

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَاتِلْنَا الْيَكِّ الذِّكْرَ لِتُبَيِّنَ لِلنَّاسِ مَا نُزِّلَ إِلَيْهِمْ أَهْلُ عِلْمٍ  
وَأَزَلَّ كَرِيمٌ هُوَ تَوْقَرَانِ رَأَتَا مَبِينِ نَامِي بَرَايِ مَرُومِ أَنْجَرَا كَبْرِيْثَانِ بِتَدْرِجِ فَرُودِ فَرْزَادَه شَدَه اسْت

تفسير

من الحكيم؛ تقارير مثانی العظیم

معروف به

# تبيين الفرقان

(جلد چهاردهم)

(سوره‌های: «رعد»، «ابراهيم»، «حجر»)

تأليف:

شیخ التفسیر والحديث

حضرت مولانا محمد عمر سربازی (ملازیمی) نقشبندی مجددی رحمۃ اللہ علیہ

ترتیب و تحقیق

«گروه تدوین تفسیر»

(بر اساس دیدگاه اهل سنت)

\* نام کتاب: منن الحکیم؛ تقاریر مثنائی العظیم معروف به (تبیین الفرقان) (جلد: چهاردهم)

\* مؤلف: مولانا محمد عمر سربازی (رحمۃ اللہ علیہ)

\* ناشر: شیخ الاسلام احمد جام

\* نوبت چاپ: اول

\* شمارگان:

\* قیمت:

\* محل چاپ:

\* شابک:

\* حروفچینی و صفحه آرایی: (گروه تدوین تفسیر)

تمامی حقوق محفوظ و مخصوص ناشر می باشد.

تفسیر و تبیین «سوره‌ی رعد»  
 این سوره مستمی به «رعد» و دارای ۴۳ آیه و ۶ رکوع  
 است و مکی می‌باشد.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

### مشخصات سوره

این سوره‌ی مبارکه، «رعد» نام دارد. وجه تسمیه‌ی آن، نام فرشته‌ی مأمور باران است که در همین سوره، تصریحاً «رعد» نام گرفته شده است. در آن آیه می‌خوانیم که این فرشته هنگام باریدن باران، وقت «رعد و برق» با صدایی که همه می‌شنویم، به تسبیح و تقدیس خداوند ذُو الْجَلَالِ می‌پردازد.<sup>(۱)</sup> چون در این سوره، بیان تسبیح خداوند متعال و اثبات «توحید» باری تعالی به زبان آن فرشته - از نوع دلایل علوی - وجود دارد، این سوره‌ی مبارکه به نام او نام‌گذاری شد. (در مورد این فرشته و خود پدیده‌ی «رعد» قبلاً در ابتدای «سوره‌ی بقره» توضیحاتی ارائه شد.<sup>(۲)</sup>)

این سوره، «مکی» است و دارای چهل و سه (۴۳) آیه و شش (۶) رکوع می‌باشد. برخی آن را «مدنی» گفته‌اند.<sup>(۳)</sup>

۱- منظور این آیه است: ﴿وَيُسَبِّحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ وَالْمَلَائِكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ وَيُرْسِلُ الصَّوَاعِقَ فَيُصِيبُ بِهَا مَنْ يَشَاءُ وَهُمْ يُجَادِلُونَ فِي اللَّهِ وَهُوَ شَدِيدُ الْحَالِ﴾ (رعد: ۱۳).

۲- ر.ک: تبیین الفرقان: ۲/ ۱۴۵ الی ۱۴۷ (چاپ دوم، ۱۳۸۶).

۳- قول اول از «ابن عباس» رضی الله عنه و «سعید بن جبیر» و «حسن» و «عکرمه» و «عطا» و «جابر» رضی الله عنهم و قول دوم، از «ابن عباس» رضی الله عنه - در روایتی دیگر از او - و «مقاتل» و «قناده» و «کلبی» و «اصم» رضی الله عنهم مروی است. (ر.ک: سنن سعید بن منصور: التفسیر / سورة «الرعد»، ش ۱۱۲۴ - الدر المنثور: ۴/ ۴۲ - تفسیر قرطبی: ۹/ ۲۷۸ - البحر المحیط: ۵/ ۳۵۹ - ۳۵۸. ایضاً بخوانید: تفسیر بغوی: ۳/ ۵ - تفسیر کبیر: ۱۸/ ۲۳۰ - روح المعانی: ۱۳/ ۱۰۶ - تفسیر مظهری: ۴/ ۶۷ - معارف القرآن اردو: ۵/ ۱۵۴). علامه

### ربط و مناسبت با «سوره‌ی یوسف»

مناسبت و ارتباط این سوره با «سوره‌ی یوسف» عليه السلام را به چند صورت می‌توان  
ارایه کرد؛ بدین توضیح:

وجه اول: میان این دو سوره، ارتباط اسمی وجود دارد. سوره‌ی قبل مسمی<sup>۱</sup> به یک  
شخصیت خاص، حضرت «یوسف» عليه السلام بود و این سوره نیز مسمی<sup>۱</sup> به یک شخصیت  
خاص از فرشتگان، یعنی «رعد» عليه السلام، فرشته‌ی مأمور باران می‌باشد.

وجه دوم: بین دو سوره ربط معنوی نیز هست؛ در سوره‌ی پیشین موضوع «توحید»  
در ضمن داستان حضرت «یوسف» عليه السلام در نهایت اهمیت مورد توجه قرار گرفته بود؛  
حضرت «یوسف» عليه السلام در دشوارترین موقعیت - زندان - «توحید» را فراموش نکرد و  
به تبلیغ آن همت گماشت. این سوره نیز «توحید» را به قدری مهم مطرح می‌کند که  
تسبیح و تقدیس فرشتگان از جمله فرشته‌ی مأمور باران را هم بیان می‌دارد و بدین  
طریق این نکته را روشن می‌دارد که فرشتگان پاک و معصوم الهی هم شب و روز به  
تسبیح و تقدیس خداوند متعال مشغول هستند و از شرک با ذات یگانه‌ی او تعالی  
اجتناب می‌کنند و چاره‌ای جز اعتراف به «توحید» و تقدیس ربُّ العالمین ندارند.

وجه دوم: ربط معنوی دیگر این است که در سوره‌ی قبل ثابت شده بود که جز  
«الله» تعالى هیچ کس - پیامبر باشد یا فرشته، ولی باشد یا یک فرد عادی - عالم الغیب و  
کارساز و متصرف مطلق امور بندگان نیست. اما با وجود این بیان، هنوز این احتمال  
وجود داشت که ظالمان بهانه تراشی کنند و راه شک را در این موارد برای خود باز  
بینند. از این رو خداوند متعال در این سوره جهت تنبیه و آگاهی بیش‌تر کفار، به بیان  
توضیح بیش‌تر همان مطالب می‌پردازد تا دیگر جای هیچ تردید برای شک‌کنندگان  
و مخالفان باقی نماند.

<sup>۱</sup> «آلوسی» رحمته الله طریق جمع دو روایت را چنین گفته است: «أنا مكية إلا آيات منها» (سوره‌ی «رعد»، به  
استثنای چند آیه‌ی آن، مکی است). (روح المعانی: ۱۰۶/۱۳).

به عبارتی دیگر: این سوره‌ی مبارکه در موضوع «توحید» و «علم غیب» و «تصرف مطلق»، مکمل سوره‌ی قبل و یادآور همان مطالب است.

وجه سوم: آوردیم که شیخ «ابومنصور ماتریدی» رحمته الله فرموده است: «سوره‌ی یوسف عليه السلام تسلی و پیام صبر به رسول الله صلى الله عليه وسلم است.»<sup>(۱)</sup> و حال «سوره‌ی رعد» نیز با این مطالب تسلی‌بخش، بر آن حضرت صلى الله عليه وسلم نازل گردید تا خاطرش در قبال زحمات و رنج‌هایی که کفار به آن حضرت صلى الله عليه وسلم تحمیل می‌کردند، تسکین یابد و صبور باشد.

وجه چهارم: در ابتدای سوره‌ی مبارکه‌ی «یوسف» عليه السلام حقانیت و صداقت «قرآن مجید» و چگونگی نزول آن از آسمان بیان شد. این سوره‌ی مبارکه نیز با همین مطالب شروع می‌شود.

وجه ششم: در هر دو سوره «توحید» و «نبوت» با دلایل مختلف بیان و اثبات می‌شود.

وجه هفتم: در سوره‌ی گذشته بیان حالات یک «معصوم» از انسان‌ها بود و در این سوره، بیان حالت یک «معصوم» دیگر از فرشتگان است.  
وجه هشتم: هر دو سوره از «ذوات الرأء» هستند.

### محورهای مورد بحث «سوره‌ی رعد»

در این سوره، دو مسأله‌ی «توحید» و «نفی علم غیب از غیر الله» با اهمیت خاصی بیان شده است؛ طوری که فقط برای اثبات «توحید» مشخصاً هشت دلیل عقلی و دو دلیل از وحی و نقل بیان گردیده است.

آیه‌ی نخست از ﴿الْمَرْءُ﴾ تا ﴿لَا يُؤْمِنُونَ﴾ [رعد: ۱] دعوی سوره است و پس از آن تا آخر، بیان دلایل هشتمگانه‌ی عقلی این دعوا می‌باشد.

۱-ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۳/ سوره‌ی «یوسف»/ تحت آیه‌ی ۱۱۱.

### مجموع دلایل «توحید» در «سوره‌ی رعد»

دلیل اول: از آیه‌ی ﴿اللَّهُ الَّذِي رَفَعَ السَّمَوَاتِ ...﴾ [رعد: ۲] شروع می‌شود و تا ﴿لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ﴾ [رعد: ۴] خاتمه می‌یابد.

دلیل دوم: از آیه‌ی ﴿اللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَحْمِلُ كُلُّ أُنْثَىٰ ...﴾ [رعد: ۸] تا ﴿... وَسَارِبٌ بِالنَّهَارِ﴾ [رعد: ۱۰].

دلیل سوم: از آیه‌ی ﴿هُوَ الَّذِي يُرِيكُمُ الْبَرْقَ ...﴾ [رعد: ۱۲] تا ﴿... وَهُوَ شَدِيدُ اللَّحَالِ﴾ [رعد: ۱۳]

پس از ارایه‌ی این سه دلیل، به عنوان نتیجه اعلام می‌دارد: ﴿لَهُ دَعْوَةُ الْحَقِّ...﴾ [رعد: ۱۴] یعنی طلب حق و دعای حق، مختص خداوند متعال است. پس از اثبات این نکته، به تردید و نفی معبودان پوچ و باطل می‌پردازد و باز دلایل را دنبال می‌کند.

دلیل چهارم: آیه‌ی مبارکه‌ی ﴿وَاللَّهُ يَسْجُدُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ...﴾ [رعد: ۱۵].

دلیل پنجم: آیه‌ی ﴿قُلْ مَنْ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ...﴾ [رعد: ۱۶]. این دلیل بر سیل «اعتراف عن الخصم» مطرح شده است.

دلیل ششم: آیه‌ی ﴿أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَسَالَتْ أَوْدِيَةٌ بِقَدَرِهَا...﴾ [رعد: ۱۷]. این دلیل در قالب تمثیل بیان شده است.

دلیل هفتم: آیه‌ی ﴿اللَّهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ...﴾ [رعد: ۲۶].

دلیل هشتم: آیه‌ی ﴿أَفَمَنْ هُوَ قَابِئٌ...﴾ [رعد: ۳۳].

دلیل نقلی: آیه‌ی ﴿قُلْ إِنَّمَا أُمِرْتُ أَنْ...﴾ [رعد: ۳۶].

دلیل وحی: ﴿وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا...﴾ [رعد: ۲۸].

### فضایل سوره

از فضایل ویژه‌ی این سوره‌ی مبارکه، این است که در روایات آمده: «اگر بر بالین



سوره‌ی ۱۳ (رعد) / جزء سیزدهم ۹

محتضر خوانده شود، سکرات بر وی آسان می‌شود»<sup>(۱)</sup>؛ مانند «سوره‌ی یاسین» که چنین اثری دارد و این، به برکت دلایل «توحید» است که در این سوره مطرح شده‌اند.

---

۱- به روایت مروزی در الجنائز (الدر المشور: ۴/ ۴۲)- و ابن ابی شیبہ در مصنف از جابر بن زید رضی الله عنه موقوفاً: کتاب الجنائز / باب ۵ «ما يقال عند المریض إذا خُصِرَ»، ش ۱۰۹۵۷- و مستغفری در فضائل القرآن. و به نقل ابن ملقن در البدر المنیر- و سیوطی در شرح الصدور.

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

به نام خداوند بخشنده و مهربان

الْمَرْجُ تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ وَالَّذِي أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ الْحَقُّ وَلَكِنَّ

این‌ها آیات قرآن‌اند و آن چه فرو فرستاده شد از پروردگار تو، راست است، ولیکن

أَكْثَرُ النَّاسِ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿١﴾ اللَّهُ الَّذِي رَفَعَ السَّمَوَاتِ بِغَيْرِ عَمَدٍ

اکثر مردمان ایمان نمی‌آورند • خدا آن است که بالا نگه داشت آسمان‌ها را به غیر ستون‌هایی

تَرَوْنَهَا ثُمَّ أَسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلٌّ لِمَجْرَىٰ

که شما آن را ببینید. بعد از آن مستقر شد بر عرش و رام کرد آفتاب و ماه را؛ هر یکی سیر می‌کند

لِأَجَلٍ مُّسَمًّى ۚ يُدَبِّرُ الْأَمْرَ يُفَصِّلُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ بِلِقَاءِ رَبِّكُمْ

به ميعاد معين. تدبیر کار می‌نماید و بیان می‌کند نشانه‌ها را تا شما به ملاقات پروردگار خود

تُوقِنُونَ ﴿٢﴾ وَهُوَ الَّذِي مَدَّ الْأَرْضَ وَجَعَلَ فِيهَا رَواسِيَ وَأَنْهَارًا وَمِنْ

یقین آورید • و او آن است که گسترد زمین را و آفرید در آن‌جا کوه‌ها و نهرها و از

كُلِّ الثَّمَرَاتِ جَعَلَ فِيهَا زَوْجَيْنِ اثْنَيْنِ يُغْشَى الْاَيْلَ النَّهَارِ ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ

هر نوع میوه. آفرید در زمین دو قسم. می‌پوشاند شب را به روز. هر آینه درین [پدیده‌ها]

لَايَاتٍ لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ﴿٣﴾ وَفِي الْأَرْضِ قِطْعٌ مُّتَجَاوِرَاتٌ وَجَنَّاتٌ

نشانه‌هاست برای قومی که تفکر می‌کنند • و در زمین قطعه‌های مختلف پیوسته با یکدیگر هست و بوستان‌هایی

مِّنْ أَعْنَابٍ وَزُرْعٌ وَنَخِيلٌ وَصِنَوَانٌ ۗ وَغَيْرُ صِنَوَانٍ يُسْقَىٰ

از درختان انگور و کشت‌زار و خرماهایی که بعضی بسیار شاخ‌دار و بعضی غیر آن است؛ سیراب کرده می‌شود

بِمَاءٍ وَاحِدٍ وَنُفْضِلُ بَعْضَهَا عَلَىٰ بَعْضٍ فِي الْأَكْلِ ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ

از یک آب و فضل می‌دهیم بعضی را بر بعضی در طعم میوه‌ها. هر آینه در این [پدیده‌ها]

لَايَاتٍ لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ﴿٤﴾

نشانه‌هاست برای قومی که می‌فهمند •

## تفسیر و تبیین

الْمَرْ تَلْكَ ءَايَاتُ الْكِتَابِ... (۱)

«قرآن»، اساس و منبع «توحید» است و بنابراین، این کریمه، تمهیدی برای آغاز سوره و ترغیب و دعوای آن («توحید») است. در آیات بعد به ارایه‌ی دلایل و اثبات این دعوا به انحصار مختلف می‌پردازد.

از آن جایی که کفار «مکه»، «رسول‌الله ﷺ» را به سبب دعوت توحیدی ایشان در تنگنای شدید قرار داده بودند، نزول این سوره‌ی مبارکه که سراسر حاوی دلایل اثبات «توحید» و ردّ کفار است، با جلال الهی صورت گرفته است. در این سوره این مطلب بیان شده است که ملائکه هم از ترس خداوند قدوس از بیان تقدیس و تسبیح او تعالی غافل نیستند و همواره او تعالی را به پاکی یاد می‌کنند. (اما انسان‌ها از خداوند متعال نمی‌ترسند!)

حال در این آیه حقیقت «قرآن» را بیان می‌فرماید.

المر - از حروف مقطعات و در زمره‌ی متشابهات است<sup>(۱)</sup>؛ والله أعلم بمراده.

تَلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ - یعنی: این‌ها آیه‌های «قرآن» هستند. در مورد مشارکِ اِلَيْهِ ﴿تَلْكَ﴾، به طور کلی همان چهار قول گذشته وجود دارد.<sup>(۲)</sup>

۱- ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۲ / ابتدای سوره‌ی «یونس». و در مورد مفهوم، اسرار، حکمت‌ها، اعراب و حیثیت حروف مقطعات در میان آیات سوره، بخوانید بحث مفصل مؤلف گرامی رحمته را در جایی دیگر از همین کتاب (تبیین الفرقان: ۱۳/۲ الی ۲۲ - چاپ دوم، ۱۳۸۶).  
۲- منظور، اقوالی هستند که در ابتدای سوره‌های «یونس» و «یوسف» بیان شدند. (بخوانید: تبیین الفرقان: جلد ۱۲ و ۱۳).

اسم اشاره‌ی «تِلْكَ» اگرچه برای بعید است، اما در این جا به معنای اشاره‌ی قریب («هَذِهِ») است<sup>(۱)</sup> و مشاراً الیه آن، موضوعات و مطالبی هستند که در این سوره مورد بحث واقع شده‌اند نه مطالب گذشته. حکمت به کار بردن اسم اشاره‌ی بعید آن است که آیات مذکور دارای بُعد معنوی و رتبه و مقامی دور از ذهن و فکر ما انسان‌ها هستند.

«الف و لام» ﴿الْكِتَابِ﴾ برای جنس و دالّ بر عظمت کتاب می‌باشد.<sup>(۲)</sup>

مقصود از ﴿الْكِتَابِ﴾، «قرآن کریم»<sup>(۳)</sup> و نزد بعضی، «لوح محفوظ» است. راجح، قول اول است.

وَالَّذِي أَنْزَلَ إِلَيْكَ مِنَ رَبِّكَ الْحَقُّ - می‌فرماید: و آن چیزی که از طرف پروردگارت به طرف تو نازل کرده شده، حقّ است. ﴿الَّذِي﴾، موصول با صله‌ی خود، مبتدا و ﴿الْحَقُّ﴾، خبر آن است.<sup>(۴)</sup>

در مورد ﴿الَّذِي﴾ دو توجیه ارایه شده است:

۱- نزد بعضی مراد از آن، باز «قرآن مقدّس» است<sup>(۵)</sup> و این جمله عطف بر ماقبل خود، یعنی ﴿تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ﴾ می‌باشد.<sup>(۶)</sup> طبق این توجیه علت تکرار ذکر «قرآن»، بیان اهمیت و عظمت «قرآن» عظیم الشان و آیات و بیان نزول آن است. به سخنی دیگر: در جمله‌ی ﴿تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ﴾، وجود «قرآن مجید» را ثابت کرد و بعد در جمله‌ی ﴿وَالَّذِي أَنْزَلَ إِلَيْكَ مِنَ رَبِّكَ الْحَقُّ﴾، حقیقت آن را ثابت و بیان می‌کند.

۱- تفسیر ابن کثیر: ۴۹۸/۲.

۲- روح المعانی: ۱۰۷/۱۳.

۳- تفسیر ابن کثیر: ۴۹۸/۲ - روح المعانی: ۱۰۷/۱۳ - تفسیر مظهری: ۶۷/۴.

۴- تفسیر قرطبی: ۲۷۸/۹ - البحر المحیط: ۳۵۹/۵ - تفسیر کبیر: ۲۳۰/۱۸ - روح المعانی: ۱۰۷/۱۳.

۵- تفسیر بیضاوی: ۵۱۲/۱ - البحر المحیط: ۳۵۹/۵ - تفسیر ابن کثیر: ۴۹۸/۲ - روح المعانی: ۱۰۷/۱۳ - معارف القرآن: ۱۵۴/۵.

۶- تفسیر بیضاوی: ۵۱۲/۱ - البحر المحیط: ۳۵۹/۵ - تفسیر ابن کثیر: ۴۹۸/۲.

۲- نزد بعضی مراد از ﴿وَالَّذِي أَنْزَلَ إِلَيْكَ مِنَ رَبِّكَ﴾، احادیث پیامبر ﷺ است که به طور الهام و غیرمتلو بر پیامبر ﷺ نازل شده‌اند. زیرا «واو» که در میان دو جمله فاصل گردیده، حرف عطف است و عطف، بر مغایرت دلالت می‌کند. در این صورت، منظور از ﴿الْكَتَبِ﴾، «قرآن کریم» و از ﴿وَالَّذِي أَنْزَلَ إِلَيْكَ﴾، احادیث پیامبر ﷺ می‌باشد.<sup>(۱)</sup>

قول دوم به ظاهر بنابه حکم تغایر به عطف، معتبر و راجح است.

گفتنی است ﴿الْحَقُّ﴾ چون معرف باللام است، فایده‌ی حصر را می‌رساند و معنای آیه چنین می‌شود: «کتابی که بر تو نازل شده است، تمام احکام و معانی و مسایل آن حق‌اند. اما این کفار، از روی دشمنی و عناد به آن ایمان نمی‌آورند.»

وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يُؤْمِنُونَ - یعنی با وجود آن که «قرآن»، کتاب آسمانی و حق است و هیچ شک و تردیدی بر آن راست نمی‌آید، اما بیشتر مردم به آن ایمان نمی‌آورند و گرفتار «شرک» و نفاق هستند.

در مصداق این سخن، منکران «قرآن» و منکران «حدیث»، هر دو داخل‌اند. پس، معنای آیه این است: اکثر مردم بر آن چه که بر تو به طور آشکار و واضح «قرآن» یا الهاماً «حدیث» نازل شده، ایمان نمی‌آورند.

با استناد به این معنا، در این آیه‌ی مورد بحث، دو قسم «وحی» ثابت شد: (۱) «وحی ظاهر» که لفظاً و معنأ و صریحاً منزل من الله است. (۲) «وحی باطن» که معنأ و خفياً منزل من الله است.

و آیه به این مطلب هم دلالت دارد که همان طور که «قرآن» حق است، احادیث صحیحه نیز حق‌اند و منکران هر یک از این دو علم منزل من الله، کافر محسوب می‌شوند.

اللَّهُ الَّذِي رَفَعَ السَّمَوَاتِ ... (۲)

در آیه‌ی اول حَقَانِیت «کتاب» که وحی منزل مِنَ السَّمَاءِ و پایه و بلکه مؤسَس «توحید» است، بیان گردید و از این آیه، دلایل «توحید» شروع می‌شود. در این آیه بیان یکی از دلایل وحدانیت و قدرت و تصرف خداوند متعال است و این دلیل از نوع آفاقی-علوی است.

در این عالم قاعده‌ی عام طبیعی بر این است که هر چه در فضا رها شود، ثابت نمی‌ماند و سقوط می‌کند و برای استقرار مابین زمین و آسمان، نیاز به پایه و اساس دارد. اما این که آسمان‌ها و فراتر از آن، «عرش عظیم» خداوند متعال که به مراتب بزرگ‌تر از آسمان‌هاست، در فضا معلق‌اند، همه دلالت بر قدرت کامل خداوند متعال دارند؛ چه او تعالی آن پدیده‌ها بدون پایه و عمود فقط با قدرت کامله‌ی خود نگه داشته است.

«آسمان را بی‌ستون دارد نگاه»

اللَّهُ الَّذِي رَفَعَ السَّمَاوَاتِ بِغَيْرِ عَمَدٍ تَرَوْنَهَا - نزد بعضی از نحویان، در این جا یک محذوف وجود دارد؛ یعنی: «الله قادرٌ الَّذِي رَفَعَ...» یا: «الله قديرٌ الَّذِي...». معنا این که: «الله، آن ذات توانایی است که آسمان‌ها را بدون ستون برافراشته و شما آن‌ها را بدون ستون می‌بینید.»<sup>(۱)</sup>

## وجود مرئی آسمان

از لفظ «تَرَوْنَهَا» ثابت می‌شود که آسمان دارای جرم و قابل رؤیت است. علمای شریعت قایل‌اند آسمان اول همین است که ما می‌بینیم و آن چه ما رؤیت می‌کنیم، جرم آسمان است؛ به خلاف فلاسفه و دانشمندان عصر جدید که قایل به جرم‌دار بودن آسمان‌ها نیستند. فلاسفه‌ی قدیم اگرچه وجود و مطبّق بودن آسمان‌ها را قبول داشتند، ولی مریی بودن آن را نمی‌پذیرفتند و دانشمندان هم مثل فلاسفه بر این باورند

۱- چنان که ظاهر است، در این تفسیر، ضمیر مفعولی «تَرَوْنَهَا»، به «السَّمَوَاتِ» است، نه به «عَمَدٍ». (البحر المحيط: ۳۵۹/۵- روح المعانی: ۱۱۰/۱۳- کشاف: ۴۹۲/۲- معارف القرآن: ۱۵۴/۵).

که فضای آبی‌رنگ بالای سر ما، عبارت از انعکاس ذرات و امتزاج نور و تاریکی جو و منتهای دید انسان است.<sup>(۱)</sup> پس، آنان آسمان‌ها را به این ترتیب که ما می‌گوییم، قبول ندارند. محققان مسلمان، وجود جرم‌دار و مریی آسمان را از همین آیه و آیه‌هایی دیگر ثابت می‌کنند.<sup>(۲)</sup> آنان قایل‌اند که خود آسمان دیده می‌شود؛ اگرچه این نیلگونی فضا انتهای نظر است و بعضی گفته‌اند: هر هفت آسمان با ستارگانی که در آن‌ها هست، دیده می‌شوند.

بنابه قولی دیگر مراد از دیدن آسمان، دیدن مجازی است. یعنی نشانه‌های یقینی آن ثابت است و دیده می‌شوند؛ پس گویا خود آن دیده می‌شود.<sup>(۳)</sup>

ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ ... ﴿ثُمَّ﴾ برای تراخی است. معنی جمله‌ی کریمه این که: «اللَّهُ تَعَالَى» پس از خلق آسمان‌ها و تنظیم نظام عالم، برای اِصدار و اجرای حکم، به طرف «عرش» متوجه شد و طوری که شایان شأن او تعالی است، بر آن قائم گردید.

مفهوم «استوای الهی بر عرش» این است که دستور او تعالی از «عرش» صادر می‌شود، نه این که ذات وی بر «عرش» قائم است؛ چون «عرش» مخلوق است و اگر گفته شود خداوند متعال بر «عرش» نشسته و اسقرار یافته است، این نتیجه لازم می‌آید که او تعالی به مخلوق خود احتیاج دارد؛ در حالی که «اللَّهُ تَعَالَى» از هر نوع نیاز و ضرورت پاک و مبراست. «عرش»، مخلوق است و نمی‌تواند خالق خویش را که از حیز و مکان و حدود پاک است، در خود جای دهد. به عبارت ساده‌تر: آنچه نیاز به مکان داشته باشد، محتاج و نیازمند است و نیازمند نمی‌تواند خالق باشد.

۱- توضیح مطلب را بخوانید در: روح المعانی: ۱۱۱/۱۳ - ۱۱۰ - معارف القرآن: ۱۵۵/۵ (ترجمه‌ی فارسی: ۳۵۷/۷). ایضاً ن. ک: تبیین الفرقان: ۱۷۰/۲ - ۱۶۹ و ص: ۲۳۰ - ۲۲۹.

۲- مانند آیه‌های ﴿أَفَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى السَّمَاءِ فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيْنَاهَا﴾ (ق: ۶) و ﴿أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبِلِ كَيْفَ خُلِقَتْ﴾ ﴿وَإِلَى السَّمَاءِ كَيْفَ رُفِعَتْ﴾ (غاشیه: ۱۷ و ۱۸) که در آن، آسمان‌ها قابل رؤیت گفته شده‌اند.

۳- روح المعانی - معارف القرآن (اردو): ۱۵۵/۵.

توضیح مذکور، برای حل مفهوم آیه بود و اما تفویضاً چنین باید اعتقاد داشت که «استوای خداوند متعال بر عرش»، چنان است که لایق شأن او ﷻ است و کیفیت آن را جز او تعالی کسی دیگر نمی داند و درک نمی کند.<sup>(۱)</sup>

خدای عرش، فوق عرش لیکن بلا وصف کنن و اتصالی

و به قول مولانای روم رحمته:

اتصالی بی تکلیف بی قیاس هست رب الناس راباحان ناس

در این جمله یک دلیل آفاقی - علوی برای اثبات «توحید» بیان گردید. گفته بودیم که آیات و دلایل آفاقی «توحید» سه قسم اند: (۱) «آفاقی - علوی»؛ که همانا عجایب صنع پروردگار ﷻ در آسمانها و بالاتر از آن هستند. (۲) «آفاقی - جوئی»؛ که عبارت از پدیده‌های شکفت‌انگیز فضای بالای زمین می‌باشد. (۳) «آفاقی - ارضی و سفلی»؛ که دلایل موجود در زمین می‌باشند.

حال، پس از ارایه‌ی دلیل «آفاقی - علوی»، یک دلیل «آفاقی - جوئی» هم بیان می‌کند و می‌فرماید:

وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ - و مسخر و رام کرد «خورشید» و «ماه» را.

بعضی «شمس» و «قمر» را جزو دلایل آفاقی - علوی قرار داده‌اند.

«تسخیر» به معنای «تابع کردن یک چیز» است. معنای «تسخیر شمس و قمر» این است که وقتی «الله» ﷻ «خورشید» و «ماه» را آفرید، زمان گردش و محدوده‌ی مکانی گردش آنها را در فصول و مقاطع مختلف سال تعیین فرمود و این گردش آنان بر وفق دستور پروردگار متعال تا فرارسیدن فنایشان به همین نظم معین ادامه خواهد داشت و نیازی به بازنگری مجدد و تغییر و تبدیل ندارد. پس، آیه اشاره به این مطلب

۱- در مورد «مفهوم استوا علی العرش» مؤلف گرامی رحمته قبلاً نیز مفصل توضیح داده‌اند (تبیین الفرقان: ۹ / ۴۵۸ الی ۴۶۲).



هم دارد که آن چه خداوند متعال خلق کرده، فقط یک دستور او تعالی کافی است که آن مخلوق به کار خود تا وقتی که برایش تعیین شده ادامه دهد؛ به خلاف کارهای انسان که در هر وقت پشتیبانی می‌خواهد.

كُلُّ يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى - و هر یکی از این‌ها به یک قرار مقرر جاری است.

در این عبارت قدسی، جمله‌ی «كُلُّ من الشَّمسِ والقَمَرِ» محذوف است. (۱) یعنی: «خورشید» و «ماه»، هر یک برای مدت معینی جریان دارند.

در مورد ﴿أَجَلٍ مُّسَمًّى﴾ در این آیه، سه توجیه وجود دارد:

۱- نزد بعضی مراد از آن، فنای دنیا و قیامت است. یعنی «خورشید» و «ماه»، تا قیامت به حرکت خود ادامه خواهند داد. (۲)

۲- نزد بعضی منظور، مدت مشخص و منظم روز و شب و فصول مختلف سال است که بسته به حرکت «خورشید» و «ماه» در درجات و منازل خودشان می‌باشد. (۳)

۳- بعضی می‌گویند: مراد، زمانی است که خورشید از مغرب طلوع می‌کند. معنای جمله با اعتبار همه‌ی اقوال چنین است: هر یک از آفتاب و ماه تا وقت معین که همانا فنای دنیا و قیامت است، در منازل و درجات خود در حرکت می‌باشند. يُدَبِّرُ الْأَمْرَ - تدبیر می‌کند تمام کارها را.

فاعل ﴿يُدَبِّرُ﴾، ضمیری است که به طرف لفظ جلاله‌ی ﴿اللَّهُ﴾ راجع است و ﴿الْأَمْرَ﴾ مفعول است؛ یعنی «يدبِّرُ اللهُ الأمرَ». «الف و لام» ﴿الْأَمْرَ﴾، «استغراقی» یا «جنسی» است و شامل تمام «أمر»ها می‌باشد؛ زیرا امور از سه حال خالی نیستند: یا

۱- این توضیح ظاهر را «آلوسی» رحمته‌الله آورده است (روح المعانی: ۱۳/۱۱۲) و علامه «اندلسی» رحمته‌الله با الفاظ «کلیها بجری الی أجل مسمی» قید کرده است (البحر المحیط: ۵/۳۶۰).

۲- از «مجاهد» رحمته‌الله مروی است و مختار طبری و بسیاری دیگر از مفسران است (به روایت طبری در تفسیر: ۷/۳۳۰ - ۳۲۹ تحت همی آیات مشابه از مجاهد و قتاده. ایضاً تفسیر بغوی: ۳/۶ - تفسیر قرطبی: ۹/۲۷۹ - تفسیر ابن کثیر: ۲/۴۹۹ - روح المعانی: ۱۳/۱۱۲ - ...).

۳- از «ابن عباس» رضی‌الله‌عنهم مروی است (تفسیر بغوی: ۳/۶ - تفسیر کبیر: ۱۸/۲۲۳ - البحر المحیط: ۵/۳۶۰ - روح المعانی: ۱۳/۱۱۲).

علوی‌اند، یا جوئی، یا سفلی و ارضی و همه‌ی این‌ها (تمام آحاد امور و کلیات و جزئیات هر چیز؛ اعم از نفع و ضرر و ...) تحت تدبیر خداوند متعال قرار دارند و جز او تعالی احدی توان تصرف در هیچ یک از این امور را ندارد.

(بنابراین، معلوم شد که ندای غیر الله در امور خویش، حرام است.<sup>(۱)</sup>)

يُفَصِّلُ الْآيَاتِ ... - یعنی به تفصیل بیان می‌فرماید آیات خود را تا شما به ملاقات پروردگار خود یقین داشته باشید.

در ﴿يُفَصِّلُ﴾ نیز فاعل، ضمیری است که به طرف لفظ جلاله‌ی ﴿اللَّهُ﴾ برمی‌گردد. ﴿الْآيَاتِ﴾ جمع «آیه» و مقصود از آن نزد اکثر مفسران، دلایل «توحید» و مظاهر قدرتِ «الله» ﷻ مانند آسمان‌ها، زمین و ... هستند. عده‌ای از مفسران مقصود از «آیات» را در این جا، آیه‌های «قرآن کریم» دانسته‌اند. یعنی خداوند متعال آیات «قرآن» را برای فهم و تحصیل یقین بر «معاد» و آخرت با تفصیل نازل فرموده و این آیات باز توسط «رسول اکرم» ﷺ بیشتر مورد توضیح قرار گرفته‌اند.<sup>(۲)</sup>

با توجه به تفصیل فوق، جواب این سؤال ذهنی هم روشن گردید که: تمام مسایل در «قرآن مقدس» با تفصیل بیان نشده‌اند، پس چگونه خداوند متعال می‌فرماید: ﴿يُفَصِّلُ الْآيَاتِ﴾؟

### وَهُوَ الَّذِي مَدَّ الْأَرْضَ ... (۳)

دلایل قبل از نوع دلایل آفاقی - علوی «توحید» بودند و در این آیه دلایل آفاقی - ارضی و سفلی «توحید» بیان می‌شود. می‌فرماید:

وَهُوَ الَّذِي مَدَّ الْأَرْضَ - خداوند متعال همان ذات پاکی است که «زمین» را گشاده کرد و وسعت بخشید تا انسان‌ها در آن به راحتی سیر کنند و در تنگنا نباشند.

۱- بدیهی است که منظور مؤلف گرامی ﷺ، ندای غیرالله غایب برای استمداد است.  
۲- معارف القرآن: ۵/ ۱۵۷. ایضاً ن. ک: البحر المحيط: ۵/ ۳۶۰ - روح المعانی: ۱۳/ ۱۱۲.

﴿مَدَّ﴾ از «مدّ، یمدّ» به معنای «توسیع و گسترش دادن طولاً و عرضاً» است.<sup>(۱)</sup>  
 سؤال: از آیه‌ی مذکور و نظایر آن<sup>(۲)</sup> معلوم می‌شود که «زمین» به خلاف آن‌چه می‌گویند، کروی شکل نیست و بلکه پهن و دارای طول و عرض می‌باشد. پس کروی بودن «زمین» - که بین اهل شریعت و طریقت و دانشمندان تجربی و علمای معقول متفق علیه است - چطور با این آیه‌ها وفق می‌خورد؟

جواب اول: در این آیه حالت ابتدایی آفرینش «زمین» بیان گردیده است. خداوند متعال در ابتدا «زمین» را از محل «کعبه‌ی شریفه» پهن کرد.

جواب دوم: هر چیز بزرگ؛ ولو این که کروی باشد، وسعت دارد. زمین هم چون بسیار بزرگ است، دارای وسعت و طول و عرض است و این مانع کروی بودن آن نیست.<sup>(۳)</sup>

وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَ - و قرار داد در آن (زمین) کوه‌ها.

﴿رَوَاسِيَ﴾ جمع «راسیه» است. «راسیه» از «رسو» به معنای «استقرار یافتن در جایی»، مأخوذ شده و به معنای «ثبات اجسام سنگین» است. همچنین به چیزی که چیزی دیگر را مضبوط و محکم نگه‌دارد، «راسیه» می‌گویند. «مرساة» (به کسر «میم») به معنای «لنگر کشتی» است.<sup>(۴)</sup> کوه‌ها را بدان خاطر «رواسی» می‌گویند که همچون لنگر و میخ، نگه‌دارنده‌ی «زمین» و باعث استقرار آن‌اند. ابتدا وقتی خداوند متعال زمین را آفرید، «زمین» کاملاً هموار بود. بعد آن را به قدرت خویش با امر «كُنْ!» یک‌باره کوه‌ها را آفرید تا مایه‌ی استقرار زمین شوند. به همین دلیل نیز در آیه‌ای، کوه‌ها به «میخ‌های روی زمین» تعبیر شده‌اند.<sup>(۵)</sup>

۱- البحر المحيط: ۳۶۱ / ۵ - تفسیر قرطبی: ۶۲ / ۲ - ۶۱ و ۲۸۰ / ۹.

۲- مانند آیه‌های ﴿الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ فِرَاشًا﴾ (بقره: ۲۲) و ﴿وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ بِسَاطًا﴾ (نوح: ۱۹) و ...

۳- این بحث قبلاً با تفصیل بیشتر گذشت. (ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۶۸ / ۲ الی ۱۷۰).

۴- روح المعانی: ۱۱۶ / ۱۳. ایضاً ن.ک: منتهی الأرب: ۱۱۸ / ۲.

۵- آن‌جا که می‌فرماید: ﴿الَّذِي جَعَلَ الْأَرْضَ مَهْدًا ۖ وَالْجِبَالَ أَوْتَادًا﴾ (نبا: ۷).

وَأَنْهَارًا - یعنی و او تعالیٰ در زمین نهرها پیدا کرد.

«نهرها» بر دو قسم اند:

(۱) نهرهایی که بر روی زمین جاری اند.

(۲) نهرهایی که در کوهها جاری می‌شوند. (کوهها با قدرت مغناطیسی که دارند، آبها را از دریاها جذب می‌کنند و به همین مناسبت هم ﴿أَنْهَارًا﴾ را در صلهی ﴿رَوَاسِي﴾ ذکر کرد.<sup>(۱)</sup> در این جا مراد همین نهرها هستند.

سؤال: حکمت این که در این آیه از میان موجودات بی‌شمار زمین مانند حیوانات، انسانها، نباتات و ... فقط «کوهها» و «رودها» به عنوان دلیل قدرت و وحدانیت خدواند متعال به میان آمده، چیست؟

جواب اول: این دو چیز در نگاه انسان از سایر اشیا عجیب تر هستند. انسان معمولاً با اندیشه در کوهها که با آن عظمت و وزن سنگین در روی زمین نهاده شده‌اند، شگفت زده می‌شود؛ همان طور که این موضوع موجب شگفتی ملایک هم گردید. علاوه بر این، کوهها و چشمه‌سارها و رودهای منشعب از آن، حامل منافع بی‌شمار برای انسان هستند. در بسیاری از کوهها، خوراکی و رزق بیشتری پدید می‌آید؛ چون درختان زیاد و متنوع بر آنها می‌روید و ذخایر آب فراوان در آن به ودیعت نهاده شده است و در دل خود انواع معادن را نهفته دارند و ... در سرزمین‌هایی که کوه وجود ندارد و کویری هستند، گاه پیدا کردن آب که مایه‌ی حیات است، بس دشوار می‌باشد. یکی دیگر از موارد شگفت آور کوهها، این است که به رنگ‌ها و کیفیت‌های متنوع و متفاوت آفریده شده‌اند و همچنین خداوند متعال در آنها خواص متفاوت پیدا فرموده است. پیرامون کوهها حقایق و خواصی هست که عقل انسان به حیرت

۱- علامه «اندلسی» رحمته الله علیه در این خصوص نقل کرده است: «وذلك لأنّ الجبل جسم صلب، ويتصاعد بخارُه من قعر الأرض إليه ويحتبس هناك، فلا يزال يتكامل فيه فيحصل بسببه مياه كثيرة، فلقوتها تشق وتخرج وتسيل على وجه الأرض، ولهذا في أكثر الأمر إذا ذكر الله تعالى الجبال ذكر الأنهار كهذه الآية.» (البحر المحيط: ۵/ ۳۶۱. و به همین معنا در تفسیر کبیر: ۴/۱۹-الباب: ۲۴۳-۲۴۲-روح المعانی: ۱۳/۱۲۱ و ۱۲۴).

می‌افتد. «نهرها» هم از جمله عجایب خلقت و مظاهر عجیب قدرت خداوند متعال‌اند. با وجود این که خاصیت «آب» فرورفتن و جذب شدن در خاک زمین است، اما وقتی چند متر زمین را حفر کنیم، آب از زیر آن به طرف بالا حرکت می‌کند. در دامنه‌ی کوه‌ها، چشمه‌های آب همواره در حال جوشیدن و نهرهای سرچشمه گرفته از آن‌ها در جریان‌اند و سالیان دراز از ذخیره‌ی آب آن‌ها کاسته نمی‌شود. به راستی این همه آب از کجا و از کدام منبع می‌جوشد؟! تفکر پیرامون آب هم یقیناً مایه‌ی حیرت و شگفتی انسان می‌شود.

خلاصه، موجودات ذوی العقول با مشاهده‌ی این دو پدیده‌ی طبیعی، «کوه» و «نهر» بیش‌تر به قدرت خداوند متعال پی می‌برند و با آن آشنا می‌شوند و تخصیص این دو پدیده در آیه، به همین سبب عجیب‌بودن و اهمیت و اثر آن‌ها در عالم ناسوت است و زندگی انسان دور همین دو محور طبیعی می‌چرخد.

**جواب دوم:** این دو مورد - به استثنای «هوا» که از لطایف است و در این جا بحث از آن نیست - از میان نعمت‌های ظاهری در دنیا، مفیدترین چیزها برای انسان‌ها و حیوانات به شمار می‌روند و بیشترین نیاز بشر به این دو چیز است. به طور مثال: منبع معدنیات، داروهای گیاهی، مواد اولیه‌ی بناها و ساختمان‌ها، همه از «کوه»‌ها تأمین می‌شود. «کوه»‌ها چراگاه حیوانات هم هستند و در وقت مواجهه با دشمنان، به عنوان سنگر یا پناهگاه مورد استفاده قرار می‌گیرند. فواید «آب» خود آشکار است و جز این که در یک جمله بگوییم: «انسان نمی‌تواند بدون آب زیست نماید»، نیازی به توضیح بیشتر ندارد.

وَمِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ ... - یعنی از تمام ثمره‌ها و میوه‌ها، دو جفت قرار داد.

**سؤال:** لفظ ﴿زَوْجَيْنِ﴾ خود معنای تشبیه را ادا کرده است؛ چرا کلمه‌ی ﴿أَنْثَيْنِ﴾ هم به دنبال آن ذکر شده است؟

**جواب اول:** مقصود از تکرار، تأکید است.

**جواب دوم:** گرچه ﴿زَوْجَيْنِ﴾ مفید معنای تشبیه است، اما مخصوص برای بیان تشبیه نیست، بلکه برای سایر اعداد زوج بیشتر از دو مثل چهار، شش، هشت و ... هم به کار می‌رود؛ درحالی مقصود آیه بیان این مطلب است که هر جنس در مقابل همجنس خود قرار داده شده است. از این وجه لفظ ﴿أُنثَيْنِ﴾ را هم ذکر فرمود تا مقصود کاملاً روشن شود.

**سؤال:** بر جواب دوم این اشکال وارد می‌شود که بسیاری از ثمرات و میوه‌ها متجاوز از دو نوع هستند. پس، تخصیص دو نوع بر چه مبنایی است؟

**جواب:** در آیه، حداقل آن‌ها که دو است، مد نظر است.<sup>(۱)</sup> (خاصیت آن‌ها هم به دو نوع مختلف ظاهر می‌شود).<sup>(۲)</sup>

يُغْشِي اللَّيْلَ النَّهَارُ - این، دلیل جوئی است. می‌فرماید: گاهی «روز» را به «شب» می‌پوشاند («شب» را در «روز» داخل می‌کند) که در نتیجه‌ی آن، «روز» کوتاه می‌شود و گاهی بر عکس این، «شب» را به «روز» می‌پوشاند («روز» را در «شب» داخل می‌کند) که به سبب آن، «شب» کوتاه و به ساعات «روز» افزوده می‌شود.

از این آیه معلوم شد که تغییرات زمانی شبانه‌روز همیشه از «شب» شروع می‌شود؛ چون فرمود که اول «شب» در «روز» داخل می‌شود.

إِنَّ فِي ذَلِكَ لآيَاتٍ... - مشارٌ إليه ﴿ذَلِكَ﴾، دلایل «توحید» است که بیان گردید. یعنی در این پدیده‌های عجیب خدواند متعال، دلایل و نشانه‌هایی بر وحدانیت و قدرت او تعالی<sup>۱</sup> برای آدم‌های بافکر وجود دارد.

**وَفِي الْأَرْضِ قِطْعٌ مُّتَجَاوِرَاتٌ... (۴)**

وَفِي الْأَرْضِ قِطْعٌ مُّتَجَاوِرَاتٌ - یعنی «ثابت و موجودٌ فی الأرض».

۱- ر.ک: البحرالمحیط: ۵/ ۳۶۲- معارف القرآن: ۵/ ۱۵۸ (ترجمه‌ی فارسی: ۳۶۰/۷).

۲- ر.ک: تفسیر کبیر.

﴿قَطَع﴾، جمع «قطعة» به معنای «تکه» و «پاره» است. ﴿مُتَجَوِّرَات﴾ از «تجاور» به معنای «اتصال» و «نزدیک» به هم بودن است و در اصل از «جوار» به معنای «همسایگی» مأخوذ است. یعنی در کره‌ی زمین پاره‌های مختلف و نزدیک به هم وجود دارد که اشکال، کیفیت و خواص هر کدام متفاوت است.<sup>(۱)</sup>

وَجَنَّاتٍ مِّنْ أَعْنَابٍ وَزُرُوعٍ وَنَخِيلٍ... و در زمین باغ‌هایی از انگورها و ... وجود دارد. یعنی: در زمین باغ‌هایی از انگور و کشت‌زار و نخل نیز پیدا کرده است.

﴿زُرُوع﴾، عام و شامل تمام انواع مزروعات از قبیل «جو»، «گندم» و امثال آن می‌باشد که هر یک از آن‌ها در شکل و رنگ و طعم و خاصیت و آثار از هم متفاوت و گوناگون‌اند.

و همچنین درخت «خرما» ﴿نَخِيل﴾ که انواع متفاوت و زیادی دارد؛ چنان‌که تنها در «مدینه‌ی منوره» بیش از هفتاد نوع آن وجود دارد.

«سعدی» رحمته الله با اشاره به همین مطلب این گونه سروده است:

برک درختان سبز در نظر هوشیار هر وقتی دقیرست معرفت کردگار

حاج «نور محمد»، معروف به «فقیر گزک» رحمته الله گاهی یک هسته‌ی خرما یا یک تکه سنگ و یا مقداری آب در دست می‌گرفت و با دقت نگاهش می‌کرد و سپس گریه می‌کرد یا می‌خندید و می‌گفت: «برای شناخت خداوند متعال، همین هم کافی است». ﴿صِنَوَان﴾ با کسر «ص» و ضم آن، به هر دو صورت خوانده می‌شود و مأخوذ از «صنی، یصنی، صنواء»، به معنای «قریب و متصل بودن چیزی با چیزی دیگر» است. این لفظ گرچه ظاهراً با صیغه‌ی تشبیه هم‌خوانی دارد، اما در حقیقت صیغه‌ی جمع

۱- ر.ک: تفسیر ابن ابی‌حاتم: ۶/ ۸-۷- تفسیر طبری: ۷/ ۳۳۱ الی ۳۳۳- البحر المحیط: ۳۶۳- ۳۶۲- روح المعانی: ۱۳/ ۱۲۷-....

است و نباید «الف و نون» آن را حمل بر تشبیهی آن کرد. واحد آن «صنو» است؛ مانند «قنوان» و «عنوان» که جمع «قنو» و «عنو» هستند.<sup>(۱)</sup>

برخی «صنو» را به معنای «مثل» دانسته و به این سخن عرب استناد جسته‌اند: «إِنَّ الإِبْنَ صَنُو أَبِيهِ» (پسر مثل پدرش است). در حدیثی هم این کلمه به همین معنا چنین به کار رفته است:

«عَمَّ الرَّجُلُ صَنُو أَبِيهِ.»<sup>(۲)</sup>

«صنوان» به نخل‌های چندگانه‌ای که از بیخ کنار هم و توأمأ رشد کرده و در اصطلاح دوقلو باشند<sup>(۳)</sup>، یا جوانه‌ی مستقلی که در تنه‌ی درخت خرمایی دیگر بالاتر از سطح زمین، ایجاد شود و رشد نماید<sup>(۴)</sup>، گفته می‌شود.

يُسْقَى بِمَاءٍ وَاحِدٍ - یعنی همه‌ی این درختان که ذکر شدند، از یک آب تغذیه می‌کنند و رشد می‌نمایند و با وجود اشتراک در آب، در نوع و مزه متفاوت‌اند؛ مثلاً یکی خرمای «مضافتی» است و دیگری، «ربئی»<sup>(۵)</sup> و ... که مزه و خاصیت هر یک از آن‌ها متفاوت است. (همه‌ی این‌ها نشانه‌های قدرت خداوند متعال است.)

نُفِضَلُ بَعْضُهَا عَلَى بَعْضٍ ... - ﴿فِي الْأَكْلِ﴾ یعنی «در میوه و ثمره و طعم». یعنی: ما این درختان را در مزه و نوع میوه، متفاوت از هم و بعضی را در مزه بهتر از بعضی دیگر ساخته‌ایم.<sup>(۶)</sup>

۱- ر.ک: البحر المحيط: ۳۵۷/۵- تفسیر قرطبی: ۲۸۲/۹- کشاف: ۴۹۳/۲- روح المعانی: ۱۲۸/۱۳.

۲- تخریج این حدیث مرفوع گذشت (تبیین الفرقان: ۳۱۲/۳).

۳- تفسیر ابن ابی حاتم: ۸/۶- تفسیر طبری: ۳۳۴/۷ الی ۳۳۶. ایضاً ن.ک: تمام تفاسیر متداول- مفردات امام راغب: کتاب «الصاد»- شرح الفاظ القرآن: ۶۰۵/۲- ۶۰۴.

۴- ر.ک: معارف القرآن: ۱۵۸/۵.

۵- اسم «بلوچی» یک نوع خرمای معروف است. بعضی دیگر از انواع معروف خرماها در زبان «بلوچی» عبارت‌اند از: «شکری»، «آبو»، «کلگی»، «کدومی»، «هلبله»، «هلینگ»، «هلینه»، «نیک‌دینی»، «دشتاری» و ...

۶- ر.ک: تفسیر ابن ابی حاتم: ۹/۶- تفسیر طبری: ۳۳۸/۷- البحر المحيط: ۳۶۳/۵- روح المعانی: ۱۲۸/۱۳ و ۱۲۹- ...



إِنَّ فِي ذَلِكَ لآيَاتٍ... - مشاراً إليه ﴿ذَلِكَ﴾، تمام چیزهای مذکور در این آیه - از ﴿قَطَعُ مُتَجَوِّرَاتٍ﴾ - تا آخر هستند. یعنی: در این چیزهای موجود در زمین برای انسان‌های عاقل نشانه‌ها و براهین دال بر «توحید» خداوند متعال هست.

در پایان آیه‌ی اول فرمود: ﴿تَوَفُّونَ﴾ [رعد: ۲] و در پایان آیه‌ی بعد آورد: ﴿يَتَفَكَّرُونَ﴾ و در انتهای این آیه می‌فرماید: ﴿يَعْقِلُونَ﴾. علت این تفاوت در الفاظ این است که آنچه از دلایل «توحید» که در آیه‌ی اول بیان شد، از جمله دلایل علوی و جوئی بوی که حقایق آن‌ها از نظر انسان پوشیده است و برای قبول آن‌ها باید از «یقین» کار گرفت؛ چون عموماً با فکر و عقل هر کس تعلق ندارند. اما دلایلی که در آیه‌ی دوم ذکر شد، از نوع سفلی و قابل مشاهده بود و همه می‌توانند در آن تفکر کنند و به همین وجه ﴿يَتَفَكَّرُونَ﴾ فرمود. در این آیه چون خواص و ذایقه‌ی اشیا را بیان می‌فرماید و این چیزها بدون تعقل درک نمی‌شوند، در پایان ﴿يَعْقِلُونَ﴾ فرمود.

هدف از بیان این پدیده‌های عجیب و شگفت‌انگیز این است تا ما بدانیم این‌ها به صورت اتفاقی درست نشده‌اند، بلکه خالق آن‌ها خداوند متعال است و او تعالی این گونه آفریده است تا مایه‌ی عبرت ما انسان‌ها قرار بگیرد و به میزان وسعت قدرت و عظمت «الله» ﷻ پی ببریم. (۱)

وَإِنْ تَعَجَّبَ فَعَجَبٌ قَوْمُهُمْ أَءِذَا كُنَّا تُرَابًا أَعْنَا لَفِي خَلْقٍ جَدِيدٍ ۗ أُولَٰئِكَ

و اگر تعجب کنی پس عجب است این سخن آنان که «آیا وقتی که خاک می‌شویم، آیا ما در آفرینش نو خواهیم شد؟!»، اینان اند

الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ ۗ وَأُولَٰئِكَ الْأَعْلَىٰ فِي أَعْنَاقِهِمْ ۗ وَأُولَٰئِكَ

کسانی که نامعتقد شدند به پروردگار خویش و آنان اند به این صفت که طوق در گردن‌شان می‌شود و آنان اند

أَصْحَابُ النَّارِ ۗ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۱۳﴾ وَدَسْتَعَجِلُونَكَ بِالسَّيِّئَةِ قَبْلَ

اهل آتش؛ آنان در آن جا جاویدان خواهند بود • و به شتاب می‌طلبند از تو عقوبت را پیش

الْحَسَنَةَ وَقَدْ خَلَّتْ مِنْ قَبْلِهِمُ الْمَثَلُ وَإِنَّ رَبَّكَ لَذُو مَغْفِرَةٍ لِلنَّاسِ

از راحت و هر آئینه گذشته است پیش از آنان عقوبت‌ها و هر آئینه پروردگار تو صاحب آمرزش است برای مردمان

عَلَى ظُلْمِهِمْ وَإِنَّ رَبَّكَ لَشَدِيدُ الْعِقَابِ ﴿٦٦﴾ وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا

با وجود ستمکار بودن آنان و هر آئینه پروردگار تو سخت‌عقوبت است! • و کافران می‌گویند:

لَوْلَا أَنْزَلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِنْ رَبِّهِ إِنَّمَا أَنْتَ مُنذِرٌ وَلِكُلِّ قَوْمٍ

«چرا فرستاده نشد بر این پیغمبر نشانه‌ای از پروردگار او؟! ای محمد! جز این نیست که تو بیم‌کننده‌ای و برای هر

### هَادٍ

• قومی راه‌نمایی می‌باشند

مفهوم کلی آیه‌ها: پیامبر ﷺ از میان سخنان و استدلال‌های عجیب و غریب مشرکان، بیشتر باید از این سخن‌شان تعجب می‌کرد که می‌گفتند: «آیا ما پس از مرگ دوباره با همین وجود دنیوی زنده خواهیم شد؟!». آنان با انکار خود، کافر و مستحق غل و زنجیرهای دوزخ بودند. آنان بر مبنای همین انکار و قبول نداشتن دعوت «رسول‌الله» ﷺ، به جای دعای عفو از خداوند متعال، خواستار عذاب فوری او تعالی بودند؛ غافل از آن که «الله» ﷻ بندگان گناهکار خود را مغفرت می‌کند و عذاب او هم سخت و شدید است! باز مشرکان اعتراض می‌کردند که چرا این پیامبر ﷺ از جانب پروردگار نشانه‌ای با خود ندارد؟! اما آن حضرت ﷺ با وجود این اعتراضات و انکارهای آنان می‌بایست به کار خود سرگرم باشد که در هر حال پیامبر آنان بود و برای هر قوم پیامبری وجود داشته است.

### ربط و مناسبت

در آیات گذشته حقیقت و صداقت «قرآن مجید» و در ضمن آن صحت رسالت و گفته‌های پیامبر ﷺ و در ادامه، «توحید» در قالب دلایل آفاقی - علوی و جوی و سفلی بیان گردید. در این آیات به جواب چند شبهه که از جانب کفار در مورد

«نبوت» پیامبر ﷺ طرح شده بود و آنان با تکیه بر آن‌ها به کفرشان ادامه می‌دادند، می‌پردازد و در ضمن آن، عقوبت منکران «نبوت» ایشان ﷺ را هم متذکر می‌شود.

## تفسیر و تبیین

### وَإِنْ تَعَجَّبْتَ فَعَجَبٌ قَوْلُهُمْ... (۵)

در این آیه به بیان این شبهه‌ی کفار پرداخته که آنان گفته‌های پیامبر ﷺ را در مورد حشر و اثبات «معاد» قبول نداشتند؛ حال آن‌که خداوند متعال آنان را در وهله‌ی اول بدون هیچ نمونه‌ی قبلی آفریده بود. لذا مسأله‌ی حشر محل تعجب نبود که آنان انکارش می‌کردند و بنابراین، این شبهه‌ی کفار خود تعجب آور و ناشی از حماقت‌شان بود.

وَإِنْ تَعَجَّبْتَ فَعَجَبٌ قَوْلُهُمْ... - یعنی تو (ای پیامبر ﷺ) چنان‌چه تو از عناد کفار که این همه و عظ و اندرز و معجزه‌های تو را نادیده می‌گیرند و از شدت سخت‌دلی‌شان که این همه دلایل آشکار قدرت خداوند متعال در سراسر زمین هیچ تأثیر و تحولی در قلوب آنان ایجاد نمی‌کند و «توحید» را که یک امر فطری و منطبق با مقتضای عقل است، انکار می‌کنند، تعجب می‌کنی، این از آنان چندان بعید و عجیب نیست که عقل آنان فاسد شده است؛ عجیب‌تر از آن، این گفتار آنان است که «آیا ما پس از آن که مُردیم و اجساد ما با خاک یکسان شد، حیاتی دوباره خواهیم یافت و از سر نو با جسدی تازه آفریده می‌شویم؟!» آنان حداقل به خلقت خود از نیستی به هستی و تولد از مادر فکر می‌کردند که برای‌شان یک امر ظاهر است. وقتی آنان می‌بینند خداوند متعال انسان را بدون مواد اولیه از عالم عدم از یک قطره‌ی منی به وجود می‌آورد، احیای دوباره‌ی او از قبر به دلیل وجود ذرات بدن‌اش - به مثابه‌ی تخم و بذر - بسیار ساده‌تر از آفرینش نخستین آنان است.

در مورد مفهوم و علل تعجب آن حضرت صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عبارت‌های زیر در کتب تفسیر به چشم می‌خورند:

۱- «إِنَّ تَعَجُّبَ يَا مُحَمَّدٍ مِنْ تَكْذِيبِهِمْ إِيَّاكَ...» (ای محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ! اگر تو از این که آنان تو را تکذیب می‌کنند؛ درحالی که به نزدشان صادق و امین بوده‌ای تعجب می‌کنی، این مطلب تعجب آورتر است که بعث و «معاد» را انکار می‌کنند!)

۲- «إِنَّ تَعَجُّبَ يَا مُحَمَّدٍ مِنْ عِبَادَتِهِمْ مَا لَا يَنْفَعُ وَلَا يَضُرُّ.» (اگر تعجب می‌کنی که چیزهای فاقد قدرت نفع و ضرررسانی را عبادت می‌کنند، بدان که انکار بعث از طرف آنان تعجب آورتر است.)

۳- «إِنَّ تَعَجُّبَ فَقْدِ عَجَبِ مَوْضِعِ الْعَجَبِ.» (اگر از کارها و عکس‌العمل‌هایشان تعجب می‌کنی، این تعجب تو بر محل و به جا است.)<sup>(۱)</sup>

أُولَئِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ - همین گروه هستند که کافر و منکر شدند به پروردگار خودشان.

وَأُولَئِكَ الْأَغْلَالُ فِي أَعْنَاقِهِمْ - و همین گروه هستند که زنجیرها بر گردن‌شان انداخته می‌شود (و به جهنم کشیده می‌شوند).

وَأُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ - و همین گروه هستند که دوزخی هستند و همیشه در دوزخ می‌مانند.

این سه مورد در ضمن بیان، گویا یک تهدید برای کفار بود.

وَيَسْتَعْجِلُونَكَ بِالسَّيِّئَةِ... (۶)

وَيَسْتَعْجِلُونَكَ بِالسَّيِّئَةِ قَبْلَ الْحَسَنَةِ - و طلب می‌کنند از تو «سیئه»ی زودرس را قبل از «حسنه».

۱- البحر المحيط: ۵/ ۳۶۵. ایضاً ن. ک: تفسیر کبیر: ۱۹/ ۹ - ۸- تفسیر قرطبی: ۹/ ۲۸۴ - تفسیر الوجیز: ۳/ ۲۹۵.

این جمله متعلق به ما قبل و بیان شبهه‌ی دوم کفار است. یعنی آنان علاوه بر انکار دائمی «توحید» و مبارزه با تو (ای پیامبر ﷺ) و کتابات («قرآن»)، پا را فراتر می‌گذارند و از تو درخواست عذاب زود هنگام هم می‌کنند. (آنان الزاماً می‌گفتند: تو می‌گویی خدای من شما را عذاب می‌دهد، پس چرا این کار را نمی‌کنی؛ در حالی که ما او را نافرمانی می‌کنیم). آنان چنین می‌گفتند؛ در حالی که عذاب الهی چیزی نیست که با شتاب و عجله درخواست شود، بلکه اگر آمدنی باشد، سر موعد تعیین‌شده‌ی خود - بدون آن که خواسته شود - خواهد آمد.

پس، مقصود از ﴿السَّيِّئَةِ﴾، عذاب و بلا و مصیبت است. در مورد ﴿الْحَسَنَةِ﴾ سه توجیه وجود دارد:

۱- منظور از آن، کلمه‌ی طَّيِّبَه و ایمان است که همان توبه و رجوعِ اِلَى اللَّهِ می‌باشد؛ زیرا پس از توبه‌ی توأم با ایمان، مصیبت هم بی‌آجر و ثواب نیست، ولی قبل از توبه و ایمان، «سَيِّئَةٌ» ثواب ندارد؛ بنابراین، منظور از ﴿الْحَسَنَةِ﴾ در این جا «توبه و ایمان» است.

۲- ﴿الْحَسَنَةِ﴾ به معنای عافیت و آرامش و راحتی موجود در اِتِّبَاعِ آن حضرت ﷺ است. یعنی: کفارِ بخت‌برگشته از اِتِّبَاعِ «رسول‌الله ﷺ» که ضامن عافیت است، روی برمی‌تابند و عذاب می‌خواهند.

۳- معنای ﴿الْحَسَنَةِ﴾، حالت قبل از نزول عذاب است. یعنی: خداوند متعال آنان را به سبب نافرمانی‌شان گرفتار عذاب نساخته و ملهت‌شان داده است و آنان از منافع دنیا بهره‌مند هستند و به زنان و فرزندان‌شان رزق داده می‌شود. اما آنان خواهان بقای این آسایش و راحتی نیستند و عذاب را طلب می‌کنند.<sup>(۱)</sup>

هر سه توجیه مذکور صحیح‌اند.

۱- ریشه و شبیه این توجیها را بخوانید در: البحر المحیط: ۳۶۶/۵- تفسیر قرطبی: ۲۸۴/۹- تفسیر ماوردی: ۹۵/۳.

وَقَدْ خَلَّتْ مِنْ قَبْلِهِمُ الْمُثَلَّاتُ - می فرماید: و به تحقیق گذشته است قبل از آنان مصیبت‌ها و بلاهایی که باعث عبرت‌شان است.

﴿الْمُثَلَّتْ﴾ جمع «مُثَلَّةٌ» و به معنی «عقوبت» و «عذاب» است؛ عذابی که باعث عبرت دیگران شود.<sup>(۱)</sup> این لفظ را برخی «مُثَلَّاتٌ» و برخی «مُثَلَّاتٌ» خوانده‌اند که جمع «مُثَلَّةٌ» است.

معنی جمله‌ی کریمه این است: «مضت من قبلهم في الأقوام السالفة عقوباتٌ وعذابٌ.» (پیش از آنان در اقوام گذشته عقوبات و عذاب‌ها وارد شده است.)

یعنی برای آن که آمدن عذاب را دور از انتظار ندانید و آن را جدی بگیرید، کافی است تاریخچه‌ی امم عذاب‌زده‌ی پیشین - از زمان حضرت «نوح» عليه السلام تا زمان خودتان - را بنگرید که چگونه عذاب الهی آنان را فراگرفت و درهم شکست و نابودشان گردانید و این یک امر ظاهر و آشکار است. بنابراین، هیچ بهانه‌ای برای درخواست عذاب فوری وجود ندارد که فردی مثل «ابوجهل» از میان شما بگوید: ﴿فَأَسْقِطْ عَلَيْنَا كِسْفًا مِّنَ السَّمَاءِ﴾ [شعراء: ۱۸۷].<sup>(۲)</sup>

بعضی ﴿الْمُثَلَّتْ﴾ را از مصدر «مثال» گفته‌اند که جمع «مثله» به معنای «مانند» و «نظیر» و «همشکل» است.<sup>(۳)</sup> در آن صورت معنا چنین می‌شود: در صورت انکار دعوی پیامبر ﷺ به انبیای گذشته نگاه کنند که مگر چه بودند؟ آیا بشر نبودند؟ این مطالب، تذکیر به ایام الله هستند.

وَإِنَّ رَبَّكَ لَذُو مَغْفِرَةٍ لِّلنَّاسِ... - و به تحقیق پروردگار تو ضرور بخشنده است برای مردمان با وجود ظلم‌شان و به تحقیق پروردگار تو سخت‌سزا هم است.

بعد از جمله‌ی ﴿عَلَىٰ ظُلْمِهِمْ﴾، جمله‌ی «إِنْ تَابُوا» محذوف است و اشاره است به این که اگر همین کفار با این همه زشتی‌های عقیدتی که دارند، به خداوند متعال

۱- المحرر الوجيز - معارف القرآن: ۱۶۳/۵ (ترجمه‌ی فارسی: ۳۶۶/۷).

۲- ر.ک: تفسیر کبیر: ۱۱/۱۹ - روح المعانی: ۱۳۳/۱۳ - ۱۳۲ - تفسیر قرطبی: ۲۸۵/۹ - ۲۸۴ - ...

۳- تفسیر کبیر: ۱۱/۱۹ - روح المعانی: ۱۳۳/۱۳ - تفسیر مظهری: ۷۰/۴ - ...

باز گردند، او را مهربان می‌یابند.

بعد از ﴿لَشَدِيدُ الْعِقَابِ﴾ هم جمله‌ی «إِنْ أَنْكُرُوا» مقدر است. یعنی اگر رجوع نکنند و همچنان منکر «توحید» خداوند متعال و «نبوت» تو باشند، با خداوندی طرف هستند که عذابش بسیار سخت و شدید است.

وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْلَا نُزِّلَ عَلَيْهِ آيَةٌ... (۷)

در این آیه شبهه‌ی سوم کافران بیان شده است.

وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا... - و کسانی که کافر شدند می‌گویند: چرا نازل کرده نشده بر این پیامبر (ﷺ) یک نشانی خاص از پیامبری و نبوت وی. (کافران انتظار داشتند هر روز که معجزه‌ای طلب کنند، «رسول‌الله» ﷺ می‌بایست آن را ارایه کند. این درخواست معجزه در حالی صورت می‌گرفت که «قرآن» به عنوان بزرگ‌ترین معجزه‌ی آن حضرت ﷺ به طور مداوم عرضه می‌شد و پیش روی‌شان بود و البته آنان به خوبی می‌دانستند «قرآن» معجزه است، اما هدف‌شان از درخواست معجزه، در تنگنا قرار دادن آن حضرت ﷺ بود.)

آنان گاهی می‌گفتند: چرا از جانب پروردگار «محمد» (ﷺ) ملکی از آسمان فرود نمی‌آید تا اعلان کند: این «قرآن»، کتاب خداوند متعال است و من فرستاده‌ی خداوند متعال هستم که این کتاب را از «لوح محفوظ» می‌آورم و به «محمد» (ﷺ) می‌سپارم! مقصود از ﴿آيَةٌ﴾، معجزه است. یعنی: «آيَةٌ مَّا يَتَضَوَّن» (چرا بر او معجزه‌ای از آن‌چه آنان تقاضا می‌کنند، نازل کرده نمی‌شود؟)

خداوند متعال در پاسخ به این ایراد کافران، به پیامبرش می‌فرماید:

إِنَّمَا أَنْتَ مُنذِرٌ - جز این نیست که تو یک ترساننده هستی. یعنی آنان قابلیت و قدرت تحمل و اهلیت آن را ندارند که فرشته‌ای عیاناً بر آنان فرود آید و وظیفه‌ی تو هم نیست که برای قبولاندن و تأیید گفتار خویش، به آنان فرشته‌ای بنمایانی، بلکه

وظیفه‌ی تو این است که آنان را از مؤاخذه و عذاب خداوند متعال بترسانی؛ که تو فقط ﴿مُنذِرٌ﴾ هستی.

سؤال: همچنان که رسول الله ﷺ «منذر» بود، «مبشر» هم بوده است. چرا در این کریمه ایشان ﷺ فقط با صفت «منذر» و آن هم به صورت حصر- با آوردن ﴿إِنَّمَا﴾ که مفید حصر است- یاد شده است؟

جواب ۱: در زبان عربی بسا اوقات از دو کلمه‌ی مقابل یکدیگر و متضاد المعنی، فقط یکی را ذکر می‌کنند و کلمه‌ی دیگر به طور ضمنی و اشارتاً از آن مفهوم می‌گردد. کلمه‌ی مقابل «انذار» همان «تبشیر» است. پس، معنای ﴿إِنَّمَا أَنْتَ مُنذِرٌ﴾ این است: «إِنَّمَا أَنْتَ مُنذِرٌ وَبَشِيرٌ» (ای پیامبر! بی گمان وظیفه‌ی تو فقط انذار و تبشیر است).

جواب ۲: این آیات در مبادی «نبوت» پیامبر ﷺ نازل شده‌اند و اکثر اهل «مکه» را کفار و مشرکان تشکیل می‌دادند که اهلیت بشارت را نداشتند و باید ترسانیده می‌شدند. لذا بر ذکر نذارت اکتفا شد. پس، این حصر، موقت تا زمان ایمان آوردن آنان بود و دایمی نیست.

در ادامه به پیامبرش می‌فرماید:

وَلِكُلِّ قَوْمٍ هَادٍ - یعنی بر حسب قانون الهی، ارسال پیامبران هدایت‌گر بر هر قوم و ملتی پیش از تو (ای پیامبر ﷺ!) جریان داشته و برای هر قومی راهنمایی از طرف ما ارسال شده است و آنان که دعوت و طریق انبیا ﷺ پذیرفتند، رستگار شدند و آنان که نپذیرفتند، هلاک و نابود گشتند و هادی این قوم، تو هستی. (این سخن بدین معنا هم خواهد بود که: ما برای هر قومی یک راهنما فرستاده‌ایم و بدون فرستادن راهنما و پیامبر آنان را عذاب نداده‌ایم.)

در این جا مراد از ﴿هَادٍ﴾ (هدایت‌دهنده)، پیامبران اند یا عام است بر پیامبران ﷺ و نایبان آنان<sup>(۱)</sup> و این قول جمهور است.

۱- معارف القرآن: ۱۶۴/۵ (ترجمه‌ی فارسی: ۳۶۸/۷).



**آیا فعل «هدایت» به کسی دیگر جز «الله» منسوب می‌شود؟**

«هدایت» یک کلمه‌ی مشترک است که در اصطلاح منطق به آن «کَلْبُ مَشْكُوكَ» می‌گویند. با عنایت به همین ویژگی، در مفهوم این کلمه درجات اعلیٰ و ادنای آن ملاحظه می‌شوند. هرگاه «هدایت» به طرف «الله» منسوب شود، مقصود از آن، هدایت ذاتی و کامل و حقیقی است؛ زیرا هر نوع هدایت در اختیار خداوند متعال است و به همین دلیل، به این گونه هدایت‌دادن، «هدایت حقیقی» گفته می‌شود. وقتی به طرف انبیا علیهم‌السلام و اولیای خدا و صلحا منسوب شود، مقصود از آن هدایت مُعْطٰی و مجازی و غیر حقیقی است و صرفاً به معنای رهنمایی و نشان‌دادن راه خواهد بود. پس در معنای کلی کلمه، هم خداوند متعال «هادی» است و هم نبی و ولی، اما در میان هدایت هر کدام فرق مراتب هست.

**سؤال:** ظاهراً کلمه‌های «منذر» و «هادی» هر دو حاوی یک مفهوم‌اند. جمع این هر دو کلمه در این آیه به چه حکمت است؟

**جواب ۱:** برخی گفته‌اند: این هر دو کلمه مترادف المعنا هستند و «هادی» هم به معنای «منذر» است. یعنی: «إِنَّمَا أَنْتَ مُنذِرٌ، وَلِكُلِّ قَوْمٍ مُنذِرٌ عَلِيْحِدَةً».

**جواب ۲:** «منذر»، صفت «رسول‌الله» صلی‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم است و «هادی»، صفت «الله» صلی‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم. یعنی به پیامبرش می‌گوید: «ای پیامبر! منذر تو هستی و من هادی‌ام» (۱). (۲)

### پاسخ به استدلال «شیعه» از آیه

«شیعه» قایل است که در این جا به بلافصل بودن خلافت حضرت «علی» رضی‌الله‌عنه اشاره شده است. آنان می‌گویند: مقصود از ﴿مُنذِرٌ﴾، «رسول‌الله» صلی‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم و از ﴿هَادٍ﴾،

۱- این تفسیر از «ابن عباس» رضی‌الله‌عنه - در روایتی از او - و «سعید بن جبیر» و «مجاهد» و «ضحاک» رضی‌الله‌عنه مروی است (به روایت طبری در تفسیر: ۳۴۲/۷، ش ۲۰۱۴۲ الی ۲۰۱۴۷).  
۲- تفسیر کبیر: ۱۴/۱۹.

حضرت «علی» رضی الله عنه است! و این قول‌شان را مستند به یک روایت ضعیف قرار داده‌اند.<sup>(۱)</sup>

جواب این استدلال، همان ضعف و غیرقابل‌استناد بودن حدیث مورد اشاره است<sup>(۲)</sup> و به فرض صحّت، حضرت «علی» رضی الله عنه را می‌توان هادی مجازی تلقی کرد.<sup>(۳)</sup> اما همان‌طور که گفتیم ایشان رضی الله عنه مصداق آیه‌ی شریفه نیستند و تفسیر آن، همان است که آوردیم.<sup>(۴)</sup>

### پاسخ به استدلال منکران ختم «نبوت»

منکران ختم «نبوت» همچون «محمد اتکی»<sup>(۵)</sup> از این آیه به نفی ختم «نبوت» استدلال کرده‌اند. می‌گویند: مفهوم آیه، خاتم النبیین بودن «رسول‌الله» صلی الله علیه و آله را تردید می‌کند؛ زیرا بیان می‌دارد که برای هر قوم، هدایت‌گری ارسال می‌شود یا می‌کند. (جمله‌ی کریمه را به صیغه‌ی مضارع ترجمه می‌کنند).

این استدلال آنان فاسد است؛ زیرا مفهوم آیه، نه برای آینده که برای ماضی است. یعنی از اقوام و ملل گذشته خبر می‌دهد که هر کدام از آن‌ها دارای یک هدایت‌گر از انبیا صلی الله علیه و آله بودند. و اگر هم مقصود عموم امکانه و ازمنه باشد، پس مراد از «هادی»،

۱- این حدیث را طبری تحت همین آیه (۷/۳۴۴، ش ۲۰۱۶۱) و همچنین ابن منذر، ابن مردویه، حاکم، عبدالله بن احمد در «زوائد مسند» و طبرانی در «معجم اوسط» با الفاظ متقارب روایت کرده‌اند. (ن.ک: الدر المنثور: ۴/۴۵)

۲- علامه «ابن کثیر» رحمته الله بعد از آوردن این حدیث، گفته است: «وهذا الحدیث فيه نكارة شديدة» (تفسیر: ۲/۵۰۲). «ذهبی» رحمته الله فرموده است: «رواه ابن جریر فی تفسیره، عن أحمد بن یحیی، عن الحسن، عن معاذ، ومعاذ نكرة، فلعل الآفة منه.» (میزان الاعتدال: ۱/۴۸۴ ترجمه «الحسن بن الحسین»). ایضاً بخوانید سخن مفصل‌تر علامه «آلوسی» رحمته الله در «روح المعانی»: ۱۳/۱۳۶ - ۱۳۵ و جواب معقول قاضی «پانی پتی» رحمته الله در «تفسیر مظهری»: ۴/۷۱.

۳- ر.ک: البحر المحيط: ۵/۳۶۸.

۴- ر.ک: روح المعانی: ۱۳/۱۳۴.

۵- بنیان‌گذار مذهب کفرآمیز «ذکر». ترجمه‌اش قبلاً گذشت. (تبیین الفرقان: ۱/۲۰ بانوشت - چاپ دوم، ۱۳۸۶).

یقیناً پیامبران ﷺ - در زمان خودشان - و بعد از آنان، علمای ربانی‌اند که به عنوان دعوت گران امت در هر زمان وجود دارند<sup>(۱)</sup>؛ چنان‌که در حدیث نبوی آمده است:

«عُلَمَاءُ أُمَّتِي كَأَنْبِيَاءِ بَنِي إِسْرَائِيلَ.»<sup>(۲)</sup>

اگر آیه را به معنای رسول و نبی برای هر قوم در هر زمان عمومیت بدهیم، این تفسیر با بخش عظیمی از آیات و احادیث صریح معارض قرار می‌گیرد. و قاعده بر این است که اشاره النص در برابر عبارة النص از مرتبه‌ی اعتبار ساقط است. از جمله آیات صریح معارض با این تفسیر غلط، آیه‌ی زیر است:

﴿مَا كَانَ مُحَمَّدٌ أَبَا أَحَدٍ مِّن رِّجَالِكُمْ وَلَكِن رَّسُولَ اللَّهِ وَخَاتَمَ النَّبِيِّينَ﴾ [احزاب: ۴۰].

### پاسخ به دو اعتراض دیگر

اعتراض اول: اگر مراد از «هادی»، نبی باشد، آن وقت مفهوم آیه به ظاهر خلاف واقع خواهد بود؛ چون برای هر قوم پیامبر نیامده است و بیشتر انبیا ﷺ در خاورمیانه و از میان اولاد «سام» مبعوث شده‌اند و از اولاد «یافت» که از بزرگ‌ترین اقوام دنیا بوده‌اند، اصلاً نبی مبعوث نگردیده است و درباره‌ی اولاد «حام» اختلاف نظر وجود دارد که برخی قایل‌اند برای آنان هیچ پیامبری نیامده و برخی دیگر می‌گویند یک پیامبر در «هندوستان» مبعوث شده و اما بدون امت از دنیا رفته است.

اعتراض دوم: برخی از فلاسفه برای گمراه کردن مردم با استناد به این مبارکه دست به استنباط‌های پوچ و غلطی زده و هر کدام طبق مرام خویش چیزی گفته است؛ می‌گویند: وقتی برای هر قوم یک هادی و مراد از «هادی» پیامبر باشد، پس هر گروه از حیوانات هم دارای یک پیامبر و هادی است و به طور مثال گاوها، اسب‌ها، و ... هر کدام برای خود یک هادی (پیامبر) دارند.

۱- البحر المحيط: ۳۶۸ / ۵.

۲- تخریج این حدیث گذشت (تبیین الفرقان: ۱۲ / سوره‌ی «یونس» ﷺ / تحت آیات ۷۱ الی ۷۴ / تحت «ربط و مناسبت»).

(چنان که از ظاهر دو اعتراض مشخص است، مبنای استدلال در هر یک از آن‌ها، عمومیت دو لفظ ﴿كُلُّ﴾ و ﴿قَوْمٌ﴾ است.)

جواب: باید گفت که این اعتراض‌ها با آن طرز و مبنای استدلال، بسیار سطحی و ناشیانه هستند؛ چه لفظ «کل» در عربی به دو صورت، «کلی» و «اغلبی» به کار می‌رود و در این جا استعمال اغلبی آن مراد است. یعنی «برای اغلب اقوام پیامبر آمده است.» در این مورد در سوره‌ی «نحل» و سوره‌ی «فاطر» باز اشاره‌هایی خواهیم داشت.<sup>(۱)</sup>

درباره‌ی لفظ «قوم» هم باید گفت که اگرچه در لغت به هر گروه از خلائق اطلاق می‌شود، اما در اصطلاح، فقط به انسان‌ها یا کلاً گروه‌های ذوی العقول اطلاق می‌گردد. پس، منظور آیه، فقط انسان‌ها و جن‌ها هستند و معنای آیه این است: «برای اغلب انسان‌ها و جن‌ها پیامبر مبعوث شده است.» در میان اجنه اگرچه نبی نیامده، اما آنان تابع انبیای بشر بوده‌اند. فرشتگان که خود رسولان خداوند متعال هستند.

اگر از ﴿كُلُّ﴾ معنای «کلی» را مراد بگیریم، باز هم به اعتبار مضاف الیه خود یعنی ﴿قَوْمٌ﴾ درست و صحیح خواهد بود.

با این توضیح ثابت شد که آیه به هیچ وجه نمی‌تواند شامل حیوانات گردد.

اللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَحْمِلُ كُلُّ أُنْثَىٰ وَمَا تَغِيضُ الْأَرْحَامُ وَمَا تَزْدَادُ  
 خدا می‌داند آنچه در شکم می‌دارد هر زنی و آنچه ناقص می‌کنند رحم‌ها و آنچه زیاده می‌گردانند  
 وَكُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُ بِمِقْدَارٍ ﴿۳۶﴾ عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ الْكَبِيرُ  
 و هر چیزی به نزد او به اندازه است • داناست به پنهان و آشکار، بزرگ است  
 الْمَتَعَالِ ﴿۳۷﴾ سَوَاءٌ مِّنْكُمْ مَنْ أَسْرَ الْقَوْلَ وَمَنْ جَهَرَ بِهِ وَمَنْ هُوَ  
 و بلندمرتبه • یکسان است از شما کسی که بیوشد سخن را و کسی که به آواز بلند بگوید آن را و کسی که وی

۱- بخوانید: همین جلد: سوره‌ی نحل / تحت آیه‌ی ۳۶ و سوره‌ی فاطر / تحت آیه‌ی ۲۴.

مُسْتَخْفٍ بِاللَّيْلِ وَسَارِبٌ بِالنَّهَارِ ﴿١﴾ لَهُرُ مُعَقَّبَتٌ مِّنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ

پنهان است در شب و کسی که راه می‌رود در روز • برای آدمی فرشتگان اند از بی یکدیگر آینده در مقابل او و از

خلفیه محفوظند مِّنْ أَمْرِ اللَّهِ ﴿٢﴾ إِنَّ اللَّهَ لَا يُغَيِّرُ مَا بِقَوْمٍ حَتَّىٰ

پس پشت او؛ نگاه می‌دارند او را به حکم خدا. هر آینه خدا بدل نمی‌کند حالتی را که به قومی باشد تا وقتی که

يُغَيِّرُوا مَا بِأَنْفُسِهِمْ ﴿٣﴾ وَإِذَا أَرَادَ اللَّهُ بِقَوْمٍ سُوءًا فَلَا مَرَدَّ لَهُ ﴿٤﴾ وَمَا

آنان خود بدل کنند آن چه در ضمیرشان هست و چون اراده کند خدا به قومی عقوبت، پس بازگرداندنی نیست آن را و نیست

لَهُمْ مِّنْ دُونِهِ مِّنْ وَّالٍ ﴿٥﴾ هُوَ الَّذِي يُرِيكُمُ الْبَرْقَ خَوْفًا وَطَمَعًا

برای آنان به جز وی هیچ کارسازی • و اوست آن که می‌نماید به شما برق را برای پیدا کردن ترس و امید

وَيُنشِئُ السَّحَابَ الثِّقَالَ ﴿٦﴾ وَيُسَبِّحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ وَالْمَلَائِكَةُ

و به وجود می‌آورد ابرهای گران را • و به پاکی یاد می‌کند رعد با ستایش او و فرشتگان نیز

مِّنْ خِيفَتِهِ وَيُرْسِلُ الصَّوَاعِقَ فَيُصِيبُ بِهَا مَن يَشَاءُ وَهُمْ

از ترس او و می‌فرستد صاعقه‌ها را و می‌رساند آن را به هر که بخواهد. و کافران

تُجَادِلُونَ فِي اللَّهِ وَهُوَ شَدِيدُ الْمِحَالِ ﴿٧﴾

مکابره می‌کنند در باب «الله» و او دارای قوت بسیار است •

### ربط و مناسبت

در آیات گذشته به پاره‌ای از شبهات کفار پاسخ داده شده بود و قبل از آن، «توحید» و دلایل آن بیان گردیده بود. در این جا باز به بیان «توحید» و دلایل آن در قالب ارابه‌ی وسعت علم خداوند متعال و قدرت و تصرف کامل او ﷻ در کاینات برمی‌گردد و در ضمن، انسان‌ها را متوجه می‌سازد که تغییر و تحولات زندگی‌شان نتیجه و ثمره‌ی اعمال خودشان است.

به سخنی دیگر: پس از جواب شبهات ثلاثه‌ی مشرکان، در این جا «علم غیب» و «توحید» خود را ثابت می‌کند.

مقصود بیان این است که هر چه بندگان در «توحید» کامل تر و قوی تر باشند، لطف خداوند متعال بر آنان بیشتر خواهد بود. فراموش نشود که بیشتر مطالب سوره، حول «توحید» دور می‌زند.

### سبب نزول

یک یهودی نزد «رسول الله» ﷺ آمد و گفت: «بگو خدا از چه جنسی است و کجاست تا ما او را ببینیم؟» پیامبر ﷺ بسیار ناراحت شد و چیزی نگفت. او از نزد پیامبر ﷺ برخاست، اما دور نرفته بود که یک صاعقه از آسمان به وی اصابت کرد و او را سوخت! به دنبال این ماجرا، آیهی ﴿وَيُرْسِلُ الصَّوَاعِقَ فَيُصِيبُ بِهَا مَنْ يَشَاءُ وَهُمْ يُجَادِلُونَ فِي اللَّهِ﴾ [رعد: ۱۳] نازل شد.<sup>(۱)</sup>

در روایتی دیگر آمده است: «رسول الله» ﷺ یکی را برای تبلیغ نزد یک ظالم از بزرگان عرب فرستاد. آن کافر شروع به تمسخر کرد و پرسید: «خدای محمد از طلاست یا نقره یا آهن؟» کسانی که به نزد او رفته بودند، از مجادله و تمسخر او متحیر شدند. آنان مجلس وی را ترک کردند و به نزد «رسول الله» ﷺ برگشتند و ماوقع را شرح دادند. اما در آن طرف، ابری بر فراز آن مرد قرار گرفت و از آن صاعقه‌ای جهید و به فرق سر او اصابت کرد و سوخت‌اش. در همین مورد، آیهی ﴿وَيُرْسِلُ الصَّوَاعِقَ فَيُصِيبُ بِهَا مَنْ يَشَاءُ وَهُمْ يُجَادِلُونَ فِي اللَّهِ﴾ [رعد: ۱۳] نازل گردید.<sup>(۲)</sup>

در روایتی دیگر سبب نزول چند آیهی آخر چنین آمده است:

۱- به روایت طبری در تفسیر از مجاهد مرسلًا با لفظ «جاء يهودي»: ۷ / ۳۶۱ ش، ۲۰۲۶۷ و از علی مرتضیٰ با لفظ «جاء رجل» ش ۲۰۲۶۹.

۲- به روایت بزار در مسند از انس رضی الله عنه: ش ۲۲۲۱ (۷۰۰۷)- و نسایی در سنن کبری: التفسیر / سورة «الرعد» / باب ۲، ش ۱۱۱۹۵- و ابویعلی در مسند: ش ۳۳۴۱ و ۳۳۴۲ و ۳۴۶۸- و طبری در تفسیر: ۷ / ۳۶۱ ش ۲۰۲۷۰- و طبرانی در معجم اوسط: ش ۲۶۰۲- و بیهقی در دلائل النبوة- و ابن ابی عاصم در السنة: باب ۱۵۳ «فی الوسوسة فی أمر الرب ﷻ»، ش ۶۹۲- و ... «هیشمی» گفته است: «رجال البزار، رجال الصحيح غير ديلم بن غزوان وهو ثقة.» (مجمع الزوائد: ۴۲ / ۷).

«اربد بن ربیعہ» و «عامر بن طفیل» - از کفار «مدینہ» - به نزد «رسول اللہ ﷺ» آمدند تا با ایشان بحث‌هایی داشته باشند و اگر جواب‌های مطلوب‌شان را بگیرند، به او پیوندند و آلا با او از در جنگ وارد شوند. آنان سؤالات و درخواست‌های‌شان را مطرح کردند، اما مطلوب‌شان برآورده نشد و ناکام از محضر آن حضرت ﷺ برخاستند. با هم مشوره کردند که افراد قوم خودشان را جمع و بر آن حضرت ﷺ بشورانند. «اربد» به سرزمینی رسید و ناگهان ابری ظاهر شد و از آن صاعقه‌ای جهید و به او اصابت کرد و باعث هلاکت‌اش گردید. «عامر» هم در بدنش غده‌ای ظاهر شد و در خانه‌ی زنی با وضعی زار جان سپرد.<sup>(۱)</sup> بعد قوم‌شان دانستند که این حالت به شومی اسایه‌ی ادب به آن حضرت ﷺ بر آنان واقع گردید.

## تفسیر و تبیین

اللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَحْمِلُ كُلُّ أُنْثَىٰ... (۸)

در این آیه برای اثبات «توحید»، یکی از دلایل انفسی بیان شده است؛ می‌فرماید:  
اللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَحْمِلُ كُلُّ أُنْثَىٰ - خداوند متعال می‌داند هر آن چه را که حمل می‌کنند زن‌ها.  
 مقصود از ﴿مَا تَحْمِلُ كُلُّ أُنْثَىٰ﴾، جنین شکم مادر است و ﴿كُلُّ أُنْثَىٰ﴾ در این جا عام و شامل تمام انسان‌ها و حیوانات می‌باشد. نقطه‌ی آغاز جنین از «نطفه» شروع می‌شود و در سیر تکاملی خود اول به «علقه» و بعد به «مضغه» تبدیل می‌گردد و در نهایت به صورت «جنین» تغییر حالت می‌دهد و از طرف «اللَّهُ ﷻ» در آن روح دمیده می‌شود. در این آیه می‌فرماید: «اللَّهُ» تعالی می‌داند که جنین داخل شکم مادر از جنس پسر است یا دختر.

۱- تفصیل این قصه را بخوانید در تفسیر طبری به روایت از ابن زید رضی اللہ عنہ: ۷/ ۳۵۵، ش ۲۰۲۵۰ و ایضاً از ابن جریر رضی اللہ عنہ با اختصار ش ۲۰۲۷۲.

شماری از مفسران می‌گویند: ﴿مَا﴾ موصوله است. یعنی: «الَّذِي تَحْمَلُ...» و برخی دیگر مصدريه دانسته‌اند. یعنی «اللَّهُ يَعْلَمُ حَمَلَ كُلِّ أُنْثَى».<sup>(۱)</sup> بر وفق این معنا «حمل» به معنای «محمول» است. و وکد را بدان جهت «حمل» می‌گویند که باری بر دوش مادرش است؛ چون در شکم مادر نوعی وزن و سنگینی را موجب می‌شود.<sup>(۲)</sup>

وَمَا تَغِيضُ الْأَرْحَامَ وَمَا تَزْدَادُ - و می‌داند خداوند متعال ...

﴿تَغِيضُ﴾ از باب «غاض، یغیض» و مشتق از «غیض» است که در اصل به معنای «ضرر» و «نقصان» و «کمی» است. وقتی آب در زمین فرو می‌رود و کم می‌شود، می‌گویند: «غاض الماء».

معنای کریمه این است: و «اللَّهُ» به آنچه که ارحام کم و زیاد می‌کنند، آگاه است.

### شرح مفهوم کم و زیاد کردن ارحام

و پیرامون زیاد کردن ( ﴿تَزْدَادُ﴾ )، مفاهیم متعددی را می‌توان ملحوظ داشت؛ بدین شرح:

۱- ممکن است از اندام و اعضای «جنین» چیزی کم شود و بچه ناقص به دنیا آید. این، مصداق ﴿مَا تَغِيضُ الْأَرْحَامَ﴾ است. و این هم ممکن است که در اندام جنین افزون بر اندام اصلی آن چیزی وجود داشته باشد. مانند بسیاری اطفال که دارای شش انگشت‌اند و گاهی نیز پیش آمده که جنین دارای دو سر با دو چهره بوده است و این، مصداق ﴿مَا تَزْدَادُ﴾ است.

۲- جنین ممکن است بیشتر از حد معمول در شکم مادر بماند و این بسیار اتفاق افتاده است. امام «ابوحنیفه» رضی الله عنه بر پایه‌ی همین احتمال، حد اکثر مدت حمل را دو سال گفته است. امام «ضحاک» رضی الله عنه از جمله کسانی است که تا دو سال در شکم مادر بود

۱- تفسیر کبیر: ۱۵/۱۹- البحر المحیط: ۵/۳۶۹- روح المعانی: ۱۳/۱۳۶.

۲- روح المعانی: ۱۳/۱۳۶.



و چون متولد شد و دهان باز کرد، دندان‌هایش بیرون آمده بودند<sup>(۱)</sup> و به همین مناسبت او را «ضحاک» (طفل خندان) نامیدند. «هرم ابن حیان»<sup>(۲)</sup> چهار سال در شکم مادر بود و وقتی به دنیا آمد، موها و ناخن‌هایش بلند شده و دندان‌هایش درآمده بود!<sup>(۳)</sup> ... و نمونه‌های دیگری از این افراد.<sup>(۴)</sup> برعکس این وضع، گاه هم می‌بینیم که طفل در کمتر از مدت معمول و طبیعی به دنیا می‌آید. به نظر بعضی همین دو حالت، مصداق کم و زیاد کردن رحم است.

۳- منظور از «غیض» و «ازدیاد»، کم شدن و ازدیاد خون «حیض» است. و این یک امر واضح است که خون قاعدگی زنان گاهی از قرار معین کم یا زیاد می‌شود. (خون قاعدگی افزون بر حد معمول را «استحاضه» می‌گویند.)

۴- منظور از ﴿مَا تَغِيضُ الْأَرْحَامُ﴾، توانایی رحم است. رحم زن در اثر خشک شدن از خون حیض در مدت حمل - که جنین از آن به طور غذا استفاده می‌کند - قوی تر می‌شود. و مراد از ﴿مَا تَزِدُّهُ﴾، نزد بعضی جریان خون حیض در زمان حاملگی است که در اثر آن، بچه ضعیف تر و گاهی موجب تنبلی عمومی بدن او خواهد شد.

۵- «ازدیاد» در تعداد جنین‌ها نیز رخ می‌دهد؛ چنان که برخی از زنان چهار یا شش یا ده قلو و حتی بیشتر می‌زایند. (مدت‌ها پیش خانمی بیست و پنج قلو زایید که البته هیچ یک از آن‌ها زنده نماند. زمانی هم زنی چهار قلو به دنیا آورد که یک یا دو تا زنده ماندند و بقیه مردند.)

۱- به روایت ابن‌ابی‌حاتم از خود ضحاک رضی الله عنه: ۱۴/۶، ش ۱۳۰۱۱- و طبری در تفسیر: ۳۴۷/۷ - ۳۴۶، ش ۲۰۱۸۵ - ۲۰۱۸۷ - ۲۰۱۸۸. ایضاً البحر المحيط: ۵/۳۶۹- تفسیر قرطبی: ۹/۲۸۸- روح المعانی: ۱۳/۱۳۶- تفسیر ابن کثیر: ۲/۵۰۲.

۲- تابعی و یک از فرماندهی نظامی در زمان حضرت «عمر» و حضرت «عثمان» رضی الله عنهما و از زهاد بزرگ زمان خود بود. از «عمر فاروق» رضی الله عنه روایت کرده و بزرگانی چون «حسن بصری» و «قتاده» و ... رضی الله عنهم از وی روایت کرده‌اند. (ر.ک: صفوة الصفوة ش ۴۸۸- سیر اعلام النبلاء: ۴/ نیل شماره‌ی ۱۲)

۳- البحر المحيط: ۵/۳۶۹- تفسیر قرطبی: ۹/۲۸۸- روح المعانی: ۱۳/۱۳۶- سیر اعلام النبلاء (در این کتاب دو سال نوشته شده است).

۴- بخوانید: تفسیر قرطبی: ۹/۲۸۸ - ۲۸۷.

۶- نزد بعضی مقصود از ﴿مَا تَغِيضُ الْأَرْحَامُ﴾، جنین‌های معلول و نارس‌اند که از آن‌ها به عنوان «ناقص الخلقه» یاد می‌شود. یعنی خداوند متعال این را می‌داند که این جنین ناقص الخلقه یا نارس است و در مثلاً چهار ماهگی یا هشت ماهگی یا در هفت ماهگی به دنیا می‌آید. منظور از ﴿مَا تَزِدُّهُ﴾، کامل شدن طفل است.

۷- «غیض» در کمی نیرو و جنین و «ازدیاد» در قدرت او نیز صدق می‌کند. یعنی خداوند متعال می‌داند که این جنین ضعیف یا قوی است.<sup>(۱)</sup>

بدیهی است که مجموعه‌ی موارد یاد شده، ناشی از قدرت خداوند متعال است و گوشه‌ای از «توحید فی العلم» و «توحید فی القدرة» را به ما نشان می‌دهد و بیان‌گر آن است که «علم» و «قدرت» او تعالی در اوج کمال و بر همه چیز محیط است.

**سؤال:** در عصر حاضر بشر توانسته با استفاده از تکنیک‌های جدید، آن چه را که بر جنین در داخل رحم مادر اتفاق می‌افتد، بداند و حتی مشاهده کند. پس دانستن این چیز چطور مختص به خداوند متعال و دلیل وحدانیت او تعالی گفته شده است؟ این سؤال به چند صورت جواب داده می‌شود:

**جواب اول:** پزشکان فقط بعضی از جزئیات و احوال جنین را کشف می‌کنند و از ادراک کلیات آن عاجز هستند. از مختصات «علم غیب» این است که بر کلیات و جزئیات محیط است و این مخصوص خداوندِ علیم و خبیر است.

**جواب دوم:** علم پزشکان، نشأت گرفته از آلات و ابزار و وسایلی است که در اختیار دارند و بدون آن هرگز قادر به کشف و دانستن حالات جنین نخواهند بود؛ به خلاف علم الهی که نیازمند آله و اسباب نیست.

**جواب سوم:** علم پزشکان در حد تخمین و گمان است و به درجه‌ی جزم و یقین نمی‌رسد و بسیار پیش آمده که اشتباه از آب درآمده است. اما علم الهی قطعی است.

۱- مجموعه‌ی این اقوال را بخوانید در: تفسیر قرطبی: ۲۸۶/۹- البحر المحیط: ۳۶۹/۵- تفسیر کبیر: ۱۶/۱۹- ۱۵- و ...

وَكُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُ بِمِقْدَارٍ - و تمام چیزها در نزد او تعالی به اندازه‌ای معین و حساب شده پیدا می‌شوند.

### عَلِمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ ... (۹)

این آیه هم یکی از دلایل انفسی برای اثبات «توحید» است.  
عَلِمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ - می‌فرماید: «الله» ﷻ آن ذاتی است عَلِمَ به «غیب» و «شهادت» است.

«غیب» عبارت است از: «ما غاب عن النظر» (آن چه از نگاه انسان پنهان است) و «شهادت» آن است که بالقوه یا بالفعل در معرض مشاهده و دید انسان قرار دارد.<sup>(۱)</sup>

الْكَبِيرِ الْمُتَعَالِ - این‌ها دو صفت از صفات باری تعالی هستند. ﴿الْكَبِيرِ﴾ یعنی «بی‌نهایت عظیم الشان و بزرگ» و ﴿الْمُتَعَالِ﴾ به معنای «بی‌نهایت بلندمرتبه»؛ ذاتی که کمال او بس بلند و بالاتر از فهم و عقل و درک انسان و سایر مخلوقات است.

در این جا ﴿عَلِمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ﴾، به وسعت علم و توحیدی علمی پروردگار ﷻ اشاره دارد و ﴿الْكَبِيرِ﴾ به بزرگی ذات و ﴿الْمُتَعَالِ﴾ به علو قدر و کمال قدرت و تصرف او تعالی! و هر دو صفت اخیر دال بر عظمت و قدرت و تصرف خداوند متعال هستند.

پس از بیان کمال قدرت خود، در آیه‌ی بعد بیان می‌کند که تمام چیزها در نزد او تعالی برابر است.

### سَوَاءٌ مِنْكُمْ مَنْ أَسْرَأَ الْقَوْلَ ... (۱۰)

۱- منظور از «بالفعل»، یعنی آن چه که در مقابل دید انسان هستند و او آشکارا آن‌ها را می‌بیند و «بالقوه» یعنی چیزهایی که هرچند از نظر پنهان‌اند، اما می‌توان با ابزار و وسائط مخصوص آن‌ها را کشف نمود؛ مساوی است که این آلات معنوی باشند مانند وحی و الهام و رؤیای صادق، یا ظاهری مانند ابزار و دستگاه‌های پزشکی، هواشناسی و ...

در این آیه نیز بیان عمومیت علم الهی است. یعنی خداوند متعال به جزئیات تمام امور و ظاهر و باطن شان کاملاً مطلع و باخبر است؛ مساوی است که غایب باشند یا آشکار، در شب اتفاق بیفتند یا در روز، مربوط به گذشته باشند یا حال یا آینده.

سَوَاءٌ مِنْكُمْ مَن أَسْرَأَ الْقَوْلَ وَمَن جَهَرَ بِهِ - برابر است در علم خداوند ذُو الْجَلَالِ از شما آن کس که قولش را آهسته و پوشیده بکند و آن که بلند کند قول خودش را. یعنی از شما کسی که سخن اش را آهسته و پوشیده بگوید یا با آواز بلند، در علم «الله» تَعَالَى مساوی است و او تعالی از آن خبر دارد و آن سخن و احوال را می داند.

وَمَنْ هُوَ مُسْتَخْفٍ بِاللَّيْلِ وَسَارِبٌ بِالنَّهَارِ - و می داند آن کسی را که خودش را پوشیده بکند در تاریکی شب - و به تفسیری: پوشیده کند اعمال خود را در شب - و آن کس را که می گردد در روز.

﴿مُسْتَخْفٍ بِاللَّيْلِ﴾ یعنی «پنهان شونده در شب». این پنهان شوندگان شب فراوانند و بخشی از آنها را غیر ذوی العقول تشکیل می دهند. اما این جا طبق قاعده برای تغلیب ذوی العقول به جای «ما»، ﴿مَنْ﴾ آورده شده است.

﴿سَارِبٌ﴾ اسم فاعل و از «سرب، یسرب» مأخوذ است. «سَرَبَ الرَّجُلُ» یعنی: «ذهب الرجل فی سَرَبِهِ» (شخص در راه به طور ظاهر می رود). به قول شاعر:

أني سربت وكنت غير سروب وتقرب الأحلام غير قريب<sup>(۱)</sup>

پس، منظور از ﴿سَارِبٌ بِالنَّهَارِ﴾ کسی است که در روز با آزادی و آشکارا و بدون فکر حرکت می کند.

«فراً» و «زجاج» رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا گفته اند: ﴿سَارِبٌ﴾ به معنای «ظاهر» است. <sup>(۲)</sup> «سرب فی الطریق» یعنی: «ظهر و تحرك فی الطریق» (ظاهر شد و به راه افتاد). برخی گفته اند: «سارب» مطلقاً به معنای «راه رونده» است. به این دلیل که «سرب» مطلقاً به معنای «طریق» و «راه» است.

۱- روح المعانی: ۱۳/۱۳۸.

۲- تفسیر کبیر: ۱۷/۱۹.

مثلاً در زبان عربی می‌گویند: «سربت الإبل»؛ یعنی: «شتر راهش را گرفت و آشکارا رفت». این، قول علامه «ازهری» رحمته الله است. <sup>(۱)</sup>

برخی دیگر برعکس این معنا، این کلمه را به معنی «پوشیده» و «متواری» دانسته و گفته‌اند: «سارب» در این جا یعنی «کسی که متواری می‌رود». <sup>(۲)</sup> به معنای «تونل» هم آمده است. <sup>(۳)</sup>

«سارب» به معنای «متصرف فی الأمور کیف شاء» نیز می‌آید. <sup>(۴)</sup>

قول نخست صحیح‌تر است. <sup>(۵)</sup>

مفهوم دو آیه‌ای که خواندیم، این است که علم «الله» تعالی بر همه چیز محیط است؛ «غیب» و «شهادت»، پیدا و پنهان، شب و روز، همه در نزد او تعالی یکسان‌اند. شاعری مفهوم این سخن الهی را با خود الفاظ چنین منظم کرده است:

برو علم یک ذره پوشیده نیست      که پیدا و پنهان به نزدش یکمیت

و این خاصه‌ی خداوند متعال است و در این اوصاف هیچ کس نه با او تعالی شریک است و نه می‌تواند آن‌طور که شایسته‌ی اوست، وصف‌اش نماید.

ای برتر از خیال و قیاس و گمان و وهم      وز هر چه گفته‌اند و شنیده‌ایم و خوانده‌ایم  
دقت تمام گشت و به پایان رسید عسر      ما بچنان در اول وصف تو مانده‌ایم

لَهُ مُعَقِّبَاتٌ مِّنْ بَيْنِ يَدَيْهِ... (۱۱)

۱- همان.

۲- علامه «واحدی» رحمته الله این قول را از «اخفش» و «قطرب» رحمتهما الله نقل کرده است (تفسیر کبیر: ۱۷/۱۹).

۳- ر.ک: تفسیر مظهری: ۴/ ۳۴۱ (سوره‌ی کهف/ آیه‌ی ۶۱).

۴- المحرر الوجیز: ۳/ ۳۰۰- روح المعانی: ۱۳/ ۱۳۸.

۵- تفسیر کبیر: ۱۸/۱۹.

لَهُ مُعَقِّبَاتٌ مِّن بَيْن يَدَيْهِ ... - یعنی: «اللَّهُ» ﷻ مأمورانی دارد که پیاپی می آیند و به دستور او تعالیٰ اعمال انسان را به منظور حساب رسی آخروی از نزدیک کنترل و ثبت و خود او را حفظ می کنند.<sup>(۱)</sup>

﴿مُعَقِّبَاتٌ﴾ از باب «تعقیب» و از مادهی «عقب» است. عرب پاشنه‌ی پا را «عقب» می گوید؛ چون پشت سر انسان قرار دارد. «تعقیب» به معنای «پشت سر کسی حرکت کردن» است. «معقبات» جمع «معقبه» به معنی «تعقیب کنندگان» است. اما در این جا مقصود از این کلمه مخصوصاً «حرکت از پشت سر» نیست، بلکه به این حقیقت خبر می دهد که انسان توسط «معقبات» از هر ناحیه مورد احاطه قرار گرفته و یا به معنای دیگر: گروه‌هایی هست که یکی پس از دیگری از جلو و عقب انسان می آیند و می روند.<sup>(۲)</sup>

﴿مُعَقِّبَاتٌ﴾ در اصل «معقبات» - و به قول بعضی دیگر «متعقبات»<sup>(۳)</sup> - بوده است؛ «تا» را در «قاف» مدغم ساخته، «معقبات» می خوانند.<sup>(۴)</sup>

### اختلاف نظر در تعیین مرجع ضمیر ﴿لَهُر﴾

در تعیین دقیق مرجع ضمیر ﴿لَهُر﴾ بین علمای نحو و مفسران اختلاف نظر وجود دارد.

۱- برخی گفته‌اند: مرجع آن، «مَن» در ﴿سَوَاءٌ مِّنْكُمْ مَّنْ أَسْرَأَ الْقَوْلَ ...﴾ [رعد: ۱۰] است.<sup>(۵)</sup> معنا این که: کسی که سخنان و اعمالش را از دیگران پنهان می دارد یا علنی

۱- جمله‌ی «اللَّهُ» ﷻ مأمورانی دارد، طبق قول «قرطبی» ﷻ در تحت آیه است (۲۹۱/۹) و درباره‌ی مرجع ضمیر ﴿لَهُر﴾ اقوال دیگری نیز هست که در سطور آتی خواهید خوانند.

۲- ر.ک: تفسیر کبیر: ۱۸/۱۹- البحر المحیط: ۵/۳۷۱- روح المعانی: ۱۳/۱۴۰.

۳- الدر المصون: ۲۷/۷.

۴- تفسیر کشاف: ۲/۴۹۷- تفسیر کبیر: ۱۸/۱۹.

۵- تفسیر کبیر: ۱۸/۱۹- کشاف: ۲/۴۹۷- البحر المحیط: ۵/۳۷۱- روح المعانی: ۱۳/۱۳۹- تفسیر ابوسعود: ۳/۲۰۴.

می‌سازد، تعقیب کنندگانی از ملایک دارد که اعمال و سخنان پنهان و آشکار او را زیر نظر دارند و می‌نویسند.

۲- نزد بعضی مرجع، «مَنْ» دوم (در ﴿وَمَنْ هُوَ مُسْتَخَفٌّ بِاللَّيْلِ...﴾ [رعد: ۱۰]) است.<sup>(۱)</sup> یعنی: کسی که در خفای شب یا روشنایی روز به عمل بد اشتغال دارد، فرشتگانی برایش مقرر هستند که اعمال مخفی و آشکار او را ثبت می‌کنند.

۳- عده‌ای گفته‌اند: مرجع ضمیر، ذات باری تعالی<sup>۱</sup> است. یعنی: «اللَّهُ تَعَالَى مَأْمُورَانِي» از گروه فرشتگان دارد که مسئولیت پی‌گیری اعمال انسان و حفظ او بر عهده‌ی آنان قرار دارد.<sup>(۲)</sup>

۴- نزد برخی دیگر ضمیر به نبی کریم ﷺ راجع است.<sup>(۳)</sup> یعنی: گروهی از فرشتگان همواره از آن حضرت ﷺ را در برابر حمله و مکر کفار و منافقان محافظت می‌کنند. بعضی از مفسران توجه اول و بعضی دیگر توجه سوم را ترجیح داده‌اند، اما تفسیر معروف، قول اول است.<sup>(۴)</sup>

### «مَعْقَبَات» چه کسانی‌اند و چرا به این نام موسوم شده‌اند؟

طبق قول صحیح منظور از «مَعْقَبَات»، جمعی از فرشتگان مأمور نگهبانی انسان و حفظ او از شر شیاطین می‌باشند. این فرشتگان همواره همراه انسان هستند و او را در احاطه‌ی خود دارند.<sup>(۵)</sup>

و در مورد این که چرا آن‌ها را «معقبات» می‌نامند، دو قول هست:

۱- «ابو حیان اندلسی» رحمته الله این قول را از «ابن عباس» رحمته الله نقل کرده (البحر المحيط: ۵ / ۳۷۱) و مختار «ابن جریر طبری» رحمته الله هم همین تأویل است (تفسیر طبری: ۳۵۲ / ۷).

۲- تفسیر طبری: ۳۵۰ / ۷. ایضاً ر.ک: تفسیر بغوی: ۹ / ۳- تفسیر قرطبی: ۲۹۱ / ۹.

۳- به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر از ابن عباس رحمته الله و ابوالجوزاء رحمته الله موقوفاً: ۱۷ / ۶، ش ۱۳۰۳۳ - ۱۳۰۳۴. ایضاً ن.ک: تفسیر بغوی: ۹ / ۳ و ۱۰ - تفسیر قرطبی: ۲۹۲ / ۹ - الدر المنثور: ۴ / ۴۶.

۴- علامه «اندلسی» رحمته الله این قول را «اولی» گفته است (البحر المحيط: ۵ / ۳۷۱).

۵- همه‌ی منابع پیشین.

۱. عده‌ای گفته‌اند: چون این فرشتگان هر روز در آمد و شد هستند، به آن‌ها «معقبات» یعنی کسانی که پشت سر یکدیگر می‌آیند و می‌روند، می‌گویند. از روایات ثابت می‌گردد که محافظان شب و روز فرق می‌کنند. در همین مورد در «صحیح بخاری» حدیثی بدین مضمون آمده است:

«فرشتگان در پی یکدیگر می‌آیند؛ گروهی در روز هنگام نماز صبح می‌آیند و آن دسته از فرشتگان که در شب محافظت می‌کردند، می‌روند. اینان تا هنگام نماز عصر به انجام مأموریت می‌پردازند و بعد می‌روند و باز ملایکه‌ی شب می‌آیند و تا صبح به حفاظت بندگان می‌پردازند.»<sup>(۱)</sup>

و این قانون همیشه از جانب «الله» ﷻ جاری است.

۲. برخی دیگر از مفسران قایل‌اند: آن‌ها را بدین وجه «معقبات» می‌گویند که کارشان تعقیب تمام اعمال انسان - اعم از کَلِّی و جزیی - است.<sup>(۲)</sup>

به عنوان سخن فیصل باید گفت که چون هر دو معنا بر آن فرشتگان صادق می‌آید، به هر دو معنا «معقبات» گفته می‌شوند. بعضی گفته‌اند که این فرشتگان در هر ساعت عوض می‌شوند و بعضی دیگر آورده‌اند که در هر شبانه‌روز دو مرتبه شیفت آنان عوض می‌شود.

۱- به روایت امام مالک در موطا از ابو هریره رضی الله عنه مرفوعاً با الفاظ «یتعاقبون فیکم ملائکة باللیل وملائکة بالنهار، ویجتمعون فی صلاة العصر وصلاة الفجر، ثم یرجع الذین باتوا فیکم فیسألهم؛ وهو أعلم بهم: کیف ترکتم عبادي؟ فیقولون: ترکناهم وهم یصلون، وأتیناهم وهم یصلون.» کتاب قصر الصلاة فی السفر / ۲۴ باب جامع الصلاة، ش ۴۱۱ (در ترتیب دیگر: باب ۱۰۹ / ش ۴۷۲) - و بخاری در صحیح: مواقیت الصلاة / باب ۱۵، ش ۵۵۵ و بدء الخلق / باب ۶، ش ۳۲۲۳ و التوحید / باب ۲۳، ش ۷۴۲۹ و باب ۳۳، ش ۷۴۸۶ - و مسلم در صحیح: المساجد / باب ۳۷، ش ۲۱۰ (۶۳۲) - و نسایی در سنن مجتبی: الصلاة / باب ۲۱، ش ۴۸۵ و در سنن کبری - و احمد در مسند: ش ۱۰۳۱۴ - و بغوی در تفسیر - و ...

۲- همان منابع.



### تعداد معقبات در شبانه‌روز

از روایات - که یک نمونه‌ی آن را آوردیم - ثابت می‌شود که خداوند متعال برای محافظت از انسان فرشتگان زیادی مقرر فرموده است. روایات در مورد تعداد آنان متفاوت است.

هر انسان - مسلمان باشد یا کافر - در حالت عادی شبانه‌روز حداقل بیست فرشته‌ی محافظ با خود همراه دارد که ده فرشته در شب و ده فرشته در روز در این راستا انجام وظیفه می‌کنند و در بعضی شرایط خاص یا برای افراد خاص چه بسا صد الی هزار فرشته هم نازل می‌شود!

«ابن جریر طبری» رحمته الله علیه از حضرت «عثمان» رضی الله عنه روایت کرده است که ایشان رضی الله عنه از «رسول الله» صلی الله علیه و آله پرسید: «هر انسانی چند فرشته به همراه دارد؟» فرمودند:

«یکی در ناحیه‌ی راست و یکی در جانب چپ تو که کارشان ثبت نیکی و بدی‌هاست. همچنین یک فرشته در جلو و یکی پشت سرت قرار دارد. یک فرشته هم پیشانی تو را در دست دارد که چون برای خداوند متعال تواضع کنی، در حقات دعا می‌کند: پروردگارا! او را سربلند گردان! و اگر تکبر ورزی، دعا می‌کند: پروردگارا! او را خوار و ذلیل گردان! دو فرشته‌ی دیگر مسئول لب‌های تو هستند که کارشان فقط حفظ و جمع دروهای تو بر محمد صلی الله علیه و آله می‌باشد و فرشته‌ای دیگر مأمور دهان توست تا از ورود مار [او حشرات] در آن جلوگیری کند و دو فرشته مأمور مراقبت و محافظت از دو چشم تو هستند. پس هر انسان را در روزها ده فرشته همراهی می‌کند و وقتی شب می‌شود، ملایکه‌ی روز می‌روند و به جای آن‌ها ده ملک دیگر برای پاسبانی شبانه‌ی او می‌آیند. پس جملگی بیست فرشته بر بنی‌آدم موکل هستند. و ابلیس برای فریب در روز می‌آید و در شب فرزندانیش وارد می‌شوند.»<sup>(۱)</sup>

هر گاه خداوند متعال بخواهد انسان دچار مصیبتی شود، فرشتگان کنار می‌روند و آن مصیبت نازل می‌گردد و آنان نمی‌دانند که چطور شد. «ابوداود» رحمته الله علیه روایتی به همین معنا از حضرت «علی» رضی الله عنه آورده است که می‌فرماید:

۱- به روایت طبری در تفسیر از کنانة العدوی رحمته الله علیه از عثمان بن عفان رضی الله عنه: ۳۵۱/۷ - ۳۵۰، ش ۲۰۲۱۱.

«برای هر انسانی فرشته‌ای مقرر شده است که او را از حمله‌ی حیوانات و چیزهای دیگر محافظت می‌کند و اما وقتی در تقدیر ضرری برایش ثبت شده باشد، فرشته کنار می‌رود.»<sup>(۱)</sup>

همچنین روایت شده است که چنانچه لحظه‌ای فرشتگان نگهبان، انسان را به خود او واگذارند، اجنه و شیاطین او را می‌قاپند و بدنش را ذره ذره می‌کنند!<sup>(۲)</sup>

يَحْفَظُونَهُ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ - «فَرَأَى اللَّهُ بِاللَّهِ بِأَقْبَلِ بَدْنِهِ بِأَمْرِ اللَّهِ» با قایل بودن به تقدیم و تأخیر در کلمات آیه، در توضیح آن دو نظریه ارایه کرده است:

۱- «له معقباتٌ من أمر الله يحفظونه». (در این صورت، ﴿مِنْ أَمْرِ اللَّهِ﴾، متعلق به ﴿مُعَقَّبَاتٌ﴾ است.)

۲- «يحفظونه؛ و ذلك الحفظ من أمر الله». (یعنی در این جمله اضممار وجود دارد و در اصل، آیه همین طور است.)<sup>(۳)</sup>

علامه «ابن انباری»<sup>(۴)</sup> به خلاف نظر «فراً»<sup>(۵)</sup> بر این باور است که ﴿مِنْ﴾ در این جا به معنای «ب» است؛ یعنی: «يحفظونه بأمر الله». توضیح این که: ملائک خود قدرت

۱- به روایت ابوداود در «القدر»- و ابنبطة در الإبانة: ش ۱۵۷۱ و ۱۵۷۳ و ۱۵۴۷۴- و ابن عساکر- و ابن ابی الدنيا به همین معنا- و طبری در تفسیر: ۳۵۴ / ۷، ش ۲۰۲۴۷. از «ابن عباس» و «ابو امامة»<sup>(۶)</sup> و مجاهد<sup>(۷)</sup> نیز نظیر این سخن مروی است (به روایت طبری در تفسیر: ۳۵۲ / ۷، ش ۲۰۲۲۴ و ۲۰۲۴۵ و ۲۰۲۴۸). ایضاً ن.ک: الدر المنثور: ۴۸ / ۴.

۲- به روایت طبرانی از ابوامامة<sup>(۸)</sup> مرفوعاً با الفاظ «وکل المؤمن ثلاثاً وستون ملكاً يدفعون عنه ما لم يقدر عليه من ذلك، لبصر سبعة أملاك يذبون عنه كما يذب عن قصعة العسل من الذباب في اليوم الصائف، وما لو بدا لكم لرأيتموه على كل سهل وجبل، كلهم باسط يديه فاغراه، وما لو وكل العبد فيه إلى نفسه طرفة عينٍ لا تختطفته الشياطين!»: و از کعب احبار<sup>(۹)</sup> موقوفاً به همین معنا: ۳۵۴ / ۷، ش ۲۰۲۴۶- و ابن ابی الدنيا در مکائد الشیطان: ش ۷۵- و صابونی در المأتمین از ابی امامة<sup>(۱۰)</sup>. ایضاً ن.ک: الدر المنثور: ۴۸ / ۴.

۳- ر.ک: معانی القرآن (از «فراً»<sup>(۱۱)</sup>): ۶۰ / ۲ (طبع: دار المصرية للتأليف والترجمة - مصر). ایضاً تفسیر کبیر: ۱۹ / ۱۹.

۴- تفسیر کبیر: ۱۹ / ۱۹. ایضاً روح المعانی: ۱۴۱ / ۱۳ - ۱۴۰.

حراست از انسان را ندارند، بلکه این کار توسط آنان به اذن و فرمان الهی انجام می‌پذیرد.

**سؤال:** خداوند قدیر و حفیظ، خود نگهبان و نگه‌دارنده‌ی انسان است. پس با وجود این، چه لزومی به تعیین فرشتگان برای حفاظت انسان است؟

**جواب:** همراه کردن فرشتگان برای اظهار شرافت، عظمت، فضیلت و عزت انسان است و گرنه، نگهبان خود فرشتگان هم خداوند متعال است.

**سؤال:** آن‌چه مقرر است، حتماً بر انسان واقع می‌شود و آن‌چه مقدر نیست، هیچ‌گاه به وقوع نخواهد پیوست. پس، حفظ فرشتگان چه فایده‌ای دارد و حکمت گماشتن آن‌ها بر انسان چیست؟

**جواب:** «تقدیر» بر دو قسم است؛ «مُبرَم» و «معلق». و هر دو قسم از «قضا و قدر» هستند. انسان چون از «معلق» و «مبرم» بودن آن‌چه می‌خواهد یا نمی‌خواهد، خبر ندارد، ناگزیر به استفاده از اسباب است. محافظت فرشتگان هم فقط از حوادث «معلق» و غیرمبرم است و آن‌چه «مبرم» و غیرمعلق است، در وقوع‌اش تردیدی نیست و هیچ‌کس هم نمی‌تواند از وقوع آن جلوگیری کند.<sup>(۱)</sup>

إِنَّ اللَّهَ لَا يُغَيِّرُ مَا بِقَوْمٍ ... - متذکر می‌شود که: به تحقیق خداوند متعال متغیر نمی‌سازد هیچ چیزی را که بر قومی هست تا آن‌که خودشان متغیر سازند آن‌چه را که بر آنان است.

در این «تغییر»، هر دو جنبه‌ی خوبی و بدی آن مراداند. یعنی انسان در دنیا هر حالتی (خوب یا بد) داشته باشد، خداوند متعال آن را تغییر نمی‌دهد؛ مگر این‌که خود حالت‌اش را تغییر دهد.

۱- ن.ک: روح المعانی: ۱۴۲/۱۳. امام «رازی» رحمته‌الله حکمت‌ها و فواید دیگری نیز یادآور شده است که قابل مطالعه است (تفسیر کبیر: ۱۹/۲۰-۱۹ تحت سؤال چهارم)

### هر تغییری، منوط به فعل خود انسان است

از این آیه معلوم می‌گردد که عامل و سبب تغییر حالات اقوام، به فعل خود آنان بستگی دارد. مثلاً اگر طایفه‌ای از مردم اهل تقوا و صلاح و دارای رفتار و حالات نیک باشند، «الله» ﷻ هم به آنان زندگی آکنده از آسودگی و اطمینان خاطر مرحمت می‌کند؛ برای‌شان باران‌های موسمی و به موقع می‌فرستد، خطر دشمن را از آنان برطرف می‌کند و ... اما اگر آنان یا نسل بعدشان فریب بخورند و تغییر حالت دهند، «الله» تعالی نیز به مقتضای حالت خود آنان، وضعیت‌شان را در همان راستا عوض می‌کند؛ دروازه‌های مصایب و سختی را به روی‌شان می‌گشاید و ...

به عنوان نمونه، مسلمانان تا قرن پنجم هجری در جهان از قدرت و ابهت شایان برخوردار بودند و همواره مشمول نصرت‌های الهی قرار می‌گرفتند، اما در قرن ششم با شیوع مرض اختلاف و عواملی دیگر، حالت نیک اسلامی‌شان را تغییر دادند و خداوند متعال هم به مقتضای احوال خود آنان «چنگیزخان تاتار» را بر آنان مسلط گردانید.

یا مسلمانان «هند» را در نظر بگیریم که زمانی متحد و منسجم بودند و به یک جهت و بر یک مسیر حرکت می‌کردند. اما همین که تغییر حالت دادند، «الله» تعالی «انگلیس» را بر آنان مسلط گردانید.

در سفر «افغانستان» بنده خودم مشاهده کردم که از «زابل» تا «بند سیاه» که از پشت «کابل» و «هرات» می‌گذرد، همه جا زمزمه‌ی درس و تدریس علوم اسلامی به گوش می‌رسید و در مساجد دروس معقول و منقول در جریان بود. اگر تعدادی از مردم مدتی برای چرای گوسفندان به کوهستان کوچ می‌کردند، کتاب و ملا همراه‌شان بود. حتی کودکان افغان هم عمامه بر سر داشتند. مدتی گذشت و نسل جدید آنان به فراگیری علوم غربی روی آوردند که در نتیجه‌ی آن، برخی کمونیست شدند و عده‌ای هم بی‌بندوبار از آب درآمدند. در پی این تغییر عقیده و افعال، خداوند متعال «شوروی» سابق را بر آنان مسلط گردانید.

این قانون الهی بر فرد هم جاری است. یعنی اگر حالت انسانی بد باشد، باز هم خداوند متعال آن را تغییر نمی‌دهد تا آن زمان که خود وی در راستای تغییر خود گام بردارد.

مقصود این است که انسان مِنْ وَجِهٍ مَّكْلُوفٍ و مختار است و آن گونه که «جبریه» پنداشته‌اند، مجبور محض نیست.

وَإِذَا أَرَادَ اللَّهُ بِقَوْمٍ سُوءًا... - منظور از «سوء»، مصیبت و بلا و عذاب است. <sup>(۱)</sup> ﴿مَرَدًّا﴾، مصدر میمی و به معنای «فلارد له» است. <sup>(۲)</sup> یعنی: وقتی خداوند متعال وقوع آن بلا و مصیبت را بخواهد، وقوع آن حتمی خواهد بود و امکان برگشت ندارد.

وَمَا لَهُمْ مِّنْ دُونِهِ مِّنْ وَّالٍ - ﴿وَالٍ﴾ به معنای «مددگار» و «ولی امر» است. <sup>(۳)</sup> یعنی: تمام قدرت و تصرف در اختیار «الله» رَبِّكَ است و بنابراین، اگر او تعالیٰ به قومی اراده‌ی وقوع بلا و مصیبتی بنماید، جز خود او تعالیٰ هیچ کس دیگر، نه فرشته نه پیامبر و نه پیر نمی‌تواند به مدد آنان برخیزد؛ چه هیچ مخلوقی قادر نیست از حد و مرزهایی که خداوند متعال تعیین کرده، تجاوز نماید.

### رفع یک اشکال

از ظاهر آیه معلوم می‌شود که برداشته‌شدن نعمت‌ها و خوبی‌ها از اقوام، موقوف به ظهور تغییراتی به سبب معاصی فراگیر از طرف خود آن قوم است؛ در حالی که این امر خلاف آن چیزی است که در شریعت مقدس مقرر شده و آن این‌که: «عموم مردم به شومی گناهان برخی افراد هم مورد نقت و عذاب خداوند متعال قرار می‌گیرند». <sup>(۴)</sup>

۱- تفسیر بغوی: ۱۰/۳- روح المعانی: ۱۴۵/۱۳.

۲- روح المعانی: ۱۴۵/۱۳.

۳- تفسیر کشاف: ۴۹۸/۲- روح المعانی: ۱۴۶/۱۳.

۴- این اصل در «قرآن» چنین مطرح شده است: ﴿وَأَتَّقُوا فِتْنَةً لَا تُصِيبَنَّ الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْكُمْ خَاصَّةً وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ﴾ (انفال: ۲۵).

همچنین خداوند متعال گاه برای رفع درجات بنده و اعطای ثواب به او، بر وی مصایب می آورد و گاهی نیز بنده با آن که گناه می کند، اما استدراجاً مورد انعام خداوند متعال قرار می گیرد و این موارد نیز با بیان کلی آیه به ظاهر معارض هستند. در حل این اشکال باید گفت: در این آیه ی مبارکه، عادت اغلبی خداوند تَعَالَى بیان شده است. یعنی عادت او تعالی 'اکثراً بدین منوال جاری است که هیچ قومی را تا وقتی که خود آنان با تقدم گناه و نافرمانی، اسباب عذاب را فراهم نیاورند، مورد عذاب قرار نمی دهد.<sup>(۱)</sup>

### هُوَ الَّذِي يُرِيكُمْ الْبَرْقَ خَوْفًا وَطَمَعًا... (۱۲)

پیش از این، بیان دلایل انفسی «توحید» بود. در این آیه بیان یک دلیل آفاقی-جوی است؛ چون «برق» و «سحاب» نه در آسمان ها هستند نه در زمین، بلکه در جو و فضای خالی قرار دارند.

مناسبت دیگر این که: خداوند متعال در آیه ی گذشته بندگان را به عذاب هایی که برگرداننده ای نداشتند، ترسانید. در این آیه پدیده هایی را بیان می کند که علاوه بر آن که از جنبه ای نعمت و احسان هستند، از جنبه ای دیگر مایه ی «خوف» هستند و در آن ها همچنین قدرت او تعالی نمایان است.<sup>(۲)</sup>

این آیه ی مبارکه بیان گر آن است که تمام امور و پدیده های عالم - از علویات و جویات گرفته تا سفلیات - تحت اختیار خداوند متعال قرار دارند و مقهور قدرت و در تصرف مطلق اویند.

هُوَ الَّذِي يُرِيكُمْ الْبَرْقَ خَوْفًا وَطَمَعًا - او تعالی آن ذات مقدسی است که به شما «برق» را برای «خوف» و «طمع» نشان می دهد.

۱- روح المعانی: ۱۳/۱۴۵.

۲- تفسیر کبیر: ۱۹/۲۳.

فرمود: ﴿خَوْفًا وَطَمَعًا﴾؛ چون «برق» هم دارای اسباب «خوف» هست و هم باعث «طمع» در انسان می‌گردد. بسا اوقات به سبب «رعد و برق» چنان صاعقه‌های قوی‌ای به سمت زمین رها می‌شود که اگر در دریاها بیفتد، ماهیان را و اگر در خشکی بیفتد، موجودات خشکی را نابود می‌کند و چنان‌چه بر سر کوه‌ها بیفتد، تکه تکه‌شان می‌نماید و اگر به درختان اصابت کند، باعث سوختن آن‌ها و آتش‌سوزی‌های مهیب می‌شود و همین موارد، باعث «خوف» انسان می‌گردد و اما در عین حال در انسان «طمع» باران هم ایجاد می‌کند؛ چه معمولاً «برق» نشانه‌ی نزول باران است و باران هم پیام‌آور آبادانی و خرمی است.

وَيُنشِئُ السَّحَابَ الثِّقَالَ - یعنی و او سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ است که ابرهای سنگین را پدید می‌آورد.

این جمله هم حاوی نکته‌ای دیگر در «ابر» و اثبات قدرت الهی از آن پدیده است. نکته‌ی قابل تأمل این که ابرهایی بس بزرگ و سنگین به وجود می‌آید و با وجود آن همه وزن، در فضا معلق می‌ماند و از جایی به جای دیگر حرکت می‌کند! این از قدرت بزرگ خداوند متعال حکایت می‌کند.

قبلاً نیز آورده بودیم که آب باران را فرشتگان در «ابر»ها جای می‌دهند. سپس «الله» تعالی به باد دستور می‌هد «ابر»ها را به حرکت درآورد و بجنباند تا آب جمع شده در آن‌ها به شکل باران بر زمین بیارد. با اجرای این دستور، آب از میان «ابر»ها به سوی زمین سرازیر می‌شود و آن را سیراب می‌گرداند.

حقا که ایجاد باران از لای «ابر»، از دلایل بزرگ قدرت خداوند متعال و بیان‌گر عجز انسان در این کارها است.

وُسَبِّحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ وَالْمَلَائِكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ... (۱۳)

در این آیه دلیلی دیگر بر «توحید» از عالم ملائکه ارایه شده است.

در چند آیه‌ی قبل فرمود که ملائک آن قدر قدرت دارند که از انسان در برابر شیاطین و جن‌ها محافظت به عمل می‌آورند. حال در این آیه، سخن از تسبیح آنان

است؛ با این پیام که وقتی آن مخلوقات قوی با برخورداری از آن همه قدرت، سر تسلیم در پیشگاه «الله» ﷻ فرود می‌آورند و یک چشم به هم‌زدن از تنزیه و تقدیس او تعالی غافل نیستند و عقیده به «توحید» در تمام وجودشان مسلط است، چرا تو (ای انسان) از «توحید» و تقدیس و تسیح آن ذات عالی غافل هستی؟! وَيُسَبِّحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ - یعنی او تعالی همان ذاتی است که فرشته‌ی «رعد» ذات او تعالی را با تعریف او به پاکی یاد می‌کند.

مرجع ضمیر در ﴿وَيُحْمَدُهُ﴾ به طرف اسم جلاله‌ی «الله» ﷻ راجع است. «تسیح» به معنای «بیان پاکی ذات الله ﷻ از هر عیب» و «تحمید» به معنای «ستودن الله ﷻ» و «وصف کردن او تعالی» است. معنای آیه این که: «رعد» و همچنین سایر ملایک «الله» ﷻ را پاک از هر نوع عیب و موصوف به تمام صفات کمال یاد می‌کنند. وَالْمَلَائِكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ - عطف به ﴿الرَّعْدُ﴾ است؛ یعنی: «وِيسِيحُ الْمَلَائِكَةُ». (و دیگر فرشتگان نیز از ترس وی ﷻ، او تعالی را حمد می‌کنند.)

در مورد مرجع ضمیر ﴿خِيفَتِهِ﴾ دو توجیه وجود دارد:

- ۱- به نظر بعضی، مرجع آن، لفظ جلاله‌ی «الله» ﷻ است. یعنی: فرشتگان از روی هیبت و ترس خداوند متعال، او تعالی را تسیح می‌گویند.<sup>(۱)</sup>
- ۲- نزد برخی، ضمیر به ﴿الرَّعْدُ﴾ عاید است. یعنی: فرشتگان از ترس افسر مافوق‌شان که «رعد» نام دارد، به تسیح و بیان تقدیس «الله» تعالی می‌پردازند.<sup>(۲)</sup>

### ماهیت «رعد و برق»

چون در این دو آیه سخن از «برق» و «رعد» به میان آمده است، لازم است درباره‌ی ماهیت این دو پدیده سخن گفته شود.

۱- تفسیر طبری: ۳۶۰ / ۷ - تفسیر بیضاوی: ۵۱۶ / ۱ - کشاف: ۴۹۹ / ۲ - تفسیر کبیر: ۲۶ / ۱۹ - البحر المحيط: ۳۷۵ / ۵ - روح المعانی: ۱۵۰ / ۱۳ - ...

۲- «آلوسی» و «ابوسعود» این قول را از بعضی نقل کرده‌اند. (روح المعانی: ۱۵۰ / ۱۳ - تفسیر ابوسعود: ۲۰۶ / ۳). ایضاً ن. ک: تفسیر بیضاوی: ۵۱۶ / ۱ - البحر المحيط: ۳۷۵ / ۵.



بنا به قول محقق علمای شرع، «رعد و برق» نتیجه‌ی فعالیت‌های مخصوص فرشته‌ای به همین نام است که بر ابر و باران مأموریت دارد.<sup>(۱)</sup> «میکائیل» عَلَيْهِ السَّلَامُ که مافوق فرشته‌ی باران قرار دارد و رییس ابر و باد است، دستور خداوند متعال را در مورد باران دریافت و توسط قاصدی به فرشته‌ی باران ابلاغ می‌نماید. فرشته‌ی باران تازیانه‌ای که بر نوک آن شعله‌ای از جهنم هست در دست دارد و با اشاره‌ی آن جهت ابرها را برای مأموران مشخص می‌کند و در هر اشاره «سبحان الملك القدوس!» می‌گوید. «برق» جرقه‌ی حاصل از همین اشاره و «رعد» هم صدای تسیح آن فرشته است. چنانچه این اشاره با زجر و تأکید همراه باشد، جرقه‌ی برق تبدیل به صاعقه می‌شود و به سمت زمین رها می‌گردد که گاه باعث ضرر و عذاب بر موجودات زمین هم می‌شود؛ بدون آن که خود فرشته («رعد») از جهیدن صاعقه از تازیانه‌اش خبر داشته باشد.

از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما همین تفسیر مروی است<sup>(۲)</sup> و قول اصح نیز همین است.<sup>(۳)</sup>

پس، «برق» در اصل از آتش جهنم اخذ شده است. «الله» تعالی بخشی از این نیرو را در زمین و بخشی از آن را در فضا در میان ابرها و قسمتی دیگر را در دریاها پخش کرده است. پس، حیرت‌آور است که خداوند متعال «برق» - که ماده‌ی تشکیل

۱- «آلوسی» رحمته الله علیه این را قول اکثر محدثان گفته و علامه «سمعی» و «خازن» رحمتهما الله علیهما قول اکثر مفسران نیز (روح المعانی: ۱۳/ ۱۴۸- تفسیر سمعی: ۳/ ۸۳- تفسیر خازن: ۴/ ۸ (طبع بیروت - دار الفکر)). از بسیاری صحابه و تابعین رضی الله عنهم نیز این تفسیر منقول است (ر.ک: تفسیر طبری - الدر المنثور: ۴/ ۵۰- مکارم الأخلاق خرائطی - المطر ابن ابی‌الدنیا - العظمة ابوالشیخ).

۲- به روایت بخاری در الأدب المفرد: کتاب الأذکار / باب ۲۸، ش ۷۲۲- و طبری در تفسیر- و ابن منذر- و ابن مردویه. (ن.ک: الدر المنثور ۴/ ۵۰).

۳- این نظر در اصل برگرفته شده از این حدیث نبوی است که در جواب سؤال یهود در مورد «رعد» ایراد گردید: «مَلَكٌ مِنْ مَلَائِكَةِ اللَّهِ تَعَالَى، مَوْكَلٌ بِالسَّحَابِ، يَبْدِيهِ خِرَاقًا مِنْ نَارٍ يَزْجُرُ بِهَا السَّحَابَ، يَسُوقُهُ حَيْثُ أَمَرَهُ اللَّهُ تَعَالَى». یهود پرسیدند: «فما هذا الصوت الذي نسمع؟» فرمود: «صوته» و به لفظ ترمذی و نسایی: «زجره بالسحاب إذا زجره حتى ينتهي إلى حيث أمر». (به روایت ترمذی در سنن از ابن عباس رضی الله عنهما: ابواب التفسیر / باب ۱۴، ش ۳۱۱۷- و نسایی در سنن کبری: ش ۹۰۷۲- و احمد در مسند: ۲۴۸۳- و ضیاء مقدسی در الأحادیث المختارة ش ۶۱- و ابن ابی‌حاتم در تفسیر: ۱/ بقره: آیه ۱۹- و ...).

دهنده‌ی آن «آتش» است- و «آب» را که ضد یکدیگراند، در ابرها و دریا یک‌جا جمع کرده است. پیش‌تر چنین مواردی تکذیب می‌شد، اما حالا به مشاهده رسیده است که در دریا هم این نیروی آتشین (برق) وجود دارد. امروزه ما شاهد هستیم که بعضی از پرقدرت‌ترین مولدهای برق، نیروگاه‌های آبی هستند. این برق دنیوی از برق آسمان و برق آسمان از جهنم اثر می‌گیرند.

بعضی معتقداند که خود «رعد»، فرشته‌ی ابرها، دارای نیرویی است که تبدیل به صاعقه و «برق» می‌گردد.<sup>(۱)</sup>

به نظر فلاسفه «رعد و برق» از صفات ابر و باران هستند. یعنی در ابرها گرمی و سردی با هم امتزاج پیدا می‌کنند و در صورت غالب آمدن گرما، «برق» و در صورت غالب آمدن سرما، «رعد» پدید می‌آید<sup>(۲)</sup> یا در اثر برخورد توده‌های ابر، این برق و صدای آن به وجود می‌آید ... و توضیحاتی شبیه این. ما در این مورد قبلاً هم توضیحاتی داشتیم.<sup>(۳)</sup>

در هر حال، در صورت اول، اسناد تسبیح به «رعد و برق»، حقیقی است و در صورت دوم، مجازی.

وَيُرْسِلُ الصَّوَاعِقَ فَيُصِيبُ بِهَا مَن يَشَاءُ - و می‌فرستد (گاهی) صاعقه‌ها را و به وسیله‌ی آن می‌رسد به هر کس که او تعالی می‌خواهد.

۱- این قول از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه و «مجاهد» و «شهر بن حوشب» و بعضی دیگر مروی است. آنان در توضیح «رعد و برق» گفته‌اند که وقتی فرشته‌ی موکل بر ابرها در اثنای فرمان راندن به غضب در می‌آید، از دهانش آتش خارج می‌گردد. (به روایت طبری در تفسیر از ابن حوشب: ۱/ تحت آیه‌ی ۱۹- و ابن ابی‌الدنیا در المطر از ابن حوشب: ش ۱۰۲- و به نقل ابن عطیه در المحرر الوجیز از همه‌ی مذکورین: ۱/ ۱۰۲- و آلوسی در روح المعانی: ۱۳/ ۱۵۱-...).

۲- روح المعانی: ۱/ ۲۳۳ و ۱۳/ ۱۵۰.

۳- ر.ک: تبیین الفرقان: ۲/ ۱۴۵ الی ۱۴۷ (چاپ دوم).

﴿الصَّوَاعِقُ﴾ جمع «صاعقة» و از «صعق» به معنی «صدای بلند» است<sup>(۱)</sup> و ما در زبان «بلوچی» به آن «بیر» می‌گوییم. گفتیم که «صاعقه» در نتیجه‌ی «رعد» به زمین می‌افتد. یعنی وقتی فرشته تازیانه را تکان می‌دهد، جرقه و شراره‌ای از آن جدا می‌شود و گاه به زمین می‌افتد. بعضی گفته‌اند: «صاعقه» جرقه و شراره‌ای است که از ابرها بیرون می‌جهد.<sup>(۲)</sup>

مرجع ضمیر ﴿هَا﴾، ﴿الصَّوَاعِقُ﴾ است. یعنی: «یصیب بالصاعقة».

می‌فرماید: او ﷻ صاعقه‌ها را به زمین می‌فرستد و با آن کسانی و چیزهایی را که بخواهد، مورد اصابت قرار می‌دهد. قبلاً در سبب نزول بیان داشتیم که این کریمه به چه مناسبتی نازل گردید.

از این آیه این هم معلوم شد صاعقه که به زمین می‌افتد، یک تخویف از طرف خداوند متعال است.

وَهُمْ يُجَادِلُونَ فِي اللَّهِ - یعنی آنان با وجود این همه دلایل قدرت و وحدانیت خداوند متعال، باز در «توحید» و قدرت و تصرف ذات الهی مجادله و اختلاف می‌کنند. به نظر بعضی دیگر از مفسران «واو» در ابتدای این جمله‌ی کریمه از نوع «حالیه» است که در آن صورت معنا چنین می‌شود: خداوند متعال ذاتی است که چنین قدرت دارد و بندگان را مورد تخویف قرار می‌دهد؛ حال آن که بندگان در باره‌ی ذات و صفات وی تعالی اختلاف می‌کنند!<sup>(۳)</sup>

وَهُوَ شَدِيدُ الْحَالِ - در حالی که او تعالی قدرت‌اش زیاد و سخت دارد.

۱- قاموس المحيط - تاج العروس - لسان العرب. ايضاً تفسير بيضاوي: ۱ / ۲۹ (سوره‌ی «بقره») - روح المعانی: ۱ / ۲۳۵ (همان سوره)

۲- این، همان قول فلاسفه و دانشمندان جدید است.

۳- ر.ک: تفسير كبير: ۱۹ / ۲۷ - روح المعانی: ۱۳ / ۱۵۱.

﴿الْحَالِ﴾ هم وزن «مهاده» و «مداس» و «مداد» است و مصدر میمی و از «حول» به معنای «قدرت» و «نیرو» مشتق می‌باشد. ﴿شَدِيدُ الْحَالِ﴾ یعنی: «شدید القوه» (او تعالیٰ سخت قدرت مند است).

نزد بعضی «حول» از «حیله» است. یعنی: «الله» ﷻ، حیله‌اش سخت است و کسی نمی‌تواند با حیله‌ی او تعالیٰ به مقابله برخیزد.

برخی هم ﴿شَدِيدُ الْحَالِ﴾ را «شدید العقوبة» و «شدید النقمة» معنا کرده‌اند. عده‌ای آن را مطلقاً به معنای «سختی» دانسته‌اند و به همین مناسبت به سالی که دچار سختی قحط گردد، «سنة المحل» می‌گویند.<sup>(۱)</sup> اولی آن است که طبق قول نخست، آن را «شدید القوه» معنا کنیم.

### دعای وقت شنیدن صدای «رعد»

از روایات ثابت است که هنگام شنیدن صدای تند «رعد»، این دعا خوانده شود:

«اللَّهُمَّ لَا تَقْتُلْنَا بِغَضَبِكَ، وَلَا تُهْلِكْنَا بِعَذَابِكَ، وَعَافِنَا قَبْلَ ذَالِكِ!»<sup>(۲)</sup>

حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه می‌فرماید: در وقت شنیدن صدای «رعد»، این دعا را

بخوانید:

«سبحان الذي يسبح الرعد بحمده والملائكة من خيفته.»<sup>(۳)</sup>

۱- تفسیر کبیر: ۲۸ / ۱۹ - ۲۷. ایضاً ر.ک: البحر المحيط: ۳۷۶ / ۵ - ۳۷۵ - تفسیر قرطبی: ۲۹۹ / ۹ - روح المعانی: ۱۵۳ / ۱۳.

۲- به روایت بخاری در الأدب المفرد از ابن عمر رضی الله عنهما مرفوعاً: الأذکار / باب ۲۷، ش ۷۲۱ - و ترمذی در سنن: ابواب الدعوات / باب ۵۱، ش ۳۴۵ - و نسایی در عمل اليوم والليلة: باب ۲۱۴ «ما يقول إذا سمع الرعد والصواعق»، ش ۹۲۷ و ۹۲۸ و در سنن کبری - و احمد در مسند: ش ۵۷۶۳ - و ابن ابی شیبہ در مصنف: کتاب الدعاء / باب ۱۲، ش ۲۹۸۲۰، ۲۹۸۲۵، ۲۹۸۲۷ - و حاکم در مستدرک: ش ۷۷۷۲ - و خرائطی در مکارم الأخلاق: ۹۵۳ - و بیهقی در الدعوات الکبیر: ش ۳۷۰ - و ...

۳- و تذکر داده‌اند که هرکس با شنیدن صدای «رعد» این دعا را بخواند، از اصابت و آثار بد آن محفوظ می‌ماند. (به روایت سعید بن منصور در سنن از ابن عباس رضی الله عنه: التفسیر / ش ۱۱۱۲ (۱۱۶۵) - و ابن منذر). از بعضی دیگر از صحابه و تابعین رضی الله عنهم هم این دعا مروی است. (ر.ک: تفسیر طبری:

لَهُ دَعْوَةُ الْحَقِّ وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ لَا يَسْتَجِيبُونَ لَهُمْ

برای اوست دعای حق و آنان که کافران می‌خوانند به‌جز خدا، قبول نمی‌کنند دعای آنان را به‌هیچ وجه؛

بِشَيْءٍ إِلَّا كَبَسِطَ كَفِيهِ إِلَى الْمَاءِ لِيَبْلُغَ فَاهُ وَمَا هُوَ بِبَلِغِهِ وَمَا

مگر مانند کسی که بگشاید دو دست خود را به سوی آب تا برسد به دهنش و آن آب هرگز رسنده نیست به دهان او

دُعَاءُ الْكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلَالٍ ﴿١٤﴾ وَلِلَّهِ يَسْجُدُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

و نیست دعای کافران؛ مگر در بی‌فایده‌گی • و خدا را سجده می‌کند هر که در آسمان‌ها و زمین است

طَوْعًا وَكَرْهًا وَظِلَّلُهُمْ بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ ﴿١٥﴾ قُلْ مَنْ رَبُّ

خواهان و ناخواهان و سجده می‌کنند سایه‌های شان [نیز] به وقت صبح و شام • بگو: «کیست پروردگار

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ قُلِ اللَّهُ قُلْ أَفَاتَّخَذْتُمْ مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ لَا

آسمان‌ها و زمین؟» بگو (از طرف آنان): «خداست.» بگو: «آیا گرفتید به جز وی دوستانی که

يَمْلِكُونَ لِأَنْفُسِهِمْ نَفْعًا وَلَا ضَرًّا قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَى

مالک نیستند برای خویشتن [کوچک‌ترین] سودی و نه زبانی را؟!» بگو: «آیا برابرست نابینا

وَالْبَصِيرُ أَمْ هَلْ تَسْتَوِي الظُّلُمَاتُ وَالنُّورُ ۗ أَمْ جَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ

و بینا؟! آیا برابرست تاریکی‌ها و روشنی؟! آیا مقرر کرده‌اند برای خدا شریکانی که

خَلَقُوا كَخَلْقِهِ فَتَشَبَهَ الْخَلْقُ عَلَيْهِمْ قُلِ اللَّهُ خَلِقُ كُلِّ شَيْءٍ

آفریده باشند مانند آفریدن خدا؟! پس مشتبه شده است آفرینش بر آنان. بگو: «خدا آفریننده‌ی هر چیز است

وَهُوَ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ ﴿١٦﴾

• و اوست یگانه‌ی غالب.»

۱۷ / ۳۶۰- الدر المنثور: ۴ / ۵۰ الی ۵۴). «عبد الله بن زبیر» رضی الله عنه وقتی صدای «رعد» را می‌شنید، از سخن گفتن بازمی‌آمد و همین دعا را می‌خواند و می‌گفت: «إِنَّ هَذَا لَوَعِيدٌ شَدِيدٌ لِأَهْلِ الْأَرْضِ!» (به روایت بخاری در الأدب المفرد: الأذکار / باب ۲۸، ش ۷۲۳- و مالک در موطا: کتاب الجامع- و بیهقی در سنن کبری: الإستسقاء / باب ۳۱، ش ۶۷۰۳).

مفهوم کلی آیه‌ها: فقط خداوند متعال و یگانه، مشکل گشا و حاجت‌روای بندگان است و آن کسان که از معبودان باطل استمداد می‌کنند، به کسی می‌مانند که با دست خالی کنار چاهی منتظر آب ایستاده تا بنوشد و رفع عطش نماید! این گمراهی طوری برای‌شان محبوب افتاده که گویی اصلاً متوجه فرق «ایمان» و «کفر» نیستند. آیا مگر نمی‌دانند «کوری» با «بینایی» یکسان نیست؟! و آیا این را هم نمی‌دانند که «تاریکی» و «نور» مساوی نیستند؟! مگر آن معبودان دروغین چه چیزی را توانسته‌اند خلق کنند که این مشرکان آن‌ها را به جای خالق حقیقی گرفته‌اند و عبادت می‌کنند؟!!

### ربط و مناسبت

در ابتدای سوره، خداوند متعال بندگان را به قبول «توحید» دعوت کرد و بعد هم به دفع شبهاتی که کفار وارد کرده بودند، پرداخت. اکنون در آیه‌ی اول، نتیجه و حاصل همان دعوت توحیدی را بیان می‌دارد و در ادامه می‌فرماید که تمام کاینات طوعاً و کرهاً خداوند متعال را سجده می‌کنند و سپس با یک دلیل الزامی عقاید پوچ کفار را تردید و در پایان یک مثال برای «موحد» و «مشرک» و «اسلام» و «کفر» می‌آورد.

## تفسیر و تبیین

لَهُ دَعْوَةُ الْحَقِّ وَالَّذِينَ يَدْعُونَ... (۱۴)

لَهُ دَعْوَةُ الْحَقِّ - برای خداوند متعال خاص است دعا و صدای حق و خالص.

این سخن به منزله‌ی ثمره و نتیجه‌ی دعوت توحیدی است. یعنی فقط ذات مقدس او ﷻ شایسته‌ی آن است که هنگام مصایب و سختی‌ها صدا زده شود و هیچ کس جز او تعالی‌الایق صدا زدن و ندا کردن نیست.

درباره‌ی این که منظور از ﴿دَعْوَةُ الْحَقِّ﴾ چیست، مفسران اختلاف نظر دارند:

۱. «عکرمه» رضی الله عنه از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما روایت می‌کند که مقصود، کلمه‌ی «توحید» («لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ») است.<sup>(۱)</sup> در این صورت معنای آیه چنین می‌شود: اعتراف به کلمه‌ی «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ»، برای «اللَّهُ» تَعَالَى است.

۲. «حسن بصری» رضی الله عنه می‌گوید: «لَهُ دَعْوَةُ الْحَقِّ» یعنی: همان دعا و فریاد حق است که در پیش‌گاه او تعالی می‌کنید، نه فریادی که در آن غیر الله صدا زده شود.<sup>(۲)</sup> (غیرالله به فریاد شما رسیدگی نمی‌کنند.)

۳. به نظر بعضی، مراد از «دَعْوَةُ الْحَقِّ»، عبادت است. یعنی: هر عبادتی که برای ذات خداوند متعال کرده شود، حق است و جز آن تمام عباداتی که برای غیرالله انجام می‌گیرند، ناحق و به دور از حقیقت‌اند<sup>(۳)</sup>؛ مانند عبادت پیرها و زیارت کده‌ها و ...

وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ لَا يَسْتَجِيبُونَ لَهُمْ بِشَيْءٍ - در این جا مقصود از «الَّذِينَ»، غیرالله و معبودان باطل‌اند و فاعل «يَدْعُونَ»، معتقدان همان معبودان باطل هستند؛ زیرا آنان هنگام مواجهه با مصیبت و ضرر آنان را صدا می‌زنند و موجد نفع و ضرر برای خود می‌دانند.

تنوین «بِشَيْءٍ» برای تحقیر است؛ یعنی: «بشيءٍ قليل». معنی جمله‌ی قدسی این که: آن چه که آنان جز «اللَّهُ» تَعَالَى صدا می‌زنند، پاسخ معتقدان و عابدان خود را برای برآورده ساختن کوچک‌ترین نیازشان نمی‌دهند.

إِلَّا كَبَاسِطٍ كَفَيْهِ إِلَى الْمَاءِ ... - «إِلَّا» استثناء از «يَدْعُونَ» است. یعنی کسانی که جز «اللَّهُ» تَعَالَى چیزها و کسانی دیگر را ندا می‌کنند؛ آن‌ها کوچک‌ترین تقاضای‌شان را برآورده نمی‌کنند؛ مگر مثل کسی که دست‌هایش را به طرف آب دراز می‌کند ...

۱- به روایت طبری در تفسیر: ۳۶۳/۷، ش ۲۰۲۸۰ ایضاً ش ۲۰۲۸۱.

۲- البحر المحیط: ۳۷۶/۵- تفسیر قرطبی: ۳۰۰/۹.

۳- ر.ک: تفسیر بیضاوی: ۵۱۶/۱- روح المعانی: ۱۳/۱۵۳.

### مبنای عقیده‌ی مشرکان در قالب یک تمثیل

«اللَّهُ» ﷻ در این آیه‌ی مبارکه در قالب یک مثال، پوچی و سستی بنیاد عقیده‌ی مشرکان را روشن می‌کند؛ می‌فرماید:

مثال کسانی که معبوان باطل را ندا می‌کنند، جز فرد تشنه‌ای نیست که بدون دلو و طناب کنار چاه آب برود و دستانش را پایین بگیرد و به آب بگوید: «ای آب! بیا بالا؛ من خیلی تشنه‌ام!» بی‌گمان اگر او از صبح تا ظهر کنار همان چاه بنشیند و از چاه آب بطلبد، چاه به او آب نمی‌دهد و آب هم خود به خود بالا نمی‌آید. و اصلاً این کار او که بدون استفاده از وسایل کشیدن آب بر لب چاه در انتظار آب نشسته، یک کار احمقانه و از نگاه عقل و منطق عملی شدن آن محال است و بنابراین، اگر او تا آخر در انتظار تحقق این آرزو بنشیند، یقیناً تشنگی منجر به هلاکت او می‌شود. آنان که به ندای غیرالله دل خوش کرده‌اند و رفع مصیبت‌ها و حصول نفع را در گرو استمداد از آنها می‌دانند و منتظر نتیجه از جانب آنان هستند، مثل همان فرد تشنه کارشان بیهوده و شرعاً و عقلاً محال و حماقتی بزرگ است.<sup>(۱)</sup>

ضمیر ﴿هُوَ﴾ به طرف ﴿الْمَاءِ﴾ یا ﴿فَاهُ﴾ راجع است. در صورت اول تقدیر جمله چنین می‌شود: «وما الماء ببالغ فاه» (و آب هرگز به دهانش نخواهد رسید). و در صورت دوم چنین: «ما فمه ببالغ الماء بهذه الكيفية» (و دهانش بدین طریق اصلاً به آب نمی‌رسد).<sup>(۲)</sup> همچنان که برای کشیدن آب از درون چاه، نیاز به یک سری ابزار و وسایل است، دعا و ندا هم شرایطی دارد که از جمله‌ی آنها یکی این است که معبود توان استماع و سپس اجابت درخواست و اعطای چیز مطلوب را داشته باشد. «اللَّهُ» تعالی تنها معبودی است که شرایط ندا و مستعان بودن و اجابت را دارد و معبودان دروغین (غیر الله) فاقد این شرایط‌اند.

۱- مؤلف گرامی ﷻ مثال را بر اساس قول «فرا» ﷻ که منظور از ﴿الْمَاءِ﴾ را آب چاه - و نه به اقوال دیگر: آب دوردست یا آب در تصور و خیال یا گرفتن آب در دست - را منظور دانسته، توضیح می‌دهند. (ر.ک: تفسیر قرطبی: ۳۰۱/۹ - تفسیر سمعی: ۸۵/۳).

۲- ر.ک: البحر المحیط: ۳۷۷/۵ - تفسیر قرطبی: ۳۰۱/۹ - روح المعانی: ۱۵۵/۱۳.



وَمَا دَعَاءُ الْكَافِرِينَ... - یعنی فریاد و ندای کفار در مقابل معبودان باطل‌شان، کاملاً ضایع است و فایده‌ای برای‌شان دربر ندارد.

در آن‌جا «توحید» را اثبات فرمود و در این‌جا «شُرک» غیرالله را نفی کرد.

وَلِلَّهِ يَسْجُدُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ... (۱۵)

این آیه، صله‌ی آیه‌ی گذشته (﴿لَهُ دَعْوَةُ الْحَيِّ﴾ [رعد: ۱۴]) و دنباله‌ی مطلب همان آیه است.

وَلِلَّهِ يَسْجُدُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ طَوْعًا وَكَرْهًا - یعنی هر آن‌چه در آسمان‌ها و زمین هست، به خوشی یا به اجبار برای خدواند متعال سجده می‌کنند.<sup>(۱)</sup>

### نوعیت سجده‌ی تمام کاینات

علما در مورد نوعیت سجده‌ای که در این آیه برای همه‌ی مخلوقات آسمانی و زمینی ثابت شده است، دو رأی دارند؛ برخی آن را «سجده‌ی حقیقی» و عام می‌دانند و عدّه‌ای دیگر حمل بر «سجده‌ی مجازی» کرده‌اند که عبارت از خضوع و مقهوریت در برابر قدرت و امر او تعالی می‌باشد.<sup>(۲)</sup>

آن عده از علما که قایل به «سجده‌ی حقیقی» هستند، توضیح داده‌اند که ما انسان‌ها سجده‌ی آن‌ها را نمی‌بینیم و حس نمی‌کنیم. خداوند متعال که خود آفریدگار آن‌هاست، این سجده‌ی مخلوقات‌اش را می‌بیند و به همین دلیل در این آیه از آن خبر داده است.

دیدگاه این عده از علما، سؤالی را موجب می‌شود که چنین مطرح می‌گردد:

۱- ترجمه طبق قول کسانی است که قایل‌اند ﴿مَنْ﴾ به طور تغلیب آورده شده و مراد از آن، ذوی العقول و غیر ذوی العقول - همه - هستند. (ر.ک: روح المعانی: ۱۳/۱۵۷).

۲- ر.ک: تفسیر کبیر: ۲۹/۱۹ و ۳۰- البحر المحیط: ۳۷۸/۵- تفسیر قرطبی: ۳۰۲/۹.

**سؤال:** سجده‌ی حقیقی از کفار و همچنین از اشجار و جمادات ناممکن و غیرمتصور است. پس سجده‌ی مورد بحث در آیه چگونه بر «سجده‌ی حقیقی» حمل می‌گردد؟ قایلان، در پاسخ به این سوال به دو توجیه متوسل گشته‌اند:

**جواب اول:** گرچه «مَنْ» در ﴿مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ عام است، اما مخصوص به بعض شده است و مقصود آیه، عده‌ی خاصی هستند که عبارت‌اند از: مؤمنان انس و جن در زمین و ارواح و ملائک در آسمان‌ها.

در این صورت ﴿طَوْعًا﴾ به معنای «از روی شوق و میل خاطر» خواهد بود و ﴿كَرْهًا﴾ یعنی «در حالت مصیبت و زحمت و بلا». یعنی: تمام مؤمنان آسمانی و زمینی هم در حالی که باذوق و شوق‌اند، خداوند متعال را سجده می‌کنند و هم در حالات سخت؛ مانند انسان‌هایی که بیمار هستند یا با موانع دیگری از قبیل منع دشمن و ... مواجه هستند.

**جواب دوم:** ﴿مَنْ﴾، عام است و از سجده نیز «سجده‌ی حقیقی» مراد است، اما در این جا به معنای تعظیم و اعتراف به عبودیت است.<sup>(۱)</sup> همه‌ی مخلوقات به انحاء مختلف - چه با رضایت خود و چه جبراً و از روی اکراه - به وجود واحد ذات باری تعالی اعتراف می‌کنند و به نوعی او تعالی را حقیقتاً سجده می‌کنند. حتی کفار هم سراسر وجود و حتی لباس‌های بدن‌شان این اعتراف را دارند و فقط به زبان منکر هستند. از میان مخلوقات آنان که با طیب خاطر خداوند متعال را سجده نمی‌کنند، قوه‌ی قهریه‌ی خداوند متعال بر آنان تجلی می‌کند و سرانجام ناگزیر به سجده می‌شوند؛ اگرچه ما آن‌ها را نمی‌بینیم. همان‌گونه که در «لیلة القدر» مخصوصاً این وضعیت بر تمام موجودات طاری می‌گردد و چنان‌چه کسی موفق به مشاهده‌ی حقایق «شب قدر» شود، می‌بیند که مخلوقات چگونه سجده می‌کند.

در روایات آمده است: یک صبحابی در شب قدر به تسبیح خداوند متعال مشغول بود. سر به سجده انداخت. در آن اثنا درختی را دید که به سجده افتاد و شروع به بیان

۱- سؤال مزبور را امام «رازی» رحمته‌الله در تفسیر (۱۹/۳۰-۲۹) تحت همین آیه مطرح کرده و خود جواب گفته است و اما مؤلف گرامی رحمته‌الله ضمن استفاده از آن، در این جا با ترتیب و توضیح خویش بیان می‌فرماید.

تسبیح خداوند متعال کرد. روشن است که این جا سجده‌ی حقیقی آن درخت برای آن صحابی منکشف شد.

کسانی که مقصود از سجده را سجده‌ی مجازی دانسته‌اند، توضیح‌شان در این باره این است که سجده به معنای انقیاد و فرمانبرداری است؛ چون هر یک از مخلوقات آسمانی و زمینی بر حسب حال و مناسب با وضعیت خود عجز و انکساری‌شان را به دربار حق **عَالِي شَأْنَهُ** ارایه می‌کنند؛ مثلاً این امر از طرف مؤمنان به شکل سجده‌ی حقیقی و عملاً تحقق می‌یابد و از جانب کفار به صورت اعتراف جوارح و حتی لباس‌های‌شان به وحدانیت خدای پاک و اطاعت از او تعالی<sup>(۱)</sup> و حیوانات با راه رفتن بر روی چهار پا هیئت سجده به خود می‌گیرند و کوه‌ها و سایر جمادات نیز مناسب با خلقت و وضع خود از «الله» **تَعَالَى** اطاعت می‌کنند و در مقابل او خاضع و فرمانبردار هستند.

### معنای سجده‌ی «طوع» و «کره»

یک تفسیر سجده‌ی طائعانه و کارهانه همان است که قبلاً گفتیم و در این مورد تفاسیر دیگری هم گفته شده است؛ از جمله:

منظور از **«طَوْعًا»**، سجده‌ی اختیاری بعضی از مخلوقات است<sup>(۲)</sup>؛ مانند فرشتگان و مؤمنان که «الله» **تَعَالَى** را با اختیار سجده می‌کنند.

به تفسیری دیگر: مراد از «سجده‌ی طوع»، سجده‌ای است که شخص از روی عقل انجام می‌دهد.<sup>(۳)</sup>

وصف **«كَرْهًا»** برای سجده‌ی کسانی است که سجده‌شان برای او تعالی غیر اختیاری است؛ یعنی طوری خلق شده‌اند که همواره به سجده و رکوع مشغول می‌باشند؛ مثل

۱- ابو الشیخ از حضرت «حسن» **رضی الله عنه** آورده است که از وی درباره‌ی تفسیر **«وَوَظَّلَهُمْ»** پرسیدند؛ فرمود: «ألا ترى إلى الكافر فإنّ ظلّله جسده كله أعضاءه لله مطیعة غیر قلبه.» (الدر المنثور: ۴/ ۵۴).

۲- بیان القرآن: ۵/ ۱۱۰ - معارف القرآن: ۵/ ۱۶۸.

۳- ر.ک: روح المعانی: ۱۳/ ۱۵۸.

حیوانات و جمادات و امثال آنها که در شکل و هیئت طبیعی خود حالتی سجده‌مانند دارند. این امر به تحقیق پیوسته است که تمام کوه‌ها رُخ‌شان به سوی «کعبه الله» است که نمودی از عبادت و سجده‌ی این مخلوق جامد برای خالق ذُو الْجَلَالِ می‌باشد و حیوانات نیز همه سر به زمین دارند و همچنین درختان که شاخه‌های‌شان به طرف زمین خم شده و گویی در حال سجده‌اند و ...<sup>(۱)</sup> این را «سجده‌ی قهری» و «غیراختیاری» می‌نامند که لفظ ﴿كِرَاهًا﴾ به آن اشاره دارد.

معنای دیگر ﴿كِرَاهًا﴾، سجده‌ی غیراختیاری همه‌ی موجودات در «شب قدر» است.

### اشکال سجده‌ی کارهانه‌ی مخلوقات

به طور کلی «سجده‌ی کارهانه» آن است که مجبوراً یا بی اختیار صورت می‌گیرد و این چند معنی دارد:

(۱) خداوند متعال شکل و هیئت کاینات را چنان ساخته است که گویی در سجده قرار دارند؛ مثل حیوانات و کوه‌ها و درختان که درباره‌اش توضیح دادیم.

(۲) مانند کسانی که سجده و نماز بر نفس‌شان دشوار است.

(۳) مانند سجده‌ی منافقان و امثالهم که برای حفظ ظاهر یا تحت قانون «اسلام» مجبور به خواندن نماز هستند.<sup>(۲)</sup>

(۴) اگرچه الآن سجده نمی‌کنند، ولی یک وقت می‌آید که مجبورند سجده کنند؛ مانند «شب قدر».

وَبَلَّالُهُمْ - یعنی سایه‌ی مؤمنان جن و انسان و سایر چیزهای سایه‌دار نیز صبح و شب خداوند متعال را سجده می‌کنند.

۱- ر.ک: تفسیر قرطبی: ۳۰۲/۹.

۲- ر.ک: البحر المحیط: ۵۳۷۸- تفسیر قرطبی: ۳۰۲/۹.

### سجده‌ی سایه‌ها

منظور از «سجده‌ی سایه‌ها»، میل کردن آن‌ها هر روز صبح به یک طرف و ظهر به طرف دیگر است که نوعی از سجده را تحقق می‌بخشد.<sup>(۱)</sup>

علامه «ابن انباری» رحمته الله می‌فرماید: سایه‌ها ذوی‌العقول اند<sup>(۲)</sup>؛ زیرا تمثلات و عکس اشیای ذوی‌العقول هستند و همچون سایر اشیای ذوی‌العقول خداوند متعال را سجده می‌نمایند. (انسان هفت وجود در عوالم مختلف دارد و حالا بگذریم که در چند انواع مختلف قالب پیدا می‌کند.)

بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ - ﴿الْغُدُوِّ﴾ به معنی «صبح گاهان» و ﴿الْآصَالِ﴾ «بعد از ظهرها» است.

درباره‌ی متعلق این دو کلمه - ﴿بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ﴾ - دو احتمال وجود دارد؛ یکی آن‌که به تمام ماقبل خود؛ یعنی ﴿مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ و ﴿ظَلَّلَهُمْ﴾ متعلق است<sup>(۳)</sup>؛ بدین معنا: انسان‌ها و جن‌های مؤمن و سایه‌های‌شان در زمین، و ارواح فرشتگان در آسمان‌ها هر روز صبح و شام «الله» جَلَّ جلاله را سجده می‌کنند.

به احتمال دیگر، این جمله فقط متعلق به ﴿ظَلَّلَهُمْ﴾ است. یعنی: و سایه‌های آنان صبح و شام او تعالی را سجده می‌کنند.<sup>(۴)</sup>

قُلْ مَنْ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ... (۱۶)

این آیه نیز از دلایل الزامی «توحید» به صورت اعتراف گرفتن از خود کفار و مشرکان به این حقیقت است.

۱- تفسیر طبری به روایت از «ابن عباس» رضی الله عنهما و: ۳۶۷ / ۷، ش ۲۰۳۰۱- و ابوالشیخ از «ضحاک» رضی الله عنه موقوفاً (در منشور: ۵۴ / ۴). عین این معنا در خود «قرآن» هم مورد تصریح قرار گرفته است؛ آن‌جا که می‌فرماید: ﴿أَوَلَمْ يَرَوْا إِلَىٰ مَا خَلَقَ اللَّهُ مِن شَيْءٍ يَتَفَيَّؤُا ظِلَّلُهُ عَنِ الِئْمِينِ وَالشَّمَائِلِ سُجَّدًا لِلَّهِ وَهُمْ دَاخِرُونَ﴾ (نحل: ۴۸). مؤلف گرامی رضی الله عنه در این مورد تحت همان آیه نیز سخن گفته‌اند.

۲- تفسیر قرطبی: ۳۰۲ / ۹- تفسیر کبیر: ۳۰ / ۱۹- روح المعانی: ۱۵۸.

۳- ر. ک: تفسیر بیضاوی: ۵۱۷ / ۱- تفسیر قرطبی: ۳۰۲ / ۹.

۴- تفسیر قرطبی: ۳۰۲ / ۹.

در آیات گذشته خداوند متعال «توحید» را بر سبیل اجمال در قالب بیان قدرت، علم محیط و تصرف و تسلط خود بر جمیع کاینات و معبودیت‌اش تبیین فرمود. در این آیه و آیه‌های بعد عبده الاوثان (بت پرستان) را به صورت الزام و اخذ اعتراف به قدرت و «وحدانیت» خویش تردید می‌کند و سپس مثالی برای موحد و مشرک بیان می‌فرماید.

در این آیه به پیامبرش امر می‌کند از مشرکان پرسد:

مَنْ رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ؟ - «کیست پروردگار آسمان‌ها و زمین؟».

قُلِ اللَّهُ! - یعنی اگر جواب تو را دادند فبها، و اگر نه، خودت بگو: «اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ است.»

قُلْ أَفَاتَّخَذْتُمْ مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ...؟ - یعنی ای پیامبر ﷺ! به آنان به طور نصیحت بگو: «آیا به جای «اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ» کارسازان و دوستانی را انتخاب می‌کنید که چنان عاجز و خوار و ذلیل هستند که توان جلب کم‌ترین نفع برای خود و دفع کوچک‌ترین ضرر از خودشان را هم ندارند؟!» (درحالی که «اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ» ذاتی است که آسمان‌ها و زمین و تمام کاینات را آفریده و قدرت او تعالی از هر حیث کامل است).

منظور سؤال این است که پیامبر ﷺ به آنان بفهماند غیر از «اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ» کسی را به عنوان «رب» و «خدا» دوست و مددکار مگیرند.

﴿أَوْلِيَاءَ﴾، جمع «ولی» و در این جا به معنای «کارساز» است.

﴿مِنْ دُونِهِ﴾ عام است و مصداق آن منظور تنها «بُت»ها نیستند، بلکه هرچه غیر الله باشد، در آن داخل است. پس با این بیان الهی، هم پرستندگان بُتان تردید شدند و هم معتکفان و حاجت خواهان قبور.

بدیهی است که شخص زنده می‌تواند برای کسی دیگر دعا کند و بنابراین، دعاخواستن از دیگران در این نهی داخل نیست.

تنوین ﴿نَفَعًا وَلَا ضَرًّا﴾ برای تقلیل و تحقیر - به معنایی که در ترجمه آوردیم - می‌باشد.

در جمله‌ی بعد، تساوی میان «اهل ایمان» و «اهل کفر و شرک» را که کفار عملاً به آن معتقد بودند و برای همین به «ایمان» وقعی نمی‌نهادند، با بیان مثال‌هایی زیبا و روشن نفی می‌فرماید. در آن مثال به پیامبرش امر می‌کند از آنان بپرسد:

هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ؟ - (به‌طور تمثیل به آنان بگو): آیا نابینا و بینا یکسان‌اند؟! (شما مشرکان «کور» هستید و موحدان «بینا» هستند).

أَمْ هَلْ تَسْتَوِي الظُّلُمَاتُ وَالنُّورُ؟ - و آیا تاریکی‌ها و نور برابر‌اند؟!

مراد از ﴿النُّور﴾، نور «توحید» و موحدان و از ﴿الظُّلُمَاتُ﴾، تاریکی‌های «شرک» مشرکان و «کفر» کفار است. یا منظور از ﴿النُّور﴾، نور «علم» و از ﴿الظُّلُمَاتُ﴾، تاریکی «جهل» است.

### مصادیق مثال‌های متقابل

علما در تعیین مفهوم و مصداق هر یک از تعابیر متقابل ﴿الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ﴾ و ﴿الظُّلُمَاتُ وَالنُّورُ﴾ اقوال عدیده‌ای دارند؛ بدین شرح:

۱- گروهی قایل‌اند: مقصود از «أعمی»، کسانی‌اند که در شناخت «توحید» کوراند؛ مانند منافقان و کافران و مشرکان و مراد از «بصیر»، موحدان و مؤمنان‌اند که نسبت به قدرت‌های خداوند متعال بینا هستند و آن‌ها را می‌شناسند. مقصود از «ظلمات» هم تاریکی‌های جهل و از «نور»، نور علم است که انسان به واسطه‌ی آن، خداوند متعال را می‌شناسد.

۲- به نظر برخی، مراد از «أعمی»، مشرکان هستند و «ظلمات» که از مقتضیات کوری است، کنایه از آثار شرک و کفر است و مراد از «بصیر»، موحدان و مقصود از «نور» که از مقتضیات بینایی است، انوار و آثار «توحید»‌اند.

۳- نزد برخی، مقصود از «أعمی»، مطلقاً هر شخص نادان، بی‌علم، کافر و امثال آن است و مقصود از «بصیر»، هر فرد عالم و دانا و فهیمه و موحد است. مقصود از «ظلمات» و «نور» به ترتیب، «کفر» و «اسلام» هستند.

۴- گروهی قایل‌اند: مراد از «بصیر»، خداوند متعال و مراد از «أعمی»، معبودان باطل‌اند.

۵- به قول بعضی دیگر مراد از «أعمی»، معبودان باطل مشرکان هستند و مراد از «بصیر»، آن حضرت ﷺ است. و مراد از «ظلمات»، بدعات و رسوم هستند و از «نور»، سنت «رسول اکرم» ﷺ است.

۶- همچنین گفته شده است: منظور از «أعمی»، مطلقاً کفار و از «بصیر»، مؤمنان‌اند و «ظلمات» کنایه از قصه‌های آبا و اجدادی مشرکان (اساطیر) هستند و مراد از «نور»، نور «قرآن مجید» است.<sup>(۱)</sup>  
توجه نخست از سایر توجیهاست بهتر است.

### پاسخ به دو پرسش تفسیری

سؤال ۱: در این آیه‌ی مبارکه چرا «ظلمات» را با صیغه‌ی جمع و در برابر آن، «نور» را با صیغه‌ی مفرد آورده است؛ در حالی که «اعمی» و «بصیر» که مقابل هم قرار دارند، هر دو به صیغه‌های مفرد آمده‌اند؟

جواب: چون راه‌های تاریکی فراوان‌اند؛ از قبیل «شرك»، «كفر»، «جهل» و ... ، اما در «نور» بیش از یک راه و یک مسیر مشخص ندارد. اما «اعمی» و «بصیر» را چون به حیثیت «جنس» آورده، هر دو یکسان ذکر شده‌اند.<sup>(۲)</sup>

در تبیین حکمت این اسلوب، قبلاً به تفصیل بیشتر سخن گفته بودیم؛ بدان جا مراجعه کنید.<sup>(۳)</sup>

سؤال ۲: چرا در هر دو مثال، وصف‌های بد و ناقص («اعمی» و «ظلمات») را بر اوصاف نیک و کامل («بصیر» و «نور») مقدم کرده است؟

۱- مجموعه‌ی این اقوال را به طور متفرق ن.ک در تفسیر قرطبی: ۳۰۳/۹ و ۳۴۰/۱۴ - البحر المحيط: ۴/

۱۳۴- تفسیر ابن کثیر: ۵۵۲/۳- روح المعانی: ۱۳/۱۶۰- تبیین الفرقان: ۵۰۳/۸.

۲- ن.ک: تفسیر کبیر: ۱۸/۲۶- ۱۷.

۳- تبیین الفرقان: ۱۳۹/۲- ۱۳۸ (چاپ دوم).



**جواب اول:** مبدأ هر امر، ظلمت و کوری است. یعنی هر چیز از عدم آغاز می‌شود. انسان هم از عدم که «ظلمت» است، پا به عرصه‌ی وجود که «نور» و «بینایی» است می‌گذارد و با مبادرت به اعمال نیک و کسب علم، رفته رفته عوامل «کوری» و پرده‌های «ظلمت» کاملاً مرتفع می‌شوند.

**جواب دوم:** انسان اول در تاریکی جهل بسر می‌برد و کم کم به نور علم دست می‌یابد و بینایی حاصل می‌کند و به مسیر هدایت گام می‌نهد. هدف از این تقدیم، هشدار به انسان است که بداند در کوری و نایبایی قرار دارد و لازم است به سوی نور و بینایی رهسپار گردد.

**جواب سوم:** انسان وقتی از مادر متولد می‌شود، نسبت به جهان اطراف و حقایق آن کور است و بعد آن را می‌بیند و آشنا می‌گردد. تقدیم تاریکی و کوری در این آیه، به مناسبت همین سیر طبیعی انسان است.

### پیام و هدف آیه از تمثیل

ذکر ﴿الْأَعْمَى﴾ و ﴿الظُّلُمَاتُ﴾ در ردیف هم و باز آوردن ﴿الْبَصِيرِ﴾ و ﴿النُّورِ﴾ در همین یک آیه از یک طرف و آوردن این دو مثال به صورت تقابل از طرف دیگر، اشاره به این مطلب دارد که هر یک از دو گروه «جهال» و «علما» بر دو قسم هستند.

دو قسم جاهلان عبارت‌اند از:

(۱) جاهلانی که از دیدن ربوبیت کاملاً کور هستند و آن را منکر هستند:

﴿الْأَعْمَى﴾

(۲) جاهلانی که خداوند متعال را قبول دارند، اما در ظلمات «شرک» گرفتاراند و

با وجود این حالت، خود را حق تصور می‌کنند: ﴿الظُّلُمَاتُ﴾

دو قسم «علما» عبارت‌اند:

(۱) علمایی که حقیقت «توحید» و «اسلام» را به دلایل عقلی و باطنی درک کردند:

﴿الْبَصِيرُ﴾.

(۲) علمایی که «توحید» را در پرتو نور نقل و دلایل ظاهری شناخته‌اند: ﴿النُّور﴾.

طبق قول این بزرگواران، مراد از «اعمی» و «ظلمات» به ترتیب، قسم اول و دوم «جهال» هستند و از «بصیر» و «نور»، به ترتیب، قسم اول و دوم علما.

أَمْ جَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ... - یعنی: آیا مگر اینان معتقد به شریکانی با «الله» ﷻ هستند - و به عبارتی: برای او تعالی شریکانی قرار داده‌اند - که همچون آفرینش او تعالی واقعاً چیزهایی را آفریده‌اند که در نتیجه‌ی آن، عامل آفرینش برای‌شان مشتبه و نامشخص گردیده است؟! و بعد به پیامبرش می‌فرماید که خود در جواب آنان بگویند: ﴿اللَّهُ خَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ﴾ (خالق همه چیز، «الله» ﷻ است)

جواب پرسش‌هایی که از ﴿قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ﴾ تا حالا مطرح گردید، محذوف است که «لا» می‌باشد. یعنی: خیر؛ نابینا و بینا مساوی نیستند، تاریکی و نور برابر نیستند و معبودانی هم که آنان با خدای واحد شریک قرار داده‌اند، هیچ چیزی خلق نکرده‌اند تا خالق اصلی کاینات برای‌شان مشتبه گردد و معبودان خود را خالق و خدا بدانند.

وَهُوَ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ - ﴿الْوَاحِدُ﴾ با تخلیق مرتبط است و ﴿الْقَهَّارُ﴾ که به معنای «غالب» و سیغهی مبالغه است، با تصرف وفق می‌خورد؛ یعنی: همان ذات، در تخلیق تمام اشیا یگانه و صاحب قهر و غلبه در تصرف بر تمام کاینات است.

أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَسَالَتْ أَوْدِيَةٌ بِقَدَرِهَا فَاحْتَمَلَ السَّيْلُ

فرو فرستاد از آسمان آب را پس روان شدند رودها به اندازه‌ی خویش. پس برداشت آب روان

زبداً رابياً<sup>ج</sup> وَمِمَّا يُوقِدُونَ عَلَيْهِ فِي النَّارِ ابْتِغَاءَ حِلْيَةٍ أَوْ مَتَاعٍ زَبَدٌ

کفی بر روی آب جاری و از آن چه می‌گذازند آن را در آتش برای طلب پیرایه یا برای طلب رخت خانه کفی هست

مِثْلَهُ<sup>ع</sup> كَذَلِكَ يَضْرِبُ اللَّهُ الْحَقَّ وَالْبَاطِلَ<sup>ع</sup> فَأَمَّا الزُّبْدُ فَيَذْهَبُ جُفَاءً<sup>ط</sup>

مانند کف آب - این چنین بیان می‌کند خدا مثل حق و باطل را - اما آن کف می‌رود ناچیز شده

وَأَمَّا مَا يَنْفَعُ النَّاسَ فَيَمُكُّ<sup>ع</sup> فِي الْأَرْضِ كَذَلِكَ يَضْرِبُ اللَّهُ

و اما آن چه سود می‌رساند به مردمان، می‌ماند در زمین. این چنین بیان می‌کند خدا

الْأَمْثَالَ<sup>ط</sup> لِلَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمُ الْحَسَنَى<sup>ع</sup> وَالَّذِينَ

مثله را • برای آنان که قبول کردند سخن پروردگار خویش را، حالت نیک است و آنان که

لَمْ يَسْتَجِيبُوا لَهُ لَوْ أَنَّ لَهُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا وَمِثْلَهُ مَعَهُ

قبول نکردند سخن او را، اگر باشد برای شان آن چه در زمین هست همه یکجا و مانند آن به همراهش،

لَأَفْتَدَوْا بِهِمْ<sup>ع</sup> أَوْلِيَّكَ هُمْ سُوءِ الْحِسَابِ وَمَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ<sup>ط</sup>

البته عوض خود می‌دهند آن را. آن جماعت است که برای شان سختی حساب هست و جای آنان دوزخ است؛

وَبِئْسَ الْمِهَادُ<sup>ط</sup>

و بدجایی است [آن]! •

### ربط و مناسبت

در آیه‌های پیش، فرق میان «کفر» و «ایمان» و «شُرک» و «توحید» و «کافر» و «مؤمن» در قالب مثال «تاریکی» و «نور» و «کوری» و «بینایی» بیان گردید. در این آیه‌ها نیز باز همان مطلب با تمثیلی دیگر ادامه داده شده و باز مثالی برای قباح «کفر» بیان می‌فرماید.

## تفسیر و تبیین

أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً... (۱۷)

أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً... - خداوند متعال از آسمان آب نازل کرد و بعد «وادی» به اندازه‌ی خود جاری می‌شود.

﴿أودية﴾ جمع «وادی» است که در «عربی» به دو معنی استعمال می‌گردد: (۱) رودخانه (۲) آب جاری.<sup>(۱)</sup> اگر به معنای «رودخانه» بگیریم، آیه بدین معنا خواهد بود: وقتی باران به دستور و قدرت خداوند متعال از آسمان به بارش درمی‌آید، هر رودخانه مطابق با ظرفیت خویش آب را در خود جمع می‌کند و به جریان می‌اندازد. و چنان معنای «آب جاری» را منظور داشته باشیم، معنی چنین می‌شود: پس از نزول باران آب‌ها به قدری که خداوند متعال دستورشان داده، جاری می‌شود.

«ودی» نیز از همین ماده است و به آبی که از کمر انسان بدون اختیار بیرون می‌شود، می‌گویند. «دیه» هم از همین ماده است؛ چون کم کم به وارثان مقتول تحویل داده می‌شود.

نزد اکثر مفسران در این جا معنای اول (رودخانه) مورد نظر است؛ به معنایی که آوردیم. یعنی هر رودخانه به میزان ظرفیتی که دارد، در خود آب باران می‌پذیرد و جاری می‌دارد؛ چون بعضی از رودخانه‌ها طولانی هستند و بعضی دیگر کوتاه، بعضی عریض هستند و بعضی باریک، و تعدادی از آن‌ها طوری‌اند که آب دره‌های زیادی به‌داخل آن‌ها هدایت می‌شود و در بسیاری دیگر، آب دره‌های کمتری می‌ریزد. پس، هر یک از رودخانه‌ها ظرفیت‌شان متفاوت است و هر کدام به مقدار خود آب را جاری می‌دارند. معنای ﴿فَسَالَتْ أوديةً بِقَدَرِهَا﴾ همین است.

در مورد این که آیا باران از ابرها فرو می‌ریزد یا - چنان که از ظاهر آیه بر می‌آید - از خود آسمان، قبل از این تحت آیه‌های مشابه بحث کرده بودیم.<sup>(۲)</sup> خلاصه‌ی بحث این که: نزد اهل شریعت مخرج اصلی باران آسمان است و از آن جا توسط فرشتگان به داخل ابرها منتقل می‌شود و از آن جا در اثر وزش باد به وسیله‌ی فرشتگان به زمین

۱- تفسیر قرطبی: ۳۰۵/۹- روح المعانی: ۱۳/۱۶۲.

۲- ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۶۲/۲ (چاپ دوم) و ۵۷۴/۳ و ۱۰۳/۹ و ۴۷۸.

فرو می‌ریزد. در این بین بخارات آب‌های زمین نیز به بالا متصاعد شده و به ابرها ملحق می‌گردد.<sup>(۱)</sup>

برخی می‌گویند: مراد از ﴿السَّمَاءِ﴾ در این آیه‌ها، آسمان نیست، بلکه به معنای «فوق» (قسمت بالا) است.<sup>(۲)</sup> در این صورت معنا چنین می‌شود: خداوند متعال باران را از بالای سر انسان نازل می‌کند.

در هر حال - از آسمان باران بیارچ یا از بخار آب دریاها تشکیل شود - همه از قدرت خداوند متعال سرچشمه می‌گیرد و نکته در آیه و هدف آن، بیان همین مطلب است.

فَأَحْتَمَلَ السَّيْلُ زَبَدًا رَابِيًا - پس (از نزول باران)، طوفان حمل می‌کند کف‌ها را در حالی که بر بالای آب شناور هستند. یعنی کف‌ها زیاد دیده می‌شود.

«زَبَد» به «کف» آب می‌گویند که در «عربی» همان «جُبَاب» است. ﴿رَابِيًا﴾ از «رَبْوَة» است و در اصل به زمینی می‌گویند که از سایر زمین‌های اطراف مرتفع‌تر باشد. پس، ﴿زَبَدًا رَابِيًا﴾ به معنای «کف بالا آمده بر روی آب» است؛ چون معمولاً وقتی طوفان سیل به راه می‌افتد یا در رودخانه آب زیاد جاری می‌گردد، روی آن کف فراوان جمع می‌شود.

این، یک مثال بود که تمام شد و از جمله‌ی بعد، مثالی دیگر شروع می‌شود. باید توجه داشت این‌جا همچون آیه‌ی قبل دو مثال در یک بیان، ارایه شده است. از این‌رو، این مثال هم مرکب است.

وَمِمَّا يُوقِدُونَ عَلَيْهِ فِي النَّارِ - و از همان چیزهایی که روشن می‌کنند بر آن در آتش.

۱- از «حسن بصری» و «کعب» و «عکرمه» و «خالد بن معدان» رضی الله عنه این قول به صراحت نقل شده است. (منابع و الفاظ این اقوال را بخوانید در الدر المنثور: ۱/ سوره‌ی «بقره»). ایضاً بخوانید: تفسیر کبیر: ۱/ ۱۱۱ / ۲۴ / ۹۰.

۲- روح المعانی: ۱/ ۲۵۵ - ۲۵۴. ایضاً ن.ک: تفسیر کبیر: ۱/ ۱۱۱ - معارف القرآن: ۱/ ۱۳۵.

ضمیر ﴿عَلَيْهِ﴾ به لفظ «مَا» در ﴿مِمَّا﴾ عاید است. معنا این که: اگر زرگری بخواهد از طلا گوشواره یا سایر اشکال زیورآلات درست کند یا آهنگری بخواهد از آهن چیزی بسازد، به سادگی و به طور مستقیم نمی تواند این کار را انجام دهد، بلکه اول آهن یا طلا را ذوب می کند و ناخالصی های آن را برمی دارد. این ناخالصی که از این طریق به دست می آید، نیز «زبد» گفته می شود.<sup>(۱)</sup>

اِبْتِغَاءَ حَیْیَةِ اَوْ مَتَاعٍ - یعنی برای ساخت زیورآلات یا سایر وسایل از قبیل بیل و ... روی آن ها آتش روشن می شود.

زَبْدٌ مِّثْلُهُ - در آن هم مثل کف های سیل کف وجود دارد.

مرجع ضمیر ﴿مِثْلُهُ﴾، ﴿زَبْدًا رَایِبًا﴾ است. یعنی این چیزها هم وقت آتش گرفتن و ذوب شدن، کف هایی مثل کف آب دارد که همان ناخالصی آن هاست و دور انداخته می شوند.

كَذٰلِكَ یَضْرِبُ اللّٰهُ الْحَقَّ وَالْبَاطِلَ - «ضرب» در این جا به معنای «بیان کردن» است. یعنی: خداوند متعال این چنین واضح و روشن، «حق» و «باطل» را بیان می دارد.

مقصود از ﴿الْحَقَّ﴾، «توحید» و «ایمان» یا شخص مؤمن است و منظور از ﴿الْبَاطِلَ﴾، «کفر» و «شُرک» یا شخص کافر.  
فَاَمَّا الزَّبَدُ فَيَذٰهُبُ جَفَاءً - ادامه ی مثال دوم است.

﴿جَفَاءً﴾ از «جفی» به معنای «رمی» («انداختن») است. «جفا الوادی غثائه» یعنی: «رودخانه کف خودش را بیرون انداخت.»<sup>(۲)</sup> معنای جمله این که: کف های به وجود آمده در سیل از بین می روند و به درد نمی خورند و نهایتاً آب صاف و شفاف به صورت آب جاری یا چشمه های به وجود آمده در بستر رودخانه باقی می ماند که به مردم سود می بخشد. همچنین ناخالصی های طلا و سایر فلزات مذاب در آتش از

۱- چون وقت ذوب شدن، ناخالصی های فلز به شکل کف های ریز بالا می زند. (البحر المحیط: ۵/ ۳۸۱- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۳۵).

۲- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۳۷. ایضاً ن. ک: تفسیر قرطبی: ۹/ ۳۰۵- روح المعانی: ۱۳/ ۱۶۴.

آن‌ها کنده و رها می‌گردد و دور می‌ریزد و آن‌چه به صورت طلای ناب یا آهن یا فلزات دیگر باقی می‌ماند، مایه‌ی نفع و سود مردم است.

وَأَمَّا مَا يَنْفَعُ النَّاسَ ... - لیکن آن‌چه بندگان خدا را فایده می‌دهد، در زمین می‌ماند در زمین. همینطور زیور که قسمت‌های خوب آن را می‌گیرند و ناخالصی‌اش را دور می‌اندازند.

یعنی آن‌چه به مردم سود می‌بخشد، «زبد» نیست، بلکه چیزی است که در زمین فرو می‌نشیند و ته‌نشین می‌شود. وقتی باران می‌بارد و سیلاب به راه می‌افتد، کف و خاشاکی که سیل با خود برمی‌دارد، سرانجام در جاهای مختلف بدون آن که فایده‌ای برای کسی داشته باشد، پخش می‌شود و از بین می‌رود. اما آب در دل زمین می‌نشیند و مردم از ذخایر آب زلال در چاه و چشمه بهره می‌برند. همچنین وقتی آهن و طلا گذاخته می‌شوند، کف روی آن‌ها توسط آهنگر و زرگر دور ریخته می‌شود و ماده‌ی خالص آن‌ها در ته می‌نشیند و همان ماده برای مردم نافع و مفید خواهد بود.

كَذَلِكَ يَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ - این چنین خداوند متعال بیان می‌فرماید برای شما مثال‌ها را.

### مصادیق دو مثال و نکاتی که از آن فهمیده می‌شود

پیش از این - در آیه‌های سابق - «اللَّهُ» ﷻ برای ایضاح «توحید» و «شُرک»، و «اسلام» و «کفر»، و «مؤمن» و «کافر» مثال‌هایی بیان داشته بود. حال در این آیه به نظر گروهی از علما مثال «توحید» و «شُرک» بیان شده است و مراد از «ماء»، «توحید» می‌باشد.

برخی دیگر قایل‌اند: چون در آیه‌های قبل مثال از «کفر» و «ایمان» و «بدعت» و «اسلام» بود، در این جا نیز همان موارد منظور هستند.

بعضی دیگر گفته‌اند: پس از تمثیل «توحید» و «شُرک»، و «اسلام» و «کفر»، و «مؤمن» و «کافر» در آیات گذشته، در این آیه دو مثال برای «علم» و «جهل» بیان فرموده و در آن معرفت و «علم» و حقیقت و ظرفیت استعدادهای انسانی در قبول آن را توضیح

داده است. یعنی «الله» ﷻ با ارایه‌ی این دو مثال، این نکته را روشن می‌فرماید که سینه‌ی علما در میزان پذیرش و عدم پذیرش «علم» و «معرفت» متفاوت‌اند.<sup>(۱)</sup>

فرمود: ﴿أَنْزَلَ مِنْ السَّمَاءِ مَاءً﴾؛ یعنی همان‌طور که خداوند متعال از آسمان آب نازل می‌کند تا جسم را تغذیه کند، باران فیض «قرآن» و «علم» را هم از عالم بالا نازل فرموده است تا زمین دل انسان‌ها را بر حسب استعدادهای‌شان آباد کند و زمین قلوب انسان‌ها در این آبادشدن متفاوت‌اند.<sup>(۲)</sup>

در حدیث نیز برای سینه‌ی انسان- استعدادهای درونی آن برای پذیرش علم «قرآن»- سه مثال بیان گردیده است.<sup>(۳)</sup> آن حدیث در اصل مقتبس از همین آیه‌ی مبارکه است.

طبق این قول، مقصود از آب نازل‌شده از آسمان، «قرآن مقدس» و «علم قرآنی» و برکات و فیوض آن است.<sup>(۴)</sup>

فرمود: ﴿فَسَأَلَتْ أُوْدِيَّةٌ بِقَدَرِهَا﴾. سیلاب «علم قرآن» و حدیث به‌وسیله‌ی «رسول الله» ﷺ به جریان افتاد و بعد به وسیله‌ی یاران آن حضرت ﷺ در سراسر جهان پخش گردید. همان‌طور که رودخانه‌ها- که در این جا تمثیلی برای قلوب و سینه‌ها می‌باشد- به سه قسم، تنگ و متوسط و گشاد هستند و هر کدام به ظرفیت خود آب نگاه می‌دارد، قلوب بندگان هم متفاوت است و هر سینه به مقدار ظرفیت خود «علم»

۱- تفسیر بغوی: ۱۳/۳- تفسیر کبیر: ۳۵/۱۹- البحر المحیط: ۵/۳۸۱- تفسیر ابن کثیر: ۲/۵۰۸.

۲- تفسیر بغوی- روح المعانی: ۱۳/۱۶۵- ۱۶۴.

۳- از ابو موسی اشعری رضی الله عنه مرفوعاً با این الفاظ «إن مثل ما بعثني الله تعالى به من الهدى والعلم مثل غيث أصاب أرضاً فكانت منها طائفة طيبة قبلت الماء فأبنت الكلاً والعشب الكثير، وكان منها أجادب اكتسبت الماء نفع الله تعالى بها الناس فشربوا منها وسقوا ورعوا، وأصاب طائفة منها أخرى إنها هي قيعان لا تمسك ماء ولا تنبت كلأ، فذلك مثل من فقه في دين الله تعالى ونفعه ما بعثني الله تعالى به فعلم وعلم، ومثل من لم يرفع بذلك رأساً ولم يقبل هدى الله تعالى الذي أرسلت به.» (به روایت بخاری در صحیح: کتاب العلم/ باب ۲۱، ش ۷۹- و مسلم در صحیح: فضائل/ باب ۵، ش ۱۵ (۲۲۸۲)- و ...).

۴- أبو الشیخ از «ابن عیینة» رضی الله عنه در تفسیر این آیه آورده است: «أنزل من السماء قرآناً فاحتلمه عقول الرجال.» (الدر المنثور: ۴/۵۶).



می‌پذیرد و در خود ذخیره می‌کند. پس، ظرفیت و استعداد سینه‌ی علما مساوی نیست؛ گرچه همه‌ی آنان در یک ردیف جلوی یک استاد زانوی تلمذ زده باشند.

طبق این توضیح، ﴿أُودِيَةٌ﴾ در این جا تشبیهی از سینه‌ها است.

فرمود: ﴿فَأَحْتَمَلَ السَّيْلُ زَبْدًا رَابِيًا﴾. در توضیح این قسمت باید گفت: پس از نزول باران، آبی به راه می‌افتد، اصالتاً صاف و شفاف و تمیز است؛ اما به سبب موقعیت هر زمین، حالات متفاوت به خود می‌گیرد که به سه نوع خواهد بود.

(۱) بعضی از زمین‌ها چنان‌اند که وقتی آب بدان‌جا می‌رسد، به صفا و شفافیت خود باقی می‌ماند و از هرگونه آلایش و زبد پاک می‌ماند و به همین دلیل همواره قابل استفاده و بهره‌گیری است.

(۲) بعضی دیگر از زمین‌ها از قابلیت چندان بر خوردار نیست و در نتیجه، وقتی آب به آن می‌رسد، موجب فساد آب می‌شود آن را تبدیل به زبد و غیره می‌نماید.

(۳) زمین‌هایی دیگر هست که وقتی آب به آن برسد، ماهیت آن را تغییر نمی‌دهد، بلکه تنها رنگ آن را عوض می‌کند.

مقصود از مثال، بیان این مطلب است که وقتی «علم» به قلوب انسان‌ها می‌رسد، به دلیل تفاوت قلوب، در علم نیز حالات متفاوتی ایجاد می‌گردد. بسیاری از قلوب انسان‌ها صاف‌اند. بر زمین این قلوب، علم خالص «قرآن» و حدیث می‌رسد و این‌ها کسانی‌اند که علم خالص «قرآن» و حدیث را می‌آموزند و هیچ‌گونه ناخالصی به آن نمی‌آمیزند. این علم خالص، مثال همان آب است که همیشه قابل استفاده است و صاحب آن و دیگران از آن بهره می‌برند.

زمین دوم، مثال کسی است که وقتی علم به سینه‌ی آن راه می‌یابد، در اثر گرایش به بدعات و رسوم یا به کاربردن آن برای جلب منافع دنیوی و عواملی نظیر این، در آن نوعی فساد را موجب می‌شود. بی‌گمان چنین علمی نه تنها به نفع چنین کسی نیست، که به زیان او است.

زمین سوم، مثال کسی است که با وجود اجتناب از بدعات و رسوم، به «علم» عمل نمی‌کند یا در عمل از خود سستی نشان می‌دهد.

مقصود آیه‌ی مبارکه این است شما انسان‌ها نباید در طلب «علم» به دنبال آن باشید که متاع دنیا را به دست بیاورید؛ چون دنیا و آنچه در آن است، همچون زبد در مدتی کوتاه فنا خواهد شد و آنچه باقی ماند به درد انسان می‌خورد، عمل بر «علم» و «معرفت» صحیح است که از نورانیت برخوردار است و انسان در پرتو آن به سر منزل مقصود می‌رسد.

فرمود: ﴿وَمِمَّا يُوقِدُونَ عَلَيْهِ فِي النَّارِ﴾ برخی از مفسران بر این باوراند که این مثال آیه، تأکید مثال قبل است و اما نزد عده‌ای دیگر، مقصود نورانیت و تأثیر معنوی است که آن را «عرفان» می‌نامند و می‌فهماند که انسان باید از «علم» و «عرفان» اثر پذیرد و نور باطن حاصل کند.

توضیح مطلب آیه منطبق با نظریه‌ی اخیر این است که چنانچه انسان به وسیله‌ی «علم»، «عرفان» بیاموزد، با این کار گویا علیه شیطان و نفس در قلب خود آتشی برافروخته و با آن تمام ناخالصی‌ها و مواد فاسدکننده‌ی پیرامون قلبش را می‌سوزاند و نابود می‌کند و آن را شایسته‌ی اخذ تجلی و نور معرفت می‌نماید.

«عرفان» نیز بر دو قسم است؛ عرفانی که مخالف با سنت نبوی است و این مایه‌ی فریب خوردگی و گمراهی است و مثال آن «زبد» است که نابود خواهد شد و عرفانی دیگر که به طریق سنت است و آن مثل آب صاف و خالص، برای نفع‌رسانی مردم باقی می‌ماند.

فرمود: ﴿فَأَمَّا الزَّبَدُ فَيَذْهَبُ جُفَاءً﴾. اشاره می‌کند که به مادیات و منافع فانی دنیوی که به مثابه‌ی «زبد» اند، دل نباید بست که این‌ها همه فانی هستند و به جای آن باید به «توحید» و «علم» و «عرفان» صحیح روی آورد که باقی و همیشه مایه‌ی نفع و سود هستند. حکمت بیان دو مثال، اشاره به این مطلب است که نعمت‌هایی که خداوند متعال از آسمان نازل می‌کند، دو نوع هستند: ظاهری و باطنی. مثال اول، برای نعمت‌های

ظاهری شریعت و مثال دوم، برای نعمت‌های باطنی آن است.

### مثالی دقیق برای مذاهب حق و باطل

علماء، مثال مذاهب حقّ و مذاهب باطل را مصداقی از همین مثل الهی می‌دانند و قایل‌اند: مذاهب حق مانند مذاهب اربعه مانند آب صاف و جاری و مثل طلای خالص و مذاهب باطل، مثل «زبد» هستند.

یعنی خس و خاشاک با شور و هیجان فراوان بر روی آب به حرکت درمی‌آیند؛ اما اندکی بعد اثری از آن‌ها باقی نمی‌ماند و جملگی محو خواهند شد؛ بر خلاف آب که ظاهراً آرام و به زیر کف و خاشاک است، اما در باطن موجودیت خودش را حفظ کرده و بعد از مدتی صاف و زلال خواهد شد و باقی خواهد ماند. به قول مولای روم رحمته:

خس خانه می‌رود بر روی آب      آب صافی می‌رود بی اضطراب

مذاهب باطل عیناً چنین‌اند؛ در بدو امرشان چنان با شور و غوغا پا به عرصه‌ی ظهور و تبلیغات می‌گذارند که گویی حق به تمامه با آن‌هاست؛ اما در مدتی کوتاه چنان نابود می‌شوند که اثری از آن‌ها باقی نمی‌ماند و برای همیشه از صفحه‌ی روزگار پاک می‌شوند؛ به خلاف مذاهب حق که اگر مرد حق پی‌گیر آن باشد، رفته رفته غالب می‌گردد.

### حکایت یک مناظره که در آن باطل چون «زبد» از بین رفت

یکی از فقهای حنفیه در زمان امام «داود ظاهری» رحمته از «بخارا» به مقصد ادای حج، وارد «بغداد» شد.<sup>(۱)</sup> او وارد مسجد جامع شد و دید که «داود» با یکی از اصحاب امام

۱- او، «احمد بن حسین» معروف به «ابوسعید بردعی» (متوفای ۳۱۷ هجری)، شاگرد «ابوعلی دقاق» و «موسی بن نصیر رازی» و از متقدمان مشایخ فقه حنفی و استاد بزرگانی چون «کرخی» و «قاضی دباس» و «ابوعمر طبری» بود. در کلام برخی او را معتزلی گفته‌اند. این مناظره‌ی ایشان با «داود ظاهری» رحمته مشهور است. قصه‌اش را بخوانید در: تاریخ بغداد: ش ۱۷۵۱- الوافی بالوفیات-

«ابوحنیفه» رضی الله عنه جر و بحث می کند و حنفی را آماج سؤالات گیج کننده‌ی خود قرار داده است. ایشان خود شروع به سؤال کردن از او نمود و پس از رد و بدل شدن چند سؤال و جواب، او را به سکوت واداشت. ایشان پس از این ماجرا مدتی در «بغداد» ماند. شبی در خواب دید که گوینده‌ای می گوید: ﴿فَأَمَّا الزَّبَدُ فَيَذْهَبُ جُفَاءً وَأَمَّا مَا يَنْفَعُ النَّاسَ فَيَمْكُتُ فِي الْأَرْضِ﴾ و چون بیدار شد، شنید که کسی در می‌زند و به او می‌گوید: «داود وفات کرده است؛ اگر می‌خواهید در نماز جنازه‌اش شرکت کنید، حاضر شوید!»<sup>(۱)</sup>

«زبازان کی وز کلاغان هزار»

مثال «حق» و «باطل» نیز چنین است.

لِّلَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ الْهُسْنَىٰ ... (۱۸)

در این آیه مآل و انجام هر دو فریق که وضعیت‌شان در آیه‌ی قبل مورد تمثیل قرار گرفته بود، بیان می‌شود.

لِّلَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ الْهُسْنَىٰ - می‌فرماید: آنان که سخن پروردگارشان را پذیرفتند، (در روز قیامت) حالت نیک خواهند داشت.

در تفسیر ﴿الْهُسْنَىٰ﴾ سه توجیه نقل شده است:

۱- پاداش و نعمت‌های خوب الهی.

۲- بهشت.<sup>(۲)</sup>

۳- لقای «الله» جل جلاله.

طبقات الحنفية: ش ۱۰۴- الجواهر المضیئة- الطبقات السنیة: ش ۱۸۵- تبیین الحقائق ریلی- المرأة

سبط ابن جوزی.

۱- ر.ک: منابع قبل.

۲- تفسیر قرطبی: ۳۰۶/۹- تفسیر کبیر: ۳۷/۱۹- البحر المحیط: ۳۸۲/۵- روح المعانی: ۱۶۵/۱۳.

وَالَّذِينَ كَفَرُوا... یعنی آنان که سخن پروردگار عَلَيْهِمُ السَّلَامُ را نپذیرفتند، به فرض این که در روز محشر کل زمین با هر چه در آن هست، مال آنان باشد- و حاضر شوند همه‌ی آن را همراه با یک برابر دیگر آن به عنوان فدیة در برابر رهایی خویش از سرنوشت شومی که در قبال تنفر از «قرآن» و «علم» و گرایش به «کفر» و «شُرک» خواهند داشت، بدهند- از آنان پذیرفته نمی‌شود. والبته در آن روز چنین چیزی نخواهند داشت. یعنی نجات آنان ناممکن است.

در این عبارت قدسی، ضمیر ﴿مِثْلَهُمْ﴾ و ﴿مَعَهُمْ﴾، به لفظ ﴿مَا﴾ و ضمیر ﴿بِهِ﴾، به ﴿مَا فِي الْأَرْضِ﴾ و ﴿وَمِثْلَهُم مَّعَهُمْ﴾ راجع است.  
 أُولَئِكَ لَهُمْ سُوءُ الْحِسَابِ... - آنان حساب بد و سختی خواهند داشت و جای‌شان در جهنم خواهد بود که جای بسیار بد و سختی است.

﴿الْمَهَادِ﴾ جمع «مهد» به معنای «گهواره» است. زمین را «مهد» می‌گویند؛ چون محل استقرار انسان‌هاست. جهنم نیز بدین وجه «مهد» گفته شده که جای استقرار کفار و اهل شقاوت است.

روال و خط مشی اهل «باطل» در دنیا بر این منوال است که در راستای انکار سخنان الهی، سعی در ریشه کن کردن علما هم دارند. آنان همواره در تلاش‌اند مانع پیش‌رفت «حق» شوند و اهل «حق» را به طور کلی از صفحه‌ی هستی نابود گردانند که البته موفق نخواهند شد.

﴿ أَفَمَنْ يَعْلَمُ أَنَّ مَا أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ الْحَقُّ كَمَنْ هُوَ أَعْمَى ﴾<sup>ع</sup>  
 آیا کسی که می‌داند آن چه فرودرستاده شده به سوی تو از جانب پروردگار تو راست است، مانند کسی است که وی نابینا  
 ﴿ إِنَّمَا يَتَذَكَّرُ أُولُو الْأَلْبَابِ ﴾ ﴿١٣﴾ الَّذِينَ يُوفُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ وَلَا يَنْقُضُونَ  
 است؟ جز این نیست که پندپذیر می‌شوند خداوندان خرد؛ • آنان که وفا می‌کنند به عهد خدا و نمی‌شکنند  
 ﴿ الْمِيثَاقَ ﴾ ﴿١٤﴾ وَالَّذِينَ يَصِلُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِمْ أَنْ يُوصَلَ وَيَخْشَوْنَ

عهد را • و آنان که می‌پیوندند آن چه فرموده است خدا به پیوند کردن آن و می‌ترسند

رَبِّهِمْ وَيَخَافُونَ سُوءَ الْحِسَابِ ﴿١٦﴾ وَالَّذِينَ صَبَرُوا ابْتِغَاءَ وَجْهِ رَبِّهِمْ

از پروردگار خویش و می‌ترسند از سختی حساب • و آنان که شکیبایی کردند به طلب روی پروردگار

وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَأَنْفَقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَلَانِيَةً وَيَدْرُءُونَ

و برپا داشتند نماز را و خرج کردند از آن چه ما روزی دادیم به ایشان پنهان و آشکارا و دفع می‌کنند

بِالْحَسَنَةِ السَّيِّئَةَ أُولَئِكَ هُمُ عُقْبَى الدَّارِ ﴿١٧﴾ جَنَّتٌ عَدْنٍ يَدْخُلُونَهَا

به نیکویی بدی را. جزای آن سرا برای این جماعت است؛ • بوستان‌های همیشه ماندن؛ درآیند آن جا ایشان

وَمَنْ صَلَحَ مِنْ آبَائِهِمْ وَأَزْوَاجِهِمْ وَذُرِّيَّتِهِمُ وَالْمَلَائِكَةُ يَدْخُلُونَ

و هر که نیکوکار باشد از پدران ایشان و زنان‌شان و اولادشان و فرشتگان داخل می‌شوند

عَلَيْهِمْ مِنْ كُلِّ بَابٍ ﴿١٨﴾ سَلَّمَ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ فَنِعْمَ عُقْبَى

بر آنان از هر دروازه • (و می‌گویند): سلامتی بر شماست به سبب صبرکردن شما. پس نیک است جزای

الدَّارِ ﴿١٩﴾ وَالَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مِيثَاقِهِ وَيَقْطَعُونَ مَا

آن سرای! • و آنان که می‌شکنند عهد خدا را بعد از استوار کردن آن و قطع می‌کنند آن چه

أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ وَيُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ أُولَئِكَ لَهُمُ اللَّعْنَةُ وَهُمْ

فرموده است خدا به پیوند کردن آن و فساد می‌کنند در زمین، لعنت برای آن جماعت است و برای آنان

سُوءُ الدَّارِ ﴿٢٠﴾ اللَّهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ وَيَقْدِرُ ۗ وَفَرِحُوا

سختی آن سرای است • خدا گشاده می‌سازد روزی را برای هر که بخواهد و تنگ می‌کند. و کافران شادمان شدند

بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا فِي الْآخِرَةِ إِلَّا مَتَاعٌ ﴿٢١﴾

به زندگانی دنیا و نیست زندگانی دنیا نسبت به آخرت؛ مگر متاعی اندک •

### ربط و مناسبت

در آیات پیشین خداوند متعال دو مثال برای بیان «توحید» و «شرک»، و «حق» و «باطل» بیان داشته بود. در این آیه‌ها حالت خود حق پرستان و باطل گرایان و حیثیت

امتیازی و صفات عالی‌هی کسانی که از حق پیروی و از پیامبر اطاعت می‌کنند را بیان می‌کنند تا ما بدانیم که چه کسی بر حق و چه کسی بر باطل است، و نتیجه و ثمره‌ی اُخروی آنان را نیز بیان می‌دارد.

## تفسیر و تبیین

**أَفَمَنْ يَعْلَمُ أَنَّمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ... (۱۹)**

أَفَمَنْ يَعْلَمُ أَنَّمَا أُنزِلَ... - در این جا «علم» به معنای «یقین» است. پس، ﴿أَفَمَنْ يَعْلَمُ﴾ یعنی: «أَفَمَنْ يَتَّقِنُ...؟».

در این جا اشاره به طرف مَثَل قبل است. مقصود آیه‌ی مبارکه بیان این نکته است که گروهی از بندگان خداوند متعال نسبت به حق و مظاهر آن از قبیل «توحید»، «نبوت»، «معاد» و «قرآن کریم» قلباً بینایند و عظمت و حقیقت آن‌ها را درک و تصدیق می‌کنند. بنابراین، این دسته افراد با آنان که نسبت به دین الهی کور هستند و عظمت و اهمیت و حقانیت آن را نمی‌بینند و به حقیقت آن نه ظاهراً و نه باطناً پی نمی‌برند، هرگز مساوی نیستند.

جواب جمله‌ی مبارکه‌ی ﴿أَفَمَنْ يَعْلَمُ أَنَّمَا أُنزِلَ...﴾ محذوف است که «لا» یا «کلاً» و حاشا! است. یعنی: خیر؛ هرگز این دو دسته افراد برابر نیستند و حالت و نتیجه اُخروی اعمال‌شان هم یکسان نیست.

حکمت ذکر دو وصف متقابل - «بینا» و «نابینا» - در تشبیه «حق» و «باطل» این است که در دنیا انسان بینا زوایای مسیری که در آن در حال حرکت است و ناهمواری‌ها و پرتگاه‌ها و گودال‌ها و آب و آتش آن را به خوبی می‌بیند و به قول معروف «راه را از چاه تشخیص می‌دهد». از این رو بینایی موجب نجات وی از هر مشکل و مانع موجود در راه می‌شود. اما یک فرد کور در هر مسیری که حرکت کند، در خطر جدی قرار

دارد و هر آن امکان دارد برایش اتفاقی رُخ دهد که در نتیجه‌ی آن ممکن است حتی تا ابد به مقصدش نرسد. مؤمنان و اهل حق هم همواره در مسیر درست با بینایی و بصیرت کامل در حرکت‌اند و یقیناً با سلامتی و بدون برخورد با مشکل و مانع به منزل مقصود خواهند رسید. اما کفار به علت ناینیایی، مسیر نادرستی را انتخاب کرده‌اند که پایان آن چیزی جز تباهی و هلاکت نیست.

إِنَّمَا يَتَذَكَّرُ أُولُو الْأَلْبَابِ - در این جمله‌ی کریمه یادآور می‌شود که فقط صاحبان فضل و خرد از این نکات و بیانات پند می‌گیرند.

﴿الْأَلْبَابِ﴾ جمع «لَبّ» به معنای «عقل» و «خرد» است. در اصل «عربی» به مغز هر چیز «لَبّ» می‌گویند؛ زیرا خلاصه‌ی آن چیز محسوب می‌شود. چون درخت به وسیله‌ی مغز هسته‌اش رشد پیدا می‌کند، به آن «لَبّ» می‌گویند. به «عقل» نیز با ملاحظه‌ی همین معنا «لَبّ» گفته شده است؛ چون اصل و خلاصه‌ی انسان، عقل و مغز اوست و او بدون عقل، مثل یک دیوانه حلال را از حرام تشخیص نمی‌دهد. اساساً هیچ کار انسان - دینی باشد یا دنیوی - بدون عقل انجام نمی‌گیرد و خصوصاً در باب «علم»، وجود «عقل» اهمیت بیشتر خواهد یافت. به قول شاعر:

علم را بی عقل نتوان کار بست      پیش بی عقلان نمی‌باید نشست

و به همین دلیل گفته‌اند: «يَكُ مَنْ عِلْمَ رَا دِهَ مَنْ عَقْلَ لَازِمَ اسْت.»

الَّذِينَ يُوفُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ... (۲۰)

این آیه و چند آیه‌ی بعد که متعاقب هم آمده و بر این آیه عطف شده‌اند، مرتبط با آیه‌ی قبل هستند. اما درباره‌ی نوعیت این ارتباط، این سخنان گفته شده است:

۱- این آیه و آیات بعد، صفات ﴿أُولُو الْأَلْبَابِ﴾ [رعد: ۱۹] هستند. یعنی: جز این نیست که پند حاصل می‌کنند صاحبان عقل و خرد؛ و آنان کسانی‌اند که عهد الهی را ایفا می‌کنند و از عهدشکنی اجتناب می‌نمایند و ...



۲- این آیه صفت «مَنْ» در ﴿أَفَمَنْ يَعْلَمُ أَنَّمَا أُنزِلَ...﴾ [رعد: ۱۹] است. یعنی: آنان که می‌دانند «قرآن» از سوی پروردگار تو بر تو نازل شده، کسانی هستند که وعده‌شان را ایفا می‌کنند و ...

برخی قایل‌اند: این آیه یک جمله‌ی مستقل و از حیث ترکیبی، مبتدا است و خبر آن، جمله‌ی ﴿أُولَئِكَ هُمَ عَقَبَى الَّذِينَ﴾ [رعد: ۲۲] است که در پایان دو آیه‌ی بعد آمده است.<sup>(۱)</sup>

صحیح‌ترین تفسیر، قول نخست است. یعنی این آیه‌ها از اول تا خاتمه، یک سخن است که مشتمل بر چند شرط و جزا می‌باشد. شرط، تقریباً شامل نه قید و جزای آن نیز چند قید دارد.

منطبق با قول اول، تفسیر آیه از این قرار است:

بی‌تردید صاحبان عقل و خرد پند می‌پذیرند. اما ما چطور صاحبان عقل را بشناسیم یا بدانیم نشانه‌ی خرد و علایم خردمندان چیست. در این آیه تبیین فرموده که مشخصه‌ی صاحبان خرد این موارد است: ﴿الَّذِينَ يُوفُونَ بَعْدَ اللَّهِ وَلَا يَنْقُضُونَ الْمِيثَاقَ﴾ [رعد: ۲۰] ... تا آخر آیات معطوف به این آیه.

در این آیات توضیح داده شده که صاحبان عقل و خرد دارای این اوصاف هستند:

(۱) بر عهد و وعده‌های خود وفا می‌کنند و میثاق‌ها را نمی‌شکنند: ﴿يُوفُونَ بَعْدَ اللَّهِ وَلَا يَنْقُضُونَ الْمِيثَاقَ﴾ [رعد: ۲۰].

(۲) آنچه را که خداوند متعال به پیوند برقرارداشتن آن دستور داده؛ از قبیل صله‌ی رحم و حفظ وحدت و اخوت فیما بین و ... عمل می‌کنند: ﴿يَصِلُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ﴾ [رعد: ۲۱].

(۳) از پروردگارشان می‌ترسند: ﴿وَيَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ﴾ [رعد: ۲۱].

(۴) از سختی حساب می‌هراسند: ﴿وَيَخَافُونَ سُوءَ الْحِسَابِ﴾ [زعد: ۲۱].

(۵) برای رضای پروردگارشان صبر می‌کنند: ﴿صَبَرُوا ابْتِغَاءَ وَجْهِ رَبِّهِمْ﴾ [زعد: ۲۲].

(۶) نماز را برپا می‌دارند: ﴿وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ﴾ [زعد: ۲۲].

(۷) از نصیب و بهره‌ای که «الله» ﷻ به آنان ارزانی داشته، پنهان و آشکارا انفاق

می‌کنند: ﴿وَأَنْفَقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَلَانِيَةً﴾ [زعد: ۲۲].

(۸) بدی را با نیکی دفع می‌کنند. یعنی هرگاه گناهی از آنان سربرزند، فوراً متوجه

اشتباه‌شان می‌شوند و با مبادرت به اعمال نیک، به دفع و کفاره‌ی آن گناه می‌پردازند:

﴿وَيَذَرُونَ بِالْحَسَنَةِ السَّيِّئَةَ﴾ [زعد: ۲۲].

پس، این آیه تا ﴿أُولَئِكَ هُمُ الْعُقَىٰ الدَّارِ﴾ [زعد: ۲۲]، جمعاً یک سخن با چندین جمله

است و حیثیت شرط را دارد. کل سخن، مشتمل بر یک شرط و یک جزا است که

شرط دارای هشت و یا به طور تفکیک نه قید است<sup>(۱)</sup> و جزا دارای چهار قید می‌باشد

که تفصیل هر کدام را خواهیم خواند.

پس، در این آیات هشت صفت برای «أولوا الألباب» بیان می‌شود؛ صفاتی که

به وجود آورنده‌ی «عقل سلیم» هستند و در صورت فقدان یکی از آن‌ها لزوماً «عقل

سلیم» در یک جهت کامل نخواهد بود.

در پاداش این افراد با این صفات هشتگانه، چهار نعمت بیان می‌شود و علت ذکر

چهار نعمت به ازای هشت وصف این است که در آن‌ها هر دو صفت به دلیل مناسبت

باهم یکی محسوب می‌شوند؛ «ایفا» با «ایصال» تناسب دارد، «خشیت» با «خوف»،

«صبر» با «اقامه‌ی صلوة» و «انفاق» با «احسان».

بنابراین، این هشت صفت فقط به چهار دسته تقسیم می‌شوند و به همین دلیل در

جزای آن‌ها چهار پاداش ذکر شده است.

۱- با تفکیک دو جمله‌ی آیه‌ی اول، دو وصف به دست می‌آید که در آن صورت اوصاف مذکور،

نه می‌شوند؛ چنان که امام «رازی» رحمته الله برشمرده است. اما طبق تفسیر مؤلف گرامی رحمته الله، جمله‌ی

دوم، ادامه و تأکید جمله‌ی اول است و بنابراین، قیود هشت تا می‌گردند؛ چنان که برشمرده‌اند.

خود آیه‌ی جاری، مبین اولین وصف **﴿أُولُوا الْأَلْبَابِ﴾** است. یعنی: صاحبان عقل کسانی هستند که به عهد **«الله»** وفا می‌کنند و مرتکب نقض عهد نمی‌شوند. بدین ترتیب خداوند متعال صفت اول صاحبان خرد را «ایفاء بالعهد» قرار داد؛ چون ایفاء عهد بزرگ‌ترین جزء ایمان است.

### مقصود از «عهد الله» و «میثاق» کدام است؟

۱- حضرت «عبدالله بن عباس» **رضی الله عنه** قایل است: مقصود از «عهد الله»، عهد «الست» است؛ عهدی که از ارواح انسان‌ها در صلب «آدم» **عليه السلام** گرفته شد و به آنان گفته شد: **﴿الستُ بریکم قالوا بلی﴾** [اعراف: ۱۷۲].

یعنی «اولوا الالباب» کسانی هستند که وقتی «قرآن مجید»، روز «الست» را به آنان یادآوری می‌کند، فوراً به یاد عهدی که در آن روز با خداوند متعال کرده‌اند، می‌افتند و آن را ایفاء می‌کنند و لب به اعتراف می‌کشایند و می‌گویند: خدایا! تو مالک و خالق ما هستی و ما غلام و بنده‌ی تویم و از حکم تو سرپیچی نمی‌کنیم.

۲- به تفسیری دیگر: «کل امر قام الدلیل علی صحته». یعنی مراد از «عهد»، تمام امور دینی هستند که برای صحت و ثبوت‌شان دلیل شرعی وجود دارد؛ مانند نماز، «توحید»، «قرآن» و «نبوت». یعنی صاحبان خرد این امور را تصدیق و به آن عمل می‌کنند و از هر چه که برای نفی و خرابی آن، دلیل شرعی وجود دارد، احتیاط و اجتناب می‌کنند.<sup>(۱)</sup>

۳- عده‌ای آن را وعده به اقرار کلمه‌ی «توحید» و ایمان و قبول تمام ایمانیات گفته‌اند.<sup>(۲)</sup> یعنی منظور از «عهد»، عمل بر مفهوم کلمه‌ی مقدسه است.

**وَلَا يَنْقُضُونَ الْبَيْتَاتِ** - این جمله تأکید بر **﴿يُوفُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ﴾** است.<sup>(۳)</sup> یعنی عهدی را که در روز «الست» بسته‌اند، نقض نمی‌کنند. یا طبق قول دوم: خلاف مأمورات که برای آن‌ها دلیل شرعی وجود دارد، نمی‌کنند.

۱- ر.ک: تفسیر کبیر: ۴۰/۱۹.

۲- البحر المحيط: ۵/ ۳۵۸.

۳- البحر المحيط: ۵/ ۳۵۸- روح المعانی: ۱۳/ ۱۷۴.

به قول بعضی ﴿يُوفُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ﴾ مربوط به عهود الهی گذشته و این جمله مربوط به آینده و موثقی خودشان است. یعنی: آن چه را که در گذشته و در ابتدا با خداوند متعال عهد کرده‌اند، ایفا می‌کنند و آن چه در آینده مورد عهد و وعده قرار می‌دهند، نقض نمی‌کنند.<sup>(۱)</sup>

عده‌ای می‌گویند: مقصود از «عهد»، «عهد ربوبیت»- عهد روز «الست»- است و مقصود از «میثاق»، موثقی هستند که پروردگار عالم در تمام کتب سماوی پیشین مانند «تورات» و «انجیل» و ... از انسان‌ها مبنی بر وجوب ایمان به نبوت حضرت «محمد» ﷺ هنگام ظهورش گرفته است.<sup>(۲)</sup>

﴿الْمِيثَاقُ﴾ از «وثق، يثق، میثاق» به معنی «چیزی را تاب دادن و محکم کردن» است و وعده‌ی محکم را بدین وجه «میثاق» می‌گویند که آن را محکم می‌کنند.

#### فرق بین «وعده» و «عهد»

پیش از این نیز آوردیم که «وعده» آن است که شخصی به کسی دیگر قول و قراری می‌دهد. این را «قول» هم می‌گویند. اگر همین قول با تأکید منضمّ و متصل باشد، به آن «عهد» می‌گویند. درجه‌ی «عهد» و «میثاق» در قوت و مسئولیت از «وعده» بالاتر است.<sup>(۳)</sup>

وَالَّذِينَ يَصِلُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ ... (۲۱)

وَالَّذِينَ يَصِلُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ ... این، قید دوم شرط و به عبارتی: وصف دوم «أولو الألباب» است.

مقصود از ﴿يَصِلُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ﴾، هر آن عملی است که نیاز به وصل

۱- تفسیر کبیر: ۴۱/۱۹.

۲- همان.

۳- ر.ک: تبیین الفرقان: ۶/۷۴-۷۳ و ۱۳/سوره‌ی «یوسف»/ تحت آیه‌ی ۶۶.

کردن و ادای حق آن باشد<sup>(۱)</sup>؛ و فقط صله‌ی رحم (برقراری رابطه‌ی خویشاوندی) منظور نیست. مثلاً باید مقام و عزت «رسول‌الله» ﷺ را بشناسد و حق‌اش را به جای آورد، با همسایه و همچنین هم‌تاقی و رفیق سفر و سایر مؤمنان رابطه‌ی نیک داشته باشد، حتی اگر کافری را در جهاد می‌کُشد، گوش و بینی‌اش را نبرد، حیوانی را که در خانه نگه‌داشته، باید به او برسد و تیمارش کند و ... این‌ها مواردی است که خداوند متعال در این آیه اجمالاً به انجام آن دستور فرموده است و اگر شخص این کارها را نکند، به حکم «ایصال ما أمر الله به أن یوصل» عمل نکرده است.

### اقسام «صله»

نزد محققان «صله» نسبت به چهار گروه متحقق می‌گردد:

- (۱) صله‌ی «رسول‌الله» ﷺ. («رسول‌الله» ﷺ در شرع پدر تمام امت به شمار می‌رود و زحمت کش آنان بوده و بنابراین، صله‌ی آن حضرت ﷺ ضروری است و این صله در تعهد و پابندی به شریعت و احیای سنت‌ها و نصرت دین آن حضرت ﷺ متحقق می‌گردد و بزرگ‌ترین صله است.)
- (۲) صله‌ی رحم. (برقراری روابط با اقارب و خویشاوندان مانند پدر، مادر، برادر و ... نیز جزو اعمال مورد تأکید دین است.)

(۳) صله‌ی عموم مؤمنان. (خداوند متعال می‌فرماید: ﴿إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ﴾ [حجرات: ۱۰] و از این رو لازم است با تمام مسلمان صله را برقرار داشته شود. مثلاً شخص با کسانی که از قرابت و رشته‌ی نسبی نزدیک با او برخوردارند، برحسب همان نزدیکی رفتار کند و حقوق‌شان را به جای آورد و با کسانی که در قومیت از او درو هستند، به حیث دین برادری‌شان را ملاحظه کند و با آنان پیوند برقرار سازد؛ به طور مثال در امور دین و دنیا کمک‌شان کند، چون مریض می‌شوند، به عیادت‌شان برود، در نماز جنازه‌ی‌شان شرکت کند، به آنان سلام بدهد، با خوش‌رویی و لبخند

۱- البحر المحيط: ۵ / ۳۸۵ - روح المعانی: ۱۳ / ۱۷۵.

ملاقات‌شان کند، چنان‌چه موجب زحمت و آزار به یکی از آنان شده، آن زحمت را دور کند، و ...»<sup>(۱)</sup>

(۴) صله‌ی هر ذی‌روح؛ حتی حیوانات. (حیوانات هم بر انسان حق دارند. پس، اگر کسی حیواناتی مانند شتر، گوسفند، مرغ، گربه، سگ، الاغ و ... در اختیار دارد، باید حقوق آن‌ها را مراعات کند. از جمله: بر حسب توان و نیروی‌شان از آن‌ها کار بگیرد، به خوبی تیمارشان کند و به حد کافی آب و غذای‌شان بدهد.)<sup>(۲)</sup>

### وصیت «فضیل بن عیاض» رضی الله عنه به تعدادی از مردم خراسان

«فضیل بن عیاض» رضی الله عنه از اکابر اولیای امت و در زمره‌ی شاگردان امام «ابوحینفه» رضی الله عنه بوده است. او در آخر عمر مجاور حرم «مکه» شده بود و مردم مشتاق دیدار او بودند و همواره پس از زیارت «کعبه» و انجام مناسک، به ملاقات ایشان می‌رفتند. یک روز جماعتی به ملاقات وی رفتند. از آنان پرسید: «از کجا هستید؟» گفتند: «از خراسان.» «فضیل» رضی الله عنه آنان را نصیحت فرمود و گفت:

«إِتَّقُوا اللَّهَ، وَكُونُوا مِنْ حَيْثُ شِئْتُمْ.» یعنی خراسانی و فلان‌جایی بودن ملاک نیست، بلکه اصل «تقوا» است و بنابراین، اهل هر کجای دنیا که باشید، از خداوند متعال بترسید. و سپس در ادامه‌ی نصیحت فرمود:

«واعلموا أنَّ العبد لو أحسن الإحسان كله، و كانت له دجاجة فأساء إليها، لم يكن من المحسنين!»<sup>(۳)</sup>

معنی این سخن «فضیل» رضی الله عنه این است که اگر شخصی تمام مراتب احسان را نسبت به خداوند متعال و رسول او - صلی الله علیه و آله - و همسایگان و اقارب و تمام مؤمنان رعایت

۱- تفسیر کبیر: ۴۱/۱۹- تفسیر نسفی: ۲/۲۴۸.

۲- تفسیر کبیر: ۴۲/۱۹-۴۱.

۳- به روایت قوام السنه در الترغیب والترهیب از قره از فضیل رضی الله عنه: باب «الترغیب فی الإحسان» / فصل چهارم، ش ۱۵۵. ایضاً به نقل زمخشری و رازی و آلوسی در تفاسیر خود (همه تحت همین آیه).

می‌کند، اما مرغی در خانه دارد که آن را اذیت می‌کند و به او آب و دانه نمی‌دهد، باز هم در زمره‌ی محسنان نیست.

گویا ایشان با این سخن جامع، بیان داشتند که محسن بودن مسلمان، در گرو احسان او نسبت به تمام مخلوقات خداوند متعال و عدم آزارسانی به آنهاست.

بهشت آن جاست که آزاری نباشد کسی را با کسی کاری نباشد

\*\*\*

باش در پی آزار هر چه خواهی کن که در مذنب ما غیر از این گناهی نیست

امروزه قلوب مردم پر از کینه و بغض شده است. فرزند با پدر، برادر با برادر و ... همه از همدیگر ناراضی‌اند. حال آن‌که به قول «فضیل» رضی الله عنه انسان به سبب احسان نکردن به مرغی هم نمی‌تواند در زمره‌ی «محسنان» قرار گیرد، چه رسد به آن که پدر و برادر خود را از خویش ناراضی بگرداند.

وَيَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ وَيَخَافُونَ سُوءَ الْحِسَابِ - این دو جمله، صفت سوم و چهارم «أولوا الألباب» هستند که در ضمن، قید سوم و چهارم شرط را هم تشکیل می‌دهند. یعنی: صاحبان خرد همچنین همیشه از پروردگارشان می‌ترسند و از بد شدن محاسبه‌ی آخروی بیم دارند.

در آیه دو کلمه‌ی «خشیت» و «خوف» آمده است؛ فرق آن دو در این است که «خشیت» به ترسی می‌گویند که در قلب انسان باشد و «خوف» آن است که اثر ظاهری هم داشته باشد.<sup>(۱)</sup>

وَالَّذِينَ صَبَرُوا أَبْتِغَاءَ وَجْهِ... (۲۲)

۱- همچنین «ماوردی» رضی الله عنه آورده است: «والفرق بين الخشية والخوف: أن الخوف فيما ظهرت أسبابه والخشية فيما لم تظهر أسبابه.» (النكت والعيون: سوره «طه») و «آلوسی» رضی الله عنه موارد منقول دیگری هم ذکر کرده است (روح المعانی: ۷۵/۱۳).

وَالَّذِينَ صَبَرُوا ابْتِغَاءَ وَجْهِ رَبِّهِمْ - ﴿وَجْهِ رَبِّهِمْ﴾ یعنی: «رضا ربِّهم». (آنان فقط برای رضامندی خداوند متعال، در مقابل هر اذیت و مشقتی، «صبر» می کنند).  
این، قید و وصف پنجم است.

### اقسام «صبر» به اعتبار ذات آن

علمای می فرمایند: «صبر» به اعتبار ذات خود<sup>(۱)</sup> بر چند قسم است:

- (۱) صبر برای جلب توجه مردم و تعریف و توصیف آنان دربارهی خود. یعنی به صبر متمسک می شود تا دیگران بگویند: «فلان کس صابر بزرگی است».
  - (۲) صبر از روی ترس از طعنه و عیب گویی مردم نسبت به خود. به طور مثال درد و رنجی دارد، ولی برای آن که مردم وی را طعنه نزنند و مورد سرزنش قرار ندهند، راهی برای خود جز صبر و تحمل درد نمی بیند.
  - (۳) صبر بر مصیبت تا دشمن از دیدن ناراحتی او شادمان نشود. یعنی مصیبت وارده، بزرگ و غیرقابل تحمل است، اما می داند که در صورت عدم تحمل آن، دشمن شاد می شود و از همین رو بر آن صبر می کند.
  - (۴) صبر می کند؛ چون در جزع و بی تابی فایده ای نمی بیند.
  - (۵) صبر، محض به رضای «الله» ﷻ چون می داند این بلا را خداوند متعال آورده است و امیدوار است او تعالی خود آن را رفع کند.
- از این پنج مورد «صبر»، فقط قسم پنجم صحیح و درست است و در «ابتغاء وجه الله» داخل است.<sup>(۲)</sup>

وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ - بیان وصف ششم «أولوا الألباب» است. یعنی: آنان نماز به پا می دارند.

۱- یعنی از حیث انگیزه و نیتی که شخص در آن دارد. «صبر» به اعتبارات دیگر مانند روش استعانت به «صبر» و انواع بدنی و نفسانی آن و ...، اقسام دیگری هم دارد که دانستن آن برای تکمیل عملی این خصلت، بس مهم است. این اقسام مختلف را بخوانید در سخنان دیگر مؤلف گرامی ﷻ در همین کتاب. (تبیین الفرقان: ۲/ ۴۹۹ الی ۵۰۲ و ۳/ ۴۰۱ و ۶/ ۵۳۹-۵۳۸).  
۲- تفسیر کبیر: ۴۳/ ۱۹.



وَأَنْفَقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ ... - و این قید هفتم است. یعنی: به طور پنهانی و آشکارا از اموال خود- از آن چه که خالق دُو الْجَلَانْ به آنان عطا فرموده- به دیگران انفاق و کمک می‌کند.

انفاق نفلی، مخفیانه و سرّاً افضل است و انفاق‌های وجوبی مانند زکات و قربانی، علناً.

وَيَذُرُّونَ بِالْحَسَنَةِ السَّيِّئَةَ - این قید هشتم است. یعنی: و دفع می‌کنند به وسیله‌ی نیکی‌های خود بدی‌ها را. (چنانچه به صورت ناگهانی دچار گناه و معصیتی شوند، فوراً به دنبال آن عمل نیک انجام می‌دهند تا بدی و نحوست آن گناه پاک و محو گردد.)

در حدیثی نیز به این دستور العمل تصریح شده است. آن حضرت عَلَيْهِ السَّلَامُ به «معاذ» رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فرمودند:

«إِذَا عَمِلْتَ سَيِّئَةً فَاعْمَلْ بِجَنْبِهَا حَسَنَةً تَمْحُهَا.»<sup>(۱)</sup> (وقتی مرتکب گناهی شدی، به دنبال آن عمل نیکی انجام بده تا گناه را پاک کند.)

یا آیه بدین معناست: اولوا الألباب کسانی‌اند که بدی‌ها و تعامل ناشایسته‌ی مردم را با نیکی کردن نسبت به آنان، دفع می‌کنند: «لا يقابلون الشرَّ بالشرِّ، بل يقابلون الشرَّ بالخير»<sup>(۲)</sup> (بدی را نه با بدی که با نیکی پاسخ می‌دهند). «سعدی» رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ در این باره گفته است:

بدی را بدی سهل باشد جزا اگر مروی احسن إلی من أساء

۱- به روایت احمد در مسند: ش ۲۲۰۳۹ و ۲۲۱۱۲ و از ابوذر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مرفوعاً: ش ۲۱۳۹۲، ۲۱۴۴۱، ۲۱۵۲۵ و در کتاب الزهد از ابوذر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: ش ۱۴۲- و طبرانی در معجم کبیر از معاذ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: ش ۱۶۷۱۷ الی ۱۶۷۱۹- و هناد در کتاب الزهد از هر دو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: ش ۱۰۷۱ الی ۱۰۷۳ و ۱۰۷۵- و ترمذی در سنن از ابوذر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: ابواب البر والصلة/ باب ۵۵، ش ۱۹۸۷- و بزار در مسند از ابوذر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: ۴۰۲۲- و بیهقی در شعب الإیمان از ابوذر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: باب ۵۷ «حسن الخلق»/ ش ۷۶۶۳- و حاکم در مستدرک: ش ۱۷۸- و ... (الفاظ متن موافق با روایت هناد از معاذ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ در دو طریق آن است.)

۲- تفسیر کبیر: ۴۳/۱۹. ایضاً تفسیر طبری: ۷/۳۷۵- تفسیر بغوی: ۳/۱۶- البحر المحیط: ۵/۳۸۶.

«حسن بصری» رضی الله عنه می فرماید: منظور آیه کسانی هستند که: «إِذَا حُرِّمُوا أُعْطُوا، وَإِذَا ظَلَمُوا عَفَوْا، وَإِذَا قُطِعُوا وَصَلُوا.»<sup>(۱)</sup> و این هم یک کمال بزرگ است.

## آنان که در هر حال خداوند متعال را شاکرند

شکر «شقیق بلخی» رضی الله عنه

نقل شده است: «شقیق بن ابراهیم بلخی» رضی الله عنه پیش «عبدالله بن مبارک» رضی الله عنه رفت. «ابن مبارک» رضی الله عنه آوازه‌ی «شقیق» را شنیده بود، اما خودش را ندیده بود. از وی پرسید: «اهل کجا هستی؟» گفت: «اهل بلخ هستم.» پرسید: «شقیق را می‌شناسی؟» گفت: «بله.» پرسید: «کیف طریقه أصحابه؟» (شیوه‌ی یاران وی در زندگی چگونه است؟) گفت: «إِذَا مُنِعُوا صَبَرُوا، وَإِذَا أُعْطُوا شَكَرُوا.» (چون چیزی به آنان نرسد، صبر می‌کنند و اگر چیزی برسد، سپاس خداوند متعال را به جای می‌آورند.) «ابن مبارک» رضی الله عنه گفت: «این که کمال نیست؛ سگ‌های منطقه‌ی ما نیز این کار را می‌کنند.» (اگر چیزی به آنها نرسد، به گوشه‌ای می‌روند و صبر می‌کنند و چنان‌چه چیزی به آنها داده شود، با حرکات مخصوص از صاحب‌شان سپاس‌گذاری می‌کنند.) «شقیق» رضی الله عنه پرسید: «وکیف ینبغی أن یکون؟» (پس، به نظر شما روش مناسب چگونه باید باشد؟) فرمود: «الکاملون هُم الَّذین إِذَا مُنِعُوا شَكَرُوا، وَإِذَا أُعْطُوا أَثَرُوا.» (انسان‌های کامل کسانی‌اند که وقتی چیزی به آنان داده نشود، باز هم «الله» تعالی را شکر می‌گویند و چون چیزی به آنان داده می‌شود، آن را به دیگران می‌دهند!)<sup>(۲)</sup> یعنی خود فقط به اندازه‌ی سدّ رمق از آن استفاده می‌کنند.

وصفی که «ابن مبارک» رضی الله عنه برای اولیای خداوند متعال بیان کردند، انسان با عمل به آن با انبیا علیهم‌السلام مشابهت پیدا می‌کند و به راستی که همت و صبر مردم امروز از سگ هم کمتر است و کاش حداقل به اندازه‌ی سگ صبر می‌داشتند! مردمان امروزی اگر

۱- «اگر به آنان ندهند، آنان می‌دهند و چون مورد ستم قرار گیرند، عفو می‌کنند و اگر با آنان قطع رابطه کنند، خود ارتباط را برقرار می‌دارند.» (تفسیر بغوی: ۱۶/۳- البحر المحیط: ۳۸۶/۵).

۲- به نقل امام «رازی» رضی الله عنه در تفسیر کبیر: ۴۳/۱۹- و شیخ عطار رضی الله عنه در تذکرة الأولیاء.

چیزی گیرشان نیاید، به جای صبر، شکوه و فریاد می‌کنند و اگر چیزی برسد، شکر آن را به جای نمی‌آورند. صحابه رضی الله عنهم در این خصلت اصیل به گونه‌ای بودند که اگر تکه نان سوخته‌ای از دست‌شان می‌افتاد، استغفار می‌کردند؛ چون آن را به هر حال رزقی از جانب خداوند متعال می‌دانستند و به همین دلیل تکه‌نان‌های نیم‌پز را هم می‌خوردند. بسیاری از اولیای خدای متعال به خاطر آن که در ذکرشان خللی ایجاد نشود و وقت‌شان هدر نرود، آرد را به جای پختن - که مستلزم وقت نسبتاً زیادی بود - در آب حل می‌کردند و می‌خوردند!

### قصه‌ی مولانا «جلال الدین رومی» رحمته الله

مشهور است که مولانا «رومی» رحمته الله یک روز وقتی به خانه رفت و از همسرش پرسید: «آیا چیزی برای مهمان هست؟» و او گفت: «آری»، ناراحت شد و گفت: «بارالها! من از این که امروز خانام با خانهای قارون مشابه شده است، از تو مغفرت می‌جویم.» روزی دیگر به خانه آمد و پرسید: «امروز خوراکی داریم؟» همسرش گفت: «خیر.» گفت: «الحمد لله؛ خداوند متعال را شاکرم که یک روز خانهای من با خانهای رسول الله صلی الله علیه و آله مشابهت پیدا کرده است.» و سپس دو رکعت شکرانه هم به جای آورد.

تا این جا اوصاف «اولوا الألباب» تمام شد. علما می‌فرمایند که اگر کسی یکی از این صفات را نداشته باشد، «اولوا الألباب» گفته نمی‌شود. حالا نتیجه و ثمره‌ی این افراد چیست؟ در جملات کریمه‌ی بعد به توضیح داده شده که به آنان چهار نعمت می‌دهد. حکمت چهار نعمت در مقابل هشت وصف، این است که هشت صفت تقسیم بر دو شده است.

أُولَئِكَ لَهُمُ عَقَبَى الدَّارِ - در جمله‌ی قبل، آخرین قید شرط بیان گردید و از این جمله به بعد، جزای آن را با قیودات چهارگانه‌اش را بیان می‌دارد. و این، قید اول آن است. یعنی: همین گروه‌اند که برای ایشان نتیجه‌ی خوب موجود است در آخرین منزل.

﴿عُقْبَى الدَّارِ﴾ یعنی: «حسن عقبی الدَّار» یا «ثمره عقبی الدَّار» (برای صاحبان خرد، خوبی و ثمره‌ی نیک آخرت هست). حال آن «نتیجه‌ی خوب» چیست؟ این مورد در آیه‌ی بعد بیان گردیده است.

جَنَّتُ عَدْنٍ يَدْخُلُونَهَا وَمَنْ صَلَحَ... (۲۳)

جَنَّاتُ عَدْنٍ يَدْخُلُونَهَا - این، قید دوم جزا است. یعنی آنان وارد بهشت «عدن»<sup>(۱)</sup> خواهند شد.

وَمَنْ صَلَحَ مِنْ آبَائِهِمْ... - قید سوم است. مراد از این صلاحیت، صلاحیت ایمانی است. یعنی آبا و ازواج و فرزندان «أولوا الألباب» هم به ذریعه‌ی آنان به بهشت داخل می‌شوند؛ به شرطی که ایمان داشته باشند و کافر نباشند؛ ولو آن که به لحاظ اعمال صلاحیت نداشته‌اند.

این تفسیر، از «ابن عباس» رضی الله عنهما مروی است<sup>(۲)</sup> و بعضی از مفسران در توجیه آن گفته‌اند: «لأن الله جعل من ثواب المطيع سروره بحضور اهله معه في الجنة»<sup>(۳)</sup>.

توضیح مطلب آن که: برخی از انسان‌ها که در بهشت در مقام‌های بسیار عالی قرار دارند، «الله» تعالى دستور می‌دهد والدین، برادران، خواهران، همسر و اولاد او را که در مقام‌های فروتر واقع شده‌اند، به او ملحق کنند تا به او احساس دوری خانواده و اقربا از وی و این که در درجات پایین‌تری قرار گرفته‌اند، دست ندهد. بدین ترتیب تمام خانواده‌ی وی در مقام بلند به وی ملحق می‌شوند و سرور او کامل می‌گردد. و اگر خانواده‌ی آن شخص به مقام بالاتر ارتقا داده نشوند، مفهوم آیه در بهشت تحقق پیدا نمی‌کند.

۱- تفسیر ﴿عَدْنٍ﴾ را تحت آیه‌ی ۳۱ از سوره‌ی «نحل» (همین جلد) بخوانید.

۲- به روایت ابو نعیم در صفة الجنة از ابن عباس رضی الله عنهما موقوفاً: باب «ذكر مقارنة الصالحين بأشكالهم من الصالحين في الجنة...» / ش ۳۱۸. و همچنین از «سعید بن مسیب» رضی الله عنه (به روایت ابو نعیم در همان کتاب: ش ۳۱۹- و طبری در تفسیر: سوره‌ی «غافر» / آیه‌ی ۸).

۳- تفسیر واحدی. ایضاً ن. ک: تفسیر کبیر: ۴۶/۱۹- تفسیر قرطبی: ۳۱۲/۹- روح المعانی: ۱۷۹/۱۳.

این شرف بزرگی است که انسان علاوه بر آن که خود راه کمال می‌پیماید و به درجات علیا نایل می‌گردد، موجب خوشبختی و سعادت خانوادگی خود نیز بشود. وَالْمَلَائِكَةُ يَدْخُلُونَ عَلَيْهِمْ... - اجر چهارم «أولوا الألباب»، دخول ملائیک معصوم بر آنان هر صبح و شام از هر دروازه‌ی بهشت بر آنان است. ﴿عَلَيْهِمْ﴾ یعنی «بر أولوا الألباب و بستگان‌شان در بهشت». ورود فرشتگان برای تبریک و سلام خواهد بود و به این مطلب در آیه‌ی بعد تصریح صورت گرفته و توضیح داده شده است.

**سَلَامٌ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ... (۲۴)**

سَلَامٌ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ... - این همان سلام فرشته‌ها به بهشتیان است که یک احترام است؛ مانند سلام پادشاه به یک رعیت که باعث فخر او می‌شود. و علاوه بر این، هر سلام فرشتگان یک رحمت است.

در این جا اگرچه لفظ ﴿سَلَامٌ﴾ آورد، اما منظور جنس سلام است؛ یعنی بیان می‌دارد که فرشتگان به آنان سلام می‌کنند و در اصل سلام فرشتگان، «السَّلَامُ عَلَيْكُمْ» خواهد بود؛ چنان که در حدیث آمده است. به همین دلیل فقها فرموده‌اند که اگر در نماز به جای «السَّلَامُ عَلَيْكُمْ»، «سَلَامٌ عَلَيْكُمْ» بگویند، کراهیت دارد؛ چون لفظ «السَّلَامُ» را نگفته است.

علما با عنایت به این سلام فرشتگان به اهل جنت که در این آیه بیان گردیده، فرموده‌اند: سنت و مستحب است که به شهدای «بدر» و «أحد» نیز با همین الفاظ سلام داده شود: «السَّلَامُ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ؛ فَنِعْمَ عَقِبَى الدَّارِ!»؛ چون آنان قطعاً بهشتی‌اند. در احادیث ثابت است که «رسول الله ﷺ» هر سال یک بار به «أحد» می‌رفت و به شهدا با همین الفاظ سلام می‌کرد.<sup>(۱)</sup> لذا بهتر است انسان هنگام حضور بر مقابر آن بزرگواران

۱- به روایت بیهقی در دلائل النبوة از ابوهریره رضی الله عنه با الفاظ «كان رسول الله ﷺ يأتي الشهداء فإذا أتى فرضة الشعب يقول: "السَّلَامُ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ؛ فَنِعْمَ عَقِبَى الدَّارِ!" ثم كان أبو بكر رضی الله عنه بعد النبي يفعلها، وكان عمر رضی الله عنه بعد أبي بكر يفعلها، وكان عثمان رضی الله عنه بعد عمر يفعل ذلك». جماع ابواب «غزوة أحد» / باب «قول الله

ابتدا با الفاظ عمومی به آنان سلام کند و سپس با همین سلام مذکور در آیه، به آنان سلام بگوید.

چنان که ظاهر است، فرشتگان در سلام خود، قید ﴿بِمَا صَبَرْتُمْ﴾ را هم اضافه می‌کنند. باید گفت که «صبر» لفظی جامع است و به این حیث، کل دین «صبر» است؛ زیرا عمل به تمام مأمورات و پرهیز از تمام منهیات، نیاز به «صبر» دارند.

هر دروازه‌ی بهشت به نام یکی از اعمال موسوم است؛ مانند «باب الصلوة»، «باب الصوم»، «باب الصبر» و ... و فرشتگان از هر دروازه وارد می‌شوند و به آنان سلام می‌کنند.<sup>(۱)</sup>

حضرت «عبدالله بن عباس» رضی الله عنه می‌فرماید: «به هر مؤمن در بهشت خیمه‌ای از مروارید داده می‌شود که عرض آن، یک در یک فرسخ - و به روایتی نیز: طول آن، شصت فرسخ<sup>(۲)</sup> - است و دارای چهار هزار دروازه است و بر هر دروازه فرشتگانی قرار دارند. همه‌ی آن فرشتگان دسته‌جمعی بر آن بهشتی وارد می‌شوند و به وی سلام می‌کنند.»<sup>(۳)</sup>

### وَالَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ... (۲۵)

در آیات قبل، بیان ایفاکنندگان به عهود و و اوصاف و پاداش نیک‌شان بود. اکنون بیان حالت و بدفرجامی کوران و عهدشکنان و بی‌ایمان‌ها است.

﴿وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا بَلْ أحيَاءٌ...﴾ - و ابن منذر و ابن مردويه از انس رضی الله عنه - و

ابن جریر از محمد بن ابراهیم رضی الله عنه (الدر المنثور: ۴/۵۸).

۱- تفسیر کبیر: ۴۵/۱۹.

۲- به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر از انس رضی الله عنه (الدر المنثور: ۴/۵۷).

۳- به روایت طبری در تفسیر از ابن عباس رضی الله عنه: سوره‌ی «رحمن» - و ابوالشیخ در العظمة - و عبد الرزاق در مصنف: التفسیر / سوره‌ی «رحمن». ایضاً ر. ک: الدر المنثور: ۴/۵۷ - تفسیر کبیر: ۴۵/۱۹ - روح

المعانی: ۱۳/۱۸۰-۱۷۹.

وَالَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ ... - مراد از ﴿عَهْدٌ﴾ در این جا معنای عام آن است؛ عهود و موثقی که بین «الله» ﷻ و بندگان یا مابین خود بندگان می‌باشد. در این حکم حتی عهدهایی که با کافران بسته می‌شود نیز داخل است و نباید آن‌ها را نقض کرد. در حدیثی به صراحت آمده است که اگر مسلمانی با کافری عهد بست، جایز نیست عهد خود را بشکند تا زمانی که میعاد آن فرارسد.<sup>(۱)</sup> مثل عهدی که حضرت امیر «معاویه» رضی الله عنه با پادشاه کافر «روم» بسته بود و وقتی خواست قبل از اختتام وقت خود را برای حمله در مرزها به وی نزدیک کند، با تذکر حضرت «عمر بن عبسه» رضی الله عنه از آن سفر پرهزینه‌اش برای عمل بر حکم خداوند متعال و رسول او ﷺ بازگشت و عهد را برقرار داشت.<sup>(۲)</sup>

أُولَئِكَ لَهُمُ اللَّعْنَةُ وَلَهُمْ سُوءُ الدَّارِ - یعنی: «لهم اللعنة في الدنيا، و سوء الدار في الآخرة» (در دنیا مورد لعنت و در آخرت مستحق جایگاه بد دوزخ قرار می‌گیرند)<sup>(۳)</sup>. یا هر دو مورد- ﴿اللَّعْنَةُ﴾ و ﴿سُوءُ الدَّارِ﴾- مربوط به آخرت‌اند. یعنی: جزای این گروه در آخرت، لعنت خداوند متعال و آتش دوزخ هست. در این صورت، مقصود از «لعنت»، شکنجه‌ی روحی در آخرت و مقصود از جایگاه بد، جای عذاب جسمانی است که همان جهنم می‌باشد.

۱- آمده است: «من كان بينه وبين قوم عهد فلا يجزئ عقدة ولا يشدها حتى ينقضى أمدها، أو ينبد إليهم على سواء.» (به روایت ابوداود در سنن: کتاب الجهاد/ باب ۱۶۴، ش ۲۷۵۹- و ترمذی در سنن: السير/ باب ۲۷، ش ۱۵۸۰) و منظور از «قوم»، عام بر مؤمن و کافر است. در «قرآن کریم» نیز مشرکانی که با مسلمانان عهد بسته‌اند، از حکم برائت و قتال استثنا گردیده‌اند: ﴿إِلَّا الَّذِينَ عَاهَدْتُمْ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ثُمَّ لَمْ يَنْقُضُوا عَهْدَهُمْ شَيْئًا وَلَمْ يُظَاهِرُوا عَلَيْكُمْ أَحَدًا فَأَتِمُوا إِلَيْهِمْ عَهْدَهُمْ إِلَىٰ مُدَّتِهِمْ﴾ (توبه: ۴). «مهران بن میمون» رضی الله عنه توضیح داده است: «ثلاثة المسلم والكافر فيهن سواء: [۱] من عاهدته فوفى بعهده؛ مسلماً كان أو كافرًا؛ فإنها العهد ليه. [۲] ومن كانت بينك وبينه رحمٌ فصلها؛ مسلماً كان أو كافرًا. [۳] ومن ائتمنك على أمانة فأدها إليه؛ مسلماً كان أو كافرًا.» (به روایت بیهقی در شعب الإيمان: باب ۳۲ «الإيفاء بالعقود»، ش ۴۰۵۳).

۲- این قصه تعریف و تخریج شد (تبيين الفرقان: ۲/ ۳۶۷ - ۳۶۶ و ۱۰/ ۴۷۷ و منابع مذکور در پانوشت قبل).

۳- تفسیر ابوسعود: ۳/ ۲۲۰.

اللَّهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَن يَشَاءُ... (۲۶)

این آیه یک واژه را دفع می‌فرماید و آن این است که: وقتی خداوند متعال کفار را در دنیا و آخرت محکوم به لعنت و عذاب نموده، چطور با آن همه نافرمانی، بهره‌مند از آن همه مال و متاع دنیا گردیده‌اند؟<sup>(۱)</sup> خداوند متعال در این آیه توضیح می‌دهد که او تعالی رزق را بر هر کسی که بخواهد، گشاده می‌کند و بر هر که بخواهد، تنگ می‌کند و اساساً دنیا ارزش ندارد.

یکی از بزرگ‌ترین علل نقض عهد، غره‌شدن انسان به وسایل و امکانات آسایش دنیوی از قبیل ساختمان‌های مجلل و مال و ثروت است که در اثر انهماک و اشتغال به آن، خداوند متعال را فراموش می‌کند. خداوند متعال در این آیه متوجه می‌فرماید که شما انسان‌ها نباید به مال و متاع دنیا مغرور شوید و عهد و پیمان او تعالی را بشکنید؛ زیرا کلید خزاین در دست «الله» جَلَّالٌ است.

اللَّهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَن يَشَاءُ وَيَقْدِرُ - یعنی مبنای قانون الهی این است که به هر کس هر مقدار که خود بخواهد، می‌دهد. ممکن است یک مؤمن و خداپرست از نظر معیشت در تنگنا قرار داشته باشد و بالعکس، یک شخص بی‌دین و از خدایی خبر در کمال رفاه و خوشی زندگی کند. همچنین ممکن است عکس این قضیه تحقق پیدا کند. بنابراین، مبنای سعادت و خوشبختی، داشتن مال و سرمایه‌های دنیوی نیست و اساساً داشتن مال و ثروت نشانه‌ی کمال به شمار نمی‌رود و این چیزی است که خداوند متعال برای انسان تعیین و مقدر فرموده است.

در ابتدای ﴿يَقْدِرُ﴾، جمله‌ی «لِمَن يَشَاءُ» محذوف است. «يقدر» در اصل به معنای «اندازه می‌کند» و «برابر می‌سازد» است. ولی به معنای «تنگ کردن» هم می‌آید. این جا «قدر» در مقابل «بسط» آمده و به معنای دوم است. یعنی: خداوند متعال به هر کس از بندگانش که بخواهد، روزی را گشاده می‌سازد و برای هر کس که بخواهد، تنگ می‌کند.



وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا فِي الْآخِرَةِ إِلَّا مَتَاعٌ - تنوین ﴿مَتَاعٌ﴾ برای تحقیر است. یعنی تمام زندگی دنیا با تمام اسباب خوشی و تنعم خویش از قبیل سلطنت و مقام و خزاین بی‌شمار و ... در برابر آخرت متاعی بی ارزش و حقیراند.

«رسول الله ﷺ در مورد ارزش بهشت فرمودند:

«از زمین بهشت به اندازه‌ی یک تازیانه، بهتر از دنیا با تمام خزاین آن است.»<sup>(۱)</sup>

در روایتی دیگر به جای «یک تازیانه» که تقریباً مقدار یک گز است، «یک وجب» آمده است.<sup>(۲)</sup> یعنی اگر دنیا را با تمام خزاین موجود در آن قیمت کنند، به اندازه‌ی قیمت یک گز یا یک وجب از زمین بهشت نمی‌رسند. این هم از ارزش دنیا! پس، انسان نباید خود را به این دنیای حقیر بچساند و شیفته‌ی آن شود.

«اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا مِنْ أَوْلَادِ الْآخِرَةِ، وَلَا تَجْعَلْنَا مِنْ أَوْلَادِ الدُّنْيَا!» آمین!

وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْلَا نُزِّلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِنْ رَبِّهِ قُلْ إِنَّ اللَّهَ

و می‌گویند کافران: «چرا فرود آورده نشد بر پیغمبر نشانه‌ای از جانب پروردگار او؟» بگو: «هرآنچه خدا

يُضِلُّ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي إِلَيْهِ مَنْ أَنْابَ ﴿٧٧﴾ الَّذِينَ ءَامَنُوا

گمراه می‌کند هر که را بخواهد و راه می‌نماید به سوی خویش هر که را که رجوع کرد؛ • آنان را که ایمان آوردند

وَتَطْمِئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ أَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ تَطْمِئِنُّ الْقُلُوبُ ﴿٧٨﴾

و آنان را که آرام می‌گیرند دل‌های‌شان به یاد خدا. آگاه شوید که به یاد خدا آرام می‌گیرند دل‌ها! •

الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ طُوبَىٰ لَهُمْ وَحَسَنُ مَقَابِ ﴿٧٩﴾

آنان که ایمان آوردند و کارهای نیک کردند، حالت خوش خواهد شد برای ایشان و خوبی جایگاه می‌شود. •

۱- الفاظ و تخریج این حدیث گذشت (تبيين الفرقان: ۶/ ۴۷۹ و ۷/ ۳۰۲).

۲- به روایت ابن ماجه در سنن از ابوسعید رضی الله عنه مرفوعاً: الزهد/ باب ۳۹ «صفة الجنة»، ش ۴۳۲۹- و ابن ابی شیبہ در مصنف: صفة الجنة والنار/ باب ۱، ش ۳۵۱۵۷- و هناد در الزهد: باب ۱، ش ۵- و ابونعیم در حلیة الأولیاء: ۴/ تحت اسم «شقیق بن سلمة».

مفهوم کلی آیه‌ها: کافران برای آن که ایمان بیاورند، از «رسول الله» ﷺ درخواست معجزه می‌کردند. اما آنان با دیدن این معجزات باز هم ایمان نمی‌آوردند؛ چون هدایت در دست خداوند متعال است و کسانی هم که ایمان می‌آورند، با یاد خداوند متعال قلب‌شان آرام می‌گیرد و در آخرت در بهترین جاها مستقر خواهند گردید.

### ربط و مناسبت

خداوند ذُو الْجَلَالِ در رکوع قبل، صفات عالی‌ه‌ی «أولوا الألباب» و حیثیت و جزای نیک اُخروی آنان را بیان فرمود و همچنین کیفر و سرنوشت کسانی بیان شده بود که عهد خداوند متعال را نقض می‌کنند، مرتکب قطع صله‌ی رحم می‌شوند و در روی زمین به فساد می‌پردازند و مقصود از این افراد، کفار و مشرکان بودند. در این رکوع نیز به یک خرابی دیگر در کفار می‌پردازد که عبارت از انتقادات و شبهات آنان بر پیامبر ﷺ به صورت سؤالات و تقاضاهای الزامی از ایشان عَلَیْهِمَا السَّلَامُ بود. خداوند متعال به این سخنان آنان پاسخ می‌دهد و در مقابل، حیثیت اعتقادی مؤمنان و «أولوا الألباب» و اطمینان خاطر آنان را بیان می‌دارد که به ذکر «الله» ﷻ علاقه دارند و در آخرت با پاداش خوب مواجه می‌شوند. یعنی در کل این بیان، بشارت و نذارت را به هم آمیخته است. و مزید بر آن، صداقت و عظمت «قرآن مجید» را نیز بیان می‌فرماید.

### سبب نزول

شماری از کفار به قصد الزام به «رسول الله» ﷺ گفتند: «اگر تو واقعاً رسول خدا هستی، معجزه‌ای مانند معجزه‌ی «عصا» و «ید بیضا»ی حضرت «موسی» ﷺ و «احیای اموات» و «شفای ابره و اکمه»؛ مانند آن چه «عیسی» عَلَیْهِ السَّلَامُ می‌کرد، به ما نشان بده!»<sup>(۱)</sup> هدف آنان از این تقاضا، ایمان آوردن نبود و بلکه از روی عناد این درخواست را مطرح کردند. چون این گونه معجزات از خود آن حضرت ﷺ هم بسیار ظاهر شده

۱- تفسیر کبیر: ۴۹ / ۱۹. ایضاً ر.ک: تفسیر قرطبی: ۳۱۵ / ۹ - البحر المحیط: ۵ / ۳۸۹-۳۸۸- روح المعانی: ۱۳ / ۱۸۵.

بود. خداوند متعال در پاسخ به این درخواست کفار، آیه‌ی ﴿وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْلَا نُزِّلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِنْ رَبِّهِ﴾ [رعد: ۲۷] را فرو فرستاد.

## تفسیر و تبیین

وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْلَا نُزِّلَ... (۲۷)

وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا... - این یکی از تنقیدات کفار است؛ می‌گفتند: چرا بر «محمد» (ﷺ) از جانب پروردگارش آیاتی که ما می‌خواهیم، نازل نمی‌شود؟  
قُلْ إِنَّ اللَّهَ يُضِلُّ مَنْ يَشَاءُ - این قسمت از آیه‌ی مبارکه پاسخ به درخواست آنان است.  
شرح این پاسخ بدین قرار است:

شما با آن که از «رسول‌الله» ﷺ معجزه‌های فراوان دیده‌اید؛ باز هم درخواست اظهار معجزه می‌کنید! مشاهده‌ی معجزه‌های قبلی و باز ایمان‌نیابردن شما، نشان‌گر آن است که شما در صدد انابت و تحصیل ایمان و پیمودن راه هدایت نیستید و به همین دلیل هدایت شامل حال‌تان نمی‌شود. درخواست اظهار معجزه از جانب شما بر مبنای عناد و برای اسکات «رسول‌الله» ﷺ است. (اهلیت قلوب شما به دلیل عدم تمایل به راه هدایت فاسد شده و صلاحیت ایمان و هدایت را از دست داده است.)

وَيَهْدِي إِلَيْهِ مَنْ أَنْابَ - یعنی خداوند متعال کسی را هدایت می‌فرماید که رجوع الی الله داشته باشد، و مقصود از سؤالات شما این نیست و بلکه مقصود شما تنقید است.

﴿أَنْابَ﴾ از «انابت» است که در «عربی» به «رجوع کردن» اطلاق می‌گردد. «اناب، ینیب، انابة» یعنی «رجع، یرجع، رجوعاً» و «مُنِيب» به بنده‌ی رجوع‌کننده به جانب خداوند متعال می‌گویند. در اصل از ماده‌ی مجرد «أَنْاب، ینیب، نوبة» به معنای «کاری را به نوبت انجام دادن» است. «انابت» هم یک جور نوبت است؛ چون انسان در این

نوبت به طرف «الله» جَلَّالٌ رجوع می‌کند. «أنا ب الرَّجُل» یعنی: «دخل في نوبة الخير»<sup>(۱)</sup> «انابت» به معنای دیگر عبارت از «حسن ظن و تمایل پیدا کردن به کسی» است. «أُنْبِتُ إليه» یعنی: «به وی تمایل پیدا کردم».

خداوند متعال در این جمله‌ی کریمه بیان فرمود که قاعده و قانون او تَعَالَى این است که «هدایت» برای کسانی است که به جانب او تعالی رجوع می‌کنند. خلاصه‌ی آیه که متضمن جواب الهی به کفار می‌باشد، این است: باعث هدایت، توفیق الهی است، ورنه به تنهایی با دیدن هزاران معجزه هم ایمان حاصل نمی‌شود و این توفیق برای کسانی است که انگیزه و سعی برای انابت داشته باشند.

#### الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ... (۲۸)

در گذشته خداوند متعال صفات و پاداش «أولوا الألباب» را بیان کرد؛ کسانی که خداوند متعال را با عقل و خرد شناختند. حال در این آیه‌ها صفات و پاداش «مُتَمِّين» را بیان می‌فرماید که تعلق و اتکای‌شان اکثراً به قلب است. می‌فرماید:

الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ... - انابت کنندگان کسانی هستند که اولاً ایمان می‌آورند و بعد قلوب‌شان با یاد «الله» تَعَالَى اطمینان حاصل می‌کند. (مؤمنان، به سبب اعتقاد به «توحید» و «رسالت» و «معاد» و با یاد و ذکر پروردگار عالم، قلوب‌شان آکنده از اطمینان و آرامش می‌شود. پس، اگر می‌خواهید اطمینان در قلوب‌تان پیدا شود، به ذکرالله چنگ بزنید.)

چنان‌که ظاهر است در این کریمه دو صفت برای «متمین» بیان گردیده است؛ (۱) ایمان، (۲) اطمینان قلب در سایه‌ی ذکر و یاد «الله» تَعَالَى. اکتفا به بیان این دو مورد بیان‌گر آن است که بعد از انابت، این دو چیز برای تمام موارد دیگر کفایت می‌کند.

## منظور از «ذکر الله» کدام نوع ذکر است؟

در این مورد بحث شده است که دقیقاً منظور کدام نوع ذکر است که در این آیه موجد اطمینان قلب گفته شده است.

در این خصوص باید گفت: «ذکر» به طور کلی، دارای دو معنا و مفهوم است.

(۱) معنای عام و مطلق «ذکر» که عبارت از هر عمل نیکی که در آن اتباع شریعت (حکم خداوند متعال و رسولش ﷺ) و رجوع الی الله دیده شود، می‌باشد و در یک اطلاق کلی: به هر خیر و اجتناب از شرّ، «ذکر» گفته می‌شود و بنابراین، هر عمل صالح، در مفهوم عام «ذکر الله» داخل است.

(۲) معنای خاص «ذکر». و این بنا به اختلاف اقوال، به چند وجه متحقق می‌گردد؛

بدین بیان:

۱. به نظر بعضی، مراد، دلایل «توحید» است. یعنی: «تطمئن قلوبهم بمشاهدة آیات الله».

۲. عده‌ای قایل‌اند: منظور، «هدایت الله» می‌باشد. یعنی: «بهدایة الله تطمئن القلوب».

۳. برخی آن را «قرآن» دانسته‌اند؛ چون «ذکر» در خود «قرآن»، به عنوان یکی از نام‌های آن ذکر شده است؛ مثلاً آمده است: ﴿إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ﴾ [حجر: ۹]. یعنی: با بیان و تلاوت «قرآن»، در قلوب اطمینان پیدا می‌شود.

۴. علامه «سدی» رحمته الله علیه و صاحب «تفسیر خازن» یک معنای نادر کرده‌اند؛ گفته‌اند: مراد از آن، سوگند خوردن به خداوند متعال در مخاصمات است. یعنی وقتی یک طرف سوگند یاد می‌کند، قلب طرف مقابل اطمینان حاصل می‌کند<sup>(۱)</sup>؛ هرچند به ضرر او باشد.

۵- صاحب «روح المعانی» رحمته الله علیه روایتی از حضرت «انس» و حضرت «علی» رضی الله عنهما

نقل کرده که در آن آمده است: «رسول الله» صلی الله علیه و آله در توضیح این اطمینان فرمودند:

---

۱- به روایت ابو الشیخ از سدی (الدر المنثور: ۴/ ۵۸). علامه قرطبی و صاحب «تفسیر خازن» و علامه بغوی رحمته الله علیه این قول را از «ابن عباس» رضی الله عنهما نقل کرده‌اند (تفسیر قرطبی: ۹/ ۳۱۵- تفسیر بغوی: ۳/ ۱۷- تفسیر خازن: ۴/ ۱۷).

«منظور، کسانی هستند که با خداوند متعال و رسول او و آل و اصحاب وی محبت دارند»<sup>(۱)</sup>

یعنی محبت «الله» ﷻ و «رسول الله» ﷺ و صحابه و اهل بیت علیهم السلام را باید در دل‌های خود جای داد که محبت این‌ها لازم و ملزوم یکدیگراند.

۶- نزد اهل «تصوف» مراد از آن، ذکر مخصوص یعنی یاد کردن اسم ذات خداوند متعال و کلمه‌ی «توحید» است که باعث اطمینان قلب می‌شود.

(صوفیه از همین آیه استدلال کرده‌اند که علاج و دوی تمام امراض و وسوس و خیالات فاسد، ذکر «الله» ﷻ است.)

۷- بعضی این توضیح را آورده‌اند:

ذکر سه قسم دارد: (۱) لسانی، (۲) قلبی، (۳) ذکر با تفکر که آیه‌ی ﴿وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ [آل عمران: ۱۹۱] بدان اشاره دارد و همین نوع اخیر ذکر در اصطلاح عرفا به «مراقبه» مشهور است. این نوع ذکر، تفکر محض است و با اعضا و جوارح ظاهری انسان هیچ تعلق و ارتباطی ندارد. این جا «ذکر الله»، بر هر سه نوع آن عام است. اگر مقصود فقط «ذکر لسانی» باشد، نیز معنا صحیح می‌شود؛ زیرا از کثرت ذکر به زبان، به تدریج اثر آن به قلب می‌رسد؛ چون «لسان» جاسوس «قلب» است و به همین دلیل اظهار ایمان قلبی، به اقرار زبانی مشروط گردیده و بدون اقرار لسانی، ایمان قلبی فاقد اعتبار است. اگر منظور، «ذکر قلبی» باشد، به طریق اولی در اطمینان بخشیدن به آن مؤثر می‌شود و این اطمینان به تمام وجود انسان سرایت می‌کند؛ چون «قلب» سلطان تمام اعضا است. تأثیر ذکر به نوع سوم، یعنی با «تفکر» و «مراقبه» بر قلب، باز از خود «ذکر قلبی» هم فزون‌تر است؛ زیرا این نوع ذکر با «روح» و «عقل» انسان ارتباط دارد و اساساً «قلب» از قلمرو «روح» بیرون نمی‌رود. پس انسانی که به هر سه نوع

۱- به روایت ابو الشیخ از انس رضی الله عنه با الفاظ «قال رسول الله ﷺ لأصحابه حين نزلت هذه الآية ﴿أَلَا يَذْكُرُ اللَّهُ تَطْمِئِنُّ الْقُلُوبُ﴾: "هل تدرون ما معنى ذلك؟" قالوا: الله ورسوله أعلم. قال: "من أحب الله، ورسوله، و أحب أصحابي". - و ابن مردويه از علی رضی الله عنه با الفاظ «أن رسول الله ﷺ لما نزلت هذه الآية... قال: "ذاك من أحب الله، ورسوله، و أحب أهل بيتي صادقاً غير كاذب، و أحب المؤمنين شاهداً و غائباً، ألا يذکر الله يتحابون!" (روح المعانی: ۱۳/۱۸۷- الدر المنثور: ۴/۵۸).

«ذکر» متمسک شود، یعنی «زبان» و «قلب» و «فکر» او به ذکر خداوند متعال مشغول گردند، یقیناً به «اطمینان قلب» و آرامش دست می‌یابد و از طرف دیگر، «اطمینان قلب» خود دلیل بر این است که فرد، تمام مراتب ایمان - که سبب «اطمینان» است - را حاصل کرده است.<sup>(۱)</sup>

سؤال: این آیه‌ی کریمه به ظاهر با آن آیه‌ی «سوره‌ی انفال» که می‌فرماید: ﴿إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَّتْ قُلُوبُهُمْ﴾ [انفال: ۲] تعارض دارد؛ چون «اطمینان» ضد «وجل» است؛ زیرا عبارت از «وجل» بر عکس «اطمینان» نام ترس و اضطراب است و بنابراین، از آن آیه معلوم می‌شود که مؤمنان کامل وقتی نام و یاد «الله» عَلَّاهُ به میان آید، قلب‌شان به ترس و لرز می‌افتد. وجه تطبیق چیست؟

جواب ۱: هر یک از این دو آیه محمول بر زمان و شرایط خاص خود می‌باشد؛ هنگامی که مؤمنان متوجه بشارات و رحمت‌های الهی می‌شوند، قلوب‌شان مطمئن می‌شود و زمانی که متوجه انذارات و عذاب الهی می‌گردند، دل‌های‌شان می‌لرزد.

جواب ۲: مؤمنان به این که «قرآن مجید»، کتاب خداوند متعال و حق است، به مژده‌ها و همچنین به «نبوت» حضرت «محمد» صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ که در آن کتاب معجز و بزرگ مورد تأیید قرار گرفته، اطمینان قلب می‌یابند، اما از این که شاید در عمل به احکام آن، از آنان کوتاهی سر بزنند، با یاد کردن قهاریت و عظمت «الله» عَلَّاهُ دچار وجل القلوب می‌شوند.<sup>(۲)</sup>

جواب ۳: این آیه در مورد «رجا» و آن آیه در مورد «خوف» است.<sup>(۳)</sup>

چند توجیه دیگر در این خصوص را تحت همان آیه‌ی «سوره‌ی انفال» مشروحاً آورده بودیم.<sup>(۴)</sup>

۱- به بعضی از این وجوه در تفاسیر «قرطبی» (۳۱۵/۹) و «البحر المحیط» (۳۸۹/۵) و «روح المعانی» (۱۳/۱۸۶ الی ۱۸۸) اشاره رفته است.

۲- ر.ک: تفسیر کبیر: ۴۹/۱۹- اللباب.

۳- تفسیر بغوی: ۷۶/۴ (سوره‌ی زمر/آیه‌ی ۲۳).

۴- ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۰/۳۲۳ الی ۳۲۵.

### آن چه آیه ابلاغ می کند

آیه‌ی مبارکه حاوی این پیام است که سلامت روح و روان انسان مطلقاً - در هر حال و تحت هر شرایطی - در گرو «ذکر» و یاد «الله» ﷻ است و برای این هدف انسان ناگزیر به ذکر الهی است. پس، اگر کسی می‌خواهد پریشانی‌ها بر او چیره نشود و در مسیر زندگی طعمه‌ی حزن اندوه نگردد و هنگام بروز مصایب و مشکلات، به سادگی بتواند بر آن‌ها فایق آید و صبور و شکیباً باشد، یگانه راهش آن است که مرتباً به ذکر و یاد «الله» ﷻ مشغول شود.

برخی از علما گفته‌اند: در قرون اولیه‌ی «اسلام» مردم کمتر دچار امراض می‌شدند؛ چون در اثر ذکر مداوم خداوند متعال، به نعمت معنوی «اطمینان قلب» دست یافته بودند. یعنی سلامتی تمام وجود آنان معلول همین اطمینان و آرامش بوده است. و اما در آخرالزمان - زمان کنونی - به علت ضعف اعتقاد و دوری از ذکر خداوند متعال، نگرانی و حزن مردم فزونی گرفته و کثرت بیماری‌های بی‌درمان موجود هم ناشی از همین پریشانی‌های مفرط و بی‌پایان است.

و اما باید اذعان داشت که اکنون هم مسلمانان نسبت به سایر ملل، به یمن عقاید و معنویات دینی‌شان، از شرایط و اوضاع فکری و روانی مساعدت‌تری برخوردارند.

### الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ... (۲۹)

این کریمه نیز در وصف انابت‌کنندگان است و صفت دوم آنان را بیان می‌دارد و در آن دو نعمت برای اهل بهشت ذکر شده است؛ «طوبی» و «حُسن مآب».

الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ طُوبَىٰ لَهُمْ... - آنان کسانی هستند که ایمان آورده‌اند و برای شان ﴿طُوبَىٰ﴾ و ﴿حُسْنُ مَقَاب﴾ موجود است.

بعضی می‌گویند: ﴿طُوبَىٰ﴾، متعلق به ﴿آمَنُوا﴾ و ﴿حُسْنُ مَقَاب﴾، متعلق به ﴿عَمِلُوا الصَّالِحَاتِ﴾ است.



﴿طُوبَىٰ﴾ در اصل، مصدر و از «طاب، یطیب» است؛ مانند «بشری»، «زلفی»، «ضیزی» و ...<sup>(۱)</sup> و ﴿مَأَبٌ﴾ مشتق از «آب، یؤوب» به معنای «رجوع کردن» است. «ابت إلیه» یعنی «رجعتُ إلیه».<sup>(۲)</sup> خود «مآب» یا اسم ظرف است یا مصدر میمی. انسان مؤمن وقتی می‌میرد، محل رجوع وی قیامت است و در آن جا مؤمنان نیکوکار به بهشت وارد می‌شوند که فنا نمی‌پذیرد و برای همیشه جاوید خواهد بود و بالتبع تمام خوشی‌ها و مکان‌های خوب آن نیز برای همیشه باقی خواهند ماند. پس، آن جا «حُسن مآب» است.

در تفسیر قرآنی کلمه‌ی ﴿طُوبَىٰ﴾ از مفسران سه نظریه نقل شده است.

۱- برخی می‌گویند: منظور از ﴿طُوبَىٰ﴾، درختی در بهشت به همین نام است که در هر زبان هم معروف است. در حدیث هم آمده است:

«طوبی درختی در بهشت است که الله ﷻ آن را با دست قدرت خود کاشته است»<sup>(۳)</sup>

قول محدثان همین است.

از «ابوبکر اصم» رضی الله عنه نقل شده است که اصل و بیخ درخت «طوبی» در قصر «رسول الله» ﷺ در اعلیٰ عِلِّین روییده و به قدری بزرگ است که در هر یک از طبقات بهشت شاخه‌های آن راه یافته‌اند؛ چنان که در خانه‌ی هر بهشتی شاخه‌ای از آن سر کشیده است!<sup>(۴)</sup> همان مقدار میوه که تمام درختان بهشت دارند، درخت «طوبی» به

۱- تفسیر کبیر: ۵۰ / ۱۹ - البحر المحیط: ۳۸۹ / ۵.

۲- البته میان «أوب» و «رجوع» این فرق و تفاوت هست که «أوب» به برگشت حیوانی اطلاق می‌گردد که دارای اراده باشد. اما «رجوع» عام است و برگشت حیوان و غیر حیوان به کار می‌رود (المفردات فی غریب القرآن: ۳۰ - تفسیر قرطبی: ۳۱۷/۹).

۳- به روایت طبری در تفسیر از معاویه بن قره عن ابیه مرفوعاً بالفاظ «شجرة غرسها الله بیده، ونفخ فیها من روحه، نبت بالحلی والحلل، وان اغصاتها لثری من وراء سور الجنة!»: ۳۸۴ / ۷، ش ۲۰۳۹۳ - و این مبارک در الزهد از کعب موقوفاً: ش ۲۶۷. (در این مورد احادیث مرفوع و موقوف دیگری هم روایت شده است. ن.ک: همان منابع).

۴- تفسیر کبیر: ۵۰ / ۱۹. ایضاً ن.ک: تفسیر بغوی: ۱۸ / ۳ - تفسیر قرطبی: ۳۱۶ / ۹. (قسمت اخیر این توضیح از دیگران در این منابع هم مورد تصریح قرار گرفته است: تفسیر طبری: ۳۸۴ / ۷ الی

تنهایی دارد و هر شاخه‌اش نیز همان مقدار میوه‌ی مختلف با رنگ‌های مختلف می‌دهد.<sup>(۱)</sup>

در یک روایت صحیح آمده است که یک اعرابی از «رسول‌الله ﷺ» پرسید: «یا رسول‌الله ﷺ! آیا در بهشت میوه وجود دارد؟» آن حضرت عليه السلام فرمودند:

«بله! در آن درختی هست که «طوبی» خوانده می‌شود ... اگر شتری کوچک زیر آن برود، از پیری هلاک می‌شود ولی به آخر آن نمی‌رسد...»<sup>(۲)</sup>

در این توجیه، مراد از ﴿حُسْنُ مَقَاب﴾، بهشت است.

(از نظر فضیلت، «سدرۃ المنتهی» برتر از درخت «طوبی» است؛ چون تجلی‌گاه خداوند متعال است.)

۲- گروهی دیگر قایل‌اند: «طوبی» از «طاب، یطیب» به معنای «فرح» و «خوشحالی» و «خوشی عیش» است<sup>(۳)</sup> و ﴿حُسْنُ مَقَاب﴾ به معنای «جایگاه و مکان خوب» است که همان بهشت می‌باشد. یعنی به چنین کسی دو نعمت می‌رسد: زندگی خوش و منزل خوب در بهشت. (برای او هم طیب العیش وجود دارد و هم طیب المکان.)

۳- «طوبی» در اصل عربی نیست، بلکه یک لفظ «حبشی» و نام خود بهشت است.<sup>(۴)</sup> طبق این تفسیر ﴿طُوبَىٰ لَهُمْ﴾، یعنی: برای آنان بهشت موجود است. و مقصود

۳۸۶- سنن سعید بن منصور: التفسیر / ش ۱۱۷۰ (۱۱۱۷) - مصنف ابن‌ابی‌شبیبه: صفة الجنة والنار /

باب ۱، ش ۳۵۰۹۹ - الزهد هناد: ش ۱۲۰ - الزهد ابن مبارک: ش ۱۵۲۹ - حلیة الأولیاء.

۱- تفسیر بغوی: ۱۸ / ۳.

۲- به روایت احمد در مسند: ش ۱۷۶۷۹ = ۱۷۶۴۲ = ۱۷۷۹۲ - و طبری در تفسیر از عتبه سلمی رحمته الله علیه:

۳۸۴ / ۷، ش ۲۰۳۹۲ - و طبرانی در معجم کبیر: ش ۱۳۷۵۹ و ۱۳۷۶۰ و در معجم اوسط: ش ۴۰۲ - و

ابن‌ابی‌عاصم در السنّة: ش (۵۸۱) ۷۱۶ - و بیهقی در البعث والنشور: باب «ما جاء فی اشجار الجنة»،

ش ۲۶۳ - و صنعانی در امالی: ش ۱۳۲.

۳- به روایت طبری در تفسیر از «ابن عباس» رحمته الله علیه موقفاً: ۳۸۱ / ۷، ش ۲۰۳۶۷.

۴- به روایت طبری در تفسیر از «ابن عباس» رحمته الله علیه موقفاً: ۳۸۱ / ۷، ش ۲۰۳۷۳ - ۲۰۳۷۴ - تفسیر کبیر:

۵۱ / ۱۹ - ۵۰ - ایضاً ن، ک: البحر المحيط: ۳۸۹ / ۵.

از ﴿حُسْنُ مَقَاب﴾، لقا و تجلای الهی است. یعنی: این کسان وارد بهشت می‌شوند و در آن جا هر هفته یک بار برای لقای الهی برمی‌گردند و به آن مشرف می‌شوند.  
۴- بعضی گفته‌اند: «طوبی» از «طیب» به معنای «پاکی» است.<sup>(۱)</sup> یعنی: برای آنان پاکیزگی موجود است. (از همه‌ی چیزهای فاسد و کثیف پاک هستند.)

## علوم و معارف

### □ دو مسأله‌ی عقیدتی مستنبط از آیه‌ها

مسأله‌ی اول: انسان نه مجبور محض است و نه مختار کل - با عنایت به مفهوم آیه‌ی ﴿قُلْ إِنْ أَرَادَ اللَّهُ يُضِلُّ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي إِلَىٰ مَنِ اتَّبَعَ﴾ [رعد: ۲۷]، علما به این مسأله استدلال می‌کنند که «انسان نه مجبور محض است، نه مختار کل». اگر او میل و انابت به سوی پروردگار ﷻ داشته باشد، او تعالی<sup>۱</sup> به وی توفیق حصول هدایت می‌دهد و ایمان نصیب‌اش می‌گرداند و چنانچه خود انابت نداشته باشد، به ایمان آوردن و اهتدا مجبورش نمی‌کند.

مسأله‌ی دوم: هدایت و ضلالت بنده در اختیار و به مشیت و مخلوق خدایند - از همان آیه‌ی کریمه علمای «اهل سنت و جماعت» به این مطلب نیز استدلال کرده‌اند که همچنان که موجد «هدایت»، «الله» ذُو الْجَلَالِ است، به وجودآورنده‌ی «ضلالت» نیز او تعالی<sup>۱</sup> است، نه شیطان؛ چون هم «ضلالت» و هم «شیطان» مخلوق خداوند متعال هستند. فرق میان «هدایت» و «ضلالت» فقط در این است که «الله» تَعَالَى به «هدایت» بندگان خوش می‌شود، ولی «ضلالت» را نمی‌خواهد و به آن راضی نیست. او تعالی<sup>۱</sup> برای تزیین «ضلالت» در نظر بندگان، گروهی مثل «نفس» و «شیطان» و برای تزیین و توضیح «هدایت» گروهی دیگر مثل انبیا علیهم‌السلام که داعیان هدایت‌اند، مقرر فرموده

است. پس در نصوصی که «ضلالت» منسوب به «شیطان» ذکر شده، معنا این است که مزین و داعی آن «شیطان» است و آن جا هم که «هدایت» به طرف انبیا علیهم السلام منسوب است، منظور این است که آنان مزین کننده‌ی آن و داعی به سوی آن‌اند. پس، هر کس انابت کند، به طرف خداوند متعال هدایت می‌شود و کسی که انابت نکند، به «ضلالت» کشیده می‌شود.

### □ تعریف مفهوم «اطمینان»

در آیه‌ی ﴿الَّذِينَ ءَامَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ أَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ﴾ [رعد: ۲۸] بحث از «اطمینان قلب» آمده بود که درباره‌ی آن توضیحاتی دادیم. به عنوان نتیجه و خلاصه‌ی آن مبحث اضافه می‌کنیم:

از این آیه‌ی کریمه ثابت شد که از ذکر و یاد خداوند متعال در دل انسان اطمینان پیدا می‌شود. و تمام امت بر این حقیقت متفق است که اطمینان در دل به آن میزان به وسیله‌ی ذکر و یاد الهی پیدا می‌شود، به هیچ چیز دیگر پیدا نمی‌شود. و این اطمینان ناشی از ذکر خداوند متعال فقط برای مصایب دینی هم نیست، بلکه در برابر مصایب و معضلات دنیوی هم دل انسان را قوی و آرام نگه می‌دارد؛ چون «قلب» به منزله‌ی ماهی و «ذکر» به منزله‌ی آب است.

بیچ کنجی بی دووبی دام نیست      جز به خلوت گاه حق آرام نیست

«اطمینان» نام حالتی است که چون کسی به آن دست یابد، هرگاه مشکلات و مصایب به وی رو نمایند، یا او از یک نعمت دنیوی و مادی برخوردار شود، در هر دو صورت، احساس یکسانی به وی دست می‌دهد. یعنی نه مصیبت او را از پای در می‌آورد و ذهن او را به خود مشغول می‌دارد، و نه خوشی و نعمت دنیوی او را غره و از یاد خداوند متعال غافل می‌کند.

شخصی که به نعمت «اطمینان قلب» دست یافته، هر مصیبتی که بر او وارد آید، آن را ناشی از مشیت خداوند متعال می‌داند و یقین دارد که بدون اراده‌ی او تعالی

کوچک‌ترین زیانی متوجه او نمی‌شود و چنان‌چه او تعالیٰ بخواهد، می‌تواند آن را رفع نماید. و همچنین اگر تمام خوشی‌های دنیا به چنین کسی برسند، به یقین می‌داند که همه‌ی آن‌ها از طرف «الله» ﷻ هستند و خودش هیچ‌گونه نقش و نیرویی در فراهم آوردن آن نعمت‌ها نداشته است و بنابراین، بهره‌وری از این نعمت‌ها او را از خدای ذُو الْجَلَالِ غافل نمی‌کند و قلب او در هر حال به ذکر و یاد او تعالیٰ مشغول است. قلبی که این وصف عالی را داشته باشد، به آن «قلب مطمئنه» می‌گویند. اهل الله که به کمال رسیده‌اند، به این مرتبه‌ی «اطمینان» فایز گردیده‌اند.

### □ تاثیر «ذکر» بر قلب در قالب یک تمثیل

اثر ماده‌ای به نام «اکسیر» که در کیمیاگران برای تبدیل ماهیت برخی از فلزات معمولی مانند «روی»، «آهن»، «مس» و ... از حالت اصلی‌شان به «طلا» یا «نقره»، مثال خوبی برای بیان میزان تأثیر ذکر الهی بر قلوب انسان‌ها است. یعنی همان‌طور که «اکسیر» یک‌باره ماهیت آن فلزات معمولی را به ماهیت فلز با ارزشی مانند «طلا» تبدیل می‌کند، ذکر «الله» ﷻ نیز مانند آن و بلکه هزاران مرتبه بیشتر از آن بر قلب انسان اثر می‌گذارد و ماهیت حیوانی و نفسانی آن را به حالت ملکوتی تبدیل می‌کند؛ چون آن را همواره متوجه الی‌الله می‌گرداند و به آن «اطمینان» می‌بخشد. صاحبان این گونه قلب‌ها هستند که مستحق مؤذنه‌ی مذکور در آیه‌ی ﴿طُوبَىٰ لَّهُمْ وَحُسْنُ مَقَابٍ﴾ [رعد: ۲۹] هستند.

### □ همه‌ی اعمال دین، سبب اطمینان قلب می‌شوند

با توجه به مراتب شیوه‌های ذکر الهی که گفتیم عبارت از «ذکر لسانی» و «ذکر قلبی» و «تفکر در مخلوقات خداوند» ﷻ است، به این نتیجه دست می‌یابیم که کلیه‌ی مراتب و اعمال ایمانی - اعم از نماز، روزه و ... - سبب اطمینان قلب‌اند؛ چون هر کدام نوعی از «ذکر» هستند.

## □ اقسام موجودات به اعتبار اثرگذاری و اثرپذیری

محققان بر این باوراند که هر آن چه نام «موجود» بر آن صادق می‌آید، از حیث «تأثیر» و «تأثر» مطلقاً بر سه نوع‌اند.

(۱) «مؤثر، ولا یؤثر من شیء» - یعنی موجودی که در سایر موجودات مؤثر است، اما خود از موجودات دیگر اثر نمی‌پذیرد. این خاصیت فقط در یک وجود دیده می‌شود و آن، ذات واجب‌الوجود **عَالِمُ شَيْءٍ** است؛ زیرا او تعالی قادر است در تمام کاینات در مخلوقات خود مؤثر باشد، ولی ذات شریف‌اش از هیچ کس و هیچ چیز اثرپذیر نیست.

(۲) «متأثر ولا یؤثر» - یعنی موجودی که از دیگران اثر می‌گیرد، اما خود در دیگران مؤثر نیست. این، خصوصیت اجسام و جمادات است.

(۳) «مؤثر فی شیء، و متأثر عن شیء» - یعنی موجودی که هم در دیگران اثر می‌گذارد و هم از دیگران اثر می‌پذیرد. این، خاصیت لطایف و ارواح است. مقصود از لطایف و ارواح، انسان است.<sup>(۱)</sup> «انسان» دارای هر دو صفت - اثرگذاری و اثرپذیری - است. حاصل بحث یادآوری این نکته است که انسان چون مرکب از دو چیز «روح» و «جسم» است، جامع الصفاتین قرار گرفته و می‌تواند هم اثر گیرد و هم اثر بگذارد. پس او با برخورداری از این موقعیت، باید از لطایف و روح و جسم خود بهره بگیرد و به دلیل برخورداری از همین دو ویژگی، از سوی خداوند متعال دستور به «ذکر» داده شده است؛ که با ذکر الهی هم قلب خودش اصلاح می‌شود و هم می‌تواند مایه‌ی صلاح قلوب دیگران گردد.

كَذَلِكَ أَرْسَلْنَاكَ فِي أُمَّةٍ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهَا أُمَمٌ لِيَتْلُوا عَلَيْهِمُ الْآيَاتِ  
همچنین فرستادیم تو را در امتی که گذشتند پیش از وی امت‌های بسیار تا بخوانی بر آنان آن چه

أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ وَهُمْ يَكْفُرُونَ بِالرَّحْمَنِ ۚ قُلْ هُوَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ  
 وحی فرستادیم به سوی تو؛ و آنان کافرند به خدا. بگو: «او پروردگار من است؛ نیست هیچ معبودی مگر او؛  
 عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ مَتَابِ ﴿۱۳﴾ وَلَوْ أَنَّ قُرْءَانًا سُيِّرَتْ بِهِ الْجِبَالُ  
 بر وی توکل کردم و به سوی اوست رجوع من.» • و اگر قرآنی می‌بود که روان کرده می‌شد به سبب آن کوه‌ها  
 أَوْ قُطِعَتْ بِهِ الْأَرْضُ أَوْ كُفِّمَ بِهِ الْمَوْتَىٰ ۗ بَلْ لِلَّهِ الْأَمْرُ  
 یا شکافته می‌شد به سبب آن زمین یا به سخن آورده می‌شد به سبب آن مردگان (نیز ایمان نمی‌آوردند)، بلکه برای خداست  
 جَمِيعًا أَفَلَمْ يَأْتِ الْذِينَ ءَامَنُوا أَنْ لَوْ يَشَاءُ اللَّهُ لَهْدَى النَّاسَ  
 کار همه یکجا. آیا ندانسته‌اند مسلمانان که اگر خدا می‌خواست راه می‌نمود مردمان را  
 جَمِيعًا ۗ وَلَا يَزَالُ الَّذِينَ كَفَرُوا تُصِيبُهُم بِمَا صَنَعُوا قَارِعَةٌ أَوْ تَحُلُّ  
 همه یکجا و همیشه کافران به این صفت هستند که می‌رسد به آنان به سبب آن چه کردند عقوبتی سخت یا فرومی‌آید  
 قَرِيبًا مِّن دَارِهِمْ حَتَّىٰ يَأْتِيَ وَعْدُ اللَّهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يُخْلِفُ الْمِيعَادَ ﴿۱۴﴾  
 آن عقوبت نزدیک به خانه‌ی شان تا وقتی که بیاید وعده‌ی خدا. هراتینبه خدا خلاف نمی‌کند وعده را •

### ربط و مناسبت

در آیات قبل بیان شد که هدایت بندگان در دست خداوند متعال است و فقط با دیدن معجزات حاصل نمی‌شود و او ﷻ با وحی بر بندگان اتمام حجت می‌کند. در این آیات حالت امم پیشین را بیان می‌دارد تا نمونه‌ای تأییدی بر این مطلب باشد و در کنار آن، حیثیت کمالی «قرآن کریم» را بیان می‌فرماید که همان وحی هدایت‌دهنده در این امت است.<sup>(۱)</sup>

### سبب نزول

در برخی روایات آمده است: آیه‌ی ﴿وَهُمْ يَكْفُرُونَ بِالرَّحْمَنِ...﴾ [رعد: ۳۰] در مورد این سخن «عبد الله بن امیه مخزومی» نازل شد که می‌گفت: «اما الله فنعرفه، واما الرحمن»

۱- ر.ک: روح المعانی: ۱۳ / ۱۹۰.

فلا نعرفه إلا صاحب الیمامة! یعنی: اگر تو («محمد» ﷺ) بگویی «الله» را عبادت کنید، ما «الله» را می‌شناسیم، اما می‌گویید به «رحمان» ایمان بیاوریم و ما رحمانی جز «رحمان یمامه» نمی‌شناسیم. (منظورشان، «مسيلمه ی کذاب» بود که به «رحمان یمامه» شهرت داشت.<sup>(۱)</sup> آیه ی مبارکه ی ﴿قُلْ اَدْعُوا اللّٰهَ اَوْ اَدْعُوا الرَّحْمٰنَ...﴾ [سراء: ۱۱۰] نیز در جواب آنان نازل شد.<sup>(۲)</sup>

عده‌ای دیگر سبب نزول را چنین می‌گویند: در صلح‌نامه‌ای که بین «رسول‌الله» ﷺ و مشرکان «قریش» در «حدیبیه» به تحریر در آمد، در ابتدای آن «بسم الله الرحمن الرحيم» نوشته شد. مشرکان به این تسمیه اعتراض کردند و گفتند: «ما رحمان را نمی‌شناسیم؛ به جای آن «باسمک اللهم» بنویس!» خداوند متعال به منظور تردید این سخن‌شان (اظهار بی‌اطلاعی از «رحمن») این آیه را نازل فرمود.<sup>(۳)</sup>

و به روایتی دیگر: وقتی «رسول‌الله» ﷺ به مشرکان گفت: «برای رحمان سجده کنید!»، با انکار گفتند: «رحمان دیگر چیست؟!» در این وقت آیه‌ی مورد بحث نازل شد و در آن پیامبر امر کرده شد که خداوند رحمان را چنین تعریف کند: ﴿هُوَ رَبِّيْ لَا اِلٰهَ اِلَّا هُوَ﴾ [رعد: ۳۰].<sup>(۴)</sup>

در مورد آیه ی ﴿وَلَوْ اَنَّ قُرْءَانًا سُوِّرَتْ بِهِ اَلْجِبَالُ اَوْ...﴾ [رعد: ۳۱] نیز سبب نزول خاصی روایت شده است؛ آمده است: آنان به «رسول‌الله» ﷺ در مقابل ادعای «نبوت» و دعوت توحیدی‌اش، می‌گفتند: «اگر راست می‌گویی و می‌خواهی به تو و کتابی که آورده‌ای ایمان بیاوریم، مثل پیامبران گذشته، مرده‌های ما را زنده کن!»، «برای ما

۱- «مسيلمه» خود را به «رحمان» مسمی کرد، ولی خداوند متعال به ازای این جسارت، او را تا ابد به «کذاب» مشهور ساخت و این وصف برای او «علم» قرار گرفت. (تفسیر قرطبی: ۱۰۶/۱).

۲- تفسیر کبیر: ۵۲/۱۹- الکشف والبيان ثعلبی: ۲۹۲/۵.

۳- به روایت طبری در تفسیر: ۳۸۵/۷، ش ۲۰۳۹۸- و ابن منذر- و ابو الشیخ- و مقاتل در تفسیر: ۳۷۸- ۳۷۷. (ایضاً ن. ک: الدر المنثور: ۶۲/۴- تفسیر بغوی: ۱۹/۳- تفسیر کبیر: ۵۲/۱۹- تفسیر مظهری: ۹۰/۴).

۴- اسباب النزول واحدی: ۱۵۳- تفسیر قرطبی: ۳۱۸/۹- البحر المحیط: ۳۹۰/۵- تفسیر مظهری: ۴/۴.



قرآنی بر فراز جبل ابو قیس فرود آور که از ابهت و عظمت آن، کوه تکان بخورد و به حرکت درآید!»، «کوه‌های مکه را از جا بردار تا ما کشاورزی کنیم!»، «مکه جای تنگی است؛ کوه‌ها را بردار تا وسیع شود!»، «کوه‌ها را برای ما تبدیل به طلا کن!»، «برای ما چشمه‌هایی جاری کن!» و ... خداوند متعال در این سخنان، آیه‌ی ﴿وَلَوْ أَن قُرْءَانًا سُيِّرَتْ بِهِ الْجِبَالُ﴾ [رعد: ۳۱] را نازل فرمود.<sup>(۱)</sup>

## تفسیر تبیین

كَذَلِكَ أَرْسَلْنَاكَ فِي أُمَّةٍ... (۳۰)

كَذَلِكَ أَرْسَلْنَاكَ - این «کاف» برای تشبیه است و در خصوص وجه مناسبت و ارتباط آن، سه قول نقل شده است:

۱. تشبیه ﴿كَذَلِكَ﴾ با ارسال انبیا علیهم السلام است؛ بدون آن که پیش‌تر ذکری از آنان رفته باشد. یعنی: «أرسلناك في أممتك؛ كما أرسلنا الأنبياء قبلك في الأمم.» مقصود، بیان این مطلب است: همچنان که ما سایر انبیای پیش از تو را در لباس و به شکل و صورت بشر فرستاده‌ایم، تو را نیز از جنس بشر فرستاده‌ایم. و برخی از آن امم با این که پیامران‌شان بشر بوده‌اند، دعوت آنان را پذیرفته‌اند. پس اینان چگونه از قبول کردن تو به عنوان پیامبر خدا به بهانه‌ی بشر بودن طفره می‌روند؟

با این تفسیر، آیه جواب ایرادهای کفار و مشرکان مبنی بر انکار «رسالت» پیامبر ﷺ به بهانه‌ی بشر بودن و فرشته‌نبودن ایشان است.

۱- به روایت طبری در تفسیر از ابن عباس رضی الله عنهما و مجاهد رضی الله عنه و بعضی دیگر: ۷ / ۳۸۷ - ۳۸۶، ش ۲۰۳۹۹ الی ۲۰۴۰۳- و طبرانی در معجم کبیر از ابن عباس رضی الله عنهما: ش ۱۲۶۱۷ = ۱۲۴۵۱- و ضیاء در الأحادیث المختارة: ش ۵۵۱- و ابو الشیخ- و ابن مردویه (ایضاً ن.ک: الدر المنثور: ۴ / ۶۳- ۶۲- تفسیر کبیر: ۱۹ / ۵۳- ۵۲- روح المعانی: ۱۳ / ۱۹۸-۱۹۷).

۲. تشبیه، محض برای ارسال است. یعنی: «مثل ذلك الإرسال أرسلناك»؛ با این توضیح: «كما أرسلنا من قبلك، أرسلناك إرسالاً في أمة قد خلت من قبلها أمة». (همچنان که ما انبیای پیشین را در امت‌های گذشته به رسالت و دعوت فرستاده‌ایم، تو را هم در امتی فرستاده‌ایم ...) (۱)

علامه «زمخشری» (صاحب «تفسیر کشاف») همین توجیه را ترجیح داده است. (۲)

۳. تشبیه به «أُمَّم» است. یعنی: همان‌طور که به امم سابقه کتاب دادیم، به تو نیز کتاب («قرآن») دادیم تا آن را بر امت خود بخوانی. (۳)

در این جمله خداوند متعال مشرکان را متوجه می‌فرماید که بعثت حضرت «محمد» ﷺ به «نبوت» چیزی بی سابقه و ناممکن نیست که باعث انکار شما گردد. وقتی شما منکر حضرات «ابراهیم» و «موسی» و «عیسی» ﷺ نیستید - با وجود آن که بشر بوده‌اند - چرا «نبوت» حضرت «محمد» ﷺ را به دلیل بشریت وی قبول نمی‌کنید؟

فِي أُمَّةٍ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهَا أُمَمٌ - در این قسمت از آیه، بیان کیفیت آن ارسال است. می‌فرماید: تو را در امتی فرستادیم که پیش از آن امت‌ها بوده‌اند که گذشته و رفته‌اند. پس این امت، آخرین امت‌ها و حضرت «محمد» ﷺ، آخرین و خاتم پیامبران ﷺ است. (۴)

لَتَتْلُو عَلَيْهِمُ الَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ - این جمله‌ی کریمه، در بیان هدف بعثت است. می‌فرماید: تو («رسول‌الله» ﷺ) در این امت مبعوث شده‌ای تا «قرآن مجید» را بر آنان تلاوت کنی و متوجه اوامر و احکام الهی موجود در آن نمایی و تعلیم‌شان کنی.

۱- تفسیر کبیر: ۵۱/۱۹- روح المعانی: ۱۳/۱۹۰.

۲- کشاف: ۵۰۸/۲.

۳- این توجیه از «ابن عطیه» ﷺ است (المحرر الوجیز: ۳/۳۱۲). ایضاً: ن.ک: روح المعانی: ۱۳/۱۹۰.

۴- تفسیر نسفی: ۲/۲۵۰- تفسیر کشاف: ۵۰۸/۲.

وَهُمْ يَكْفُرُونَ بِالرَّحْمَنِ - «واو» حالیه است. یعنی همین کافران در حالی بر تو انتقاد و اعتراض می‌کنند، که به «رحمان» کفر می‌ورزند. (در سبب نزول ماجرای این انکار و کفر به «رحمان» را بیان داشتیم.)

عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ مَتَابٌ - ﴿مَتَابٌ﴾ از «تاب، يتوب» به معنای «رجوع کردن» است. «توبه» را بدان خاطر توبه می‌نامند که در آن رجوع وجود دارد. «متاب» به معنای «محل و جای رجوع» است.

### یک مسأله‌ی فقهی راجع به «بسم الله»

چون در سبب نزول این آیه بحث از نوشتن «بسم الله الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ» بود، مناسب است این نکته را یادآوری کنیم که فقها گفته‌اند: در ابتدای نامه، نوشتن «باسمک اللهم» یا «بسمه تعالی» یا «بسم الله مجریها» و همچنین «بنام خدا»، خلاف اولی و خلاف سنت «رسول الله» ﷺ و بلکه خلاف سنت تمام انبیا علیهم السلام و بدعت است. شیوه‌ی اسلامی این است که باید «بسم الله الرحمن الرحيم» نوشته شود و اگر احتمال افتادن و گم شدن کاغذ و خوف بی‌احترامی به نام جلاله‌ی «الله» ﷻ باشد، در آن صورت همان عدد «۷۸۶» را بنویسد.

نوشتن اسم ذات هم با این رسم الخط: «...» - آن گونه که مرسوم است - اعم از این که کلمه‌ی «عبد» به آن مضاف باشد مانند «عبدا...» یا خیر - نیز جایز نیست و بلکه لازم است اسم مبارک حتماً به‌طور کامل نوشته شود و حتی مستحب است نام مبارک «الله» ﷻ، درشت و با جلوه‌ی بیشتر نوشته شود.

امروزه به دلیل عدم مطالعه‌ی این مسایل مهم، اکثر طلبه و حتی علما متوجه این نکات نیستند و به تقلید کورکورانه از دیگران می‌پردازند.

وَلَوْ أَنَّ قُرْءَانًا سُيِّرَتْ بِهِ الْجِبَالُ... (۳۱)

این آیه هم تردید شبهه‌ی کفار و پاسخ به تقاضای آنان است. در سبب نزول بیان

داشتیم که آنان از «رسول الله» ﷺ خواستند معجزاتی مثل معجزه‌ی انبیای گذشته ظاهر کند یا کوه‌ها را از اطراف «مکه» بردارد! خداوند متعال در جواب آنان می‌فرماید:

وَلَوْ أَنَّ قُرْآنًا سُيِّرَتْ بِهِ الْجِبَالُ... - جواب ﴿لَوْ﴾ بعد از ﴿الْمَوْقِنُ﴾، در آیه محذوف است که طبق قول علامه «زجاج» رحمته الله، «لما آمنوا به» می‌باشد. <sup>(۱)</sup> یعنی: «لو انا أنزلنا قرآنًا... لما آمنوا به». تفسیر آیه طبق این توجیه چنین است: چنانچه ما «قرآن» را - همان‌طور که آنان می‌خواهند - بر فراز کوه‌ها نازل کنیم و کوه‌ها در اثر این نزول تکه‌تکه شوند و به هوا پرواز کنند یا زمین در اثر نزول «قرآن» شکافته شود یا به واسطه‌ی نزول «قرآن» مردگان به سخن درآیند، بازهم آنان ایمان نمی‌آورند؛ زیرا این نزول، عجیب‌تر از معجزات دیگری مثل «شق القمر» نیست که آنان با چشم سر آن معجزه‌ی بزرگ را مشاهده کردند، ولی ایمان نیاوردند و آن را ناشی از سحر دانستند. حقیقت این است که آنان با این نوع درخواست‌ها قصد دارند «رسول الله» ﷺ را عاجز و ساکت گردانند و بی‌تردید هدف‌شان گرویدن به «ایمان» نیست و البته ما می‌دانیم قلوب آنان فاسد شده و صلاحیت حصول «ایمان» و هدایت‌یابی را از دست داده است.

نزد بعضی دیگر از نحویان جواب ﴿لَوْ﴾، جمله‌ی «لکان هو هذا القرآن» است. <sup>(۲)</sup> اما قول علامه «زجاج» رحمته الله صحیح‌تر است.

بَلْ لِلَّهِ الْأَمْرُ جَبِيحًا - یعنی تمام امور آسمانی و زمینی و از جمله هدایت دادن و گمراه ساختن در دست خداوند متعال است. <sup>(۳)</sup> آنان که به سوی خداوند متعال انابت ندارند، مشمول توفیقات الهی نمی‌شوند و در نتیجه، به سمت هدایت راه نمی‌یابند. یا معنا این است که نزول «قرآن» به‌گونه‌ای که مشرکان در خواست کرده‌اند، امری است که در اختیار «الله» جل جلاله می‌باشد؛ اگر بخواهد، به انجام آن قادر است. <sup>(۴)</sup> یا مقصود، عام است؛ یعنی تمام نظام هستی تحت سلطه‌ی او تعالی قرار دارد.

۱- تفسیر کبیر: ۵۳/۱۹- تفسیر قرطبی: ۳۱۹/۹- البحر المحیط: ۳۹۱/۵- روح المعانی: ۱۹۴/۱۳.

۲- همان منابع.

۳- البحر المحیط: ۳۹۱/۵.

۴- کشاف: ۵۱۰/۲- تفسیر نسفی: ۲۵۰/۲- تفسیر مظهری: ۹۲/۴.

أَفَلَمْ يَيْئَسِ الَّذِينَ آمَنُوا ... - ﴿يَأْيَسُ﴾ از «یأس» است. این کلمه از زمره‌ی لغات نادر می‌باشد. هر گاه به صیغه‌ی ماضی بیاید، به معنای «ناامیدی» خواهد بود و چنانچه به صیغه‌ی مضارع به کار رود، به معنای «دانستن» می‌شود؛ چنانکه در این آیه به کار رفته است.

«قاسم بن معن» رضی الله عنه می‌گوید: این معنای «یأس» به لغت «هوازن» است و بعضی دیگر آن را لغت گروهی از «بنی نضع» دانسته‌اند. علاوه بر این، این فعل در قرائتی، «أَفَلَمْ يَتَّبِعْ» خوانده شده است که همین معنا را تأیید می‌کند.

دلیل دیگر اینان این است که اکثر شعرائی که به لغت «هوازن» و «نضع» شعر گفته‌اند، «یأس» را به معنای «علم» آورده‌اند و عادت شعرا بر این است که پخته‌ترین کلمات را در شعر خود به کار می‌برند تا مورد تنقید قرار نگیرند. از جمله شاعری می‌گوید:

ألم ييأس الأقبام أتى أنا إبنه      وان كنت عن أرض العشيرة نائيا

در شعر «ابو عبیده» آمده است:

أقول لهم بالشعب إذ يأسروني      ألم تيأسوا أتى ابن فارس زهدم

طبق این قول، ﴿أَفَلَمْ يَأْيَسِ الَّذِينَ آمَنُوا﴾، به معنای «أَفَلَمْ يَعْلَمْ الَّذِينَ آمَنُوا...» است. یعنی: آیا مگر مؤمنان نمی‌دانند که چنانچه خدواند متعال بخواهد، خود همه‌ی انسان‌ها را هدایت می‌بخشد؟<sup>(۱)</sup>

به قول بعضی دیگر «یأس» در این جا به معنای معروف خود، «ناامیدی» است و معنای آیه این است: آیا ناامید نشده‌اند مؤمنان از ایمان آوردن تمامی کفار؟<sup>(۲)</sup>

۱- ر.ك: البحر المحيط: ۳۹۲ / ۵ و ۳۹۳- تفسیر قرطبی: ۳۲۰ / ۹ - ۳۱۹- روح المعانی: ۱۳ / ۱۹۶ - ۱۹۵- تفسیر طبری: ۷ / ۳۸۸ - ۳۸۷- الدر المنثور: ۴ / ۶۳.

۲- همان منابع.

وَلَا يَزَالُ الَّذِينَ كَفَرُوا... - یعنی کفار همیشه به سبب کفر و عناد و نافرمانی‌هایی که دارند، در مصایب و بلیات و امراض و شکست‌ها گرفتار هستند.<sup>(۱)</sup>

﴿قَارِعَةً﴾ از «قرع»، به معنای «کوبیدن» و «زدن» است. این جا مقصود، مصایب و بلاهایی است که به صورت عذاب برای گوشزد کردن کفار و مشرکان می‌آمد.<sup>(۲)</sup>

مراد از ﴿الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ در این جا، یا فقط کفار اهل «مکه» هستند که بنای دشمنی با «رسول الله ﷺ» و آیین وی را داشتند و از ایمان اعراض می‌نمودند یا سایر کفار هم در آن داخل‌اند.<sup>(۳)</sup> اگر قول اول را مراد بگیریم، تحقق آن بر اهل «مکه» ظاهر بود؛ مرتباً ثمره‌ی تلخ قحطی و مشکلات ناشی از آن و شکست در جنگ‌ها و ... را می‌چشیدند و از آن رنج می‌بردند. اگر معنای دوم منظور باشد، باز هم مصداق آیه واضح است؛ کفار همواره در معرض تهدید الهی قرار داشته و دارند و همیشه نیز عذاب‌های خداوند متعال را در قالب طوفان‌های سهمگین و مهلک، باران‌های شدید، قحطی‌های طویل و انحای مختلف دیگر تجربه می‌کنند.

أَوْ تَحُلُّ قَرِيبًا مِّن دَارِهِمْ... - یعنی: «تَحُلُّ الْقَارِعَةَ قَرِيبًا...» (یا این که بيفتد همین بلا به نزدیکی خانه‌ی ایشان). معنا این که: گاهی عذاب را نه بر خود آنان بلکه بر سر اطرافیان و آبادی‌های همجوار و نزدیک به منازل‌شان می‌آورد تا آنان توییخ شوند و بترسند.

برخی گفته‌اند: منظور از ﴿وَلَا يَزَالُ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾، ساکنان «مکه» و از ﴿أَوْ تَحُلُّ قَرِيبًا مِّن دَارِهِمْ﴾، فتح «مکه» است.<sup>(۴)</sup> اما - چنان که گفتیم - مفهوم آیه‌ی کریمه عام است.

۱- تفسیر کبیر: ۵۴/۱۹- روح المعانی: ۱۳/۱۹۹- ۱۹۸.

۲- همان.

۳- تفسیر کبیر: ۵۴/۱۹.

۴- طبق این توجیه که از «ابن عباس» رضی الله عنه مروی است، فعل ﴿تَحُلُّ﴾ صیغه‌ی خطاب و متوجه به «رسول الله ﷺ» است. بدین معنا: تو و اصحابات در نزدیکی شهر آنان فرود می‌آیی تا آن که وعده‌ی «الله ﷻ» بر فتح «مکه» به شمشیر متحقق شود. (تفسیر طبری: ش ۲۰۴۱۸ الی ۲۰۴۲۰. ایضاً تفسیر ابن کثیر- تفسیر کبیر- ...).

حَتَّىٰ يَأْتِيَ وَعْدُ اللَّهِ ... - مراد از ﴿وَعْدُ اللَّهِ﴾، وعده‌ی نابودی کفار است که در قالب ﴿قَارِعَةً﴾ بر سر آنان فرود می‌آید و بعضی آن را کنایه از «موت» دانسته‌اند.<sup>(۱)</sup> یعنی کافران همواره در این مشکلات و مصایب گرفتارند تا آن که بمیرند و نابود شوند. از همین آیه علما استدلال کرده‌اند که در «قرآن» تمام این انوار و معجزات وجود دارند و کسی که عامل بر این کتاب معجز باشد، تمام این کارها (احیای مردگان، شکافتن کوه‌ها، انفجار چشمه‌ها و ...) به دست او صورت می‌گیرند.

### خاصیت آیه

این آیه‌ی کریمه برای رفع تب‌ها و دیگر امراض و برای هر درد مجرب است. برای حصول این اثر، آیه را تا ﴿بَلِّغْ لِلَّهِ الْأَمْرَ جَمِيعًا﴾ بخوانند و بر مریض فوت کنند.

وَلَقَدْ آسَفْتُمُوهُمْ بِرُسُلِهِمْ مِّن قَبْلِكَ فَأَمَلَيْتُ لِلَّذِينَ كَفَرُوا ثُمَّ أَخَذْتُهُمْ<sup>ص</sup>  
 و هر آینه تمسخر کرده شدند بیغمبران پیش از تو، پس مهلت دادم کافران را و سپس گرفتار کردم آنان را!  
 فَكَيْفَ كَانَ عِقَابِ ﴿۱۳﴾ أَفَمَن هُوَ قَائِمٌ عَلَىٰ كُلِّ نَفْسٍ بِمَا  
 پس چگونه بود عقوبت من • آیا کسی که خبرگیرنده است بر هر کس به جزای آن چه عمل کرده‌است  
 كَسَبَتْ<sup>ط</sup> وَجَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ قُلُوبًا قَلِيلٌ سَمُوهُمْ<sup>ج</sup> أَمْ تُدَبُّونَهُ<sup>د</sup> بِمَا لَا يَعْلَمُ  
 (مثل این بتان است؟) و مقرر کردند کافران برای خدا شریکان! بگو: «بیان کنید نام‌های شان را! آیا خبر می‌دهید خدا را آنچه نمی‌داند  
 فِي الْأَرْضِ أَمْ بِظَهْرِ مِّنَ الْقَوْلِ<sup>ط</sup> بَلْ زُيِّنَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا مَكْرَهُمْ<sup>ط</sup>  
 در زمین؟! یا فریفته می‌شوید به سخن سرسری؟» بلکه آراسته کرده شده است برای کافران اندیشه‌ی فاسد آنان  
 وَصُدُّوا عَنِ السَّبِيلِ<sup>ط</sup> وَمَن يُضِلِلِ<sup>ط</sup> اللَّهُ فَمَا لَهُ مِن هَادٍ ﴿۱۳﴾ هُمْ<sup>ط</sup>  
 و باز داشته شده‌اند از راه. و هر که گمراه کندش خدا، نیست او را هیچ راه نماینده‌ای • برای آنان هست

عَذَابٌ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَعَذَابُ الْآخِرَةِ أَشَقُّ وَمَا لِمَنْ أَلَّهِ

عذاب در زندگانی دنیا و هر آینه عذاب آخرت سخت‌تر است. و نیست برای آنان از خدا

مِنْ وَاقٍ ﴿١٢﴾ مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وَعَدَ الْمُتَّقُونَ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا

هیچ نگاه دارنده‌ای • صفت بهشتی که وعده کرده شده است برای متقیان، این است که می‌رود زیر آن

الْأَنْهَارُ أَكْلُهَا دَائِمٌ وَظِلُّهَا تِلْكَ عُقْبَى الَّذِينَ اتَّقَوْا وَعُقْبَى

جوی‌ها؛ میوه‌های آن جاوید است و همچنین سایه‌اش. این است جزای متقیان و جزای

### الْكَافِرِينَ النَّارُ ﴿١٣﴾

کافران آتش است •

مفهوم کلی آیه‌ها: این فقط «رسول‌الله» ﷺ نبود که مورد مسخره‌ی کفار و مشرکان قوم خود واقع می‌گردید، بلکه پیامبران گذشته نیز از طرف نافرمانان قوم خود این رفتارها را نسبت به خود می‌دیدند. خداوند متعال آن مردم را مهلت می‌داد تا دعوت پیامبران را قبول کنند و پیامبران هم تا آن زمان رنج‌ها را تحمل می‌کردند. بالاخره انتقام خداوند ﷻ سررسید و کافران را نابود کرد و پیامبران همراه با یاران‌شان نجات یافتند. این نصرت الهی برای «رسول‌الله» ﷺ هم بود و بنابراین، آن حضرت ﷺ می‌باید دل گرم می‌داشت و به کارش مشغول می‌شد. مگر مشرکان نمی‌دانستند معبودان خودساخته‌ی آنان با آن ذات باری تعالی که علیم و خبیر و حافظ تمام مخلوقات است، برابر نیستند؟! یا آن که فقط به زبان ادعای شراکت آن‌ها را داشتند؟ به هر حال آنان گمراه و از راه حقیقی سعادت منحرف بودند و عقاید و کارهای‌شان در نظرشان خوب و موجه بود. برای آنان در آخرت چیزی جز آتش انتظار نمی‌کشید؛ درحالی که مؤمنان وارد بهشتی مالا مال از نعمت‌های فراوان و زوال‌ناپذیر می‌شدند.

### ربط و مناسبت

در چند آیه‌ی قبل چندی از ایرادهای کفار پیرامون «توحید» و «رسالت» بیان و



سپس جواب داده شد و در آیات گذشته این موضوع بیان گردید که کفار از آن حضرت ﷺ درخواست معجزه کردند و «الله» ﷻ در جواب آنان به پیامبرش تذکر داد که این معجزه خواستن ناشی از عناد آنان است و به منظور تحقیق و تسلیم حقیقت انجام نمی‌گیرد. در هر حال درخواست معجزه و سخریه و استهزای مکرر کفار، رنج آن حضرت ﷺ را باعث شده بود. به همین سبب در این آیات، در آیه‌ی اول خداوند متعال به تسلی «رسول الله» ﷺ می‌پردازد و این نکته را به آن حضرت ﷺ خاطر نشان می‌کند که این تنها تو نیستی که مورد استهزای کفار قرار می‌گیری، بلکه انبیای پیشین هم با این گونه ناملایمت‌ها مواجه و مورد اذیت و آزار انسان‌های نالایق واقع شده‌اند و اما ما همچنان که برای آنان از امت مجرم و نافرمان‌شان انتقام گرفته‌ایم، برای تو نیز انتقام خواهیم گرفت و استهزاء کنندگان را به سزای اعمال‌شان خواهیم رساند.

خداوند متعال بدین طریق در آیه‌ی اول پیامبرش را از نگرانی و غمگین شدن باز می‌دارد و در آیات بعد حماقت کفار را بیان می‌کند که با وجود ذات خداوند متعال به دنبال پرستش بت‌ها و معبودانی افتاده‌اند که هیچ قدرتی ندارند.

## تفسیر و تبیین

وَلَقَدْ اسْتَهْزَيْتُمْ بِرُسُلٍ مِّن قَبْلِكُمْ... (۳۲)

وَلَقَدْ اسْتَهْزَيْتُمْ بِرُسُلٍ مِّن قَبْلِكُمْ - به پیامبرش متذکر می‌شود: این عادت کفار است که همیشه با بندگان نیک ما به طریقه‌های مختلف درگیرند؛ گاهی به مقابله، گاهی به استهزا و ... ، اما تو پریشان نباش؛ ما همان‌طور که انتقام پیامبران گذشته را از آن اقوام کافر گرفته‌ام، انتقام تو را نیز از اینان خواهیم گرفت.

فَأَمَلَيْتُمُ لِلَّذِينَ كَفَرُوا... - آن‌گاه مهلت داده‌ام کسانی را که کافر شده‌اند، سپس گرفتم آنان را.

«أَمَلِيْتُ» از «إملاء» و در این جا به معنای «إمهال»، یعنی «مهلت دادن» است. در اصل لفظ «املا» در زمان قدیم به رمه‌ی گوسفندی می‌گفتند که به جنگل و صحرا برده می‌شدند. مقصود آیه این است که ما آنان را به سبب استهزا و سایر بی‌حرمتی‌ها مجازات نکردیم و مهلت دادیم تا شاید به طرف «توحید» و پیامبران عليهم السلام بازگردند و تسلیم حقیقت شوند. اما وقتی به جای قدردانی و استفاده از این اغماض و مهلت، عناد و دشمنی‌شان بیشتر شد، تحت عذاب خویش گرفتیم.

فَكَيْفَ كَانَ عِقَابِ - یعنی: «فکیف کان عقابی» (نتیجه‌ی عذاب من چه شد)؟

پس، آیه وعید برای کفار «مکه» است.<sup>(۱)</sup> آنان از سرنوشت قوم‌های «ثمود» و «عاد» و ... آگاه بودند. پس، باید فکر می‌کردند که عذاب خداوند عز وجل بر آنان چطور بود و چه شدند و کجا رفتند؟

**أَفَمَنْ هُوَ قَائِمٌ عَلَىٰ كُلِّ نَفْسٍ ... (۳۳)**

خداوند متعال در این کریمه، کفار- آنان که در نزدشان خدای حقیقی سبحانه و تعالی با مخلوق مشتبه شده بود- مورد خطاب و الزام قرار می‌دهد و این نکته را به آنان یادآور می‌شود که معبودان باطل چنان بی‌اساس و بی‌اهمیت‌اند که حتی در برابر نام «الله» عز وجل شایستگی نام بردن هم ندارند؛ چه جای آن که شایسته‌ی معبودیت باشند و شما آن‌ها را به عنوان معبودان خود بشناسید؟!

أَفَمَنْ هُوَ قَائِمٌ عَلَىٰ كُلِّ نَفْسٍ ...؟ - یعنی: پس آیا آن ذات مقدسی که بر هر نفس و اعمال او قائم است، مانند معبودان باطلی است که مشرکان با خداوند ذو الجلال و الاکرام شریک می‌کردند؟ (نه؛ چنین نیست.)

از ترجمه‌ای که آوردیم، مشخص گردید که جواب جمله‌ی قدسی محذوف است که در عبارت خلاصه «کمن لیس بهذه الصفة؟» است. تقدیر این عبارت چنین هم می‌تواند باشد: «أفمن هو قائمٌ علیٰ کل نفسٍ بما کسبت کشرکائهم الّتی لا تضرّ ولا تنفع؟»

۱- البحر المحیط: ۵/ ۳۹۳- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۵۵.

است.<sup>(۱)</sup> گروهی دیگر قایل شدند که جواب «موجود» است و بعضی این جمله را مقدر گفته‌اند: «لم یوحّدوه ولم یمجّدوه وجعلوا له شرکاء».<sup>(۲)</sup>  
توجیه اول مرجح است.

﴿قَائِمٌ﴾ از «قیام» است، اما در این جا به معنای معروف خود، «ایستادن» نیست، بلکه به اعتبار «علم» و «اراده» و «قدرت» و نظر و لطف و کرم است؛ چون «قیام» همان طور که ضد «قعود» است، گاهی ضد «تغافل» هم هست و این جا همین معنا (توجه و بیدار و آگاه بودن به حال هر کس) مراد است و بدیهی است که خداوند متعال تمام احوال بندگان و سایر مخلوقات خود را می‌داند. (علم او تعالی محیط به جمیع احوال است).<sup>(۳)</sup>

پس، معنی آیه این است: آیا آن ذاتی که متوجه و ناظر و نگهبان مخلوقات است و می‌داند که چه خیر و شری انجام می‌دهد، مانند این شرکای بی عقل و فاقد علم و شعور است؟!<sup>(۴)</sup>

بعضی ﴿قَائِمٌ﴾ را در این جا به معنای «قادر» ترجمه کرده‌اند. یعنی: «أفمن هو قادرٌ علی کل نفسٍ...؟». (آیا آن ذاتی که قادر بر هر نفس و مسلط بر آن است و می‌تواند آنان را در عوض طاعات پاداش دهد و به ازای معاصی عقاب نماید، مثل این معبودان است که هیچ قدرتی ندارند؟!)<sup>(۵)</sup>

«قائم» و «قیام» و «قیوم» همگی اسم صفات برای ذات الهی‌اند و مبالغه‌ترین آن‌ها، «قیوم» است و صفتی بزرگ‌تر از آن نیست و تمام نظام علوی و سفلی وابسته به این اسم است. به همین دلیل حضرت «علی مرتضیٰ» عجلتله وصف «الحی القیوم» را «اسم اعظم» گفته است.

۱- تفسیر کبیر: ۵۶/۱۹-۵۵.

۲- تفسیر کشاف: ۵۱۱/۲- تفسیر کبیر: ۵۶/۱۹-۵۵- البحر المحیط: ۵/۳۹۳.

۳- ر.ک: تفسیر قرطبی: ۳۲۲/۹.

۴- تفسیر بیضاوی: ۵۲۱/۱- روح المعانی: ۲۰۰/۱۳.

۵- ن.ک: تفسیر کبیر: ۵۵/۱۹- البحر المحیط: ۵/۳۹۴.

وَجَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ - نزد بعضی، «او» در ابتدای این جمله‌ی کریمه حالیه است و معنای آن با عبارات تقدیری - چنان که آوردیم - چنین است: «أَفَمَنْ هُوَ قَائِمٌ عَلَىٰ كُلِّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ مَوْجُودٌ؛ والحال أنهم جعلوا له شركاء.»<sup>(۱)</sup> یعنی: مشرکان در حالی که معبودان باطل‌شان نه قدرت دارند و نه تسلط و توجه به هر نفس و در مقابل، «الله» تعالی از تمام این اوصاف برخوردار است، آنان را با او تعالی شریک می‌کنند!

نزد برخی دیگر، «او» در این جا عاطفه است و جمله را به یک معطوف‌علیه محذوف وصل می‌کند؛ بدین تقدیر: «أَفَمَنْ هُوَ بَهْذِهِ الصِّفَةِ؛ لم يوحده، ولم يمجّده، وجعلوا له شركاء...»<sup>(۲)</sup>

قُلْ سُبُّهُمْ - این جمله، الزام به مشرکان برای تحقیر معبودان باطل و بی‌ارزش آنان است. به پیامبرش می‌فرماید که به مشرکان بگویند: کدام یک از این بت‌ها به مردم نفع یا زیان رسانده یا چیزی را آفریده است؟ آن‌ها را نام ببرید!

این سخن، اشاره به این حقیقت دارد که معبودان باطل سزاوار آن نیستند که اصلاً اسم‌شان در برابر نام «الله» ﷻ به میان آورده شود<sup>(۳)</sup> و اگر شما مشرکان چنین کنید، عاقلان بر شما می‌خندند! چنان که ما و شما در مورد یک شخص بی‌ارزش می‌گوییم: «فلان کس ارزش نام بردن هم ندارد.» مفهوم این جمله، معادل همین اصطلاح ما و شماست.

أَمْ تَتَّبِعُونَهُم بِمَا لَا يَعْلَمُونَ فِي الْأَرْضِ؟ - ﴿تَتَّبِعُونَهُ﴾ از «انباء» به معنای «خبر دادن» و معلوم ساختن است. «أَنْبَأْتُهُ» یعنی: «او را خبر کردم». ضمیر مفعولی آن و همچنین ضمیر فاعلی ﴿يَعْلَمُ﴾، به طرف خداوند متعال راجع است. یعنی: ... یا آن که شما با این کارتان (به خدایی گرفتن بتان)، خداوند علیم را - به زعم خود - به آنچه که در

۱- تفسیر کبیر: ۵۵/۱۹- البحر المحیط: ۵/۳۹۴- روح المعانی: ۱۳/۲۰۱- ۲۰۰.

۲- کشاف: ۲/۵۱۱.

۳- تفسیر کبیر: ۵۵/۱۹- البحر المحیط: ۵/۳۹۴.

زمین اتفاق می‌افتد و او نمی‌داند، خبر می‌دهید؟!<sup>(۱)</sup>

این جمله‌ی مبارکه اشاره به آن عقیده‌ی مشرکان دارد که می‌پنداشتند «الله» معبود بزرگ است، اما فریادها و خواسته‌های ما به طور مستقیم به وی نمی‌رسد و بنابراین، ما نیازهای خود را به واسطه‌ی شرکا به او معروض می‌داریم. خداوند متعال در تردید این عقیده می‌فرماید: آیا شما می‌خواهید «الله» را به وسیله‌ی شرکای خود به آن چه که به زعم باطل خود می‌پندارید در زمین اتفاق می‌افتد و او - سُبْحَانَ اللَّهِ - از آن بی‌اطلاع است، آگاه سازید؟! (مگر «الله» تعالی از آن چه در زمین است آگاه نیست؟! هرگز چنین نیست! او سُبْحَانَ اللَّهِ به هر چیز خبیر و علیم است و هیچ ضرورت آن را ندارد که شما برای ارابه‌ی مطالبات و رساندن فریادهای تان به معبودان باطل متوسل شوید).

در توجیهی دیگر، ضمیر يَعْلَمُ، راجع به مَا گفته شده که منظور، «اصنام» (بتان) هستند. یعنی: آیا خداوند متعال را به شرکت بتانی خبر می‌دهید که هیچ علمی ندارند؟!<sup>(۲)</sup>

مشرکان در مورد بت‌ها این عقیده را هم داشتند که آن‌ها اخبار و سخنان خداوند متعال را از او می‌گیرند و به ما می‌رسانند. گویی در این جا اشارتاً می‌فرماید که آیا انبیا (علیهم‌السلام) برای این ابلاغ کافی نبودند؟ و اما این توجیه، بعید است.

تخصیص الْأَرْضِ در این آیه بدان جهت است که محل شرک و کفر و فساد و نافرمانی و عقاید شرکیه، زمین است و هیچ‌گاه این عقیده‌ی مردود به آسمان‌ها راه نیافته است.

أَمْ يَظَاهِرُونَ الْقَوْلَ؟ - نزد بعضی عطف بر وَجَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ است و در این میان جمله‌ی أَمْ تَتَّبِعُونَ...؟ معترضه می‌باشد و آیه در اصل بدین معناست: «آیا خدایی که عالم و نگهبان هر کس است مانند این شریکان‌شان است؟! پس، آن‌ها را نام ببرند. یا این که فقط به ظاهر چنین می‌گویند؟»

۱- تفسیر کبیر: ۵۶/۱۹.

۲- البحر المحيط: ۵/۱۳۴ و ۳۹۵- روح المعانی: ۱۳/۱۳/۲۰۲.

مقصود از «ظاهر القول» این که: «شما به ظاهر می گوید که آن‌ها خدایان ما هستند و صورتاً با او تعالی شریک‌اند و خودتان هم می‌دانید که آن‌ها حقیقتاً و واقعاً معبود نیستند.» و این عیناً بدان مثل می‌ماند که یک «زنگی» به «کافور» نام‌گذاری شود.<sup>(۱)</sup>

«برعکس نهند نام زنگی کافور!»

اما همین که در ظاهر قول آن‌ها با خدای واحد شریک می‌کنید، گناه است و شما با این سخنان هم مجرم محسوب هستید.

این، معروف‌ترین ترجمه‌ی جمله‌ی مذکور است و تفسیر معتبر و اصحّ آیه نیز همین است.

علامه «ضحاک» و «قتاده» رحمهما الله فرموده‌اند: «ظاهر» در این جا به معنای «باطل» است.<sup>(۲)</sup> یعنی: «یا به قول باطل می‌گویید این‌ها خدا هستند (به باطل آن‌ها را خدا می‌دانید)؟!»؛ چون این کلمه در عربی به همین معنا هم به کار رفته است. چنان‌که شاعر گفته است:

اعیرنا ألبنها ولحومها      وذاك عارٌ يا ابن ریطة ظاهر

«ظاهر» به معنای «زائل» هم به کار می‌رود؛ چنان‌که در قول شاعر آمده است:

وعیرها الواشون ائی أحبها      وتلك شكاةٌ ظاهرٌ عنك عارها

و در این صورت معنای آیه چنین خواهد بود: «یا سخنی می‌گویید که زود محو و زایل می‌شود و کسی آن را تحویل نمی‌گیرد.»

قول باطل به زور استدلال ای پسر با اثر نخواهد شد!

از «جبایی» مروی است که مراد از ﴿يُظْهِرُ مِنَ الْقَوْلِ﴾، «ظاهر الكتاب» است. یعنی:

۱- تفسیر بیضاوی: ۱/ ۵۲۱- تفسیر ابوسعود: ۳/ ۲۲۹- روح المعانی: ۱۳/ ۲۰۲- ...

۲- به روایت طبری در تفسیر از هر دو: ۷/ ۳۹۴، ش ۲۰۴۴۹ - ۲۰۴۵۰.

«یا مگر خداوند متعال کتابی نازل کرده که در آن «بتان» را معبودان حقه نام برده است؟!»<sup>(۱)</sup>

بَلْ زُيِّنَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا مَكْرُهُمْ... در این جا حقیقت مکرهای کافرانیه کفار و ریشه‌ی ضلالت آنان را بیان می‌دارد. می‌فرماید: در حقیقت این کارهایی که می‌کنند و چیزهایی که می‌گویند، در نظرشان زینت داده شده و از راه خداوند متعال بازداشته شده‌اند و البته تا خداوند متعال کسی را هدایت نبخشد، هیچ کس قادر به هدایت او نخواهد بود.

در آیه‌ی بعد عذاب مشرکان بیان می‌شود.

### هُمَّ عَذَابٌ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا... (۳۴)

هُمَّ عَذَابٌ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا - می‌فرماید: در قبال «شرك» و «كفر» مشرکان، برای آنان در دنیا عذاب وجود دارد.

عذابی که در این جا به آن اشاره شده است، به اشکال و صورت‌های مختلف بر کافران وارد می‌شود. مثلاً گاهی گرفتار زلزله می‌گردند، بسا اوقات خشک‌سالی آنان را از پای درمی‌آورد، گاه سیل‌های مخرب خانه و دیارشان را نابود می‌کند، در پاره‌ای موارد تحت فشارهای روانی یا اقتصادی یا اخلاقی دست به خودکشی می‌زنند یا سگته می‌کنند، گاهی هم در جنگ‌ها زن و فرزندان از آنان گرفته می‌شوند و ... این‌ها همه عذاب‌های دنیوی هستند و البته بزرگ‌ترین عذاب کافر این است که هیچ‌گاه اطمینان قلبی ندارد. عجیب‌تر این که کافر هر قدر هم قوی باشد، از مسلمان می‌ترسد و هیچ‌گاه ترس مؤمن از قلب کفار بیرون نمی‌رود و این یک حقیقت مسلم است.

خلاصه، این دنیا برای کافر به این حیث، خود یک «عذاب» است.

۱- ر.ک: تفسیر بغوی: ۲۱ / ۳ - تفسیر سمعانی: ۹۶ / ۳ - روح المعانی: ۲۰۲ / ۱۳ - تفسیر کبیر: ۱۹ / ۵۶ - البحر المحيط: ۳۹۵ / ۵

وَلَعَذَابُ الْآخِرَةِ أَشَقُّ - یعنی «عذاب آخرت»، باز سخت تر و دشوارتر از آن است.

وَمَا لَهُمْ مِنَ اللَّهِ مِنْ وَاقٍ - در ﴿مِنْ اللَّهِ﴾، مضاف محذوف است؛ یعنی: «مِنْ عَذَابِ اللَّهِ» یا «مِنْ قُدْرَةِ اللَّهِ» یا «مِنْ أَخْذِ اللَّهِ». ﴿وَأَقٍ﴾، از «وقی، یقی» به معنای «یکی را حفظ و نگهداری کردن» و «رستگار کردن» است. این کلمه‌ی قرآنی، اسم فاعل است و در اصل «واقی» بوده است. مقصود این است که در آخرت برای کفار هیچ نگهدارنده و حفظ کننده‌ای از عذاب و مؤاخذه‌ی خداوند متعال وجود نخواهد داشت.

### مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وَعَدَ الْمُتَّقُونَ... (۳۵)

در آیات گذشته ظالمان - که بارزترین مصداق آن، مشرکان‌اند - مورد تخویف و انذار واقع شده بودند و کیفر آخری‌شان مورد بحث قرار گرفته بود. اکنون در مقابل آنان، پاداش آخری متقیان بیان شده است. و این اسلوب همیشگی «قرآن» است که در کنار بیان احوال و کیفر کفار، از نیکان و پاداش نیک آنان هم سخن می‌گوید. از آن جایی که نتیجه‌ی نهایی کفار، «جهنم» و ثمره‌ی نهایی مؤمنان، «جنت» است، در این آیه از بهشت به عنوان نتیجه و عاقبت نیک متقیان سخن گفته شده است. مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وَعَدَ الْمُتَّقُونَ... - یعنی بهشتی که پرهیزکاران؛ کسانی که از «شُرک» و «کفر» اجتناب ورزیده‌اند، به آن وعده داده شده‌اند ...

در این جمله‌ی مبارکه به اعتبار ترکیبی اختلاف نظر زیادی وجود دارد؛ علامه (سیبویه) رحمه الله گفته است: ﴿مَثَلُ الْجَنَّةِ﴾ مبتدا است و خبر آن محذوف است که «الَّتِي فِيهَا قِصَصُنَا عَلَيْكُمْ» است. گروهی قایل‌اند: ﴿مَثَلُ الْجَنَّةِ﴾ مبتدا است و ﴿تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ﴾ خبر است. بعضی مثل «زجاج» رحمه الله گفته‌اند که ﴿مَثَلُ الْجَنَّةِ﴾ مبتدا و لفظ مقدر «جَنَّةٌ» خبرش است. (۱)



**أَكْلَهَا دَائِمًا** - «أَكُلُ» جمع «أَكَل» است و به معنای «خوراکی‌ها و نوشیدنی‌ها» است. یعنی اشیای خوراکی بهشت از جمله میوه‌های آن دایمی و همیشگی‌اند و مانند میوه‌های دنیوی نیستند که گاه یافت می‌شوند و گاهی نایاب می‌گردند.

**وَوَظِلُّهَا** - عطف بر **﴿أَكْلَهَا﴾** است. یعنی: «وظلها دائمًا» (سایه‌ی بهشت هم همیشگی است).

سایه در دنیا چنان است که وقت صبح به یک سمت و بعد از ظهر به سمت دیگر مایل می‌شود و در پاره‌ای اوقات به طور کلی ناپدید می‌گردد، اما سایه‌های بهشت همواره پایدار می‌ماند و محو نمی‌شود. دما در بهشت، متناسب با فضا و هوای آن جاست؛ زیرا در آن جا آفتاب نیست و چنان‌چه روزی هم باشد از علامات دانسته می‌شود، نه از حرارت و گرمی.

**تِلْكَ عُقْبَى الَّذِينَ اتَّقَوْا...** - به انجام و عاقبت هر کار - اعم از نیک و بد - **﴿عُقْبَى﴾** گفته می‌شود. می‌فرماید: این است انجام تقوایبندگان، و انجام کافران، آتش است!

### حکمت برشمردن سه صفت از اوصاف بهشت

در این آیه‌ی مبارکه، از میان اوصاف و نعمت‌های بی‌شمار بهشت، فقط این سه صفت ذکر شده است.

(۱) نهرهای جاری زیر درختان: **﴿تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ﴾**

(۲) میوه‌های همیشگی: **﴿أَكْلَهَا دَائِمًا﴾**

(۳) سایه‌ی زوال‌ناپذیر: **﴿وَوَظِلُّهَا﴾**

و این بدان حکمت است که از میان حالات و شرایط طبیعی دنیا، عمدتاً سه حالت انسان را به طور جدی تحت تأثیر قرار می‌دهد و دگرگون می‌سازد و گاه هم او را از پای در می‌آورد. یکی از آن‌ها «تشنگی» است؛ چون بدن انسان در هر شرایطی نیاز به آب دارد و اگر آب به او نرسد، تشنگی منجر به مرگ انسان می‌شود. «اللَّهُ تَعَالَى» در این آیه از وجود این نعمت بزرگ در بهشت خبر می‌دهد و می‌فرماید که در آن جا نیاز

به برداشتن آب نیست، بلکه در آن دیار خلود آب گوارا فراوان و انقطاع ناپذیر است و هر گاه بهشتیان اراده‌ی نوشیدن آب بکنند، آب خودبه‌خود در گلولی‌شان فرو می‌رود!

مورد دوم، «گرسنگی» است. تغذیه هم برای انسان مهم و حیاتی است؛ چنان که اگر در جایی آب باشد اما غذا نباشد، باز هم انسان نمی‌تواند زنده بماند؛ زیرا «آب» نیاز جداگانه‌ای برای بدن است و جای «غذا» را پر نمی‌گیرد. خداوند متعال با توصیف میوه‌های بهشت انسان را به وجود این نعمت لذیذ در آن‌جا هم مطمئن نمود؛ میوه‌هایی که به عکس غذاها و میوه‌های دنیا همیشه وجود خواهند داشت و در دسترس بهشتیان خواهند بود.

همچنین از جمله نیازهای شدید انسان، سایه‌ی خنک است. ظاهر است که بدون سایه‌ی خنک، نعمت‌های دیگر هر قدر هم لذیذ باشند، گوارا نخواهند بود و علاوه بر آن، چون همیشه انسان در معرض تابش مستقیم نور آفتاب قرار بگیرد، بی‌طاقت و گاه دچار گرم‌زدگی می‌شود. خداوند متعال در آیه از این نعمت بزرگ سخن به میان آورد تا بدانیم در آن‌جا کمبود این نعمت هم نیست.

### یک آب دنیوی که شبیه آب بهشتی است

در دنیا هیچ نعمتی چنان نیست که جای آب و غذای انسان را پر کند؛ جز «زمزم» که هم آب است و هم غذا؛ چون این آب از نعمت‌های بهشت است. حضرت «ابوذر» رضی الله عنه در بیان حالات ابتدایی ورودش به «مکه» برای ملاقات «رسول‌الله» صلی الله علیه و آله می‌گوید: «من سی روز در مکه مقیم بودم و جز آب زمزم چیزی نخوردم.»<sup>(۱)</sup>

۱- و می‌گوید: «و از چاقی بر شکم چین شکست!» (به روایت مسلم در صحیح: کتاب الفضائل / باب ۲۸، ش ۱۳۲ (۲۴۷۳) - و احمد در مسند: ۲۱۵۶۵ = ۲۱۵۲۵ - ۲۱۸۵۸ - و بزار در مسند: ش ۳۹۴۸ و طیالسی در مسند: ش ۴۵۹ - و بیهقی در سنن کبری: الحج / باب ۲۲۴ «سقایة الحاج والشرب ...»

یکی از اولیای مغرب می‌گوید: «دو سال را در مکه گذراندم. در آن مدت به جای غذا فقط از آب زمزم استفاده می‌کردم و با نوشیدن آن، گرسنگی‌ام بر طرف می‌شد.» در بهشت نیز نعمتی هست که همچون آب «زمزم» خاصیت آب و غذا هر دو را دارد و آن، «شراب طهور» است.

وَالَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ يَفْرَحُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمِنَ الْأَحْزَابِ  
و آنان که دادیم ایشان را کتاب، شاد می‌شوند به آنچه فرستاده شد به سوی تو و از این جماعت‌ها  
مَنْ يُنْكِرُ بَعْضَهُ <sup>ع</sup> قُلْ إِنَّمَا أُمِرْتُ أَنْ أَعْبُدَ اللَّهَ وَلَا أُشْرِكَ  
کسی است که انکار می‌کند بعضی از آن را. بگو: «جز این نیست که فرموده شد مرا که عبادت کنم خدا را و شریک او  
بِهِ <sup>ع</sup> إِلَيْهِ أَدْعُوا وَإِلَيْهِ مَعَابِدُ ﴿٦٦﴾ وَكَذَلِكَ أَنْزَلْنَاهُ حُكْمًا عَرَبِيًّا  
مقرر نکنم به او؛ به سوی او می‌خوانم و به سوی او است مرجع من.» • و همچنین فر فرستادیم قرآن را کتابی عربی  
وَلِئِنْ أَتَبَعْتَ أَهْوَاءَهُمْ بَعْدَ مَا جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ مَا لَكَ مِنَ اللَّهِ  
و اگر پیروی کنی خواهش نفس آنان را بعد از آنچه آمده است به تو از علم، نیست برای تو از عقوبت  
مِنْ وَلِيٍّ وَلَا وَاقٍ ﴿٦٧﴾  
خدا هیچ کارسازنده و نه نگاه دارنده‌ای •

### ربط و مناسبت

در آیه‌های قبل تردید مشرکان و بیان جزای آنان و در مقابل، حالت و جزای نیک متقیان بود. در این آیه، وضع و حالت اهل کتاب در رابطه با «اسلام» را بیان می‌فرماید؛ آنان چون تا حدودی به حقیقت آیین الهی نزدیک‌تر اند و «توحید» را بهتر درک می‌کنند، به اندازه‌ی مشرکان انکار ندارند.

## سبب نزول

حضرت «عبدالله بن عباس» رضی الله عنه می فرماید: «عبدالله بن سلام» رضی الله عنه و بعضی دیگر از «یهود» و همچنین یک وفد از نصارا به محضر «رسول الله» صلی الله علیه و آله آمدند و درباره‌ی «قرآن» پرسیدند. آن حضرت صلی الله علیه و آله برای شان توضیح دادند و در نتیجه آنان «قرآن» را پذیرفتند و «اسلام» آوردند. (۱)

## تفسیر و تبیین

وَالَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ يَفْرَحُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ ... (۳۶)

وَالَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ ... - و کسانی که به آنان کتاب دادیم، به آن چه که به سوی تو نازل کردیم، شادمان می شوند (؛ مانند «ابن سلام» رضی الله عنه و چند نفر دیگر از اهل کتاب که سال‌ها در انتظار بعثت آخرین رسول خداوند متعال بودند و سر انجام با آمدن حضرت «محمد» صلی الله علیه و آله و نزول «قرآن»، خوشحال و شادمان شدند و به دامن گرم «اسلام» در آمدند.)

وَمِنَ الْأَحْزَابِ مَنْ يُنْكِرُ بَعْضَهُ - یعنی «وَمِنَ أَحْزَابِ هَؤُلَاءِ». یعنی: و از گروه‌های اهل کتاب بعضی هستند که پاره‌ای از احکام «قرآن» را انکار می کنند. (بعضی کل آن را انکار می کنند، اما برخی از آنان فقط بعضی از احکام را انکار می کنند.)

با توجه به سبب نزول آیه که از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه نقل کردیم، این آیه اشاره به وفد خاصی از اهل کتاب، «یهود» و «نصارا» دارد که پیش «رسول اکرم» صلی الله علیه و آله آمدند تا ببینند «قرآن» چه می گوید. بنابراین، ﴿وَالَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ يَفْرَحُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ﴾ اشاره به «عبدالله بن سلام» رضی الله عنه و گروهی دارد که در مقابل «قرآن» تسلیم شدند و ایمان آوردند و جمله‌ی ﴿وَمِنَ الْأَحْزَابِ مَنْ يُنْكِرُ بَعْضَهُ﴾ به بعضی

۱- تفسیر کبیر: ۶۰/۱۹، ایضاً ن.ک: البحر المحیط: ۵/۳۹۶- روح المعانی: ۲۰۷/۱۳.

دیگر از آنان اشاره می‌کند که بعضی از احکام «قرآن» را انکار کردند. مثلاً «قرآن» گوشت شتر را حلال می‌گفت، اما «یهود» آن را بر خود حرام کرده بودند، و «نصارا» بعضی احکام دیگر مانند حرمت گوشت خنزیر و غیره که به نزدشان حلال بود را نپذیرفتند.

طبق این تفسیر منظور از ﴿وَالَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ﴾ - چنان که مشهود است - اهل کتاب و مراد از ﴿الْكِتَابَ﴾، کتاب‌های آسمانی آنان («تورات» و «انجیل») است و مقصود از ﴿الْأَحْزَابِ﴾، بقیه‌ی اهل کتاب و مشرکان می‌باشند.<sup>(۱)</sup>

گروهی می‌گویند: مراد از ﴿الَّذِينَ﴾، امت «محمد» ﷺ و مراد از ﴿الْكِتَابَ﴾، «قرآن» است و منظور از ﴿الْأَحْزَابِ﴾، «یهود»، «نصارا»، کفار و منافقانند. یعنی: مسلمانان که «قرآن» داده شده‌اند، به نزول آیات آن بر «رسول‌الله» ﷺ خوشحال می‌شوند، ولی کافران و منافقان و اهل کتاب بعضی از آیات آن را انکار می‌کنند.<sup>(۲)</sup>

سؤال: کافران کل «قرآن» را منکراند؛ به چه معنا خداوند متعال می‌فرماید: ﴿يُنْكِرُ بَعْضَهُ﴾؟

جواب: کفار تمام «قرآن» را منکر نیستند؛ بلکه بعضی از موارد آن را انکار می‌کنند.<sup>(۳)</sup>

قُلْ إِنَّمَا أُمِرْتُ أَنْ أَعْبُدَ اللَّهَ وَلَا أُشْرِكَ بِهِ - به پیامبرش می‌فرماید که بگوید: «من امر شده‌ام که ﴿الله﴾ ﷻ را پرستش کنم و هیچ چیز را با او شریک نکنم.»  
إِلَيْهِ أَدْعُو - یعنی من فقط خودم مأمور به این چیزها نیستم، بلکه دیگران را هم باید به آن امر کنم و دعوت دهم.

۱- تفسیر کبیر: ۶۰/۱۹. ایضاً ن. ک: البحر المحيط: ۵/۳۹۶ - روح المعانی: ۲۰۷/۱۳.

۲- تفسیر کبیر: ۶۰/۱۹ - تفسیر قرطبی: ۹/۳۲۶ - ۳۲۵ - البحر المحيط: ۵/۳۹۶ - روح المعانی: ۱۳/۲۰۷.

۳- چون در «قرآن کریم» اثبات وجود خداوند متعال و علم و قدرت و حکمت او تَمَّالاً و قصه‌های پیامبران ﷺ وجود دارد و آنان نمی‌توانستند این مطالب را انکار کنند. (تفسیر کبیر: ۶۰/۱۹).

علما می‌فرمایند این جمله‌ی مبارکه، جامع است. چون اولاً در ابتدای آن، لفظ ﴿إِنَّمَا﴾ آمده که معنی‌اش چنین می‌شود: «إِنِّي مَا أَمَرْتُ إِلَّا بِعِبَادَةِ اللَّهِ تَعَالَى». و فرمود: ﴿أَعْبُدُ اللَّهَ﴾ که در آن «عبادت» - که عبارت از غایة التعظیم است - برای خداوند متعال گفته شده و دربرگیرنده‌ی تمام جهات بندگی و پرستش است. و بعد فرمود: ﴿وَلَا أُشْرِكُ بِهِ﴾ و این جمله تمام جنبه‌های «شُرک» را نفی کرده است. (گویا تمام جهات «دین» در همین دو لفظ بیان شدند.) جمله‌ی ﴿إِلَيْهِ أَدْعُوا﴾ جنبه‌ی «تعلیم» را هم تبیین و تکمیل کرد و ﴿وَالِيَهُ مَقَاب﴾ حشر و نشر را هم در این موارد داخل نمود.

وَكَذَلِكَ أَنْزَلْنَاهُ حُكْمًا عَرَبِيًّا... (۳۷)

وَكَذَلِكَ أَنْزَلْنَاهُ حُكْمًا عَرَبِيًّا... - ضمیر «ه» در ﴿أَنْزَلْنَاهُ﴾، به طرف «قرآن» راجع است. یعنی: همان‌طور که «قرآن مجید» را بر تو نازل کردیم - که بعضی به آن ایمان آوردند و بعضی انکارش کردند - به همین صورت این کتاب را به زبان «عربی» و یک کتاب سراسر حُکم قرار دادیم<sup>(۱)</sup> و دستور دادیم احکام آن را به مردم برسانی.

در مورد این که منظور از «حکم» در این آیه چیست، این موارد آمده است:

۱- «حکمت». «قرآن»، یک حکمت به زبان عربی است.

۲- «دستور». (خداوند متعال دستور داده که «قرآن» را قبول و بر آن عمل کنند.)

۳- «تکلیف». «قرآن»، مشتمل بر تمام اقسام تکالیف دینی بر بندگان است.<sup>(۲)</sup>

وَلَئِنْ اتَّبَعْتَ أَهْوَاءَهُمْ بَعْدَ مَا جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ - در این جمله‌ی کریمه، شأن استغنائی خداوند متعال بیان گردیده است. به پیامبر خویش اظهار می‌دارد که من به کسی نیاز ندارم و اگر شما انبیا هم راه آنان را در پیش گیرید، نزد من مثل آنان خواهید بود. نزد من بندگی معتبر است؛ اگر بندگی کنید، مقرب می‌شوید و اگر به فرض محال مرتکب جرم شوید، شما را هم عذاب می‌دهم.

۱- تفسیر قرطبی: ۳۲۶/۹.

۲- تفسیر کبیر: ۶۰/۱۹.

این تفسیر در صورتی است که خطاب اصالتاً به «رسول الله» ﷺ باشد. طبق تفسیری دیگر، در این جا منظور تعلیم امت است.<sup>(۱)</sup> یعنی با خطاب به «رسول الله» ﷺ در واقع امت ایشان را متوجه می‌کند که همچنان که پیامبر مخاطب است، شما هم مخاطب‌اید که اگر - بعد از این که علم «توحید» در «قرآن» و در سخنان پیامبر ﷺ به نزدتان آمده است - از خواسته‌های مشرکان پیروی کنید، دیگر راه نجاتی نخواهید داشت.

مَا لَكَ مِنَ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا وَاقٍ - یعنی: نیست برای تو (پیامبر یا هر مخاطب از امت) هیچ کارساز و مددکاری و نه هیچ محافظی. در این جا گویا دو محذوف وجود دارد؛ یکی، «مَا لَكَ مِنْ جَانِبِ اللَّهِ نَصْرَةٌ مِنْ وَلِيٍّ؛ ای: من ناصر» و دوم، «و لَا مِنْ عَذَابِ اللَّهِ مِنْ وَاقٍ؛ ای: من ناج».

﴿وَاقٍ﴾ اسم فاعل و در اصل «واقی» بوده است که «ی» را حذف کرده‌اند.

حکمت بیان لفظ ﴿وَلِيٍّ﴾ و ﴿وَاقٍ﴾ در این سخن این است که «ولی» اکثراً بر منتظم امور دنیوی به کار می‌رود و «واق» آن است که از مصیبتی که ممکن است تو را احاطه نماید و کاملاً دربرمی‌گیرد، پیشگیری می‌کند. این دو صفت را آورد تا بفهماند که انتظام‌کننده‌ی دنیا و دورکننده‌ی مصایب، ذات یگانه‌ی «اللَّهُ» ﷻ است و بنابراین، فقط اوست که انسان را از مصایب دنیوی؛ و لو این که پوشیده باشند و از عذاب آخروی نجات می‌دهد.

امام «حسن بصری» رضی الله عنه تعریف می‌کند: طی یک سفر دریایی، کشتی ما شکست و ما چند نفر روی یک تخته چوب قرار گرفتیم و امواج ما را به ساحل کشاند. شب هنگام در آن جا صدایی می‌شنیدیم که با لحنی خوش این تسبیح را تکرار می‌کرد: «الواق الواق، سبحان الملك الخلاق». از مردم آن سرزمین گوینده‌ی این صدا را پرسیدم. به من درختی نشان دادند و گفتند: این صدا از همین درخت است و هر شب این تسبیح را می‌خواند.

۱- تفسیر قرطبی: ۳۲۷/۹ - البحر المحيط: ۳۹۷/۵. ایضاً ن. ک: تفسیر کبیر: ۶۲/۱۹.



وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا مِّن قَبْلِكَ وَجَعَلْنَا لَهُمْ أَزْوَاجًا وَذُرِّيَّةً وَمَا كَانَ

و هر آینه فرستادیم پیغامبران را پیش از تو و دادیم ایشان را زنان و فرزندان و نشاید هیچ

لِرَسُولٍ أَنْ يَأْتِيَ بِغَايَةِ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ لِكُلِّ أَجَلٍ كِتَابٌ ﴿٣٨﴾ يَمْحُوا

پیغامبر را که بیاورد هیچ نشانه‌ای مگر به حکم خدا. برای هر قضای موقت نامه هست • نابود می‌سازد

اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُثَبِّتُ وَعِنْدَهُ أُمُّ الْكِتَابِ ﴿٣٩﴾ وَإِنْ مَا تُرِيدُكَ بَعْضَ

خدا هر چه می‌خواهد و ثابت می‌کند، و نزدیک اوست ام الكتاب • و اگر بنمایم ترا بعض

الَّذِي نَعِدُهُمْ أَوْ نَتَوَفَّيْنِكَ فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلْغُ وَعَلَيْنَا

آن چه وعده می‌کنیم یا قبض روح تو کنیم. به هر حال جز این نیست که بر تو پیغام رسانیدن است و بر ماست

الْحِسَابُ ﴿٤٠﴾ أَوْلَمْ يَرَوْا أَنَّا نَأْتِي الْأَرْضَ نَنْقُصُهَا مِنْ أَطْرَافِهَا

حساب • آیا نمی‌بینید که ما قصد می‌کنیم به این زمین که ناقص می‌سازیم آن را از جوانب‌اش

وَاللَّهُ سَحِيحٌ لِّحُكْمِهِ ۚ وَهُوَ سَرِيعٌ الْحِسَابِ ﴿٤١﴾ وَقَدْ

و خدا حکم می‌کند؛ نیست هیچ ردکننده‌ای برای حکم او و او زود حساب‌کننده است • و هر آینه

مَكَرَ الَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ فَلِلَّهِ الْمَكْرُ جَمِيعًا ۗ يَعْلَمُ مَا تَكْسِبُ

بدسگالیدند آنان که پیش از ایشان بودند. پس برای خداست بدسگالی همه یک‌جا. می‌داند آن چه به عمل می‌آورد

كُلُّ نَفْسٍ ۖ وَسَيَعْلَمُ الْكُفْرُ لِمَن عُقِيَ الدَّارِ ﴿٤٢﴾ وَيَقُولُ الَّذِينَ

هر نفسی و خواهند دانست این کافران که برای کیست جزای آن سرای • و می‌گویند

كَفَرُوا لَسْتَ مُرْسَلًا ۚ قُلْ كَفَىٰ بِاللَّهِ شَهِيدًا بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَمَنْ

کافران: «تو پیغامبر نیستی.» بگو: «بس است الله به عنوان گواه در میان من و شما و بس است کسی که

عِنْدَهُ رِيسَالُ الْكِتَابِ ﴿٤٣﴾

• به نزد اوست علم کتاب.»



مفهوم کلی آیه‌ها: اعتراضات و اشکال‌های کافران بر «رسالت» حضرت «محمد» ﷺ اساس معقول و درستی ندارد. اگر بهانه‌ی انکار آنان، بشریت آن حضرت ﷺ و داشتن حوایج بشری و زن و فرزند و تغییر بعضی احکام بر حسب تغییر شرایط و احوال و سکوت ایشان در برابر تقاضای معجزات دل‌خواه‌شان است، این‌ها به هیچ وجه انکار آنان را توجیه نمی‌کند؛ چون آنان به پیامبران گذشته که همه‌ی این خصوصیات بشری را داشتند، ایمان دارند و آوردن معجزه هم در اختیار پیامبران نیست و بلکه به دست مشیت پروردگار ﷻ است. مشرکان باید از پیشرفت ظاهری مسلمانان که سرزمین‌ها را یکی پس از دیگری از دست آنان می‌گیرند، بترسند و از عاقبت شوم گذشتگان عبرت یابند و دست از مکر و استهزا بردارند. اگر آنان به هیچ وجه از انکار رسالت «رسول‌الله» ﷺ باز نمی‌آیند، «الله» ﷻ و همچنین منصفان اهل کتاب که به ایشان ﷺ ایمان می‌آورند، به عنوان گواه حقیقت او کافی هستند.

### ربط و مناسبت

آیات قبل در تردید شبهاتی بود که کفار درباره‌ی دین حق خداوند متعال وارد می‌کردند. در این آیه‌ها نیز شبهات بی‌اساس دیگری (در مورد رسالت «رسول‌الله» ﷺ) را دفع می‌فرماید. همچنین در آن آیات پیرامون سزای نافرمانان و وعده‌های خیر اخروی برای مؤمنان و متقیان سخن به میان آمده بود. این جا نیز بعد از جواب شبهات، مسأله‌ی «معاد» را مطرح می‌کند تا بدین ترتیب پس از بیان «توحید» و «نبوت»، خاتمه‌ی سوره با بیان «معاد» باشد.

خداوند متعال در این آیات به شش شبهه‌ی کفار در مورد رسالت پیامبر ﷺ به بهترین نهج جواب می‌دهد. این شبهات و پاسخ هر کدام را تحت آیات مربوطه توضیح خواهیم داد.

### سبب نزول

در مورد آیه‌ی ﴿قُلْ كَفَىٰ بِاللَّهِ شَهِيدًا بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَمَنْ عِنْدَهُ عِلْمُ الْكِتَابِ﴾ [رعد: ۳۳]

سبب نزول خاصی وجود دارد. آورده‌اند: شماری از کفار که طبق نظر برخی از مفسران عبارت بودند از: «ابوجهل لعین» و چند تن دیگر از مشرکان عرب و مطابق با نظر برخی دیگر: منافقان «مدینه» و عده‌ای از اهل کتاب- به منظور تردید رسالت «رسول الله» ﷺ به نزد آن حضرت ﷺ آمدند و گفتند: «اگر تو حقیقتاً رسول خدا هستی، دعا کن کوه‌های «مکه» طلا شوند و ریگستان عرب به گوهرهای قیمتی تبدیل شود.» «الله» ﷻ در پاسخ آنان این آیه را نازل فرمود: ﴿قُلْ كَفَىٰ بِاللَّهِ شَهِيدًا بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَمَنْ عِنْدَهُ عِلْمُ الْكِتَابِ﴾ [رعد: ۴۳] (۱)

## تفسیر و تبیین

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا مِّن قَبْلِكَ... (۳۸)

شبهات کفار به طور کلی در شش مورد دور می‌زد و در این آیه به تنهایی پنج شبهه‌ی آنان پاسخ داده شده است؛ بدین تفصیل:

شبهه‌ی اول: می‌گفتند: «رسول باید فرشته باشد، نه انسانی مثل خود ما.» آنان می‌پنداشتند که میان «مُرْسِل» («الله» ﷻ) و «رسول» باید مناسبتی باشد و فقط فرشته این خصوصیت را دارد؛ چون مثل خود «مُرْسِل» نیاز به خوردن و آشامیدن و رفتن به اسواق و امکته‌ی دیگر برای رفع حوایج ندارد. این شبهه در آیه‌ای دیگر چنین نقل شده است: ﴿وَقَالُوا مَالِ هَذَا الرَّسُولِ يَأْكُلُ الطَّعَامَ وَيَمْشِي فِي الْأَسْوَاقِ﴾ [فرقان: ۷]!

آنان بر مبنای همین گمان غلط به حضرت «رسول الله» ﷺ می‌گفتند: تو که بشر هستی و مثل ما می‌خوری و در کوچه و بازارها راه می‌روی، چرا ادعای رسالت داری؟ این یکی از شبهاتی بود که همواره از سوی کفار متوجه «رسول الله» ﷺ بود.

۱- ن.ک: تفسیر کبیر: ۶۹/۱۹- تفسیر قرطبی: ۳۳۵/۹- روح المعانی: ۲۲۰/۱۳.

جواب: خدای متعال در ازاله‌ی این اشکال کفار، در این آیه به پیامبرش می‌فرماید:

﴿وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا مِّن قَبْلِكَ وَجَعَلْنَا لَهُمُ أَزْوَاجًا وَذُرِّيَّةً﴾. یعنی ما پیش از تو پیامبران بی‌شمار دیگری ارسال داشته‌ایم که همگی بدون استثنا بشر بوده‌اند. به طور مثال «موسی» عليه السلام پیامبر یهودیان، «عیسی» عليه السلام پیامبر نصارا، «ابراهیم» عليه السلام که مشرکان خود را منتسب به او می‌دانند، همه بشر بوده‌اند و هیچ یک از این فرق دربارہ‌ی بشر بودن آنان شک و تردید ندارد. پس اگر شما مشرکان بشر بودن را مانع پیامبر بودن می‌دانید، چرا همه‌ی این افراد مذکور عليهم السلام را به عنوان نبی و پیامبر قبول دارید؟! همین مورد که شما آن کسان را با ویژگی‌های بشری‌شان به عنوان پیامبران خداوند متعال می‌پذیرید، این اشکال و شبهه‌ی شما (قبول رسالت «رسول‌الله» صلى الله عليه وسلم به بهانه‌ی بشر بودن او) را از اساس نابود می‌کند.

شبهه‌ی دوم: می‌گفتند: «چرا برای گواهی نبوت او بر ما فرشتگان نازل نمی‌شوند؟»:

﴿وَقَالُوا لَوْلَا أُنزِلَ عَلَيْهِ مَلَكٌ﴾ [انعام: ۸] و ﴿لَوْ مَا تَأْتِينَا بِالْمَلَكِ﴾ [حجر: ۷].

جواب: خداوند متعال در ضمن همان جملات کریمه اشاره فرمود که با هیچ یک از پیامبران گذشته فرشته نیامده است و بنابراین، این الزام شما بر نبی اسلام صلى الله عليه وسلم بی‌مورد است.

شبهه‌ی سوم: آنان بر «رسول‌الله» صلى الله عليه وسلم انتقاد می‌کردند که: «چرا زنان متعدد می‌گیرد؛ درحالی که پیامبران خود را به زنان مشغول نمی‌دارند؟! کار پیامبران فقط عبادت و بندگی است و در آنان باید روحانیت غالب باشد و بلکه باید روحانیت محض باشند؛ آنان را بازن و اولاد چه کار!»

جواب: خداوند متعال این ایراد را با جمله‌ی ﴿وَجَعَلْنَا لَهُمُ أَزْوَاجًا وَذُرِّيَّةً﴾ تردید فرمود. یعنی پیامبرانی که پیش از تو فرستاده‌ایم، نیز با وجود بشر بودن، دارای زن و فرزند بوده‌اند (و حتی از میان آنان حضرت «سلیمان» عليه السلام هزار زن داشته که سیصد تن از آنان را در عقد خود داشت و هفتصد تن دیگر کنیز وی بوده‌اند و حضرت

«داود» عليه السلام هم صد همسر داشته است.<sup>(۱)</sup> و این موارد (بشر بودن و تشکیل خانواده و سایر نیازهای بشری) هیچ مانعی در پیامبری آنان ایجاد نکرده است. حقیقت این است که بنای «رسالت» بر نداشتن حوایج بشری و گریز از زن و فرزند پایه‌ریزی نشده است.

خداوند متعال با این بیان پیامبرش - عليه السلام - را متوجه می‌فرماید که لازم نیست بین مُرسَل و مُرسَل تناسب باشد و بلکه به خلاف این تناسب باید بین مرسل و مرسل الیه باشد؛ درحالی که بین فرشته و مرسل الیه (انسان) هیچ تناسبی نیست! بنابراین، نیازهای بشری تو همچون نیازهای سایر پیامبران گذشته طبیعی است و هیچ تناقض و منافاتی در پیامبر بودن تو ایجاد نمی‌کند و اعتراضات دشمنان در این باره ناشی از عناد آنها نسبت به تو است و لاغیر.

شبهه‌ی چهارم: آنان همچنین توقع داشتند برای ایمان آوردن، هر معجزه‌ای که دل‌شان می‌خواست، «رسول‌الله» عليه السلام باید ظاهر می‌کرد.

جواب: می‌فرماید: ﴿وَمَا كَانَ لِرَسُولٍ أَنْ يَأْتِيَ بِآيَةٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ﴾. یعنی این تقاضا پذیرفته نیست و کاملاً بی‌مورد است؛ چون آوردن و اظهار معجزه در دست خود پیامبر نیست و بلکه بسته به اذن و اراده‌ی «الله» جل جلاله می‌باشد؛ هر وقت او تعالی اظهار آن را لازم بیند، به دست پیامبرش برای مردم ظاهر می‌فرماید.

مقصود از «آیه» یا معجزه است یا آیه‌ی قرآنی.<sup>(۲)</sup> یعنی پیامبر عليه السلام نمی‌تواند هر معجزه‌ای که شما بخواهید یا آیتی که موافق خواسته‌ی شما باشد، ارایه کند؛ که این هر دو چیز در دست «رسول» و به اختیار او نیست.

اکثر مفسران، آن را به معجزه تفسیر کرده‌اند.<sup>(۳)</sup>

۱- تفسیر کبیر: ۶۳/۱۹- روح المعانی: ۲۱۱/۱۳.

۲- روح المعانی: ۲۱۱/۱۳- معارف القرآن: ۲۰۱/۵.

۳- تفسیر طبری: ۳۹۸/۷- تفسیر کبیر: ۶۳/۱۹- تفسیر خازن: ۲۲/۴- تفسیر ابوسعود: ۲۳۲/۳- تفسیر

ماوردی: ۱۱۷/۳- اللباب: ۳۱۸/۱۱- تفسیر ابن کثیر: ۵۱۹/۲.

شبهه‌ی پنجم: آنان همچین به «رسول‌الله» ﷺ می‌گفتند: «تو که همیشه ما را از نافرمانی خود به آمدن عذاب می‌ترسانی، اگر حقیقتاً پیامبر هستی، بر ما عذاب نازل کن؛ چون به تو اعتقاد نداریم.»

جواب: خداوند متعال در جواب این دسته از معترضان فرمود: ﴿لِكُلِّ أَجَلٍ كِتَابٌ﴾. ﴿أَجَلٌ﴾ به معنای «میعاد» و «مدت» و «عمر» و ﴿كِتَابٌ﴾ به معنی «نوشته» است. یعنی برای هر میعاد، نوشته‌ای هست؛ پیامبر نمی‌تواند قبل از زمان فرارسیدن آن میعاد، عذاب بیاورد. بنابراین، برای عذاب و تحقق وعیدهای الهی شتاب نکنید. هر امر در موعد مقرر خود آشکار می‌شود. (و البته اگر عذاب بر شما بیاید، آن وقت بنای داد و فریاد می‌گذارید!)

در تفسیر ﴿لِكُلِّ أَجَلٍ كِتَابٌ﴾ این اقوال گفته شده است:

۱- «لکل شیء وقتٌ مقدرٌ.» (هر چیز، وقت تعیین‌شده‌ی خودش را دارد و از آن تجاوز نمی‌کند).

۲- «لکل حادث وقتٌ معینٌ.» (هر حادثه در زمان مشخص‌شده‌ی خود ظاهر می‌گردد).

۳- این جمله، مقلوب و در آن تقدیم و تأخیر وجود دارد و در اصل «لکل کتاب منزلٌ أجلٌ ینزل فیهِ.» (هر کتاب منزل، مناسب دوره و زمان خود است و در همان وقت نازل می‌شود). یعنی: «لکل کتاب وقت معین یمعمل به» (برای عمل بر هر کتاب، وقت معینی است که یکی پس از دیگری می‌آیند و تمام می‌شوند و به همین دلیل وقت بعضی از مسایل «تورات» و «انجیل» که با «قرآن» یکسان نیست، تمام شده و حالا نوبت «قرآن» است که باید بر آن عمل کنید).

۴- «لکل أجلٌ معینٌ کتابٌ عند الملائکة الحفظة.» (برای هر یک از مراحل تکوین و پیدایش انسان و تمام مراحل و حالات زندگی او وقت معینی هست که فرشتگان حفظه بر آن موکول هستند).

۵- «کل وقت معین مشتمل علی مصلحة خفیه و منفعة لا یعلمها إلا الله تعالی.»<sup>(۱)</sup>

يَمْحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُثَبِّتُ... (۳۹)

این آیه با جمله‌ی ﴿لِكُلِّ أَجَلٍ كِتَابٌ﴾ [رعد: ۳۸] در آیه‌ی گذشته مرتبط است و طبق یکی از تفاسیری که راجع به آن بیان شده، پاسخ به یکی دیگر از شبهات کافران است.

شبهه‌ی ششم: می‌گفتند: «اگر «محمد» (ﷺ) فرستاده‌ی خداست، پس چرا گفته‌های خودش را گاه به گاه تغییر می‌دهد؛ یک روز حکمی صادر می‌کند و چند روز بعد آن را منسوخ می‌کند؟! (مثلاً اول می‌گوید: نمازها را چهار رکعت بخوانید. باز می‌گوید: نه، وقتی به سفر می‌روید، دو رکعت بخوانید!)»

جواب: در این آیه می‌فرماید: خداوند متعال این احکام را به مشیت خود تغییر می‌دهد (و این بر مبنای تناسب و تقاضای اوقات و شرایط است؛ مثل طیب که گاهی برای یک مریض داروهایش را هر از چند وقت تغییر می‌دهد. شما هم از حیث معنوی مریض هستید و لذا خداوند متعال برای شفای شما داروهای تان را تعویض می‌کند.)

يَمْحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُثَبِّتُ - یعنی «الله» ذُو الْجَلَالِ مَحُو می‌کند و ثابت می‌دارد آن چه را که بخواهد.

﴿يَمْحُوا﴾ از «محو» به معنای «پاک کردن یک مطلب نوشته شده» است. در مورد مفهوم ﴿يَمْحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُثَبِّتُ﴾، تفاسیر متفاوت زیر نقل شده است:

۱- برای هر اجل، نوشته و کتابی هست که اصل آن در نزد «الله» ﷻ می‌باشد. اگر او تعالی بخواهد، اجلی را محو یا ثابت می‌کند و به منصفه‌ی اجرا می‌گذارد.

۲- آیه در رد این ایراد کافران نازل شد که می‌گفتند: اگر واقعاً «قرآن» یک کتاب حق است و از جانب خداوند متعال نازل شده، پس چرا پاره‌ای از آیات آن نسخ می‌شوند؟ خداوند متعال در این جمله به آنان جواب می‌دهد که اصل کتاب، در نزد «الله» ﷻ هست؛ هرطور او تعالی صلاح می‌داند، عمل می‌کند و بنابراین، نسخ بعضی از آیات «قرآن»، ناشی از مصلحت و حکمت و اختیار او ﷻ است و دلیل بر بطلان این کتاب نیست.<sup>(۱)</sup>

۳- «الله» ﷻ گناهان توبه‌کنندگان را محو می‌کند و آنان که توبه نمی‌کنند، گناهان‌شان را ثابت نگه می‌دارد.

۴- «الله» ﷻ در یک سال، انوار و برکات و آبادانی را محو می‌کند و در سالی دیگر آن را ثابت نگه می‌دارد.

۵- «الله» ﷻ در روز نور ماه را محو می‌کند و نور خورشید را ثابت می‌دارد.

۶- «الله» ﷻ دنیا را محو و آخرت را ثابت نگه می‌دارد.

۷- «الله» ﷻ رزق یکی را کم و رزق دیگری را برایش ثابت نگه می‌دارد.

۸- «الله» ﷻ عمر یکی را کم می‌کند یا به او موت می‌دهد و عمر کسی دیگر را زیاد می‌کند یا چون اجل‌اش نیامده، برقرار می‌دارد.

۹- در تفسیری دیگر، مفهوم آیه عام گفته شده است. یعنی خداوند متعال هر چه بخواهد- اعم از رزق، عمر، سعادت، شقاوت و ایمان، کفر و ... - را محو و یا ثابت می‌کند. این قول، از حضرت «عمر» و «ابن مسعود» رضی الله عنهما نقل شده است.<sup>(۲)</sup>

۱- تفسیر کبیر: ۶۳/۱۹- ایضاً ن.ک: روح المعانی: ۲۱۲/۱۳.

۲- این قول از جملات دعاییه‌ی امیر المؤمنین «عمر» و «ابن مسعود» رضی الله عنهما مستفاد می‌گردد که در قسمت «علوم و معارف» راجع به آن بیشتر بحث شده و در پانویست تخریج گردیده است.

۳- ر.ک: تفسیر طبری: ۷/ ۳۹۹ الی ۴۰۳- تفسیر بغوی: ۳/ ۲۳- ۲۲- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۶۵- ۶۴- البحر المحيط: ۵/ ۳۹۸- ۳۹۷- روح المعانی: ۱۳/ ۲۱۳- ۲۱۲.

وَعِنْدَهُ أُمُّ الْكِتَابِ - پس از بیان این که «الله» سُبْحَانَهُ اختیار دارد هر چه را محو سازد یا ثابت دارد، در این جا متذکر می شود که اصل کتاب در نزد او تعالیٰ هست.

در این که «أُمُّ الْكِتَابِ» کدام است، این اقوال وجود دارند:

برخی گفته اند: «أُمُّ الْكِتَابِ»، «لوح محفوظ» است که در آن تمام امور و مقادیر - اعمّ از مبرم و معلق - درج اند.

بعضی قایل اند: مقصود از «أُمُّ الْكِتَابِ»، علم خداوند متعال است. بر پایه‌ی این قول، مندرجات «لوح محفوظ» و مقادیر مبرم و معلق تفسیراً جدای از علم خداوند متعال هستند. یعنی: خداوند متعال علومی را در «لوح محفوظ» ثبت کرده است و اما اصل همه‌ی آن علوم در علم خداوند متعال («أُمُّ الْكِتَابِ») هست. در این صورت مقصود از «إمحاء» و «إثبات»، تغییر مقادیر است و اما این تغییر در علم خداوند متعال («أُمُّ الْكِتَابِ») پیش نمی آید؛ زیرا علم الهی قابل تغییر و زوال پذیر نیست.<sup>(۱)</sup>

### وَإِن مَّا نُرِيَنَّكَ بَعْضَ الَّذِي نَعِدُهُمْ... (۴۰)

موضع کفار نسبت به آن حضرت ﷺ سرسختانه بود و در قبال ایشان ﷺ تعامل ناشایسته‌ای داشتند. آیه‌های قبل، پاسخ برخی ایرادات و شبهات کفار بود و این آیه‌ها برای تسلی «رسول الله» ﷺ در برابر تحمل رنج و مشقات می باشد؛ می فرماید:

وَإِن مَّا نُرِيَنَّكَ بَعْضَ الَّذِي نَعِدُهُمْ... - ای پیامبر ﷺ! از این که آنان به بهانه‌های مختلف همچون بشر بودن و داشتن ویژگی‌ها و نیازهای بشری مانند خوردن و آشامیدن و ... رسالت تو را انکار می کنند و موجب آزار و رنجش خاطر تو می شوند، نگران نباش؛ زیرا اگر اینان توبه نکنند، بی گمان عذاب ما برای رسوایی آنان در راه است و دیر یا زود گرفتارشان خواهد کرد! برخی عذاب‌ها چنان‌اند که در حیات تو تحقق پیدا می کنند و تو شاهد رسوایی آنان خواهی بود و آن گاه خواهی دانست که علت این

۱- تفسیر کبیر: ۶۶/۱۹. ایضاً ن. ک: تفسیر قرطبی: ۳۳۳/۹ - روح المعانی: ۲۱۴/۱۳ - ۲۱۳.



رسوایی و عذاب زدگی آنان، نافرمانی از تو بوده است. و پاره‌ای از عذاب‌ها هم پس از وفات تو بر آنان لاحق می‌گردد. بنابراین، شما در انتظار فرا رسیدن عذاب زود هنگام بر آنان نباشید.

به مصداق این وعده، آن حضرت ﷺ هنوز در قید حیات بودند که بلای الهی در قالب شکست‌های فاحش در جنگ‌های «بدر»، «أحد»، «احزاب»، «فتح مکه» و ... بر کفار نازل شد و همه مغلوب «اسلام» گشته و تمام نیرو و قدرت‌شان را از دست دادند و دین الهی و مسلمانان پیروز شدند. بسیاری از بلاها و عذاب‌ها نیز بعد از رحلت «رسول الله» ﷺ بر کفار فرود آمد و دمار از روزگار کسانی چون «مسلمه‌ی کذاب» در آورد و بعضی از بلاها هم به فتوحات بزرگ در زمان خلفای راشدین رضوان الله تعالی علیهم اجمعین بر سایر کفار جهان سایه انداخت و آنان را زیون ساخت.

فَاتَمَّا عَلَيْكَ الْبَلَاغُ وَعَلَيْنَا الْحِسَابُ - به پیامبرش متذکر می‌شود: بنابراین، بر تو فقط رساندن است و حساب بندگان بر ماست.

### أُولَٰئِكَ يَرَوْنَ أَنَّا نَأْتِي الْأَرْضَ... (۴۱)

أُولَٰئِكَ يَرَوْنَ أَنَّا نَأْتِي الْأَرْضَ... - این آیه‌ی مبارکه، تذکیر به ایام الله و برای هشدار به کفار زمان «رسول الله» ﷺ و تسلی آن حضرت ﷺ است. کافران از «رسول الله» ﷺ خواستار عذاب زودرس بودند. «الله» جل جلاله به آنان هشدار می‌دهد: آیا مگر نمی‌بینند که ما اطراف زمین را کم و جمع می‌کنیم (و از این موضوع باکی ندارند)؟!

در تبیین مفهوم ﴿نَأْتِي الْأَرْضَ نَنْقُصُهَا مِنْ أَطْرَافِهَا﴾ دو توجیه گفته شده است:

توجیه اول: مراد از ﴿الْأَرْضُ﴾، «أرض الكفرة» (سرزمین‌های کفار) است. ﴿نَأْتِي الْأَرْضَ﴾ یعنی: «ناتمی أرض الكفرة» (قصد کم کردن زمین کافران را می‌کنیم).

این توجیه خود دارای چند تفسیر می‌باشد:

الف) به تفسیر «ابن عباس» رضی الله عنه و برخی دیگر یعنی: با پیشرفت روزافزون «اسلام»

و فتح بلاد کفار توسط مسلمانان، کرانه‌های زمین برای شان تنگ می‌شود.<sup>(۱)</sup> (قلمرو آنان روبه نقص و زوال است و رفته‌رفته از دست‌شان خارج می‌شود و به دست مسلمانان می‌افتد).

آری؛ «اسلام» ابتدا فقط «مدینه» و بعد «مکه» را تحت پوشش داشت، اما پس از آن دامنه‌اش به سایر شهرها و ممالک مهم جهان مانند «عراق» و «شام» و «ایران» گسترش یافت و بدین ترتیب عرصه‌ی زمین بر کفار تنگ گردید.

ب) در روایتی دیگر از «ابن عباس» رضی الله عنه آمده است که منظور، قانون و دستور خداوند متعال است. یعنی: دستور و قانون ما بر این منوال است که در سرزمین‌های کفار امرا و سران ملت کشته و هلاک می‌گردند. پس، آیا این کافران نمی‌ترسند که روزی این قانون در شهر و دیار آنان هم اجرا گردد؟!<sup>(۲)</sup>

ج) یعنی: «نقصها من أطرافها من موت اهلها وتخریب دیارها». پس، این کافران چرا از وقوع امثال این حالات در سرزمین خود، غافل و ایمن نشسته‌اند؟<sup>(۳)</sup> (گاه هم خداوند متعال در جایی که قدرت مسلمانان در برابر کفار اندک است، با فرستادن بلاهایی همچون زلزله، وبا و ... اهالی آن جا را از بین می‌برد و دیارشان را خراب می‌کند تا مسلمانان بر آن‌ها مسلط شوند).

**توجیه دوم:** مراد از ﴿الْأَرْضِ﴾، «أَرْضِ الْمُؤْمِنِينَ» (سرزمین مؤمنان) است. ﴿نَأْتِي الْأَرْضَ﴾ یعنی: «نأتی أرض المؤمنین» (قصد می‌کنیم زمین مؤمنان را برای کم کردن آن) و منظور از ﴿أَوْلَمَّ يَرَوْنَ﴾، مطلقاً همه‌ی انسان‌ها هستند. این توجیه هم دارای این دو تفسیر می‌تواند باشد:

الف) آیا انسان‌ها نمی‌بینند که ما گاهی کفر را بر اهل «اسلام» چیره می‌کنیم؛ به گونه‌ای که سرزمین‌های مسلمانان نقص می‌پذیرد و رفته‌رفته به دست دشمنان‌شان

۱- به روایت طبری در تفسیر: ۴۰۶/۷، ش ۲۰۵۱۴ الی ۲۰۵۱۸.

۲- مستفاد از نقل «رازی» در تفسیر کبیر: ۶۷/۱۹.

۳- تفسیر کبیر: ۶۸/۱۹-۶۷.

می‌افتد و مسلمانان به تنگ می‌آیند! (این امر، ناشی از مشیت و اختیار همه جانبه‌ی «الله» ﷻ در تمام چیزها است؛ هر طور و به هر جانب که بخواهد، چرخ‌های آن‌ها را به حرکت درمی‌آورد. گاهی روزگار به کام مسلمانان است و گاهی همه چیز به نفع دشمنان‌شان تمام می‌شود!)

ب) آیا مردم نمی‌بینند به سبب مرگ علما و اولیای خداوند متعال، به تدریج زمین بر مؤمنان تنگ می‌شود؟! این تفسیر هم از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه و بعضی دیگر روایت شده است.<sup>(۱)</sup> طبق این قول «ابن عباس» رضی الله عنه، آیه حامل پیش‌گویی این مطلب است که این امت مثل طوفان پیشرفت می‌کند و بعد رفته‌رفته در اثر مرگ علمای ربانی و صالحان، ضعیف می‌شود و زمین خالی می‌شود و در تصرف کفار می‌آید و کفر طغیان می‌کند؛ مثل زمانی که ما در آن به سر می‌بریم. (تمام این تغییرات و تحولات بر وفق مشیت «الله» ﷻ رخ می‌دهد. ﴿كُلَّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ﴾ [رحمن: ۲۹].) به هر تقدیر یعنی: آیا مگر آنان انتظار عذابی فراگیرتر و بزرگ‌تر از این را می‌کشند!

اکثر علما به معنای اول گرویده و همان تفسیر را معتبر دانسته‌اند.<sup>(۲)</sup> صحیح هم همین است که آیه، بشارت برای پیامبر صلی الله علیه و آله و هشدار به کفار می‌باشد. در روایات نیز آمده است که بعضی از کافران وعیدهای الهی مبنی بر آمدن عذاب را که از بان «رسول الله» صلی الله علیه و آله بیان می‌گردید؛ مانند آیه‌ی ﴿وَإِنْ مَا نُزِّلْنَاكَ بَعْضَ الَّذِي نَعُدُّهُمْ...﴾ [رعد: ۴۰] - که خواندیم - به استهزا گرفتند و گفتند: این مرد ما را از عذاب می‌ترساند و از نابودی ما و پیروزی خود سخن می‌گوید! خداوند متعال در این آیه و آیه‌ی بعد،

۱- به روایت حاکم در مستدرک از ابن عباس رضی الله عنه: التفسیر / تفسیر سورة «الرعد»، ش ۳۳۳۴ - و دانی در السنن الواردة فی الفتن: باب «ما جاء فی فناء خیار هذه الأمة أولاً...»، ش ۲۶۰ - و طبری در تفسیر از عطاء رضی الله عنه و برخی دیگر: ۴۰۸ / ۷، ش ۲۰۵۳۳ - ۲۰۵۳۴.

۲- ر.ک: تفسیر مقاتل: ۳۸۳ / ۲ - تفسیر طبری: ۴۰۸ / ۷ - کشاف: ۵۱۴ / ۲ - البحر المحیط: ۴۰۰ / ۵ - روح المعانی: ۲۱۸ / ۱۳ - تفسیر ابن کثیر: ۵۲۰ / ۲ - تفسیر سمعانی: ۱۰۰ / ۳ - معارف القرآن (اردو): ۲۰۴ / ۵.

همین استهزای آنان را تردید می‌فرماید<sup>(۱)</sup> و متوجه‌شان می‌سازد که مگر نمی‌بینند آمدن عذاب بر آنان از همین حالا در همین دنیا شروع شده است؟  
وَاللَّهُ يَحْكُمُ لَا مُعَقِّبَ لِحُكْمِهِ - یعنی «الله» جَلَّ جَلَالُهُ حکم می‌کند و هیچ کس هم نمی‌تواند حکم او تعالی را به عقب بیندازد یا تغییر دهد.

﴿مُعَقِّبَ لِحُكْمِهِ﴾ یعنی «الذی یعقبه بالرد والإبطال» (کسی که به دنبال رد و ابطال حکم او تعالی است).<sup>(۲)</sup> مقصود آیه این است که قانون «الله» متعال را هیچ کس نمی‌تواند بشکند یا در آن تغییر و تبدیل آورد.

وَهُوَ سَرِيعُ الْحِسَابِ - و او تعالی ﴿سَرِيعُ الْحِسَابِ﴾ است و اگر بخواهد، می‌تواند خیلی زود قانون شکنان و نافرمانان را به سزای اعمال‌شان برساند.

#### وَقَدْ مَكَرَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ... (۴۲)

وَقَدْ مَكَرَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ - می‌فرماید: کفار پیشین مانند «فرعون»، «نمرود» و ... در مواجهه با انبیا طَلَّاهُمْ و دین حق، راه مکر و توطئه را در پیش گرفتند تا آنان را نابود کنند. (ببینید خود با چه سرنوشت شومی دچار گشتند.)

فَلِلَّهِ الْمَكْرُ جَبِيعًا - یعنی تمام مکرها برای خداوند متعال است. (انتظام و تخلیق آن‌ها از جانب او تعالی است).<sup>(۳)</sup>

يَعْلَمُ كُلُّ نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ - ﴿نَفْسٍ﴾ در این جا عام است.

وَسَيَعْلَمُ الْكُفَّارُ لِمَنْ عُقِبِيَ الدَّارِ - مراد از ﴿عُقِبِيَ﴾، نتیجه‌ی خوب یا بد اشخاص در دار آخرت است. یعنی کافران خواهند دانست که در آخرت سرنوشت هر کس چه خواهد بود.

۱- ر.ک: تفسیر کبیر: ۶۷/۱۹- البحر المحیط: ۴۰۰/۵.

۲- تفسیر کبیر: ۶۸/۱۹- البحر المحیط: ۴۰۰/۵.

۳- تفسیر کبیر: ۶۸/۱۹.

چنان‌که ظاهر است، در این آیه به موضوع «معاد» اشاره شده است که گفتیم جزو مباحث آخر سوره‌ی جاری می‌باشد و البته در آیه‌ی بعد باز به موضوع «رسالت» هم اشاره شده است.

### وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَسْتَ مُرْسَلًا... (۴۳)

این آیه به آن شبهه و اعتراض کفار اشاره می‌فرماید که به پیامبر ﷺ گفتند: «ما معتقدیم تو رسول خدا نیستی؛ اگر واقعاً رسول هستی، دعا کن کوه‌های «مکه» طلا گردند و ریگ‌ها گوهر شوند و ...!»

گفته‌اند که این معترضان عده‌ی مخصوصی بودند. به نظر برخی این اعتراض و تقاضا از طرف مشرکان «مکه»<sup>(۱)</sup> و خصوصاً «ابوجهل» و چند نفر دیگر مطرح شده بود. بعضی دیگر از مفسران قایل‌اند که این اعتراض در «مدینه» از طرف منافقان و اهل کتاب پیش آمد و آیه برای تردید آنان نازل شد.<sup>(۲)</sup>

خداوند متعال این جواب را به پیامبرش وحی فرمود:

قُلْ كَفَىٰ بِاللَّهِ شَهِيدًا بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ - یعنی بگو: ما را شهادت خداوند متعال کافی است. (او ﷺ خود به رسالت من گواهی داده و با وجود گواهی او تعالی اگر شما گواهی ندهید، به آن احتیاجی ندارم.)

وَمَنْ عِنْدَهُ عِلْمُ الْكِتَابِ - یعنی و همچنین کسانی که در نزدشان کتاب آسمانی هست، به رسالت من گواهی می‌دهند و بنابراین، انکار شما نمی‌تواند رسالت مرا مخدوش و معیوب کند.

در مورد مصداق ﴿مَنْ عِنْدَهُ عِلْمُ الْكِتَابِ﴾ چند قول وجود دارد؛ بدین تفصیل:

۱- تفسیر قرطبی: ۳۳۵ / ۹.

۲- تفسیر مقاتل - تفسیر ابوسعود: ۲۳۵ / ۳ - روح المعانی: ۲۲۰ / ۱۳. با توجه به مدنی بودن سوره، بر قول اینان اشکالی وارد می‌شود که مؤلف گرامی ﷺ در سطور آتی پاسخ آن را آورده‌اند.

۱- عده‌ای گفته‌اند: منظور، اهل کتاب‌اند. به نظر این گروه، مراد از ﴿الْكِتَابِ﴾، کتاب آسمانی پیشین «تورات» و «انجیل» است. یعنی موضوع رسالت من «(رسول‌الله) ﷺ» در کتب گذشته موجود است و منصفان اهل کتاب که آن‌ها را خوانده‌اند، به رسالت من گواهی می‌دهند. به نظر این گروه، مصداق معین این آیه، حضرات «عبد الله بن سلام»، «سلمان فارسی»، «تمیم داری» و امثال آنان مَرْضَوْنَا لِلَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ هستند<sup>(۱)</sup> که قبلاً متدین به ادیان آسمانی پیشین بودند و بعد به «رسول‌الله» ﷺ ایمان آوردند.

سؤال: این سوره، مکی است؛ درحالی که اصحاب فوق‌الذکر در «مدینه» مسلمان شدند. پس، چگونه می‌توان این افراد را مصداق آیه گفت؟<sup>(۲)</sup>

جواب اول: این، یک پیشین‌گویی است و گویا سوره پیشاپیش نوید وقوع این شهادت در آینده را می‌داد.<sup>(۳)</sup>

جواب دوم: جز همین آیه، بقیه‌ی سوره تماماً «مکی» است.<sup>(۴)</sup> این آیه در «مدینه» پس از تنقیداتی که در خصوص رسالت توسط عده‌ای از یهودیان مطرح شد، نازل گردید.<sup>(۵)</sup>

۲- به نظر برخی، مراد از ﴿مَنْ عِنْدَهُ عِلْمُ الْكِتَابِ﴾، مؤمنان اهل حق و مراد از ﴿الْكِتَابِ﴾، «قرآن» است.<sup>(۶)</sup> یعنی: تو ای پیامبر (ﷺ)! بگو: برای شهادت «رسالت» من، «الله» تَعَالَى و مؤمنان کافی هستند؛ زیرا مؤمنان، اهل حق‌اند و «قرآن» را شناخته و به

۱- تفسیر طبری به روایت از قتاده رضی الله عنه: ۴۱۰ / ۷، ش ۲۰۵۴۳. ایضاً از ابن عباس رضی الله عنهما و مجاهد و کسانی دیگر: ش ۲۰۵۳۵ الی ۲۰۵۴۱.

۲- سعید بن جبیر و شعبی رضی الله عنهما به همین دلیل این توجیه را قبول نداشتند (تفسیر طبری: ۴۱۱ / ۷، ش ۲۰۵۵۵ و ۲۰۵۵۶ و تفسیر بغوی: ۲۵ / ۳)، اما جواب آن است که مؤلف گرامی رضی الله عنه از محققان نقل کرده‌اند.

۳- روح المعانی: ۲۲۱ / ۱۳.

۴- تفسیر ابوسعود: ۲۳۵ / ۳- روح المعانی: ۲۲۰ / ۱۳.

۵- تفسیر ابوسعود: ۲۳۵ / ۳.

۶- تفسیر کبیر: ۷۰ / ۱۹- البحر المحیط: ۴۰۱ / ۵- روح المعانی: ۲۲۰ / ۱۳.

حقیقت آن ایمان دارند و مطابق با دستور «قرآن» ایمان آورده‌اند، ولی شما هیچ چیز نمی‌دانید.

۳- بعضی قایل‌اند: مقصود از ﴿مَنْ عِنْدَهُ عِلْمُ الْكِتَابِ﴾، ذات «الله» ﷻ است. یعنی: بگو: گواهی و شهادت «الله» تعالی برای من کافی است و او تعالی ذاتی است که «علم کتاب» نزد او هست. این، قول «حسن بصری» و «سعید بن جبیر» و «زجاج» و کسانی دیگر رضی الله عنهم است.<sup>(۱)</sup>

۴- بعضی دیگر گفته‌اند: منظور، هر آن کسی است که «تورات» و «انجیل» را خوانده و در آن اوصاف پیامبر صلی الله علیه و آله را دیده بود و به مقتضای انصاف و حق‌گرایی، به ایشان علیهم السلام می‌آورد.<sup>(۲)</sup>

نزد محققان تفسیر اقرب و راجح، قول اول است.

## علوم و معارف

### □ انواع «تقدیر»

علما از آیه‌ی ﴿يَمْحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُثَبِّتُ﴾ [رعد: ۳۹] به این استنباط دست یافته‌اند که تقدیر نزد خداوند متعال بر دو نوع است: (۱) «مبرم»، (۲) «معلق»؛ ﴿يَمْحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ﴾، اشاره به «تقدیر معلق» دارد و ﴿يُثَبِّتُ﴾، اشاره به «تقدیر مبرم».

قضایا و حوادثی که در تقدیر به صورت تعلیقی نوشته شده‌اند، قابل محو و تغییر پذیراند، اما آن‌چه به طور مبرم ثبت شده، قابل امحان نیست.

آیه بیان می‌دارد که «الله» تعالی چون بخواهد موضوعی را از دفتر تقدیر کسی محو کند یا آن را ثابت نگه‌دارد، در هر حال اختیار و بر آن قدرت دارد. به طور مثال اگر

۱- ر.ک: تفسیر طبری: ۴۱۱/۷- تفسیر کبیر: ۷۰/۱۹- ۶۹- تفسیر قرطبی: ۳۳۷- ۳۳۶- البحر المحیط: ۴۰۱/۵.

۲- تفسیر کبیر: ۷۰/۱۹.

بخواهد رزق یکی را وسعت بخشد و رزق کسی را کم کند، می‌تواند این کار را بکند. همچنین عمر، سعادت، شقاوت، ایمان، کفر و ... همه در اختیار و تحت تقدیر «معلق» یا «مبرم» او تعالی هستند.

### □ آیا «تقدیر» عوض می‌شود؟

جمعی از صحابه و تابعین رضوان الله تعالی علیهم اجمعین قایل اند: بخشی از قضایا وابسته به «تقدیر معلق» و بخشی دیگر، محکم به «تقدیر مبرم» هستند.<sup>(۱)</sup>

پس، به نظر این بزرگواران آنچه مبرم شده، قابل رد و تبدیل نیست و این سخن که در حدیث نبوی آمده است:

«لا یرد القضاء إلا الدعاء»<sup>(۲)</sup> (تقدیر را هیچ چیز بر نمی‌گرداند؛ مگر دعا).

درباره‌ی «تقدیر معلق» می‌باشد.

در مقابل این نظر، از دعای امیرالمؤمنین، حضرت «عمر» و حضرت «ابن مسعود» رضی الله عنهما ثابت می‌شود که کلیه‌ی قضایای الهی - اعم از سعادت و شقاوت، کفر و ایمان و ... - ابتدا در مرحله‌ی تعلیق قرار دارند و بعد به مرحله‌ی ابرام انتقال می‌یابند و به همین دلیل در دعاها از خداوند متعال می‌خواستند همه‌ی مقادیر را به جهت خیر و صلاح آنان برگرداند. از آن بزرگواران این دعا روایت شده است:

«اللهم إن كنت كتبتني من أهل الشقاوة فاجعلني من أهل السعادة!»<sup>(۳)</sup>

۱- از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما و «مجاهد» رضی الله عنه مروی است که به مشیت خداوند متعال همه‌ی مقادیر محو یا ثابت می‌شوند؛ جز سعادت و شقاوت و مرگ و زندگی که مبرم گردیده‌اند. (ن.ک: تفسیر طبری: ۷/ ۳۹۹، ش ۲۰۴۶۰ الی ۲۰۴۷۱ - إعتقاد أهل السنة لالكافي: ش ۹۷۴ - مصنف عبد الرزاق: التفسیر/ ش ۱۳۸۷ - شعب الإيمان بیهقی: باب ۲۳ «الصیام»/ ش ۳۳۹۴).

۲- به روایت ترمذی در سنن از سلمان رضی الله عنه مرفوعاً: کتاب القدر/ باب ۶، ش ۲۱۳۹ - و طبرانی در معجم کبیر: ش ۶۰۰۵ و در الدعاء از انس و سلمان و ثوبان رضی الله عنهم: ش ۲۹ الی ۳۰ - و حاکم در مستدرک از ثوبان رضی الله عنه: ۶۰۳۸ - و ابن حبان در صحیح: الرقاق/ باب ۹، ش ۸۷۲.

۳- از حضرت «عمر» رضی الله عنه با الفاظ «اللهم إن كنت كتبتني في السعادة فأثبتني فيها، وإن كنت كتبتني في الشقاوة فأحني منها، وأثبتني في السعادة؛ فإنك تحو ما تشاء وتثبت وعندك أم الكتاب.» و با الفاظ مشابه دیگر و از



بعضی از اکابر اولیا در میان دو تقدیر «مبرم» و «معلق»، قایل به قسم سومی هستند که با هر یک از آن دو مناسبتی دارد. اینان می‌فرمایند: دعا می‌تواند این نوع تقدیر متوسط را هم تغییر دهد؛ چنان‌که دعای حضرت «مجدد الف ثانی» علیه السلام در دو قسم اول قبول شد و تغییر یافت.

بدیهی است که «تقدیر مُبرم» هم از قدرت خداوند قدیر برون نیست و او تعالی قدرت و اختیار تغییر آن را دارد، اما این قانون و سنت الهی نیست.

### □ معیار شناخت اهل حق، رأی علمای ربانی است

علما با استدلال از کریمه‌ی ﴿وَمَنْ عِنْدَهُ عِلْمُ الْكِتَابِ﴾ [رعد: ۴۳] می‌گویند:

ملاک برای شناخت و تعیین اهل حق، تصدیق علمای ربانی و اهل درک و شعور صحیح است. فرض کنید در منطقه‌ای شخصی به عنوان ولی الله شناخته می‌شود. برای آن که او را به این عنوان قبول کنیم، باید ببینیم که آیا مقام و منزلت وی مورد تأیید علما و سایر عرفا و بزرگان منطقه است یا خیر. اگر علما و مشایخ او را تأیید نمودند، باید او را به این حیث پذیرفت ورنه، معروفیت او فاقد اعتبار است. پس اگر در جایی عالمی ادعای علم و تحقیق یا درویشی ادعای مشیخت و ارشاد نماید، اما علمای ربانی و عرفای حقیقی نسبت به وی اظهار نفرت کنند و درباره‌ی خرابی مسلک وی هشدار می‌دهند، حتماً لازم است برای حفظ آیین و مسلک صحیح از او دوری جست.

ملاک بودن رأی علما و عارفان در ارزیابی پیروان حق یا باطل بدان خاطر است که رد یا قبول آنان بر پایه‌ی شهادت قلب پاکیزه انجام می‌گیرد. برای علمای ربانی و اهل الله حقیقت افراد و مذاهب منکشف می‌شود؛ زیرا آنان همچون صاحبان سایر

حضرت «ابن مسعود» رضی الله عنه با الفاظ «اللَّهُمَّ إِنْ كُنْتَ كَتَبْتَنِي فِي أَهْلِ الشَّقَاءِ فَاحْجِي، وَأَتَيْتَنِي فِي أَهْلِ السَّعَادَةِ.» (به روایت لالکایی در اعتقاد اهل السنة: ش ۱۲۰۷- و ابن بطة در الإبانة: ش ۱۵۶۵- و طبری در تفسیر: ۴/ ۲۰۴۷۸ الی ۲۰۴۸۲ و ۲۰۴۸۴- و بخاری در تاریخ کبیر با الفاظ مختصرتر: ۴/ ۶۳، باب «عصمة»، ش ۲۸۷- و بیهقی در القضاء والقدر: ش ۲۰۰- و عبد بن حمید- و فاکهی در اخبار مکه: ش ۴۱۸. ایضاً. ک: جامع الأحادیث: ش ۳۰۲۰۴- کتر العمال: ش ۵۰۴۵- الدرالمشور. این دعا از کسانی دیگر نیز مروی است. ر.ک: تفسیر طبری: ۴/ ۴۰۱- ۴۰۰، ش ۲۰۴۷۶ و ۲۴۷۷)

فنون در رشته‌ی خود ماهراند. بر حسب قاعده‌ی مسلم «لکل فنّ رجال»، شناخت و ارزیابی اهل حق و اهل باطل در قلمرو تخصص علما و اولیای کامل خداوند متعال قرار دارد. بی‌گمان این برای شناخت حق و باطل، ریشه در همین آیه‌ی کریمه دارد که گواهی مؤمنان صاحب علم را معتبر دانسته و آن را در ردیف - و به عبارتی: مثل - گواهی «الله» ذکر کرده است. پس، ما باید آن را قبول کنیم.

در «هندوستان»، زمانی که علمای «دیوبند» پا به عرصه‌ی خدمت دین نهادند، هرگاه مذهبی جدید و ایده و فکری نو عرض اندام می‌کرد، مردم برای شناخت و تحقیق ماهیت آن به علمای حقانی و بزرگ منتسب به دانشگاه «دیوبند» همچون علامه «گنگوهی» و مولانا «نانوتوی» رحمتهما الله مراجعه می‌کردند؛ اگر آنان تأیید می‌کردند، مردم قبول می‌نمودند و چنانچه مورد تأیید آنان واقع نمی‌شد، فوراً از آن فاصله می‌گرفتند. از جمله‌ی آن فرق، «اهل القرآن» و «غیرمقلدان» و منکران «تصوف» بودند که رأی آن بزرگواران در مورد آنان منفی بود.

در زمان شکل‌گیری «جماعت اسلامی» به رهبری مولانا «مودودی»، مولانا «نانوتوی» و علامه «گنگوهی» رحمتهما الله هر دو وفات کرده بودند؛ اما مولانا «مدنی»، حکیم‌الامت، علامه «تهانوی» و مفتی «کفایت‌الله» رحمتهما الله هنوز در قید حیات بودند. آنان وقتی متوجه انحرافات در بعضی از زوایای فکری جناب «مودودی» شدند، در برابر نهضت وی موضع منفی گرفتند.

متأسفانه در منطقه‌ی ما کسی با واژه‌ی «علمای ربانی» و «اهل‌الله» آشنا نیست؛ چه رسد به این که قدر آنان را بشناسد و از آنان حرف‌شنوی داشته باشد و نظر و رأی‌شان را ملاک شناخت واقعیت‌ها و حقایق قرار دهد!

تفسیر و تبیین «سوره‌ی ابراهیم»  
این سوره مکی است  
و دارای هفت رکوع و پنجاه و دو (۵۲) آیه می‌باشد

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

### مشخصات سوره

این سوره مبارکه مسمی<sup>۱</sup> به «ابراهیم» است؛ زیرا در آن فعالیت‌ها توحیدی حضرت «ابراهیم خلیل» علیه السلام بیان شده است. محور و مرکز این سوره مبارکه، قصه‌ی حضرت «ابراهیم» علیه السلام قرار گرفته است. در این سوره می‌خوانیم که ایشان علیه السلام خانواده‌ی خود را با توکل بر ذات «الله» تعالی در سرزمین «مکه» تنها گذاشت و بعد از مدتی «کعبه» را بنا کرد و این‌ها همه دلایل و شعایر «توحید» اند.

این سوره نزولاً «مکی» است؛ به استثنای دو آیه‌ی ۲۸ و ۲۹<sup>(۱)</sup> و نزد بعضی سه آیه - [۲۸ الی ۳۰] - که در «مدینه» نازل شده‌اند.<sup>(۲)</sup> مجموع آیات آن، ۵۲ است.  
«سوره‌ی ابراهیم» بعد از «سوره‌ی نوح» نازل شده<sup>(۳)</sup> و چنان که ظاهر است، از «ذوات الرأء» است.

### محورهای مورد بحث سوره

مضامین اصلی این سوره از نوع تذکیر به آیام الله هستند و به طور ضمنی راجع به موضوعات دیگر هم دلایلی مطرح شده است. در اثبات «توحید» فقط دو دلیل عقلی و دو دلیل نقلی در این سوره وجود دارد.

۱- تفسیر بغوی: ۲۵/۳ - تفسیر کبیر: ۷۲/۱۹ - تفسیر خازن: ۲۶/۴ - روح المعانی: ۲۲۵/۱۳.

۲- تفسیر قرطبی: ۳۳۸/۹ - البحر المحیط: ۴۰۳/۵.

۳- تفسیر کبیر: ۷۲/۱۹.

در این سوره، امت مسلمان به اتباع پیامبر خود - ﷺ - ترغیب شده‌اند و برای تشویق به این امر، نتیجه‌ی کسانی که از پیامبران گذشته اطاعت و اتباع کرده‌اند و در مقابل، سرنوشت کسانی که از در نافرمانی وارد شده‌اند را بیان می‌دارد.

### ربط و مناسبت با «سوره‌ی رعد»

این سوره با سوره‌ی پیشین به دو وجه - صوری و معنوی - ربط دارد: ربط صوری این که: در خاتمه‌ی سوره‌ی قبل مسأله‌ی «رسالت» و تصدیق «قرآن کریم» ذکر شده بود. آغاز این سوره نیز با همین دو موضوع شروع می‌شود. همچنین در سوره‌ی مبارکه‌ی گذشته، قصه‌ی فرشته‌ای به نام «رعد» بود که سوره نیز به نام همان فرشته مسمی شده بود. در این سوره نیز بیان شخصی که از معصومان («ابراهیم خلیل» علیه السلام) است؛ با این فرق که این شخص به خلاف آن فرشته، از مخلوقات زمینی است و هم ایشان اولین ارایه‌کننده‌ی دلایل «توحید» در دنیا بود. ربط معنوی این است: در سوره‌ی گذشته موضوع «توحید» با ذکر دلایل عقلی و نقلی مورد بحث قرار گرفته بود. در این سوره نیز - هرچند مقصد اصلی تذکیر به ایام‌الله است - به طور ضمنی مسأله‌ی «توحید» هم به میان می‌آید و یک سری دلایل عقلی و نقلی برای اثبات آن ارایه می‌شود. این دلایل چهار هستند که دو از آنها عقلی و دوتای دیگر نقلی است؛ بدین شرح:

دلیل عقلی اول: ﴿اللَّهُ الَّذِي لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ...﴾ [ابراهیم: ۲]

دلیل عقلی دوم: ﴿الْمَرْتَرَانُ ۗ اللَّهُ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ...﴾ [ابراهیم: ۱۹].

دلیل نقلی اول (اجمالی از حقیقت دعوت تمام انبیا علیهم السلام): ﴿الَمْ تَرَ كَيْفَ ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا كَلِمَةً طَيِّبَةً...﴾ [ابراهیم: ۲۴].

دلیل نقلی دوم (تفصیلی بر حال انبیا علیهم السلام): ﴿وَإِذْ قَالَ إِبْرٰهٖمُ...﴾ [ابراهیم: ۳۵] تا

﴿... إِنَّ رَبِّي لَسَمِيعُ الدُّعَاءِ﴾ [ابراهیم: ۳۹].

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

به نام خداوند بخشنده و مهربان

الرَّ كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ لِتُخْرِجَ النَّاسَ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ

این کتابی است که فرو فرستادیم آن را به سوی تو تا بیرون آوری مردمان را از تاریکی به سوی روشنی

بِإِذْنِ رَبِّهِمْ إِلَى صِرَاطٍ الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ ﴿١﴾ اللَّهُ الَّذِي لَهُ مَا فِي

به حکم پروردگار ایشان؛ به سوی راه الله غالب ستوده • به سوی راه الله که برای اوست آنچه در

السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۗ وَوَيْلٌ لِلْكَافِرِينَ مِنْ عَذَابٍ شَدِيدٍ ﴿٢﴾

در آسمان‌ها است و آنچه در زمین است و وای بر کافران از عذاب سخت! •

الَّذِينَ يَسْتَحِبُّونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا عَلَى الْآخِرَةِ وَيَصُدُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ

آنان که اختیار می‌کنند زندگانی دنیا را بر آخرت و باز می‌دارند مردمان را از راه الله

وَيَعْتُونَهَا عَوْجًا ۗ أُولَٰئِكَ فِي ضَلَالٍ بَعِيدٍ ﴿٣﴾ وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَسُولٍ

و می‌طلبند در آن کجی؛ اینان‌اند در گمراهی دور • و نفرستادیم هیچ پیغمبری را

إِلَّا بِلِسَانٍ قَوْمِهِ لِيُبَيِّنَ لَهُمْ ۖ فَيُضِلُّ اللَّهُ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي مَنْ

مگر به زبان قوم او تا بیان کند برای‌شان؛ پس گمراه سازد الله هر که را بخواهد و راه نماید هر که را

يَشَاءُ ۗ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿٤﴾

بخواهد و اوست غالب باحکمت •

## تفسیر و تبیین

الرَّ كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ... (۱)

الر - از حروف مقطعات است<sup>(۱)</sup>؛ والله أعلم بمُراده.

كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ - تنوین ﴿كِتَابٌ﴾ از حیث بلاغت برای بیان تفخیم و تعظیم است و به همین دلیل، نزد بعضی از نحویان موصوف به یک صفت محذوف است که چنین می تواند باشد: «کتابٌ عظیمٌ» یا «کتابٌ مجیدٌ» یا «کتابٌ کریمٌ» یا «کتابٌ فخیمٌ».

لِيُخْرِجَ النَّاسَ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ - یعنی: تا تو (ای پیامبر ﷺ!) مردم را از تاریکی های «شرک»، «کفر»، فسق و «نفاق» خارج و به سوی نور «توحید»، «قرآن» و «سنت» و طاعت و بندگی رهنمون شوی.

### معنای آیه در قالب ترکیب جملات و استنباط یک مسأله از آن

از نظر ترکیبی، ﴿الر﴾ مبتدا و ﴿كِتَابٌ﴾ خبر و ﴿أَنْزَلْنَاهُ﴾ صفت خبر است.<sup>(۲)</sup> لام ﴿لِيُخْرِجَ﴾ نزد بعضی تعلیلیه و نزد بعضی برای صیروت و عاقبت است. لفظ ﴿النَّاسِ﴾ عام است و «الف و لام» ﴿النَّاسِ﴾ یا برای جنس و یا استغراقی است و هر دو وجه صحیح است و در هر دو صورت این کریمه دلیل بر ختم نبوت است؛ چون بدین معناست: این یک کتاب بزرگ و محترم است که به سوی تو فرو فرستاده ایم تا تمام انسان ها (انسان های زمان خود و کسانی که بر آنان نفخ صور اسرافیل علیه السلام دمیده می شود) را از تاریکی های «شرک» و «کفر» و «نفاق» و فسق به سمت نور «توحید» رهنمون شوی. به عبارتی دیگر: از این به بعد تا قیامت، راهنما و پیامبر تمام بشریت تو هستی و کتاب راهنما و چراغ راه همه ی آنان، فقط «قرآن» است.

با این معنای روشن، این نتیجه ی بدیهی استخراج می شود: غیر از تو پیامبری دیگر نخواهد آمد و کتاب همه ی انسان ها، کتاب تو («قرآن») است.

۱- ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۲ / ابتدای سوره ی «یونس». و در مورد مفهوم، اسرار، حکمت ها، اعراب و حیثیت حروف مقطعات در میان آیات سوره، بخوانید بحث مفصل مؤلف گرامی ﷺ را در جایی دیگر از همین کتاب (تبیین الفرقان: ۱۳/۲ الی ۲۲- چاپ دوم، ۱۳۸۶).  
۲- تفسیر کبیر: ۷۲/۱۹. ایضاً ن.ک: البحر المحیط: ۴۰۳/۵.

بر مبنای همین معنا نزد علما آیه دلیل بر این است که بدون اتباع از «نبی کریم» ﷺ انسان نمی‌تواند به صراط مستقیم راه یابد و در واقع برای رسیدن به صراط مستقیم، پیروی از آن حضرت ﷺ، فرض و واجب است.

حکمت استفاده از صیغه‌ی جمع در ﴿الظُّلُمَاتِ﴾ و صیغه‌ی مفرد در ﴿النُّور﴾ را قبلاً در تفسیر آیات مشابه بیان کردیم.<sup>(۱)</sup> خلاصه‌ی کلام این که: تاریکی و راه‌های آن انواع زیاد دارد؛ مانند ظلمة الکفر، ظلمة الشرك، ظلمة البدعات و ظلمة العصیان و صیغه‌ی جمع برای بیان همه‌ی آنهاست؛ بر خلاف «نور» که مقصود از آن، «توحید»، راه هدایت، راه «قرآن» و راه «رسول الله» ﷺ است که همه یک چیز و مراد از آنها «توحید» است و «رسالت» هم خود از چشمه‌ی نور «توحید» منشعب می‌گردد. به سخنی دیگر: به علت مبراً بودن ذات الهی از شریک، راه نور هم یکی است و فقط همان یک راه به ذات یگانه‌ی «الله» ﷻ منتهی می‌شود.

يَاٰذِنِ رَبِّهِمْ - یعنی «بتوفیق ربهم» (در اصل خارج‌کننده از «ظلمات» به سوی «نور»، خداوند متعال است و تو ای پیامبر (ﷺ) فقط راهنما هستی که به اذن او تعالی انسان‌ها را به مسیر هدایت راهنمون می‌شوی و سبب هدایت آنان قرار می‌گیری). پس، از این قید ثابت می‌شود که اصل هدایت بسته به اذن و توفیق و اراده‌ی «الله» ﷻ است و «نبی» ﷺ هادی مطلق و مختار کل نیست.

قید مذکور اشاره به این حقیقت دارد که هیچ کس نمی‌تواند شخصی را بدون اذن و اراده‌ی خداوند متعال به راه راست هدایت کند.

إِلَىٰ صِرَاطِ الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ - بر طبق توجیه برخی از مفسران، این جمله به خاطر تکرار ﴿إِلَىٰ﴾، بدل از ﴿النُّور﴾ است. یعنی همان‌گونه که عامل در ﴿النُّور﴾، ﴿إِلَىٰ﴾ است، این جا نیز عامل ﴿إِلَىٰ﴾ است.<sup>(۲)</sup> طبق توجیهی دیگر، این یک جمله‌ی مستأنفه است و

۱- همین جلد: سوره‌ی «رعد» / تحت آیه‌ی ۱۶ و جلد ۲ / ۱۳۹-۱۳۸ (چاپ دوم).

۲- تفسیر کبیر: ۷۴-۷۵ / ۱۹.

در پاسخ به این سؤال ذهنی آمده است که: «ای النور؟»<sup>(۱)</sup> (کدام نور مقصود آیه است؛ چون به درخشش آفتاب و ماهتاب و سایر روشنایی‌ها هم «نور» گفته می‌شود؟) اینک در جواب می‌فرماید: آن نور، ﴿صِرَاطَ الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ﴾ است؛ نه نورهای چراغ و ماه و خورشید.

مناسبت و ارتباط کلمه‌های ﴿الْعَزِيزِ﴾ و ﴿الْحَمِيدِ﴾ با کلمات ماقبل‌شان به طریق «لف و نشر مرتب» است؛ ﴿الْعَزِيزِ﴾ با ﴿الظُّلْمَتِ﴾ و ﴿الْحَمِيدِ﴾ با ﴿النُّورِ﴾ مرتبط‌اند. مقصود این است که خداوند متعال بر مؤاخذه‌ی آن دسته از بندگان که به سمت «ظلمات» رهسپاراند، «عزیز» (غالب و قادر) است و برای آن دسته از بندگان که راهی «نور» هستند، «حمید» است (آنان را مشمول لطف و رحمت خویش قرار می‌دهد).

### اللَّهُ الَّذِي لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا ... (۲)

این آیه کریمه در بیان «توحید» است و مشتمل بر اولین دلیل عقلی «توحید» می‌باشد.

پس از تصدیق «قرآن» در آیه‌ی قبل با الفاظ ﴿كَتَبْنَا أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ﴾ [براهیم: ۱] و تصدیق «رسالت» با جملات ﴿لِنُخْرِجَ النَّاسَ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ﴾ [براهیم: ۱]، حال در این جا «توحید» را بیان می‌کند.

اللَّهُ الَّذِي لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ - یعنی: «له ما في السماوات وما في الأرض خَلْقًا وَمَلَكًا وِعِيدًا»<sup>(۲)</sup> (تمام موجودات زمینی و آسمانی در تمام ابعاد وجودی خویش - در آفرینش و ملکیت و بندگی - متعلق به ذات حق تعالی هستند).

**اختلاف آرای قرآ در اعراب و عامل لفظ جلاله‌ی ﴿الله﴾** در این آیه در مورد اعراب و عامل لفظ جلاله‌ی ﴿الله﴾ میان قرآ اختلاف نظر وجود دارد.

۱- تفسیر کشاف: ۵۱۶/۲- روح المعانی: ۲۲۸/۱۳.

۲- تفسیر قرطبی: ۳۳۹/۹.



از قرآی سبعة، امام «نافع» مدنی و «ابن عامر» رضی الله عنهما در این محل لفظ جلاله‌ی «الله» را مرفوع خوانده‌اند؛ لفظ «الله» را مبتدا و مابعد آن را خبر قرار داده‌اند. یا بدین تقدیر: «هو الله...».

پنج قاری دیگر و همچنین «اصمعی» از «نافع» رضی الله عنه این لفظ مبارک را به علت معطوف دانستن بر جمله‌ی ماقبل - ﴿الْعَزِيزُ الْحَمِيدُ﴾ - مجرور می‌خوانند.<sup>(۱)</sup>

این اختلاف در اصل از آن جا ریشه می‌گیرد که قاعدتاً در عربی اسم‌های مشتق می‌توانند صفت برای اسم مشتق و غیرمشتق واقع شوند، اما اسم غیرمشتق نمی‌تواند صفت اسم‌های مشتق قرار گیرد. درباره‌ی لفظ جلاله‌ی «الله» گروهی قایل بر این‌اند که مشتق است و به همین دلیل می‌شود آن را صفت برای اسم‌های مشتق - مانند ﴿الْعَزِيزُ﴾ و ﴿الْحَمِيدُ﴾ در این آیه - قرار داد.

عده‌ای می‌گویند: لفظ جلاله‌ی «الله»، غیرمشتق و اساساً عَلَم ذاتی پروردگار ﷻ است و بنابراین، نمی‌تواند وصف قرار گیرد.

بعضی غیرمشتق بودن لفظ جلاله‌ی «الله» را اولی' و مختار گفته‌اند؛ چون اسم ذات به طور کلی محور «توحید» است و چنان‌چه آن را عَلَم ذاتی ندانیم، در اثبات «توحید» خداوند متعال با مشکل مواجه می‌شویم.<sup>(۲)</sup> بعضی دیگر، قول اول را راجح دانسته‌اند.<sup>(۳)</sup>

الَّذِينَ يَسْتَحِبُّونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ... (۳)

الَّذِينَ يَسْتَحِبُّونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ... - این صفات کفار است.

۱- ر.ک: تفسیر کبیر: ۷۵ / ۱۹ - البحر المحیط: ۴۰۴ / ۵ - ۴۰۵ - تفسیر قرطبی: ۳۳۹ / ۹ - روح المعانی: ۲۲۹ / ۱۳ و گفته است: «فإن في الوصفية من بيان كمال فخامة شأن الصراط وإظهار تحتم سلوكه على الناس ما ليس في الخبرية.»

۲- بخوانید: تفسیر کبیر: ۱۵۶ / ۱ و ۷۶ / ۱۹.

۳- برگردید به بحث مفصل مؤلف گرامی رضی الله عنه در همین کتاب (تبیین الفرقان: ۱ / ۱۹۱ الی ۱۹۴ - چاپ دوم).

﴿يَسْتَحِبُّونَ﴾ از «استحباب» به معنای «دوست داشتن» است و در این کریمه به معنای «ترجیح دادن» است.<sup>(۱)</sup> معنا این که: کافران دنیا را بر آخرت ترجیح می دهند («توحید» و «رسول الله» ﷺ را ترک و «کفر» و «شرک» را همراهی می کنند، و بر پایه‌ی کذب پیشوایان شان در مورد آخرت، به آن روز واپسین اعتقاد نمی کنند؛ در حالی که حیات ابدی زندگی آخرت است).

... وَيَبْغُونَهَا عِوَجًا - مرجع ضمیر «ها»، ﴿سَبِيلٌ﴾ است که مؤنث سماعی می باشد و ضمائر راجع به آن را می توان هم مذکر آورد و هم مؤنث. ﴿عِوَجًا﴾ از «عوج» (عاج، یعوج) به معنی «مایل شدن و میل کردن از مسیر راست و حق به کجی» است. (مَالٌ عَنِ الطَّرِيقِ الْمُسْتَقِيمِ). یعنی: آنان مردم را از راه راست خداوند متعال باز می دارند و در جست و جوی کجی در آن هستند.<sup>(۲)</sup>

أُولَئِكَ فِي ضَلَالٍ بَعِيدٍ - این دسته از کفار در گمراهی دور قرار دارند (کسانی هستند که به دو صفت «ضالّ» و «مُضِلّ»، یعنی گمراه و گمراه کننده موصوف اند).

﴿ضَلَّلٌ﴾ را مقید به ﴿بَعِيدٌ﴾ فرمود؛ چون این کلمه - چنان که آورده بودیم - به معانی زیاد می آید و اگر به معنای «گمراهی» گرفته شود، درجات و راه های زیادی خواهد داشت که شامل فسق و ... می شود. اما وقتی مقید به «بعید» شد، مراد از آن نهایی ترین درجه‌ی «گمراهی»، یعنی «کفر» و «شرک» می باشد.

#### وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَّسُولٍ إِلَّا بِلِسَانٍ ... (۴)

در این آیه خداوند متعال مسأله‌ی «رسالت» را توضیح می دهد و این اصل و عادت الهی بیان گردیده که هر پیامبر از قوم خودش انتخاب شده است؛ زیرا هر قوم زبان

۱- البحر المحيط: ۴۰۴/۵ - تفسیر قرطبی: ۳۳۹/۹.

۲- تفسیر این جملات قدسی را بخوانید در تفسیر قرطبی: ۳۴۰/۹ - تفسیر ابن کثیر: ۵۲۲/۲ - معارف القرآن (اردو): ۲۱۰/۵ (ترجمه فارسی: ۴۲۹/۷). ایضاً به طور مختصر در همین کتاب (تبیین الفرقان: ۱۶۴/۶ - ۱۶۳).

پیامبرش را بهتر می‌فهمد و متوجه سخنان و مقصود دعوت او می‌شود و اگر چنین نباشد، یقیناً بهانه‌ای به دست آنان مبنی بر عدم پذیرش دعوت پیامبرشان خواهد افتاد و در نتیجه برای همیشه از هدایت دور خواهند ماند.

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَّسُولٍ إِلَّا بِلِسَانٍ قَوْمِهِ - می‌فرماید: و ما نفرستادیم هیچ پیامبری را؛ مگر به زبان قوم خودش (و بر مبنای همین اصل ما تو را - ای رسول‌الله ﷺ!) - از میان قوم خودت، عرب‌ها و همراه با کتابی «عربی» مبعوث کردیم تا هم خودت خوب و عمیق آن را درک کنی و بفهمی و هم مردم آن را کاملاً بفهمند. اگر تو را از قوم و اهل زبانی دیگر مثلاً سریانی یا عبرانی و ... انتخاب می‌کردیم، آنان در نپذیرفتن دعوت تو بهانه می‌آوردند و می‌گفتند: ما زبان او را نمی‌فهمیم.)

پس، در این کریمه نعمتی بزرگ برای قوم «عرب» یادآوری شده است؛ به آنان می‌گوید: پیامبری که شما دارید، از خود شما و هم‌زبان‌تان است.

لِيُبَيِّنَ لَهُمْ - این، دلیل وجود «حدیث» است. و از آن این مطلب هم ثابت می‌شود که در هر قوم و ملتی که یک ولی یا عالمی هم‌زبان وجود داشته باشد، یک نوع ناشکری یا حسادت خواهد بود نگذارند در میان‌شان تعلیم نماید. چنان‌که یک فقره از وصایای امام اعظم علیه السلام به این نکته تصریح دارد.

فَيُضِلُّ اللَّهُ مَنْ يَشَاءُ ... - می‌فرماید: خداوند متعال هر که را بخواهد گمراه و هر که را بخواهد هدایت می‌کند. یعنی «هدایت» و «ضلالت» - هر دو - در دست خداوند متعال و از جانب او تعالی هستند.

وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ - این جملات کریمه بر اساس «لفّ و نشر» آورده شده‌اند. پس، مفهوم این گونه است: «**﴿وَهُوَ الْعَزِيزُ﴾**: عزیز فیضل من یشاء و **﴿الْحَكِيمُ﴾**: حکیم یهدی من یشاء».

## علوم و معارف

### □ صداقت «قرآن کریم» و حجیت «حدیث»

از آیه‌ی کریمه ﴿كَتَبْنَا نُزْلَهُ إِلَيْكَ لِتُخْرِجَ النَّاسَ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ بِإِذْنِ رَبِّهِمْ إِلَى صِرَاطٍ الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ﴾ [ابراهیم: ۱] صداقت «قرآن» ثابت می‌گردد و غرض و غایت فرستادن «قرآن پاک» را بیان فرموده است. و همچنین در عبارت ﴿...إِلَيْكَ لِتُخْرِجَ النَّاسَ...﴾ رسالت آن حضرت ﷺ هم تصدیق شده است که در ضمن، دلیل بر حقیقت و حجیت حدیث هم هست؛ چون وقتی پیامبر ﷺ وظیفه داشت «قرآن» را بیان کند، این تبیین بالضروره همراه با توضیح مقاصد و مفاهیم و تفسیر آیات آن به زبان خودش بود و این همان «حدیث» است.

### □ آیا افعال خداوند ﷻ معلل به اغراض هستند؟

«لام» ﴿لِتُخْرِجَ﴾ در آیه‌ی ﴿لِتُخْرِجَ النَّاسَ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ﴾ [ابراهیم: ۱] نزد بعضی، تعلیلیه و غرضیه است که از آن یک مسأله‌ی اعتقادی ثابت می‌شود. «معتزله» و بعضی از محققان «اهل سنت» با اتکا به همین قول معتقداند که افعال خداوند معلل بالأغراض اند. بر پایه‌ی این نظریه، معنای آیه چنین است: «ما این کتاب بزرگ را بر تو نازل کردیم به این غرض تا تو بیرون آوری مردم را ...»

نزد جمهور «اهل سنت» افعال خداوند معلل بالأغراض نیستند، بلکه محض از رحمت «الله» ﷻ تعالی ناشی می‌شوند و صرفاً جنبه‌ی بیداری و آگاه کردن انسان‌ها را دارند و هیچ فایده‌ای از آن‌ها به «الله» تعالی نمی‌رسد. به نزد اینان «لام» ﴿لِتُخْرِجَ﴾ برای صیوررت و عاقبت است؛ بدین معنا: «ما این کتاب را به جانب تو نازل کردیم تا مردم را از ظلمت به سوی نور خارج کنی.»

گفتیم که دسته‌ای از علمای «اهل سنت»<sup>(۱)</sup> معتقد به تعلل افعال الهی به اغراض

۱- از جمله امام «رازی»، «سید آلوسی»، علامه «کشمیری» ﷻ و ... چنین قایل‌اند.

هستند و البته تصریح کرده‌اند که غرض از افعال الهی مانند خلقت و غیره، عبادت و بندگی از طرف انسان، و احسان از طرف خداوند متعال است.<sup>(۱)</sup>

### □ راه صفا را جز در پی «مصطفی» ﷺ نتوان رفت!

از همین آیه‌ی کریمه علما این درس مهم را استنباط کرده‌اند که تحصیل دین و گام نهادن در مسیر صحیح، بدون از اتباع از «وحی» و تعالیم «رسول‌الله» ﷺ ممکن نیست! چون در آن تصریح شده که خداوند متعال برای هدایت انسان‌ها، وحی خود را در قالب کتاب نازل فرموده و آن را به «رسول‌الله» ﷺ سپرده تا او مردم را به راه هدایت و نجات رهنمون شود. پس، اوست که رمز خروج از ظلمت‌های «کفر» و «شرک» و معصیت و گام نهادن در شاهراه هدایت و حصول نور «توحید» و کشف حقیقت را به دست ما می‌دهد. کسی که فکر می‌کند خود- بدون پیروی از تعالیم «رسول‌الله» ﷺ - هدایت می‌یابد، سخت در اشتباه است و بی‌گمان بر پرتگاه ضلالت قرار گرفته است.

«سعدی» در این باره چنین سروده است:

پندار سعدی که راه صفا توان رفت جز در پی مصطفی

در ضمن همین درس، این مطلب هم بداهتاً ثابت می‌گردد که اتباع از یاران «رسول‌الله» ﷺ ضروری است؛ چون آنان هستند که راه و روش و تعالیم آن حضرت ﷺ را به ما رسانده و توضیح داده‌اند. همچنین اتباع از کسانی که علم و عمل‌شان را از یاران «رسول‌الله» ﷺ گرفته‌اند نیز لازم و ضروری ثابت می‌شود. پس، کسانی امثال «مودودی» و ... که برای رسیدن به حق، مسیری غیر از مسیر اصحاب «رسول‌الله» ﷺ انتخاب کرده‌اند، بی‌تردید، محال است به این هدف‌شان دست یابند و به «رسول‌الله» ﷺ برسند.

۱- مؤلف گرامی ﷺ در این مورد پیش از این مفصل‌تر بحث کرده و گرایش را نیز اظهار داشته‌اند (ر.ک: تبیین الفرقان: ۱/۳۶ الی ۳۸، چاپ دوم-۱۳۸۶).

به همین ترتیب کسانی که از ایمنه‌ی اربعه و سایر ایمنه‌ی سلف علیهم‌السلام - که شاگردان اصحاب «رسول‌الله» صلی‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم بوده‌اند - پیروی نمی‌کنند، نه تنها قادر نخواهند شد به حقیقت دست یابند، بلکه با انحراف از مسیر «نور»، عملاً به طرف «ظلمات» می‌روند؛ مثل «سلفی»ها و غیرمقلدان که از این که خودشان را منتسب به امام «اعظم» و امام «شافعی» و غیره علیهم‌السلام کنند، عار دارند؛ در حالی که بدون تردید انتساب به ایمنه علیهم‌السلام، منتسب شدن به خیر القرون و سلف صالح است و این نوع انتساب‌ها در مواردی واجب است. «الله» تعالی در «قرآن کریم» به پیامبرش امر می‌فرماید که خود را به «ملت ابراهیم علیه‌السلام» نسبت دهد: ﴿قُلْ بَلَّ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا...﴾ [بقره: ۱۳۵]. ببینید؛ در این آیه ملت «رسول‌الله» صلی‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم به ملت «حنیف» یاد شده است. و این مسیر «حنیف»، آن است که ایمنه‌ی کرام علیهم‌السلام تشخیص داده و در فراخنای آن حرکت کرده‌اند و همان کسان، «سلفی» به معنای واقعی کلمه هستند. اگر ما مقلد امام «ابوحنیفه» علیه‌السلام باشیم و خود را به وی نسبت دهیم، در واقع دو نسبت پیدا کرده‌ایم؛ یکی نسبت «حنیفی» که وصف «ملت ابراهیمی» است و آن حضرت علیه‌السلام حنیف بود و دیگر، نسبت امام «ابوحنیفه» علیه‌السلام که از مجتهدان بزرگ و مَجْمَع علیه سلف بود. پس، آنان که خود را «سلفی» می‌خوانند و دوست دارند این انتساب بر آنان حقیقی باشد، حتماً باید خودشان را به امام «ابوحنیفه» و امام «شافعی» و ... علیهم‌السلام نسبت دهند؛ چون علمای سلف این‌ها هستند.

ترسم که نرسی به کعبه‌ی اعرابی کین ره که تومی روی به ترکستان است

#### □ هر پیامبر به زبان قوم خود مبعوث شده است

از آیه‌ی ﴿وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَّسُولٍ إِلَّا بِلِسَانِ قَوْمِهِ﴾ [ابراهیم: ۴] ثابت شد که هر پیامبر به زبان قوم خود آمده است. و اما این بدان معنا نیست که «نبوت» اش هم محدود به همان قوم خودش بود، بلکه تبلیغ و تعلیم آنان به زبان‌های مختلف در آن حدود هم می‌رسید.

## □ «رسول الله» ﷺ فقط نبی قوم عرب نیست و برای تمام انسان‌هاست و استنباط غلط بعضی‌ها از آیه‌ی «قرآن»

گروهی از یهودیان که به نام «عیسویه» شناخته می‌شوند، با استدلال از آیه‌ی ﴿وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَّسُولٍ إِلَّا بِلِسَانِ قَوْمِهِ﴾ [ابراهیم: ۴]، عقیده دارند که «محمد» (ﷺ) در قوم «عرب» و به زبان آنان مبعوث شده و بنابراین، فقط پیامبر «عرب»‌هاست و ما که زبان‌مان «عربی» نیست و خودمان از قبل دارای پیامبر از قوم و زبان خود هستیم، نباید به وی ایمان بیاوریم. پس، همچنان که وجوب اطاعت از «محمد» (ﷺ) بر قوم عرب امری موجه است، برای ما نیز موجه است و وظیفه داریم از پیامبران خودمان پیروی کنیم.<sup>(۱)</sup>

در پاسخ به این شبهه باید گفت: مقصود کلی آیه و آن چه از آن برمی‌آید، این است که «زبان و کتاب «رسول الله» ﷺ عربی است» و این مطلب که آن حضرت ﷺ فقط پیامبر قوم «عرب» است، از این آیه ثابت نمی‌شود. اصولاً برای اثبات رسالت جهانی آن حضرت ﷺ از این آیات استدلال نمی‌شود؛ چون دلالت این آیه بر این موضوع به طریق اشاره النص و اقتضاء النص است که استدلال از آن، با وجود عبارة النص غیر صحیح است. آیات بسیار زیادی هست که با الفاظ و جملات صریح و به اصطلاح با عبارة النص رسالت «رسول الله» ﷺ را یک رسالت جهانی و خود او ﷺ را خاتم النبیین معرفی کرده است و قاعده بر آن است که عبارة النص بر اشاره النص و ... ترجیح دارد و عمل بر آن فرض خواهد بود. از جمله آیاتی که عمومیت رسالت «رسول الله» ﷺ را ثابت می‌کند، این آیه‌هاست:

﴿قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ جَمِيعًا﴾ [اعراف: ۱۵۸].

و:

﴿وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا كَافَّةً لِّلنَّاسِ بَشِيرًا وَنَذِيرًا﴾ [سبأ: ۲۸].

۱- ر.ک: تفسیر کبیر: ۱۹ / ۸۰ - روح المعانی: ۱۳ / ۲۳۴.

این رسالت ایشان ﷺ نه تنها بر انسان‌ها، بلکه بر جن‌ها هم تا قیامت دامن گسترده است؛ زیرا همچنان که تحدی به آوردن مثل «قرآن» برای انسان‌ها وارد شده، برای جن‌ها هم آمده است؛ آن‌جا که می‌فرماید: ﴿قُلْ لِّئِنْ أَجْتَمَعَتِ الْإِنْسُ وَالْجِنُّ عَلَىٰ أَنْ يَأْتُوا بِمِثْلِ هَذَا الْقُرْآنِ لَا يَأْتُونَ بِمِثْلِهِ وَلَوْ كَانَتْ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ ظَهِيرًا﴾ [اسراء: ۸۸].

### ▣ عبادات مخصوص به زبان خاص هر پیامبر، قابل تغییر نیست

همچنین ثابت شد که هر چه از عبادات که «نبی» آن را به زبان خود مخصوص کرده، هیچ کس نمی‌تواند آن را به زبان دیگری بخواند؛ مثل خطبه‌ی جمعه که نمی‌توان آن را از «عربی» تغییر داد و به زبانی دیگر ایراد کرد.

### ▣ لغات، اصطلاحی هستند، نه توقیفی

جمهور علما از آیه‌ی ﴿وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَسُولٍ إِلَّا بِلِسَانِ قَوْمِهِ﴾ [ابراهیم: ۴] استدلال کرده‌اند که زبان‌ها و لغاتی که انسان‌ها در دنیا با آن سخن می‌گویند، اصطلاحی‌اند؛ توقیفی نیستند.

برخی دیگر از علما زبان‌های مختلف جهان را توقیفی دانسته‌اند. مقصود از توقیفی بودن زبان‌ها این است که خداوند متعال هر کس را آفریده، زبان او را نیز به وی الهام کرده است. یعنی انسان‌ها خودشان زبانی را بلد نبوده‌اند و فراگیری هر زبان مقید به شرع بوده است و برای آموختن آن زبان نیاز به تعالیم رُسل و انبیا ﷺ باشد.

قول صحیح در این باره قول جمهور علما است که زبان‌ها را اصطلاحی می‌دانند. نحوه‌ی استدلال آنان از آیه این‌گونه است: «اللَّهُ ﷻ می‌فرماید: «ما هر پیامبری را به زبان قوم خودش فرستاده‌ایم.» و این سخن بیان‌گر این مطلب است که پیش از ارسال رسول بر هر قوم، آن قوم با زبان مخصوص خودش تکلم می‌کرده است و بعد پیامبری که در میان‌شان مبعوث می‌گردید، به همان زبان سخن گفته است.



کودکان در اوان کودکی بدون آموزش، قادراند زبان پیرامون خود را یاد بگیرند و با آن به راحتی سخن بگویند؛ هر زبانی که باشد؛ «عربی»، «فارسی»، «بلوچی»، «ترکی»، «سندی» و ... اگر زبان‌ها توقیفی می‌بود، آموختن آن‌ها کار دشواری می‌شد.

### □ «هدایت» و «ضاللت» - هر دو - از جانب «الله» ﷻ هستند

از آیه‌ی ﴿فَيُضِلُّ اللَّهُ مَن يَشَاءُ وَيَهْدِي مَن يَشَاءُ﴾ [ابراهیم: ۴] این مطلب عقیدتی صریحاً ثابت می‌گردد که «راهیابی» و «گمراهی» هر دو از جانب خداوند متعال هستند. در این مورد قصه‌ای از شیخین («ابوبکر» و «عمر» رضی الله عنهما) روایت شده که به خوبی این مطلب را ثابت می‌کند. این قصه چنین حکایت شده است:

روزی «ابوبکر» و «عمر» رضی الله عنهما پیرامون این موضوع به بحث پرداختند که آیا فقط «حسنات» از جانب خداوند متعال هستند یا «سینات» هم از طرف او تعالی هستند. گروهی از مردم نیز دور آنان جمع شده بودند که بعضی رأی «ابوبکر» رضی الله عنه و بعضی دیگر حرف «عمر» رضی الله عنه را تأیید می‌کردند. آوازشان بلند شده بود و به سمع «رسول الله» صلی الله علیه و آله رسید. ایشان علیه السلام پرسیدند: «چه خبر است؟» مردم جریان را تعریف کردند. آن حضرت علیه السلام از «ابوبکر» رضی الله عنه نظرش را پرسید. او گفت: «من می‌گویم حسنات از جانب خداوند متعال و سینات از جانب خود ما بندگان هستند.» از چهره‌ی «رسول الله» صلی الله علیه و آله مشخص گردید که آن را نپسندیدند و بعد نظر «عمر» رضی الله عنه را پرسیدند. او گفت: «من می‌گویم حسنات و سینات هر دو از جانب خداوند متعال هستند.» از حالت چهره‌ی «رسول الله» صلی الله علیه و آله مشخص گردید که به آن سخن رضایت دارند. سپس به آن دو فرمودند:

«من بین شما همان قضاوتی را می‌کنم که اسرافیل بین جبرائیل و میکائیل انجام داد. جبرئیل مثل تو می‌گفت عمر و میکائیل مثل تو ابوبکر. اسرافیل این فیصله را کرد که تقدیر خیر و شر همه از جانب خداوند متعال هستند و قضاوت من بین شما دو نفر هم

همین است!»<sup>(۱)</sup>

پیش از این مفصلاً در موضوع خلق و کسب افعال انسان و از جمله «فعل قبیح» و «ضلالت» بحث شد و گفتیم که عقیده‌ی «اهل سنت» بر این است که ایجاد و تخلیق خیر و شرّ از جانب «الله» عزّوجلّه است<sup>(۲)</sup>؛ چیزی که نظر حضرت «عمر» رضی الله عنه با آن توافق داشت و «رسول الله» صلی الله علیه و آله آن را با بیان خود تأیید فرمودند. اما خداوند متعال بر انجام «حسنات» راضی و از ارتکاب «سیئات» که عمل بر هوای نفس است، ناراض می‌گردد و علاوه بر این، کسب شرّ و «ضلالت» از طرف خود بنده است و خداوند متعال او را مجبور به ارتکاب و کسب آن نمی‌کند.

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا أَنْ أَخْرِجْ قَوْمَكَ مِنَ الظُّلُمَاتِ  
و هر آینه فرستادیم موسی را با نشانه‌های خود گفتیم که: «بیرون آور قوم خود را از تاریکی‌ها  
إِلَى النُّورِ وَذَكَرَهُمْ بِآيَاتِنَا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ  
به سوی روشنی و پند ده آنان را به روزهای الله. هر آینه در این نشانه‌هاست برای هر شکیبایی  
شُكُورٍ» ﴿۱۰﴾ و اِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ اذْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ  
شکرگزار. • و یاد کن آن وقت را که گفت موسی قوم خود را: «یاد کنید نعمت الله را بر خویش  
إِذْ أَنْجَاكُمْ مِنْ آلِ فِرْعَوْنَ يَسُومُونَكُمْ سُوءَ الْعَذَابِ وَيُدْحِقُونَ  
چون خلاص کرد شما را از کسان فرعون؛ می‌رسانیدند به شما سختی عذاب و می‌کشتند

۱- به روایت طبرانی در معجم اوسط از عمرو بن شعیب عن أبيه عن جدّه رضی الله عنه در یک حدیث  
طویل با این الفاظ نهایی: «فقتضی بینهما بحقیقة القدر، خیره وشره، حلوه و مره، کله من الله عز وجل» (وای قاض  
بینکما» ثم التفت إلى أبي بكر، فقال: «يا أبا بكر، إن الله تبارك وتعالى لو أراد أن لا يعصى لم يخلق إبليس»، ش ۲۶۴۸- و  
بزار در مسند: ش ۲۴۹۶- و بیهقی در القضاء و القدر از عمرو بن شعیب عن أبيه عن جدّه رضی الله عنه:  
باب ۱۴، ش ۱۷۱ (۱۲۷) و از جابر رضی الله عنه ش ۱۷۲ (۱۲۸)- و ابن بطه در الإبانة الکبریٰ از ابو زبیر  
مکی رضی الله عنه: ش ۱۹۹۱- و بی بی بنت عبدالصمد در جزء بی بی: ش ۱۰۵- و ابن اخی در الفوائد.  
۲- تبیین الفرقان: ۸۴/۲ الی ۸۸ و مختصراً تحت آیه ۲۶ از همان سوره.

أَبْنَاءُكُمْ وَيَسْتَحْيُونَ نِسَاءَكُمْ فِي ذَلِكُمْ بَلَاءٌ مِّن رَّبِّكُمْ

پسران شما را و زنده می‌گذاشتند دختران شما را و در این حال آزمایش بزرگی بود از پروردگار عظیم **۱** و اِذْ تَأَذَّنَ رَبُّكُمْ لَئِن شَكَرْتُمْ لَأَزِيدَنَّكُمْ وَلَئِن كَفَرْتُمْ

شما • و آن وقت که خبردار ساخت پروردگار شما که اگر شکر کنید، زیاده می‌دهم شما را و اگر ناسپاسی

إِنَّ عَذَابِي لَشَدِيدٌ **۷** وَقَالَ مُوسَىٰ إِنَّ تَكْفُرُوا أَنْتُمْ وَمَن فِي الْأَرْضِ

کنید، هر آینه عذاب من سخت است! • و گفت موسی: «اگر کافر شوید شما و هر که در زمین هست

جَمِيعًا فَإِنَّ اللَّهَ لَغَنِيٌّ حَمِيدٌ **۸** أَلَمْ يَأْتِكُمْ نَبُؤُا الَّذِينَ مِن قَبْلِكُمْ

همه یک‌جا پس هر آینه الله توانگر و ستوده شده است • آیا نیامده است به شما خبر آنان که پیش از شما بودند؛

قَوْمِ نُوحٍ وَعَادٍ وَثَمُودَ وَالَّذِينَ مِن بَعْدِهِمْ لَا يَعْلَمُهُمْ إِلَّا اللَّهُ

قوم نوح و عاد و ثمود و کسانی که بعد از آنان آمدند؟ نمی‌داند آنان را؛ مگر الله.

جَاءَتْهُمْ رُسُلُهُم بِالْبَيِّنَاتِ فَرَدُّوا أَيْدِيَهُمْ فِي أَفْوَاهِهِمْ وَقَالُوا إِنَّا

آمدند به نزدشان پیغامبران شان با معجزه‌ها. پس باز آوردند دست خود را در دهان خود و گفتند: هر آینه ما

كَفَرْنَا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ وَإِنَّا لَفِي شَكِّ مِمَّا تَدْعُونَنَا إِلَيْهِ مُرِيبٍ **۱۱**

منکریم به آن چه فرستاده شدید همراه آن و هر آینه ما در شبهه‌ی قوی‌ایم از آن چه می‌خوانید ما را به آن» •

### ربط و مناسبت

در آیات پیشین احوال رسل **ﷺ** به‌طور اجمال مورد بحث واقع شده بود؛ مثلاً گفته شده بود: ﴿وَمَا أَرْسَلْنَا مِن رَّسُولٍ إِلَّا بِلِسَانِ قَوْمِهِ﴾ [ابراهیم: ۴]. حال با تفصیل بیش‌تر به بیان احوال برخی از آنان **ﷺ** می‌پردازد تا این احوال سبب حوصله‌افزایی و تسلی خاطر آن حضرت **ﷺ** گردد. و بعد بیان می‌فرماید که ارسال رسل بزرگ‌ترین نعمت برای انسان‌هاست؛ چون باعث و وسیله‌ی هدایت آنان است. حالا اگر انسان‌ها این نعمت را بدانند و خداوند منان را شکر گویند و از انبیا **ﷺ** اتباع و اطاعت کنند، «الله» **ﷻ** برکات علم و عمل را روز به روز بر آنان بیشتر می‌کند و اگر از در ناسپاسی

وارد شوند، آن وقت گرفتار عذاب شدید الهی خواهند شد. و سپس در آیات بعدی برای تذکر به این امت، حالات حضرت «موسی» و حضرت «نوح» علیهما السلام را ذکر می کند تا متوجه شوند که اگر از پیامبر خود، حضرت خاتم النبیین صلی الله علیه و آله نافرمانی کنند، مثل امم گذشته در چنگال قهر الهی گرفتار می گردند.

## تفسیر و تبیین

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا... (۵)

این، دلیل نقلی «توحید» است. و چنان که ظاهر است پیش از پیامبران دیگر، اول قصه ی حضرت «موسی» علیه السلام را بیان می فرماید و این، بنابر وجوهی است.

علت تقدیم قصه ی «موسی» علیه السلام از سایر پیامبران برای تسلی «رسول الله» صلی الله علیه و آله قصه ی حضرت «موسی» علیه السلام را برای آن حضرت صلی الله علیه و آله بدین علت پیش از همه بیان کرد که آن پیامبر بزرگوار علیه السلام در موارد متعددی با «نبی کریم» صلی الله علیه و آله مناسبت و مشابهت داشت؛ از جمله:

- ۱- جامعیت کتاب هر دو پیامبر؛ هر چند که «قرآن» فضیلت اش بیشتر است.
- ۲- کثرت قابل ملاحظه ی امت هر دو پیامبر.
- ۳- جامعیت دعوت هر دو پیامبر.
- ۴- تحمل مصیبات و بلیات از جانب هر دو پیامبر.
- ۵- مناسبت میان مخاطبان هر دو امت که در هر کدام فرعونیی وجود داشت. (فرعون این امت «ابوجهل» بود.<sup>(۱)</sup>)
- ۶- رهنمایی های حضرت «موسی» علیه السلام به آن حضرت صلی الله علیه و آله در شب «معراج» که

۱- بخوانید حدیث مرفوعی که در این خصوص آورده ایم (تبیین الفرقان: ۱۰/۷۴-۷۳، پانوش ۴).

یک مناسبت واضح را تداعی می‌کند.

و ...

در مورد این مناسبت قبلاً هم مطالبی گفته بودیم.<sup>(۱)</sup>

و منظور از بیان قصه‌ی حضرت «موسی» عَلَيْهِ السَّلَامُ، - چنان که گفتیم - تسلی «نبی کریم» صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ و تلقین صبر به ایشان در برابر ایدای مشرکان و کفار است که بر ایشان عَلَيْهِمُ السَّلَامُ و و اصحاب ایشان روا می‌داشتند. در این قصه تفهیم می‌فرماید که برای تسهیل این مصیبت‌ها، سرگذشت «موسی» عَلَيْهِ السَّلَامُ را یاد کن که چه مصایبی بر وی آمد و ایشان چه گونه آن‌ها را تحمل کرد.

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا - «آیات» جمع «آیة» است و در این جا راجع به آن دو توجیه از مفسر آن نقل شده است:

۱- منظور، «معجزه» است. ﴿بِآيَاتِنَا﴾ یعنی «بمعجزاتنا». یعنی: ما «موسی» عَلَيْهِ السَّلَامُ را همراه با معجزات خویش به سوی قوم او فرستادیم تا حق را به وسیله‌ی آن معجزات به آنان بفهماند و از «شرك» و «كفر» و «نفاق» نجات‌شان دهد. (معجزات یادشده عبارت بودند از: عصایی که تبدیل به اژدها می‌شد، ید بیضا، فلق البحر (شکافته شدن دریا)، انزال «منّ و سلوی» برای بنی‌اسرائیل، هجوم ملخ، شپش و قورباغه - که این چیزهای اخیر به شکل عذاب، دامن‌گیر قوم «فرعون» گردید - و بقیه‌ی معجزه‌های نه‌گانه.<sup>(۲)</sup>

۲- مقصود، آیات «تورات» هست که مشتمل بر اوامر و احکام بود. یعنی: ما «موسی» عَلَيْهِ السَّلَامُ را همراه با آیات «تورات» فرستادیم تا با آن قومش را از تاریکی‌های «شرك» و «كفر» و «نفاق» به سوی «نور توحید» و «اسلام» رهنمون شود.<sup>(۳)</sup>

۱- ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۰/۷۴ - ۷۳.

۲- دو دیگر: معلق شدن کوه بالای سر بنی‌اسرائیل و انفجار چشمه‌ها از سنگ (تفسیر کبیر: ۱۹/۸۳).

۳- تفسیر کبیر: ۱۹/۸۳- البحر المحيط: ۵/۴۰۵ - روح المعانی: ۱۳/۲۳۵.

أَنْ أُخْرِجَ قَوْمَكَ مِنَ الظُّلُمَاتِ... - ﴿أَنْ﴾ در این جا تفسیریه و به معنای «أى» است. پس، ﴿أَنْ أُخْرِجَ﴾ به معنای «أى أخرج» است. این، نظر علامه «زجاج» رحمه الله است. <sup>(۱)</sup>

عَلَّتْ جَمْعَ آوْرِدْنَ ﴿الظُّلُمَاتِ﴾ و در مقابل، مفرد آوردن ﴿النُّورِ﴾ را در آیات گذشته توضیح دادیم. <sup>(۲)</sup>

وَذَكِّرْهُمْ بِأَيَّامِ اللَّهِ... - «ایام الله» یعنی «روزهای الله» و منظور از آن، «ایام عذاب الله» یا «ایام أخذ الله» است. «قرآن کریم» روزهایی را که مصیبت و عذابی بزرگ از طرف «الله» جل جلاله بر اقوامی نازل شده است، به طرف خداوند متعال منسوب می کند و علت این انتساب هم ظاهر است؛ زیرا آن عذاب و مصیبت ها از جانب خداوند متعال بوده اند. مراد از «تذکیر به ایام الله»، حوادث و بلاهای سماوی بزرگ هستند که روزهایی در قالب عذاب در اثر سربلندی ملل سابق از پیامبران صلی الله علیهم و آلهم و سلم بر آنان نازل گشته اند؛ مانند قوم حضرت «نوح» علیه السلام که به وسیله طوفان آب یا قوم «عاد» که به وسیله طوفان باد و همچنین قوم «ثمود» که به وسیله زلزله و صیحه دچار عذاب شدند و نابود گشتند. به طور کلی «قرآن» پاک، یک حصه اش «تذکیر به ایام الله» است.

خداوند تعالی در این قسمت از آیه خطاب به حضرت «موسی» علیه السلام می فرماید: برای قوم خود عذاب هایی را که از جانب «الله» جل جلاله متوجه ملل پیشین شده و باعث نابودی شان گردیده است، یاد آور شو تا پند پذیرند و عبرت نمایند!

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ... - مشاراً إليه ﴿ذَلِكَ﴾، «تذکیر بایام الله» است و منظور از «آیات» در این جا، عبرت است. یعنی: در این تذکیر به ایام الله برای انسان های شکیب و سپاس گذار پند و عبرت نهفته است؛ آنان که در برابر ناگواری ها، صابر و در قبال نعمت ها، شاکر و سپاس گذارانند. پس، ﴿صَبَّارٍ﴾ در صله ی مصایب و بلاها و ﴿شَكُورٍ﴾، به اعتبار نعمت ها و خوشی ها است.

۱- تفسیر کبیر: ۸۳/۱۹- تفسیر قرطبی: ۳۴۱/۹.

۲- تحت آیه ی ۱ و ایضاً همین جلد: سوره ی «رعد» / تحت آیه ی ۱۶ و جلد ۲ / ۱۳۹-۱۳۸ (چاپ دوم).

وَإِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ... (۶)

آیه‌ی قبل تذکیر به «ایام الله» بود و این آیه، «تذکیر بآلاء الله» است. این جا حضرت «موسی» علیه السلام نعمت‌های خداوند متعال را به قومش خاطر نشان می‌کند و می‌فرماید:

... اذْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ أَنْجَاكُمْ... به یاد آورید که چگونه در دست آل فرعون خوار و ذلیل و متحمل شکنجه‌های سختی بودید؛ پسران‌تان را سرمی‌بریدند و فقط دختران‌تان را زنده می‌گذاشتند! این در حقیقت آزمون بزرگی از جانب پروردگار شما بر شما بود. در آن وضعیت سخت و دشوار خداوند متعال به داد شما رسید و از چنگ «فرعون» نجات‌تان بخشید. پس باید او را بشناسید.

منظور از ﴿إِنَّا لَفِرْعَوْنَ﴾، خود «فرعون» و مأموران او هستند. ﴿يَسْؤُمُونَكُمْ﴾ از (سام، یسوم) به معنای «چشاندن» است.<sup>(۱)</sup> «سأقه» یعنی: «ذآقه». «یسومونکم» یعنی: «می‌چشانند شما را». این فعل به معنای «طلب» هم می‌آید؛ چنان‌که قبلاً توضیح دادیم.<sup>(۲)</sup>

﴿وَيُذَبِّحُونَ أَبْنَاءَكُمْ...﴾ علت ذبح ابنای بنی‌اسرائیل در «سوره‌ی بقره» هم بیان شد.<sup>(۳)</sup> منجمان دربار «فرعون» پیش‌گویی کردند که مردی از «بنی‌اسرائیل» پا به عرصه‌ی حیات می‌گذارد که موجب نابودی سلطنت او می‌شود. «فرعون» با شنیدن این سخن ناگوار دست به اقدام پیش‌گیرانه‌ی وحشتناکی زد؛ دستور داد از آن به‌بعد در میان «بنی‌اسرائیل» هر پسری متولد شود، سرش را ببرند.<sup>(۴)</sup> «فرعون» نمی‌دانست که آن مرد نه تنها به دست او کشته نمی‌شود که خود او را در قصر خودش پرورش می‌دهد! و بنابراین، او با کشتن ابنای بی‌گناه «بنی‌اسرائیل» ره‌به‌جایی نمی‌برد.

۱- تفسیر بغوی: ۶۹ / ۱ - تفسیر قرطبی: ۳۸۴ / ۱ - تفسیر جلالین: ۹، بقره / آیه‌ی ۴۹ و: ۱۴۰، اعراف / ۱۴۱.

۲- ر.ک: تبیین الفرقان: ۴۱۷ / ۲. ایضاً البحر المحیط: بقره / آیه‌ی ۴۹ - کشاف: «بقره» / ۴۹ و سوره‌ی «اعراف» / آیه‌ی ۱۴۱ - تفسیر نسفی: ۴۷ / ۱ و ۷۴ - روح المعانی: ۱ / ۳۴۳ و ۱۳ / ۲۳۸ - المفردات: ۲۵۱ - ۲۵۰ (تلخیص و ترجمه‌ی فارسی: ۲۵۴).

۳- ر.ک: تبیین الفرقان: ۴۱۱ / ۲ (مختصراً).

۴- روح المعانی: ۱۳ / ۲۳۹.

سؤال: در «سوره بقره» و این سوره موضوع قتل انبای «بنی اسرائیل» با «ذبح» بیان گردیده و در سوره «اعراف» با فعل «قتل»؛ ﴿يُقْتَلُونَ﴾ [اعراف: ۱۴۱]. از طرفی دیگر در «سوره بقره» فعل ذبح بدون «واو» آمده است ﴿يُذَخِّحُونَ﴾ [بقره: ۴۹] و در این سوره با «واو» ﴿وَيُذَخِّحُونَ﴾. منشأ و حکمت این تفاوت در کلمات و ذکر و عدم ذکر «واو» چیست؟

جواب: ﴿يُذَخِّحُونَ﴾ در «سوره بقره» و همچنین ﴿يُقْتَلُونَ﴾ در «سوره اعراف» در تفسیر ﴿سُوءَ الْعَذَابِ﴾ آمده است. یعنی آن عذاب سخت، «ذبح» و «قتل» اولاد «بنی اسرائیل» بود و قاعده بر آن است که در تفسیر، استفاده از «واو» بعد از مفسر، خلاف بلاغت است. مثلاً می‌گویند: «أتاني القوم؛ زيدٌ وعمرو» که در این سخن، «زيدٌ وعمرو»، تفسیر «القوم» است و اگر قبل از آن‌ها «واو» می‌آمد، عطف و تبعاً مغایرت ایجاد می‌شد. این آیه مبارکه در این مورد نظیر آن آیه است که می‌فرماید: ﴿وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَامًا يُضْعَفُ لَهُ الْعَذَابُ...﴾ [فرقان: ۶۸] که در آن، کلمه «أثم» به «مضاعفة العذاب» تفسیر شده است و به همین دلیل از آوردن «واو» در میان آن دو جمله صرف نظر شده است. اما در این سوره با آوردن «واو» در ﴿وَيُذَخِّحُونَ﴾، آن را یک جمله‌ی مستقل قرار داده که بر ﴿سُوءَ الْعَذَابِ﴾ عطف شده است و حکایت از دو نوع عذاب دارد و برای تفسیر جمله‌ی سابق نیست. یعنی ﴿سُوءَ الْعَذَابِ﴾ یک عذاب و «ذبح» عذابی دیگر بود. بدین معنا: آل فرعون «بنی اسرائیل» را تحت عذاب‌های سخت گرفته بودند و همچنین اولادشان را ذبح می‌کردند.<sup>(۱)</sup>

و اما در «سوره اعراف» که این جریان به «قتل» تعبیر شده است، هدف، بیان تعذیب «بنی اسرائیل» در قالب کشتار انبای آنان با یک لفظ عام و مطلق است<sup>(۲)</sup> و جایی که فعل «ذبح» آمده، نوع و طریق خاص آن کشتار را بیان می‌دارد.

۱- ر.ک: تفسیر بغوی: ۲۶/۳- تفسیر طبری: ۴۱۹/۷- تفسیر نسفی: ۲۵۵/۲- تفسیر کبیر: ۸۵/۱۹-

البحر المحيط: ۴۰۶/۵- روح المعانی: ۲۳۹/۱۳- ۲۳۸.

۲- البحر المحيط: ۴۰۷/۵- ۴۰۶.



وَفِي ذُلِّكُمْ بَلَاءٌ مِّن رَّبِّكُمْ عَظِيمٌ - می‌فرماید: و در آن حادثه، ابتلا و آزمایش بزرگی از جانب خداوند متعال برای شما (بنی‌اسرائیل) وجود داشت.

مشاراً إليه ﴿ذَلِّكُمْ﴾، به قتل رسیدن فرزندان نرینه‌ی «بنی‌اسرائیل» و زنده گذاشتن دختران‌شان توسط «فرعون» است. کشته‌شدن پسران، یک بلا و زنده نگه‌داشتن دختران، بلایی دیگر بر آن قوم بود؛ زیرا به سبب این کار، پسرها که مردان آینده‌ی «بنی‌اسرائیل» و کار آمد و مفید بودند، از بین می‌رفتند و زنان که فاقد توانایی‌های مردان بودند، فایده‌ای نداشتند و بلکه بدون قیم و شوهر باقی می‌ماندند. به همین دلیل، هر دو در تحت مفهوم بلا ذکر کرده شده‌اند.

### وَإِذْ تَأَذَّنَ رَبُّكُمْ... (۷)

در این آیه بیان تفهیم می‌فرماید که ارسال رُسُل بزرگ‌ترین نعمت برای انسان‌ها است؛ زیرا آنان راهنما و هدایت‌گر انسان‌ها به راه خداوند متعال هستند. بنابراین، شکر این نعمت و اتباع آن پیامبران بر انسان لازم و موجب ازدیاد برکات و اثرات دعوت و تعلیم و ارشاد آنان خواهد بود و نافرمانی و ناسپاسی - به خصوص در مورد خاتم النبیین ﷺ - باعث عذاب شدید می‌شود.

وَإِذْ تَأَذَّنَ رَبُّكُمْ - و یاد کن ای انسان آن زمانی را که اعلان کرد پروردگار شما ...

﴿تَأَذَّنَ﴾ از باب «تَفَعَّلَ» و در اصل از «أَذَّنَ، يَأْذِنُ» به معنای «اعلام» است. «أَذَّنَ» هم از همین ماده است. «تَأَذَّنَ»، «أَذَّنَ» و «أَذَّنَ» با این که ابواب‌شان مختلف است، اما همه به یک معنا هستند؛ با یک فرق باریک که به صیغهی ورود هر کدام برمی‌گردد. در معنای «تَأَذَّنَ» که از باب «تَفَعَّلَ» است، یک نوع زیادتی و تأکید وجود دارد که در «أَذَّنَ» و «أَذَّنَ» وجود ندارد. «تَأَذَّنَ» یعنی: «به طور تأکید و بلیغ اعلام کرد»، اما «أَذَّنَ» و «أَذَّنَ» یعنی: «اعلام کرد».

نزد بعضی ﴿إِذْ تَأَذَّنَ﴾، به معنای «إِذْ قَالَ» است و این، قرائت «ابن مسعود» رضی الله عنه

است<sup>(۱)</sup>، اما نزد جمهور، به معنای «إذ أعلن ربكم إعلاناً بليغاً» است. یعنی: زمانی که پروردگار شما به طور بلیغ و اکید اعلان کرد.

لئن شكرتم لأزيدنكم - یعنی اگر شما شکر گذاری کنید، آن وقت من هم نعمت را بر شما زیادتر می‌کنم.

قبل از این جمله، لفظ «فقال» قرار دارد. یعنی: «فقال لئن شكرتم...». یعنی: اگر نعمت «توحید» و «نبوت» را شکر گویند، من («الله» ذوالجلال) برای شما به این نعمت‌ها اضافه می‌کنم. و البته منظور، زیادتى در «نبوت» نیست که این منافی «ختم نبوت» است، بلکه مراد، زیادتى در آثار تبلیغ و تعلیم علم نبوی است.

ولئن كفرتم إن عذاب لي شديد - یعنی و اگر کفران نعمت کنید و قدر نشناسید، آن وقت من شما را به عذاب شدید گرفتار می‌کنم. منظور از «کفر» در این جا، کفران و ناسپاسی نعمت‌های الهی است، نه کفر حقیقی.

آن‌چه در مورد نتیجه‌ی شکر و کفران در این آیه بیان شده است، مخصوص نعمت «توحید» و «نبوت» و کتاب آسمانی نیست، بلکه این یک حکم و قانون عام بر تمام نعمت‌های الهی می‌باشد و در تاریخ هم نظایر برجسته‌ی این وعده در موارد مختلف وجود دارد. مثلاً تا زمانی که مسلمانان در قبال علم و دانش قرآنی شاکر بودند، یعنی از زمان حضرت «عمر فاروق» رضی الله عنه که علم «قرآن» و «حدیث» رونق یافت و تا پنج قرن متوالی ادامه داشت، بهره‌مند از عنایات روزافزون الهی بودند و پس از آن چون از درِ ناشکری وارد شدند و عنایت‌شان به علوم قرآنی به تدریج کم شد، خداوند متعال آنان را به علوم دنیوی مبتلا ساخت؛ چنان که تمام افتخارات‌شان را گرو آن علوم دانستند و اثر آن، رفته‌رفته استعداد خود را کلاً از دست دادند و از یادگیری «قرآن» و حدیث محروم گردیدند.

نتیجه‌ی ناسپاسی در قبال «سنت» و تعالیم «رسول الله» صلی الله علیه و آله هم چنین است؛ اگر مسلمان مخصوصاً از سنت پیامبر صلی الله علیه و آله پیروی نکند، به بدعات مبتلا می‌شود.

۱- تفسیر طبری: ۴۱۹/۷- تفسیر کبیر: ۸۶/۱۹- تفسیر قرطبی: ۳۴۳/۹.

پس، نتیجه‌ی ناسپاسی در قبال «قرآن»، حرمان از علوم و فواید و برکات وحی و مبتلا شدن به علوم دنیوی صرف است و رویگردانی از سنت «رسول‌الله ﷺ»، ابتلا به بدعات به دنبال دارد. این، نتیجه‌ی دنیوی ناشکری نعمت‌های الهی است. لذا لازم است برای ادای شکر نعمت «قرآن» و «سنت»، اولاد خود را به فراگیری این دو علم الهی مشغول کنیم.

### وَقَالَ مُوسَىٰ إِنَّ تَكْفُرًا ... (۸)

در این آیه باز به سخنان حضرت «موسیٰ علیهِ السَّلَام» برمی‌گردد؛ چون در اول بیان سخنان آن پیامبر خطاب به قومش بود.

وَقَالَ مُوسَىٰ إِنَّ تَكْفُرًا ... - به آنان فرمود: اگر شما یا تمام اهل زمین کفر ورزید، هیچ سودی متوجه «الله» تعالی<sup>۱</sup> یا من نمی‌شود. (من شما را به پرستش خداوند یکتا دعوت می‌کنم و این را بدانید که دعوت من به خاطر آن نیست که فایده یا نفعی به «الله» جلّ جلاله یا به من برسد. اگر خداوند متعال را پرستش و از من اطاعت نمایید، به نفع خودتان است و چنانچه او جلّ جلاله را نافرمانی و از من سرپیچی کنید، خودتان زیان می‌بینید.)

مراد از ﴿إِنَّ تَكْفُرًا﴾ در این آیه نزد بعضی از مفسران، کفر حقیقی و نزد بعضی دیگر باز به معنی کفران نعمت است.

فَإِنَّ اللَّهَ لَغَنِيٌّ حَبِيدٌ - «غنی» در حقیقت فقط آن ذات است که لذاته واجب الوجود است.<sup>(۱)</sup> ﴿حَمِيدٌ﴾ یعنی «ستوده».

کلمه‌ی ﴿لَغْنِيٌّ﴾ در این آیه در برابر کفر و کلمه‌ی ﴿حَمِيدٌ﴾ در برابر پرستش و انقیاد قرار دارد. یعنی: شما هر قدر کفر کنید، «الله» کَمَّالُ شَيْءٍ بی‌نیاز است (به دلیل بی‌نیازی، کفر شما هیچ زیانی به وی نمی‌رساند) و چنانچه در برابر او تعالی<sup>۱</sup> سر تسلیم و انقیاد

۱- توضیح و تعلیل عقلی جالب این مطلب را بخوانید در تفسیر کبیر: ۸۷/۱۹

خم کنید، او خود ستوده شده است و انقیاد و فرمان برداری شما به مرتبه‌ی وی نمی‌افزاید.

### أَلَمْ يَأْتِكُمْ نَبَأُ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ... (۹)

ادامه‌ی سخنان حضرت «موسی» علیه السلام در نصیحت به قومش است.

در این جا تذکیر به ایام الله هست؛ آن حضرت علیه السلام به آنان حالت اقوام پیشین را متذکر می‌شود تا پند گیرند. می‌فرماید:

أَلَمْ يَأْتِكُمْ نَبَأُ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ؟ - آیا خبر امم قبل به شما («بنی اسرائیل») نرسیده است؟  
 قَوْمِ نُوحٍ وَعَادٍ وَثَمُودَ وَالَّذِينَ مِنْ بَعْدِهِمْ - این جملات - به ترتیب - عطف تفسیری برای  
 ﴿الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ﴾ یا بدل از آن هستند.

سؤال: به چه حکمت «قوم نوح» را به خود حضرت «نوح» علیه السلام نسبت داد، اما قوم عاد» و «ثمود» را به پیامبران‌شان، حضرت «هود» و حضرت «صالح» علیه السلام منسوب نکرد؟

جواب: افرادی که حضرت «نوح» علیه السلام در میان‌شان بود، به استثنای چند نفر همه قوم خود ایشان علیه السلام بودند؛ لذا مجموعه‌ی قوم را به خود ایشان که در واقع مدار و محور آنان بود، منسوب کرد. اما مردمان حضرت «هود» و حضرت «صالح» علیه السلام همه از بستگان آنان نبودند، بلکه آن دو پیامبر فردی از افراد مختلف آن مردم بودند.

مقصود از ﴿وَالَّذِينَ مِنْ بَعْدِهِمْ﴾ قوم‌هایی مانند قوم «شعیب» علیه السلام و امت «یوسف» علیه السلام و اقوام دیگری هستند که قبل از حضرت «موسی» علیه السلام می‌زیستند. آن حضرت علیه السلام در تبلیغ و دعوت قوم خود فرمودند: شما باید از عذاب و ذلت‌هایی که بر ملل گذشته، مانند «قوم نوح»، «عاد»، «ثمود»، «قوم شعیب» و «قوم یوسف» در اثر عصیان پیش آمده است، درس عبرت بگیرید.

پند گرفتن از رخدادها و وقایعی که بر سر دیگران آمده است، از ملزومات فراست هر انسان عاقل و خردمند است. مولانا «جلال الدین رومی» رحمته الله در قالب یک حکایت

از زبان حیوانات به شرح و بسط این درس پرداخته است که ما آن را قبلاً هم نقل کرده بودیم.<sup>(۱)</sup> در آن قصه خواندیم که یک «شیر» به معیت «گرگ» و «روباه» یک گورخر و یک آهو و یک خرگوش شکار کرد و بعد به آن دو گفت طعمه‌ها را تقسیم کنند. «گرگ» عجولانه و بدون تفکر دست به تقسیم زد، اما «شیر» خوشش نیامد و با ضرب‌های پنجه بر «گرگ» زد و او را مجروح ساخت. وقتی نوبت به «روباه» رسید، او به دلیل زیرکی خاص خود با توجه به انتظار شاهانه‌ی «شیر» از یک طرف و با نظر به عاقبت بی‌تدبیری «گرگ» از طرف دیگر، گفت: «حضرتا! خرگوش صبحانه‌ی شما باشد، آهو، نهار شما و گورخر، شام شما.» «شیر» ضمن ابراز رضایت از تقسیم «روباه»، گفت: «اما با این تقسیم چیزی برای خود شما باقی نمی‌ماند!» روباه گفت: «ما از پس مانده‌های شما بزرگان استفاده می‌کنیم.» «شیر» از این سخنان «روباه» بسیار خرسند شد و او را به دلیل آن تقسیم ستود.

مولانا «جلال الدین» رحمته‌الله پس از ذکر این داستان به عنوان درسی که از آن اخذ می‌شود، گفته است که فهم انسان نباید از فهم و فراست یک «روباه» کم‌تر باشد؛ به گونه‌ای که از تشخیص خوب و بد اعمال گذشتگان خویش عاجز بماند و سرانجام مثل «گرگ» با سرنوشتی شوم و غیر قابل جبران مواجه گردد. خداوند متعال قصه‌های ملل پیشین را در «قرآن کریم» به این خاطر بیان نمی‌کند که ما قصه بیاموزیم، بلکه بدین هدف بیان می‌کند تا از سرنوشت آنان و بالأخص اُمم عذاب‌زده درس عبرت بگیریم و دست از طغیان و گناه برداریم و راهی را که قوم‌های هلاک شده رفته‌اند، رها و مسیر نجات‌یافتگان، «صراط مستقیم» را در پیش گیریم. همه‌ی این قصه‌های قرآنی برای این است تا یقین حاصل کنیم که اگر قدم بر نقش قدم آنان بگذاریم، بی‌گمان ما هم روزگار سیاهی همچون روزگار آنان خواهیم داشت.

امروزه هر چیز حالت عکس به خود گرفته است. وقتی عذاب خداوند عز و جل رخ دهد، مردم به جای عبرت، به توجیه طبیعی و ظاهری روی می‌آورند و در صدد

۱- تبیین الفرقان: ۱۱ / سوره‌ی «توبه» / تحت آیه‌ی ۷۰.

شناسایی عاملی جز مشیت الهی برای آن برمی آیند. مثلاً وقتی در منطقه‌ای زلزله‌ای رخ می‌دهد، می‌گویند: عامل زلزله، فشار گازهای موجود در زیر زمین بوده است! سایر رُخدادهای هلاک‌کننده را هم ناشی از فعل و انفعالات طبیعت می‌دانند و این توجیه برای انسان امروزی چنان عادی شده که اگر از آسمان سنگ هم بیارد، برای آن یک عامل به اصطلاح علمی تلاش می‌کنند؛ در حالی که در تمام این موارد دست قدرت «الله» ﷻ دخیل است و مسبب اصلی آن‌ها، شأن اراده و مشیت او تعالی است. در گذشته، اگر صاعقه‌ای در نزدیکی شهر مسلمانان به زمین می‌افتاد و فقط برخی از درختان می‌سوخت، همه توبه می‌کردند و به تصدق مال می‌پرداختند؛ چون می‌دانستند که درختان گناه نکرده‌اند و صاعقه در واقع هشدار به آنان بوده است تا از گناهان توبه و از فتنه و فساد و معاصی دوری کنند.

لَا يَعْلَمُهُمْ إِلَّا اللَّهُ - مربوط به جمله‌ی قبل است. یعنی اقوامی که پس از «قوم نوح» و «عاد» و «ثمود» آمده‌اند و در اثر نافرمانی «الله» ﷻ دچار عذاب شده و هلاک گردیده‌اند، جز او تعالی هیچ کس دیگر از شمار دقیق آن‌ها آگاه نیست و «الله» تعالی از سرنوشت برخی از آنان برای عبرت بندگان سخن گفته است.

حالا در این مورد که منظور از ﴿وَالَّذِينَ مِنْ بَعْدِهِمْ لَا يَعْلَمُهُمْ إِلَّا اللَّهُ﴾ معیناً کدام اقوام و چه کسانی بودند، علما گفته‌اند: بعد از حضرت «هود» و «صالح» علیهما السلام تا زمان حضرت «موسی» علیهما السلام چند قرن گذشته بود و خداوند متعال برای هر قوم در این قرون پیامبری فرستاده که کمیت و کیفیت آنان مشخص نیست و «الله» ﷻ حالات تفصیلی آنان را در هیچ کتابی بیان نفرموده و هیچ کس جز او تعالی از حالات آنان خبر ندارد و فقط به همین اجمال در مورد آنان اشاره فرموده است. در این جا منظور، همان اقوام و افراد هستند.

### نسب هیچ کس تا حضرت «آدم» ﷺ به طور معین صحیح نیست

آیه‌ی ﴿وَالَّذِينَ مِنْ بَعْدِهِمْ لَا يَعْلَمُهُمْ إِلَّا اللَّهُ﴾ [ابراهیم: ۹] به این نکته صراحت دارد که بعد از زمان حضرت «هود» و «صالح» علیهما السلام، اقوامی گذشته‌اند که اسامی و

حالات آنان را جز «الله» تَعَالَى کسی دیگر نمی‌داند و از این ثابت می‌شود که افراد قرون بعد اجداد خود را که در آن مقطع زمانی می‌زیستند، به یقین نمی‌دانند. به همین دلیل حضرت «عبد الله بن مسعود» رضی الله عنه هرگاه این آیه‌ی کریمه را تلاوت می‌کرد، می‌فرمود: «كذب النسابون»<sup>(۱)</sup> یعنی آنان که ادعا می‌کنند انساب مردم را تا آخر می‌دانند، در این ادعای‌شان دروغ گفته‌اند و این نسب بیان کردن‌شان صحیح نیست؛ چون خداوند متعال در این آیه علم انساب را از بندگان منتفی کرده است. بر مبنای همین آیه گفته‌اند: بیان نسب پاک «رسول‌الله» صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ از «عدنان» به بالا تا حضرت «اسماعیل» عَلَيْهِ السَّلَام و از آن‌جا به حضرت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَام، درست نیست و خود پیامبر صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هم از «عدنان» بیشتر بیان نکرده است. حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما نیز می‌فرمودند: «بین عدنان و اسماعیل عَلَيْهِ السَّلَام سی واسطه هستند که ناشناخته مانده‌اند»<sup>(۲)</sup>.

همچنین از آیه‌ی مذکور علما استدلال کرده‌اند که نص صریحی در تعداد سال‌ها و قرون گذشته در دست نیست و بنابر این، به طور قطع و یقین نمی‌توان گفت چند سال از زمان حضرت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَام تا حالا گذشته و سن دقیق زمین و بشریت چند است.

...فَرَدُّوا أَيْدِيَهُمْ فِي أَفْوَاهِهِمْ - یعنی آن افراد، وقتی پیامبران صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ به نزدشان می‌آمدند، دست‌های‌شان را به دهان می‌بردند.

### تفسیر ﴿فَرَدُّوا أَيْدِيَهُمْ فِي أَفْوَاهِهِمْ﴾

در این که آیا در این جمله‌ی کریمه «ید» و «فم» به معنای حقیقی خود هستند یا معنای مجازی دارند، هر دو قول وجود دارند.

- ۱- به روایت ابن‌حاتم در تفسیر: ۲۳ / ۶، ش ۱۳۰۶۸- و طبری در تفسیر: ۴۲۱ / ۷، ش ۲۰۵۹۰ الی ۲۰۵۹۳- و ابن‌منذر- و عبد بن حمید. (الدر المنثور: ۷۲ / ۴ - ۷۱). این سخن از ابن عباس رضی الله عنهما مرفوعاً هم روایت شده است (به روایت ابن سعد در طبقات: ۲۸ / ۱- و ابن عساکر در تاریخ- و حاکم در الکنی (الدر المنثور: ۷۲ / ۵ سوره‌ی «فرقان»- ایضاً تفسیر نسفی: ۲ / ۲۵۶).
- ۲- به نقل بغوی در تفسیر: ۲۷ / ۳- و قرطبی در تفسیر: ۳۴۵ / ۹ - ۳۴۴- و ابن عطیه در المحرر الوجیز: ۳۲۶ / ۳- و نسفی در تفسیر: ۲۵۶ / ۲- و رازی در تفسیر: ۸۸ / ۱۹- و آلوسی در «روح المعانی»: ۱۳ / ۲۴۲.

از علمای نحو و تفسیر طبق قول کسانی که معنای حقیقی آن‌ها را مراد می‌دانند، در مورد مرجع ضمائر ﴿أَيْدِيَهُمْ﴾ و ﴿أَفْوَاهِهِمْ﴾ سه قول نقل شده است که مشروحاً بدین قراراند:

**قول اول:** مرجع ضمیر در هر دو کلمه، کفار و منکران رسالت‌اند. در این صورت انگیزه‌ی دست در دهان گذاشتن کفار یکی از این چهار چیز بوده است:

(۱) کینه‌ی بیش از حد کفار نسبت به پیامبران خدا ﷺ موجب حسرت و غیظ آنان شده بود که در نتیجه‌ی آن دست‌ها وانگشتان‌شان را گاز می‌گرفتند. (گاز گرفتن دست از روی کینه نسبت به کسی، نشانه‌ی این خواسته‌ی شخص است که کاش می‌توانست طرف مقابل را از بین ببرد! چنان‌که در جایی دیگر آمده: ﴿عَضُوا عَلَيْكُمْ الْأَنَامِلَ مِنَ الْغَيْظِ﴾ [آل عمران: ۱۱۹].) این تفسیر از حضرت «ابن مسعود» رضی الله عنه مروی است.<sup>(۱)</sup> معنای آیه به این توجیه چنین است: کفار به جای آن که به سخنان انبیا ﷺ گوش فرادهند، دست‌های‌شان را از روی کینه به دهان می‌گرفتند.

بعضی از مفسران همین قول را راجح دانسته‌اند؛ از جمله قاضی «عیاض» رضی الله عنه و قاضی «بیضاوی» رضی الله عنه که این توجیه را اختیار کرده‌اند.

(۲) دست در دهان گذاشتن کفار به خاطر تمسخر و استهزای انبیا ﷺ بود؛ آنان از سخنان‌شان تعجب می‌کردند و می‌خندیدند. از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه همین تفسیر مروی است.<sup>(۲)</sup>

(۳) کفار دست در دهان خویش می‌گذاشتند تا بدین طریق پیامبران ﷺ را به سکوت وادارند. آنان به انبیا ﷺ می‌گفتند: «أُسْكُتُوا، أُسْكُتُوا! وَكُفُّوا عَنِ هَذَا الْكَلَامِ!»؛ آن‌گونه که شخصی دیگری را با اشاره توصیه به سکوت و خاموشی می‌کند. کفار با

۱- به روایت ابن حاتم در تفسیر: ۲۴/۶، ش ۱۳۰۷۲- و طبری در تفسیر: ۴۲۲/۷، ش ۲۰۵۹۴ الی ۲۰۶۰۳- و ابن منذر (الدر المنثور: ۷۲/۴)- و عبد الرزاق در مصنف: التفسیر / سورة «ابراهیم»- و حاکم در مستدرک: التفسیر / ش ۳۳۳۶ و ۳۳۳۷ (ذهبی نیز به شرط شیخین «صحیح» گفته است)- و طبرانی در معجم کبیر: ش ۹۰۲۰ (۹۱۱۸ و ۹۱۱۹).

۲- به روایت ابن حاتم در تفسیر: ۲۴/۶- ۲۳، ش ۱۳۰۷۰- و طبری در تفسیر: ۴۲۳/۷، ش ۲۰۶۰۵.



این شیوه می‌خواستند به پیامبران علیهم‌السلام تفهیم کنند که سخنان‌شان مورد توجه آنان نیست. علامه «کلبی» رحمته‌الله این توجیه را راجح دانسته است.

(۴) دست را بر دهان گذاشتن همچنین می‌تواند نشانه‌ی بازآمدن از تکلم با طرف مقابل و انکار سخنان او باشد. یعنی: «نحن لا نتكلم معكم» (دهان و زبان ما به تصدیق و تایید شما اعتراف نمی‌کند؛ پس بهتر است به خودتان بیهوده زحمت ندهید). یعنی کفار با اتخاذ این روش در حقیقت می‌خواستند به پیامبران علیهم‌السلام این نکته را ابلاغ کنند که ما منکر آیین شما هستیم و سخنان‌تان را گوش نمی‌کنیم.

**قول دوم:** مرجع هر دو ضمیر در هر دو کلمه، «رُسُل» است. این قول نیز محتمل یکی از این دو توجیه است:

(۱) سرداران کفار با کمال جرأت و پررویی به‌هنگام وعظ و تبلیغ انبیا علیهم‌السلام بلند می‌شدند و دست‌های آنان را می‌گرفتند و بر دهان خود آنان قرار می‌دادند و بدین ترتیب مانع سخن گفتن‌شان می‌شدند. در این صورت هم فعل «رَدَّ» به طرف کفار منسوب است.

(۲) پیامبران علیهم‌السلام وقتی از کفار ناامید می‌شدند و یقین می‌کردند که دیگر سخنان‌شان را نمی‌پذیرند، دست‌های خود را بر دهان‌شان می‌گذاشتند و خاموش می‌شدند. این، کنایه از اعلام عدم توجه قوم و مخالفت‌شان با سخنان آنان علیهم‌السلام بود و غرض پیامبران از انجام چنین کاری هم فهماندن این نکته به کفار بود که دیگر سخن گفتن با شما فایده‌ای ندارد و بنابراین سخنان‌شان را تکرار نخواهند کرد.

**قول سوم:** ضمیر ﴿أَيُّدِيَهُمْ﴾، به طرف کفار و ضمیر ﴿أَفْوَاهِهِمْ﴾، به طرف «رُسُل» راجع‌اند. این قول نیز دو توجیه زیر را دارد:

(۱) کفار عملاً دست‌های خود را بر دهان انبیا علیهم‌السلام می‌گذاشتند و یا به آنان سیلی می‌زدند و می‌گفتند: «صحبت نکنید؛ ما به سخنان شما گوش نمی‌کنیم!»

(۲) کفار با اشاره‌ی دست، سخنان پیامبران علیهم‌السلام نفی و رد می‌کردند و می‌گفتند: «ما سخنان شما را قبول نمی‌کنیم!»

چنان که گفتیم و ظاهر است، این سه قول مبتنی بر معنای حقیقی «ید» و «فم» هستند. طبق قول کسانی که «ید» و «فم» را به معنای مجازی می‌دانند، این توجیهاات نقل شده است:

**قول اول:** نزد «ابومسلم اصفهانی» معتزلی، «ید» به معنای دلایل انبیا عليهم السلام است. یعنی: کافران، دلایل و حجج انبیا عليهم السلام را ردّ می‌کردند (قبول نمی‌کردند). از «مجاهد» و «قتاده» رضی الله عنهما نیز روایت شده که گفته‌اند: کفار، دلایل انبیا عليهم السلام را به زبان تکذیب می‌کردند.<sup>(۱)</sup> پس در این صورت معنا این می‌شود که انبیا عليهم السلام وقتی که سخن می‌گفتند، کفار با تکذیب سخنان‌شان را به دهان‌شان می‌زدند.

**قول دوم:** «طبری» رضی الله عنه از بعضی این توجیه را نقل کرده است: کفار در مقابل دعوت و سخنان پیامبران عليهم السلام، ساکت شدند و جوابی ندادند و ایمان نیاوردند.<sup>(۲)</sup>

**قول سوم:** به قول برخی دیگر، مراد از «ایدی»، نِعَم الله تعالی است. یعنی: آنان، انبیا عليهم السلام و کتاب‌های‌شان را که نعمت‌هایی بزرگ بود، قبول نکردند و بلکه تردید کردند و ناسپاسی نمودند. (طبق این توجیه، «فی» به معنای «با» است؛ ﴿فِي أَقْوَاهِمَ﴾ یعنی «بأقواهم».<sup>(۳)</sup><sup>(۴)</sup>

معتبرترین توجیه آن است که «ید» و «فم» حقیقتاً به معنای «دست» و «دهان» و مرجع ضمائر، کفار گفته شوند<sup>(۵)</sup> و جمهور مفسران همین توجیه را معتبر دانسته‌اند. و آوردیم که این تفسیر، مؤید به رأی دو تن از صحابه، حضرت «ابن عباس» و حضرت «ابن مسعود» رضی الله عنهما است.

۱- به روایت طبری در تفسیر: ۴۲۳/۷، ش ۲۰۶۰۶ الی ۲۰۶۱۰.

۲- تفسیر طبری: ۴۲۴-۴۲۳

۳- همان: ۴۲۳-البحر المحيط: ۴۰۸/۵.

۴- مجموعه‌ی اقوال را ن.ک در: تفسیر کبیر: ۱۹/۹۰ - ۸۹- البحر المحيط: ۴۰۹/۵ - ۴۰۸- روح المعانی: ۱۳/۲۴۲ الی ۲۴۴.

۵- تفسیر طبری: ۴۲۴/۷- روح المعانی: ۱۳/۲۴۴- تفسیر قرطبی: ۳۴۵/۹.

وَقَالُوا: إِنَّا كَفَرْنَا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ - مرجع ضمیر ﴿بِهِ﴾، «مَا» (در ﴿بِمَا﴾) است. یعنی کفار ضمن تردید سخنان انبیا ﷺ با اشاره‌ی دست، با زبان نیز منکر پذیرفتن سخنان آنان گردیدند و این سخن را گفتند.

وَأَنَّا لَفِي شَكٍّ مِّمَّا تَدْعُونَنَا إِلَيْهِ مُرِيبٍ - این هم از سخنان کفار است. کفار ضمن کفر صریح و سر خم نکردن در برابر سخنان انبیا ﷺ، می‌گفتند: ما پیرامون آنچه شما ما را به سوی آن فرامی‌خوانید («توحید»، «رسالت»، «معاد» و کتاب‌های آسمانی)، در شک و تردد قرار داریم.<sup>(۱)</sup>

﴿مُرِيبٌ﴾ یعنی کسی که همواره در شک و تردید به سر می‌برد. «شک» و «ریب» دو کلمه‌ی مترادف‌المعنی هستند؛ اما عمدتاً «شک» معنایش خاص و «ریب»، عام است. «شک» به معنای تردد است و از این رو در مفهوم «ریب» داخل است.

نزد بعضی، هر دو قریب‌المعنا هستند و آوردن «ریب» بعد از «شک»، برای تأکید است.<sup>(۲)</sup> کفار با این گفتار می‌خواستند بگویند: شک و تردید ما درباره‌ی دعوت شما (انبیا ﷺ) به یک وقت خاص محدود نیست؛ بلکه ما همواره - حالا و در زمان‌های

۱- ذکر «شک» بعد از تصریح به کفر محض، درحالی که شک درجه‌اش از کفر محض کمتر است، به قول بعضی بر این مبناست که «او» در ﴿وَأَنَّا لَفِي شَكٍّ﴾ به معنی «او» است. یعنی آنان گفتند: ما به طور جزم و یقین به رسالت شما کافر هستیم و چنانچه از انکار یقینی باز آییم، باز هم از شک و تردد خارج نمی‌شویم و بنابراین، به هیچ وجه نبوت و رسالت شما را تصدیق نمی‌کنیم. (تفسیر کبیر: ۹۱/۱۹ - ۹۰ - روح المعانی: ۲۴۴/۱۳).

به قول برخی دیگر: آنان ابتدا به کفر - که تکذیب محض بود - مبادرت کردند و سپس خبر دادند که آنان در مرحله‌ی شک و تردد قرار دارند. گویا آنان پس از تجدید نظر به این مرحله‌ی دوم منتقل شدند.

برخی دیگر گفته‌اند: جمله‌های ﴿إِنَّا كَفَرْنَا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ﴾ و ﴿وَأَنَّا لَفِي شَكٍّ مِّمَّا تَدْعُونَنَا إِلَيْهِ مُرِيبٍ﴾ دو قول از دو طایفه‌ی جداگانه بود؛ گروهی به تکذیب محض و کفر مبادرت کرد و گروهی دیگر در شک و تردد مبتلا بود؛ هرچند که شک و تردد در مواردی که پیامبران آورده‌اند، هم کفر است (البحر المحیط: ۴۰۹/۵).

و به قول برخی: منظور شک قوی است که همان کفر محض است (تفسیر ابن کثیر: ۵۲۵/۲).

۲- البحر المحیط: ۴۰۹/۵ - روح المعانی: ۲۴۴/۱۳.

آینده نیز - درباره‌ی شما و آن چه ما را بدان فرا می‌خوانید، شک داریم و این شک از ما بیرون نمی‌رود.

﴿ قَالَتْ رُسُلُهُمْ أَفِي اللَّهِ شَكٌّ فَاطِرِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ يَدْعُوكُمْ لِيَغْفِرَ لَكُمْ مِّنْ ذُنُوبِكُمْ وَيُؤَخِّرَكُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى قَالُوا إِنْ لَّيْسَ بِشَرِّكُمْ لَنَا نَارٌ تُؤْخِرُكُمْ أَتَىٰ مِثْلَهَا نَارٌ خَالِدَةٌ قَالُوا بَلْ لَمْ يُبْدِئُوا بِآيَاتِنَا إِلَّا لِيُجْزِيَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنَّا فِي الْأُولَىٰ وَقَدْ خَلَقْنَا سَمَواتٍ وَآرْضًا مِّثْلَ هَذِهِ لَئِن لَّمْ يَظْهَرِ عَلَيْكُمْ آيَاتُنَا لَنَكْفُرَنَّ بِكُمْ وَلَسَوْفَ نُنزِّلُ عَلَيْكُمْ مِنَ السَّمَاءِ نَارًا تَلْفَحُكُمْ وَأَنتُمْ لَسَوْفَاعِلٌ ﴿١٠٠﴾ قَالُوا بَلْ لَمْ يَكُن لَّهُمْ بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ وَلَٰكِنَّ اللَّهَ يَمُنُّ عَلَىٰ مَن يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَمَا كَانَ لَنَا أَنْ نَأْتِيَكُم بِسُلْطٰنٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ وَعَلَىٰ اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ﴿١٠١﴾ وَمَا لَنَا أَلَّا نَتَوَكَّلَ عَلَى اللَّهِ وَقَدْ هَدَانَا سُبُلَنَا ﴿١٠٢﴾ وَلَنَصْبِرَنَّ عَلَىٰ مَا أَدْيَيْتُمُونَا وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُتَوَكِّلُونَ ﴿١٠٣﴾ ﴾

گفتند پیغامبران آنان: «آیا در الله شبهه هست؛ آفریننده‌ی آسمان‌ها و زمین؟! می‌خواند شما را تا پیامرزد لیغفر لکم من ذنوبکم و یؤخرکم إلى أجل مسمی قالوا إن لیس بشرکم لنا نارٌ تؤخرکم أتى مثلها نارٌ خالدةٌ گفتند: «نیستید انتم إلا بشرٌ مثلنا تریدون ان تصدونا عما کان یعبد ءاباؤنا شما مگر آدمی مانند ما؛ می‌خواهید که بازدارید ما را از آن چه عبادت می‌کردند پدران ما. فاتونا بسلطن مبین ﴿۱۰۰﴾ قالت لهم رسلهم ان نحن إلا بشرٌ پس بیاورید پیش ما حجتی ظاهر.» • گفتند به آنان پیامبران‌شان: «نیستیم ما؛ مگر آدمی مانند مثلکم ولیکن الله یمن علی من یشاء من عبادیه وما کان لنا ان ناتیکم بسلطن إلا بإذن الله وعلی الله فلیتوکل المؤمنون ﴿۱۰۱﴾ وما لنا ألا نتوکل علی الله وقد هدانا سبلنا ﴿۱۰۲﴾ و چیست ما را که توکل نکنیم بر الله؛ و هر آئینه نموده است برای ما راه‌های ما را؟! و لَنَصْبِرَنَّ علی ما ادییتُمونا وعلی الله فلیتوکل المتوکلون ﴿۱۰۳﴾ و هر آئینه صبر خواهیم کرد بر ایذای شما و بر الله باید که توکل کنند توکل‌کنندگان •

### ربط و مناسبت

این آیه‌ها، تتمه و پایان‌بخش مطالب گذشته هستند.

در آیات پیشین بیان کفر و انکار کافران بود و توضیح داد که آنان در این انکار چنان مبالغه می‌کردند که حتی نمی‌گذاشتند پیامبران علیهم‌السلام حرف بزنند و صاف به آنان می‌گفتند: ﴿إِنَّا كَفَرْنَا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ...﴾ [ابراهیم: ۹]. بنابراین، در آن آیه‌ها سخن از نقد کفار بر باورهای دینی و اعتقادی انبیا علیهم‌السلام و شک در «توحید» و «رسالت» بود، این آیات در بیان اثبات «توحید» با ارایه‌ی دلایل و براهین است. او تعالی با این بیان، کفار را با ایراد دلایل محکم از زبان پیامبرانش به «توحید» و یکتاپرستی دعوت می‌دهد. یعنی وقتی کافران گفتند: ﴿وَأَنَّا لَفِي شَكٍّ مِّمَّا تَدْعُونَنَا إِلَيْهِ مُرِيبٍ﴾ [ابراهیم: ۹]، در این جا می‌فرماید: ﴿أَفِي اللَّهِ شَكٌّ؟﴾ [ابراهیم: ۱۰].

به وجهی دیگر، مناسبت میان آیات را چنین هم می‌توان ارایه کرد:

کفار با انکار صریح و به سکوت واداشتن انبیا علیهم‌السلام، موجب آزار آنان می‌شدند. حال خداوند متعال در این آیات طریق برخورد پیامبران با آن افراد را بیان می‌کند که همانا تحمل جفاهای آنان و صبر بود.

در حدیث مبارک آمده است که روزی «نبی کریم» صلی‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم به کعبه الله تکیه داده و نشسته بودند و آن زمانی بود که مسلمانان و بالأخص فقرا و بردگان مؤمن در «مکه» مانند مثل «عمار» و «صهیب» و «ابن مسعود» و «خباب» رضی‌الله‌عنهم با شکنجه‌های سخت مشرکان «قریش» مواجه بودند. چند نفر از آنان در حالی که از دست مشرکان قریش آزار دیده بودند، به نزد آن حضرت صلی‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم آمدند و پس از عرض حال زار خویش از ایشان صلی‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم طلب دعای بد در حق مشرکان و نصرت برای خود کردند. «رسول‌الله» صلی‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم که تکیه داده بودند، با شنیدن این سخن، راست نشستند و برای آنان توضیح دادند که در راه دین خداوند متعال به گذشتگان مشقات و شکنجه‌های بسیار سخت رسیده است؛ به طوری که بعضی‌ها را ارّه کرده یا زنده در آتش انداخته‌اند یا با شانه‌های آهنین گوشت بدنش را رنده می‌کردند، ولی صبر کرده‌اند. شما هم باید صبر کنید! هنوز که به شما مشقتی نرسیده است (این آزارها معمولی است!)<sup>(۱)</sup>

۱- تخریح این حدیث گذشت (تبیین الفرقان: ۴/ ۲۸۶).

## تفسیر و تبیین

قَالَتْ رُسُلُهُمْ أَفِي اللَّهِ شَكٌّ... (۱۰)

قَالَتْ رُسُلُهُمْ أَفِي اللَّهِ شَكٌّ!؟... - «همزه» در ﴿أَفِي اللَّهِ﴾ برای استفهام انکاری است. وقتی کافران اظهار داشتند: ﴿وَإِنَّا لَفِي شَكٍّ مِّمَّا تَدْعُونَنَا إِلَيْهِ مُرِيبٍ﴾ [ابراهیم: ۹] ، پیامبران با شگفتی در پاسخ به آنان فرمودند: «آیا شما درباره‌ی ذات آفریننده‌ی آسمان‌ها و زمین شک دارید؟!» (چون محال است که درباره‌ی ذاتی که آفریننده‌ی آسمان‌ها و زمین است و قدرت و تصرف او بر تمام کاینات گسترده و نمایان است، شک ایجاد شود).

ففي كلِّ شيءٍ له آيةٌ تدلُّ علىٰ أنه واحدٌ

\*\*\*

که به چشمان دل مبین جز دوست هر چه بینی بدان که منظر اوست

نکته‌ای که در این عبارت قابل توضیح است این است که فاعل ﴿قَالَتْ﴾ ، ﴿رُسُلُهُمْ﴾ است و «رُسُلٌ» با آن که جمع مذکر است، ولی به تأویل «رسالة»، فعل آن مؤنث گردیده است. یا این که «رُسُلٌ» جمع مکسر است که طبق قاعده‌ی نحو، تذکیر و تأنیث فعل چنین فاعلی یکسان خواهد بود. علت دیگری که بیان کرده‌اند این است که به قول بعضی خود لفظ «رُسُلٌ»، مؤنث سماعی است.

يَدْعُوكُمْ لِيُغْفَرَ لَكُمْ مِّنْ ذُنُوبِكُمْ - این جا «اللَّهُ» تَعَالَى هدف از دعوت کفار به ایمان را بیان داشته است که مغفرت آنان است. یعنی «يدعوكم إلىٰ توحيدہ بأن توحّدوه ليغفر لكم، لا يدعوكم بأن يخشيٰ منكم أو يأخذ منكم نفعاً.» ( «اللَّهُ» تَعَالَى شما را به توحيد خود می‌خواند تا گناهان‌تان را بپامرزد؛ نه آن که نیازی به ایمان آوردن‌تان دارد که از عدم ایمان شما ضرری به او رسد یا ایمان آوردن شما نفعی به وی عاید کند. پس، ایمان آوردن در هر

حال به نفع خود شما است.)

سلاطین و حکام دنیا هرگاه اقدام به دعوت مردم می‌کنند، عمدتاً هدف‌شان مصون داشتن موقعیت خود از شر بغاوت احتمالی مردم و دفع ضررشان است، اما دعوت خداوند متعال بر پایه‌ی این اصل استوار نیست؛ چون او تعالی نه نیازمند کسی است و نه از کسی بیم و هراس دارد. دعوت الهی ریشه در این اصل دارد که به مقتضای شأن رحمت خود می‌خواهد بندگان‌اش را مورد آمرزش قرار دهد و از لوث «شُرک» و «کفر» و گناه پاک گرداند و در نتیجه‌ی آن، سعادت و خوشبختی ابدی نصیب‌شان گردد.

وَيُؤَخِّرْكُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى - می‌فرماید: و (عمرهای) شما را تا مدتی معین - که آخرین زمان عمرهای تان قرار داده - به تأخیر بیندازد.

### شرح مفهوم افزایش و کاهش عمر

در شرح و تفسیر این بخش از آیه دو قول وجود دارد:

۱- «إِنَّكُمْ إِنْ آمَنْتُمْ أَخَّرَ اللَّهُ مَوْتَكُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى، وَإِلَّا عَاجِلُكُمْ بِعَذَابِ الْاِسْتِصْصَالِ.» (اگر ایمان بیاورید، خداوند متعال موت شما را تا زمانی که از پیش برای تان تعیین کرده، به تأخیر می‌اندازد و در غیر این صورت، زودتر از آن زمان، با عذاب زندگی را از شما می‌گیرد.) و همین است معنای آن آیه که فرمود: ﴿يَمَحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُثَبِّتُ﴾ [رعد: ۳۹] که بیان می‌دارد خداوند متعال اختیار تغییر مقدرات انسان را دارد و همچنین این توجیه مؤید به آن آیه‌ی مبارکه‌ی «سوره‌ی انعام» هم هست که می‌فرماید: ﴿ثُمَّ قَضَىٰ أَجَلًا وَأَجَلٌ مُّسَمًّى عِنْدَهُ﴾ [انعام: ۲].

سؤال: در صورتی که اجل مسمی مؤخر یا مقدم شود، این مطلب با آیه‌ی ﴿فَإِذَا جَاءَ أَجَلُهُمْ لَا يَسْتَأْخِرُونَ سَاعَةً وَلَا يَسْتَقْدِمُونَ﴾ [اعراف: ۳۴] که بیان می‌دارد «اجل» نه به تأخیر انداخته می‌شود و نه زودتر از وقت می‌آید به ظاهر معارض می‌گردد. پس با این تفسیر حل تعارض میان این دو آیه چگونه خواهد بود؟

جواب: علاوه بر «اجل مبرم»، یک «اجل معلق» هست که قابل تقدیم و تأخیر است و در این آیه، همان مراد است.

۲- از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه این توجیه مروی است: «إِنَّكُمْ إِنْ آمَنْتُمْ يَمْتَعِكُمْ فِي الدُّنْيَا بِالطَّيِّبَاتِ وَاللَّذَاتِ إِلَى الْمَوْتِ.» (اگر ایمان بیاورید، تا زمان معین مرگ، به شما زندگی خوش و آکنده از لذات عطا می‌فرماید و به وفق مراد خواهید زیست و چنانچه نافرمانی کنید، شما را در مصیبت‌ها گرفتار و سرگردان می‌کند.)<sup>(۱)</sup>

در این توجیه اشکالی رخ نمی‌دهد.

قَالُوا إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُنَا - این، سخن کفار در تردید سخنان و دعوت انبیا عليهم السلام است.

﴿إِنْ﴾، نافیه است؛ یعنی «ما أنتم» (نیستید شما). یعنی آنان به پیامبران گفتند: «لا فرق بینا و بینکم، فکیف ثبت و کیف نعلم أنکم رُسلٌ؟» (شما هیچ امتیازی بر ما ندارید؛ نه فرشته‌اید و نه از آسمان فرود آمده‌اید و بلکه همچون ما بشراید و شما و پدران و مادران‌تان در میان ما زیسته‌اید و مثل سایر انسان‌ها می‌خورید و می‌نوشید و نیاز به تشکیل خانواده و ازدواج دارید. با این اوصاف چه گونه شما احکام خداوند را می‌آورید و به ما ابلاغ می‌کنید و از کجا ثابت می‌شود و چگونه بدانیم که شما پیامبر خداوند هستید؟!)

(رومی) رحمته الله این مقایسه‌ی بی‌محل منکران را در شعر خویش چنین آورده است:

کفته اینک ما بشر ایشان بشر	ما و ایشان بستی خویم و خور
این ندانند ایشان از عمی	هست فرقی در میان بی‌نتی
هر دو کون ز نور خوردند از محل	لیک شد زان نیش و زین دیگر عمل
هر دو کون آهوکیا خوردند و آب	زین یکی سرکین شد و زان مشک ناب
هر دو نی خوردند از یک آب خور	این یکی حالی و آن پر از سکر

۱- تفسیر کبیر: ۹۵/۱۹- روح المعانی: ۲۴۸/۱۳.



و به سخن دیگرش:

کار پاکان را قیاس از خود کمیر / کر چه ماند در نبشتن شیر و شیر

و توضیح داده است:

آن کی شیر است اندر بادیه / دیگری شیر است اندر بادیه  
آن کی شیر است آدم می خورد / دیگری شیر است آدم می خورد

تُرِيدُونَ أَنْ تَصُدُّوَنَا عَمَّا كَانُوا يَعْبُدُ آبَاءَنَا ... - ادامه‌ی سخنان کافران است. ﴿تَصُدُّوَنَا﴾ از «صدّ، یصدّ» به معنای «باز داشتن» و «منع کردن» است. کفار همچنین به انبیا عليهم السلام می‌گفتند: هدف شما از دعوت این است که ما را از آیین پدری‌مان که از قدمت و سابقه‌ی دیرینه برخوردار است، بازدارید و به بدعتی نو گرفتار سازید و همچنین می‌خواهید بر ما سیادت کنید و ما را تابع خویش قرار دهید و ما کوچک و شما بزرگ قوم قرار گیرید<sup>(۱)</sup> و از ما بگیریید و بخورید؛ و اگر نه، هیچ دلیلی دیگری برای کارتان نیست و امتیازی هم بر ما ندارید. بنابراین، دعوی شما نزد ما مسموع و مقبول نیست و برای اثبات ادعای‌تان باید دلیل واضح ارائه کنید: ﴿فَأْتُونَا بِسُلْطَنٍ مُّبِينٍ﴾! مقصود آنان از «سُلْطَنٍ مُّبِينٍ» (دلیل واضح)، معجزه‌های مختلف و مطابق خواست آنان بود.<sup>(۲)</sup> و اما هنگامی که پیامبران عليهم السلام معجزه ارائه می‌کردند، می‌گفتند: «این، سحر و جادو است!»

قَالَتْ لَهُمْ رُسُلُهُمْ إِنْ... (۱۱)

قَالَتْ لَهُمْ رُسُلُهُمْ: إِنْ نَحْنُ إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ - پیامبران عليهم السلام در جواب اعتراض قوم خود که می‌گفتند: «شما مثل ما (بشر) هستید»، اظهار می‌داشتند: آری، ما در بشر بودن با شما

۱- البحر المحيط

۲- تفسیر ابن کثیر: ۲/ ۵۲۵

هیچ تفاوتی نداریم، اما ... (اما با عنایت به این موضوع که هر یک از افراد بشر از مشخصه‌ها و از اوصاف مخصوص به خود برخوردار است، همه به نوعی با یکدیگر تفاوت‌هایی دارند. مثلاً عده‌ای در منصب برتراند و عده‌ای دیگر پایین‌تر و برخی حاکم‌اند و برخی محکوم. بر پایه‌ی همین اصل ما می‌گوییم: «اللَّهُ جَلَّ جَلَلُهُ» با برگزیدن ما به عنوان پیامبر بر ما منت نهاده و از سایر انسان‌ها برتر قرار داده و مقام ویژه به ما بخشیده است؛ همان‌گونه که پادشاهان - با وجود آن که از جنس بشراند - در نظام دنیوی بر شما تسلط و برتری دارند. ما نیز ضمن بشر بودن، پادشاهان معنوی شما هستیم.) جمله‌ی کریمه‌ی بعد همین مطلب را بازگو می‌کند.

وَلَكِنَّ اللَّهَ يَمُنُّ عَلَىٰ مَنْ ... - قانون خداوند متعال بر این است که بر هر کس از بندگانش که بخواهد با اعطای «نبوت» به وی، منت می‌گذارد و اینک بر ما منت نهاده و «نبوت» داده که شما به آن فایز نمی‌شوید و از این رهگذر به وسیله‌ی فرشتگان به ما «وحی» می‌فرستد و دستور می‌دهد آن را به شما ابلاغ کنیم. و این کاملاً معقول است و اصلاً محل انکار نیست که خداوند متعال بر کسی منت نهد.

### دو حق را قابلیت شرط نیست بلکه شرط قابلیت دو اوست

جمهور علمای «اهل سنت» از لفظ «يَمُنُّ» در همین آیه استدلال کردند که «نبوت» وهبی و غیر کسبی است. گروهی از فلاسفه‌ی یونان قدیم و امثال آنان قایل‌اند که «نبوت» هم مثل «ولایت» کسبی است و می‌توان با ریاضت و کوشش آن را به دست آورد. به همین دلیل بسیاری از فلاسفه‌ی یونان دعوت بعضی از انبیاء علیهم السلام همچون حضرت «عیسی» علیه السلام را قبول نکردند و می‌گفتند: ما برای رسیدن به حقایق هستی، خود کوشش و سعی می‌کنیم.<sup>(۱)</sup>

۱- آمده است: وقتی حواریان «عیسی» علیه السلام به نزد «افلاطون» رفتند و او را به اجابت دعوت آن پیامبر بزرگ فراخواندند، او گفت: «ما خود قومی هدایت‌یافته هستیم و به پیامبر و غیر آن نیازی نداریم!» (ن.ک: مکتوبات امام ربانی علیه السلام)

وَمَا كَانَ لَنَا أَنْ نَأْتِيَكُمْ بِسُلْطَانٍ ... - این هم جواب پیامبران عليهم السلام بود که در پاسخ به درخواست معجزه ایراد می‌شد. به آنان می‌گفتند: ارایی معجزه، امری است که از قلمرو قدرت و توان ما خارج است و از جمله مواردی است که منوط به اذن و اراده‌ی پروردگار عز وجل می‌باشد. اگر او تعالی اذن بدهد و بخواهد، ما می‌توانیم، ورنه نخواهیم توانست. پیامبران عليهم السلام با این چنین می‌گفتند، اما در برخی موارد به اذن پروردگارشان به منظور هدایت قوم‌شان معجزه‌های عجیبی هم عرضه می‌کردند. اما آنان چون هدف‌شان ایمان آوردن نبود، دیدن آن معجزات نه تنها منجر به به ایمان آنان نگردید، بلکه آن را شعبه‌ای از سحر و جادو قلمداد می‌کردند و با این شیوه‌ی نادرست و پندار غلط، سر از دعوت انبیا عليهم السلام برمی‌تاییدند.

آنان گاه می‌خواستند کتاب آسمانی به شکل مجسم نازل شود، گاه می‌خواستند پیامبرانی که به نزدشان می‌آیند از جنس ملایک باشند، گاه تقاضا می‌کردند خداوند متعال شخصاً بیاید و درباره‌ی پیامبر آنان بگوید: «این پیغمبر من است؛ از او اطاعت کنید!» و ... ، اما همه‌ی این‌ها از روی عناد بود.

وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ - نزد بعضی قایلان این جمله هم پیامبران عليهم السلام هستند<sup>(۱)</sup> و مورد خطاب در این جا، مؤمنان‌اند. انبیا عليهم السلام در برابر انکار کفار و سر و صدا و هیاهو راه انداختن آنان علیه خود و یاران‌شان، به منظور حوصله‌افزایی و تسلی خاطر گرویدگان خود خطاب به آنان می‌گفتند: «ناامید و منفعل نشوید؛ بلکه بر ذات الله عز وجل توکل کنید.» و اساساً مؤمن باید این گونه باشد.

### وَمَا لَنَا أَلَّا نَتَوَكَّلَ عَلَى اللَّهِ... (۱۲)

وَمَا لَنَا أَلَّا نَتَوَكَّلَ عَلَى اللَّهِ... - نزد بعضی این جمله هم مثل گفته‌ی قبل از کلام انبیا عليهم السلام است و نزد بعضی هر دو از کلام رب العالمین ذوالجلال هستند که در این صورت قبل از ﴿وَمَا لَنَا﴾، جمله‌ی «فقلوا» مقدر است. یعنی: «فقلوا: یا ایها المؤمنون! ما لنا أَلَّا نَتَوَكَّلَ عَلَى اللَّهِ...»

۱- و نزد بعضی دیگر قول خداوندی است؛ به توضیحی که در آیه‌ی بعد آمده است.

الله...؟!» و به هر تقدیر معنا این است: چرا و به چه عذری ما بر خداوند متعال توکل و اعتماد نکنیم؛ در حالی که او تعالی بر ما فضل فرموده و راه درست را نشان داده است. بنابراین، کسی که به این میزان از فضل الهی برخوردار باشد، در برابر آزارهای کفار باید صبر کند و بر خداوند متعال توکل و اعتماد نماید.

### بحث‌های محوری آیات

کل بحث این آیات پیرامون دو موضوع بود؛ «توحید» و «رسالت». «توحید» را با ارایه‌ی دلایل و پاسخ گفتن به شبهاتی که کفار پیرامون همین موضوع مطرح کرده بودند، اثبات نمود و در خصوص «رسالت» هم این مسأله را روشن نمود که انبیا علیهم‌السلام گرچه صورتاً بشراند؛ اما سیرتاً با سایر انسان‌ها متفاوت‌اند؛ چون دارای فضل «نبوت» هستند و عقل‌شان نیز بیشتر از دیگر انسان‌هاست.

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِرُسُلِهِمْ لَنُخْرِجَنَّكُمْ مِّنْ أَرْضِنَا أَوْ لَتَعُوذُنَّ

و گفتند کافران به پیغامبران خویش: «البته اخراج می‌کنیم شما را از زمین خود یا باز آید

فِي مَلْتِنَا ۗ فَأَوْحَىٰ إِلَيْهِمْ رَبُّهُمْ لَكُلِّكُم مِّنَ الظَّالِمِينَ ﴿١٣﴾ وَلَنَسْكُنَنَّكُمْ

در دین ما.» پس وحی فرستاد به سوی ایشان پروردگارشان که هلاک خواهیم کردستمکاران را • و ساکن خواهیم ساخت

الْأَرْضَ مِنْ بَعْدِهِمْ ۚ ذَٰلِكَ لِمَنْ خَافَ مَقَامِي وَخَافَ وَعِيدِ ﴿١٤﴾

شما را در زمین بعد از آنان. این وعده برای کسی است که بترسد از ایستادن به حضور من و بترسد از بیم کردن من •

وَأَسْتَفْتَحُوا وَخَابَ كُلُّ جَبَّارٍ عَنِيدٍ ﴿١٥﴾ مِّنْ وَرَآئِهِ جَهَنَّمُ وَيُسْقَىٰ

و طلب فتح کردند پیغامبران و زیان کار شد هر گردن‌کش سستی‌زنده؛ • پیش وی دوزخ است و نوشانیده می‌شود

مِن مَّاءٍ صَدِيدٍ ﴿١٦﴾ يَتَجَرَّعُهُ وَلَا يَكَادُ يُسِيغُهُ وَيَأْتِيهِ الْمَوْتُ

آبی از جنس زرداب؛ • جرعه‌جرعه فرومی‌کشد آن را و نزدیک نبود که به سهولت درکشد آن را و می‌آید به نزدش موت

مِنْ كُلِّ مَكَانٍ وَمَا هُوَ بِمَيِّتٍ وَمِنْ عَدَابِ عَالِيٍّ

از هر جایی و او مُرده نبود و پیش وی عذابی سخت هست •

### ربط و مناسبت

در آیات گذشته بیان این نکته بود که پیامبران علیهم‌السلام هر کدام به دعوت قوم خود به قبول «توحید» و تصدیق «رسالت» خویش پرداختند و در این راستا برای رفع شرّ کافران و معاندان فقط از حربیه «توکل علی الله» بهره جستند و بر حفظ از جانب «الله» عز وجل اعتماد کردند و این دستور به مؤمنان نیز داده شد که بزرگ‌ترین وسیله‌ی دفاع و موفقیت آنان «توکل» است: ﴿وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ﴾ [ابراهیم: ۱۱]. اکنون این آیات از تصمیم‌نهایی اقوام در واکنش به دعوت انبیا علیهم‌السلام خبر می‌دهد؛ بیان می‌دارد که کفار- با وجود آن که پیامبران علیهم‌السلام به جای جنگ و مقابله با آنان، تمام آزارهای‌شان را متحمل می‌شدند و صبر و استقامت می‌کردند- خاموش نشستند و از صبر و بردباری انبیا علیهم‌السلام سوء استفاده و دوباره شروع به اذیت آنان نمودند؛ به حدی که اخطار می‌کردند: «به دین ما برگردید ورنه، شما را می‌کشیم!» خداوند متعال پس از بیان این مطلب، به نقل تسلی خود به پیامبران می‌پردازد و مقصود از آن، تسلی «رسول‌الله» صلی الله علیه و آله در برابر دشمنی‌ها و اقدامات خشونت‌آمیز قوم ایشان، رؤسای «مکه» است. آنان هم در نشست خود علیه ایشان علیهم‌السلام سه امر را فیصله کردند.<sup>(۱)</sup>

## تفسیر و تبیین

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِرُسُلِهِمْ... (۱۳)

۱- و آن سه تصمیم عبارت بود از: حبس یا قتل یا تبعید؛ چنان که در سوره‌ی «انفال» آمده است: ﴿وَإِذْ يَمْكُرُ بِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِيُثْبِتُوكَ أَوْ يَقْتُلُوكَ أَوْ يُخْرِجُوكَ ۚ وَيَمْكُرُونَ وَيَمْكُرُ اللَّهُ ۗ وَاللَّهُ خَيْرٌ الْمَكْرِينَ﴾ (انفال: ۳۰).

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِرُسُلِهِمْ... - یعنی وقتی ملل پیشین از دعوت انبیا عليهم السلام به تنگ آمدند و به اصطلاح، ناراحتی شان به اوج خود رسید، پیامبران عليهم السلام را به اخراج از سرزمین خود تهدید کردند. تهدید به تبعید و اخراج از شهر و کاشانه، شیوهی تمام امت‌ها برای مقابله با انبیا عليهم السلام بوده و هر نبی با این تهدید رو برو شده است. این تهدید برای پیامبرانی اولوا العزم همچون حضرات «نوح» و «ابراهیم» و «موسی» عليهم السلام رخ داده و در حق «رسول الله» ﷺ نیز عملاً اتفاق افتاده است، اما خداوند متعال خود کفار را از آن سرزمین بیرون رانده و انبیا عليهم السلام را در آن جا ساکن کرده است.

درباره‌ی رسول «اسلام» - ﷺ - خواندیم که کفار و مشرکان «مکه» در مورد چگونگی برخورد با آن حضرت ﷺ هر روز به شور می‌نشستند و طرحی نو می‌ریختند. در این میان عده‌ای می‌گفتند باید او ﷺ کشته شود، برخی دیگر نظر بر این داشتند که بهتر است او ﷺ را از شهرشان، سرزمین «مکه» بیرون برانند. و بالاخره تصمیم نهایی بر این شد که «رسول الله» ﷺ را در خود شهر «مکه» به قتل برسانند. ولی «الله» ﷻ این نقشه و تمام توطئه‌های شوم دیگرشان را خنثی کرد<sup>(۱)</sup> و کفار «مکه» را هلاک یا ذلیل نمود و سرزمین «مکه» را تماماً به اختیار پیامبر خویش - ﷺ - درآورد.

سؤال: در جمله‌ی ﴿لَتَعُوذَنَّ فِي مَلَّتِنَا﴾ این سؤال به وجود می‌آید که «عود» در عربی به معنای بازگشت به محلی است که شخص یک وقت آن جا بوده است. مثلاً اگر کسی از جایی برخاست و رفت و سپس به آن جا بازگشت، می‌گویند: «عاد إليه». اما چون کسی برای اولین بار وارد جایی می‌شود، این ورود او را «دخول» می‌گویند. سؤال این جا است که کفار به انبیا عليهم السلام گفتند: «یا شما را از سرزمین خود بیرون می‌رانیم، یا به آیین ما بازگردید.» از این نهج بیان، به ظاهر چنین برمی‌آید که - معاذ الله - انبیا عليهم السلام در برهه‌ای از زمان بر دین کفار بوده‌اند و سپس از آن خارج شده‌اند؛ حال آن که انبیا عليهم السلام هیچ گاه بر دین کفار نبوده‌اند. پس «عود» در این سخن به چه معناست؟

۱- تفصیل این رویداد قبلاً در تفسیر سوره‌ی «انفال» گذشت. (تبیین الفرقان: ۱۰/ ۴۱۰ الی ۴۱۳).

به این سؤال جواب‌های متعددی داده شده است که پیش از این نیز در آیه‌ای مشابه ذکر شدند.<sup>(۱)</sup> جواب‌های داده شده به قرار زیر است:

**جواب ۱:** چون هر پیامبر در میان قوم خودش متولد شده و در بین آنان پرورش یافته و دعوت به سوی «توحید» مدّت‌ها آغاز شده است، باور عموم آنان بر این بود که او پیش از آن بر دین پدری‌شان بوده است. آنان جمله‌ی ﴿أَوَلَتَعُوذُ فِي مِلَّتِنَا﴾ را در سایه‌ی همین باور بر زبان می‌آوردند، ورنه فطرت سلیم و شعور باطنی پیامبران علیهم‌السلام از همان آغاز زندگی پی به نادرستی عقاید مشرکانه‌ی قوم‌های‌شان برده بود. بنابر این، آنان نه تنها هیچ‌گاه گرایش به «شُرک» نداشته‌اند، بلکه همواره درون‌شان از عقاید مشرکانه‌ی قوم خود نفرت داشته است.

**جواب ۲:** مورد خطاب کفار به ظاهر انبیا علیهم‌السلام بوده‌اند، اما در اصل پیروان آنان منظور بودند. کافران نیک می‌دانستند که انبیا علیهم‌السلام هیچ‌گاه رجوع نمی‌کنند و به همین دلیل اتباع آنان را می‌ترسانیدند که آیین خود را رها کرده و به دین آنان درآمده بودند.

**جواب ۳:** صاحب «کشاف»، علامه «زمخشری» می‌فرماید: «عود» در این جا به معنای اصلی خود، «رجوع» نیست، بلکه به معنای «صیرورة» (شدن) است<sup>(۲)</sup> که منظور تغییر از حالی به حالی دیگر است. یعنی کافران به آنان می‌گفتند: ما شما را از دیار خویش بیرون می‌کنیم یا ملت ما را قبول کنید و مثل ما شوید.

**جواب ۴:** این جمله، حکایت کلام کفار است و لازم نیست آنان در تمام گفتارهای‌شان صادق باشند و هر آن چه بر زبان می‌آورند، دالّ بر واقعیت باشد. در اصطلاح به این نقل، حکایة عن حال الغیر می‌نامند.

**جواب ۵:** از آن جایی که انبیا علیهم‌السلام قبل از رسیدن به «نبوت» و «رسالت»، به پیامبران پیش از خود اقتدا می‌کردند و بعضی از اعمال و احکام دین آنان را انجام می‌دادند،

۱- تبیین الفرقان: ۱۰/۵۲ الی ۵۴.

۲- تفسیر کشاف.

کفار و مشرکان می گفتند: ما هم انبیای قبلی را قبول داریم؛ پس شما هم دست از ادعای خود بردارید و به دین آنان برگردید.

پیامبر «اسلام» - ﷺ - هم قبل از «نبوت»، از «ملت ابراهیمی» تقلید می کرد و بعد از «نبوت» چون آغاز به دعوت نمود، کفار به ایشان ﷺ گفتند: به همان ملت قبلی برگرد و قایل به نسخ آن باش که در این صورت ما با تو همراه می شویم و اگر قصد منسوخ کردن آن را داری، پس از ما دور شو.

جواب ۶: «عود» به معنای «سکوت» است. یعنی: همان طور که قبل از ادعای «نبوت» ساکت بوده‌اید، اکنون نیز در قبال اعمال ما ساکت بمانید و اعتراض نکنید.<sup>(۱)</sup>  
فَأَوْحَىٰ إِلَيْهِمْ رَبُّهُمْ... - مرجع هر دو ضمیر (در ﴿إِلَيْهِمْ﴾ و ﴿رَبُّهُمْ﴾، «انبیا» و «رُسُل» اند.

در پی شدت گرفتن فشارها و تهدیدهای جدی کفار علیه پیامبران ﷺ مبنی بر اخراج و ... ، خداوند متعال جهت اطمینان خاطر آنان، پشتیبانی و حمایتش را از آنان اعلان می داشت و با لحنی تند با جملات ﴿لَتَهْلِكَنَّ الظَّالِمِينَ﴾، نابودی دشمنان ظالم را به آنان مژده می داد. (تحقق این وعده برای رسول «اسلام» - ﷺ - چنان بود که هفتاد نفر از کفار «مکه» که بسیاری از رؤسا نیز در بین آنان بودند، در جنگ «بدر» کشته شدند.)

**وَلَنُصَلِّنَّكُمْ الْأَرْضَ مِنْ بَعْدِهِمْ... (۱۴)**

وَلَنُصَلِّنَّكُمْ الْأَرْضَ مِنْ بَعْدِهِمْ - «الف و لام» ﴿الْأَرْضَ﴾، برای عهد خارجی است و مقصود از آن، سرزمین‌هایی‌اند که کفار در نظر داشتند انبیا ﷺ را از آن بیرون برانند. خداوند متعال به پیامبران می فرماید: ما شما را در همان سرزمین پس از نابودی دشمنان تان جای خواهیم داد.



ذَلِكَ لِمَنْ خَافَ مَقَامِي - مشارٌ إليه ﴿ذَلِكَ﴾، إهلاك الظالمين و إسكان المؤمنين است. یعنی این نوید و مژده که کفار و ظالمان را هلاک و شما را ساکن می‌کنیم، برای کسانی است که از «مقام» من بیم دارند.

### خوف در «مقام رب» به چه معناست؟

﴿مَقَامِي﴾ از «قیام» است و نزد بعضی مصدر میمی و به معنی خود «قیام» (ایستادن) است. یعنی «قیام و حضور در دربار ربّ العالمین» و نزد بعضی به معنی مکان است.<sup>(۱)</sup> «مقام ربّ العالمین» که در «قرآن کریم» به کار رفته است، به طور کلی به دو مورد تعبیر می‌گردد:

۱- برای شخصی در همین دنیا در جایی خلوت فرصت و شرایط گناه مهیا باشد، ولی با به یاد آوردن این که خداوند متعال آن جا حضور دارد و او را می‌بیند، از ارتکاب گناه اجتناب می‌کند. به تعبیری ساده‌تر: یقین دارد جایی که او تنهاست، «الله» دُوْجَلَّالَ هست و همین بینش قوی موجب نجات او از انجام گناه می‌شود. مژده‌ی مذکور برای چنین کسی است.

۲- مقصود از «مقام»، جای قیام در روز قیامت است. ﴿مَقَامِي﴾ ای: موقف الحساب یوم القیامة). یعنی این مژده برای کسانی است که از حضور در روز قیامت می‌ترسند و از ارتکاب گناه اجتناب می‌ورزند و برای آن روز آمادگی می‌گیرند. این توجیه راجح و بهتر است.

مفسران درباره‌ی آن «مقام» که در «سوره‌ی نازعات» آمده است (﴿وَأَمَّا مَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ وَنَهَى النَّفْسَ عَنِ الْهَوَى﴾ [نازعات: ۴۰])، اتفاق نظر دارند که مقصود از آن، جای خلوت در دنیا است، اما در آیه‌ی مورد بحث ما هر دو احتمال وجود دارند؛ «ذالك لمن خاف مقامي في الدنيا، أو في الآخرة».

در این مورد توجیهاات دیگری هم آمده است؛ از جمله:

امام «فراً» ﷺ می فرماید: منظور، قائم بودن «الله» تعالی در تمام امور عباد در دنیا در هر آن و هر لحظه است که معنای ﴿وَهُوَ مَعَكُمْ أَيْنَ مَا كُنْتُمْ<sup>۱</sup> وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ﴾ [حدید: ۴] را می رساند.

بعضی گفته اند: به معنای «اقامة العدل مقامی» («اقامتی علی العدل یوم القيامة») است. یعنی از روزی که خداوند متعال بر «عدل» قائم می شود و بر وی عدالت را برپا می دارد، می ترسد. بعضی گفته اند: به معنی «خاف مقام العائد عندی» است.<sup>(۱)</sup>

وَخَافَ وَعِيدٍ - «وعده» و «وعید» هر دو از یک ماده هستند. اما در «قرآن» و حدیث اغلب «وعده» برای مطلبی مورد استفاده قرار می گیرد که حاوی بشارت است و «وعید» برای مطالبی که متضمن تهدید و هشدار باشد.

﴿خَافَ وَعِيدٍ﴾ در اصل «خاف وعیدی» بوده است. یعنی: «می ترسد از وعید من».

سؤال: حکمت آوردن دو جملهی ﴿خَافَ مَقَامِي﴾ و ﴿خَافَ وَعِيدٍ﴾ - که هر دو حاوی یک معنا (خوف و ترس) هستند - چیست؟

جواب: ترس بنده ی مؤمن و مخلص از دو ناحیه است: (۱) از ذات و سطوت و جلال الهی، (۲) از صفت «مُنْتَقِمٍ». ﴿خَافَ مَقَامِي﴾، متعلق به ترس از خود ذات و سطوت و جلال ذات متعال است و ﴿خَافَ وَعِيدٍ﴾، متعلق به ترس از صفت «مُنْتَقِمٍ».

### وَاسْتَفْتَحُوا وَخَابَ كُلُّ... (۱۵)

وَاسْتَفْتَحُوا - از «استفتاح» به معنای «طلب الفتح» است. «فتح» در لغت به معنای «گشودن» است و لفظی عام است که برای گشاده کردن دروازه، جنگ، دعا و ... می آید. طلب فتح کنندگان، انبیا ﷺ بوده اند و این طلب فتح محتمل دو تفسیر است:

۱- ﴿وَاسْتَفْتَحُوا﴾ یعنی: «واستفتحوا بالنصرة» (وقتی تبلیغات گسترده و مستمر پیامبران ﷺ ظاهراً بی نتیجه ماند و هیچ نشانه‌ای برای امید به هدایت قوم‌شان نیافتند و از آزارشان به تنگ آمدند، دست به دعا برداشتند و از «الله» ﷻ خواستند آنان را علیه

۱- تفسیر کبیر: ۱۹/۱۰۱ - ۱۰۰ - روح المعانی: ۱۳/۲۵۱.

قوم‌شان پیروز بگرداند؛ مانند دعایی که حضرت «نوح» علیه السلام در حق قومش کرد و در «قرآن» چنین آمده است: ﴿وَقَالَ نُوحٌ رَبِّ لَا تَذَرْنِي عَلَى الْأَرْضِ مِنَ الْكَافِرِينَ دَيَّارًا﴾ [نوح: ۲۶]. طبق این توجیه، «فتح» به آن معناست که در آیه‌ی ﴿إِنْ تَسْتَفْتِحُوا فَقَدْ جَاءَكُمْ الْفَتْحُ﴾ [انفال: ۱۹] آمده است.

۲- ﴿وَأَسْتَفْتِحُوا﴾ به معنای «واستحکموا» است. یعنی پیامبران علیهم السلام پس از ناامیدی از هدایت قوم‌شان، از «الله» جل جلاله خواستند میان آنان و قوم نافرمان‌شان- که دیگر امیدی به هدایت‌یابی آنان نمانده بود- به داوری پردازد و تکلیف‌شان را روشن کند؛ چنان‌که در جایی دیگر این دعای‌شان آمده است: ﴿رَبَّنَا أَفْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ﴾ [اعراف: ۸۹].

در این مورد یک قول دیگر نیز نقل شده است که در آن طالبان فتح، کفار گفته شده‌اند. یعنی آنان به دلیل تأخیر وقوع عذاب موعود و قساوت قلب، گستاخ شده بودند و خود را برحق می‌پنداشتند و لذا با کمال جرأت دست به دعا برداشتند و از خداوند متعال خواستند که آنان را بر انبیا علیهم السلام که به زعم‌شان- نعوذ بالله- بر باطل قرار داشتند، نصرت کند. یا دعای‌شان بدین معنا بود: اگر پیامبران علیهم السلام برحق هستند، هرچه سریع‌تر عذاب بر ما نازل کن و بدین ترتیب بین ما و آنان قضاوت فرما! (که البته این امر منجر به تباهی آنان گردید؛ زیرا آنان بر باطل قرار داشتند). اکثر مفسران این اقول را نقل کرده‌اند.<sup>(۱)</sup> بعضی قول اخیر را ترجیح داده‌اند<sup>(۲)</sup>، اما مرجح، قول نخست با توجیه اول است.<sup>(۳)</sup> یعنی «استفتاح» به معنای استنصار (طلب نصرت) است و طالبان آن، پیامبران علیهم السلام بودند.

۱- تفسیر کبیر: ۱۹ / ۱۰۱- البحر المحیط: ۵ / ۴۱۲- تفسیر قرطبی: ۹ / ۳۴۹- روح المعانی: ۱۳ / ۲۵۲- تفسیر ابن کثیر- تفسیر ابوسعود- تفسیر مظهری- ...

۲- امام «مقاتل» رضی الله تعالی عنہ تعییناً همین تفسیر را تحت آیه ذکر کرده است و در «بیان القرآن» نیز همین معنا توضیح داده شده است.

۳- «ابو حیان اندلسی» رضی الله تعالی عنہ همین قول را «ظاهر» و مؤید به قرائت حضرات «ابن عباس» رضی الله عنہما و «مجاهد» و «ابن محیسن» (به صیغہ‌ی امر؛ «وَأَسْتَفْتِحُوا») گفته است (البحر المحیط: ۵ / ۴۱۲. ایضاً روح المعانی: ۱۳ / ۲۵۲- تسهیل ابن جزری).

وَحَابٌ كُلُّ جَبَّارٍ عَنِيدٍ - ﴿حَابٌ﴾ از «خاب، یخیب، خیبۀ» است. کسی که موفقیت خویش را در کاری ببیند و بعد به صورت ناگهانی و غیرمنتظره در آن ناکام شود، درباره‌ی او می‌گویند: «خاب»؛ یعنی دچار ناکامی ناگهانی گردید. «خاب خیبۀ» یعنی: «متضرر و ناکام شد».

معنای آیه این است: بعد از دعای پیامبران ﷺ، کافران علیرغم انتظارشان ناکام گردیدند.

﴿جَبَّارٌ﴾ صیغه‌ی مبالغه و به معنای «بسیار جبر و ظلم کننده» است. به معنای «متکبر» و «خود بزرگ‌بین» هم هست؛ «المتكبر من عبادة الله وطاعته»<sup>(۱)</sup>.

گفتنی است که در مصدر این کلمه هشت لغت وجود دارد؛ بدین قرار:

«جبروت»، «تجبار»، «جبرياء»، «جبريئة»، «جبريئة»، «جبريئة»، «جبروة»، «جبروة» و «جبر»<sup>(۲)</sup>.

﴿عَنِيدٌ﴾ از «عنود» به معنای «مخالفت» و «حسادت» است و در اصل از ماده‌ی «عند» مشتق شده است. «عند الرجل» یعنی: «نحی الرجل» (مرد به ناحیه رفت و کناره گرفت). «عنيد» به معنای «عنود» و «سرکش» و «مخالف» است. («عند» با «عند» - به کسر «عین» - که به معنای «قريب» و «نزدیک» است؛ اشتباه نشود.)

فرق میان «جبار» و «عنيد» در این است که «جبار» به معنای «متکبر» و بی‌نهایت ظلم کننده و مغرور از عبادت خداوند متعال است و «عنيد» به معنای «مخالف» و «متباعد» (دور از خداوند متعال). پس، این دو صفت بیان می‌دارند که آنان نه حق خداوند متعال را می‌شناسند؛ چون از عبادت و اطاعت او تعالی<sup>۱</sup> سر بازمی‌زنند و سرکش‌اند، و نه حق مخلوق را که بر انسان‌ها ظلم می‌کنند.

علاوه بر این، حکمت این که کفار به این دو صفت یاد شده‌اند این است که هر یک از آن صفات اشاره به یک خصلت آنان دارد؛ ﴿جَبَّارٌ﴾ مشعر به حالت ظاهر و قالب آنان است و حکایت از رفتار و تعامل متکبران و ظالمانه‌ی آنان در بر خورد با

۱- تفسیر کبیر: ۱۰۲/۱۹- تفسیر قرطبی: ۳۴۹/۹- روح المعانی: ۲۵۲/۱۳.

۲- تفسیر کبیر: ۱۰۲/۱۹.

مسلمانان دارد و ﴿عَنِيد﴾ حالت قلبی آنان را بازمی‌گوید و خبر از کینه و عقده‌های درونی آنان نسبت به مسلمانان می‌دهد.

با عنایت به مفهوم و حکمت این دو وصف، به این نکته دست می‌یابیم که ممکن است کفار گاهی به ظاهر و بر مبنای ترس یا غرضی خاص با مسلمانان خوش‌برخورد شوند، اما این رویه چاپلوسانه و از روی تملق است و قلوب‌شان هرگز از دشمنی و حسادت با «اسلام» و مسلمانان خالی نخواهد شد؛ چون آنان در باطن همیشه «عنید» هستند.

### مِنْ وَرَائِهِ جَهَنَّمُ... (۱۶)

مِنْ وَرَائِهِ جَهَنَّمُ - «وراء» از زمره کلمات اضداد است. به برخی از کلمات عربی، «اضداد» می‌گویند. «اضداد»، کلماتی هستند که حاوی دو معنای متضاداند. «وراء» هم به معنای «پیش‌رو» است و هم به معنای «پشت‌سر».<sup>(۱)</sup> این جا «وراء» به معنای «پیش‌رو» و مرجع ضمیر آن، ﴿جَبَّارٍ عَنِيدٍ﴾ [ابراهیم: ۱۵] است. یعنی: پس از زندگانی دنیا، پیش روی آن متکبران مخالف و سرکش، در آخرت عذاب سخت جهنم هست.

در این عبارت قدسی «یلقى فیها» محذوف هست و جمله چنین است: «من وراءه جهنم یلقى فیها، ویسقی من ماء صدید.»

وَيُسْقَىٰ مِنْ مَّاءٍ صَدِيدٍ - یعنی: «یلقى فیها ویسقی...». می‌فرماید: شخص «جبار» و «عنید» در آن جهنم انداخته می‌شود و نوشانیده می‌شود از ﴿صَدِيدٍ﴾.

﴿صَدِيدٍ﴾ به «خونابه» و «زرداب» و «چرک» می‌گویند. یعنی جهنمی در جهنم از چرک‌های بدن سایر جهنمیان که به صورت زردآب و خون بیرون می‌شود و به جریان می‌افتد و از همه رنگ می‌باشد، نوشانیده می‌شود.

### يَتَجَرَّعُهُ وَلَا يَكَادُ يُسِيغُهُ... (۱۷)

يَتَجَرَّعُهُ وَلَا يَكَادُ يُسِيغُهُ - فاعل ﴿يَتَجَرَّعُهُ﴾ ضمیری است که به طرف ﴿جَبَّارٍ عَنِيدٍ﴾ [ابراهیم: ۱۵] راجع است و مرجع ضمیر مفعولی آن، ﴿مَاءٍ﴾ [ابراهیم: ۱۶] است. یعنی «جبار عنید» آن آب را به سختی و دشواری شدید فرو می‌برد. سبب دشواری در فروبردن خونابه آن است که علاوه بر گندیدگی، در حال جوشیدن است و ظاهر است برای نوشیدن آب جوش چاره‌ای جز این نیست که باید جرعه جرعه و با سختی فرونوشیده شود.

﴿يُسِيغُهُ﴾ از «ساغ، یسوغ» به معنای «چیزی را به راحتی و آرامی در گلو فروبردن» است. ﴿لَا يَكَادُ﴾ یعنی «لایقرب» و این کلمه هم به معنای نفی می‌آید و هم به معنای اثبات و در این جا به معنای نفی است. ﴿وَلَا يَكَادُ يُسِيغُهُ﴾ یعنی «قریب نیست که به سهولت و نرمی آن را فروبرد».

وَيَأْتِيهِ الْمَوْتُ مِنْ كُلِّ مَكَانٍ ... - در توضیح اوضاع و احوال بسیار بد اهل جهنم می‌فرماید: عذاب‌های شدید جهنم مرگ‌بار است. اسباب مرگ از چهار سو به آنان حمله می‌کند و البته آنان از این که بمیرند و از درد و آلم عذاب رها شوند راضی‌اند، اما در آن جا پدیده‌ی «موت» وجود ندارد و آنان نمی‌میرند و قهراً و جبراً پیوسته باید عذاب بچشدند.

وَمِنْ وَرَائِهِ عَذَابٌ غَلِيظٌ - می‌فرماید: و پیش روی آن فرد عذابی سخت و دشوار است.

در این آیات گویا مرگ‌باً دو چیز بیان شد؛ یکی، وعده و بشارت برای پیامبران عليهم السلام و دیگر، وعید و انذار برای کافران.

مَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ أَعْمَالُهُمْ كَرَمَادٍ اشْتَدَّتْ بِهِ  
 صفت آنان که به پروردگار خویش کافر شدند این است: اعمال آنان مانند خاکستری بود که سخت وزید بر آن  
 الرِّيحُ فِي يَوْمٍ عَاصِفٍ لَا يَقْدِرُونَ مِمَّا كَسَبُوا عَلَىٰ شَيْءٍ ذَٰلِكَ  
 باد در روزی که باد تند دارد؛ قدرت ندارند بر هیچ چیز از آن چه کسب کرده بودند. این است  
 هُوَ الضَّلَالُ الْبَعِيدُ ﴿٢١٤﴾ أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ

گمراهی دور! • آیا ندیدی که الله آفرید آسمان‌ها و زمین را بِالْحَقِّ<sup>ع</sup> إِنَّ يَشَاءُ يُدْهِبْكُمْ وَيَأْتِ بِخَلْقٍ جَدِيدٍ ﴿۱۸﴾ وَمَا ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ به تدبیر محکم؟ اگر بخواهد می‌برد شما را و می‌آورد آفرینش نو • و این بر الله

بِعَزِيزٍ ﴿۱۹﴾

دشوار نیست •

### ربط و مناسبت

در گذشته، تخویف کفار و نافرمانان با بیان انواع عذاب آخری آنان بود. در این جا در آیه‌ی اول حیثیت تمثیلی از اعمال ولو به ظاهر نیک آنان را بیان می‌کند و روشن می‌دارد که آن اعمال در عالم آخرت به دردشان نمی‌خورد و نفعی به آنان نمی‌رساند و این کمال خسران آنان را ثابت می‌کند.

## تفسیر و تبیین

مَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ... (۱۸)

مَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ - مثال کسانی که به پروردگارشان کافر شدند ....

سؤال نحوی: لفظ ﴿مَثَلٌ﴾ مرفوع است؛ در حالی که در این جمله عامل رفع به چشم نمی‌خورد؟

جواب ۱: علامه «سیبویه» رحمته الله علیه قایل است: قبل یا بعد از لفظ ﴿مَثَلٌ﴾، جمله‌ای مقدر و محذوف است که این کلمات اند: «فیما یتلی علیکم». یعنی: مثال اعمال کفار در این مثل وجود دارد که برای تان شرح داده می‌شود. (در این صورت جمله‌ی ﴿أَعْمَلُهُمْ كَرَمَادٍ﴾ مستأنفه است.)

جواب ۲: علامه «فرا» رحمته الله علیه قایل است: در این جا مضاف محذوف است؛ بدین تقدیر:

«مثل أعمال الذين كفروا برّهم كرماد...»<sup>(۱)</sup>

در این باره قول «سیبویه» رحمته الله راجح است.

أَعْمَالُهُمْ كَرَمَادٍ اشْتَدَّتْ بِهِ الرِّيحُ ... - ﴿اشْتَدَّتْ بِهِ الرِّيحُ﴾ یعنی «اشتدّت علیه الرِّيح». مرجع ضمیر ﴿به﴾، «رماد» است که به خاکستر هر چیز می‌گویند. فاعل ﴿اشْتَدَّتْ﴾، ﴿الرِّيحُ﴾ است. ﴿عاصِف﴾ از «عصف» مأخوذ است و به معنی «تند» و «تیز» می‌باشد. شدیدترین طوفان باد را که حامل هیچ خیری از قبیل باران و امثال آن نباشد، در زبان عربی «عصف» یا «صَرَصَرَ» می‌نامند. این باد تند مخصوص خشکی است و به باد تندی که در دریا می‌وزد، «قاصف» می‌گویند.

یعنی: مثال کافران بدین قرار است که اعمال‌شان مانند خاکستر است که در روز طوفانی بادی تند بر آن بوزد. همان طور که به سبب آن باد خاکستر از هم می‌پاشد و در هوا پراکنده می‌شود، اعمال کفار هم هر چند به ظاهر خوب و نیک باشند، آتش کفر آن‌ها را خاکستر می‌کند و در قیامت از هم می‌پاشد و بی‌فایده می‌گردد.

### وجه تشبیه اعمال کفار با خاکستر

وجه تشبیه اعمال کفار مخصوصاً به «خاکستر» این است که خاکستر دارای صفات بخصوصی است؛ بدین قرار: وزن ندارد، کثافت و آلودگی در آن موجود است که اگر به لباس و غیره برسد آلوده‌اش می‌کند، بدبو است، چیزی بی‌ارزش و فاقد اهمیت است، پراکنده است و به درد هیچ چیز نمی‌خورد. خداوند متعال با تشبیه اعمال کفار به خاکستر فهماند که اعمال آنان نیز دارای همین صفات‌اند؛ بی‌وزن، آلوده، بدبو، بی‌ارزش و بی‌فایده!

این مثال، از تمثیلات مرگبه است؛ کفر اعتقادی به «آتش» تشبیه شده و اعمال نیک کفار - که مثلاً برای بشر خدماتی انجام داده‌اند و سایر اعمال‌شان - به منزله‌ی «هیزم» و چوب خشک و محاسبه‌ی روز قیامت به یک روز طوفانی. و با این تمثیل



توضیح داده شده که آتش کفر کافران تمام چوب‌های اعمال‌شان را می‌سوزاند و آنان وقتی در عالم آخرت می‌آیند، جز خاکستر چیزی همراه ندارند و در آن روز وقتی باد تند محاسبه و مجازات شروع به وزیدن می‌کند، آن خاکسترها را ذره ذره در هوا می‌پراکند و چیزی برای آنان باقی نمی‌ماند.

در مورد این که منظور از ﴿أَعْمَلُهُمْ﴾ کدام اعمال کافران هستند، این اقوال نقل شده است:

۱- مقصود، اعمال نیک آنان‌اند که اگر کفرشان نبود، حتماً از آن نفع عایدشان می‌شد: «لولا كفرهم لانتفعوا بها».

۲- مراد، عبادات و صدقات و خیرات آنان است که برای بتان انجام می‌دادند.

۳- اعمالی مراد است که به فکر و گمان خود آنان نیک بوده است.

۴- منظور از اعمال، عام است و اعمالی که فی نفسه در شرع خوب و نیک‌اند و اعمالی که کفرآمیز و بدانند را دربرمی‌گیرد. <sup>(۱)</sup> قول صحیح هم همین است. <sup>(۲)</sup>

سؤال: ﴿أَشْتَدَّتْ﴾ خود دلالت بر تند و شدید بودن باد دارد؛ حکمت آوردن لفظ ﴿عاصف﴾ (تند و سخت) در کنار آن، چیست؟

جواب: باد تند و شدید همیشه «عاصف» و فاقد خیر نیست، بلکه گاهی سبب خیر مانند نزول باران و آبادانی می‌شود؛ در حالی که «عاصف» - همان طور که گفتیم - باد تندی است که هیچ خیری در آن نیست و بلکه همه چیز را به هم می‌زند. این جا همین نوع باد تند منظور می‌باشد.

لَا يَقْدِرُونَ مِمَّا كَسَبُوا عَلَى شَيْءٍ - یعنی «لایقدرون بالإستفاده ممّا کسبوا علی شئی». (کفّار قدرت هیچ استفاده‌ای از اعمال به ظاهر نیک‌شان که در دنیا کسب کرده‌اند، نخواهند داشت).  
ذَلِكَ هُوَ الضَّلَالُ الْبَعِيدُ - مشاراً إليه ﴿ذَلِكَ﴾، تمام موارد یادشده از اعمال کفرآمیز و نابودی آنها است.

۱- تفسیر کبیر: ۱۰۵/۱۹- روح المعانی: ۲۵۶/۱۳.

۲- روح المعانی.

فرمود: ﴿الضَّلَالُ الْبَعِيدُ﴾. مراد این است که گمراهی انسان بر دو قسم است: (۱) گمراهی قریب؛ و منظور از آن گمراهی ای است که شخص گرفتار به آن، بعد از مدتی نجات می یابد و به جنت می رود.

(۲) گمراه بیعد؛ آن است که برای همیشه از «الله» تَعَالَى دور می شود. در این آیه روشن گردید که اعمال کافران در دنیا هر چند نیک و بزرگ باشد، اما چون توأم با ایمان نبوده، پوچ و فاسداند و در آخرت دردی برای شان دوا نمی کند و به هدر می روند. پس، در این آیه کمال خسران و ضلالت کافران بیان شده است.

### أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ خَلَقَ السَّمَوَاتِ... (۱۹)

در این آیه موضوع «توحید» مطرح گردیده و محور اصلی و سنگ بنای ارزش اعمال انسان گفته شده است. با طرح مسأله‌ی «توحید» در این محل این نکته روشن می شود که علت بی اهمیت بودن اعمال کفار، فقدان اعتقاد توحیدی در آنان است.

«توحید» به قدری حایز اهمیت است که شخص با وجود آن اگر در عبادت پرودگار ضعیف باشد و حتی پرونده اش نسبتاً خالی از اعمال نیک باشد، باز هم در «ضلال بعید» نمی افتد؛ چون گفتیم که «ضلال بعید» آن است که انسان به طور دایم در جهنم بماند و هیچ روزنه‌ی امیدی برای نجاتش وجود نداشته باشد.

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ - یعنی: «ألم تر أيتها المخاطب...؟» (آیا نمی بینی تو ای مخاطب که خداوند متعال آسمانها و زمین را به حق آفریده است؟)

﴿بِالْحَقِّ﴾ یعنی «بالتبوت» یا «بالمشاهدة». و می توان گفت مقصود از «حق» در این جا، ثبوت با مشاهده‌ی عینی است. یعنی «الله» تَعَالَى آسمانها و زمین را آفریده و این چیزها با مشاهده‌ی هر شخص، پیش روی او ثابت اند و حقیقت دارند.

به تفسیری دیگر: در آفرینش الهی حقانیت موجود است و همه بیانگر و دال بر حقانیت و قدرت خداوند متعال هستند.<sup>(۱)</sup>

۱- تفسیر قرطبی: ۳۵۴/۹ و ۶۸/۱۰ (سوره‌ی «نحل»).

إِنْ يَشَاءُ يُدْهِبْكُمْ وَيَأْتِ بِخَلْقٍ جَدِيدٍ - این، بیان شأن استغنائی خداوند متعال است. می‌فرماید: اگر «الله» تعالیٰ بخواهد، شما را نابود می‌کند و آفریده‌ای نو (اقوامی دیگر) روی کار می‌آورد.

### وَمَا ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ بَعِزٌّ (۲۰)

وَمَا ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ بَعِزٌّ - مشارٌ إليه ﴿ذَلِكَ﴾، مفهوم ﴿إِنْ يَشَاءُ يُدْهِبْكُمْ وَيَأْتِ بِخَلْقٍ جَدِيدٍ﴾ [ابراهیم: ۱۹] است که در آیه‌ی قبل آمد؛ یعنی از بین بردن شما انسان‌ها و پدید آوردن مخلوقی جدید به جای آنان یا برداشتن شما و آوردن دیگران در «اسلام» است.<sup>(۱)</sup>

کلمه‌ی «عَزِيزٌ» بسی معانی دارد؛ از جمله:

- ۱- «غالب»؛ در این صورت یکی از صفات «الله» جَلَّ جَلَالُهُ است. مثلاً می‌گویند: «الله عزیز» یعنی: خداوند متعال بر تمام کاینات غالب است و تمام کاینات مغلوب اویند.
  - ۲- «باعزّت» و «دارای شرافت»؛ در «قرآن» به همین معنا آمده است: ﴿وَلِلَّهِ الْعِزَّةُ وَلِرَسُولِهِ...﴾ [منافقون: ۸].
  - ۳- «دوست»؛ مثلاً می‌گویند: «فلانُ عزیزِ» یعنی «فلان کس محبوب من است». در زبان «بلوچی» نیز این کلمه به همین معنا مستعمل است.
  - ۴- «مشکل» و «ثقیل» و «ممتنع»؛ و در این کریمه همین معنا مراد است. (در این صورت باید توجه داشت که «عزیز» صفت فعل است، نه صفت «الله» عَزَّ وَجَلَّ).
- پس، معنی جمله‌ی کریمه این است: این کار (فنا ساختن شما و آوردن خلقی دیگر) برای «الله» عَزَّ وَجَلَّ اصلاً دشوار و غیرممکن نیست.

### قبولیت اخروی اعمال، منوط به قبول «توحید» است

به اتفاق علما با استناد به آیهی ﴿مَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا...﴾ [ابراهیم: ۱۸]، اعمال نیک بدون اعتقاد به وحدانیت خداوند متعال قطعاً فاقد اعتبار است؛ چه «کفر» و «توحید» ضد هم‌اند. پس، اعمال نیک از قبیل صله‌ی رحم، سیر کردن گرسنگان، دل‌سوزی در حق هم‌نوعان و سایر کارها و خدمات و فعالیت‌های سودمند فردی و اجتماعی بدون عقیده‌ی توحیدی نزد خداوند متعال اعتبار و ارزشی ندارند و در آخرت موجب نجات انسان نخواهند گردید.

موضوع بی‌اهمیت بودن نیکی‌های کفار به قدری یقینی است که چنان‌چه شخصی بگوید: «فلان کافر، آدم نیکوکاری بوده و امید است روز قیامت مورد آمرزش قرار گیرد و نجات یابد»، در نزد علما گوینده‌ی چنین سخنی مرتکب کفر شده است. در مورد چنین فرد کافری نباید این مطلب را از خاطر دور داشت که او اگرچه کارهای شایسته‌ای انجام داده، اما درعین حال منکر خداوند متعال یا وحدانیت او ﷻ بوده است!

وَبَرَزُوا لِلَّهِ جَمِيعًا فَقَالَ الضُّعَفَاءُ لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا إِنَّا كُنَّا لَكُمْ

و حاضر می‌شوئید پیش «الله» همه یک‌جا؛ پس می‌گویند ضعیفان به گردن کشان: «هر آئینه ما تابع شما

تبعاً فهل أنتم مغنون عنا من عذاب الله من شيء<sup>ج</sup> قالوا لو هَدَانَا

بودیم؛ پس آیا شما دفع‌کننده هستید از ما پاره‌ای از عذاب الله را؟» می‌گویند: «اگر راه می‌نمود ما را

الله هَدَيْنَاكُمْ<sup>ط</sup> سَوَاءٌ عَلَيْنَا أَجْرَعْنَا أَمْ صَبَرْنَا مَا لَنَا مِنَ

الله، راه‌نمایی می‌کردیم شما را. برابر است بر ما که اضطراب کنیم یا شکیبایی ورزیم؛ نیست برای ما

مَحِيصٍ ﴿٦٦﴾ وَقَالَ الشَّيْطَانُ لَمَّا قُضِيَ الْأَمْرُ إِنَّ اللَّهَ وَعَدَكُمْ

هیچ راه خلاصی.» • و گفت شیطان وقتی که فیصله کرده شد کار: «هر آئینه الله وعده داد به شما

وَعَدَ الْحَقِّ وَوَعَدْتُمْ فَأَخْلَفْتُمْ<sup>ط</sup> وَمَا كَانَ لِي عَلَيْكُمْ مِّنْ سُلْطٰنٍ

و وعده‌ی راست و وعده دادم من به شما پس خلاف وعده کردم با شما و نبود برای من بر شما هیچ تسلطی؛

إِلَّا أَنْ دَعَوْتُمْ فَأَسْتَجَبْتُمْ لِي<sup>ط</sup> فَلَا تَلْمُؤُنِي وَلُؤْمُوا أَنْفُسَكُمْ<sup>ط</sup>

مگر آن که خواندم شما را و شما قبول کردید سخن مرا. پس ملامت نکنید مرا و ملامت کنید خویش را.

مَا أَنَا بِمُصْرِحِكُمْ وَمَا أَنْتُمْ بِمُصْرِحِي<sup>ط</sup> إِنِّي كَفَرْتُ بِمَا

نیستم من فریادرس شما و نیستید شما فریادرس من. هر آئینه من بیزار شدم از آن که

أَشْرَكْتُمُونِ مِن قَبْلُ<sup>ط</sup> إِنَّ الظَّالِمِينَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٢٢١﴾

مرا شریک مقرر کردید پیش از این. هر آئینه برای ستمکاران عذاب دردناک هست.»

وَأَدْخِلِ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِن

و درآورده شدند آنان که ایمان آوردند و کارهای شایسته کردند به بهشت‌هایی که می‌رود

تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا بِإِذْنِ رَبِّهِمْ تَحِيُّهُمْ فِيهَا سَلَامٌ ﴿٢٢٢﴾

زیر آن جوی‌ها جاویدان در آن جا به حکم پروردگار خویش. دعای خیرشان با یکدیگر در آن جا سلام است •

### ربط و مناسبت

پس از بیان هبط شدن اعمال کفار در روز آخرت در آیات پیشین، در این آیه‌ها اوضاع و احوال خود آنان را در جهنم بیان می‌دارد؛ می‌فرماید که رسوایی آنان در جهنم برملا می‌شود و در آن جا تابعان و متبوعان کفر همراه با «ابلیس» در جهنم جمع کرده می‌شوند و همدیگر را که در گمراهی یک‌دیگر سهیم بوده‌اند طعنه می‌زنند و با حسرت و افسوس از رابطه با خدایان باطل در دنیا اظهار پشیمانی می‌کنند و هیچ یاور و کمک کننده‌ای برای‌شان وجود نخواهد داشت. در مقابل اینان، وضعیت نیک و رضایت‌بخش عده‌ای دیگر را به تصویر می‌کشد و از خوشبختی و سعادت آنان خبر می‌دهد که همانا مؤمنان‌اند. (اگر مؤمنان خود عملی نداشته باشند، حداقل به

سبب ایمان و «توحید» ممکن است در حق آنان شفاعت شود و در نتیجه از عذاب خداوند متعال رهایی یابند.

## تفسیر و تبیین

### ﴿وَبَرُّوْا لِلّٰهِ جَمِیْعًا... (۲۱)﴾

﴿وَبَرُّوْا لِلّٰهِ جَمِیْعًا...﴾ - یعنی ظاهر می شوند برای خداوند متعال در روز قیامت.

﴿بَرُّوْا﴾ از «بروز» است. در اصل هر چه از عدم به هستی بیاید، کلمه‌ی «ظهور» برایش به کار می‌برند و می‌گویند: «آن چیز ظهور کرد»، اما چیزی که از خفا بیرون بیاید، از آن به کلمه‌ی «بروز» تعبیر می‌کنند و می‌گویند: «بروز کرد» یعنی از خفا بیرون آمد. با این تفسیر، «بروز» عبارت است از: «الظهور بعد الإستتار والخفاء» (ظهور بعد از استتار و خفا).<sup>(۱)</sup> پس، «بَرَزَ» یعنی: «ظَهَرَ»؛ با این توضیح که «بروز» به ظهوری می‌گویند که اظهر و بهتر باشد؛ یعنی ظاهر شدن کامل و روشن.

صیغه‌های ﴿بَرُّوْا﴾ و «قال» در ﴿فَقَالَ الضُّعَفَاءُ﴾ هر دو ماضی، به معنای مضارع‌اند.

در تفسیر جمله‌ی ﴿وَبَرُّوْا لِلّٰهِ جَمِیْعًا﴾ سه توجیه گفته شده است<sup>(۲)</sup>:

۱- تمام اعمال پوشیده‌ی آنان مثل زنا و ... برای «الله» ﷻ در حضور خود آنان آشکار می‌گردد و برای آنان ثابت می‌گردد که هیچ چیز بر او تعالی پوشیده نبوده است.<sup>(۳)</sup>

۲- «برزوا لله جمیعاً من القبور». یعنی خود کفار پس از مخفی بودن در قبورشان در عالم برزخ، به پیشگاه «الله» متعال بروز خواهند کرد؛ طوری که هیچ ساتری نمی‌تواند

۱- تفسیر کبیر: ۱۰۷/۱۹.

۲- ضرورت این توجیهاات از آن جاست که خداوند عالم الغیب است و محال است چیزی از مخلوقات و افعال دنیوی آنان بر او تعالی پوشیده باشد؛ بنابراین به کار رفتن «بروز» نسبت به آن ذات علیم و خیر در این آیه باید به معنای خاصی باشد.

۳- تفسیر کشاف: ۵۲۷/۲ - تفسیر نسفی: ۲۵۹/۲.

آنان را از او تعالی مستور و پنهان کند و در آن جا مورد محاسبه قرار می گیرند. پس، ﴿وَبَرِّزُوا لِلَّهِ﴾ یعنی: «برزوا لأمر الله، أو لحساب الله».<sup>(۱)</sup>

۳- آنان در قیامت بر یک زمین برآز (آشکار) برای حضور در پیشگاه خداوند متعال جمع می شوند.<sup>(۲)</sup>

... فَهَلْ أَنْتُمْ مُغْنُونَ عَنَّا...؟ - ﴿لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا﴾ یعنی: برای کسانی که تکبر کرده اند.

﴿مُغْنُونَ﴾ اسم فاعل از باب «افعال» است و در اصل «مغنیون» بوده است. می فرماید: تابعان ضعیف به متبوعان متکبر می گویند: آیا شما در دفع کوچک ترین بخشی از عذاب خدا می توانید به ما نفع برسانید؟

قَالُوا لَوْ هَدَانَا اللَّهُ لَهَدَيْنَاكُمْ... - این جا هم ﴿قَالُوا﴾ صیغه‌ی ماضی به معنای مضارع («يقولون») است. مقصود این است که وقتی مجرمان به بارگاه خداوند متعال حاضر می شوند و حساب شان را می فهمند، آن گاه انسان های ضعیفی که در دنیا مورد استثمار و استعمار انسان های متکبر واقع شده و در اثر پیروی از آنان گمراه گشته اند، خطاب به پیشوایان و رهبران گمراه خود می گویند: «ما که در دنیا پیرو شما بودیم، آیا امروز می توانید عذاب خدا را از ما دفع کنید؟» آنان در پاسخ می گویند: اگر خداوند ما را نجات می داد و رستگاران می کرد، ما نیز شما را نجات می دادیم و به درد شما می خوردیم. اما حقیقت این است که امروز چه بر همین وضعیت صبر ورزیم یا فریاد و زاری کنیم، هیچ راه نجات و خلاصی نخواهیم داشت.

﴿أَجْزِعْنَا﴾ از «جزع» به معنای «فریاد و زاری» از روی بی صبری است. ﴿مُحِص﴾ یعنی «منجأ» و «مهرب». این کلمه مصدر میمی از «حاص، یحیص» به معنای «خلاصی» و «نجات» و «رستگاری» است. «حاص الرّجل» یعنی: «نجی الرّجل» (مرد نجات یافت و از حساب خلاص شد).

۱- تفسیر طبری: ۴۳۲/۷- تفسیر بغوی: ۳۰/۳- تفسیر کشاف: ۵۲۷/۲ تفسیر نسفی: ۲/۲۵۹- تفسیر قرطبی: ۳۵۵/۹- البحر المحیط: ۴۱۶/۵- روح المعانی: ۱۳/۲۵۸- ...

۲- تفسیر ابن کثیر: ۲/۵۲۸ و درباره‌ی «براز» توضیح داده: «وهو المكان الذي ليس فيه شيء يستر أحداً».

روایت شده است: مؤمنان در روز قیامت نزد انبیا علیهم السلام، اولیا و فرشتگان می‌روند و درخواست می‌کنند که در نزد خداوند متعال برای‌شان سفارش و شفاعت کنند. آنان نیز سفارش می‌کنند و قبول می‌شود. کفار با دیدن این وضعیت به فکر می‌افتند که مؤمنان با سفارش بزرگان خود به بهشت رفتند؛ پس ما هم نزد بزرگان و رهبران خود برویم تا برای‌مان سفارش کنند.<sup>(۱)</sup> اما چنان که آیه تصریح می‌فرماید وقتی به نزد رؤسای خود می‌روند، وضعیت آنان را بدتر از خود می‌بینند و با جواب رد آنان روبرو می‌شوند.

### معنای «هدایت» در این سخن کافران: ﴿لَوْ هَدَيْنَا اللَّهُ هَدَيْنَاكُمْ﴾

درباره‌ی معنای «هدایت» در این کریمه دو نظر ارایه شده است:

۱- عده‌ای می‌گویند: این گفتار کفار راجع به وضعیت خودشان در عالم آخرت است. یعنی در روز قیامت رهبران کفر در پاسخ به درخواست زبردستان‌شان مبنی بر کمک و یاری در برابر عذاب «اللهم عجل الله»، می‌گویند: اگر «اللهم» ما را از عذاب جهنم نجات و به بهشت راه دهد، ما هم برای شما کاری می‌کنیم و به دردتان می‌خوریم.

۲- بعضی از مفسران قایل‌اند: این سخن کفار راجع به عالم دنیا است. یعنی آنان روز قیامت در پاسخ به این درخواست مذکور زبردستان‌شان می‌گویند: چنانچه «اللهم» (تعالی) در دنیا ما را به سوی هدایت رهنمون می‌شد، ما هم شما را هدایت می‌کردیم. خداوند متعال ما را در دنیا هدایت نکرد و در نتیجه همه‌ی ما و شما امروز رسوا شده‌ایم. ریس المفسرین، حضرت «عبد الله بن عباس» رضی الله عنهما می‌گوید: این جا هدایت به معنای «ارشاد» است. یعنی: «لو أَرشدنا الله لأرشدناكم».<sup>(۲)</sup>

در این محل هر دو گفتار صحیح‌اند، اما معنای اول اقرب به نظر می‌رسد.<sup>(۳)</sup>

۱- این روایت تحت آیه‌ی بعد (۲۲) تکرار و در پانوشت تخریج شده است.

۲- تفسیر کبیر: ۱۰۹/۱۹- البحر المحیط: ۴۱۷/۵- اللباب.

۳- امام «رازی» رحمته الله نیز همین معنا را ترجیح داده است (تفسیر کبیر: ۱۰۹/۱۹).



وَقَالَ الشَّيْطَانُ لَمَّا قُضِيَ... (۲۲)

گفتیم که در این آیات سلسله‌وار حالات کافران بیان شده است؛ در چند آیه‌ی پیش حقیقت و نتیجه‌ی اعمال‌شان بیان شد که مثل خاکستر به هوا می‌رود و نابود می‌شود. در آیه‌هایی هم که قبل از این خواندیم، نابودی تعلق کفار با دوستان‌شان بیان گردید و از مجموع همه‌ی این آیات روشن گردید که هیچ عمل و دوستی و تعلقی در آخرت بدون «توحید» به درد نمی‌خورد؛ زیرا کسی که پشتیبان‌اش «الله» عَلَيْهِ تَوَكَّلْنَا نباشد، چه کسی می‌تواند از او حمایت کند و نجاتش دهد؟ پس، امید به آخرین راه نجات آنان که رابطه و تعلق با خودشان بود، در قیامت بی‌ثمر اعلام گردید. و اما بزرگ‌ترین تعلق آنان با «شیطان» بوده است که در این آیه آن را هم از زبان خود «شیطان» مقطوع عنوان می‌کند.

وَقَالَ الشَّيْطَانُ لَمَّا قُضِيَ الْأَمْرُ... - این، گفت و گوی «شیطان» با پیروان خود در عالم آخرت است. در این جا هم ﴿قَالَ﴾ ماضی به معنای مضارع است.

﴿لَمَّا قُضِيَ الْأَمْرُ﴾ یعنی «وقتی حکم عذاب و جهنم فیصله و صادر شود».

آمده است که وقتی مؤمنان به برکت ایمان و به شفاعت پیامبران طِبِّئُوا وارد بهشت می‌شوند، کافران که در شرف ورود به جهنم قرار گرفته‌اند - و به روایتی: وقتی به دوزخ انداخته می‌شوند - به نزد «شیطان» می‌روند تا برای نجات‌شان کاری کند. از او می‌پرسند: تو که در دنیا ما را فریب دادی، آیا امروز می‌توانی به ما کمک کنی و ما را از عذاب خداوند برهانی؟ «شیطان» در میان‌شان بلند می‌شود و سخنی ایراد می‌کند که در این آیه بیان شده است.<sup>(۱)</sup>

۱- تفسیر مقاتل: ۲/ ۴۰۳- تفسیر ابن ابی‌حاتم به روایت از عقبه بن عامر رضی الله عنه مرفوعاً: ۶/ ۲۸، ش ۱۳۰۹۴ و ۱۳۰۹۵- تفسیر طبری: ۷/ ۴۳۴، ش ۲۰۶۴۲ الی ۲۰۶۴۵- تفسیر بغوی: ۳/ ۳۱- معجم کبیر طبرانی: ش ۱۴۳۰۱- مسند ابن مبارک: ش ۱۰۴- الزهد ابن مبارک: ش ۳۷۴- مسند دارمی: کتاب الرقاق/ باب ۸۴ «فی الشفاعه»، ش ۲۸۰۴

«شیطان» پس از صدور حکم عذاب، به پیروان خویش می گوید: «الله» در دنیا شما را وعده های حق و راستین می داد و من هم وعده هایی به شما می دادم. اما من خلاف وعده کردم. حقیقت این است که من هیچ تسلطی بر شما نداشتم، بلکه فقط شما را با وسوسه به آن چه در نظر داشتم دعوت می کردم و شما هم کورکورانه می پذیرفتید. بنابراین، مرا مورد ملامت قرار ندهید، بلکه خودتان را ملامت کنید. امروز روزی است که نه من توان فریادرسی شما را دارم و نه شما می توانید به فریاد من برسید. اساساً من از همان ابتدا از این که مرا به عنوان شریک ذات «الله» جَلَلٌ می شناختید، بیزار بوده ام.

در مورد وقت ﴿قُضِيَ الْأَمْرُ﴾، دو قول وجود دارد:

۱- در صحرای محشر و بعد از تمام شدن حساب و کتاب این گفت و گو انجام می گیرد.

۲- این سخن بعد از استقرار بهشتیان در بهشت و دوزخیان در دوزخ صورت می گیرد. <sup>(۱)</sup> و قول راجح همین است.

إِنَّ اللَّهَ وَعَدَكُمْ وَعَدَ الْحَقِّ ... - یعنی «شیطان» عَلَيْهِ اللَّعْنَةُ به دوزخیان می گوید: خداوند (متعال) با ارسال رُسُل و کُتُب به سوی شما وعده های راستین می داد و من هم وعده می دادم، ولی من خلاف وعده کردم.

وَمَا كَانَ لِي عَلَيْكُمْ مِّنْ سُلْطَانٍ ... - ادامه ی سخن «ابلیس» است. ﴿سُلْطَانٌ﴾ به معنای «تسلط» و «غلبه» است. یعنی: من بر شما هیچ تسلطی نداشتم و شما بدون دلیل دنبال من افتادید؛ مگر آن که من شما را به صورت وسوسه دعوت دادم و شما هم پذیرفتید! پس مرا ملامت نکنید که مستحق ملامت خودتان هستید.

مقصود «شیطان» این است که اگر شما خودتان به دنبال من نمی آمدید، من هرگز نمی توانستم شما را به زور و قهراً گمراه کنم.

۱- همه ی تفاسیر متداول.

(معلوم شد که بزرگ‌ترین دشمن انسان، «نفس» است؛ چون «شیطان» فقط وسوسه می‌کند.)

مَا أَنَا بِمُصْرِحِكُمْ ... - «شیطان» همچنین می‌گوید: «من امروز فریادرسِ شما نیستم و شما هم فریادرس من نیستید.»

«مُصْرِحٌ» و «صَرِيحٌ» و «مستصرِّحٌ» همه به معنای به معنای «مغیث» («فریادرس») هستند؛ کسی که به داد کسی برسد و وضعیت بد او را تغییر دهد. عرب می‌گوید: «صرخ الرجل الرجل» یعنی: «فلان کس به داد فلان رسید». «صارِخٌ» و «مستصرِّحٌ» به معنای «مستغیث» («فریادکننده برای طلب نصرت و مدد») هستند. می‌گویند: «صرخه» یعنی: «استغاثه» (از او کمک خواست).<sup>(۱)</sup> این کلمات در دعاهای «یا صریح المستصرِّحین!»<sup>(۲)</sup> و «اللَّهِمَّ أَنْتَ الْمُسْتَصْرِحُ» از همین ماده‌اند.

مقصود «ابلیس لعین» این است که امروز هیچ یک از من و شما نمی‌تواند به داد آن دیگری برسد و حالت و سرنوشتِ بدِ آخروی‌اش را تغییر دهد.  
او عَلَيْهِ اللَّعْنَةُ ادامه می‌دهد:

إِنِّي كَفَرْتُ بِمَا أَشْرَكْتُمُونَ مِنْ قَبْلُ ... - یعنی شما با اجابت فریب من و افتادن در «شرک»، گویی مرا شریک «الله» (ﷻ) قرار دادید که البته من از این شرکِ شما بیزار بودم. یا مقصود او به طور کلی این سخن است: من منکر شرکِ شما بودم.  
در ﴿أَشْرَكْتُمُونَ﴾ «یا» محذوف است و در اصل «بما أشركتموني» بوده است.

### وَأَدْخَلَ الَّذِينَ ءَامَنُوا ... (۲۳)

پس از بیان کیفر اعمال کفار، در این آیه جزای خیر مؤمنان بیان می‌شود.

۱- تفسیر قرطبی: ۳۵۷/۹.

۲- به روایت طبرانی در معجم اوسط از حذیفه بن یمان رضی الله عنه مرفوعاً: ش ۱۴۵ و در الدعاء از ابن عمر رضی الله عنه مرفوعاً: باب ۲۱۲ «ما كان النبي ﷺ يدعو به في سائر نهاره» / ش ۱۴۵۹- و دولابی در الكنى والأسماء: ش ۸۶۹- و قوام السنة در الترغيب والترهيب از ابن عباس رضی الله عنه مرفوعاً: باب «الترغيب في الدعاء» / فصل ۱۷ «الدعاء إذا أصابه هم أو غم» / ش ۱۳۰۷.

وَأُدْخِلَ الَّذِينَ آمَنُوا... - و داخل کرده می شوند کسانی که ایمان آوردند و اعمال نیک انجام دادند در بهشت هایی که زیر آن نهرها جاری است.

تَحِيَّتُهُمْ فِيهَا سَلَامٌ - به نخستین احوال پرسى افراد پس از ملاقات، «تَحِيَّة» می گویند. وجه تسمیه‌ی آن این است که «تَحِيَّت» نوعی تبریک و دعا برای حیات است؛ هر کدام از طرفین برای حیات همدیگر دعا می کنند.

در این جمله می فرماید: سخنی که بهشتیان هنگام ملاقات با یکدیگر بر زبان می آورند، ﴿سَلَامٌ﴾ خواهد بود. یعنی به هنگام ملاقات، سلام و به دلیل حصول آن زندگی شایسته و مطلوب به همدیگر تبریک می گویند. پس، این سلام یک نوع تبریک به سلامتی‌ای است که هرگز از آنان سلب نمی شود و به همین دلیل فرشتگان هم که این موضوع را می دانند، به آنان سلام می کنند و خداوند متعال هم بر آنان سلام می کند و این مطلب در آیات و احادیث آمده است.

پس، در این کریمه در واقع به این نکته اشاره شده که اهل بهشت پیوسته در سلامت و تندرستی به سر می برند.

(اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا مِنْهُمْ! آمین!)

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا كَلِمَةً طَيِّبَةً كَشَجَرَةٍ طَيِّبَةٍ أَصْلُهَا

آیا ندیدی چگونه پدید آورد «الله» داستانی را؛ ساخت سخن پاکیزه را مانند درخت پاکیزه که بیخ‌اش

ثَابِتٌ وَفَرْعُهَا فِي السَّمَاءِ ﴿٢٤﴾ تَوْتَىٰ أَكُلَهَا كُلَّ حِينٍ بِإِذْنِ رَبِّهَا ۗ

استوار است و شاخ‌اش در آسمان • می‌دهد میوه‌های خود را هر فصلی به حکم پروردگار خویش

وَيَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ﴿٢٥﴾ وَمَثَلُ

و پدید می‌آورد «الله» مثل‌ها را برای مردمان تا باشد که پندپذیر شوند • و حال سخن

كَلِمَةٍ خَبِيثَةٍ كَشَجَرَةٍ خَبِيثَةٍ اجْتُثَّتْ مِنْ فَوْقِ الْأَرْضِ مَا لَهَا

ناپاک مانند درخت ناپاکی است که برکنده شد از بالای زمین؛ نیست آن را هیچ

مِنْ قَرَارٍ ﴿۳۶﴾ يُثَبِّتُ اللَّهُ الَّذِينَ ءَامَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ فِي الْحَيَاةِ

استقراری • و استوار می‌سازد «الله» مسلمانان را به سخن درست در زندگانی دنیا  
الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ وَيُضِلُّ اللَّهُ الظَّالِمِينَ وَيَفْعَلُ اللَّهُ مَا  
و در آخرت و گمراه می‌سازد «الله» ستمکاران را و می‌کند «الله» آن چه را که

يَشَاءُ ﴿۳۷﴾

می‌خواهد •

### ربط و مناسبت

در آیه‌های سابق سرنوشت بد اشقیاء در آخرت (عذاب دوزخ) به دلیل انکار «توحید» و همچنین سرنوشت نیک سعدا (برخورداری از بهشت و سایر نعمت‌های اُخروی) به سبب قبول «توحید» بیان گردید. در این آیه‌ها مثالی بیان می‌گردد که در آن فرق بین این دو گروه و تباین مسیرشان را روشن می‌کند.

## تفسیر و تبیین

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا... (۲۴)

پس از آن که در آیات قبل برای کافران مثال آورد که اعمال‌شان مانند خاکستر در هوا پراکنده و بی‌فایده می‌شود، در این آیه و آیه‌ی بعد مؤمنان را به درختی تشبیه می‌فرماید که دارای چهار صفت خوب و مفید است.

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ... - آیا ندیدی تو (ای پیامبر ﷺ و یا هر مخاطب دیگر) که خداوند متعال چه طور مثالی برای تفهیم شما بیان کرد؟

منظور از «رؤیت» در این جا یا رؤیت ظاهر (به چشم) یا علم است و خطاب آن برای پیامبر ﷺ و یا هر مخاطب دیگری است.

كَلِمَةً طَيِّبَةً كَشَجَرَةٍ طَيِّبَةٍ - در وسط این جمله‌ی قدسی این عبارت محذوف را باید ملحوظ دانست: «مثالاً كشجرة طيِّبة» (مثال کلمه‌ی پاکیزه یعنی کلمه‌ی «توحید» مانند درختی خیلی پاکیزه است).

أَصْلُهَا ثَابِتٌ وَفَرْعُهَا فِي السَّمَاءِ - ادامه‌ی مثال است. یعنی بیخ و ریشه‌ی آن در زمین ثابت و استوار و شاخه‌های آن سر به آسمان کشیده است. (شاخه‌های کلمه‌ی «توحید»، انوار و تجلیات و آثار آن‌اند).

مقصود از «اصل» (ریشه) در این مثال، اعتقاد و ایمان است که سبب اصلی دخول به بهشت و نجات از جهنم است و منظور از «فرع»، اعمال صالحه و عبادات مانند نماز، روزه، حج و امثال آن‌اند که موجب ترقی درجات انسان‌اند و در حدیث شریف هم آمده است که عبادات و اعمال نیک به آسمان می‌روند.<sup>(۱)</sup> لذا به میزان قوت و ازدیاد ایمان، سرعت بالا رفتن اعمال بیشتر می‌شود.

### شرح مصادیق تمثیل «کلمه‌ی طیبه» و «شجره‌ی طیبه»

در اصطلاح «قرآن کریم» بین «کلمه» و «کلام» فرقی نیست، اما نزد نحویان فرق می‌کنند. در این آیه «کلمه‌ی طیبه» را به «شجره‌ی طیبه» تشبیه نمود؛ همان‌طور که در آیه‌های بعد «کلمه‌ی خبیثه» را به «شجره‌ی خبیثه» مثال زده است.

از رئیس المفسرین، حضرت «عبد الله بن عباس» رضی الله عنه مروی است که فرموده‌اند: مقصود از «کلمه‌ی طیبه»، کلمه‌ی «توحید» - لا إله إلا الله، محمد رسول الله ﷺ -<sup>(۲)</sup> و مقصود از «شجره‌ی طیبه»، درخت «خرما» است.<sup>(۳)</sup> (کلمه‌ی «توحید» معروف به

۱- مجموعه‌ی روایات و آثاری که از آن این مطلب مستفاد می‌گردد را بخوانید در تفسیر طبری (تحت آیه‌ی ۱۰ از سوره‌ی «فاطر») - الدر المنثور: ۲۴۶/۵ - ۲۴۵ - تفسیر ابن کثیر: ۳/ ۵۴۹.  
 ۲- به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر: ۶/ ۲۹، ش ۱۳۰۹۹ - و طبری در تفسیر: ۷/ ۴۳۷، ش ۲۰۶۵۹ و بیهقی در الأسماء والصفات - و ابن منذر - و طبرانی در الدعاء: باب ۴۴۷/ ش ۱۵۹۸.  
 ۳- به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر: ۶/ ۳۰، ش ۱۳۱۰۳ - و طبری در تفسیر: ۷/ ۴۳۹، ش ۲۰۶۸۳ و سعید بن منصور در سنن - و فریابی - و ابن منذر. (در حدیث مرفوع هم این تفسیر راجع به «شجره‌ی طیبه» منقول است. به روایت ترمذی در سنن از انس رضی الله عنه با الفاظ «أني رسول الله ﷺ بقناع عليه رطب، فقال:

«کلمه‌ی اسلام» و «کلمه‌ی التوحید» و «کلمه‌ی الحقیقه» است؛ چون گوینده‌ی آن، مسلمان مؤمن و موّحد است.

لذا مراد از «کلمه‌ی طیبه» به اتفاق علما، کلمه‌ی «توحید» («لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ») است و به همین نام نیز مشهور است. و همچنین به اتفاق قاطبه‌ی علما و مفسران مراد از «شجره‌ی طیبه»، درخت «خرما» است که رئیس الأشجار در دنیا و آخرت است.

**سؤال:** چرا از بعضی اسما و صفات الهی به «کلمه» تعبیر شده‌اند و یا مثلاً به الفاظ مخصوص «توحید» و تمجید، «کلمه» می‌گویند؛ کلمه‌ی توحید و کلمه‌ی تمجید؟

**جواب:** لفظ «کلمه» یا «کلام» از «کلم» مأخوذ است که به معنای جراحی است که بریدگی آن به استخوان رسیده باشد. البته «کلم» از خود «جرح» بالاتر است؛ زیرا اثر «جرح» از بین می‌رود، ولی اثر «کلم» از بین نمی‌رود. از آن جایی که الفاظ خوب یا بدی که از زبان انسان خارج می‌شود، اثر عجیبی بر فکر و روان انسان دارد، آن را نیز «کلمه» و «کلام» نامیدند. اسما و صفات الهی دارای آثار شگرف و عمیق و پایدار هستند و به همین دلیل به «کلمه» نام‌گذاری شده‌اند. کسی که اسم جلاله‌ی «اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ» را زیاد ذکر می‌کند، اثر آن عمیقاً در قلب جای می‌گیرد؛ چنان که بعد از آن اگر به زبان آن اسم عظیم را بگوید، اثرش را در بیرون هم می‌گذارد و حتی دیوار را نیز می‌شکند!

در خدمت شیخ بزرگوارم رحمته‌م علیهم نشسته بودم که یکی به شکوه گفت: «ما «اللَّهُ، اللَّهُ» می‌گوییم، ولی اثری احساس نمی‌کنیم.» ایشان رحمته‌م علیهم فرمودند: «اگر بر سنگ خاری

﴿مَثَلًا كَلِمَةً طَيِّبَةً كَشَجَرَةٍ طَيِّبَةٍ أَصْلُهَا ثَابِتٌ وَفَرْعُهَا فِي السَّمَاءِ ﴿١٤﴾ تَوَقَّى أَكُلَهَا كُلَّ حَبٍ بِلَاذِنِ رَبِّهَا﴾ قال: "هي النخلة ... " : ابواب التفسير / و من سورة «ابراهیم»، ش ۳۱۱۹- و نسایی در سنن کبری از انس رضی الله عنه: التفسير / سورة «ابراهیم»، ش ۱۱۲۶۲ = ۱۱۱۹۸- و حاکم در مستدرک: التفسير / ش ۳۳۴۱ (ذهبی نیز به شرط مسلم «صحیح» گفته است)- و ابن حبان در صحیح: ش ۴۷۵- و ابویعلی در مسند: ش ۴۱۶۵- و طبری در تفسیر- و بزار در مسند: ش ۷۳۴۶- و دارقطنی در سنن از ابن عمر رضی الله عنهما - و احمد در مسند از ابن عمر رضی الله عنهما - و ...).

آب را قطره قطره بچکانند، بعد از شش ماه آن را سوراخ می‌کند؛ اسم «الله» چطور تأثیر ندارد؟!<sup>(۱)</sup>

اهل «تصوف» این مثال را بیان کرده‌اند که: زبان انسان مانند تفنگ و هر کلمه‌ای که از آن بیرون می‌آید، مانند تیری است که از خشاب قلب بیرون می‌شود. یعنی هر چه در قلب از سخنان و اهداف خوب و بد باشد، اثر آن از زبان مانند تیر ظاهر می‌شود و اثر می‌گذارد. شاعر گوید:

لجری مردی که دارد بوی دوست  
امتی را می‌کشد تا کوی دوست

در حدیث نبوی در مورد اثر نگاه همین تشبیه به کار رفته است؛ آمده است:  
«نگاه، تیری از تیرهای شیطان است»<sup>(۱)</sup>

تأثیر اسمای خداوند متعال نیز همین طور است؛ هر اسم الهی مانند تیر به هر جا اصابت کند، اثرش را می‌گذارد.

﴿طَبِيبَةٌ﴾ به دو حیث صفتِ ﴿كَلِمَةٌ﴾ است؛ علو و عظمت «الله» ﷻ را بیان می‌کند و گوینده‌ی خود را از تمام «اشراک» پاک می‌سازد.

بعضی گفته‌اند: مراد از «شجره‌ی طیبه»، «زیتون» است و بعضی هم به معنای «انار» و بعضی دیگر به معنای «انگور» گفته‌اند.<sup>(۲)</sup> اما همان‌طور که گفتیم به اتفاق اکثر و جمهور علما و مفسران منظور، درخت «خرما» است که رئیس الأشجار در دنیا و آخرت است. این درخت به چند جهت «شجره‌ی طیبه» گفته شده است: (۱) ثمره‌ی آن سرشار از خواص و فواید است. (۲) همه‌ی اجزای آن قابل استفاده است. (۳)

۱- به روایت حاکم در مستدرک از حدیثه ﷺ مرفوعاً با الفاظ «النظرة سهم من سهام ابليس مسمومة، فمن تركها من خوف الله اياناً يجد حلاوته في قلبه.» : كتاب الرقاق / ش ۷۸۷۵- و طبرانی در معجم کبیر از ابن مسعود ﷺ مرفوعاً: ش ۱۰۲۱۱- و خرائطی در اعتلال القلوب: ش ۲۶۶- و قضاعی در مسند شهاب از حدیثه ﷺ: ش ۲۸۲ و از ابن عمر ﷺ ش ۲۸۳- و قوام السنة در الترغیب والترهیب: باب ۱/ فصل ۸/ ش ۳۸.

۲- ر.ک: تفسیر کشاف- تفسیر کبیر- روح المعانی.



میوه‌اش شیرین‌ترین میوه‌هاست. (۴) چون قامت‌اش بلند است، آفات و عفونت‌های زمینی در میوه‌ی آن اثر نمی‌کند.

وَفَزَعَهَا فِي السَّمَاءِ - اصل «کلمه‌ی طیبه» همان اعتقاد و ایمان فرد است که سبب دخول او به جنت و نجات وی از جهنم می‌گردد. مقصود از فروع «توحید»، انوار و تجلیات و آثار آن و اعمال صالحه و عبادات مانند نماز، روزه، زکات، حج و ... هستند. این فروع به شاخه‌های سر به آسمان کشیده‌ی شجره‌ی طیبه تشبیه شده‌اند و در حدیث نیز آمده است که عبادات و اعمال به آسمان می‌روند. لذا هر مقدار قوت ایمان زیادتر باشد، سرعت بالا رفتن اعمال بیشتر می‌شود؛ مانند شاخه‌های «نخل» که در رأس آن قرار دارند و مرتباً در حال بالا رفتن هستند.

### تُوِّيَ أَكْلَهَا ... (۲۵)

تُوِّيَ أَكْلَهَا كُلِّ حِينٍ ... - فاعلِ ﴿تُوِّيَ﴾ ضمیری است که به طرف «شجره» در آیه‌ی قبل عاید است. ﴿أَكْلَهَا﴾ صیغه‌ی جمع و از «أَكَلَ» است. «أَكَلَ» به معنی «ثمره‌ها» و «میوه‌ها» است. یعنی: آن «شجره‌ی طیبه» هر زمان (در فصل مخصوص خود) ثمره‌های خود را به اذن پروردگارش می‌دهد.

درمورد تعیین مقدار ﴿حِينٍ﴾ در «عربی» این اقوال نقل شده است: یک سال، هشت ماه، شش ماه و دو ماه.<sup>(۱)</sup>

حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه آن را به شش ماه تفسیر کرده است.<sup>(۲)</sup> یعنی آن شجره که همان «نخل» است، در هر تابستان («صیف») میوه می‌دهد. (اگر به درخت خرما آب به موقع هم نرسد، باز میوه می‌دهد؛ به خلاف سایر درختان که وقتی دچار بی‌آبی شوند، بی‌ثمر می‌مانند. نور کلمه‌ی «توحید» هم چنین است؛ وقتی در قلب جای گیرد، شخص اگر صدها کار بد انجام دهد، اما چون به نماز یا عبادتی دیگر

۱- البحر المحيط: ۵/ ۴۲۲ - روح المعانی: ۱۳/ ۲۶۹.

۲- به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر: ۶/ ۳۰، ش ۱۳۱۰۸ - و طبری در تفسیر: ۴۴۱/۷، ش ۲۰۷۰۶.

مشغول شود، نور کلمه شروع به تشعشع و در وجود ریشه دوانی می کند و به ثمر می نشیند. این نور همیشه با فرد همراه هست و چنان چه بمیرد، باز هم برای او ثمر دارد و در عالم برزخ، میدان قیامت و وقت حساب و کتاب از ثمره‌ی نورانی‌اش بهره‌مند می شود. به طور کلی شما هر بار نام جلاله‌ی «الله» را ذکر کنید، اثری جدید در شما می گذارد.

### شباهت میان «نخل» و «مؤمن»

شباهت صوری بین «مؤمن» و «نخل» در احادیث هم ذکر شده است. در حدیثی درخت «خرما» به عنوان تنها درختی که شباهت خاصی با انسان دارد، معرفی شده است.<sup>(۱)</sup>

در حدیث مرفوع ضعیفی هم آمده است که «نخل» از باقی مانده‌ی خمیر آفرینش «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ خلق شده است؛ با این الفاظ:

«أَكْرَمُوا عَمَّتِكُمُ النَّخْلَةَ؛ فَإِنَّمَا خُلِقْتُ مِنْ بَقِيَّةِ طِينِ آدَمَ.»<sup>(۲)</sup>

از وجوه مشابهت ظاهری آن با انسان، یکی قد و قامت ظاهری آن است که مانند قامت آدمی راست است. سر آن مثل سر انسان که دارای مو است، برگ دارد و همان طور که داخل سر انسان مغز هست، بیخ شاخه‌های درخت خرما هم به مغزی منتهی می شود که از آن در زبان ما «بلوچی» به «گوش» یاد می کنند.<sup>(۳)</sup> همچنین

۱- از ابن عمر رضی الله عنهما مرفوعاً با الفاظ «قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: "أَخْبَرُونِي بِشَجَرَةٍ مَثَلُهَا مَثَلُ الْمُسْلِمِ؛ تُؤْوِي أَكْلَهَا كُلَّ حِينٍ بِإِذْنِ رَبِّهَا، وَلَا تَحْتُ وَرَقَهَا." فَوَقَعَ فِي نَفْسِي أَنَّهَا النَّخْلَةُ، فَكَرِهْتُ أَنْ أَتَكَلَّمَ وَتَمَّ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ. فَلَمَّا لَمْ يَتَكَلَّمَا قَالَ النَّبِيُّ صلى الله عليه وسلم: "هِيَ النَّخْلَةُ" (به روایت بخاری در صحیح: کتاب العلم / باب ۵، ش ۶۲ و باب ۱۴، ش ۷۲ و باب ۵۰، ش ۱۳۱ و التفسیر: سورة «ابراهیم» / باب ۱، ش ۴۶۹۸ و ... و در الأدب المفرد: حسن الخلق / باب ۴۳، ش ۳۶۰- و مسلم در صحیح: صفة المنافقين / باب ۱۵، ش ۶۳ و ۶۴ (۲۸۱۱)- و ترمذی در سنن: ابواب الأمثال / باب ۴، ش ۲۸۶۷- و نسایی در سنن کبری: التفسیر / باب ۱۹۷، ش ۱(۱۱۲۶۱)- و امام مالک در موطأ: ش ۹۶۳- و احمد در مسند: ش ۴۵۹۹، ۴۸۵۹، ... و ...).

۲- تخریج این حدیث گذشت (تبیین الفرقان: ۱۰۴/۹).

۳- و در فارسی، «پنیرک» می گویند.

برعکس سایر درختان که چون سرشان را قطع کنند، باز جوانه می‌زنند و گاه حتی تازه‌تر می‌گردند، اگر سر «نخل» را قطع کنند، مثل انسان سربریده می‌میرد.

### شبهات «کلمه‌ی طیبه» و درخت «خرما»

«کلمه‌ی طیبه» با درخت «خرما» را در دو بُعد - معنوی و صوری - شبهات عجیبی دارد. مشابهت معنوی در خود آیه‌ها با این الفاظ آمده است: ﴿أَصْلُهَا ثَابِتٌ وَفَرْعُهَا فِي السَّمَاءِ﴾ تَوَقَّى أَكْلَهَا كُلَّ حِينٍ بِإِذْنِ رَبِّهَا ﴿[ابراهیم: ۲۴ و ۲۵]. یعنی همان‌طور که استحکام ریشه‌ی درخت خرما در دل زمین بسیار زیاد و غیرقابل تصور است، ریشه‌ی «توحید» و امر به معروف نیز در قلب و وجود مؤمن قویاً محکم است؛ طوری که اگر او را تکه‌تکه کنند، حاضر نمی‌شود از اقرار آن باز آید. با اقرار به «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ»، ریشه‌ی «توحید» همانند ریشه‌ی نخل - که بسیار محکم است - در اعماق قلب انسان نفوذ می‌کند و از آن بیرون نمی‌آید.

### به‌کروونش از پنج برگ‌گسلی<sup>(۱)</sup>

همان‌طور که درخت «خرما» در فصل معینی از سال به بار می‌نشیند و بعد در تمام طول سال میوه‌اش قابل استفاده خواهد بود، درخت «توحید» نیز در فصل خودش، هنگام مرگ و در عالم برزخ و در قیامت هنگام برپایی محاسبه ثمره می‌دهد و در تمام این مواقع به صاحبش نفع می‌رساند.

شخصی که کلمه‌ی «توحید» را با اعتقاد بر زبان رانده، اگر در تمام عمر هیچ عمل نیکی - اعم از فرایض و غیر فرایض - انجام ندهد؛ مثلاً نماز نخواند و روزه نگیرد و بلکه همه‌ی عمر خود را در معصیت و گناه بسر کند، تا وقتی که به «کفر» و «شرک» و «نفاق» مبتلا نگردد، در آخرت پس از تنبیه و مکافات این بی‌توجهی به احکام الهی که گو میلیاردها سال هم طول بکشد، سرانجام به برکت همین اتصال و ارتباط توحیدی یک روز نجات خواهد یافت و رهسپار بهشت خواهد شد؛ مانند درخت

۱- گلستان سعدی: حکایت سوم.

خرما که چنانچه به آن آب نرسد، ضعیف و زار می‌شود، اما از بین نمی‌رود و تا با تبر آن را قطع نکنند، به صاحبش نفع می‌رساند.

درخت خرما نسبت به سایر درختان بیش‌ترین نفع را دارا است؛ چون علاوه بر میوه، تمام اجزای آن مانند تنه، شاخه‌ها، برگ‌ها، خوشه‌ها و سایر اندام که ما در زبان خود برای هر یک از آن‌ها نام بخصوصی داریم - بدون استثنا - حاوی منافع بی‌شمارند و مردم و حیوانات پیوسته از آن‌ها نفع می‌برند. حتی هسته‌ی آن به تنهایی ۱۸ یا ۲۵ خاصیت دارویی دارد و از آن نوعی روغن هم استخراج می‌شود. بنابراین، «نخل» در صفات صوری و ظاهری کامل است و هیچ یک از اجزای آن به هدر نمی‌روند.

منافع «کلمه‌ی طیبه» نیز غیر قابل شمارش و همیشگی‌اند. از جمله: اگر کسی یک مرتبه کلمه‌ی «توحید» را با اخلاص و نیت و اعتقاد کامل بر زبان بیاورد، در عالم برزخ و در روز قیامت طعم شیرین آن را خواهد چشید. به مجرد این که شخصی کلمه‌ی «توحید» را بر زبان آورد، رشته‌ای از فراز او به عالم بالا صعود می‌کند و به حضیرة القدس وصل می‌شود و این چنین «توحید» با قلب او مرتبط می‌گردد و مرتباً انوار و فیوضات الهی از طریق آن رشته بر وی نازل می‌شود. این رشته‌ی اتصال و چگونگی متصل شدن آن برای برخی از بزرگان صاحب کشف مشاهده شده است؛ آنان دیده‌اند که چه گونه از طریق آن کانال انوار و فیوض به طرف انسان سرازیر می‌شوند.

این رشته یک رشته‌ی ناگسستی است؛ مگر زمانی که ضد آن، «کفر» عارض گردد و آن شخص - معاذ الله! - مرتد شود و از اعتقاد به «توحید» باز آید.

در احادیث آمده است که روز قیامت بنده‌ای برای محاسبه آورده می‌شود که تمام دفترهای اعمالش پر از فقرات گناه و تقصیر هستند. از او می‌پرسند: «عمل نیک چه داری؟» او ناامیدانه و با اعتراف می‌گوید: «دیگر چیزی ندارم یا رب!» «الله» فرماید: «چرا! تو یک کلمه‌ی «توحید» را آورده‌ای». او می‌گوید: این چه ثمره‌ای

می‌دهد؟ به دستور خداوند متعال کلمه در یک کفه‌ی ترازو و دیگر اعمال بدش در کفه‌ی دیگر گذاشته می‌شوند که کلمه سنگین‌تر می‌شود.<sup>(۱)</sup>

از ثمرات دیگر کلمه‌ی «توحید» این است که هر کدام از اجزای آن به تنهایی ذکر به‌شمار می‌روند. چه معانی کلمات آن، پشتوانه‌ی اعتقاد صحیح و ضامن رسوخ در آن‌اند. مثلاً قسمت نفی آن («لا»)، تمام رذایل درونی انسان را می‌زداید و به تعبیر عرفا «تیغ لا» گردن بدی‌های اخلاقی را می‌زند و نابودشان می‌کند و اثبات آن («إلا الله»)، درخت سرسبز «توحید» را برای ابد در دل انسان غرس می‌نماید.

تو که تیغ «لا» به دست داری      بیا تنها چه غم داری

از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه نیز وجه تشبیه «کلمه‌ی طیبه» با درخت «خرما» در این دو بُعد معنوی و صوری - به اجمال - روایت شده است.<sup>(۲)</sup>

از فضایل ظاهری و مخصوص درخت «خرما» این هم هست که حضرت «رسول الله» صلی الله علیه و آله در موضوع آزادی «سلمان» رضی الله عنه سیصد نهال «نخل» به دست مبارک خود غرس کردند و کاشتن هیچ درختی دیگر از آن حضرت صلی الله علیه و آله ثابت نیست.

### وَمَثَلُ كَلِمَةٍ خَبِيثَةٍ... (۲۶)

وَمَثَلُ كَلِمَةٍ خَبِيثَةٍ كَشَجَرَةٍ خَبِيثَةٍ - این جمله عطف بر ﴿أَلَمْ تَرَ كَيْفَ ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا﴾ [ابراهیم: ۲۴] است و در این آیه متقابلاً برای تمثیل حال کفار آمده است.

مقصود از «کلمه‌ی خبیثه» بنا به گفته‌ی حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه<sup>(۳)</sup> و نزد اکثر

۱- تخریج این حدیث گذشت. (تبيين الفرقان: ۳۳۷/۹).

۲- بخوانید روایات از ابن عباس رضی الله عنه در تفسیر ابن ابی حاتم: - و تفسیر طبری:.

۳- به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر: ۶/ ۲۹، ش ۱۳۰۹۹ و همچنین از انس رضی الله عنه ش ۱۳۱۰۱ - و طبرانی در الدعاء: ش ۱۵۹۹ - و بیهقی در الأسماء والصفات: ش ۲۰۵.

علماء، کلمه‌ی «شرك» و «كفر» و «نفاق»<sup>(۱)</sup> و مقصود از «شجره‌ی خبیثه»، «حنظل»<sup>(۲)</sup> است.<sup>(۳)</sup>

اجْتُنَّتْ مِنَ فَوْقِ الْأَرْضِ ... - به عمل کنده شدن درخت یا چیزی دیگر که در اثر سستی ریشه و بنیان بدون زحمت - همین که سرش را بگیرند و بالا بکشند، بیرون بیاید - «اجتنثا» می‌گویند. این کلمه در مقابل ﴿ثَابِتٌ﴾ [ابراهیم: ۲۴] قرار دارد که در دو آیه‌ی قبل برای ثبات محکم ریشه‌های «نخل» به کار رفته بود. یعنی همان‌طور که «حنظل» علاوه بر بی‌فایدگی، با ریشه‌های سست همین‌طور بر روی زمین قرار دارد و مانند «نخل» قوی و محکم نیست، «شرك» و «كفر» هم به خلاف «توحید»، حجیت و قوت و ثبات ندارد.

به قول مولانای روم:

خس‌خانه می‌رود بر روی آب      آب صافی می‌رود بی‌اضطراب

### شبهت میان «حنظل» و «شرك»

تشبیه «شرك» و «كفر» به «حنظل» بنابه خواصی است به ظاهر در هر دو مشترکاً وجود دارد. از جمله: میوه، برگ و تخم و ساق و شاخک‌های «حنظل» همه به شدت تلخ‌اند، تکیه بر زمین دارد و بر روی آن پخش می‌شود، با کوچک‌ترین حرکت به علت عدم ثبات به راحتی و بدون زحمت از زمین کنده می‌شود، چنان‌چه با کمبود

۱- تفسیر طبری: ۴۴۴/۷- تفسیر ثعلبی (الكشف والبيان): ۳۱۶/۵- البحر المحيط: ۴۲۲/۵- تفسیر قرطبی: ۹/

۳۶۱- روح المعانی: ۲۷۰/۱۳.

۲- هندوانه‌ی «ابوجهل» و در بلوچی: «گنج».

۳- تفسیر طبری: ۴۴۴/۷- تفسیر بغوی: ۳۳/۳- تفسیر ثعلبی: ۳۱۶/۵- البحر المحيط: ۴۲۲/۵- روح

المعانی: ۲۷۰/۱۳- معارف القرآن: ۲۳۴/۵ (ترجمه‌ی فارسی: ۴۶۰/۷). تفسیر «شجره‌ی خبیثه» به

«حنظل» در حدیث نبوی نیز آمده است (به روایت ترمذی در سنن از انس رضی الله عنه: ابواب التفسیر/

ومن سورة «ابراهیم»، ش ۳۱۱۹- و ابن حبان در صحیح: ش ۴۷۵- و بزار در مسند: ۷۳۵۶- ابویعلی در

مسند: ش ۴۱۶۵- و ضیاء مقدسی در الأحادیث المختارة: ش ۲۲۰۷- و طبری در تفسیر: ۴۴۵/۷،

ش ۲۰۷۳۹).

آب مواجه شود بلا فاصله می‌خشکد و از بین می‌رود. «کلمه‌ی خبیثه» نیز دقیقاً از چنین ویژگی‌هایی برخوردار است؛ بتمامه بی‌منفعت و مضر است و در مقابل «اسلام» دوام و قراری ندارد. اگر مسلمانان درصدد نابودی آن برآیند، می‌توانند نابودش کنند. وضعیت شخص کافر و مشرک و منافق در دنیا این است که تا زنده‌اند کمی نان و غذا می‌خورند و بعد بدون کلمه از دنیا می‌روند و با سرنوشتی آکنده از عذاب و رسوایی همیشگی دچار می‌گردند. مقصود این است که همان‌گونه که «حنظل»، سست‌بنیاد و تمام اجزای آن غیرقابل استفاده است، «شُرک» و «کفر» نیز چنین است.

با عنایت به این توضیحات، این تمثیل یک تشبیه برای مسلمانان است تا همت کنند و در برابر «کفر» قیام نمایند؛ زیرا بنیان «کفر» و «کافران» مانند «شجره‌ی خبیثه» سست است و به راحتی از جایش کنده می‌شود.

### بیان سایر مصادیق «کلمه‌ی طیبه» و «کلمه‌ی خبیثه»

همچنان که گفتیم، حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما و اکثر علما، این دو کلمه را تمثیلی از «اسلام» و «کفر» یا «توحید» و «شُرک» دانسته‌اند.

برخی مصداق «کلمه‌ی طیبه» را «قرآن مقدس» دانسته‌اند<sup>(۱)</sup>؛ زیرا هر حرف و کلمه‌ی آن، طیب و پاک‌اند و مقصود از «شجره‌ی طیبه» نزد این گروه هم درخت «خرما» است. با این توجیه، تفسیر ﴿أَصْلُهَا ثَابِتٌ وَفَرْعُهَا فِي السَّمَاءِ﴾ چنین می‌شود: اصل و اساس «قرآن» نازل شده، در دل‌های مردم ریشه دوانیده و انوار و تجلیات آن تا آسمان امتداد دارد و به حضیره‌القدس منتهی می‌شود. مقصود از «کلمه‌ی خبیثه» هر کلام و سخنی می‌تواند باشد که اهل باطل علیه «اسلام» به کار می‌برند؛ مانند تعلیماتی که بر ضد «قرآن» اجرا و القا می‌شوند و بنابراین، تمام مسالک و مذاهب و علوم‌ی که علیه «قرآن» و در مقابل «قرآن» باشند، «کلمه‌ی خبیثه»‌اند. و همچنین اشاره است که

۱- این تفسیر از «اصم» رضی الله عنه مروی است. (البحر المحیط: ۵/ ۴۲۱- روح المعانی: ۱۳/ ۲۶۸).

انوار و برکات و فیوضات «قرآن» همواره زنده و جاوید هستند و تا ابد می‌مانند؛ درحالی که کلمات و نقشه‌های «کفر» و «شرک»، محکوم به فنا هستند و پس از مرگ رهبران‌شان از بین می‌روند.

عده‌ای گفته‌اند: مراد از «کلمه‌ی طیبه»، سنت «رسول‌الله ﷺ» است. یعنی دین «اسلام» که همان سیرت پیامبر ﷺ بوده است، به منزله‌ی «شجره طیبه» است و سایر شیوه‌ها از قبیل بدعات و مذاهب باطله و ... در زمره‌ی «کلمه خبیثه» هستند. (۱) پس، آن‌جا که سنت «رسول‌الله ﷺ» به معنای دقیق آن و «اسلام» حقیقی حاکم شود، کفر و بدعت قدرتِ اظهار وجود ندارد.

اهل «تصوف» چنین توجیه کرده‌اند: مقصود از «کلمه‌ی طیبه»، نور «توحید» و «عرفان» است که به یمن ذکر کلمه‌ی پاکیزه‌ی «لا إله إلا الله» و تکرار لفظ جلاله‌ی «الله» نصیب انسان می‌گردد. با ادامه و کثرت ذکر و یاد «الله ﷻ»، انوار عرفانی و اثرات اسم ذات در قلب انسان سرازیر می‌شود و ریشه می‌دواند و ثبات و استحکام پیدا می‌کند؛ چنان که هرگز فنا نمی‌پذیرد و از بین نمی‌رود. (۲)

به تعبیر «حافظ» رحمته الله علیه:

هرگز نمیرد آن که دلش زنده شد به عشق      ثبت است در جریده‌ی عالم دوام ما

یعنی دلی که با ذکر کلمه‌ی «توحید» زنده شد و در آن نور عرفان روشن گردید، هرگز نور آن به خاموشی نمی‌گراید و فنا نمی‌پذیرد و نام صاحب چنین قلبی به یمن آن نور در ردیف اولیا و بندگان کامل الله ﷻ نوشته می‌شود. (مراد از «جریده‌ی عالم»، «قرآن کریم» است.)

وقتی انسان ذکر خداوند متعال را به کثرت مشق و تمرین بکند، اثر ذکر در قلب او منعکس می‌شود و به جایی می‌رسد که تمام رگ و پی و کل بدن او آکنده از آثار و

۱- تفسیر به «اسلام» از «ابن بحر» رحمته الله علیه مروی است. (البحر المحيط: ۵/ ۴۲۱- روح المعانی: ۱۳/ ۲۶۸).

۲- ن.ک: روح المعانی: ۱۳/ ۲۶۹.



انوار کلمه‌ی «توحید» می‌گردد و بدنش شبیه درخت کوه «طور» می‌شود که از هر برگ آن ندای ﴿إِنِّي أَنَارُ بُكِّ﴾ [طه: ۱۲] برمی‌خیزد. «منصور» ﷺ وقتی در نور تجلای الهی غرق شد، از خود بی‌خود گشت و ندای «أنا الحق» سر داد. «بایزید بسطامی» ﷺ نیز وقتی در چنین وضعیتی قرار گرفت، بی‌اختیار گفت: «سبحانی؛ ما أعظم شأنی!»<sup>(۱)</sup>

نور ذکر «الله» ﷻ در مشکلات و مصایب دنیا هم به درد انسان ذاکر می‌خورد و در حل آن‌ها مُعین او قرار می‌گیرد. در وقت مرگ نیز با همان ذکر که بیشتر ورد کرده و بیشتر از آن اثر پذیرفته، می‌میرد و در قبر و در عالم آخرت هم آن ذکر به کمک و یاری او می‌شتابد. با مد نظر قرار دادن تفسیر فوق، مقصود از آیه‌ی ﴿وَمَثَلُ كَلِمَةٍ خَبِيثَةٍ كَشَجَرَةٍ خَبِيثَةٍ﴾ [ابراهیم: ۲۶]، عدم ذکر و حرمان از «عرفان» است. کسانی که با عرفان سر و کار ندارند و نسبت به آن بی‌اطلاع‌اند، اغلب، اوقات‌شان با دروغ و غیبت و امور لایعنی سپری می‌شود که در نتیجه‌ی همین حالت هم ممکن است از راه به‌در آیند و نسبت به خداوند متعال و «قرآن» و پیامبر ﷺ اعتقاد بد پیدا کند.

برخی از علما، «شجره‌ی خبیثه» را «سیر» دانسته‌اند که بدبو است و بعضی گفته‌اند که «تره» است و بعضی چیزهایی دیگر گفته‌اند.<sup>(۲)</sup> اما اکثر مفسران و اهل علم، تفسیر نخست از «ابن عباس» ﷺ را راجع به «کلمه‌ی خبیثه»، مرجح و معتبر دانسته‌اند<sup>(۳)</sup> و تمام اقوال دیگر، توجیهاً و تأویلات‌اند.

يُثَبِّتُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا ... (۲۷)

۱- قاعده در برخورد با این نوع الفاظ را به طشافیاً بخوانید در اثر دیگر مؤلف گرامی ﷺ: فتاویٰ منبع العلوم: ۳/ ۹۴ الی ۱۰۲.

۲- ر.ک: تفسیر قرطبی: ۹/ ۳۶۲- البحرالمحیط: ۵/ ۴۲۳- ۴۲۲- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۲۱- روح المعانی: ۱۳/ ۲۷۰.

۳- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۲۰- البحرالمحیط: ۵/ ۴۲۱- روح المعانی: ۱۳/ ۲۷۰- معارف القرآن: ۵/ ۲۳۴ (ترجمه‌ی فارسی: ۴۶۰/۷).

این آیه مبارکه به بیان حاصل و نتیجه‌ی تمثیل ارایه شده در آیات گذشته می‌پردازد. به عبارتی: در این آیه‌ی کریمه، «الله» ﷻ ثمره‌ی دنیوی و اخروی صاحبان ذکر «الله» ﷻ و «کلمه‌ی طیبه» را برای مؤمنان بیان می‌کند. می‌فرماید:

يُكْتَبُ لِلَّهِ الَّذِينَ آمَنُوا... - خداوند متعال مؤمنان را در دنیا و آخرت به «قول ثابت» ثابت نگه می‌دارد.

حال در این که منظور از «قول ثابت» کدام است و این ثبات مربوط به چه زمانی است، از مفسران توضیحاتی نقل شده است.

حضرات «ابن عباس» و «ابن مسعود» و اکثر صحابه رضی الله تعالی عنهم اجمعین قایل‌اند: «قول ثابت»، کلمه‌ی «توحید» است<sup>(۱)</sup> و علما بر این تفسیر اتفاق دارند. و این یک بشارت عظمی برای مؤمنان است که خداوند متعال پیشاپیش برای آنان صادر فرموده است؛ ﴿يُكْتَبُ لِلَّهِ الَّذِينَ آمَنُوا﴾ یعنی: «یثبتهم الله على الثواب والكرامة». یعنی آنان که کلمه را در قلب خود جای داده و مؤمن شده‌اند، «الله» ﷻ هم متقابلاً آنان را به ثواب و کرامت می‌نوازد؛ به گونه‌ای که در زندگی دنیا و در آخرت با «قول ثابت» (کلمه‌ی «توحید») استوارشان نگه می‌دارد و بنابراین، مشکلات و مصایب زندگی دنیوی آنان را از جا نمی‌کند و در هنگام مرگ و در برزخ و قیامت هم این ثبات و نجات نصیب‌شان می‌گردد.

به اتفاق علما در این جا مراد از ﴿الْآخِرَةَ﴾، قبر و مقصود از ﴿يُكْتَبُ﴾، ثبات در مقابل سؤالات قبر و حفظ از عذاب آن است و در مورد این آیه، تقریباً از ۴۰ صحابی روایت نقل شده است.<sup>(۲)</sup>

۱- ر.ک: تفسیر طبری: ۷/ ۴۴۷- الدر المنثور: ۴/ ۷۸- تفسیر ابن کثیر: ۲/ ۵۳۱.

۲- ر.ک: همان منابع.

این تفسیر، در حدیث نبوی نیز مؤید دارد؛ چون در حدیث تصریح شده است که بعد از فراغت از دفن برادر مسلمان، برای او باید دعای تثبیت کرد.<sup>(۱)</sup>

این حدیث مبارک در حقیقت ریشه در همین آیه‌ی مبارک دارد.

لحظه‌ی مرگ در ﴿الْحَيَاةِ الدُّنْيَا﴾ شامل است و قید ﴿وَفِي الْآخِرَةِ﴾ طبق تفسیر عام، در برگیرنده‌ی کلیه مراحل پس از مرگ - از عالم برزخ گرفته تا برپایی قیامت می‌باشد. بنابراین، مؤمن در زمان سكرات مرگ هم مشمول این ثبات موهوب قرار می‌گیرد و از هرگونه اضطراب و ناامیدی مصون می‌ماند و در اثر این اطمینان و ثبات، موفق به تلفظ کلمه‌ی «توحید» می‌گردد. (انسان هنگام مرگ هر ذکری را که در دنیا بیش‌تر ورد کرده و از آن بیشتر اثر پذیرفته است، بر زبان می‌آورد و به آن جان می‌سپارد.) و به برکت این کلمه‌ی مبارک، پس از مرگ در قبر هم به راحتی سؤالات «منکر و نکیر» را پاسخ می‌دهد و سرانجام رهسپار بهشت جاویدان می‌گردد.

لازم به یاد آوری است توضیحات ارایه شده بر مبنای نظریه‌ی اکثر صحابه است که در حقیقت نظریه‌ی «اهل سنت و جماعت» است. ورنه، «معتزله» که خود را «اهل سنت» معرفی می‌کنند - چنان که گفتیم - منکر عذاب قبراند و این توجیه ظاهراً بر وفق نظر آنان نیست. پس، فراموش نشود که آیه‌ی کریمه با این تفسیر، دلیل بر وجود عذاب قبر است و رد بر آن دسته از «معتزله» می‌باشد که منکر عذاب قبراند. وَيُضِلُّ اللَّهُ الظَّالِمِينَ ... - «ضلالت» در این جا به معنای «سرگردانی» و «تحیر» است. می‌فرماید: خداوند متعال ظالمان را در دنیا و آخرت سرگردان می‌کند.

۱- به روایت ابوداود در سنن از عثمان بن عفان رضی الله عنه با الفاظ «كان النبي صلى الله عليه وسلم إذا فرغ من دفن الميت وقف عليه فقال: "استغفروا لأخيكم وسلوا له بالتثبيت؛ فإنه الآن يُسأل"»؛ كتاب الجنائز/ باب ۶۹ «الإستغفار عند القبر للميت في وقت الإنصراف»، ش ۳۲۲۱- و بیهقی در سنن کبری: الجنائز/ باب ۱۳۶، ش ۷۳۱۵ و در سنن صغری: ش ۱۱۶۷ و در معرفة الآثار: ش ۲۳۳۲ و در الدعوات الکبیر: ش ۶۳۶ و در اثبات عذاب القبر: ش ۲۸ و ۴۰- و حاکم در مستدرک: الجنائز/ ش ۱۳۷۲- و بغوی در شرح السنة: الجنائز/ باب «السؤال فی القبر»، ش ۱۵۲۳- و ابن سنی در عمل الیوم واللیلة: ش ۵۸۴- و ...

انسان‌های ظالم (کافران) در دنیا یک زندگی ناسالم و به دور از آرامش واقعی خواهند داشت. آنان به چیزی جز خورد و نوش نمی‌اندیشند و همواره در این فکراند که چه گونه امرار معاش کنند؛ از کجا بیاورند و چگونه بخورند و در نتیجه، هیچ بهره‌ای از اطمینان و آسودگی خاطر ندارند و به طور مداوم در دنیای آشفته‌ی آرزوهای پوچ سرگردان و مضطرب‌اند. آنان علاوه بر زندگی آشوب‌زده‌ی دنیا، پس از مرگ نیز یک زندگی آکنده از عذاب خواهند داشت.

یک معنای این جمله این می‌شود: خداوند متعال در قبر آن‌ها را سرگردان می‌کند. کفار و مشرکان در قبر نمی‌توانند به سؤالات «منکر و نکیر» جواب مطلوب بدهند.<sup>(۱)</sup>

«رسول‌الله ﷺ حالت سرگردانی کفار را در برزخ این گونه بیان فرموده‌اند: وقتی شخص کافر در قبر مورد سؤال «منکر و نکیر» قرار می‌گیرد و آنان از وی می‌پرسند: «آن مردی که در دنیا به عنوان پیامبر به نزدتان آمده بود، چه کسی بود؟!» او می‌گوید:

«ها! ها! لا أدری.» (افسوس که نمی‌دانم!)<sup>(۲)</sup>

یعنی او در قبر سرگردان می‌شود و نام پیامبر ﷺ را نمی‌داند. در قبر از مناقق نیز همین سؤال می‌شود و او در پاسخ می‌گوید:

«من در دنیا از مسلمانان چیزهایی می‌شنیدم و مثل آنان از او اسم می‌بردم؛ اما اکنون نمی‌دانم.»<sup>(۱)</sup>

۱- همه‌ی تفاسیر متداول.

۲- به روایت ابوداود در سنن از براء بن عازب رضی الله عنه مرفوعاً: کتاب السنّة/ باب ۲۷ «فی المسألة فی القبر ...»، ش ۴۷۵۱ الی ۴۷۵۴- و احمد در مسند: ش ۱۸۵۵۷ = ۱۸۵۳۴ = ۱۸۷۳۳- و ابن منده در کتاب الإیمان: باب ۱۰۶ «ذکر وجوب الإیمان بالسؤال فی القبر»، ش ۳ (۱۰۶۴)- و بیهقی در شعب الإیمان: باب ۹ «دار المؤمنین ...»، ش ۳۹۰ و در اثبات عذاب القبر: باب «الدلیل علی أنه تعاد روحه فی جسده ثم یسأل...»، ش ۳۲ = ۴۴- و طبرانی در الأحادیث الطوال: ش ۲۵ = ۲۶- و هناد در کتاب الزهد: ش ۳۳۹. (این روایت به طرق مختصر و مطول آمده است).

(منافق چون بر زبان کلمه‌ی «توحید» را آورده، این قدر می‌داند که در دنیا اسم پیامبر خدا را می‌دانسته است، اما چون منافق بوده، در قبر خداوند متعال بر او نسیان طاری می‌کند تا اسم پیامبر صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ را بر زبان نیاورد.)

### عذاب قبر حق است

از این تفسیر معلوم شد که عذاب و سؤال و جواب قبر ثابت و حق است؛ زیرا لفظ ﴿الْآخِرَةَ﴾ تمام مراحل بعد از مرگ را شامل است و «قبر» مرحله‌ای است که بعد از مرگ پیش می‌آید. علامه «سیوطی» رحمته الله در این مورد ۷۰ روایت نقل و عذاب قبر را ثابت کرده است. <sup>(۲)</sup> نزد «اهل سنت» عذاب قبر حق و از اشارات آیات و تصریح احادیث ثابت است و کسی که بدون تأویل آن را انکار کند، کافر و آن که با تأویل و توجیه منکر شود، فاسق است.

﴿ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ بَدَّلُوا نِعْمَتَ اللَّهِ كُفْرًا وَأَحَلُّوا قَوْمَهُمْ

أَيَّا نَدِيدِي بِهِ سَوَىٰ أَنَا نَ كَ بَدَّلُوا نِعْمَتَ اللَّهِ رَا بَه نَاسِپَاسِی وَ فِرُودِ اأُورِدُنْدُ قُومِ خُودِ رَا

دَارَ الْبَوَارِ ﴿٧٨﴾ جَهَنَّمَ يَصَلُّونَهَا وَيَنَسُّ الْقَرَارُ ﴿٧٩﴾ وَجَعَلُوا لِلَّهِ

بِه سِرَايِ هَلَاكِی • كَه دُوزَخِ اسْت؛ دَرْمِ اَیْنْدِ اَن جَا وَ اَن بَد قَرَارِ گَاهِی اسْت! • مَقْرَرِ كَرْدُنْدُ بَرَايِ اَللَّهِ

أَنذَادًا لِّيُضِلُّوا عَنْ سَبِيلِهِ قُلْ تَمَتَّعُوا فَإِن مَصِيرَكُمْ إِلَىٰ

هَمْتَايَانِی تَا گَمْرَاهِ كَنَنْدُ عَوَامِ رَا اَز رَاهِ اَو. بَگُو: «بِهْرَهْمَنْدُ شُوبِید؛ هَر اَنبِیْنَه بَاز گَنْشْتُ شَمَا بَه سَوَىٰ

۱- به روایت امام مالک در موطن از اسماء رضی الله عنها: کتاب صلاة الكسوف / باب ۲، ش ۴۴۷- و بخاری در صحیح: کتاب العلم / باب ۲۵، ش ۸۶ و الطهارة / باب ۳۹، ش ۱۸۴ و و باب ۲۸، ش ۹۲۲ و الكسوف / باب ۱۰، ش ۱۰۵۳ و الجنائز از انس رضی الله عنه: / باب ۶۸ «المیت یسمع خفق النعال»، ش ۱۳۳۸ و باب ۸۷، ش ۱۳۷۴ و الاعتصام / باب ۱، ش ۷۲۸۷- و مسلم در صحیح: کتاب صلاة الكسوف / باب ۳، ش ۱۱ (۹۰۵)- و ترمذی در سنن: ابواب الجنائز / باب ۷۱ «عذاب القبر»، ش ۱۰۷۱- و نسایی در سنن مجتبی: جنائز / باب ۱۱۰، ش ۲۰۵۱- و احمد در مسند- و طبرانی در معجم کبیر: ش ۱۹۷۹۴ الی ۱۹۷۹۷ و در معجم اوسط: ش ۹۰۷۶- و ...

۲- در رساله‌ی منظوم «التثیبت عند التثیبت» و کتاب «شرح الصدور».

## النَّارِ

• آتش است!

### ربط و مناسبت

به عنوان مناسبت خاص باید گفت: در گذشته حالات عموم کفار را بیان فرمود و در این جا فقط حالات کفار «مکه» را بیان می فرماید.

و به مناسبت عام: در آیه‌های گذشته در قالب یک تمثیل حقیقت اهل حق و اهل باطل و حاصل گرایش آنان به حق یا باطل (برخورداری مؤمنان از پاداش نیک و حرمان کفار از رحمت‌های خداوند متعال و محکوم شدن‌شان به عذاب او تعالی) بیان گردید و همچنین در مورد ثبات قدم مؤمنان با کلمه‌ی «توحید» در دنیا و آخرت، سخن گفته شد. اکنون به وصف احوال کفار بر می‌گردد؛ ناسپاسی آنان را خاطر نشان می‌کند و بیان می‌دارد که سزای عمل زشت شرک و مشرکان بزرگ‌تر برای پیروان کوچک‌تر و زیردستان‌شان روشن می‌شود و منجر به سرافکنندگی و رسوایی و عذاب‌شان می‌گردد.

### سبب نزول

این آیه‌ها درباره‌ی اهل «مکه» نازل شده‌اند<sup>(۱)</sup>؛ آنان شکر نعمت وجود و برانگیخته شدن بزرگ‌ترین نبی خداوند متعال در میان خود را به جای نیاوردند و «رسول اکرم» ﷺ را نافرمانی کردند و قوم را به موضع‌گیری در برابر آن حضرت ﷺ فراخواندند. «الله» ﷻ این آیات را برای بیان همین کار آنان نازل فرمود و در آن

۱- صحیح بخاری به روایت از ابن عباس رضی الله عنهما: کتاب المغازی / باب ۷، ش ۳۹۷۷ و التفسیر / ش ۴۷۰۰- مصنف عبدالرزاق از علی رضی الله عنه: التفسیر / سوره‌ی «ابراهیم»، ش ۱۴۱۰ الی ۱۴۱۲ و سوره‌ی «ذاریات»، ش ۲۹۷۰- مسند بزار: ش ۴۹۵۸- سنن کبریٰ نسایی: التفسیر / ش ۱۱۲۰۳ و ۱۱۲۰۴- مستدرک حاکم: التفسیر / ش ۳۳۴۲ و ۳۷۳۶- معجم اوسط طبرانی: ش ۷۷۶- تفسیر ابن ابی حاتم: ۶ / ۳۴ - ۳۳، ش ۱۳۱۲۳ الی ۱۳۱۲۸- تفسیر طبری: سوره بقره / تحت آیه ۶ ش ۳۰۱ و ۳۱۲ و ۴۵۲ / ۷، ش ۲۰۷۸۱ به بعد- تفسیر بغوی: ۳ / ۳۵- ...

روشن می‌کند که آنان چه گونه مردم را به سمت سرای هلاکت و بدبختی ابدی کشاندند.<sup>(۱)</sup>

## تفسیر و تبیین

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ بَدَّلُوا... (۲۸)

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ بَدَّلُوا... - یعنی آیا ندیدید تو ای پیامبر آنان را که نعمت خداوند متعال را به کفر تبدیل کردند.

مقصود از ﴿الَّذِينَ﴾ خصوصاً اهالی «مکه» و بالعموم تمام انسان‌هایی هستند که نعمت پروردگار ﷻ را ناسپاسی می‌کنند.

مقصود از ﴿نِعْمَتَ اللَّهِ﴾ کدام نعمت است؟

در تعیین مقصود ﴿نِعْمَتَ اللَّهِ﴾ از مفسران این اقوال نقل شده است:

۱- مقصود، نعمت «توحید» است که «رسول‌الله ﷺ» در «مکه» و دور و بر آن به تبلیغ و نشر آن همت گماشت. (کفار «مکه» از شامت خود، به جای آن که این نعمت را قدر شناسند و قبول کنند، راه «کفر» و «شُرک» در پیش گرفتند و بنای عداوت و دشمنی با آن نهادند. آنان باید ارزش و اهمیت این نعمت را می‌دانستند و به گرمی از آن استقبال و به آن افتخار می‌کردند و راه و رسم آبایی‌شان را ترک می‌دادند، اما بدبختانه «شُرک» اختیار کردند و «توحید» را نپذیرفتند.)

۲- مراد از این نعمت، «اسلام» است. (خداوند ﷻ به آنان نعمت «اسلام» - که بزرگ‌تر از آن نعمتی در روی زمین نیست - عطا فرموده بود، اما آنان به جای استقبال «اسلام»، به آن کافر شدند.)

۱- ن.ک: تفسیر طبری: ۴۵۲/۷ - تفسیر قرطبی: ۳۶۴/۹ - البحر المحیط: ۴۲۴/۵ - ۴۲۳ - تفسیر ابن کثیر: ۵۳۸/۲ - روح المعانی: ۲۷۴/۱۳.

۳- منظور، وجود گرامی «رسول الله ﷺ» است. (وجود با برکت آن حضرت ﷺ نه تنها برای اهالی «مکه» بلکه برای تمام کاینات و عالم هستی بزرگ‌ترین نعمت بود؛ چون «الله» تعالی شانه ایشان ﷺ را برای راهنمایی تمام بشریت برگزیده بود. اما ساکنان «مکه» قدر او را نشناختند و به جای پذیرفتن آن حضرت ﷺ در میان خویش به همین عنوان و فدای جان و مال خود در راه او، با انتخاب کفر، به مبارزه و معارضا با ایشان ﷺ برخاستند.)

۴- مراد از ﴿نِعَمَتَ اللَّهِ﴾، «قرآن کریم» و مقصود از ﴿كُفْرًا﴾، مخالفت با آن است. (آنان «قرآن کریم» را شعبده و جادو تلقی کردند و با ارایه‌ی فصاحت خویش بر ضد آن به مخالفت برخاستند.)

۵- مقصود، احسانات و نعمای دنیوی‌اند که خداوند متعال به اهل «مکه» عطا کرده بود. («مکه» یک وادی خشک و بی‌آب و به تعبیر خود «قرآن» از زبان حضرت «خلیل الله» «وادی غیر ذی زرع» بود؛ چنان‌که حضرت «خلیل» ﷺ در دعای خویش فرمود: ﴿رَبَّنَا إِنِّي أَسْكَمْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِي بِوَادٍ غَيْرِ ذِي زَرْعٍ عِنْدَ بَيْتِكَ الْمُحَرَّمِ﴾ [ابراهیم: ۳۷] : پرودگارا! من ذریه‌ی خویش را در یک وادی غیر ذی‌زرع در جوار خانه‌ی محرم تو ساکن نمودم. این وادی چنان خشک بود که حتی دامداران بدان‌جا نمی‌رفتند. اما در اثر دعای حضرت «ابراهیم خلیل» ﷺ چنان پربرکت شد که بعدها از سرزمین‌های آبادی چون «شام» و ممالک دیگر قافله‌های بزرگ برای تجارت بدان‌جا می‌رفتند و به طور کلی شهر «مکه‌ی معظمه» حیثیت یک شهر مهم تجاری-اقتصادی یافت. در آن شهر حیواناتی از قبیل بز و گوسفند هم آوردند و شیوه‌ی دامداری را در آن رواج دادند. از لحاظ معنوی هم این شهر برتری یافت؛ مردم قبایل مختلف، ساکنان «مکه» را به دیده‌ی احترام می‌نگریستند. دزدان و راهزنان بر هر قوم و قافله‌ای می‌تاختند، اما از دست یازیدن به قافله‌هایی که به «مکه» منسوب بودند، بازمی‌آمدند؛ زیرا آنان هم معتقد بودند مردم «مکه» چون مجاوران و همسایگان حرم الهی‌اند، لازم است حرمت‌شان حفظ شود. مردم شهرهای مختلف برای حل مسایل و مشکلات خود همواره محتاج



دعای ساکنان «مکه» بودند ... به هر حال مردم «مکه» این همه نعمت‌های پروردگار تَعَالَى را کفران کردند و به جای اطاعت از «الله» تَعَالَى، راه طغیان در پیش گرفتند.<sup>(۱)</sup>

بر اساس این توجیه، مقصود از ﴿كُفِّرًا﴾، ناسپاسی است. و مطابق با چهار توجیه پیشین مقصود از آن، کُفر حقیقی است که انکار هر یک از آن موارد («توحید» و «اسلام» و «رسول» و «قرآن»)، «کفر» بود.

وَأَحْلُوا قَوْمَهُمْ دَارَ الْبُورِ - ﴿أَحْلُوا﴾ از «أَحَلَّ، يَحِلُّ» به معنای «وارد کردن»، «نازل کردن»، «واقع کردن» و «به منزل رسانیدن» است. در اصل از «أَحَلْتُ بِالْمَكَانِ» به معنی «نزلتُ بِالْمَكَانِ» (در فلان مکان فرود آمدم و جای گرفتم) مأخوذ است. ﴿الْبُورِ﴾ از «بار، بیر، بیراً» به معنای «هلاکی» و «ویرانی» است. به هر چیز ویرانه و خراب «بائر» و «موات» می‌گویند؛ با این تفاوت که «موات» مطلقاً به هر زمین غیر آباد- اعم از این که مالک داشته باشد یا خیر، در گذشته‌ی دور متروک شده باشد یا در گذشته‌ی نزدیک- می‌گویند و «بائر» به زمینی که اول آباد شده و بعداً مالک آن مرده و غیر آباد گردیده است؛ که به آن زمین «عادی» نیز می‌گویند. این کلمه در جای دیگری از «قرآن» چنین به کار رفته است: ﴿قَوْمًا بُورًا﴾ [فرقان: ۱۸]. «بوراً» از همین ماده است.<sup>(۲)</sup> ﴿دَارَ الْبُورِ﴾ یعنی «سرای هلاکت». در آیه‌ی بعد، ﴿دَارَ الْبُورِ﴾ تفسیر شده است.

برخی از مشرکان با شوق و اختیار خود به آیین بت پرستی پایبند بودند، اما عده‌ای دیگر به تقلید و پیروی از بزرگان و رؤسای خود به این آیین شوم روی آورده بودند. در این آیه که خواندیم، می‌فرماید که سران قوم از روی کفر و بی‌دینی عامل بدبختی زیردستان‌شان گردیدند و آنان را به سرای هلاکت و ویرانگی کشاندند.

جَهَنَّمَ يَصْلَوْنَهَا وَيَبْسُ الْقَرَارُ (۲۹)

۱- ر.ک: البحر المحيط: ۴۲۴/۵- روح المعانی: ۲۷۴/۱۳- معارف القرآن: ۵/۲۳۷.

۲- ر.ک: شرح الفاظ القرآن: ۲/۶۳۵- ۶۳۴.

جَهَنَّمَ يَصْلَوْنَهَا... - این آیه بدل از ﴿دَارَ الْبَوَارِ﴾ [ابرهیم: ۲۸] است. یعنی: سران «مکه» قوم‌شان را به دار هلاکت و بدبختی - جهنم - کشاندند. ﴿يَصْلَوْنَهَا﴾ داخل می‌شوند در آن.

﴿الْقَرَارُ﴾ در این جا به معنای «مقر» است.

### وَجَعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا... (۳۰)

در این آیه علت دخول و ادخال کافران به «دار البوار» را بیان می‌کند. <sup>(۱)</sup> یعنی علت آن که مردم را گمراه و به سوی جهنم سوق می‌دادند این بود که خود قایل به شریک و «ند» برای خداوند متعال و گمراه بودند.

وَجَعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا لِيُضِلُّوا عَنْ سَبِيلِهِ - فاعل ﴿جَعَلُوا﴾ ضمیری است که به طرف ﴿الَّذِينَ﴾ [ابراهیم: ۲۸] راجع است. ﴿أَنْدَادًا﴾ جمع «ند» به معنای «شریک و «مثل» است.

«لام» ﴿لِيُضِلُّوا﴾ برای عاقبت و صیوروت است. «لام عاقبت» آن است که آن چه بعد از آن می‌آید، نتیجه و حاصل مطلب پیش از آن باشد. طبق این سخن، معنای آیه این گونه است: آنان با خداوند متعال شریک قایل شدند تا در نتیجه‌ی آن مردم از راه او تعالی گمراه شوند - یا آنان را گمراه سازند - . یعنی شریک قایل شدن برای «الله» و عت گمراه شدن و گمراه ساختن آنان بود. <sup>(۲)</sup>

بعضی دیگر «لام» را به معنای «کی» دانسته‌اند. یعنی آنان برای خداوند متعال شریک قایل شدند تا دیگران را گمراه سازند. <sup>(۳)</sup>

قُلْ تَبَتَّعُوا إِنَّا مَصِيرُكُمْ... - یعنی: «تمتعوا قليلاً». «مصیر» از «صار، بصیر» به معنای «مرجع» و

۱- ر.ک: روح المعانی: ۲۷۵/۱۳.

۲- تفسیر کبیر: ۱۲۴/۱۹ - ۱۲۳ - البحر المحيط: ۴۲۵/۵ - تفسیر قرطبی: ۳۶۵/۹ - روح المعانی: ۲۷۶/۱۳ - ۲۷۵.

۳- تفسیر کبیر: ۱۲۳/۱۹ - البحر المحيط: ۴۲۵/۵.

«جای رفتن» و «قرارگاه» است. یعنی: بهره ببرید چند روز معدود در این دنیا که جای بازگشت شما آتش جهنم است!

قُلْ لِعِبَادِيَ الَّذِينَ ءَامَنُوا يُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَلَانِيَةً مِّن قَبْلِ أَن يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا بَيْعَ فِيهِ وَلَا خِلَالَ ﴿٦٨﴾

بگو به آن بندگان من که ایمان آورده‌اند، برپا دارند نماز را و خرج کنند از آن چه ما روزی دادیم آنان را پنهان و آشکارا پیش از آن که بیاید روزی که خرید و فرخت نیست در آن و نه با یکدیگر دوستی باشد •

اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَّكُمْ ۗ وَسَخَّرَ لَكُمُ الْفَلَكَ لِتَجْرِيَ فِي الْبَحْرِ بِأَمْرِهِ ۗ وَسَخَّرَ لَكُمُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ ﴿٦٩﴾

الله آن است که آفرید آسمان‌ها و زمین را و فرو فرستاد از آسمان آب را؛ پس بیرون آورد به آن آب بهیچ‌گونه از میوه‌ها و رام ساخت برای شما کشتی را تا برود در دریا به حکم او و رام ساخت برای شما جوی‌ها را • و رام ساخت برای شما آفتاب و ماه را همیشه روندگان و

وَسَخَّرَ لَكُمُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ ﴿٧٠﴾ وَءَاتَكُمْ مِّن كُلِّ مَا سَأَلْتُمُوهُ ۚ وَإِن تَعْدُوا رَامَ سَخَّرَ لَكُمُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ ﴿٧١﴾

و رام ساخت برای شما شب و روز را • و داد به شما از هرچه خواستید و اگر بشمارید نعمت الله را

نِعْمَتَ اللَّهِ لَا تُحْصَوْنَ ۗ إِنَّ الْإِنْسَانَ لَظَلُومٌ كَفَّارٌ ﴿٧٢﴾

نمی‌توانید احاطه کنید آن را. هر آینه انسان ستمکار و ناسپاس است •

### ربط و مناسبت

در آیات گذشته قدرشناسی مخالفان «توحید» و سزای آخری آنان را بیان فرمود. در این آیه‌های کریمه، به مناسبت ضدین (وعده و وعید) صفات معترفان «توحید» و کسانی که شکرگذاری نعمت‌ها را می‌کنند، بیان می‌فرماید و به آنان وعده‌ی نعمت

می‌دهد و به عبادت و پرستش خویش تشویق می‌کند و در عین حال به ذکر دلایل «توحید» می‌پردازد. او تعالیٰ در این راستا دلایل «توحید» را برای موافق و مخالف بیان می‌کند تا موافقان در دلایل «توحید» فکر کنند و معلومات‌شان در آن خصوص بیشتر شود و درجات‌شان ترقی کند و برای مخالفان حجّتی باشد تا بهانه نجویند و نگویند برای ما دلایل «توحید» بیان نشده و ما این دلایل را نشنیده‌ایم.

به وجهی دیگر: آیات قبل در بیان حالت و وضعیت کفار بود و این آیه‌ها مسلمانان را ترغیب می‌کند که بعد از آن که ایمان آورده‌اند، به هیچ وجه آن را ترک نکنند. (کفار با انواع دسیسه‌ها در پی فریب و منحرف ساختن شما هستند، اما آنان را اطاعت نکنید. شأن شما این باید باشد که کلاً زندگی و منزل و هستی شما از آنان جدا باشد.) این سوره‌ی مبارکه با بیان «رسالت» و «نبوت» و «معاد» شروع شد و اینک «توحید» و «شرک» و نتیجه‌ی آن دو را بیان می‌فرماید.

## تفسیر و تبیین

قُلْ لِّعِبَادِي الَّذِينَ آمَنُوا... (۳۱)

قُلْ لِّعِبَادِي الَّذِينَ آمَنُوا - یعنی: بگو تو ای پیامبر به آن بندگان من که ایمان آوردند...

خداوند متعال با به کار بردن لفظ «عبادی» اهل «توحید» و مسلمانان را مورد اعزاز قرار داد؛ زیرا آنان را به عنوان بنده‌ی خود به خویش منسوب فرمود و این یک تشریف است. «الله» ﷻ هیچ‌گاه کفار را به لفظ «عبادی» یاد نفرموده است؛ چون آنان لیاقت بندگی را ندارند. و سپس مؤمنان را با صفت ایمان موصوف کرد و بعد هم به اقامه‌ی «نماز» و «انفاق» امر کرد و این‌ها همه برای مؤمنان اعزاز و اکرام بزرگی است.

«گفت یا عبودی مرا هفتاد بار»

يُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ... یعنی به آنان بگو که برپا دارند نماز را و خرج کنند آن چیزهایی را که ما به آنان رزق داده‌ایم؛ پوشیده و در ظاهر.

﴿يُقِيمُوا﴾ و ﴿وَيُنْفِقُوا﴾ هر دو صیغه‌ی مضارع‌اند، اما در این جا نزد اکثر مفسران به معنای امر هستند؛ یعنی «نماز را برپا دارید و انفاق کنید!» نزد بعضی به معنای اصلی خود هستند؛ یعنی: «نماز می‌خوانند و انفاق می‌کنند.»

در مورد منصوب بودن دو کلمه‌ی ﴿سِرًّا وَعَلَانِيَةً﴾ در این ترکیب قدسی، از نحویان سه توجیه نقل شده است:

۱- این جمله یک جمله‌ی حالیه است؛ با این توضیح: «يُنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ؛ دَوَى سِرِّ وَعَلَانِيَةً» یعنی: «مسرّین و مُعلنین» (انفاق کنند؛ در حالی که پوشیده‌کننده باشند و ظاهرکننده).

۲- این دو کلمه ظرف و مضاف الیه هستند و مضاف‌شان محذوف است. یعنی: «يُنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ وقت سِرِّ و وقت عَلَانِيَةً».

۳- هر دو کلمه مصدراند و مضاف‌شان محذوف است. یعنی: «يُنْفِقُوا؛ إِنْفَاق سِرِّ وَإِنْفَاق عَلَانِيَةً».<sup>(۱)</sup>

معنای کریمه این است: در صورتی که از انفاق ظاهری و ریاکارانه می‌ترسند، در پنهان نفقه کنند و در غیر این صورت، آشکارا نفقه نمایند. یا بدین معناست: نفقات فرض را آشکارا و نفقات نفل را به صورت پنهانی انجام دهند. یا مقصود از ﴿سِرًّا﴾، انفاق شبانه و از ﴿عَلَانِيَةً﴾، انفاق در روز است.

پس از امر به انفاق، روشن می‌دارد که چه موقع نماز را قائم بداریم و مال خرج کنیم. می‌فرماید:

مِّن قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا بَيْعٌ فِيهِ وَلَا خِلَالٌ - قبل از آن که روزی بیاید که در آن نه خرید و فروشی هست و نه دوستی‌ای.

۱- تفسیر کبیر: ۱۹/۱۲۵. ایضاً ن.ک: روح المعانی: ۱۳/۲۷۸.

﴿خَلَّلَ﴾ جمع «خَلَّة» است.<sup>(۱)</sup> وقتی از باب «مفاعلة» («مخالَّة») بیاید، به معنای «تعلق و ارتباط دوستانه» خواهد بود. یعنی در آن روز وسایط دوستی هم قطع می‌شوند و هیچ دوستی نمی‌تواند برای دوست‌اش کاری بکند.

### پاسخ به دو پرسش تفسیری مهم

سؤال ۱: در این آیه خداوند متعال افرادی را بندگان خالص خود قرار داد که دارای سه ویژگی - «ایمان» و «اقامه‌ی صلاة» و «انفاق فی سبیل الله» - باشند؛ درحالی‌که «عبدیت» به این سه صفت کامل نمی‌شود و اضافه بر این موارد، فرایض و واجبات و سنن زیاد دیگری مانند «زکات»، «حج» و ... هم هست. حکمت ذکر این سه مورد چیست؟

جواب: اصل بندگی خداوند متعال و مدار و موقوف علیه آن فقط سه چیز است و بقیه هر چه هست، توابع و فروع آن می‌باشند. این سه مورد کلی عبارت‌اند از:  
(۱) تصحیح عقاید.

(۲) پس از تصحیح عقاید، اظهار بندگی با کمال ذلت و عجز در برابر ذات خداوند متعال تا در زمره‌ی بندگان او تعالی داخل شود. و این به اقامه‌ی نماز حاصل می‌شود که هر حرکت آن نمایش عجز و نیاز است.

(۳) ایثار اموال و دارایی خود در راه خداوند متعال. چون وقتی فرد بندگی خود را به خداوند متعال عرضه کرد، با امتحانات او تعالی روبرو می‌شود تا مشخص شود که آن‌چه در اختیار دارد، آیا برای خودش می‌خواهد یا برای خداوند متعال که مولای اوست. لذا بنده‌ی کامل باید ثابت کند که جان و مال او در اختیار و برای خود وی نیست و از آن مولای او است.

۱- قول «اخفش» رضی الله عنه است. (معانی القرآن اخفش: ۲/ ۶۰). ایضاً ن.ک: تفسیر قرطبی: ۹/ ۳۶۶- البحر المحیط:

در این آیه به همین سه مورد کلی و اصلی بسنده شده است؛ با لفظ ﴿ءَامِنُوا﴾ به «تصحیح عقاید» اشاره نمود و با جمله‌ی ﴿يُقِيمُوا الصَّلَاةَ﴾ به «ارایه‌ی عجز در پیشگاه الهی» و با ﴿وَيُنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ﴾ به «قریان کردن و ایثار اموال و دارایی».

عبادات دیگر همه متفرع از این سه مورد و به صورت دخول ادنی در اعلی در آن داخل هستند. مثلاً روزه در نماز و زکات در انفاق و حج در هر دو داخل است.

**سؤال ۲:** از بعضی آیات «قرآن کریم» و احادیث گاه به صراحت و گاه به اشاره معلوم می‌گردد که در روز قیامت بعضی افراد برای بعضی دیگر مفید و مؤثر می‌شوند. مثلاً در آیه‌ای از سوره‌ی «زخرف» [۶۷] که از آن برمی‌آید روز قیامت دوستان باتقوا به داد هم‌دیگر می‌رسند. اما در این آیه با توجه نفی مطلق در جمله‌ی ﴿لَا بَيْعَ فِيهِ وَلَا خِلَالَ﴾ و همچنین از بعضی آیه‌های دیگر مانند ﴿لَا بَيْعَ فِيهِ وَلَا خِلَاةٌ وَلَا شَفَعَةٌ﴾ [بقره: ۲۵۴] معلوم می‌گردد که شفاعت و به داد هم‌رسیدن در آن روز اصلاً وجود ندارد. وجه تطبیق بین این دو نوع نصوص چه گونه است؟

**جواب اول:** مقصود از نفی در آیه‌ی مورد بحث این است که روز قیامت احدی به میل و اراده‌ی خود نمی‌تواند با دوستان خود ارتباط برقرار کند و در حق‌شان به شفاعت پردازد. آیه‌ای که مثبت برقراری رابطه و دوستی است معنایش آن است که به درد دوستان خوردن و در حق‌شان سفارش کردن، منوط به عبودیت و تقوای اشخاص و محبت‌خدایی در بین آنان و به اذن پروردگار عَلَيْهِ السَّلَام است. یعنی در آن روز خداوند متعال به عده‌ای از بندگان متقی خود اجازه می‌دهد در حق دوستان‌شان شفاعت بکنند. پس، در آن روز میان کفار و مشرکان که ارتباط میان‌شان دینی نبوده، دوستی و شفاعتی در کار نخواهد بود و شفاعت میان متقیان هم منوط به اذن «الله» عَلَيْهِ السَّلَام است. این مطلب، در «قرآن کریم» در «سوره‌ی بقره» چنین مورد تصریح قرار گرفته است: ﴿مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ﴾ [بقره: ۲۵۵].

به عبارت تفسیری دیگر: آیه‌های نافی، مطلق و عام‌اند، ولی آیه‌ی ﴿الْأَخْلَاءُ يَوْمَئِذٍ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ إِلَّا الْمُتَّقِينَ﴾ [زخرف: ۶۷] متقیان را از آن حکم استثنا فرموده است. پس، دوستی میان کافران که در دنیا با طاغوت و بتان بوده، از بین می‌رود، ولی دوستی افراد باتقوا که به خاطر «الله» ﷻ بوده است، در آن روز هم نفع می‌رساند.

**جواب دوم:** آیه‌های نفی، مجمل و آیه‌ی اثبات، تفصیل و تفسیر آن است. یعنی آیه‌های مجمل دلالت می‌کنند که هیچ نوع دوستی در قیامت وجود نخواهد داشت و در کنار آن آیه‌ی اثبات توضیح می‌دهد که این فقدان دوستی و شفاعت برای کفار است که محبت میان آنان بر اساس امور دنیوی بوده است و در آخرت این دوستی نمی‌ماند. اما کسانی که دوستی آنان در رابطه با دین و با اعتقاد صحیح بوده و با هم محبت قلبی داشته‌اند، این محبت کماکان میان‌شان باقی خواهد ماند و سودمند تمام می‌شود. (پس کسانی که با اولیاء الله محبت داشته و دارای تقوا بوده‌اند، برای‌شان این دوستی در نزد «الله» تعالی فایده می‌رساند و بر همان اساس از شفاعت اولیا بهره‌مند می‌گردند. حتی به نگاه کردن چهره‌ی اولیا، بندگانی معاف می‌شوند. لذا دوستی خداوند متعال و «رسول» ﷺ در هر وقت به مؤمن فایده می‌دهد.)

**جواب سوم:** هر کدام از نفی و اثبات، به حسب موطن است. یعنی در مراحل اولیه‌ی قیامت هیچ‌کس نمی‌تواند در حق کسی شفاعت کند و محمل آیه‌ی مورد بحث همان وقت است. اما پس از مدتی و در مقطعی خاص شفاعت کارآمد می‌شود و برخی از انسان‌ها برای دوستان‌شان شفاعت خواهند کرد و محمل آیه‌ی ﴿الْأَخْلَاءُ يَوْمَئِذٍ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ إِلَّا الْمُتَّقِينَ﴾ [زخرف: ۶۷] همین وقت است.

به عبارت خلاصه‌تر: ﴿لَا بَيْعَ فِيهِ وَلَا خِلَالَ﴾، نافی شفاعت و دوستی در بعضی مقامات است و ﴿... إِلَّا الْمُتَّقِينَ﴾، مثبت در بعضی مقامات.

ما در این مورد قبلاً نیز بحث کرده بودیم.<sup>(۱)</sup>

۱- ن.ک: تبیین الفرقان: ۵/۷-۶. ایضاً به اختصار در: ۲/۴۱۰- تفسیر کبیر: ۱۹/۱۲۵- روح المعانی: ۲۷۹/۱۳.



اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ ... (۳۲)

پس از بیان نتیجه‌ی اعمال مؤمنان و کفار و سرنوشت هر کدام و دعوت و تشویق مؤمنان به پرستش خویش در آیه‌های گذشته، حال بار دیگر مسأله‌ی «توحید» را مطرح فرموده و توجه مسلمانان را به این موضوع معطوف می‌دارد که تنها چیزی که به درد آنان می‌خورد، نعمت «توحید» است و یکی از شاخه‌های «توحید»، شناخت نعمت‌های خداوند متعال و منعم حقیقی پنداشتن او تعالی است.

همچنین در آیه‌های پیشین تبیین گردید که ریشه و سبب عذاب کفار، ناسپاسی نعمت‌های دنیوی و اخروی خداوند متعال بود. اکنون به مسلمانان خاطر نشان می‌کند: همان‌گونه که ما به کفار نعمت‌هایی عطا کرده بودیم، به شما هم نعمت‌هایی که بزرگ‌تر از همه‌ی آنها «توحید» و معرفت خداوند متعال است، ارزانی داشته‌ایم و اگر شما هم مثل کافران کفران نعمت کنید، گرچه این کفران شما «کُفْر» نیست، اما طبق این اصل که کفران نعمت قریب «کُفْر» است، مورد مؤاخذه‌ی ما قرار خواهید گرفت. بنابراین، بر شما لازم است شکر و سپاس خداوند متعال را به ازای این نعمت‌ها به جای آورید.

با این بیان، مسلمانان به این نکته هم پی می‌برند که گرایش به عقیده‌ی صحیح که همانا «توحید» می‌باشد، موجب افزایش شناخت نعمت‌های الهی و تبعاً باعث بیرون آمدن آنان از تاریکی به نور می‌شود.

... وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً... می‌فرماید: و از آسمان آب فرو فرستاد.

راجع به این موضوع که منبع اصلی باران چیست، قبلاً نیز تحت آیات مشابه بحث کردیم و نظر علمای شرع و فلاسفه را بیان داشتیم.<sup>(۱)</sup> باید دانست که تضادی بین نظریه‌ی علمای شرع و فلاسفه وجود ندارد؛ زیرا ممکن است به قدرت خداوند متعال

۱- تبیین الفرقان: ۱۶۳/۲ و ۵۷۴/۳ و ۱۰۳/۹ و سوره‌ی رعد تحت آیه‌ی ۱۷.

در اصل، منبع آن، دریایی باشد که زیر آسمان یا زیر «عرش» قرار دارد و در ضمن، تبخیرات آب دریاهاى زمین هم در آن مخلوط گردد.

امام «رازی» رحمه الله نظریه‌ی اهل شریعت را در این خصوص رد کرده و «بعید» گفته است<sup>(۱)</sup>، اما به نظر من این انکار ایشان ناشی از تفلسف اوست و بلکه حقّ این است که باران از آسمان نازل می‌شود؛ از قدرت خداوند متعال «بعید» نیست که فرشتگان را با قطرات باران به سوی ابرها بفرستد؛ بدون آن که دیده شوند و سپس این قطرات از ابرها به سوی زمین باریده شوند و همان‌طور که گفتیم ممکن است که بخارات آب‌های زمینی هم در آن‌ها خلط شود.

فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ ... - مرجع ضمیر ﴿بِهِ﴾، ﴿مَاءً﴾ است. یعنی: به وسیله‌ی آب باران ثمره‌ها را به عنوان رزق شما خارج فرمود.

﴿الثَّمَرَاتِ﴾ جمع «ثمره» و معنای لفظی‌اش، «محصول» است. محققان می‌گویند: در اصطلاح «قرآن» «ثمره» به هر چیزی که انسان به نحوی از آن استفاده کند، اطلاق می‌گردد<sup>(۲)</sup> و خوراک و پوشاک و حتی جای نشستن را نیز شامل می‌گردد و تنها مخصوص ثمرات متعارف یعنی میوه‌جات و ارزاق نیست. «الله» تعالى تمام عوامل طبیعی را در راستای فراهم شدن نعمت‌ها برای انسان به جریان انداخته است و همه، ثمره‌هایی برای انسان هستند.

بنابراین بر انسان لازم است سپاس او تعالی<sup>۱</sup> را در قبال این نعمت‌ها به جای آورد. با عنایت به همین مطلب هرگاه «رسول‌الله» صلى الله عليه وسلم از جایی رد می‌شدند و می‌دیدند مثلاً تکه نان یا دانه‌ای خرما افتاده است، آن را بر می‌داشتند و می‌گفتند:

«اگر اندیشه‌ی این نبود که از اموال صدقه است، خودم آن را می‌خوردم.»<sup>(۳)</sup>

۱- تفسیر کبیر: ۱۹/۱۲۶.

۲- روح المعانی - تفسیر بیضاوی.

۳- به روایت بخاری در صحیح از انس رضی الله عنه: کتاب البیوع/باب ۴، ش ۲۰۵۵ و اللقطة/باب ۶، ش ۲۴۳۱ و ۲۴۳۲ - و مسلم در صحیح: الزکاة/باب ۵۱ «باب تحریم الزکاة علی رسول الله صلى الله عليه وسلم و...» ش ۱۶۴ الی

اگر چیزی از خوردنی‌ها در خانه‌ی ایشان عَلَيْهِمُ السَّلَامُ اضافه می‌آمد، دستور می‌داد آن را به همسایه بدهند و همچنین تذکر می‌دادند که رفع گرسنگی از یک فرد گرسنه هم سبب ورود انسان به بهشت می‌گردد.<sup>(۱)</sup>

### سرگذشت یک نعمت از زبان خودش

روزی حضرت «میرزا مظهر جان جانان» رَحِمَهُ اللهُ<sup>(۲)</sup> همراه با عده‌ای از مریدانش در راهی گذر می‌کردند. در گوشه‌ای فضله‌ی انسان وجود داشت. مریدان همه بینی‌شان را گرفتند. ایشان رَحِمَهُ اللهُ به مریدانش گفت: «آیا می‌دانید این فضله‌ها به شما چه گفتند؟» مریدان که از این سخن تعجب کرده بودند، پرسیدند: «مگر فضله‌ی انسان هم زبان دارد؟» فرمودند: «بله؛ آنان با زبان حال گفتند: شما با تدبیر در سرگذشت ما درخواهید یافت که پیش از این، ما یک زندگی شرافتمندانه داشته‌ایم. با اراده‌ی خداوند متعال پیدا شده‌ایم. خداوند متعال به «میکائیل» عَلَيْهِ السَّلَامُ فرمان داد باران را به

۱۶۶ (۱۰۷۱) و مثل آن از ابوهریره رَضِيَ اللهُ عَنْهُ مرفوعاً: ش ۱۶۲ و ۱۶۳ (۱۰۷۰) - و ابوداود در سنن: الزکاة/ باب ۳۰، ش ۱۶۵۳ و ۱۶۵۴ - و نسایی در سنن کبری: ش ۵۷۹۹ - و احمد در مسند - و ...

۱- این مطلب مرفوعاً با الفاظ مختلف روایت شده است؛ از جمله روایت براء بن عازب رَضِيَ اللهُ عَنْهُ با الفاظ «جاء رجل إلى رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فقال: علمني عملاً يدخلك الجنة. فقال: "أطعم الجائع، واسق الظمان، وأمر بالمعروف، وانه عن المنكر؛ فإن لم تطق ذلك فكفّ لسانك إلا من خير."» (به روایت قوام السنّة در الترغيب والترهيب: باب الألف/ باب «فی الترغيب فی إطعام الطعام»، ش ۴۰۱ - و ابن ابی الدنيا در الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر: ش ۴۱) و مرفوعاً با الفاظ «من أطمع أخاه خيراً حتى يشبعه وسقاه من ماء حتى يرويه بعده الله من النار سبعة خنادق. يُعد ما بين خندقين مسيرة خمسمائة سنة.» (به روایت قوام السنّة از عبدالله بن عمرو رَضِيَ اللهُ عَنْهُ: ش ۳۹۹) و با الفاظ «ما من عمل أفضل من إشباع كبد جائع.» (به روایت ترمذی در علل کبیر از انس رَضِيَ اللهُ عَنْهُ: ابواب الأطعمة/ باب ۱۶، ش ۳۵۸ - و قوام السنّة در الترغيب: ش ۴۰۶ - و قضاعي در مسند الشهاب: ش ۱۱۹۵ - و منذری در الترغيب والترهيب: ش ۱۴۰۴ - و بیهقی در شعب الإيمان با الفاظ «أفضل الصدقة أن تشبع كبداً جائعاً.»: ش ۳۳۶۷).

۲- عارف بزرگ و از مشایخ سلسله‌ی علیّه‌ی نقشبندیّه‌ی مجددیه در «هند»، پرورده‌ی «سید نورمحمد بدایونی» رَضِيَ اللهُ عَنْهُ و بنیانگزار خانقاه معروف «مظهریه‌ی دهلی» که مریدان و مشایخ بزرگ و معروفی در آن پرورش یافتند. قاضی «ثناءالله پانی‌پتی» رَضِيَ اللهُ عَنْهُ (فقیه و مفسّر مشهور و مؤلف «تفسیر مظهری» و «ما لا بد منه») و همچنین مجدد قرن سیزده، حضرت «عبدالله (غلام‌علی) دهلوی» رَضِيَ اللهُ عَنْهُ و بزرگانی دیگر از خلفای ایشان بودند. در سال ۱۱۹۵ هجری توسط روافض به درجه‌ی رفیع شهادت نایل آمد.

بارش در آورد. «میکایل» عَلَيْهِ السَّلَام این فرمان را به ابرها ابلاغ کرد و «رعد و برق» ایجا گردید و ملایک قطرات باران را از آسمان به زمین منتقل کردند. سپس به زمین حکم فرمود آب را در خود جمع کند. دهقان با استفاده از این آب اقدام به کشت گندم و آبیاری آن نمود. آفتاب، ماهتاب و ستارگان هم هر کدام به نوبه‌ی خود موظف گردیدند اثراتی بر روی آن بگذارند و در تکامل آن کمک کنند. پس از رشد دانه‌ی گندم، دهقان به موقع آن را درو کرد و به خرمن سپرد و پس از عملیات جداسازی دانه از گاه، محصولی آماده به خانه‌ی مردم راه یافت. آن گاه گندم با اهمیت و احترام آرد کرده شد و پس از خمیر شدن و رفتن در درون آتش، تبدیل به نانی خوشمزه گردید. انسان با غفلت فراوان، آن را تناول کرد و پس از گذشت بیست و چهار ساعت در شکم او به چیزی کثیف تبدیل شد و دفع گردید و این ما بودیم که اول چنان بودیم و حال این چنین هستیم که مشاهده می‌کنید. پس، این از شما است، نه از ما که اکنون با دیدن ما دست بر بینی می‌گذارید و به سرعت از کنار ما رد می‌شوید!»

منظور این است که گاه نعمت‌هایی این همه مراحل و تغییرات را طی می‌کنند تا قابل مصرف برای انسان شوند و در حقیقت این همه عناصر و جریان‌های طبیعت در مسیر نفع‌رسانی انسان مسخر گردیده و در حال فعالیت‌اند تا این مخلوق برتر با توجه به آن‌ها با غفلت و بی‌توجهی به «الله» عَلَيْهِ السَّلَام، زندگی‌اش را به سر نگیرد.

«سعدی» رَضِيَ اللهُ عَنْهُ در این باره می‌گوید:

ابرو باد و مه خورشید و فلک در کارند تا توانی به کف آری و به غفلت نخوری

انسان در قبال شکر نعمت‌های خداوند متعال و عبادت او تعالی، شایسته‌ی بهشت و نعیم ابدی می‌گردد، اما انسان‌های غافل و کافر که ناسپاسی می‌کنند، از تمام نعمت‌ها مورد بازخواست قرار می‌گیرند و جای‌شان دوزخ است.

وَسَخَّرَ لَكُمُ الْفُلْكَ... ﴿الْفُلْكَ﴾ در اصل به هر آن چیزی گفته می‌شود که دور بزند.<sup>(۱)</sup>  
 «کشتی» هم چون در دریا دور می‌زند، «فُلْک» نامیده شده است. در اصطلاح «قرآن»  
 «فُلْک» عام است و شامل تمام مراکب دریایی مانند کشتی‌های بزرگ، قایق‌های  
 کوچک، لنج و انواع دیگر وسایل حمل و نقل دریایی می‌باشد.

وَسَخَّرَ لَكُمُ الْأَنْهَارَ... و خداوند متعال جوی‌ها و رودها را برای شما مسخر کرده است.  
 خاصیت زمین آن است که آب را در خود جذب می‌کند یا نگه می‌دارد، اما «الله»  
 جَلَّالَهُ آبی را از زمین بیرون می‌آورد و در بستر کانال‌هایی به نام رودخانه و جو در  
 تسخیر انسان قرار می‌دهد.

### وَسَخَّرَ لَكُمُ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ... (۳۳)

وَسَخَّرَ لَكُمُ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ دَائِبِينَ... ﴿دَائِبِينَ﴾ تشبیه و از «دأب، يدأب، دأباً ودؤوباً» است  
 و در اصل به معنای «دایم» و «مستمر» است. پس، «دائِبِينَ» یعنی «دائِمِينَ». به چیزی که  
 عادتاً در یک وضعیت خاص به طور مداوم حرکت و جریان داشته باشد، «دائب»  
 می‌گویند. «دؤوب» عبارت است از: «مرور الشيء في العمل على عادة مطردة»<sup>(۲)</sup> (حرکت و  
 جریان چیزی در یک عمل در چهارچوب یک عادت خاص). این کلمه در بسیاری  
 دیگر از آیات «قرآن» به کار رفته است؛ از آن جمله آیه‌ی ﴿كَذَّابٍ ءَالٍ قِرْعُونَ وَالَّذِينَ  
 مِنْ قَبْلِهِمْ...﴾ [آل عمران: ۱۱] و ...

در این جا مراد از «تسخیر» این نیست که خورشید و ماه و ... به امر ما انسان‌ها باشند  
 و هر چه ما بخواهیم، بکنند یا ما آن‌ها را به وجود آورده باشیم، بلکه معنا این است  
 که خداوند متعال این‌ها را با این نظم خاص برای انسان به طور دوام تا قیامت مسخر  
 فرموده و در جریان انداخته است.<sup>(۳)</sup>

۱- مؤلف گرامی جَلَّالَهُ قبلاً در مورد واژه‌ی «فُلْک» بیشتر توضیح داده‌اند (تبيين الفرقان: ۳/ ۵۷۳-۵۷۲).

۲- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۲۸- تفسیر قرطبی: ۹/ ۳۹۷.

۳- ر.ک: تفسیر قرطبی: ۹/ ۳۹۷.

وَأَتَاكُمْ مِنْ كُلِّ مَا سَأَلْتُمُوهُ... (۳۴)

وَأَتَاكُمْ مِنْ كُلِّ مَا سَأَلْتُمُوهُ - می فرماید: و هر چه که از او تعالی خواسته‌اید، به شما داده است.

سؤال: بسیاری از خواسته‌های انسان‌ها حتی انبیا عليهم السلام برآورده نشده‌اند. پس معنای آیه چیست؟

جواب اول: در وقت آفرینش انسان هر آن چه مورد نیاز او بوده و روح و ضمیر انسانی با زبان حال خواستار آن گردید، برای وی خلق کرد.

ما بودیم و تقاضایمان نبود لطف تو ناکفتمی ما می‌شود

جواب دوم: قاضی «بیضاوی» رحمته الله آیه را چنین تفسیر کرده است: از همه‌ی آنچه شما می‌خواهید، آن چه جزو ضرورات شما و قابل خواستن است، به شما عطا می‌کنیم؛ مساوی است که شما آن را بخواهید یا نخواهید<sup>(۱)</sup> (و آن چه به مصلحت شما نیست، در آخرت ثواب آن سؤال را به شما می‌دهیم).

وَإِنْ تَعُدُّوا نِعْمَتَ اللَّهِ لَا تَحْصُوهَا - روشن است که انسان به هیچ وجه نمی‌تواند نعمت‌های «الله» سبحانه را که مشتمل بر نعمت‌های ذاتی و خارجی و دینی و دنیوی و غیره است، بشمارد. در این جمله همین نکته تذکر داده شده است.

إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَفَّارٌ - دو معنا را محتمل است؛ یا بدین معناست که «انسان در حق خویش بی‌نهایت ظالم است»؛ زیرا با مبادرت به کارهایی که سراسر زیان‌دهنده است، به خود زیان می‌رساند. یا این که: «انسان در حق دیگران خیلی ظالم است».

﴿كَفَّارٌ﴾ یعنی «کسی که به نهایی‌ترین درجه ناسپاس باشد». در این جا یعنی «انسان در برابر نعمت‌های ما سخت ناسپاس است»؛ آن‌ها را در محل و به جا مصرف

۱- انوار التنزیل (تفسیر بیضاوی): ۱/ ۵۳۲. ایضاً ن. ک: معارف القرآن (اردو): ۵/ ۲۴۳.

نمی‌کند. (کلمه‌ی «کفار» آن زمان مورد استفاده قرار می‌گیرد که انسان به‌طور کلی ارزش و اهمیت یک چیز را نداند و نسبت به آن کاملاً بی‌توجه باشد).

وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّ اجْعَلْ هَذَا الْبَلَدَ آمِنًا وَاجْنُبْنِي وَبَنِيَّ أَنْ

و یاد کن چون گفت ابراهیم: «ای پروردگار من! بکن این شهر را جای امن و دور دار مرا و فرزندان مرا  
نَعْبُدَ الْأَصْنَامَ ﴿۱۵﴾ رَبِّ إِنَّهُمْ أَضَلُّنَّ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ فَمَنْ

از آن که عبادت بتان کنیم • ای پروردگار من! این بتان گمراه کرده‌اند بسیاری از مردمان را؛ پس هر که  
تَبِعَنِي فَإِنَّهُ مِنِّي وَمَنْ عَصَانِي فَإِنَّكَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿۱۶﴾

پیروی کرد از من، هر آئینه او از آن من است و هر که نافرمانی کرد مرا، پس هر آئینه تو آمرزنده و مهربانی •  
رَبَّنَا إِنِّي أَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِي بِوَادٍ غَيْرِ ذِي زَرْعٍ عِنْدَ بَيْتِكَ

ای پروردگار ما! هر آئینه من ساکن ساختم بعضی از اولاد خود را در یک وادی بی‌زراعت نزدیک خانه‌ی  
الْمُحَرَّمِ رَبَّنَا لِيُقِيمُوا الصَّلَاةَ فَاجْعَلْ أَفْعَدَةً مِّنَ النَّاسِ تَهْوَى

محترم تو ای پروردگار ما تا برپا دارند نماز را؛ پس بکن دلی چند از مردمان را رغبت‌کننده  
إِلَيْهِمْ وَأَرْزُقْهُمْ مِّنَ الثَّمَرَاتِ لَعَلَّهُمْ يَشْكُرُونَ ﴿۱۷﴾ رَبَّنَا إِنَّكَ

به سوی ایشان و روزی ده ایشان را از میوه‌ها؛ باشد که سپاس‌گزاری کنند • ای پروردگار ما! هر آئینه تو  
تَعْلَمُ مَا خَفِيَ وَمَا نُعَلِّنُ وَمَا نَخْفِي عَلَى اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ فِي الْأَرْضِ

می‌دانی آن چه پنهان می‌داریم و آن چه آشکار می‌کنیم و پوشیده نمی‌شود بر «الله» هیچ چیزی در زمین  
وَلَا فِي السَّمَاءِ ﴿۱۸﴾ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي وَهَبَ لِي عَلَى الْكِبَرِ إِسْمَاعِيلَ

و نه در آسمان • سپاس برای آن الله است که عطا کرد به من با وجود کلان‌سالی اسماعیل  
وَإِسْحَاقَ إِنَّ رَبِّي لَسَمِيعُ الدُّعَاءِ ﴿۱۹﴾ رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ

و اسحاق را؛ هر آئینه پروردگار من شنونده‌ی دعاست • ای پروردگار من! بکن مرا برپادارنده‌ی نماز  
وَمِن ذُرِّيَّتِي رَبَّنَا وَتَقَبَّلْ دُعَاءِ ﴿۲۰﴾ رَبَّنَا اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ



و از اولاد من نیز ای پروردگار ما، و قبول کن من دعای مرا! • ای پروردگار ما! بیامرز مرا و مادر و پدر مرا

## وَلِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ يَقُومُ الْحِسَابُ ﴿۱۱﴾

و مسلمانان را روزی که قائم شود حساب! •

### ربط و مناسبت

در آیات قبل خداوند متعال با بیان دلایل عقلانی «توحید»، معقولیت «توحید» را ثابت فرمود و در مقابل نامعقولیت و خرابی «شُرک» مؤمنان را متوجه نعمت‌های خود، به سپاس از آن مُنعم حقیقی تشویق فرمود و انسان‌های ناسپاس را به ﴿اَظْلُومٌ﴾ کَفَّارٌ وصف نمود. در این آیه‌ها «توحید» امام الموحّدین، حضرت «ابراهیم خلیل» علیه السلام را برای ما ارایه می‌کند و روشن می‌دارد که ایشان علیه السلام چه گونه و در چه شرایطی به بیان «توحید» پرداخته است. گویا در این آیات نیز دلیل نقلی «توحید» بیان گردیده است و می‌خوانیم که آن پیامبر بزرگوار «الله» تعالی برای تمام اولاد خویش عقیده‌ی توحیدی و یکتاپرستی طلب کرده و برای آنان مغفرت و آمرزش خواسته است.

و در این اتفاق همه‌ی امم است که بنیان‌گزار اصول و دلایل «توحید» حضرت «ابراهیم خلیل» علیه السلام است و اساس بت‌شکنی را او پی‌ریزی کرده است و ایشان علیه السلام اولین شخصی است که قولاً و عملاً در مقابل «شُرک» و مشرکان قیام کرد و به همین دلیل، امام و ابوالموحّدین و پیشوای بت‌شکنان اوست. ایشان در راستای اقامه‌ی «توحید» و ابطال «شُرک» متحمل زحمات زیادی شدند؛ زحماتی که غیر قابل شمارش‌اند. در این آیه‌ها نقشه‌ی عملی و فکری ایشان علیه السلام بیان می‌گردد و دعا‌های ایشان و همچنین گوشه‌ای از فعالیت‌های وی برای رفع «شُرک» و استقرار «توحید» که چه کردند نقل می‌شود تا امام بعد از او درس بگیرند و از «شُرک» اجتناب نمایند. این سوره‌ی مبارکه نیز به همین مناسبت به نام ایشان علیه السلام مسما شده است.

حال در این آیات آن قسمت از سرگذشت حضرت «خلیل» علیه السلام را بیان می‌کند که مأموریت یافت به «مکه» برود و بی‌بی «هاجر» علیه السلام را همراه با حضرت «اسماعیل»



علی‌علیه‌السلام که طفلی بیش نبود، در همان زمین بی‌آب و متروک رها کند. ایشان علی‌علیه‌السلام در آن زمان در بارگاه خداوند متعال دعاهایی کرد که در این آیه‌ها نقل شده است.

## تفسیر و تبیین

وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّ اجْعَلْ لِي آيَةً... (۳۵)

... رَبِّ اجْعَلْ هَذَا الْبَلَدَ آمِنًا...! - حضرت «خلیل» علی‌علیه‌السلام دعا کردند: «پروردگارا! این سرزمین را مکانی امن قرار ده ...!»

ایشان علی‌علیه‌السلام چه وقت این دعا را کرد؟

مجموع دعاهایی که در این چند آیه نقل گردیده، آن حضرت علی‌علیه‌السلام در اوقات و اماکن مختلف کرده بودند؛ چند دعا را در «مکه» کرد و چند دعا را در سفر و چند دعا را در راه برگشت. در این جا خداوند متعال مجموعه‌ی این دعاها را جمع و ذکر فرمود. دعای اول که در این آیه بیان گردیده است، مربوط به زمانی است که ایشان علی‌علیه‌السلام همسر و فرزند کوچک‌اش را به سرزمین خالی از سکنه و غیر آباد، «مکه» برده بودند. این حکایت قبلاً به تفصیل آمده بود و اما در این جا خلاصه‌اش را چنین بازمی‌گوییم:

حضرت «ابراهیم خلیل» علی‌علیه‌السلام در «حران» بابل به دنیا آمد و بعدها در مقابل بزرگ‌ترین مشرک زمان خود، «نمرود» پیاخاست و بت‌های او را درهم شکست. (او در یک روز سیصد و شصت بت را گردن زد!)

ایشان علی‌علیه‌السلام بعد از هجرت‌های متعدد، در «شام» مستقر شدند و تا آن زمان فرزندی نداشت؛ درحالی که عمر مبارک ایشان نود و نه سال بود. در همان زمان اولین فرزند ایشان، «اسماعیل» علی‌علیه‌السلام از همسر دوم ایشان، «هاجره» به دنیا آمد و سیزده سال پس از آن یعنی در سن صد و دوازده سالگی، فرزند دوم ایشان، «اسحاق» علی‌علیه‌السلام از همسر اول

ایشان، «ساره» که آن وقت ۹۰ یا ۱۰۰ و یا متجاوز از ۱۰۰ سال سن داشت، متولد شد. خداوند متعال به این هر دو فرزند ایشان علیهم السلام «نبوت» داد و در نسل آنان برکت نهاد. (انبیای «بنی اسرائیل» همه از نسل حضرت «اسحاق» علیه السلام و «خاتم النبیین» صلی الله علیه و آله از نسل حضرت «اسماعیل» علیه السلام می‌باشند.)

در همین زمان خداوند متعال به حضرت «خلیل» علیه السلام فرمود که چون در امتحانات او صلی الله علیه و آله پیروز و موفق گردیده است، می‌خواهد دو جایزه به او بدهد؛ ساخت «بیت الله» و ساخت «بیت المقدس».

در پی این دستور، ایشان اول «کعبه» و بعد از چهل سال «بیت المقدس» را ساختند و به همین دلیل ایشان علیه السلام بانی القبلتین است. از پیامبر «اسلام» - صلی الله علیه و آله - پرسیده شد: کدام یک از آن دو قبله اول درست شده است؟ فرمودند:

«اول، بیت‌الله و چهل سال بعد از آن، بیت المقدس ساخته شد.»<sup>(۱)</sup>

حضرت «اسماعیل» علیه السلام در «شام» متولد شدند و هنوز طفلی شیرخواره - به اختلاف اقوال: چهار یا شش ماهه یا یک ساله - بودند که به حضرت «ابراهیم خلیل» علیه السلام دستور رسید او و مادرش «هاجر» را به «مکه» که آن زمان بیابانی خشک و خالی از سکنه بود، ببرد؛ زیرا قرار بود «خاتم النبیین» صلی الله علیه و آله در همان سرزمین و از نسل ایشان متولد شود. حضرت «ابراهیم» علیه السلام آنان را با الاغ منزل به منزل و به قول برخی با براقی که «جبریل» علیه السلام آورد در چند گام به «مکه» رساند. (بعضی گفته‌اند: همین براق بود که «رسول الله» صلی الله علیه و آله در شب «معراج» با آن به آسمان‌ها رفت.)<sup>(۲)</sup>

۱- به روایت بخاری در صحیح از ابوذر رضی الله عنه با الفاظ «قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيُّ مَسْجِدٍ وُضِعَ فِي الْأَرْضِ أَوْلَى؟ قَالَ: "الْمَسْجِدُ الْحَرَامُ." قَالَ قُلْتُ: ثُمَّ أَيٌّ؟ قَالَ: "الْمَسْجِدُ الْأَقْصَى." قُلْتُ: كَمْ كَانَ بَيْنَهُمَا؟ قَالَ: "أَرْبَعُونَ سَنَةً، ثُمَّ أَيُّنَا أَدْرَكْنَاكَ الصَّلَاةَ بَعْدُ فَصَلَّهْ (فَصَلِّ)؛ فَإِنَّ الْفَضْلَ فِيهِ." كتاب أحاديث الأنبياء / باب ۹، ش ۳۳۶۶ و باب ۳۹، ش ۳۴۲۵ - و مسلم در صحیح: المساجد / باب ۱، ش ۱ و ۲ (۵۲۰) - و ابن ماجه در سنن: ابواب المساجد / باب ۷، ش ۷۵۳ - و نسایی در سنن کبری: ش ۱۱۰۳ - و احمد در مسند - و ...

۲- به روایت ابن جریر طبری در تفسیر از ابن مسیب و ابوسلمه بن عبدالرحمن رضی الله عنهما: سوره «إسراء» / آیه ۱.

در «مکه» نزدیک محلی که بعدها چشمه‌ی «زمزم» در آن جاری شد، یک درخت «سمره» (درخت «مغیلان» و به بلوچی: «چش») بود. حضرت «ابراهیم» علیه السلام زن و فرزندش را همراه با توشه‌ای مختصر در زیر آن درخت گذاشت و خود بدون درنگ و حتی بدون آن که بنشیند، عزم برگشت نمود. حضرت «هاجره» علیها السلام تعجب کرده بود که آن حضرت چطور او و فرزندش را در جایی که نه آب هست و نه کسی در آن محل تردد دارد، رها می‌کند! لذا به دنبال حضرت «ابراهیم» علیه السلام دوید و از او پرسید: ما را در این سرزمین بی‌آب و غذا و خالی از انسان به چه کسی می‌سپاری؟ اما «خلیل» علیه السلام جوابی نداد. او دوباره سؤال کرد و باز هم جوابی نشنید. بعد بی‌بی گفت: «آیا این دستور خداوند متعال است؟» حضرت «ابراهیم» علیه السلام فرمودند: «بله!» و دیگر هیچ نگفت. بی‌بی «هاجر» با شنیدن این جواب دلش آرام گرفت و گفت: «اذا لا یضیعنا»<sup>(۱)</sup> (در این صورت خداوند متعال ما را ضایع نمی‌کند). حضرت «ابراهیم» علیه السلام به راه‌شان ادامه دادند تا آن که به وادی «بطحا» رسید. بر بلندای تپه‌ای که اکنون «مدعی» و یا «مدعای خلیل» نامیده می‌شود و روبروی «کعبه‌الله» قرار دارد - و حالا در آن نقطه ساختمان زده‌اند - رو به جانب محل «کعبه» نمودند و دست به دعا برداشتند و برای شهر «مکه» و اولاد و نسل خود و سایر مؤمنان دعا کردند. آن‌چه حضرت «خلیل» در آن وقت از پروردگار خواستند، همین هفت دعا بود که در این آیات - از ﴿رَبِّ اجْعَلْ هَذَا الْبَلَدَ آمِنًا﴾ [ابراهیم: ۳۵] تا ﴿... وَأَرْزُقْهُمْ مِّنَ الثَّمَرَاتِ لَعَلَّهُمْ يَشْكُرُونَ﴾ [ابراهیم: ۳۷] - آمده است.

وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّ اجْعَلْ ... - این، نخستین دعای حضرت «خلیل» علیه السلام بود و چنان‌که ظاهر است، در آن برای شهر «مکه» امنیت خواسته است.

۱- به روایت بخاری در صحیح از ابن عباس رضی الله عنهما موقوفاً: کتاب الأنبياء/ باب ۱۲، ش ۳۳۶۴- و نسایی در سنن کبری: ش ۸۳۲۰- و بیهقی در سنن کبری: الحج/ باب ۱۶۴، ش ۹۶۳۹ و در دلائل النبوة و در شعب الإیمان: باب ۲۵ «المناسک»/ تحت ش ۳۷۷۰- و طبری در تفسیر: ۷/ ۴۶۱ و ۴۶۲، ش ۲۰۸۴۲- ۲۰۸۴۳- و بغوی در تفسیر: ۳۷/ ۳.

﴿رَبِّ اجْعَلْ﴾ در اصل «رَبِّ اجْعَلْ» بوده است. یعنی: «ای پروردگار من! این شهر را جایی امن گردان!»

منظور از ﴿هَذَا الْبَلَدُ﴾، «مکه ی مکرمه» است.

«الف و لام» ﴿الْبَلَدُ﴾ برای عهد خارجی است و توصیف «مکه» به «بلدیت» توسط حضرت «خلیل» علیه السلام به اعتبار زمان آینده بود. یعنی خداوند متعال پیش تر به حضرت «ابراهیم خلیل» علیه السلام وعده داده بود که آن وادی غیرذی ذرع را در آینده تبدیل به یک «شهر» می کند و به همین دلیل آن حضرت علیه السلام در این وقت دعا کرد که این شهر، دارای امنیت باشد<sup>(۱)</sup> یا این تسمیه به اعتبار زمان گذشته است؛ چون در زمان «آدم» علیه السلام، «مکه» یک شهر بود و تا آن وقت آثار آن به جای مانده بود.

سؤال: چنان که ظاهر است، حضرت «خلیل» علیه السلام در نخستین دعای خویش دو چیز را جمع کرد؛ یکی امنیت: ﴿رَبِّ اجْعَلْ هَذَا الْبَلَدَ آمِنًا﴾ و دوم، «توحید»: ﴿وَأَجْنِبْنِي وَبَنِيَّ أَنْ نَعْبُدَ إِلَّا صَنَامًا﴾ [ابراهیم: ۳۵]. سؤال پیش می آید که حکمت این که حضرت «ابراهیم» علیه السلام دعای «امنیت» برای «مکه» را از تمام چیزها حتی از دعای «توحید» مقدم کرد، چیست و انگیزه اش از این دعا چه بود؟

جواب: بزرگ ترین نعمت برای انسان، «امنیت» است. هر مملکتی که از نعمت امنیت برخوردار باشد، مردم آن در آرامش به سر می برند. جایی که امنیت نباشد علی رغم مهیا بودن تمام نعمت ها، مردم آن جا راحتی و آسایش خاطر ندارند. چه اساساً تمام امور دینی و دنیوی بستگی به امنیت دارند و بدون امنیت هیچ کاری - نه دینی و نه دنیوی - سامان نمی گیرد و این حقیقت بر احدی پوشیده نیست. به همین دلیل حضرت «خلیل الله» علیه السلام قبل از هر چیز برای امنیت کامل این شهر دعا فرمودند که بعد از امنیت، نشر و تبلیغ «توحید» و احکام آن آسان می شود.

۱- ر.ک: روح المعانی: ۱/ ۵۱۹ و ۱۳/ ۲۹۳ - ۲۹۲- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۳۱- تفسیر ابوسعود: سوره ی بقره/ آیه ۱۲۶ و ۳/ ۲۶۷.

### آیا دعای حضرت «خلیل» علیه السلام برای امنیت «مکه» قبول شد؟

در این هیچ شکی نیست که دعای حضرت «خلیل» علیه السلام در مورد امنیت «مکه‌ی مکرمه» قبول شد. از زمان آن دعا تا زمان ظهور «خاتم النبیین» صلی الله علیه و آله هیچ گاه آن شهر دچار ناامنی نگردید و در سال تولد آن حضرت علیه السلام هم وقتی لشکری از «حبشه» («اتیوپی» کنونی) به سرکردگی «ابرهه» به قصد تخریب «کعبه» به حوالی «مکه» رسید، «الله» عز وجل او را نابود کرد.

اثر دعای حضرت «ابراهیم خلیل» علیه السلام به قدری قوی بود که در حیوانات وحشی آن سرزمین نیز احترام و حفظ امنیت آن حرم الهی الهاماً وارد شده و در آن محدوده به یک‌دیگر تعرض نمی‌کنند.<sup>(۱)</sup>

**سؤال:** رخدادها و کشمکش‌هایی که در طول تاریخ در «مکه‌ی مکرمه» به وقوع پیوسته و آرامش مردم را سلب می‌کرد و گاه خونین هم بود، منافی با خواسته‌ی حضرت «خلیل» علیه السلام در دعایش بود. به طور مثال بعد از عهد حضرت «خلیل» علیه السلام - چنان که اشاره کردیم - عده‌ای از «حبشه» قصد «مکه» نمودند که باعث ترس مردم گردید؛ هرچند که خداوند متعال آنان را نابود گردانید. پس از زمان «رسول الله» صلی الله علیه و آله هم این شهر چند بار دچار ناامنی شده است که اولین بار در زمان «عبد الملک بن مروان» بود. او می‌خواست «مکه» را از دست حضرت «عبد الله بن زبیر» رضی الله عنه بیرون آورد و برای این کار والی خود، «حجاج بن یوسف ثقفی» را مأمور نمود. او در آن شهر مقدس کشتار به راه انداخت و چهار- پنج هزار نفر در آن ماجرا کشته شدند و پرده‌های «کعبه» طعمه‌ی حریق گردید. بعد از آن زمان نیز «مکه» مورد حمله‌ی گروهی از «قرمطیه»<sup>(۲)</sup> شیعی «مصر» که به آنان «فاطمی» می‌گفتند و با حاکم «مکه» نزاع و اختلاف داشتند، قرار گرفت. رئیس آنان «ابوسعید قرمطی» بود و از «نجد» قیام کرده و «مصر» را مرکز حومت خود قرار داده بود. آنان «حجر الأسود» را با خود به «مصر» بردند و حدود بیست سال پیش خود نگهداشتند تا آن که یکی از خلفای

۱- تفسیر قرطبی: ۱۱۷/۲.

«بنی عباس» آن را به سی هزار دینار خرید و به محلش برگرداند. یک بار دیگر هم در ابتدای زمان «آل سعود» این هرج و مرج و ناامنی به «مکه» روی نمود. «محمد بن سعود» با افرادش برای به اطاعت واداشتن «شریف حسین» برای مدت‌ها «مکه‌ی مکرمه» را در محاصره انداخت؛ چنان که مردم «مکه» به سبب شدت محاصره، در تنگنای معیشتی قرار گرفتند و از گرسنگی مجبور به خوردن گوشت سگ شدند.<sup>(۱)</sup>

به هر حال، از آن زمان تاکنون به «مکه‌ی مکرمه» و اهل آن به کرات حمله شده است. پس تأثیر دعای حضرت «خلیل» علیه السلام کجا شد؛ در حالی که دعای پیامبران علیهم السلام رد نمی‌شود؟ (از این به ظاهر برمی‌آید که دعای آن حضرت علیه السلام به طور کامل قبول نشده است).

**جواب:** پیش از این در تفسیر «سوره‌ی بقره» تحت آیه‌ای مشابه در ضمن بیان مفهوم «امنیت»، به این سؤال به وجوه مختلف جواب داده شد.<sup>(۲)</sup> در این جا به ذکر چند جواب از آن میان بسنده می‌کنیم:

۱: منظور حضرت «ابراهیم» علیه السلام، امنیت از حیث کلی و مجموعی بود و این امن کلی برای همیشه برقرار بوده و هست؛ هرچند که گاهی ناامنی رخ داده است، ولی ناپایدار و موقت بوده و زود رفع شده است.

۲: معنای دعای حضرت «ابراهیم» علیه السلام این بود: «پروردگارا! این شهر را آباد و از ویرانی و خرابی حفظ فرما.»

تحقق دعا به این معنا کاملاً روشن است؛ چون از آن زمان به بعد هیچ‌گاه شهر «مکه» ویران نشده است.

۳: معنا این بود: «پروردگارا! آن را دچار چنان مشکلی مگردان که موجب نابودی و استیصال کلی ساکنان آن شود.»<sup>(۳)</sup>

۱- این حادثه پس از سال ۱۲۲۰ اتفاق افتاد. (ر.ک: الدرر السنیة: ۴۹)

۲- ر.ک: تبیین الفرقان: ۳ / ۲۷۱ الی ۲۷۴.

۳- ایضاً ن.ک: تفسیر کبیر: ۱۳۲/۱۹.

این معنا هم ظاهر است؛ خداوند متعال برای همیشه «مکه» را از بروز چنین حوادث ایمن داشته است، اما تکالیف و زحمت‌ها بوده که بیخ‌کن نبوده و بلکه محدود و مقطعی بوده و عاملان آن هم به زودی به سزای اعمال‌شان رسیده‌اند و اکنون این شهر مقدس سالیان دراز است که در امنیت به سر می‌برد.

۴: برخی گفته‌اند: منظور از ﴿ءَامِنًا﴾، «أَمِنًا بِالْأَمْرِ وَالْحَكْمِ» است. یعنی: «پروردگارا! این شهر را از حکم حاکمان ایمن نگهدار».

وَاجْنُبْنِي وَبَنِيَّ أَنْ نَعْبُدَ الْأَصْنَامَ - این دعای دوم حضرت «خلیل» علیه السلام است و در آن برای خود و اولادش «توحید» را درخواست می‌کند؛ زیرا نعمت اصلی، «توحید» است و حال که دعای امنیت کامل گردید، دعا می‌کند خود و اولادش موحد باشند.

﴿اجْنُبْنِي﴾ از «أَجْنَب، يُجْنَب» به معنای «دور شدن» است و ﴿بَنِي﴾ جمع «ابن» است. ﴿الْأَصْنَامَ﴾ جمع «صنم» است. «صنم» و «وثن» و «تمثال» مترادف‌المعنی هستند و اما ضمن اشتراک در معنا، تفاوت ناچیزی بین‌شان هست؛ «صنم» به بت مجسمی گفته می‌شود که از سنگ یا چوب ساخته شده باشد. «وثن» عام‌تر است و به سنگ و چوب و غیر آن اطلاق می‌شود؛ اگرچه تراشیده و حالت داده شده نباشند. «تمثال» از این هم عام‌تر است و شامل هر مجسمه و نقش و عکس می‌شود. کفار «قریش» سنگ‌ها و درختان مخصوصی را مورد پرستش قرار داده بودند، نه تمثال‌های مصور را.<sup>(۱)</sup>

صوفیه می‌فرمایند: مراد از «اصنام» عام است و شامل تمام آنچه غیرالله است، می‌باشد. و به قول یکی از آن بزرگواران:

سوده‌گشت از سجده‌ی راه‌بان پیشانیم      چند بر خود تهمت دین مسلمانانم

نزد عرفا و انسان‌های کامل، حتی خیال غیر الله هم یک بُت است. مولانای روم رحمته می‌فرماید:

۱- ن.ک: تفسیر کبیر: ۱۳۲/۱۹ و ۱۳۳.

### هرخیال شومتی در ره بتی است

و بسیاری از آنان لوح دل و خیال را چنان از غیر الله پاک و صاف کرده‌اند که در طول زندگی خیال غیر در آن خطور نمی‌کند! حضرت خواجه «مجدد الف ثانی» رحمته الله ارشاد می‌فرمایند: «اگر اتفاقاً عمر نوح علیه السلام به من بدهند و من یک لحظه از یاد خداوند تعالی غافل شوم، خود را مسلمان نمی‌دانم.»

حضرت «ابراهیم» علیه السلام در این بخش از دعا می‌گوید: «و دور دار مرا و فرزندان مرا از آن که بتان را پرستش کنیم.»

این بخش از دعای حضرت «خلیل» علیه السلام نیز سؤال برانگیز است.

سؤال ۱: حضرت «خلیل» علیه السلام از پیامبران اولوا العزم خداوند متعال و از ارتکاب گناه معصوم و خود بت‌شکن است؛ چرا دعای حفاظت از «شُرک» می‌کند؟

جواب اول: این دعای حضرت «خلیل» علیه السلام بیان‌گر آن است که گرچه وی پیامبر معصوم خدای متعال است، اما در عین حال به بارگاه «الله» تعالی نیازمند و محتاج است و با این دعا در حقیقت عجز و نیازش را به درگاه خداوند بی‌نیاز ابراز می‌دارد. یعنی «اگرچه من معصومم، اما به تو محتاجم»، نه این که به عصمت خود شک داشته است.

جواب دوم: برخی گفته‌اند: مقصود ایشان علیه السلام از «الْأَصْنَامِ»، بت‌های ظاهری نیست، بلکه ماسوی الله (هرچه غیر از «الله» تعالی باشد) است<sup>(۱)</sup>؛ زیرا بت بر دو قسم است: یکی، بت حقیقی و مجسم و دوم، ما سوی الله. با ملاحظه‌ی این مقدمه، مقصود «ابراهیم خلیل» علیه السلام از این دعا، محفوظ ماندن از پرستش بت‌های ظاهری نبود، بلکه برای دور بودن قلب از تعلق به غیر الله بود. یعنی: «پروردگارا! مرا از این که خیال و فکرم به سوی غیر تو و به اصنام خیالی منصرف گردد، دور بدار.»

چو سزای محرم راز خدا شد خیال ماسوی‌الذو جودا شد



نباید فراموش کرد که در نگاه انبیا علیهم‌السلام کوچک‌ترین توجه به غیرالله یک بدی و گناه محسوب بود و برای‌شان حکم «صنم» را داشت. این توجیه اولی است.

**جواب سوم:** اگرچه پیامبران علیهم‌السلام از «شرك» پاک و به دوراند و خود مأمور رسالت توحیدی الهی هستند، اما با وجود این، قلب‌شان مالمال از خوف خداوند متعال و از شأن استغناى او تعالی بیمناک بودند که مبدا آنان را از دربار خویش براند. بر مبنای این خوف، چنین دعاهایی از آنان بعید و عجیب نبود.<sup>(۱)</sup>

**جواب چهارم:** منظور آن حضرت علیه‌السلام در اصل دعا برای اولاد است، اما خود را تبرکاً داخل کرد تا مردم و اولادش اهمیت «توحید» و بدی «شرك» را بدانند و مثل ایشان از «شرك» بیزار باشند و دوری جویند.<sup>(۲)</sup>

**جواب پنجم:** این دعای ایشان علیهم‌السلام در حقیقت برای آموزش پیروان خود بود تا از «شرك» در دعا هم اجتناب نمایند. یعنی چنین دعا کرد تا پیروان او بدانند انبیا علیهم‌السلام هر قدر هم بزرگ و الوالعزم باشند، اما خودشان نیازمند درگاه حق‌اند و بنابراین، نباید از آنان حاجت خواسته شود.

**سؤال ۲:** آن حضرت علیه‌السلام برای اولاد خویش دعای نجات از «شرك» نمود، اما به ظاهر به خلاف آرزوی ایشان، در شهر «مکه» بت‌پرستی رواج پیدا کرد و حتی «قریش» که ذریه‌ی خود ایشان علیهم‌السلام بودند، به عبادت اصنام آلوده شدند.

**جواب:** مقصود حضرت «ابراهیم» علیه‌السلام از لفظ «بیت»، اولاد صلبی و مستقیم خودش بود.<sup>(۳)</sup> پس، فقط اولاد مباشر و بلاواسطه‌ی آن حضرت علیه‌السلام مشمول این دعا بودند و آنان به سبب دعای ایشان علیهم‌السلام موحد ماندند و هیچ‌گاه به «شرك» آلوده نشدند. بت‌پرستی در میان نسل‌های بعد و اولاد غیرمستقیم ایشان رایج شد و آن‌هم با فاصله‌ی زمانی بسیار طولانی.

۱- ن.ک: البحر المحيط: ۵/ ۴۳۰- معارف القرآن (اردو): ۵/ ۲۴۸.

۲- معارف القرآن (اردو): ۵/ ۲۴۸.

۳- تفسیر بغوی: ۳/ ۳۶- البحر المحيط: ۵/ ۴۳۰- تفسیر قرطبی: ۹/ ۳۶۸.

علامه «ابوحیان اندلسی» رحمته الله آورده که شخصی از حضرت «سفیان بن عیینه» رحمته الله همین سؤال را کرد؛ او در جواب فرمود: «در میان اولاد صلیبی حضرت اسماعیل علیه السلام هرگز بت پرستی و شرک نبوده است. آنان فقط سنگ‌هایی از حرم برای خود برداشته و در منازل خویش نصب کرده بودند.»<sup>(۱)</sup>

توضیح سخن «سفیان بن عیینه» رحمته الله این است که در «مکه» و اطراف آن تا زمانی که قبیله‌ی «بنی جرهم» بر «مکه» غلبه نداشتند، بت پرستی نبود. بعد از تسلط «بنی جرهم» و اخراج اولاد حضرت «اسماعیل» علیه السلام توسط آنان، فرزندان آن حضرت علیه السلام به سبب دلبستگی و محبتی که با «کعبه» داشتند، هر یک از آنان سنگی از سنگ‌های حرم با خود برداشت تا یادگاری از حرم و «کعبه» برای‌شان باشد. آنان این سنگ‌ها را نزد خود نگاه داشتند و محترم می‌شمردند و در هنگام نماز پیش روی خود به جهت قبله می‌گذاشتند تا یاد حرم و «کعبه» را در فکرشان برجسته‌تر کند؛ بدون آن که عقیده‌ی شرک‌آمیزی در مورد خداوند متعال به خود راه دهند. اما به مرور زمان این امر در نسل‌های بعدی‌شان منجر به بت پرستی گردید.<sup>(۲)</sup> سبب دیگر شیوع بت پرستی در میان عرب‌ها، اختلاط آنان با اقوام بت پرست بود و اما با وجود این حالات، بسیاری از اولاد حضرت «اسماعیل» علیه السلام به «شرک» آلوده نشدند و بت سجده نکردند و منظور هم همین اولاد خاص ایشان هستند؛ مانند اجداد پیامبر صلی الله علیه و آله که - چنان که در حدیث شریف آمده است - از نخستین فرد آنان تا «عبدالمطلب» بت سجده نکردند.<sup>(۳)</sup> پس، دعای آن حضرت علیه السلام در تمام جوانب قبول شده است.

رَبِّ إِيْمَانٍ أَضَلَّنَا كَثِيرًا... (۳۶)

۱- البحر المحيط: ۵/ ۴۳۰.

۲- معارف القرآن (اردو): ۵/ ۲۴۸.

۳- منظور حدیث «اصطفا» و «اختیار» است که صحیحاً به طرق و الفاظ مختلف روایت شده است و منابع آن را قبلاً ذکر نمودیم (تبیین الفرقان: ۵۴/۹ پانوش). برخی از آن حدیث استنباط کرده‌اند آبای «رسول الله» صلی الله علیه و آله همان طور که از افعال منافی عفت پاک بودند، از کفر و شرک هم میرا بودند. (ن.ک: تفسیر مظهری: ۵/ ۳۱۲-۳۱۱).

رَبِّ انَّهُنَّ أَضَلَّنَ كَثِيرًا ... - مرجع ضمیر ﴿إِنَّ﴾، ﴿الْأَصْنَامَ﴾ [ابراهیم: ۳۶] است. قبل از ﴿رَبِّ﴾ همیشه «یای ندا» محذوف است. ﴿رَبِّ إِنَّ...﴾ یعنی: «یا ربی! این‌ها اصنام أضللن کثیرا...».

سؤال: بتان، ساخته شده از سنگ و اشیای بی‌جان هستند و جمادات قدرت گمراه کردن مردم را ندارند. مقصود حضرت «خلیل» علیه السلام از این‌که بتان را عامل ضلالت بسیاری از مردم می‌داند، چیست؟

جواب اول: اسناد «ضلالت» به بتان، مجازی است. یعنی مقصود حضرت «خلیل» علیه السلام از اثر بتان در گمراهی مردم، سبباً است، نه حقیقتاً.<sup>(۱)</sup> توضیح آن‌که: گرچه عامل و داعی اصلی گمراهی انسان، «نفس» و «شیطان» اند، اما آن‌ها سبب ظاهری گمراهی به حساب می‌آیند. اسناد در این عبارت قدسی مثل اسناد در «أَنْتَ الرَّبُّ الْبَلُّ» است.

جواب دوم: «شیطان» در درون بتان قایم شده و به سؤالات و خواسته‌های مردم پاسخ داده است که در نتیجه‌ی آن، مردم نسبت به بتان اعتقاد مثبت پیدا کرده‌اند و گمراه شده‌اند. طبق این پاسخ، بت‌ها در زمره‌ی عوامل اصلی و حقیقی گمراهی قرار می‌گیرند که در این صورت اسناد، حقیقی خواهد بود.

قید «کثیر» در سخن حضرت «خلیل» علیه السلام که فرمود: ﴿أَضَلَّنَ كَثِيرًا مِنَ النَّاسِ﴾ بر این مبناست که بت پرستی از عهد حضرت «ادریس» علیه السلام در جهان رواج پیدا کرده بود و تا آن وقت بت‌ها باعث گمراهی بسیاری از مردمان شده بودند.

فَمَنْ تَبِعَنِي فَإِنَّهُ مِنِّي وَمَنْ عَصَانِي فَإِنَّكَ كَافِرٌ بَدِيعٌ جَنَانٍ - این، ادامه‌ی دعای ایشان علیهم السلام است و آن را به چند وجه تفسیر کرده‌اند:

۱- تفسیر بغوی: ۳۶/۳ - تفسیر کبیر: ۱۳۳/۱۹ - تفسیر قرطبی: ۳۶۸/۹ - البحر المحیط: ۴۳۱/۵ - روح المعانی: ۲۹۵/۱۳.

۱- آیه طبق ظاهر الفاظ معنا می‌شود. یعنی: «هر که از من تبعیت کند، از من است و هر که از من سر پیچد، تو درباره‌ی او بخشنده و مهربان هستی.»<sup>(۱)</sup>

۲- معنا این است: «فمن تبعنی فی دینی و اعتقادی، فإنه منی و من عصانی فی دینی و اعتقادی، فإنک غفورٌ رحیمٌ بأن تغفره» (کسی که پیرو آیین و اعتقاد من باشد، او در حقیقت از من است و کسی که از آیین و اعتقاد من روی بگرداند، تو غفور و رحیم هستی که او را بیامرزی)<sup>(۲)</sup>.

۳- بعضی قسمت دوم جمله را چنین تفسیر کرده‌اند. «پروردگارا! ... تو قادری آن انسان عاصی را هدایت کنی و از نعمت ایمان برخوردار سازی.»

۴- علامه «سدی» رحمته الله و بعضی دیگر مفهوم جمله‌ی دوم را این گونه گفته‌اند: «ومن عصانی ثم تاب فإنک غفورٌ رحیمٌ» (کسی که از من سر پیچی کند و سپس توبه نماید، تو «غفور» هستی که او را بیامرزی و «رحیم» هستی که او را مورد رحم لطف و مهر خویش قرار دهی).<sup>(۳)</sup>

سؤال: در این جا به مقتضای فن بلاغت حضرت «ابراهیم» علیه السلام باید از «صنعت تقابل» استفاده می‌کرد و این گونه می‌فرمود: «ومن عصانی فانه لیس منی». چرا ایشان علیه السلام این اسلوب را ترک کرد و رحمت الهی را بیان فرمود؟

جواب: در قلوب پیامبران علیهم السلام محبت و شفقت نسبت به انسان‌ها و امم خویش به قدری هست که تمنا و آرزوی قلبی‌شان این است که تمام آنان به صراط مستقیم هدایت شوند و ایمان بیاورند و به بهشت روند. حضرت «خلیل» علیه السلام بر مبنای همین شفقت بر نافرمانان، به جای استفاده از تقابل، غفران و رحمت الهی را بر زبان آورد و

۱- یعنی عصیان و عدم تبعیت، در چیزهایی جز دین و عقیده است و مربوط به پیروان گناه‌کار می‌باشد که قابل شفاعت و آمرزش می‌باشند. (ر.ک: تفسیر کبیر: ۱۳۴/۱۹-۱۳۳).

۲- در این صورت برخی توجیه کرده‌اند که شرک در آن امت‌ها قابل بخشش بود. و به توجیه کسانی دیگر: یا حضرت «ابراهیم» علیه السلام در آن وقت نمی‌دانست مشرکان عفو نمی‌شوند. (ر.ک: تفسیر کبیر: ۱۳۴/۱۹-روح المعانی: ۲۹۶/۱۳).

۳- ر.ک: تفسیر کبیر: ۱۳۴/۱۹-روح المعانی: ۲۹۶/۱۳.

فرمود: تو بخشنده و مهربانی و شاید آنان را معاف کنی و ببخشی و در نتیجه ایمان بیاورند. و اما خود برای کافران طلب مغفرت نکرد؛ زیرا این در بارگاه خداوند متعال، خلاف ادب بود و مناسب نبود.

### رَبَّنَا إِنِّي أَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِي ... (۳۷)

این، دعای سوم حضرت «خلیل» عليه السلام است. پس از دعای اول، این جا تفصیلاً دعا می‌فرماید.

رَبَّنَا إِنِّي أَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِي - در دعای قبل به صورت مفرد دعا کرده بود: ﴿رَبِّ﴾، اما این جا با صیغه‌ی جمع ﴿رَبَّنَا﴾ دعا کرده است و این بدان خاطر است تا سایر اولاد و ذریه‌ی او هم مشمول این دعا شوند.

﴿أَسْكَنْتُ﴾ یعنی «گذاشته‌ام». ﴿مِنْ﴾ در این جا بعضیه است. یعنی: «پروردگارا! من بعضی از افراد خانواده‌ام را در زمینی خالی از کشت و زرع گذاشته و اسکان داده‌ام». منظور ایشان از «بعضی از ذریه‌ی خود»، دو تن از میان آنان - بی‌بی «هاجر» و حضرت «اسماعیل» عليه السلام - هستند؛ چون بقیه‌ی ذریه‌اش در «شام» بودند.

فراموش نشود که این دعا «توحید در دعا» را ثابت می‌کند. یعنی می‌فهماند که در وقت مصایب و مشکلات غیر از خداوند یگانه کسی دیگر ندا کرده نشود. و نیز این حقیقت را فراروی ما می‌گذارد که انبیا عليهم السلام هر چند دارای مقام و مرتبه‌ی بلند بودند، ولی بنده‌ی محتاج خداوند متعال بودند و در وقت مصیبات به طرف او تعالی رجوع می‌کردند.

فرمود: ﴿يُؤَادٍ﴾. در آن زمان آب رودخانه‌های «منی» و «حرا» به وادی «بطحا» می‌ریخت و سپس به سوی «کعبه‌الله» سرازیر می‌شد؛ به گونه‌ای که آب سیل محیط پیرامون «کعبه» را فرامی‌گرفت و به اندازه‌ی «کعبه» بالا می‌رفت. امروزه کلیه‌ی این مسیرها را لوله‌کشی کرده‌اند تا آب در محوطه‌ی بیت جمع نشود.

﴿غَيْرِ ذِي زَرْعٍ﴾ یعنی «بدون کشت». در آن زمان «مکه» و اطراف آن در زمهری بی آب ترین نقطه های روی زمین بودند، اما به برکت دعای «خلیل» عَلَيْهِ السَّلَامُ از همان زمان به بعد «مکه» روی به آبادانی نهاد. در زمان این امت از سال هفتصد هجری به بعد این شهر از لحاظ ظاهری به طور چشم گیری پیش رفت کرده و این روند تا به امروز هم ادامه دارد. اکنون شهر «مکه ی معظمه» به یک باغ می ماند که در آن انواع درختان و میوه وجود دارد؛ به طوری بعضی از درختان و میوه های «مکه» را به تنهایی در هیچ کجای دیگر دنیا نمی بینید و حتی خود اهالی «مکه» هم اسم بعضی از درختان و میوه ها را نمی دانند.

سؤال: چرا فرمود: ﴿غَيْرِ ذِي زَرْعٍ﴾ و «غیر ذی شجر» نفرمود؟

جواب: چون در کوه های اطراف «مکه» درخت وجود داشت، اما امکانات کشاورزی از قبیل آب چشمه یا قنات و زمین مناسب وجود نداشت.

عِنْدَ بَيْتِكَ الْحَرَامِ - ﴿الْمُحْرَمِ﴾ به معنای «محترم» است. ﴿بَيْتِكَ الْمُحْرَمِ﴾ یعنی «خانه ی محترم تو». یا بدین معناست: «زمینی که در آن تصرفات و کندن و قطع گیاهان آن و ... حرام است.» و به هر یک از این معانی، وجه تسمیه ی آن به «حَرَم» مشخص می شود.

### وجوه حرم بودن «مکه»

تفصیلاً وجوه حرم بودن «مکه ی معظمه» را در این موارد می توان برشمرد:

اول؛ خداوند متعال به استخفاف گرفتن آن سرزمین و بی ادبی و حرکات ناجایز را در آن حرام قرار داده است.

دوم؛ آن را از تعرض حاکمان و شاهان ظالم محفوظ داشته است و هیچ کس نمی تواند بر آن مسلط شود.

سوم؛ محترم ترین مکان دنیا قرار داده است.

چهارم؛ طبق قول بعضی آن را از طوفان «نوح» عَلَيْهِ السَّلَامُ محفوظ و سالم داشت.

پنجم؛ اذیت کردن و کشتن هر نوع حیوانات و برخی اعمال دیگر را که برای واردشوندگان در خارج از آن جایز است، در آن جا منع فرموده است.

ششم؛ از همان روز که آسمان‌ها و زمین را پیدا فرموده است، هفت فرشته را در این نقطه مقرر فرموده که تا قیامت آن را از هر نوع امراض و مصایب نگهبانی می‌کنند.<sup>(۱)</sup>

سؤال: هنگام ورود حضرت «ابراهیم» علیه السلام به «مکه»، بیت وجود نداشت و فقط محل آن مانند تپه‌ای نمودار بود؛ زیرا- چنان که قبلاً یادآور شدیم- در طوفان «نوح» علیه السلام بنای قدیم آن کلاً خراب شده بود.<sup>(۲)</sup> پس چرا حضرت «ابراهیم» علیه السلام از آن به «بیت» تعبیر کرد؛ در حالی که بیت به چهاردیواری اطلاق می‌شود؟

جواب: مراد از «عند»، قرب و نزدیکی و مراد از «بیت» در قول «خلیل» علیه السلام، اصل و زمین «بیت الله» که مشخص و موجود بود، است و این در عربی رایج است که جایی که قبلاً آباد بوده، با همان نام مشهور می‌شود؛ اگرچه بعدها خراب گردد.

حضرت «ابراهیم خلیل» علیه السلام فرمان الهی را امتثال نمود و خانواده‌اش را در آن سرزمین تنها رها کرد و در دعا عرضه داشت که او اولاد خود را نزد بیت محرم تو در آن وادی که نه آبادی هست و نه مردم هست و نه حتی آب فقط به دستور تو و با توکل بر تو آورده است. این، دلیل بر کمال توکل انبیا علیهم السلام است.

بعد از دعای «توحید»، در درجه‌ی دوم برای توفیق برپایی «نماز» دعا می‌فرماید.

رَبَّنَا لِيقِينُوا الصَّلَاةَ - پروردگارا! من این بعضی از ذریه‌ی خود را بدین حکمت این جا اسکان داده‌ام تا نماز را برپا بدارند.

تا این جا دعاهاى حضرت «خلیل» علیه السلام مربوط به دین بودند.

۱- تفسیر کبیر.

۲- ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۲ / سوره‌ی «هود» / تحت آیات ۳۶ الی ۴۴ / قسمت «علوم و معارف».

فَأَجْعَلُ أُفْدَةً مِّنَ النَّاسِ - این دعا به اعتبار امور دنیا است. ﴿أُفْدَةٌ﴾ جمع «فؤاد» به معنای تمام سینه و متعلقات آن است، اما اکثراً از «أفئدة» دل‌ها را مراد می‌گیرند و این جا نیز به همین معنا - دل‌ها - است. (۱)

تَهْوِي إِلَيْهِمْ - ﴿تَهْوِي﴾ از «هوی، یهوی» به معنای «دوستی» و «میل کردن» است و ضمیر فاعلی آن به طرف ﴿أُفْدَةٌ﴾ راجع است. حاصل معنا این که: «قلوب بعضی از مردم را به طرف آنان مایل گردان!»

وَأَرْزُقُهُمْ مِّنَ الثَّمَرَاتِ... - در زمان حضرت «خلیل» علیه السلام میوه و خوراکی در «مکه» وجود نداشت و این دعای ایشان علیه السلام هم قبول شد. «الله» ﷻ به حضرت «جبریل» علیه السلام دستور داد «طائف» را از سرزمین «شام» بردارد و در نزدیکی «مکه» ﷻ بگذارد. (۲) زمین «طائف» حاصل خیز است و در آن انواع میوه‌ها و ثمرات وجود دارد. در عهد مبارک «رسول الله» ﷺ از سایر ممالک انواع میوه‌ها و ثمرات به «مکه‌ی مکرمه» آورده می‌شد. ﴿الثَّمَرَاتِ﴾ عام است و می‌شود آن را بر حقیقت و بر مجاز - هر دو - حمل کرد. یعنی شامل ثمرات مادی و معنوی و نیز شامل ثمرات عاید شده در خود «مکه» و ثمراتی که از دیگر ممالک بدان جا برده می‌شود، است.

میعاد کامل این دعای حضرت «ابراهیم خلیل» علیه السلام تا زمان درخواست معروف «ابوجهل» نرسیده بود. او همیشه از پیامبر ﷺ درخواست می‌کرد که اگر واقعاً نبی است، دعا کند چشمه‌های زیاد در کوه‌های «مکه» بجوشد و جاری شود تا آنان کشاورزی کنند. ولی این دعا اکنون برای امت محمدی علیه الصلاة والسلام متحقق شده است. «كُلُّ شَيْءٍ مَّرهُونٌ بوعده».

رَبَّنَا إِنَّكَ تَعَلَّمُ مَا نَحْنُ فِي ... (۳۸)

جمله‌ی دعاییه‌ی سوم و چهارمین دعای حضرت «خلیل» علیه السلام است.

۱- ن.ک: شرح الفاظ القرآن: ۶۳۷/۲.

۲- ر.ک: تبیین الفرقان: ۲۷۷/۳.



رَبَّنَا إِنَّكَ تَعَلَّمُ مَا نُخْفِي... - یعنی خدایا! ظاهر و باطن ما را خودت می‌دانی؛ پس خودت می‌دانی چه چیزی برای ما ضرورت دارد و تو خود آن را نصیب ما گردان.

حکمت این دعا این است که پیش از این درباره‌ی «توحید در ذات» و «توحید در ربوبیت» سخن به میان آمده بود؛ اکنون در این دعا «توحید در علم» را مورد توجه قرار داده و آن را به مردم می‌آموزد که هیچ چیز - نه در زمین و نه در آسمان - بر خداوند ﷻ پوشیده نیست، بلکه علم او تعالی بر همه چیز محیط است. این مورد چون لازمه‌ی اعتقاد صحیح است، ایشان این دعا را کرد تا اولاد او بدانند همچنان که اعتقاد به «توحید» در ذات اله العالمین ضروری است، اعتقاد به توحید علمی او تعالی نیز لازم و ضروری است. گویا این درسی است برای تلقین توحید علمی خداوند متعال به اولادش تا بدانند علم او تعالی بی‌نهایت وسیع است.

### الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي وَهَبَ لِي ... (۳۹)

بعد از ایمان و علم و کمالات دینی، بزرگ‌ترین نعمت، اولاد صالح است و در این جمله دعای حضرت «خلیل» علیه السلام راجع به همین نعمت بیان گردیده است.

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي وَهَبَ لِي ... - حضرت «خلیل» علیه السلام بعد از گذشت صد سال صاحب شش فرزند گردید. علت این که حضرت «خلیل» علیه السلام این جا فقط دو فرزندش - ﴿إِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ﴾ را یاد می‌کند، این است که از میان سایر فرزندان وی فقط این دو بزرگوار شرف پیامبری حاصل کردند. از این بابت جای داشت که بیش از سایر فرزندان از آن دو نام ببرد و به وجود آنان خداوند متعال را سپاس گوید.

این یکی از خصیصه‌های حضرت «ابراهیم» علیه السلام است که دو پسرش پیامبر بودند و جز ایشان هیچ پیامبر دیگری صاحب دو فرزند پیامبر نبوده است. علاوه بر این، تمام پیامبران پس از وی از ذریه‌ی او هستند؛ چون تمام پیامبران «بنی اسرائیل» از اولاد حضرت «اسحاق» علیه السلام و «رسول الله» ﷺ از نسل حضرت «اسماعیل» علیه السلام است. و این هم یکی دیگر از خصایص منحصر به فرد آن حضرت علیه السلام است.

سؤال: از سیاق و سباق آیات معلوم می‌شود که این دعاها در «مکه» و- چنان که گفتیم- در گردنهی «مدعی» صورت گرفته است؛ حال آن که در آن وقت حضرت «ابراهیم» علیه السلام فقط حضرت «اسماعیل» علیه السلام را داشت و حضرت «اسحاق» علیه السلام هنوز متولد نشده بود. اگر بگوییم که حضرت «اسحاق» علیه السلام در آن زمان وجود نداشته است، که خلاف «قرآن» به وجود می‌آید و اگر بگوییم وجود داشته است، پس خلاف «حدیث» پیش می‌آید. پس ذکر حضرت «اسحاق» علیه السلام در این محل چه وجهی دارد؟

جواب: این اشکال بسیاری از مفسران را به بن بست کشانده است و البته جواب‌های متعددی هم ارائه شده است. اما صاحب «روح المعانی»، علامه سید «آلوسی» رحمته الله در این مورد تحقیق کرده و اثری از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه نقل کرده است که در مورد این دعای حضرت «خلیل» علیه السلام فرموده‌اند:

«قال هذا بعد ذاك بحين». (این دعا مدت‌ها بعد ایراد شد.)

صاحب «روح المعانی» این روایت را به نقل از «ابن جریر» و «ابن ابی حاتم» و «ابن منذر» از «ابن عباس» رضی الله عنه آورده است.<sup>(۱)</sup>

توضیح آن که: زمانی که حضرت «خلیل» علیه السلام «هاجر» و «اسماعیل» علیه السلام را به «مکه» آورد، «اسحاق» علیه السلام به دنیا نیامده بود و این دعا هم در این محل «مدعی» نبود، بلکه ۱۳ سال بعد در «شام» که حضرت «اسحاق» علیه السلام متولد شد، این دعا را کردند. خداوند متعال در این آیه‌ها مجموعه‌ای از دعاها را از دعاهای حضرت «ابراهیم خلیل» علیه السلام را در موضوعات مختلف جمع و حکایت می‌کند؛ بدون این که در آن ترتیب زمان آنها را رعایت کند. دعاها را اول تا ﴿وَلَا فِي السَّمَاوَاتِ﴾ [ابراهیم: ۳۸] در «مکه» انجام گرفت و این دعای شکر، پس از تولد حضرت «اسحاق» علیه السلام در «شام» بود.

إِنَّ رَبِّي لَسَمِيعُ الدُّعَاءِ - در این جا «سمیع» به معنای «مجیب» می‌باشد. یعنی «المجيب الدعاء».

۱- روح المعانی: ۳۰۴/۱۳ (به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر: ۳۷/۶، ش ۱۳۱۵۰- و طبری در تفسیر: ۷/ ۴۶۳، ش ۲۰۸۴۳).

مستحب است که وقتی کسی دعا می‌کند، در آخر بگوید: «ربنا تقبل منا إنک أنت السميع العليم».

این دعای «خلیل» عَلَيْهِ السَّلَامُ یک تعلیم برای ما است که اگر خداوند متعال به ما فرزندی عطا کرد، شکر او تعالی را ادا کنیم (و بزرگ‌ترین طریق ادای شکر این است که آنان را به تحصیل و طلب علم دین واداریم و در این راستا تشویق‌شان نماییم). علاوه بر این، حضرت «خلیل» عَلَيْهِ السَّلَامُ با این دعایش ثابت می‌کند که اولاد از جانب خداوند سُبْحَانَهُ هستند و این را نیز می‌نمایاند که اولاد صالح در زمره‌ی بزرگ‌ترین نعمت‌های خداوند متعال هستند. کسی که اولادش ناصالح و شقی‌اند، گویا اصلاً اولاد ندارد و فاقد نسل است.

ثابت شد که مردم باید برای حصول نعمای این گونه باید دعا کنند.

#### رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ... (۴۰)

این، دعای پنجم حضرت «خلیل» عَلَيْهِ السَّلَامُ است.

رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي - ﴿مُقِيمًا﴾ به معنای «قائم‌دارنده» است. این‌جا حضرت «خلیل» عَلَيْهِ السَّلَامُ بار دوم به‌طور ویژه برای حصول توفیق به ادای «نماز» دعا می‌کند؛ چون نماز بعد از «توحید» از همه‌ی عبادات مهم‌تر است.

مراد از «اقامه‌ی صلاة»، نماز با وضوی کامل همراه با جماعت و توأم با خشوع و خضوع است.

رَبَّنَا وَتَقَبَّلْ دَعَاءَ - این دعای ششم است.

#### رَبَّنَا اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ... (۴۱)

هفتمین دعای حضرت «خلیل» عَلَيْهِ السَّلَامُ است که یک دعای جامع است.

رَبَّنَا اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ... - حضرت «خلیل» عَلَيْهِ السَّلَامُ در این کلام برای خود و پدر و مادرش و سایر مؤمنان دعای مغفرت می‌کند.

از این آیه معلوم می‌شود که پدر و مادر حضرت «ابراهیم» علیه السلام هر دو مؤمن بودند؛ چنان‌که نظریه‌ی «اهل تشیع» است و گروهی از ما «اهل سنت» همچون صاحب تفسیر «مظهري» هم به همین جهت رفته‌اند؛ به دلیل همین آیه و نیز به دلیل حدیثی که در آن آمده است: «من از پدران و مادران پاک به دنیا آمده‌ام.»<sup>(۱)</sup>

این گروه قایل‌اند که «آذر» عموی حضرت «خلیل» علیه السلام بود، نه پدرش.

اما مفسران کبار همچون «ابن عباس» رضی الله عنه و سایر محققان تفسیر قایل‌اند پدر ایشان «آذر» با لقب «تارخ» - و یا برعکس - بت تراش و کافر بود.

**سؤال:** گرچه پیرامون اسلام و عدم اسلام مادر حضرت «ابراهیم خلیل» علیه السلام علما اختلاف نظر دارند و بنابه قول «حسن بصری» رضی الله عنه مؤمنه بود<sup>(۲)</sup>، اما پدر آن حضرت علیه السلام به اتفاق محققان و طبق صحیح‌ترین قول، کافر بوده است. حال با توجه به این که دعای مغفرت برای کافر نارواست، سؤال پیدا می‌شود که چرا آن حضرت علیه السلام در دعای مغفرت، پدر را نیز شامل کرد؟

**جواب:** محققان در پاسخ به این سؤال چند سخن گفته‌اند:

۱- این استغفار مربوط به زمانی است که حضرت «خلیل» علیه السلام خبر نداشت مغفرت خواستن برای کفار ناروا و بی‌فایده است و تا آن وقت از آن منع نشده بود. بعدها از این کار منع شد و پس از آن دیگر دعا نکرد.<sup>(۳)</sup>

۱- به روایت بیهقی در سنن کبری از ابن عباس رضی الله عنه مرفوعاً با الفاظ «ما ولدني من سفاح أهل الجاهلية شيء، ما ولدني إلا نكاح كنيح الإسلام»: كتاب النكاح / باب ۱۷۸ «نكاح أهل الشرك وطلاقهم»، ش ۱۴۴۵۶ و از جعفر بن محمد عن ابيه رضی الله عنه ش ۱۴۴۵۷ و در دلائل النبوة از انس رضی الله عنه با الفاظ «... وما افرق الناس فرقتين إلا جعلني الله في خيرهما؛ فأخرجت من بين أبوين، فلم يصبني شيء من عهر الجاهلية، وخرجت من نكاح ولم أخرج من سفاح من لدن آدم حتى انتهت إلى أبي وأمي؛ فأنا خيركم نفساً وخيركم أباً.» و طبرانی در معجم کبیر: ش ۱۰۶۵۹- و ابن ابی شیبہ در مصنف: الفضائل / باب ۱، ش ۳۲۲۹۸- و بغوی در تفسیر- و ابن عساکر در تاریخ از عائشة رضی الله عنها.

۲- روح المعانی: ۳۰۵ / ۱۳.

۳- تفسیر قرطبی: ۳۷۵ / ۹- البحر المحیط: ۴۳۴ / ۵- روح المعانی: ۳۰۶ / ۱۳- ۳۰۵.

- ۲- مقصود آن حضرت علیه السلام این بود که خداوند متعال او را قابل مغفرت بگرداند. یعنی او را هدایت دهد و پس از آن مورد آموزش قرار دهد.
- ۳- مقصود ایشان علیه السلام از ﴿وَلَوْلَا دِيٌّ﴾، حضرت «آدم» و بی بی «حوّا» علیهما السلام بودند. (۱)
- ۴- مراد از پدر، حضرت «نوح» علیه السلام است. (۲)
- ۵- محقق ترین و صحیح ترین قول این است که دعای مغفرت برای پدر مشرک اش، به شرط اسلام و ایمان بود. یعنی چنین منظور داشت: «ربنا اغفر لی، ولوالدیّ أن أسلم» (۳) (پروردگارا! پدر و مادرم را - اگر ایمان آوردند - مغفرت فرما!)

### مسائل مستنبط

- ۱- بی احترامی در حرم مکی جایز نیست - علما با استناد به این دعای مقبول حضرت «خلیل» علیه السلام که فرمود: ﴿رَبِّ اجْعَلْ هَذَا الْبَلَدَ ءَامِنًا﴾ [ابراهیم: ۳۵]، گفته اند: ارتکاب هیچ گونه بی حرمتی در حرم جایز نیست و حتی قطع اشجار و گیاهان حرم و زدن و کشتن حیوان و انسان حتی قاتل پدر هم در آن سرزمین محترم جایز نیست. اثرات دعای «ابراهیم» علیه السلام در قلوب حیوانات آن سرزمین هم الهام گشته و در آن محدوده به همدیگر تعرض نمی کنند.
- ۲- توجه به امنیت در زندگی انسان مهم است - در همان آیه، اهمیت امنیت در زندگی انسان هم ثابت می شود.
- ۳- تمسک به عقیده‌ی «توحیدی» و اجتناب از «شُرک» ضروری است - در آیه‌ی ﴿وَأَجْنِبْنِي وَبَنِيَّ أَنْ نَعْبُدَ إِلَّا صَنَامًا﴾ [ابراهیم: ۳۵] اهمیت «توحید» و دوری از «شُرک» و بت پرستی روشن گردیده است.

۱- همان منابع.

۲- المحرر الوجيز: ۳/ ۳۴۳- البحر المحيط: ۵/ ۴۳۴.

۳- تفسیر بغوی: ۳/ ۳۹- تفسیر قرطبی: ۹/ ۳۷۵.

(این دو جمله‌ی دعایی‌ی حضرت «خلیل» علیه السلام نشان‌دهنده‌ی آن‌اند که انسان باید همواره این دعاها را بخواند و مفاد آن را از خداوند منان مسألت نماید.)

۴- «نماز» در تمام ادیان آسمانی مهم و بعد از «توحید»، بزرگ‌ترین فریضه بوده است - جمله‌ی ﴿رَبَّنَا لِيقِمْوْا الصَّلٰوةَ﴾ [ابراهیم: ۳۷] بیان‌گر آن است که «نماز» در سایر ادیان آسمانی هم بوده و مهم‌ترین و بزرگ‌ترین عبادت فرض بعد از «توحید» بوده است.

۵- نباید از تربیت دینی فرزندان و دعای خیر برای آنان غافل بود - از دعا‌های حضرت «خلیل» علیه السلام معلوم شد که انسان همیشه باید در فکر تربیت و خوبی فرزندان خود باشد و کوشش کند افرادی فرمانبردار «الله» تعالی و خصوصاً برپادارنده‌ی «نماز» بارآیند و از خداوند منان بهبودی دین و دنیای‌شان را مسألت کند و همیشه آنان را به صراط مستقیم دعوت و تشویق نماید.

۶- سه دعای «توحید» و «نماز» و «وحدت» برای اولاد ضروری است - از دعای ﴿وَاجْبُنِي وَبَنِيَّ اَنْ نَّعْبُدَ اِلٰهًا سِوَاكَ﴾ [ابراهیم: ۳۵] و ﴿رَبَّنَا لِيقِمْوْا الصَّلٰوةَ﴾ [ابراهیم: ۳۷] و ﴿فَاَجْعَلْ اَفْعِدَةً مِّنَ النَّاسِ﴾ [ابراهیم: ۳۷]، به این نتیجه دست می‌یابیم که انسان بعد از دعای «توحید» برای نسل خود، دعای توفیق به برقراری نماز و همچنین وحدت و هم‌دلی را برای آنان بخواهد.

۷- دعای انسان حتماً قبول می‌شود - آن بخش از جملات دعایی‌ی حضرت «خلیل» علیه السلام که فرمود: ﴿اِنَّ رَبِّيْ لَسَمِيعُ الدُّعَاِ﴾ [ابراهیم: ۳۹]، بیان‌گر این نکته است که دعای انسان صد در صد قبول می‌شود و بنابر این، انسان باید دعا کند. دعا نزد خداوند تعالی یک مقام و وجه قبولی دارد.

۸- همه‌ی مؤمنان تا قیامت مشمول دعای حضرت «خلیل» علیه السلام هستند - حضرت «خلیل» علیه السلام در دعایش به طور عام فرمود: ﴿... وَلِلْمُؤْمِنِيْنَ يَوْمَ يَقُوْمُ الْحِسَابُ﴾ [ابراهیم: ۴۱] و بنابر این، تمام مؤمنان تا قیامت مشمول این دعای ایشان علیه السلام هستند.

۹- انسان برای آبا و اجداد خود هم دعای مغفرت کند - انسان نباید در دعاها آباى خود را فراموش کند؛ چنان که حضرت «خلیل» علیه السلام در یک جمله یک دعای کامل - برای خود و آباى خود و کافه‌ی مؤمنان - کردند.

۱۰- خواندن دعای ابراهیمی در هر نماز مستحب است - علما خواندن دعای ﴿رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي...﴾ [ابراهیم: ۴۰] را تا آخر در قسمت پایانی هر نماز - بعد از ﴿رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً﴾ [بقره: ۲۰۱] - مستحب دانسته‌اند. بعد از آن، دعای ﴿رَبَّنَا لَا تَرُغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾ [آل عمران: ۸] را هم بخواند.

وَلَا تَحْسَبَنَّ اللَّهَ غَفِيلاً عَمَّا يَعْمَلُ الظَّالِمُونَ إِنَّمَا يُؤَخِّرُهُمْ  
و مپندار «الله» را بی‌خبر از آنچه ستمکاران می‌کنند؛ جز این نیست که موقوف می‌دارد آنان را  
لِيَوْمٍ تَشْخَصُ فِيهِ الْأَبْصَارُ ﴿۱۳﴾ مُهْطِعِينَ مُقْنِعِي رُءُوسِهِمْ لَا يَرْتَدُّ  
برای روزی که خیره می‌شوند در آن چشم‌ها • شتاب‌کنندگان سر خود را بردارندگان، باز نمی‌گردد  
إِلَيْهِمْ طَرْفُهُمْ وَأَفْعِدْتُهُمْ هَوَاءَ ﴿۱۳﴾ وَأَنْذِرِ النَّاسَ يَوْمَ يَأْتِيهِمُ الْعَذَابُ  
به سوی آنان چشم‌شان و دل‌های‌شان خالی است • و بترسان مردمان را از روزی که بیاید به آنان عذاب  
فَيَقُولُ الَّذِينَ ظَلَمُوا رَبَّنَا أَخْرْنَا إِلَىٰ أَجَلٍ قَرِيبٍ نَحْبُ دَعْوَتِكَ  
پس می‌گویند ظالمان: «ای پروردگار ما! موقوف دار ما را تا میعادى نزدیک تا قبول کنیم خواندن ترا  
وَنَتَّبِعِ الرَّسُولَ ۗ أُولَٰئِكَ تَكُونُوا أَقْسَمْتُمْ مِّن قَبْلُ مَا لَكُمْ مِّن  
و پیروی کنیم رسولان را»، گفته می‌شود به آنان: «آیا قسم نمی‌خورید پیش از این که نباشد ما را هیچ  
زَوَالٍ ﴿۱۴﴾ وَسَكَنْتُمْ فِي مَسَاكِنِ الَّذِينَ ظَلَمُوا أَنفُسَهُمْ وَتَبَيَّنَ  
زوالی؟ • و ساکن شدید در منازل آنان که ستم کردند بر خویش و واضح شد  
لَكُمْ كَيْفَ فَعَلْنَا بِهِمْ وَضَرَبْنَا لَكُمُ الْأَمْثَالَ ﴿۱۴﴾ وَقَدْ مَكَرُوا

برای شما که چگونه کردیم به آنان و پدید ساختیم برای شما داستان‌ها • و هر آئینه بدسگالیدند  
**مَكْرَهُمْ وَعِنْدَ اللَّهِ مَكْرُهُمْ وَإِنْ كَانَ مَكْرُهُمْ لِتَزُولَ مِنْهُ**  
 بدسگالی خویش را و نزد «الله» هست علم بدسگالی آنان و نیست بدسگالی آنان بدان مثابه که از جای روند  
**الْجِبَالُ ﴿٤٦﴾ فَلَا تُحْسِبَنَّ اللَّهُ مَخْلِفًا وَعْدِهِ رُسُلَهُ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ**  
 به سبب آن کوه‌ها • پس مپندار «الله» را خلاف‌کننده‌ی وعده‌ی خود با رسولان خود. هر آئینه «الله» غالب  
**ذُو انتِقَامٍ ﴿٤٧﴾ يَوْمَ تُبَدَّلُ الْأَرْضُ غَيْرَ الْأَرْضِ وَالسَّمَوَاتُ**  
 و صاحب انتقام است • روزی که بدل کرده می‌شود این زمین به غیر این زمین و بدل کرده می‌شوند آسمان‌ها  
**وَبَرَزُوا لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ ﴿٤٨﴾ وَتَرَى الْمُجْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ مُّقْرَنِينَ فِي**  
 و ظاهر می‌شوند به حضور «الله» یگانه‌ی غالب • و می‌بینی تو آن روز گناه‌کاران را دست و پا بهم‌بسته  
**الْأَصْفَادِ ﴿٤٩﴾ سَرَابِيلُهُمْ مِنْ قَطْرَانٍ وَتَغْشَىٰ وُجُوهُهُمُ النَّارُ ﴿٥٠﴾**  
 در زنجیرها • لباس آنان از قطران می‌شود و می‌پوشد روی‌شان را آتش •  
**لِيَجْزِيَ اللَّهُ كُلَّ نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ﴿٥١﴾ هَذَا**  
 تا جزا دهد «الله» هرکسی را به آن چه کرده است. هر آئینه «الله» زود حساب‌کننده است • این (قرآن)  
**بَلَّغٌ لِلنَّاسِ وَلِيُنذَرُوا بِهِ وَلِيَعْلَمُوا أَنَّمَا هُوَ إِلَهٌُ وَاحِدٌ**  
 خبررسانیدنی است برای مردمان و تا بیم کرده‌شوند به آن و تابدانند که جز این نیست که وی «الله» یگانه است  
**وَلِيَذَّكَّرُ أَهْلُ الْأَلْبَابِ ﴿٥٢﴾**  
 و تا پندپذیر شوند خداوندان عقل •

مفهوم کلی آیه‌ها: پیامبر خداوند متعال نمی‌بایست از رفتار و نافرمانی و آزار کافران ناراحت شود؛ که خداوند متعال از تمام احوال آنان خبر دارد و مکافات‌شان را تا روز جزا مؤخر داشته است. آنان در آن روز با ترس و وحشت از خداوند متعال می‌خواهند یک فرصت دیگر به آنان داده شود تا خرابی‌های‌شان را جبران کنند. اما این فرصت به آنان داده نمی‌شود و بلکه به این نکته تذکر داده می‌شوند که شما در سرزمین و



جای سکونت کسانی زندگی می‌کردید که پیش از شما بودند و می‌دانستید که دچار چه سرنوشتی شدند و اما از سرنوشت آنان عبرت نکردید. پس، پیامبر ﷺ باید مطمئن می‌شد که او ﷺ حتماً به وعده‌ی خود مبنی بر انتقام از ظالمان عمل می‌کند و در آن روز کافران دست و پا بسته با لباس‌هایی از قیر سوزان در بارگاهش حاضر کرده می‌شوند تا هر کس به سزای اعمالش برسد. «قرآن» کتابی است که این خبرها را به مردم می‌رساند تا بترسند و بدانند که «الله» فقط اوست و عاقلان پند گیرند.

### ربط و مناسبت

در آیه‌های پیشین دلایل «توحید» از زبان حضرت «ابراهیم خلیل الله» ﷺ نقل شده بود و طریق طلب از بارگاه الهی نیز از آن حضرت ﷺ حکایت گردید. اکنون در آیه‌های پایانی سوره، در باره‌ی مآل و سرنوشت اخروی منکران «توحید» (کافران و مشرکان) و مؤاخذه‌ی بسیار سخت کافران ظالم بیان می‌گردد.

به وجهی دیگر: در آیات گذشته تسلیم و سرسپردگی حضرت «ابراهیم خلیل» ﷺ در مقابل «الله» ﷻ بیان گردید؛ چنان که طبق حکم خداوند متعال و با توکل بر او تعالی، زن و فرزندش را به بیابان بی‌آب و علف «مکه» آورد و تنها رها ساخت و برای سعادت دنیا و آخرت‌شان دعا کرد و او تعالی هم پریشانی‌های وی را برطرف فرمود. حال در پایان سوره‌ی مبارکه «رسول‌الله» ﷺ را در برابر عکس‌العمل‌ها و برخوردهای نامناسب مشرکان و کفار تسلّی می‌دهد و به ایشان ﷺ تذکر می‌دهد که باید صبر کنند که او ﷺ خود آنان را به سزای اعمال‌شان خواهد رسانید<sup>(۱)</sup> و در ضمن، نتیجه‌ی مکر و حیل‌های ظالمان را بیان می‌کند و اشاره می‌فرماید که آنان با این کارها نمی‌توانند به تو ضرری برسانند. (اساساً داستان حضرت «خلیل» ﷺ با جریاناتی که برایش اتفاق افتاد، خود تسلّی و تقویت برای «نبی کریم» ﷺ است.)

در ادامه، مسأله‌ی «معاد» و در پایان، به مناسبت ابتدای سوره که درباره‌ی «توحید» بود، باز موضوع «توحید» را مطرح می‌کند.

مناسبت دیگر این هم می‌تواند باشد که در گذشته آمده بود که حضرت «ابراهیم» علیه السلام در مورد کعبه الله و سرزمین آن دعای امن کرد و اکنون حالات ناامنی - خصوصاً در امر دین - و ثمره‌ی آن را بیان می‌فرماید. گویا در میان این آیات مناسبت ضد و نقیض برقرار است.

این آیات کریمه برای پیامبر صلی الله علیه و آله تسلی و در عین حال تهدیدی سخت برای امت و تمام مخاطبان دعوت ایشان علیهم السلام است<sup>(۱)</sup>؛ چون بیان گر این مطلب است که مخالفت با انبیا علیهم السلام موجب خسران و زیان است.

## تفسیر و تبیین

وَلَا تَحْسَبَنَّ اللَّهَ غَافِلًا... (۴۲)

وَلَا تَحْسَبَنَّ اللَّهَ غَافِلًا... - ﴿غَافِلًا﴾ از «غفلت» است که در عربی عبارت است از: «عدم الإطلاع عن حقيقة الأمور».

سؤال: چرا خداوند متعال به پیامبر خود صلی الله علیه و آله - می‌گوید: ﴿وَلَا تَحْسَبَنَّ اللَّهَ غَافِلًا﴾؛ در حالی که هیچ‌گاه چنین چیزی در ذهن و فکر ایشان علیهم السلام خطور نکرده بود و اصلاً این شأن پیامبر نیست که آن ذات علیم و خبیر را از امور بندگان غافل بداند. پس، این خطاب به چه معناست؟

جواب اول: این خطاب عام و برای هر آن کسی است که ممکن است نسبت به اوصاف خداوند متعال جاهل باشد. یعنی: «ای مخاطب و ای انسان! هرگز گمان مبر...»<sup>(۲)</sup>

۱- تفسیر ابوسعود: ۳/ ۲۷۴.

۲- البحر المحيط: ۵/ ۴۳۵- روح المعانی: ۱۳/ ۳۰۶.

**جواب دوم:** خطاب برای پیامبر ﷺ و اما در حقیقت منظور بیدار کردن امت ایشان عَلَيْهِمُ السَّلَامُ است.<sup>(۱)</sup> در این صورت، خطاب به ایشان عَلَيْهِمُ السَّلَامُ بر این مناسبت که آن حضرت عَلَيْهِمُ السَّلَامُ رییس امت است و این یک قانون است که چنانچه خوف صدور خطایی از کوچک‌ترین درمیان باشد، رییس و بزرگ آنان مورد تذکر و خطاب قرار می‌گیرد تا زیردستان بهتر متوجه شوند.

صحیح‌ترین قول همین است.

**جواب سوم:** خطاب برای پیامبر ﷺ، اما بر سبیل فرض محال است. این توجیه می‌تواند به قول دوم برگردد و گفتیم که قول صحیح هم همین معنا است. إِنَّمَا يُؤَخِّرُهُمْ لِيَوْمٍ تَشْخَصُ فِيهِ الْأَبْصَارُ - یعنی: «إِنَّمَا يُؤَخِّرُهُمْ لِيَوْمٍ تَشْخَصُ فِيهِ الْأَبْصَارُ» (به تأخیر می‌اندازد عذاب و مؤاخذه‌شان را برای روزی که در آن چشم‌ها خیره می‌شوند).

﴿تَشْخَصُ﴾ از «شخص» به معنای «ایستادن و بلند شدن» است. «شخص الرجل» یعنی «بلند شد مرد». کلمه‌ی «شخص» که برای انسان مورد استفاده است، از همین ماده است؛ زیرا قامت او راست است و از دور مشخص و معین و از سایر حیوانات ممتاز می‌شود؛ بر خلاف سایر حیوانات که این‌گونه نیستند. «شخص البصر» که نتیجه‌ی حیرت و دهشتی است که در وجود انسان پیدا می‌شود، هم از همین ماده است. («رفع البصر وفتحه کاملاً کالمتحیر»). در عربی به بالا گرفتن چشم‌ها در اثر ترس و وحشت؛ به گونه‌ای که انسان نتواند چشمانش را پایین بگیرد؛ «شخص» می‌نامند. ﴿تَشْخَصُ فِيهِ الْأَبْصَارُ﴾ یعنی «خیره می‌شوند در آن روز چشمان». خیره شدن چشمان حاکی از وحشت فوق‌العاده‌ی حاکم بر انسان در آن روز است.

مقصود آیه ابلاغ و تذکر این مطلب است که مؤاخذه نشدن عاصیان از طرف خداوند متعال به این معنا نیست که او عَزَّ وَجَلَّ از حال آنان خبر ندارد، بلکه در این دنیا به سزای اعمال‌شان نمی‌رساند و به آنان مهلت می‌دهد و عقاب و عذاب‌شان را برای روز قیامت گذاشته است؛ روزی که چشمان انسان از شدت وحشت خیره می‌مانند.

مُهَطِّعِينَ مُقْنَعِي رُءُوسِهِمْ... (۴۳)

مُهَطِّعِينَ مُقْنَعِي رُءُوسِهِمْ... - ﴿مُهَطِّعِينَ﴾ به معنای شتاب کنندگان، از «إهطاع» است. <sup>(۱)</sup> «هَطَّعَ، يَهْطَعُ، هَطْوَعًا» یعنی «أَسْرَعُ مُقْبِلًا خَائِفًا» <sup>(۲)</sup> (با خوف و تند رفت). یعنی «رفتن سریعی که همراه با خوف باشد». بعضی این کلمه را صفت ﴿الْأَبْصَرُ﴾ گفته‌اند.

به طور کلی در معنای این کلمه چهار قول از علمای تفسیر نقل شده است؛ بدین شرح:

۱. «ابوعبیده» رضی الله عنه می‌گوید: ﴿مُهَطِّعِينَ﴾ به معنای «مُسْرَعِينَ» است. «أهطع الرجل» یعنی «أَسْرَعُ» (مرد شتافت) و «أهطع البعير» یعنی «أسرع البعير» (شتر شتابان راه رفت). مقصود این است که مردم با مشاهده‌ی آن روز هولناک با عجله و شتابان راه می‌روند.

۲. «احمد بن یحیی» رضی الله عنه می‌گوید: به معنای «نگاه کردن در غایت ذلت و خشوع توأم با غم و اندوه» است.

۳. به معنای ساکت و خاموش است. «أهطع الرجل» یعنی «سکت الرجل» (مرد خاموش شد). معنا این که: مجرمان ظالم در اثر شدت وحشت و خوف آن روز همه ساکت می‌مانند و یارای سخن گفتن ندارند و هیچ کس از دیگری چیزی نمی‌پرسد.

۴. «لیث» رضی الله عنه معنای «قَرَّو ذَلَّ» را در نظر گرفته است. یعنی «ذلیل شد» <sup>(۳)</sup> (در آن روز ذلیل می‌شوند). این قول، قریب به قول «احمد» رضی الله عنه است، اما معنای نخست (شتابان) صحیح‌تر است.

۱- تفسیر ابن ابی حاتم از ابن عباس رضی الله عنهما: ۳۷/۶، ش ۱۳۱۵۴- تفسیر طبری: ۴۶۸/۷، ش ۲۰۸۷۱.

۲- تفسیر مظهري: ۱۲۳/۴.

۳- تفسیر کبیر: ۱۴۱/۱۹.

﴿مُقْنِي﴾ صفت سوم آنان است. پس ﴿مُهْطِعِينَ مُقْنِي رُؤُسِهِمْ﴾ بیان گر این مطلب است که آنان روز قیامت دارای هر دو حالت خواهند شد.

﴿مُقْنِي﴾ از «إقناع» به معنای «رفع الرأس والنظر في ذلّ وخشوع» است. «قنع، يقنع» در اصل به معنای «بلند کردن» است. در این جا یعنی «رفع الرأس ذليلاً»<sup>(۱)</sup> ﴿مُقْنِي رُؤُسِهِمْ﴾ یعنی «رافعی رؤوسهم ذللاً» (سرهای شان را با ذلّت و شرمندگی بالا می گیرند و ذلیلانه نظر می کنند).<sup>(۲)</sup>

«قناع» به روپوش و روسری زن می گویند.

لَا يَرْتَدُّ إِلَيْهِمْ طَرْفُهُمْ - ﴿طَرْفُهُمْ﴾ فاعل ﴿لَا يَرْتَدُّ﴾ است و «طَرْفٌ» به «دو گوشه‌ی چشم» می گویند. یعنی «دیدگان آنان به جانب خودشان بر نمی گردد تا بنگرند که خود چه حالی دارند.»

وَأَقْعَدُّهُمْ هَوَاءً - ﴿أَقْعَدُّهُمْ﴾ جمع «فؤاد» است و - چنان که آوردیم - در اصل به معنای «سینه» است، ولی در این جا به معنای «قلب» است. ﴿هَوَاءً﴾ به معنای «خالی» است. در عربی «جو» و «هوا» و «خلاء» به فضایی می گویند که از اجسام و اجرام خالی باشد. فلاسفه به فضای خالی ما بین زمین و آسمان «خلاء» می گویند. باد را «هوا» می گویند؛ چون از فضا و میدان خالی جو می آید. مقصود این است که در آن روز کثرت و شدت بیم و وحشت قیامت طوری دلهای آنان را به خود مشغول می کند که از هر گونه عقل و فکر و تصوّرات دیگر خالی می ماند.<sup>(۳)</sup>

وَأُنذِرِ النَّاسَ يَوْمَ يَأْتِيهِمْ... (۴۴)

در آن آیه‌ها «الله» ﷻ حالات ذاتی ظالمان و مشرکان را خبر داد که چه گونه و با چه وضعی سر از گور بیرون می آورند و در صحرای محشر حاضر می شوند. حال باز

۱- ر.ک: همان.

۲- تفسیر قرطبی: ۳۷۶ / ۹.

۳- روح المعانی: ۳۱۰ / ۱۳.

به پیامبر گرامی خویش دستور می‌دهد احوال آنان را بعد از مرگ به هنگام قیام در روز قیامت به آنان گوش‌زد کند که آنان از احوال و دهشت آن روز خبر ندارند.

وَأَنْذِرِ النَّاسَ يَوْمَ يَأْتِيهِمُ الْعَذَابُ - به پیامبر خود دستور می‌دهد که تو چون مُنذِر و ترساننده‌ای، مردم را از روزی که عذاب به سراغ‌شان می‌آید، بترساند و با این کار از ورود آنان در جهنم و گرفتار شدن به عذاب جلوگیری کند که آنان خودشان نمی‌دانند؛ زیرا از احوال قیامت کسی سر در می‌آورد و آن را درک می‌کند که دلی صاف و شفاف داشته باشد. حضرت «علی» رضی الله عنه می‌گفتند که قیامت، بهشت و سایر حقایق اخروی برای من به قدری یقینی‌اند، که اگر پرده‌ها از آن برداشته شود و برای من ظاهراً منکشف گردند، بر یقین من چیزی افزوده نمی‌شود.<sup>(۱)</sup>

«الف و لام» در لفظ ﴿النَّاسُ﴾ نزد بعضی برای جنس و یا استغراقی است و این دلیل بر ختم «نبوت» است؛ زیرا «ناس» در اصل به معنای «ما یؤنس بالتکلیف» است و بنابراین، در آن تمام مکلف‌ها (همه‌ی انسان و جن‌ها) داخل‌اند.

لفظ ﴿الْعَذَابُ﴾ دلالت بر وجود یک محذوف می‌کند؛ یعنی: «وَأَنْذِرِ النَّاسَ مِنْ عَذَابِ يَوْمٍ يَأْتِيهِمُ الْعَذَابُ...».<sup>(۲)</sup>

فَيَقُولُ الَّذِينَ ظَلَمُوا... - «ف» در جواب ﴿وَأَنْذِرِ النَّاسَ﴾ است.

تُجِبُ دَعْوَتَكَ - ﴿تُجِبُ﴾ در جواب امر ﴿أَخْرَجْنَا﴾ واقع شده و به همین وجه مجزوم است.

وَتَتَّبِعِ الرَّسُولَ - فعل ﴿تَتَّبِعِ﴾ نیز جواب امر است و در محل جزم قرار دارد. در این جا با وجود آن که مضارع است و در آخر آن کسره نمی‌آید، اما به علت اجتماع ساکنین به مطابق قاعده‌ی «الساکن اذا حُرِّك حَرَكَ بِالْكَسْرِ» آخرش مکسور شده است.

۱- اشاره به این مقوله‌ی معروف ایشان دارد: «لَوْ كُنَّيْفُ الْغَطَاءِ مَا اَزْدَدْتُ يَقِينًا» (به روایت ابونعیم در حلیة الأولیاء). این قول از حضرت «ابوبکر صدیق» رضی الله عنه و «عامر بن عبد القیس» و «ربیع بن خثیم» هم مروی است. (ر.ک: الآداب الشرعية: فصل «الطعن علی العلماء» - رساله‌ی قشیری: باب «الیقین» - إحياء علوم الدین: کتاب أسرار الصلوة).

۲- ر.ک: تفسیر اللباب: ۴۰۹/۱۱ - الدر المصون: ۱۲۳/۷.

أَوَلَمْ تَكُونُوا أَقْسَمْتُمْ... - این جا پیش از این، جمله‌ی «يَقُولُونَ» یا «قيل لهم» محذوف است. یعنی «قيل لهم: أَوَلَمْ تَكُونُوا...». ﴿زَوَالٌ﴾ به معنی «زایل شدن» است. از آنان پرسیده می‌شود: آیا پیش از این قسم نمی‌خوردید که برای شما در دنیا زوالی نیست (نمی‌میرید یا خاک خواهید شد)؟! (۱)

### وَسَكَنْتُمْ فِي مَسَاكِنِ الَّذِينَ ظَلَمُوا... (۴۵)

وَسَكَنْتُمْ فِي مَسَاكِنِ الَّذِينَ ظَلَمُوا... - ﴿سَكَنْتُمْ﴾ از «سكنی» یعنی «وطن گرفتن» و «سکونت در جایی» است. (۲) یعنی: و شما در مساکن کسانی که ظالم بودند و گرفتار عذاب ما شدند، سکونت نمودید.

این جمله را می‌توان به دو وجه معنا کرد؛ یکی به معنای حقیقی کلمات. یعنی: شما حقیقتاً در مساکن و محلّ زندگی کسانی از اقوام ظالم (اقوام «نوح» و «هود» و «صالح» عليه السلام) که قبل از شما بودند و مورد عذاب الهی قرار گرفتند، سکونت کردید، ولی عبرت نکرديد و اصلاً فکر نکرديد پیش از شما این جا چه کسانی بودند و سرنوشت‌شان چه شد؛ در حالی که باید درس عبرت می‌گرفتید تا به سرنوشت آنان دچار نشوید.

### فِي الدّٰهَبِيْنَ الْاَوَّلِيْنَ مِّنَ الْقُرُونِ لَنَا بَصَائِرٌ

معنای دیگر آن مجازی است. یعنی: شما با این که از نتیجه‌ی اعمال و نقشه‌ی آنان خبر داشتید، از هلاکت‌شان عبرت حاصل نکرده‌اید و بلکه اخلاق و رفتار بد آنان را در پیش گرفتید و با انتخاب «کفر» و دیگر معاصی، دنباله‌رو آنان شدید. (۳) در عرف و اصطلاح هم به کسی که رفتار و اخلاق و روش کسی را داشته باشد، می‌گویند: «فلان جانشین فلان کس است.» طبق این توجیه گویا به آنان گفته می‌شود: پیامبران

۱- البحر المحيط: ۴۳۶/۵ - روح المعانی: ۳۱۲/۱۳.

۲- ر.ک: البحر المحيط: ۴۳۶/۵ - تفسیر اللّٰب: ۴۱۰/۱۱.

۳- ر.ک: البحر المحيط: ۴۳۶/۵ - روح المعانی: ۳۱۳/۱۳.

ما شما را دعوت دادند که ایمان بیاورید و با آنان همسایه شوید، اما شما دعوت آنان را نپذیرفتید و همچواری با بزرگان ظالم خود را اختیار نمودید.  
در این جا هر دو معنا معتبرانند.

### وَقَدْ مَكَرُوا مَكْرَهُمْ... (۴۶)

این آیه داری سبب نزول خاصی است، اما در تعیین آن اختلاف وجود دارد.  
۱. گروهی از مفسران گفته‌اند: خداوند متعال در این آیه اشاره به مکر کفار گذشته می‌کند و بیان می‌دارد که کافران ظالم و بزرگی بودند که قصد داشتند با او تعالی درگیر شوند! خداوند ﷻ با بیان این مورد می‌خواهد پیامبر ﷺ را تسلی دهد.

علامه «سیوطی»، «ابن جریر»، «بغوی»، «قرطبی» و صاحب «تفسیر مظهری» ﷺ در سبب نزول این آیه، قصه‌ای از اسرایلیات که از حضرت «علی مرتضی» ﷺ روایت شده نقل نموده‌اند؛ بدین توضیح: وقتی «نمرود» نتوانست حضرت «ابراهیم» علیاً را در آتش بسوزاند و آن حضرت از «بابل» بیرون رفت، به وزیر خود گفت: من حتماً باید در مورد خدای «ابراهیم» تحقیق کنم. او برای این کار چهار عقاب بزرگ پرورش داد تا آن که کاملاً فربه و قوی شدند و سپس یک اتاقک درست کرد و در آن دو درب، یکی بالا و دیگری پایین، گذاشت و برای ورود هوا در آن سوراخ‌هایی ایجاد کرد. بعد از مدتی عقاب‌ها را گرسنه نگه‌داشت و سپس به چهار گوشه‌ی اتاقک بست و بالای آن چوبی نصب کرد و بر روی آن گوشت نهاد. «نمرود» با یکی دیگر در اتاقک نشست و چون چشم عقاب‌های گرسنه به گوشت افتاد، برای رسیدن به آن پرواز کردند و اتاقک هم به هوا برخاست. عقاب‌ها همین‌طور بالا و بالاتر صعود می‌کردند تا آن که زمین کاملاً از دید «نمرود» و همراهش ناپدید شد و وقتی دیدند



خدا دیده نمی‌شود، گوشت را به قسمت پایین منتقل کردند و عقاب‌ها هم به جهت پایین آمدند. این مکرری بود که به سبب آن نزدیک بود کوه‌ها از جا بجنبند!<sup>(۱)</sup>  
صاحب «روح المعانی» این روایت را فاقد اعتبار دانسته است.<sup>(۲)</sup>

۲. عده‌ای دیگر از مفسران می‌گویند: این آیه اشاره به قصه‌ی زنی متهم از «بنی عدنان» دارد که در نزدیکی «عرفات» زندگی می‌کرد. در آن حدود کوهی بود به نام «جبل الحلف» بود که اعتقاد مردم بر این بود که هر کس متهم به کاری شود، چون بالای آن کوه برود و سوگند بخورد، اگر دروغ سوگند یاد کرده باشد، هلاک می‌شود و چنانچه نجات یابد، دلیل برائت‌اش خواهد بود. آن زن به زنا متهم بود و شوهر او می‌خواست او را بکشد. زن درخواست کرد او را به آن کوه ببرد تا سوگند یاد کند که اگر خطا کار باشد، از بین می‌رود و اگر نه، در ادعای پاکی خود صادق است. مرد قبول کرد. زن حيله و مکر به کار برد؛ از معشوق خود که با او زنا کرده بود خواست آن‌جا بیاید و هنگامی که بر کوه صعود می‌کند، او خود را از حیوان سواری می‌اندازد و او باید در سوار کردنش با شوهرش همکاری کند - و یا در لحظاتی که می‌خواهد سوگند بخورد، به بهانه‌ی آب‌دادن، به او نزدیک شود؛ به طوری که دست‌اش به او بخورد. این تدبیر به کار رفت و زن در آن‌جا سوگند یاد کرد که هیچ کس به وی دست نزده است؛ «إِلَّا هُمَا» (مگر این دو نفر) که یکی شوهرش بود و دیگری همان مرد! از آن‌جا که سوگند زن راست بود، هلاک نشد و اما کوه از این مکر تکه تکه گردید!<sup>(۳)</sup>

این قصه هم مثل همان واقعه، بی‌اساس است.<sup>(۴)</sup>

۱- بخوانید: تفسیر ابن‌ابی‌حاتم: ۳۹ / ۶، ش ۱۳۱۶۳- تفسیر طبری: ۴۷۵ / ۷ - ۴۷۴، ش ۲۰۹۱۹ الی ۲۰۹۲۷- تفسیر بغوی: ۴۱ / ۳ - ۴۰- تفسیر قرطبی: ۳۸۱ / ۹ - ۳۸۰- تفسیر مظهری: ۱۲۵ / ۴.

۲- روح المعانی: ۳۱۷ / ۱۳. (همچنین ابن عطیه) که انتساب آن را به حضرت «علی» رضی الله عنه ناصحیح دانسته (المحرر الوجیز: ۱۱۳ / ۴) و صاحب «تفسیر مظهری» (۱۲۵ / ۴) که پس از نقل آن، آن را خلاف عقل و فاقد ثبوت به نقل معتمد گفته است).

۳- به نقل اندلسی در البحر المحیط: ۴۳۸ / ۵ - و آلوسی در روح المعانی: ۳۱۷ / ۱۳ - ۳۱۶.

۴- همان.

۳. قول صحیح این است که سخن درباره‌ی کفار «مکه» است که بارها برای نابودی پیامبر ﷺ مکر و حيله به کار بردند، اما موفق نشدند و در نهایت خداوند متعال جزای مکر آنان را داد؛ چنان که خود آنان در «بدر» و مهالک دیگر نابود شدند.

وَقَدْ مَكَرُوا مَكْرَهُمْ - یعنی «مکراً کاملاً».

بعضی از مفسران قایل اند که ضمیر ﴿مَكْرُوا﴾ راجع به طرف جمله‌ی ﴿الَّذِينَ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ﴾ [براهیم: ۴۵] است. یعنی گذشتگان شما کفار هم برای امحای «توحید» و نابودی پیامبران ﷺ دست به مکر و توطئه زده بودند. بعضی دیگر قایل اند که ضمیر راجع است به طرف قوم «رسول الله» ﷺ است؛ یعنی: و به تحقیق که مکر کردند این کافران برای تو ای پیامبر. برخی دیگر هم آن را مربوط به همان مکر خاص که توسط «نمرود» اتخاذ گردید، دانسته‌اند.<sup>(۱)</sup> به هر سخن منظور این است که از طرف خداوند متعال مکرشان خنثی گردیده و خودشان با سرنوشت شومی مواجه گردیده‌اند.

امروزه هم مکر کفار علیه مؤمنان هست و آنان هر روز در این فکراند که چگونه «اسلام» و مسلمانان را نابود کنند. حدوداً از قرن هشتم هجری به بعد سیل مکر و توطئه‌ی جهان «کفر» به طرز عجیبی به سوی «اسلام» و مسلمانان سرازیر گشته و هنوز هم در جوش و خروش است و به‌طور روز افزون شدت می‌یابد. نخستین توطئه‌ی کفار، ترویج نظام بانک‌داری بر پایه‌ی سود و ربا در کشورهای اسلامی بود تا با استفاده از این شیوه و با خوراندن مال حرام به مسلمانان آنان را از شهادت تهی گردانند و در نتیجه از صحنه‌های مختلف نبرد فراری دهند. دومین توطئه، ترویج عکس و فیلم‌های گمراه‌کن و مبتذل برای فاسد کردن افکار و عقاید و اخلاق جامعه‌ی اسلامی بود. در حدیث آمده است که هر کس به لهو و لعب مشغول شود، توجه و فکر او از طرف «الله» ﷻ به همان جانب برمی‌گردد و به همان امور متوجه و مشغول می‌شود.

۱- تفسیر کبیر.

سومین توطئه‌ی کفار جلوگیری از نشر فرهنگ قرآنی است. در ادوار گذشته مدارس دولتی به این سبک و مبانی اصلاً وجود نداشته‌اند، اما در این دوره به بهانه‌ی فراگیری علوم دنیوی و سیاست‌های جدید و ... این نوع مدارس برای ترویج تعلیمات جدید عصری در تمام دنیا رواج پیدا کرده‌اند و وضعیت طوری شده که مردم به امید این که در کارها و دستگاه‌های دولتی راه پیدا کنند و حقوق بگیر شوند، تماماً به سمت این مدارس روی نموده‌اند و اگر یک نفر برای آموزش «قرآن» داوطلب گردد، در مقابل، صد تن دیگر راه مدارس دولتی را در پیش می‌گیرند. بی‌تردید این نهادها در صورتی که کاملاً بر مبانی فکر و اصول غربی باشند، در جوامع مسلمان همه برای ریشه‌کنی «اسلام» و دشمنی با آن پایه‌ریزی شده‌اند. سردمداران «کفر» به قدری در برنامه‌ها و توطئه‌های خود علیه «اسلام» موفق و کارآزموده شده‌اند که امروز دیگر آسوده خاطر نشسته و از خود ما مسلمانان علیه ما در قالب مذاهب و حرکات و جریان‌های فکری و عقیدتی کار می‌گیرند. حالا این قدرت خداوند متعال است که با وجود این حالات نگران‌کننده، باز هم تعلیمات «قرآن» ادامه دارد؛ چون خود وعده فرموده است که: ﴿إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ﴾ [حجر: ۹]. اگر این تحقق وعده‌ی الهی نبود، تا حال از ما مسلمانان خبری نبود. بنابراین، برای حفاظت دین «اسلام» باید فکر کرد که نزد خداوند متعال آن قدر که فکر برای «اسلام» ارزش دارد، عمل ندارد. نزد خداوند متعال ارزش یک آه که به خاطر «اسلام» و دفاع از آن کشیده می‌شود، از عبادت صد سال مقبول‌تر است.

وَعِنْدَ اللَّهِ مَكْرُهُمْ - دو معنا در این جمله‌ی مبارکه محتمل است:

۱- «وَعِنْدَ اللَّهِ ثَابِتٌ جَزَاءُ مَكْرِهِمْ.» (سزای توطئه و مکر آنان پیش «الله» وَعِنْدَ اللَّهِ ثابت است و تحقق می‌یابد.)

۲- «وَعِنْدَ اللَّهِ تَضَعِيفٌ مَكْرِهِمْ.» (تضعیف و نابودی توطئه‌ی آنان نزد خداوند متعال

هست.)

وَإِنْ كَانَ مَكْرُهُمْ لِتَزُولَ مِنْهُ الْجِبَالُ - یعنی «بفکرهم وزعمهم» و این جمله برای بیان غایت مکر آنان است. یعنی اگرچه به فکر و گمان‌شان به وسیله‌ی مکرشان کوه‌ها زایل شوند.

در تفسیر ﴿الْجِبَالُ﴾ که مراد از آن آیا حقیقتاً کوه‌ها هستند یا معنای مجازی دارد، هر دو قول وجود دارند؛ گروهی از مفسران کوه‌های حقیقی را مراد دانسته‌اند و گروهی دیگر معنای مجازی آن را. آنان که معنای مجازی را مورد نظر دانسته‌اند، در تعیین آن اختلاف نظر دارند؛ بعضی می‌گویند: منظور، «رسول‌الله ﷺ» است؛ چون تمام عقاید آن حضرت ﷺ مثل کوه مستحکم و قوی‌اند و جمع آوردن «جبال» به اعتبار تعظیم ایشان ﷺ و یا به ملاحظه‌ی تمام عقاید ایشان ﷺ است. این، قول اکثر مفسران است.<sup>(۱)</sup> نزد بعضی دیگر مراد، پیامبر ﷺ و «اسلام» و «قرآن» - مجموعاً - است که کفار همیشه درصدد نابودی آن‌ها بودند. بعضی هم «دین اسلام» یا «قرآن» را و یا «دلایل» را مراد دانسته‌اند.<sup>(۲)</sup>

#### فَلَا تَحْسَبَنَّ اللَّهَ مُخْلِفًا... (۴۷)

در آیات گذشته خداوند متعال رسول خویش - ﷺ - را در مقابل رفتار بد کفار و ظالمان تسلّی بخشید و مزید بر آن، حالت آخری آنان و نتیجه‌ی مکر و حيله‌ی دنیوی‌شان را بیان فرمود. در این آیه‌ها هم اول «رسول‌الله ﷺ» را تسلّی می‌دهد و بعد مسأله‌ی «معاد» و نتیجه‌ی اعمال هر انسان را بیان می‌کند و خاتمه‌ی سوره را به مناسبت ابتدای سوره که به «توحید» شروع شده بود، باز به «توحید» ختم می‌فرماید. «نعم الإبتداء ونعم الإنتهاء!»

فَلَا تَحْسَبَنَّ اللَّهَ مُخْلِفًا وَعْدِهِ رُسُلَهُ - فاعل ﴿فَلَا تَحْسَبَنَّ﴾ ضمیر محذوف «أنت» است و هر دو احتمال که در ﴿وَلَا تَحْسَبَنَّ﴾ [ابراهیم: ۴۲] قبلی وجود داشت، این جا نیز هست؛ یعنی

۱- معارف القرآن: ۲۶۱ / ۵.

۲- ر.ک: تفسیر کبیر: ۱۴۵ / ۱۹ - ۱۴۴ - تفسیر قرطبی: ۳۸۱ / ۹.

خطاب یا به نبی ﷺ - به معنای مخصوصی که آوردیم - است یا به هر مخاطب دیگر. معنا این که: هر گز گمان مبر «الله» ﷻ با رسولان خویش خلاف وعده می‌کند. این سنت الهی، شامل نمایندگان رُسل - آنان که کار و راه رُسل را پس از آنان ادامه می‌دهند - نیز هست.

خداوند متعال نه تنها با «رُسل» که با هیچ کس وعده‌اش را خلاف نمی‌کند و در این سخن وجه تخصیص «رُسل» این است که او تعالی قصد دارد با بیان حالات انبیا ﷺ، پیامبر خویش - ﷺ - را تسلی دهد.

إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ ذُو انْتِقَامٍ - ﴿عَزِيزٌ﴾، صفت مفرد و ﴿ذُو انْتِقَامٍ﴾، صفت مرکب است. به کاربردن این دو صفت، اشاره به این مطلب دارد که خداوند متعال به اعتبار ذات و صفات خود به لحاظ قدرت بر مخلوقات، ﴿عَزِيزٌ﴾ (غالب) است و در حق آنان ﴿ذُو انْتِقَامٍ﴾ است. مدار این صفت برای مجرمان است و در حق آنان متحقق می‌شود؛ یعنی به وجه کامل مجرمان و بدکاران را مجازات می‌کند و از آنان انتقام می‌گیرد. این آیه برای آن حضرت ﷺ یک تسلی و برای ما افراد امت، یک تهدید سخت - در صورت مخالفت با انبیا ﷺ - است.

#### يَوْمَ تُبَدَّلُ الْأَرْضُ... (۴۸)

این جمله‌ی مبارکه استینافیه و مستقل است و به همین جهت در ابتدای آن «واو» نیاورد. به لحاظ مناسبت تفسیری، این آیه جواب این سؤال قرار می‌گیرد: وقتی خداوند متعال «ذو انتقام» است، این انتقام در کجا و چه زمانی صورت می‌گیرد؟ در این آیه جواب می‌دهد:

يَوْمَ تُبَدَّلُ الْأَرْضُ غَيْرَ الْأَرْضِ... - یعنی روزی که این زمین به غیر از این زمین (زمینی دیگر) و آسمان به غیر از این آسمان مبدل می‌شود.

نزد بعضی ﴿يَوْمَ﴾ ظرف برای فعل محذوف «انتظر» است؛ یعنی: «انتظر یوم تبدل...».

برخی قایل اند: جمله‌ی ﴿يَوْمَ تُبَدَّلُ الْأَرْضُ غَيْرَ الْأَرْضِ﴾ ظرف برای ﴿ذُو أَنْتِقَامٍ﴾ [ابراهیم: ۴۷] است و در اصل «فی یوم» بوده است، اما «فی» حذف شده و ﴿يَوْمَ﴾ منصوب به نزع خافض گردیده است. یعنی عامل جار آن حذف و در عوض، به آن فتحه که اخف الحركات است، داده شده است.

این آیه اشاره دارد که «انتقام» دو قسم است: دنیوی و آخروی و چون انتقام دنیوی در مقابل نوع آخروی ناچیز بود، آن را ذکر نفرمود.

### آیا زمین محشر همین خواهد بود؟

در آیه‌ی مورد بحث، سخن از تبدیل شدن زمین در زمان حشر و محاسبه به میان آمده است. در این مورد که آیا در آن روز ذات زمین تبدیل و عوض می‌شود یا صفات آن، اختلاف وجود دارد و از علمای متقدم و متأخر هر دو قول نقل شده‌اند.

این اختلاف نظر ریشه در اختلاف و تفاوت احادیث وارده در این خصوص دارد؛ از احادیثی ثابت می‌گردد که این تبدیل ذاتی خواهد بود (خود زمین عوض می‌شود و زمینی دیگر فرش می‌گردد) و در مقابل، احادیثی هست که از آن برمی‌آید زمین همین خواهد بود و صفات آن عوض می‌شود.

احادیث دسته‌ی اول عبارت‌اند از:

۱) امام «بیهقی» رحمته الله علیه از حضرت «ابن مسعود» رضی الله عنه به سند صحیح روایت کرده که پیامبر صلی الله علیه و آله و سلم فرمودند:

«زمین محشر از نقره‌ی سفید و خالص خواهد بود که هیچ خون به ناحقی بر روی آن ریخته نشده و هیچ گناهی در آن انجام نگرفته است.»<sup>(۱)</sup>

این حدیث را «ابن جریر طبری» رحمته الله علیه و کسانی دیگر نیز روایت کرده‌اند.<sup>(۲)</sup>

۱- به روایت بیهقی در البعث والنشور از ابن مسعود رضی الله عنه مرفوعاً و موقوفاً (الدر المنثور: ۴ / ۹۰).  
 ۲- به روایت طبری در تفسیر از ابن مسعود و انس رضی الله عنهما موقوفاً: ۷ / ۴۸۰ - ۴۷۹، ش ۲۰۹۴۱ الی ۲۰۹۴۶ - و حاکم در مستدرک موقوفاً: کتاب الأحوال / ش ۸۶۹۹ (و ذهبی گفته: «اسناد قوی») و

۲) در «صحیح بخاری» و «صحیح مسلم» از حضرت «سهل بن سعد» رضی الله عنه روایت شده که آن حضرت رضی الله عنه فرمودند:

«مردمان در روز قیامت بر زمینی حشر می‌شوند که مانند آرد سفید خواهد بود و در آن برای هیچ کس علامتی وجود نخواهد داشت [بدون برجستگی و آثار بنا و کاملاً صاف و هموار خواهد بود].»<sup>(۱)</sup>

و این مطلب از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما هم روایت شده است.<sup>(۲)</sup>

۳) در حدیثی دیگر آمده است که مؤمنان در آن روز وقتی گرسنه می‌شوند، از همان زمین زیر پای‌شان می‌خورند.<sup>(۳)</sup>

مجموع این احادیث دلالت دارند که در آن روز ذات و اصل زمین عوض می‌شود. در مقابل این احادیث، از روایاتی دیگر معلوم می‌گردد که این تغییر در صفات خواهد بود و اصل زمین برقرار می‌ماند. مثلاً:

۷۸۰۰ (و ذهبی «صحیح علی شرط شیخین» گفته است) - و طبرانی در معجم کبیر مرفوعاً: ش ۸۹۰۸ و ۱۰۱۷۰ و در معجم اوسط: ش ۷۱۶۷- و عبدالرزاق در مصنف: التفسیر/ ش ۱۴۲۴- و بزار در مسند مرفوعاً: ش ۱۸۵۹- و ابن ابی عاصم در الأوائل: ش ۱۷۸- و ابن مردویه از علی رضی الله عنه مرفوعاً- و هناد در الزهد: ش ۳۸۹- و ...

۱- به روایت بخاری در صحیح: کتاب الرقاق/ باب ۴۴ «يقبض الله الأرض»، ش ۶۵۲۱- و مسلم در صحیح: کتاب صفة القيامة/ باب ۳، ش ۲۸ (۲۷۹۰)- و ابن حبان در صحیح: ش ۷۳۲۰- و ابویعلی در مسند: ش ۷۱۴۹- و بیهقی در شعب الإیمان: باب هشتم/ ش ۳۵۱- و طبرانی در معجم کبیر: ش ۵۷۷۵- و بغوی در شرح السنّة: ش ۴۳۰۵ و در تفسیر- و طبری در تفسیر: ۴۸۰/ ۷، ش ۲۰۹۵۱- و ...

۲- به روایت طبری در تفسیر از ابن عباس رضی الله عنهما موقوفاً با الفاظ «زعم [ابن عباس] أنها تكون فضة»، ۷/ و بیهقی در الأسماء والصفات با الفاظ «تذهب آكامها وجبالها وأوديتها وشجرها وما فيها، وتمد مد الأديم العكاظي، أرض بيضاء مثل الفضة، لم يسفك فيها دم ولم يعمل عليها خطيئة.» (الدر المنثور) و البته از این سخن دوم ایشان مطلبی استخراج می‌شود که مؤلف گرامی رضی الله عنه در نظریه‌ی گروه دوم آورده‌اند و به این روایت ایشان رضی الله عنه در آن جا استناد کرده‌اند.

۳- به روایت طبری در تفسیر از سعید بن جبیر رضی الله عنه با الفاظ «تبدل الأرض خبزة بيضاء يأكل المؤمن من تحت قدميه.» و از محمد بن کعب قرظی رضی الله عنه یا محمد بن قیس رضی الله عنه به همین معنا: ۴۸۱/ ۷، ش ۲۰۹۵۹- ۲۰۹۶۰- و بخاری در صحیح از ابوسعید خدری رضی الله عنه مرفوعاً با الفاظ «تكون الأرض يوم القيامة خبزة واحدة يتكفؤها الجبار بيده كما يتكفأ أحدكم خبزته في السفر؛ نزلاً لأهل الجنة»: الرقاق/ باب ۵۶۲۰- و به همین الفاظ بیهقی در الأسماء والصفات: ش ۶۷۹- و بغوی در تفسیر: ۴۱/ ۳ و در شرح السنّة: ش ۴۳۰۶- و ...

۱) امام «حاکم نیشابوری» رحمته الله در «مستدرک» با سند قوی روایت کرده است: «روز قیامت زمین از اطراف کشیده و صاف و هموار و گسترده می‌گردد و تمام اولاد آدم بر روی آن حشر می‌شوند.»<sup>(۱)</sup>

۲) در روایتی دیگر از «ابن عباس» رضی الله عنهما آمده است: «درختان و کوه‌ها همگی از سطح زمین گم می‌شوند و زمین مانند یک پوست گشاده و پهن می‌گردد.»<sup>(۲)</sup>

از این روایت هم معلوم می‌شود که زمین همین خواهد بود و صفت آن تغییر می‌یابد.

خلاصه‌ی اختلاف این که: به نظر برخی مانند حضرت «ابن مسعود» رضی الله عنه، تغییر زمین در ذات و اصل خواهد بود. یعنی خداوند متعال آن را از ماده و جنسی دیگر درست می‌کند و از خاک نخواهد بود. و به نظر کسانی دیگر مانند حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما تغییر در صفات آن پیش می‌آید و به این صورت متحقق می‌گردد که مثل حالا بر آن کوه و درخت و غیره وجود نخواهد داشت. این اختلاف همواره میان علما و مفسران وجود داشته است<sup>(۳)</sup> تا آن که علامه «سید آلوسی» رحمته الله برای تطبیق روایات مقداری کوشش کردند و موفق شدند بین احادیث کمی تطبیق دهد.<sup>(۴)</sup> بعد از آن در دور علمای «دیوبند»، حضرت علامه حکیم الأمة «تهانوی» رحمته الله در تفسیر «بیان القرآن» طبق طریق علامه «آلوسی» رحمته الله نیز این مطلب را تا حدودی توضیح داده‌اند و

۱- به روایت حاکم در مستدرک از علی بن حسین از جابر رضی الله عنه مرفوعاً با الفاظ «تمد الأرض يوم القيامة مداً لعظمة الرحمن ثم لا يكون لبشر من بني آدم إلا موضع قدميه ...»: کتاب الأحوال / ش ۸۷۰۱ الی ۸۷۰۳ و گفته: «صحیح علی شرط الشیخین» و «ذهبی» رحمته الله نیز موافقت کرده است- و ابن ابی حاتم در تفسیر: سوره‌ی کهف- و هناد در الزهد: ش ۳۷۵- و ابونعیم در حلیة الأولیاء: تحت اسم «زین العابدین» رحمته الله.

۲- به روایت بیهقی در البعث والنشور از ابن عباس رضی الله عنهما موقوفاً. (الدر المنثور)

۳- برای آگاهی بیشتر از این اختلاف و احادیث وارده‌ی متفاوت، ن.ک: تفسیر مظهری: ۴/ ۱۲۶ الی ۱۲۹.

۴- ر.ک: روح المعانی.



علامه «انور شاه کشمیری» رحمته اللہ علیہ هم در «فیض الباری» (شرح «صحيح بخاری») این موضوع را مقداری تشریح کرده و در این مورد کتابی مستقل به نام «مرقاة الطارم علی حدوث العالم» هم با اشعار مغلق نوشته‌اند. مثلاً ایشان («کشمیری» رحمته اللہ علیہ) می‌فرماید: مراد از «تبدیل ارض» این است که خداوند متعال آن را از جنس جهنم خلق می‌کند. یعنی وقتی محاسبه‌ی بندگان تمام می‌شود، شعله‌ای از جهنم آن را جذب می‌کند و صورتش را تبدیل می‌نماید و می‌فرماید که در آن روز آسمان‌ها به جز جنت و زمین به جز جهنم از بین می‌روند. و تبدیل آسمان‌ها هم به این صورت خواهد بود که در آسمان قیامت خورشید و ماه و ستاره و غیره نیست و یک نوع دیگر اختیار می‌کند. خلاصه‌ی آن چه این بزرگواران در تطبیق و توضیح مجموعه‌ی این روایات آورده‌اند، طبق سخن علامه «تهانوی» رحمته اللہ علیہ این است:

در نفخه‌ی اول صور «اسرافیل» علیہ السلام، صفات زمین تغییر داده می‌شود. یعنی درخت‌ها و کوه‌ها از روی آن ناپدید می‌شوند و خود زمین به صورت صاف و هموار باقی می‌ماند. نفخه‌ی صور ثانی که دمیده می‌شود، خود زمین هم تماماً برچیده می‌شود و «اللہ» تعالی برای محاسبه‌ی بندگان زمینی دیگر به وجود می‌آورد. <sup>(۱)</sup>

بر این شرح و تطبیق، مؤیدی نیز وجود دارد که صاحب «تفسیر مظهری» آن را آورده است. <sup>(۲)</sup>

وَبَرَزُوا لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ - فاعل ﴿بَرَزُوا﴾ انسان‌ها و تمام مخلوقات عالم - اعمّ از موجودات زمینی و آسمانی - هستند. یعنی: تمام کاینات زمینی و آسمانی برای خداوند یکتا و قهار ظاهر می‌شوند. یعنی از قبرها بیرون می‌شوند.

۱- ر.ک: بیان القرآن: ۱۸ - معارف القرآن (اردو): ۵/ ۲۶۳.

۲- صاحب «تفسیر مظهری» (۴/ ۱۲۶) روایت مشار الیه را به نقل از «مسند عبد بن حمید» از «عکرمه» رحمته اللہ علیہ آورده است. «عکرمه» رحمته اللہ علیہ می‌فرماید: «بَلَّغْنَا أَنْ لَأَرْضُ تُطَوَّىٰ وَإِلَىٰ جَنبِهَا أُخْرَىٰ تُجْشِرُ النَّاسَ مِنْهَا إِلَيْهَا.» (ر.ک: معارف القرآن: ۵/ ۲۶۳ - الدر المنثور).

﴿بَرُّوْا﴾ از «بروز» است. «بارز» و «ظاهر» هر دو به معنای «ظهور» اند؛ با اندک تفاوتی که قبلاً آوردیم<sup>(۱)</sup> و همچنین «بارز» به چیز یا کسی می‌گویند که وقتی ظاهر شود، در مشاهده‌ی تمام افراد قرار می‌گیرد و همه او را می‌بینند و نیز مبارز و طرف مقابلی هم دارد که در این جا اعمالش می‌باشند. (اعراض که اعمال و عبادت انسان‌اند، در روز قیامت به صورت مجسم ظاهر می‌شوند و در مقابل انسان قرار می‌گیرند.)

### ﴿وَتَرَى الْمُجْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ...﴾ (۴۹)

﴿وَتَرَى الْمُجْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ مُّقْرَّنِينَ فِي الْأَصْفَادِ﴾ - یعنی: و می‌بینی تو (ای مخاطب!) در آن روز مجرمان را نزدیک و کنار هم در زنجیرها.

لفظ «جرم»، عام است و شامل هر گناه - اعم از «کفر»، «شرک»، کبایر و صغایر - می‌شود، اما در این جا مراد، جرم‌های بزرگی از قبیل «شرک» و «کفر» و «بدعت» هستند که مرتکب آن‌ها مستحق آتش جهنم قرار می‌گیرد.

﴿مُقْرَّنِينَ﴾ از «تقرن» به معنای «قرین کردن» و «وصل کردن» است. «مُقْرَّن» اسم مفعول به معنای «قرین هم کرده شده» است. منظور این است که هر قسم از مجرمان را با هم یک‌جا می‌کنند<sup>(۲)</sup> و گردن‌شان را با غلّ و زنجیر به هم می‌بندند؛ مانند «فرعون» و «نمرود» و «قارون» و امثال آنان که قرین یکدیگر خواهند شد و «عبد الله بن اُبی» با منافقان دیگر مثل خودش یک‌جا بسته می‌شود. (در آن روز بندگان نیک هم هر کدام در گروه‌های مخصوص خود جای می‌گیرند؛ مانند گروه علمای ربّانی، گروه خلفای اسلامی، گروه مجاهدان و ...).

﴿الْأَصْفَادِ﴾ جمع «صفا» است؛ به معنای «قید و زنجیرهای آهنی و محکم و قوی». «تصفید» به بستن زنجیر بر دست و پا گفته می‌شود، اما بیشتر برای بستن پاها به کار می‌رود و برای بستن دست‌ها به گردن اغلب «غلّ» استعمال می‌گردد. مقصود این

۱- در همین سوره/ تحت آیه‌ی ۲۱.

۲- روح المعانی: ۳۲۱/۱۳.

است که در روز قیامت مجرمان ردیف‌وار به زنجیرهای محکم آهنین کشیده می‌شوند و به دربار خداوند متعال احضار می‌گردند.

### سَرَابِلُهُمْ مِّنْ قَطْرَانٍ... (۵۰)

سَرَابِلُهُمْ مِّنْ قَطْرَانٍ - «سرابیل» جمع «سربال» و منتهی الجموع است؛ مثل «مصاییح». «سربال» در زبان عربی به پیراهنی می‌گویند که بدن را بپوشاند.<sup>(۱)</sup> به شلوار هم «سروال» می‌گویند؛ چون پاها را می‌پوشاند.

این کلمه در عربی «سربال» و «سروال» و در لغتی «شروال» هم آمده است<sup>(۲)</sup> و به معنای لباسی است که خشن و کلفت باشد و به شلوار هم می‌گویند.

﴿قَطْرَانٍ﴾ در اصل عربی، نام شیرهی درخت «أبهل» است<sup>(۳)</sup> که در زبان بلوچی آن را «رُوسُوك» می‌نامند. شیرهی این درخت فوق‌العاده چسبنده است و به هر نقطه‌ی بدن انسان اصابت کند، ایجاد خارش می‌نماید. مزاج آن بسیار گرم و دارای حرارت شدید است. برخی «قَطْران» را «قیر» ترجمه کرده‌اند.<sup>(۴)</sup> «قیر» هم وقتی داغ می‌شود، بسیار خطرناک و حرارت آن غیر قابل تحمل می‌شود.

منظور این است که به دوزخیان، لباسی پوشانیده می‌شود که آتش را به خوبی و با سرعت به طرف خود جذب می‌کند. پس معلوم شد که لباس جهنمیان چسبناک و دارای حرارت شدید است و با همان حرارت و گرمی به بدن آنان می‌چسبد!

۱- ر.ک: البحر المحيط: ۵ / ۴۴۰ - المفردات: ۲۲۹ - شرح الفاظ القرآن: ۲ / ۶۴۲.

۲- ر.ک: قاموس المحيط: حرف «السين» و حرف «الشین» - تاج العروس: همان حروف.

۳- تفسیر کبیر: ۱۹ / ۱۴۸ - البحر المحيط: ۵ / ۴۳۰ - تفسیر کشاف: ۲ / ۵۴۵ - روح المعانی: ۱۳ / ۳۲۲. در کتاب‌های لغت فارسی در مورد «أبهل» آمده است: «یکی از گونه‌های سرو کوهی. جزو تیره نازویان که در جنگل‌های شمال ایران موجود است. ارتفاعش یک تا دو متر است ... میوه‌اش به بزرگی یک فندق آبدار و به رنگ آبی تیره است که به‌طور آویخته بر روی دمگل ظاهر می‌گردد. و آن را به نام «حب الخضراء» می‌نامند.» (فرهنگ معین) «گونه‌ای از سرو کوهی از تیره‌ی صنوبری‌ها که برگ‌هایش پایا همانند برگ‌های گز، میوه‌هایش همانند فندق است. دیگر از نام‌های آن السینه و الضبر است.» (فرهنگ لاروس).

۴- معاف القرآن: ۵ / ۲۶۳. ایضاً ر.ک: فرهنگ دهخدا: تحت واژه‌ی «زفت» - قاموس عربی-فارسی (ترجمه‌ی رضا مهیار): تحت واژه‌ی «الدفل» - فرهنگ ابجدی عربی-فارسی.

وَتَغْشَىٰ وُجُوهُهُمُ النَّارُ - منظور این است که آنان در همان حال که لباس‌های‌شان آغشته و آلوده به «قطران» است، به جهنم انداخته می‌شوند.

لِيَجْزِيَ اللَّهُ كُلَّ نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ... (۵۱)

...إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ - سرعت حساب از طرف خداوند متعال سه معنا دارد:

۱- یعنی در علم «الله» تَعَالَى حشر و نشر و حساب شما سریع و نزدیک است؛ اگرچه در نظر خود شما دور است.<sup>(۱)</sup>

۲- منظور، سرعت محاسبه و مجازات در دنیا است. یعنی «الله» تَعَالَى اگر بخواهد در همین دنیا جزای اعمال و نافرمانی‌های دنیوی را بدهد، سریع و زود می‌دهد.

۳- به توجیه بعضی دیگر: خداوند متعال برای بعضی از بندگان، سریع الحساب است؛ زیرا گفته شده که خداوند متعال روز حساب را به کیفیتی می‌آفریند که برای بعضی‌ها کوتاه و برای بعضی دیگر طویل خواهد بود.<sup>(۲)</sup> به عبارتی دیگر: در حق کسانی طیّ زمان و مکان صورت می‌گیرد و برای بعضی دیگر زمان و مکان بسط می‌گردد. در حدیثی هم صریحاً آمده است:

«روز قیامت برای بعضی به قدر خواندن دو رکعت صبح خواهد بود.»<sup>(۳)</sup>

۱- تفسیر بغوی: ۱/ ۱۷۸.

۲- مرقاة المفاتیح: فضائل القرآن / فصل ثانی / تحت ش ۲۱۹۸ - عون المعبود (شرح «سنن ابوداود»): الملاحم / باب «قیام الساعة»، تحت ش ۴۳۴۹ - تفسیر مظهری: ۵ (سوره «سجده») / ۴۶۸ و ۷ (سوره «معارج») / ۲۲۲.

۳- به نقل ملا علی قاری در مرقاة: تحت ش ۲۱۹۸. در روایتی مرفوع این مقدار، خفیف‌تر از یک نماز فرض آمده است. (به روایت احمد در مسند- و ابویعلی در مسند- و طبری در تفسیر: سوره «معارج» / تحت آیه ۴- و ابن حبان در صحیح- و بیهقی در البعث والنشور و در شعب الایمان: باب ۸، ش ۳۵۶) و در روایتی دیگر کمتر از یک ساعت از روز گفته شده است (به روایت ابن حبان در صحیح- و ابونعیم در حلیة الأولیاء: تحت اسم «شعبة بن الحجاج» رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ).

لذا معنا این است که او صَلَّىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سریع الحساب است، اما این سرعت فقط برای بعضی است.<sup>(۱)</sup>

### هَذَا بَلَّغٌ لِلنَّاسِ ... (۵۲)

هَذَا بَلَّغٌ لِلنَّاسِ - این، تبلیغی برای مردم است.

مشارئله ﴿هَذَا﴾ را می‌توان یکی از این موارد دانست:

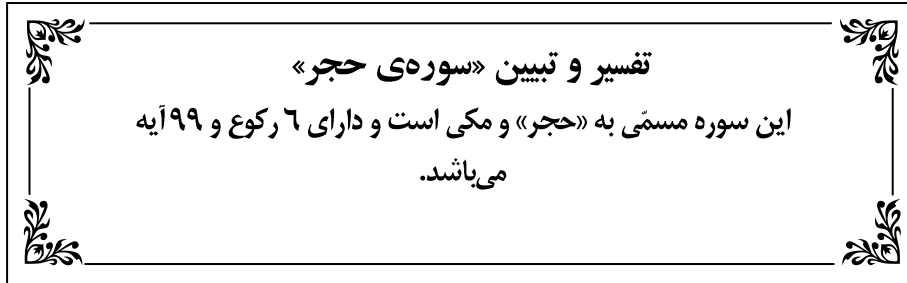
- ۱- «قرآن کریم».
  - ۲- مواعظ و تذکیرهایی که در همین سوره بیان شدند که از جمله‌ی آن بیان «توحید» و اخبار قیامت بود.
  - ۳- خود سوره‌ی مبارکه.
  - ۴- اخبار قیامت که پیش از این در همین مبحث بیان گردید.<sup>(۲)</sup>
- همه‌ی مورد یاد شده معتبراند، اما توجیه صحیح‌تر و راجح، «قرآن مقدس» است.
- وَلْيُنذِرُوا بِهِ... - این جا هم مرجع ضمیر ﴿بِهِ﴾، «قرآن کریم» است.<sup>(۳)</sup> یعنی تا به همین «قرآن» ترسانده شوند و تا بدانند او تعالی‌ خدایی یگانه است و تا صاحبان خرد پند پذیرند و عبرت حاصل کنند.

---

۱- بعضی دیگر از توجیحات این جمله‌ی کریمه را بخوانید در تفسیر آیه‌ی ۲۰۲ از سوره‌ی «بقره» در همین کتاب (تبیین الفرقان: ۲۳۷/۴ - ۲۳۶).

۲- تفسیر کبیر: ۱۴۹/۱۹ - البحر المحیط: ۴۴۱/۵ - روح المعانی: ۳۲۳/۱۳.

۳- تفسیر ابن ابی‌حاتم به روایت از ابن زید رضی الله عنه: ۴۱/۶، ش ۱۳۱۷۶ - تفسیر طبری: ۴۸۷/۷، ش ۲۱۰۰۱ - تفسیر ابن کثیر: ۵۴۵/۲ - تفسیر جلالین: ۲۱۱.



## تفسیر و تبیین «سوره‌ی حجر»

این سوره مسمّی به «حجر» و مکی است و دارای ۶ رکوع و ۹۹ آیه می‌باشد.

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

#### مشخصات سوره

این سوره‌ی مبارکه مسمی به «حجر» است؛ چون در آن سرنوشت قوم «ثمود» که در «وادی حجر» می‌زیستند، بیان گردیده است. خداوند متعال در این سوره راجع به این قوم می‌فرماید که آنان وقتی در مقابل دعوت توحیدی انبیا علیهم‌السلام و «رسالت» آنان از در انکار وارد شدند و نافرمانی نمودند، به هلاکت رسیدند. در این سوره، قصه‌ی آنان محور بیان «توحید» و قدرت الهی است؛ یعنی خداوند متعال دلایل وحدانیت و قدرت خویش را در قالب همین داستان بیان می‌فرماید.

سوره‌ی مبارکه‌ی «حجر» «مکی» است؛ جز آیه‌ی هشتاد و هفت که «مدنی» به شمار می‌رود<sup>(۱)</sup> و دارای ۹۹ آیه و شش رکوع می‌باشد.

#### ربط و مناسبت با «سوره‌ی ابراهیم»

این سوره از دو بُعد با سوره‌ی قبل مرتبط است؛ بعد صوری و ظاهری و بعد معنوی.

ربط صوری و ظاهری به چند وجه است:

---

۱- کشاف: ۲/ ۵۴۷- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۵۱. ایضاً ن.ک: روح المعانی: ۱۴/ ۳۳۱- الإنقان فی علوم القرآن.

۱) در خاتمه‌ی آن سوره پاره‌ای از احوال کافران (سرنوشت سوء و هلاکت در قبال نافرمانی) و پاره‌ای از اوضاع اخروی آنان بیان گردیده بود که اساساً هدف از آن، تخویف اخروی کفار بود تا دست از «کفر» و عناد بکشند و راه مستقیم خداوند متعال را در پیش گیرند. ابتدای این سوره نیز برای تخویف دنیوی کسانی است که به کامجویی از اسباب عیش دنیا مشغول‌اند و «توحید» را فراموش کرده‌اند. او تعالی با بیان و شرح حالت ترسناک کافران در آخرت، این افراد را مورد تخویف قرار می‌دهد.

۲) آخر آن سوره مناسبت تام با ابتدای این سوره دارد؛ در پایان سوره‌ی قبل تخویف کافران به سزاهای اخروی بود و ابتدای این سوره نیز تخویف اخروی آنان است.

۳) هر دو سوره از ذوات الرأء هستند.

۴) ابتدای هر دو سوره با ذکر «قرآن» و تصدیق آن است.

۵) در هر دو سوره حرکات ناشایست و نابه‌هنجار کفار در مقابل انبیا صلی الله علیهم و آلهم تردید شده است.

۶) در هر دو سوره چند قصه به طور تذکیر به ایام الله بیان می‌شود.

مناسبت معنوی آن است که در سوره‌ی پیشین دلایل «توحید» ارایه گردید و «رسول الله صلی الله علیه و آله» مورد تسلّی قرار گرفت. این جا نیز تسلّی «رسول الله صلی الله علیه و آله» موجود است؛ هر چند که دلایل «توحید» کمتر بیان شده است.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

به نام خداوند بخشنده و مهربان

الرَّ تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ وَقُرْآنٍ مُّبِينٍ ﴿١﴾ رُبَّمَا يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ

الر؛ این آیت‌های کتاب الهی و قرآن روشن است • بسا باشد که دوست دارند کافران که کاش

كَانُوا مُسْلِمِينَ ﴿٢﴾ ذَرَهُمْ يَأْكُلُوا وَيَتَمَتَّعُوا وَيُلْهِمُ الْأَمَلُ فَسَوْفَ

مسلمان می‌بودند! • بگذار آنان را تا بخورند و بهره‌مند شوند و مشغول کند آنان را امید دراز. پس خواهند

يَعْلَمُونَ ﴿٣﴾ وَمَا أَهْلَكْنَا مِنْ قَرْيَةٍ إِلَّا وَهَذَا كِتَابٌ مَعْلُومٌ ﴿٤﴾ مَا تَسْبِقُ مِنْ

دانست • و هلاک نکردیم هیچ دهی را؛ مگر آن که برای آن نوشته‌ای معلوم بود • سبقت نمی‌کند هیچ

أُمَّةٍ أَجَلَهَا وَمَا يَسْتَخِرُونَ ﴿٥﴾ وَقَالُوا يَا أَيُّهَا الَّذِي نُزِّلَ عَلَيْهِ الذِّكْرُ

گروهی از مدت خود و بازپس نمی‌مانند • و گفتند کافران: «ای کسی که فرود آورده شده است بر وی قرآن!

إِنَّكَ لَمَجْنُونٌ ﴿٦﴾ لَوْ مَا تَأْتِينَا بِالْمَلَكَةِ إِن كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ ﴿٧﴾

هر آئینه تو دیوانه‌ای! • چرا نمی‌آوری پیش ما فرشتگان را؛ اگر از راست‌گویان هستی؟» •

مَا نُزِّلُ الْمَلَكَةَ إِلَّا بِالْحَقِّ وَمَا كَانُوا إِذًا مُنْظَرِينَ ﴿٨﴾ إِنَّا نَحْنُ

فرو نمی‌فرستیم فرشتگان را؛ مگر به تدبیر محکم و آن گاه از مهلت داده‌شدگان نمی‌شوند • هر آئینه ما

نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ ﴿٩﴾

فرو فرستادیم قرآن را و هر آئینه ما نگاهبان او هستیم •



مفهوم کلی آیه‌ها: کافران که در این دنیا این همه در برابر انبیا علیهم‌السلام و احکام خداوند متعال عناد و تمسخر می‌ورزند، در روز قیامت آرزو می‌کنند که کاش کفر نمی‌کردند و ایمان می‌آوردند! آنان در این دنیا هر چه دوست داشته باشند، بکنند و در آرزوهای دور و دراز خود به سر برند که به زودی در موعد از پیش تعیین شده در چنگال قهر الهی گرفتار خواهند شد و عاقبت کفرشان را خواهند دانست؛ چنان که امم نافرمان پیشین طبق موعد مقرر هلاک شدند. اینان «رسول الله ﷺ» را به باد مسخره می‌گیرند و دیوانه می‌خوانند و به تمسخر می‌گویند: چرا برای ما فرشتگان را ظاهر نمی‌کنی؛ غافل از این که فرشتگان برای هلاکت‌شان نازل می‌شوند و در آن وقت دیگر فرصت ایمان آوردن نخواهند یافت!

## تفسیر و تبیین

الرَّ تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ ... (۱)

الرّ - از حروف مقطعات است<sup>(۱)</sup>؛ والله اعلم بمراده.

تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ ... - مشارٌ الیه ﴿تِلْكَ﴾، مجموع آیه‌های همین سوره‌ی مبارکه هستند.<sup>(۲)</sup> معنایش چنین است: آن آیاتی که در این سوره وجود دارند، از آیات کتابی هستند که کامل است. یا مشارٌ الیه، آیاتی‌اند که از «لوح محفوظ» به این «قرآن» نازل شده‌اند.

«تِلْكَ» اگرچه برای اشاره‌ی بعید است، ولی این جا به معنای بعد رُتبی است و عظمت نزول «قرآن» را بیان می‌فرماید.

۱- ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۲/ ابتدای سوره‌ی «یونس». و در مورد مفهوم، آسرار، حکمت‌ها، اعراب و حیثیت حروف مقطعات در میان آیات سوره، بخوانید بحث مفصل مؤلف گرامی رحمته‌الله را در جایی دیگر از همین کتاب (تبیین الفرقان: ۱۳/۲ الی ۲۲- چاپ دوم، ۱۳۸۶).

۲- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۵۱.

مراد از ﴿الْكِتَابِ﴾، «قرآن» است. در این صورت حکمت استفاده از دو کلمه‌ی ﴿الْكِتَابِ﴾ و ﴿قُرْآنٍ مُّبِينٍ﴾، افاده‌ی این نکته است که «قرآن» دارای هر دو کمال است؛ هم خود جامع و کامل است و هم موجب اصلاح و کمال مردم می‌گردد؛ زیرا با وضوح به بیان «توحید» و حقایق می‌پردازد و آن را برای بشر روشن می‌کند.<sup>(۱)</sup> بنابراین، این دو کلمه اشاره به کمال ذاتی و قوه‌ی تکمیلی این کتاب بزرگ دارد و به عبارتی: بیان می‌دارد که «قرآن مجید» درجه‌ی کاملیت و مکملیت هر دو را دارا است؛ ﴿الْكِتَابِ﴾ دال بر درجه‌ی کامل بودن و ﴿قُرْآنٍ مُّبِينٍ﴾ دلالت به مکملیت آن دارد.

نزد بعضی مراد از ﴿الْكِتَابِ﴾، «لوح محفوظ» است<sup>(۲)</sup> که در این صورت «الف و لام» آن، برای عهد خارجی است. یعنی همان کتاب آسمانی که «لوح محفوظ» است.

نزد بعضی حضرات - چنان که گفتیم - منظور از ﴿الْكِتَابِ﴾، «قرآن مقدس» است و ﴿قُرْآنٍ مُّبِينٍ﴾ صفت آن می‌باشد و گفتیم که بر مبنای دو حیثیت این دو کلمه را درباره‌ی «قرآن» به کار برد؛ یکی عظمت نزول «قرآن» و دیگری عظمت آن در حق انسان‌ها. یعنی این «قرآن» اولاً، خود جامع است و ثانیاً، آیات را به طور واضح برایندگان بیان می‌کند. یا: «کتاب» به این حیثیت گفته شده است که در آن این آیات جمع هستند و «قرآن» به این معنا که تلاوت کرده می‌شود.

تکبیر ﴿قُرْآنٍ﴾ برای تفخیم است<sup>(۳)</sup>؛ یعنی: «قرآن عظیم» (یک «قرآن» بزرگ که واضح می‌کند برای انسان مسایل را).

رُبَّمَا يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا... (۲)

۱- ر.ک: تفسیر کبیر: ۱۹/۱۵۱- کشاف: ۲/۵۴۷- تفسیر بیضاوی: ۱/۵۳۷- روح المعانی: ۱۴/۳۳۲.

۲- روح المعانی: ۱۴/۳۳۲.

۳- کشاف: ۲/۵۴۷- تفسیر کبیر: ۱۹/۱۵۱- تفسیر بیضاوی: ۱/۵۳۷.

رُبَمَا يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ كَانُوا مُسْلِمِينَ! - یعنی چنان زمانی فرا خواهد رسید که کسانی که کافر شده‌اند، آرزو می‌کنند و دوست خواهند داشت که مسلمان می‌بودند!

﴿لَوْ﴾ برای تمنا است. یعنی: کاش مسلمانان می‌شدند!

### بحث روی لفظ ﴿رُبَمَا﴾

از میان قرآی سبعة، امام «نافع» و امام «عاصم»  $\text{رُبَّمَا}$  لفظ ﴿رُبَمَا﴾ را با تخفیف «ب» می‌خوانند («رُبَمَا») و پنج قاری دیگر با تشدید («رُبَّما»). حالاً هم برخی از «عرب»ها این کلمه را با تخفیف و عده‌ای دیگر مانند قبله‌های «قیس» و «بکر» با تشدید می‌خوانند.<sup>(۱)</sup>

«رُبَمَا» در اصل «رُبَّ» است و «ما» موصوله و جزو اتصالیه است و اصل همان «رُبَّ» است. در «تفسیر کبیر» توضیح داده شده که این لفظ از حیث لغت هیجده شکل دارد.<sup>(۲)</sup>

محل استعمال آن نزد نحویان زیاد است. از نظر معنا و مفهوم در مورد این کلمه هشت مذهب نحوی وجود دارد:

۱. دایماً برای تقلیل است.
۲. این قول اکثر نحویان مانند «خلیل» و «سیبویه»  $\text{رُبَّمَا}$  و غیرهما است.
۳. دایماً و به طور مطلق برای تکثیر است.
- این نزد علامه «درستویه»  $\text{رُبَّمَا}$  و گروهی دیگر است.
۴. اکثراً و غالباً برای تقلیل است و نادراً برای تکثیر به کار می‌رود.
- علامه «سیوطی»  $\text{رُبَّمَا}$  و «فارابی» و گروهی دیگر چنین گفته‌اند.
۴. اکثر و اغلب برای تکثیر و نادراً برای تقلیل است.
- این قول علامه «ابن هشام»  $\text{رُبَّمَا}$  است.

۱- تفسیر کبیر: ۱۹ / ۱۵۱.

۲- تفسیر کبیر: ۱۹ / ۱۵۲. در «روح المعانی» نیز هفده شکل آن آمده است.

۵. مساویاً برای تقلیل و تکثیر به کار می‌رود؛ بدون این که یکی غالب باشد.
۶. برای هیچ کدام وضع نشده و حرف اثبات محض است و معنای تقلیل یا تکثیر آن به یک دلیل خارجی دیگر فهمیده می‌شود.
- «ابو حیان» رحمته الله همین نظر را اختیار کرده است.
۷. در مباحثات، برای تکثیر و در غیر مباحثات، برای تقلیل به کار می‌رود.
- این قول «ابن سید» رحمته الله است.
۸. برای عدد مبهمی به کار می‌رود (و تقلیل و تکثیر در آن بر مبنای قرینه است).
- این، قول «ابن بازش» و «ابن طاهر» می‌باشد.<sup>(۱)</sup>

نتیجه‌ی بحث این که «رُبَّ» برای تقلیل و تکثیر - هر دو - می‌آید و به هر دو معنا صحیح است و این آیه را هم به هر دو حیث تفسیر کرده‌اند. در صورت تقلیل، معنایش چنین می‌شود: چنین زمانی هم پیش می‌آید که کفار آرزو می‌کنند که مسلمان می‌شدند. و طبق قول به تکثیر، چنین ترجمه می‌شود: بسیار اوقات چنین حالتی پیش می‌آید که کفار آرزوی مسلمان بودن را می‌کنند؛ مانند زمان موت، در برزخ، هنگام حشر، وقت حساب و کتاب، در دوزخ و غیره.

اما در این جا معنای تکثیر با بیان «قرآن مقدّس» مناسب‌تر است.

خاصیت این لفظ این است که مدخولش خاص است؛ یعنی فقط بر ماضی داخل می‌شود، نه بر مضارع و افعال دیگر.<sup>(۲)</sup>

شخصی عالم و حافظ «قرآن مجید» بود. بعداً مسیحی شد و تا دم موت بر آن دین ماند. لحظه‌ای که او جان می‌داد، یکی پرسید: «از قرآن چیزی به یادت مانده است؟» گفت: «جز ﴿رُبَّمَا يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوَ كَانُوا مُسْلِمِينَ﴾ [حجر: ۲] چیزی یادم نیست.»<sup>(۳)</sup>

۱- روح المعانی: ۳۳۵/۱۴ - ۳۳۴.

۲- کشاف: ۵۴۷/۲ - تفسیر کبیر: ۱۹/۱۵۳.

۳- اشاره به قصه‌ی معروف «ابن سقا» دارد که با وجود آن که عالمی متبخر و حافظ «قرآن کریم» بود، به سبب بی‌ادبی نسبت یکی از اولیای خداوند متعال، عاقبت مرتد گردید! قصه‌اش را «ابن حجر

ذَرَّهُمْ يَأْكُلُوا وَيَتَمَتَّعُوا... (۳)

ذَرَّهُمْ يَأْكُلُوا وَيَتَمَتَّعُوا... - بگذار آنان را تا بخورند و بهره‌بردارند و امید آنان را مشغول کند.

دو جمله‌ی ﴿يَتَمَتَّعُوا﴾ و ﴿يَلْهَهُمُ الْأَمَلُ﴾ عطف بر ﴿يَأْكُلُوا﴾ هستند. یعنی «ذَرَّهُمْ يَتَمَتَّعُوا، وَذَرَّهُمْ يَلْهَهُمُ الْأَمَلُ».

﴿يَتَمَتَّعُوا﴾ از «تمتع» است. یعنی «بهره‌جستن از امتعه و اسباب و وسایل راحتی دنیا». ﴿يَلْهَهُمُ﴾ از «إلهاء» به معنای «مشغول کردن» است.<sup>(۱)</sup> «ابلیس» انسان را به چیزهایی مشغول می‌دارد که چیزی جز امید بی‌سود نخواهد بود. این کلمه در «سوره‌ی تکوین» چنین آمده است: ﴿الْهَنُكُمُ التَّكَاثُرُ﴾ [تکواثر: ۱]. یعنی: «تکواثر» شما را از ایمان به «الله» ﷻ و طاعت او تعالی<sup>۱</sup> به خود و به آرزوهای طولانی و بهره‌های دنیوی مشغول داشت.

این آیه‌ی کریمه از یک سو تهدید بزرگی برای کفار است و از سوی دیگر، تنبیهی برای مسلمانان به این حقیقت که لهو و لعب کار کافران است و در شأن شما نیست. پس، آیه متوجه می‌کند که شایسته نیست مؤمنان در دنیا خود را به خورد و نوش و تمتع و لهو مشغول دارند و مثل حیوانات بزیند که این خصوصیت کفار است.

### اسباب و علل گمراهی کفار

در این آیه خداوند متعال اسباب و عللی را که باعث انحراف کفار از ایمان و «اسلام» گردیده، سه چیز بیان می‌کند:

۱- ﴿يَأْكُلُوا﴾. یعنی: اوقات خود را به خورد و نوش صرف می‌کنند و شب و روز در فکر این‌اند که از کجا و چطور بیاورند و بخورند.

مکی<sup>۱</sup> در فتاوی خود و مولانا «جامی» در «نفحات الأنس» مشروحاً آورده‌اند. (ن.ک: الفتاوی الحدیثیة: تحت مطلب «فی قول الشیخ عبد القادر رحمته "قدمی هذه علی رقیة کل ولی"»).  
۱- تفسیر کبیر: ۱۵۵/۱۹ - ۱۵۴ - تفسیر قرطبی: ۲/۱۰.

۲- ﴿وَيَتَمَتَّعُوا﴾. یعنی: همیشه در فکر استفاده و بهره‌گیری از اسباب و وسایل راحتی بخش زندگی دنیا مانند ساختمان و جایگاه و ... هستند.

۳- ﴿وَيُلْهِمُ الْأَمَلُ﴾. یعنی: امید و آرزوهای فاسد و پوچ برای آینده که از جانب شیطان القا می‌شود، آنان را به خود مشغول داشته است.

این سه صفت در هر انسان باشند، بلاریب از خداوند متعال غافل و دور می‌شود و اگر مؤمن باشد، امکان دارد دین خود را از دست بدهد!

«در جوانی مستی، در پیری سُستی، پس خدا را کی می‌پرستی!؟»

در حدیث آمده است:

«نجات اول این امت به سبب ایمان کامل و اعراض از دنیا بود و هلاکت آخر آن، به سبب بُخل و آرزوهای طولانی می‌شود.»<sup>(۱)</sup>

در حدیثی دیگر «طول اَمَل» (آرزوهای دور و دراز) و «حرص بر دنیا»، از علایم شقاوت نام گرفته شده است. در آن حدیث آمده است که چهار چیز علامت شقاوت و بدبختی هستند؛ یکی این که اشک از چشمانش نمی‌ریزد (شخص از خداوند دُؤَالَجَلَالُ نمی‌ترسد و از گناهان خود توبه نمی‌کند و بلکه به جای گریه، می‌خندد و خوش است). دیگر این که دارای دلی سخت است (و در عبادات مانند نماز، روزه، زکات و ... به او یاری نمی‌رساند). سوّم، داشتن آرزوهای طولانی است (و به همین دلیل هم چنین کسی وقتی گناه کند و کسی به او بگوید: «توبه کن و این قدر گناه نکن!» در جواب می‌گوید: «هنوز وقت هست؛ یک روزی توبه می‌کنم!»). علامت چهارم حرص بر دنیا است. (حرص دنیا بر حرص دین غالب می‌شود و نتیجتاً در اعمال دینی

۱- به روایت ابن ابی‌الدنیا در کتاب الیقین از عبد الله بن عمرو بن شعیب عن ابيه عن جده رضی الله عنه مرفوعاً با الفاظ «نجا أول هذه الأمة باليقين والزهد، ويهلك آخر هذه الأمة بالبخل والأمل». ش ۳- و قوام السنة در الترغيب والترهيب: باب «في الترغيب في برّ الوالدین» / ش ۱۶۵- و دیلمی در مسند فردوس: ش ۶۸۵۳. (وبا لفظ «صلاح أول هذه الأمة ...» به روایت احمد در الزهد: ش ۵۱- و طبرانی در معجم اوسط: ش ۷۶۵۰- و بیهقی در شعب الإیمان: باب ۷۱ «الزهد وقصر الأمل» / ش ۱۰۰۴۵ و باب ۷۴ «الجود والسّخاء» / ش ۱۰۳۵۰ و با اندکی تفاوت در ۱۰۳۵۱).

سستی به وجود می‌آورد. مثلاً وقت نماز فرامی‌رسد و او کماکان به کار دنیوی خود مشغول می‌شود و نماز را برای بعد می‌گذارد.<sup>(۱)</sup>

در حدیثی دیگر آمده است:

«یهرم ابنُ آدم وتَشَبُّ فيه اثنتان: الحرصُ على المال، والحرصُ على العمر.»<sup>(۲)</sup> (انسان هر چه پیرتر می‌شود، دو چیز در وی جوان‌تر می‌گردد: حرص بر مال و حرص بر زیستن بیشتر.)

یعنی انسان ظاهراً رو به پیری می‌گذارد، اما دو خصلت در وی رو به جوانی می‌نهد: آرزوهای بلند و حرص بر جمع‌آوری مال.

از حضرت «علی» رضی الله عنه مروی است که فرمودند:

«إنما أخصى عليكم إثنين: طول الأمل وإتباع الهوى؛ فإنَّ طولَ الأمل ينسى الآخرة، وإتباع الهوى يصدِّ عن الحق.»<sup>(۳)</sup> (من از دو چیز بر شما بیم دارم؛ آرزوهای بلند و پیروی از خواسته‌های نفس؛ که آرزوهای دور و دراز آخرت را به فراموشی می‌اندازد و پیروی از خواسته‌ها، آدم را کسل و از پیروی حق و عمل به آن باز می‌دارد.)

- ۱- به روایت ابونعیم اصفهانی در اخبار اصبهان از انس رضی الله عنه مرفوعاً با الفاظ «أربعة من الشقاء: جودُ العين، وقساوة القلب، وحرصُ على الدنيا، وطولُ الأمل.» ش ۹۰۷ و ۲۰۲۵ و در حلیة الأولیاء: تحت اسم «صالح بن بشیر المری» رضی الله عنه - و بزار در مسند: ش ۶۴۴۲- و دیلمی در مسند فردوس: ش ۱۵۰۰.
- ۲- به روایت مسلم در صحیح از انس رضی الله عنه مرفوعاً: کتاب الزکاة/ باب ۳۸ «کراهة الحرص على الدنيا» ش ۱۱۵ (۱۰۴۷) - و ترمذی در سنن: کتاب الزهد/ باب ۲۸ «ما جاء فی: قلب الشيخ شابُّ علی حبِّ اثنين»، ش ۲۳۳۹ و گفته: «هذا حديثٌ حسنٌ صحیحٌ» - و ابن ماجه در سنن: الزهد/ باب ۲۷ «الأمل والأجل»، ش ۴۲۳۴- و ابویعلی در مسند: ش ۲۸۵۷- و ابن حبان در صحیح: ش ۳۲۲۹- و ...
- ۳- به روایت احمد در فضائل الصحابة رضی الله عنهم: ش ۸۸۱ و در الزهد: ش ۶۸۷- و بیهقی در شعب الإیمان: باب ۷۱، ش ۱۰۱۲۹ و ۱۰۱۳۰ و مرفوعاً از علی رضی الله عنه و جابر بن عبد الله رضی الله عنه ش ۱۰۱۳۱ و ۱۰۱۳۲ و در الزهد الكبير موقفاً: ش ۴۷۰- و بغوی در شرح السنة (تعلیقاً از علی رضی الله عنه) - و ابن ابی شیبہ در مصنف: کتاب الزهد/ زهد الصحابة رضی الله عنهم / باب ۹، ش ۳۵۶۳۶- و عبد الله انصاری هروی در دم الکلام مرفوعاً: ش ۹۰- و ابوداود در الزهد: ش ۱۰۶- و ابن مبارک در الزهد: ش ۲۵۵- و وکیع در الزهد: ش ۱۹۱- و معافی در الزهد: ش ۲۱۵- و ...

حضرت «ابودردا» رضی الله عنه در وعظ خود برای اهل «دمشق» همین موارد را متذکر شدند.<sup>(۱)</sup>

«حسن بصری» رضی الله عنه فرموده‌اند: «ضعف در اعمال، بیشتر به سبب «طول أمل» است.»<sup>(۲)</sup> و این را «شیطان» در انسان به وجود می‌آورد.

### وَمَا أَهْلَكْنَا مِنْ قَرْيَةٍ إِلَّا ... (۴)

این آیه، از جمله آیات تذکیر به ایام الله است.

وَمَا أَهْلَكْنَا مِنْ قَرْيَةٍ إِلَّا وَلَهَا كِتَابٌ مَّعْلُومٌ - یعنی: هلاک نکرده‌ایم ما («الله» تعالی) هیچ آبادی‌ای را؛ مگر آن که یک نوشته‌ی مقرر و معین برای آن بوده که چه موقع از بین می‌رود. مراد از ﴿قَرْيَةٍ﴾، در این جا کلاً آبادی است و ﴿كِتَابٌ مَّعْلُومٌ﴾ یعنی «نوشته‌ی معلوم و مقرر».

### مَا تَسْبِقُ مِنْ أُمَّةٍ أَجَلَهَا ... (۵)

مَا تَسْبِقُ مِنْ أُمَّةٍ أَجَلَهَا ... - مقصود از این که هیچ امتی از «أجل» خود نه سبقت می‌گیرد و نه عقب می‌ماند این است که نه جلوتر از وقت مقرر خود می‌میرند و نه مرگ‌شان از أجل معلوم به تأخیر می‌افتد.

۱- به روایت ابن مبارک در الزهد با الفاظ «یا أهل دمشق! ألا تسمعون من أخ لكم ناصح؟! إن من كان قبلکم كانوا یجمعون کثیراً، وینون مشیداً، ویاملون بعيداً؛ فأصبح جمعهم بوراً، وبنیانهم قیوراً، وأملهم غروراً!». ش ۸۴۷- و ابن ابی حاتم در تفسیر: سوره‌ی «شعراء» / آیه ۱۳۹- و بیهقی در شعب الایمان: باب ۷۱ «الزهد و قصر الأمل» / ش ۱۰۲۵۵- و ابو نعیم در حلیة الأولیاء: تحت اسم «ابو درداء» رضی الله عنه - و ابن ابی الدنیا در قصر الأمل: ش ۲۵۱ و ۲۵۲.

۲- به روایت بیهقی در شعب الایمان از حسن رضی الله عنه: باب ۷۱ «الزهد و قصر الأمل» / ش ۱۰۲۹۹- و ابوبکر دینوری در المجالسة وجواهر العلم: ش ۲۵۴۱- و ابو نعیم در حلیة الأولیاء: تحت اسم «فضیل ابن عیاض» رضی الله عنه - و ابن ابی الدنیا در قصر الأمل: ش ۱۰۲. ایضاً به نقل قرطبی در تفسیر: ۳ / ۱۰- و اندلسی در البحر المحیط: ۴۴۵ / ۵.



مقصود دو آیه‌ی اخیر، ترساندن اقوام با بیان احاطه‌ی علم و قدرت و تصرف خداوند متعال بر تمام اوضاع و احوال آنان است. او تعالی متوجه می‌فرماید که تمام کسانی که نافرمانی کرده‌اند، روزی هلاک‌شان می‌کند و این وقت در علم او هست و در قیامت هم از آنان سؤال می‌کند.

### وَقَالُوا يَا أَيُّهَا الَّذِي نُزِّلَ ... (۶)

در آیات گذشته صداقت «قرآن پاک» و مال و عاقبت بد کافران را بیان فرمود. در این جا احوال کافرانی را بیان می‌فرماید که طول آمل و حرص دنیا چنان مست‌شان کرده بود که «رسول‌الله ﷺ» را «مجنون» گفتند.

به وجهی دیگر: در آیات گذشته بیان حالت کفار زمان‌های گذشته بود و در این آیه سخنان و حالات کفار «قریش» را بیان می‌کند که به مخالفت با نبی کریم ﷺ برخاستند.

در این چند آیه به نقل تنقیدات و اعتراضات کفار بر صاحب رسالت - ﷺ - می‌پردازد و قبل از آن بیان فرمود که اقوام گذشته را به همین سبب هلاک کرده است. در این آیه تنقید اول آنان بیان گردیده است؛ به «رسول‌الله ﷺ» می‌گفتند: «تو دیوانه هستی!» - معاذ الله!

وَقَالُوا يَا أَيُّهَا الَّذِي نُزِّلَ ... - فاعل ﴿قَالُوا﴾، کفار «مکه» هستند و منظور از ﴿الذِّكْر﴾، «قرآن» است. یعنی: کافران «مکه» به «رسول‌الله ﷺ» گفتند: ای کسی که نازل کرده شده «قرآن» بر وی! به تحقیق که تو دیوانه هستی.

### لَوْ مَا تَأْتِينَا بِالْمَلَكَةِ ... (۷)

این، تنقید دوم کفار بر آن حضرت ﷺ است. می‌گفتند: چنان‌چه تو از راست گویان هستی (ادعای تو مبنی بر «نبوت» بر پایه‌ی حقیقت قرار دارد)، چرا فرشتگانی را پیش ما نمی‌آوری؟

این را باید دانست که هدف کفار از ابراز این گونه تنقیدات و ایرادها، دریافت حقیقت و کسب هدایت نبود، بلکه فقط قصد داشتند آن حضرت علیه السلام را مورد استهزا قرار دهند.

دو لغت «لَوْلَا» و «لَوْ مَا» در زبان عربی به معنای «هَلَّا» هستند و هر دو برای خبر و استفهام مورد استعمال قرار می‌گیرند.<sup>(۱)</sup> مثلاً می‌گویند: «لَوْلَا أَنْتَ لَفَعَلْتُ كَذَا» که معنای خبری دارد و مثال استفهامی آن قبلاً آمد و ما درباره‌ی آن توضیح دادیم.<sup>(۲)</sup> در کتاب «هدایة النحو» در این باره بحث شده است.

مَا نُزِّلُ الْمَلَائِكَةَ إِلَّا بِالْحَقِّ... (۸)

این، پاسخ خداوند متعال در مورد درخواست کفار مبنی بر نزول ملائیک است. می‌فرماید:

مَا نُزِّلُ الْمَلَائِكَةَ إِلَّا بِالْحَقِّ - ما نازل نمی‌کنیم فرشته‌ها را؛ مگر به حق.

﴿إِلَّا بِالْحَقِّ﴾ نزد علما چند توجیه دارد:

۱- به معنای «اثبات عذاب» است. یعنی: ما ملائیک را نازل نمی‌کنیم؛ مگر برای تحقق بخشیدن عذاب بر کافران. (فرشتگان را ظاهراً نازل نمی‌کنیم و اگر نازل کنیم، پس برای اثبات و ایقاع عذاب بر شما خواهد بود.)

۲- منظور از «حق» در این جا «وحی» است. یعنی: ما ملائیک را جز برای آوردن «وحی»، فرو نمی‌فرستیم.

۳- مقصود، «قرآن» است.

۴- منظور، اثبات «رسالت» و «نبوت» برای افراد خاصی در دنیا است.<sup>(۳)</sup> یعنی: برای هر یک از شما جداگانه فرشته نمی‌فرستیم، بلکه فقط برای رسالت به یک نفر می‌فرستیم.

۱- تفسیر کبیر: ۱۹/۱۵۹- تفسیر قرطبی: ۴/۱۰.

۲- ر.ک: تبیین الفرقان: سوره‌ی «یونس» / آیه‌ی ۹۸ و سوره‌ی «هود» / آیه‌ی ۱۱۶.

۳- البحر المحيط: ۵/۴۴۶. ایضاً ن.ک: روح المعانی: ۱۴/۳۴۶.

۵- مراد، «توحید» است؛ بدین معنا: ما فرشتگان را جز برای آوردن و بیان «توحید» به انبیا علیهم‌السلام بر روی زمین نمی‌فرستیم.

لازم به ذکر است که معنای دقیق‌تر از میان تمام معانی مذکور، همان معنای نخست است. یعنی فرشتگان را فقط برای هلاک کافران و نصرت پیامبران علیهم‌السلام نازل می‌کنیم.

وَمَا كَانُوا إِذَا مُنْظَرِينَ - ﴿مُنْظَرِينَ﴾ به معنای «مهلت داده‌شدگان» است. یعنی: در آن وقت دیگر مهلت داده نمی‌شدند.

با این توضیح در آیه‌ی مورد بحث، محذوفاتی وجود دارد؛ بدین تقدیر: «... إلا بالحق، فإذا أنزلناهم وما قبلوا قولهم، ما كانوا إذا مُنْظَرِينَ»<sup>(۱)</sup> یعنی اگر فرشته‌ها را نازل کنیم و اینان «اسلام» را قبول نکنند، در آن وقت فوراً هلاک‌شان می‌کنند.

### إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ... (۹)

إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ - این، جواب کلی به تمام اشکالات آنان و وعده‌ی بزرگی برای حفظ «قرآن» است.

منظور از ﴿الذِّكْرُ﴾، «قرآن» است؛ چه یکی از نام‌های این کتاب مقدس - همچنان که در این کریمه آمده است - «ذکر» است. وجه این تسمیه آن است که «قرآن» بزرگ‌ترین ذکر و پند در جهت رساندن احکام الهی برای عالم بشریت است و بدین ترتیب، یک تذکر عام برای تمام احکام خداوند متعال است.

می‌فرماید: «قرآن» را ما فرو فرستاده‌ایم و خودمان حافظ آن هستیم.

گفتنی است که صیغه‌های جمع ﴿نَحْنُ﴾ و ﴿نَزَّلْنَا﴾ بر مبنا و به ملاحظه‌ی عظمت باری تعالی است و منظور از آن، خود خداوند یگانه است.

وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ - در تعیین مرجع ضمیر ﴿لَهُ﴾ سه قول از علما نقل شده است:

۱- به همین معنا در تفسیر قرطبی: ۱۰/۵-۴.

۱- مرجع آن ﴿الذِّكْرُ﴾ است؛ مانند آیه‌ی ﴿لَا يَأْتِيهِ الْبَطُلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ﴾ [فصلت: ۴۲] که مرجع ضمیر در آن، لفظ «الذکر» (مذکور در آیه‌ی قبل - ﴿إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالذِّكْرِ لَمَّا جَاءَهُمْ﴾ [فصلت: ۴۱]) است. طبق این توجیه این آیه نظیر آن آیه خواهد بود که می‌فرماید: ﴿وَلَوْ كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا فِيهِ اخْتِلَافًا كَثِيرًا﴾ [نساء: ۸۲]. یعنی خداوند متعال به پیامبرش می‌فرماید که در خصوص مصونیت «قرآن» و مضامین آن در آینده نگران نباشد که او ﷺ خود تا قیامت آن را از هرگونه تحریف و تبدیل حفاظت می‌کند و حراست از آن به عهده‌ی خود او تعالی است. به عبارتی دیگر: به پیامبرش می‌فرماید: «قرآن» معجزه‌ی مجسم و دائم تو است و بنابراین، مطمئن باش که هیچ کس نمی‌تواند آن را از بین ببرد و مفقود سازد.

۲- مرجع ضمیر، خود «رسول الله» ﷺ است. در این صورت «حفظ نبی ﷺ» دو توجیه خواهد داشت:

الف) منظور، حفظ ذات گرامی «رسول الله» ﷺ است. یعنی خداوند متعال به آن حضرت ﷺ وعده فرمود که او را از گزند و توطئه‌ی دشمنان حفاظت خواهد کرد و چنین نیز شد؛ ایشان را در طول حیات‌اش حفظ کرد؛ به گونه‌ای که هیچ توطئه‌ای از سوی هیچ کافر و منافقی علیه ایشان ﷺ کارگر نشد. (این حفاظت نه تنها در حیات طیبه‌ی آن حضرت ﷺ، بلکه پس از رحلت ایشان هم ادامه دارد؛ به طوری که خداوند متعال حتی مرقد مطهر آن حضرت ﷺ را هم از گزند دشمنان محفوظ نگاه داشته است.)

ب) مراد از حفاظت «رسول الله» ﷺ، حفاظت دین آن حضرت ﷺ است.<sup>(۱)</sup>

۳- مرجع ضمیر، خود لفظ «قرآن» است که قبلاً در آیه‌ی اول گذشت.

از میان این توجیها، توجیه نخست که در آن مرجع ضمیر «ذکر» گفته شده، صحیح‌تر است.<sup>(۲)</sup>

۱- ن.ک: تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۶۰- البحر المحیط: ۵/ ۴۴۷- ۴۴۶- روح المعانی: ۱۴/ ۳۵۰.

۲- تفسیر ابن کثیر: ۲/ ۵۴۷- البحر المحیط: ۵/ ۴۴۷- روح المعانی: ۱۴/ ۳۵۰.

علما می‌فرمایند: دو معجزه‌ی «قرآن» چنان‌اند که از اولین روز نزول تاکنون برقراراند؛ یکی، بلاغت و فصاحت آن است که خداوند متعال از همان ابتدای انزال آن، تحدی به ارایه‌ی یک سوره و حتی یک آیه در مقابل سوره و آیه‌های آن فرموده، ولی هیچ سوره و آیه‌ای مثل آن آورده نشده و هرگز هم آورده نمی‌شود. دیگر آن که این آخرین کتاب آسمانی هیچ تغییر داده نمی‌شود و این را هر جاهلی هم می‌داند. کفار با این که در راستای تغییر آن کوشش‌های زیاد کرده‌اند، اما به مقصد نرسیده‌اند و حتی نتوانسته‌اند یک حرکت فتحه و ضمه‌ی آن را تغییر دهند.

### قصه‌ی «مأمون» و یک یهودی که مسلمان شد

«مأمون الرشید» طبق عادتش یک روز علما را دعوت کرد تا در محضر وی آزادانه به بحث و مناظره‌ی علمی بپردازند. در میان حاضران یک مرد یهودی نیز بود که ظاهری باشکوه و چهره‌ای نیکو داشت و در مجلس با عبارات فصیح سخن می‌گفت. در پایان جلسه، «مأمون» از او پرسید: «تو اسرائیلی هستی؟» آن مرد گفت: «آری.» (او یهودی بود، ولی چون از جلسات علما خوش‌اش می‌آمد و «مأمون» هم به هر کس اجازه‌ی شرکت و گفت‌گو در آن مجلس می‌داد، در آن جلسه حاضر شده بود.) «مأمون» پیشنهاد کرد که مسلمان شود و به ازای این کار او را مورد نوازش شاهانه قرار خواهد داد. اما آن مرد نپذیرفت و گفت حاضر نیست دین آبایی خود را رها سازد. یک سال پس از آن موضوع، باز آن مرد در جلسه علما در کاخ «مأمون» شرکت جست؛ در حالی که مسلمان شده بود. او در آن جلسه در فقه اسلامی به اسلوبی زیبا و گیرا سخن گفت. «مأمون» از او پرسید: «تو همان مرد اسرائیلی نیستی که سال گذشته این جا آمده بودی؟» گفت: «بله؛ همان کس هستم.» «مأمون» علت مسلمان شدن وی را پرسید. آن مرد توضیح داد که موضوع محفوظ بودن کتاب آسمانی مسلمانان، موجب ایمان آوردن وی گردیده است.<sup>(۱)</sup>

۱- این قصه را امام «قرطبی» رحمته‌الله به سند خویش نقل کرده است و در آن آمده که مرد «یهودی» جزئیات علت مسلمان شدن‌اش را برای «مأمون» چنین بیان نمود: «آن زمان وقتی از محضر تو برخاستم،

### قصه‌ی اسلام آوردن «عبدالله کولم»

«عبدالله کولم» خود می‌نویسد: در «انگلستان» مقام پایین‌تر از پادشاه بود. ما در مورد برق بحث و تحقیق می‌کردیم. خداوند متعال فکر مرا عوض کرد و با خود گفتم چرا ما در مورد ادیان آسمانی تحقیق نمی‌کنیم تا دین و مذهب حق برای ما مشخص شود. در فکر آمد باید تحقیق کنم که کدام دین سالم‌تر است و در او تغییر و تبدیل انجام نمی‌گیرد و دانستم که این، از کتاب دانسته می‌شود. و در فکر من آمد که من بحث علمی نمی‌دانم. پس فکر کردم که این را با سماع و گوش کردن دریافت می‌کنم. لذا اجازه گرفتم و به هدف تحقیق وارد «جامعه‌ی الأزهر مصر» شدم. ماه رمضان بود و من می‌دیدم که در نمازها ۲۵ حافظ پشت سر امام هستند که اگر امام در یک کلمه یا حرف و یا حتی فتنه و کسره‌ای اشتباه می‌کرد، نمی‌گذاشتند جلو بروند و اشتباهش را تصحیح می‌کردند. در چندین مسجد شرکت کردم و وضع را به همین منوال دیدم. بیست هفتم رمضان به «جامعه‌ی ازهر» آمدم و به دین «اسلام» در آمدم و قریب بیست روز همان‌جا ماندم و سپس به «لندن» برگشتم و آن‌جا اعلان کردم که نام من «عبدالله» است! آنان تمامی مقامات و منصب‌های دولتی مرا پس گرفتند. من نزد مسلمانان رفتم. آنان به من کمی مال دادند و با آن توانستم یک منزل و مسجدی بسازم. (این مسجد هنوز هم وجود دارد.)

---

تصمیم گرفتم ادیان را امتحان کنم. من خوشنویس هستم. برای سنجیدن اصالت کتاب‌های آسمانی، از همین راه وارد شدم؛ نسخه‌هایی از «تورات» نوشتم و در آن تحریفاتی اعمال کردم و بعد برای فروش به دَیْر بردم. مردم با رغبت آن‌ها را خریدند و هیچ‌کس متوجه تحریفات آن نشد. بعد، چند نسخه از «انجیل» با اعمال کمی و بیشی نوشتم و در کلیسا گذاشتم. مردم آن‌ها را هم خریدند و کسی به تحریفات آن پی نبرد. پس از آن چند نسخه «قرآن» نوشتم و چند جایش را تحریف نمودم. اما وقتی آن‌ها را به وراقان دادم تا صفحه‌بندی و جلدگیری نمایند و بفروشند، آنان صفحه به صفحه نگاهش کردند و چون متوجه کمی و بیشی گردیدند، آن‌ها را به من برگرداندند و متذکر شدند که اشتباه دارد! از این آزمایش به این نتیجه رسیدم که آن دو کتاب محفوظ نمانده‌اند و «قرآن» محفوظ است و این باعث مسلمان شدن من گردید.» (تفسیر قرطبی: ۱۰/۶ - ۵. ایضاً معارف القرآن: (اردو): ۲۷۰/۵ - ۲۶۹ و ترجمه‌ی فارسی: ۵۰۴/۷ الی ۵۰۶).

## علوم و معارف

□ هیچ کس قبل یا بعد از اجل مقدر خود نمی‌میرد و کشته نمی‌شود

علمای «اهل سنت و جماعت» با استناد از کریمه‌ی ﴿مَا تَسْبِقُ مِنْ أُمَّةٍ أَجَلَهَا﴾ [حجر: ۵]، قایل‌اند: کسی که به موت طبیعی بمیرد یا توسط شخصی یا حیوانی کشته شود یا چیزی دیگر باعث مرگ او گردد، در هر حال او به اجل خود مرده و در واقع عمر وی به پایان رسیده است و نباید اعتقاد را داشت که اگر فلانی او را نمی‌کشت یا فلان حیوان او نمی‌درید، او نمی‌مرد و به حیات خود ادامه می‌داد.<sup>(۱)</sup>

آیه به صراحت اعلام می‌دارد که عمر هیچ کس از اجل معین خود تجاوز نمی‌کند و همه‌ی اعمار در علم خداوند متعال نوشته و معین شده‌اند.

□ «قرآن» به لفظ و معنا محفوظ است

علمای از کریمه‌ی ﴿إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ﴾ [حجر: ۹] به دو استنباط دست یافته‌اند:

اول- با عنایت به این نکته که «وحي» دارای دو قسم - «متلو» و «غیرمتلو» - است<sup>(۲)</sup>، علمای «اسلام» از آیه‌ی مذکور این مطلب را استنباط کرده‌اند که خداوند متعال در این آیه احادیث صحیح و گهر بار رسول خویش - ﷺ - را نیز مثل «قرآن» را از هر نوع تغییر و تحریف در ضمانت حفظ خویش داخل کرده است؛ زیرا مفهوم ﴿الذِّكْر﴾ عام بر «وحي متلو» و «وحي غیرمتلو» است و احادیث «رسول الله ﷺ» همان «وحي غیرمتلو» است.

علمای به همین وجه هم گفته‌اند: همان‌گونه که منکر «قرآن» کافر است، منکر حدیث (احادیث صحیح) نیز کافر به شمار می‌رود و از قلمرو دین خارج است؛ که چنین

۱- روح المعانی: ۳۴۳/۱۴ - تفسیر کبیر: ۱۵۷/۱۹.

۲- تعریف «وحي متلو» و «وحي غیرمتلو» را بخوانید در تبیین الفرقان: ۴۱۸/۷.

کسی در حقیقت منکر «قرآن» است. حضرت مفتی «محمد شفیع» رحمته الله فرموده‌اند: «کسی که حدیث را مطلقاً غیر محفوظ بگوید، در حقیقت «قرآن» را غیر محفوظ گفته است.»<sup>(۱)</sup>

**دوم** - شایعه‌ی وقوع تحریف در «قرآن کریم» - چه تحریف لفظی و چه تحریف معنوی - سخنی کاملاً نادرست و غلط است و این آیه به صراحت آن را تردید می‌کند. صاحب «روح المعانی»، علامه «آلوسی» رحمته الله در جواب یکی از معاصران خود که در کتابی دم از وقوع تحریف در «قرآن» زده، سخنان دندان‌شکنی ایراد کرده است. بعضی بی‌محابا «قرآن» را تحریف معنوی کرده‌اند؛ هر چند که این تقلای‌های شان خدشه‌ای در اصالت مصون این کتاب بزرگ وارد نساخته است. مثلاً یکی از مؤلفان معروف تمام آیاتی را که درباره‌ی کفار نازل شده، حمل بر صحابه رضی الله عنهم و خصوصاً شیخین رضی الله عنهما کرده است و هر تعریف و تمجیدی که از آن بزرگواران شده، در حق «اهل بیت» رضی الله عنهم نوشته است. بدعتی بدبخت هم «قرآن» را تحریف معنوی می‌کند و اساس بسیاری از معتقدات‌اش همین معانی تحریفی است و البته در وقت مناظره از تحریف صوری نیز ابا نمی‌کند. متصوفه‌ی گمراه هم گرفتار تحریف حقایق «قرآن» هستند.

صحابه‌ی کرام رضوا الله عنهم اجمعین مرآة الأمة (آینه‌ی امت) هستند. پس، ما «قرآن» را همان گونه که آن بزرگواران خوانده‌اند، باید بخوانیم و آن‌چه از حقایق که آنان از «قرآن» استخراج کرده‌اند، با دل و جان باید قبول کنیم و تنها در همان صورت نجات حاصل خواهیم کرد. علمای «دیوبند» و به طور کلی «اهل سنت» مبنا و اساس علم و دیانت خود را همین اصل قرار داده‌اند.

به راستی کسی که منکر صحابه رضی الله عنهم باشد، چگونه «قرآن» را قبول می‌کند؟!

۱- و توضیح داده است: «حدیث رسول صلی الله علیه و آله در حقیقت تفسیر و معانی قرآن است؛ پس، چطور امکان دارد که فقط الفاظ قرآن محفوظ شوند و معانی آن، یعنی احادیث رسول صلی الله علیه و آله از بین بروند؟!» (معارف القرآن (اردو): ۵ / ۲۷۲).



صحابه رضی الله عنهم «قرآن» را با الفاظ و معانی از «رسول الله» صلی الله علیه و آله اخذ کردند و به همان الفاظ و معانی به دیگران رساندند. پس از آن، این کار در هر برهه از زمان بر دوش علمای ربانی و عرفا بوده و هست؛ علمای ربانی الفاظ «قرآن» را از تحریف حفظ می‌کنند و عرفای ربانی معانی و حقایق آن را و بدین ترتیب حفاظت این کتاب جاوید برقرار است.

### ❑ اهداف اصلی نزول «قرآن کریم»

حضرت شاه «ولی الله» رضی الله عنه، محدث دهلوی توضیح داده‌اند که هدف اصلی از نزول «قرآن مجید» بر آن حضرت رضی الله عنه سه چیز بوده است:

۱) خواندن و تلاوت و حفظ الفاظ و حروف آن. (آیات آن به طور عبادت و برای کسب اجر و ثواب خوانده و حفظ شوند.)

۲) بیان و تعلیم معانی و مسایل شرعی «قرآن مجید» به مردم. (شریعتی که «قرآن» حامل است، برای هدایت خلق باید بیان می‌شد.)

۳) بیان حقایق و امور باطنی و تصفیه‌ی اعمال و اخلاق و ایجاد اخلاص. (مغز و حقیقت «قرآن مجید»، اخلاص و عمل است.)

ایشان رضی الله عنه می‌فرماید: این هر سه چیز در «قرآن» محفوظ‌اند و کسی نمی‌تواند در هیچ یک از آن‌ها تغییر و تحریف ایجاد کند و بنابراین، تغییر و تحریف لفظی و معنوی در آن ناممکن و محال است.

### ❑ انکار «تصوف»، انکار بخشی از «قرآن» است!

روشن گردید که حقایق باطنی و معنوی و اخلاص در اعمال و تزکیه در اخلاق، جزو آموزه‌ها و یکی از اهداف سه‌گانه‌ی «قرآن» است. این تزکیه و کسب حقایق باطنی در واقع همان «تصوف» است. پس انکار «تصوف» - طبق تقسیم حضرت شاه «ولی الله» رضی الله عنه - انکار ثلث «قرآن مجید» است. حضرت مولانا «احمد علی لاهوری» رضی الله عنه نیز بار بار این جمله را تکرار می‌کردند که «تصوف، ثلث ایمان است» و بر این مطلب از «حدیث جبریل» رضی الله عنه استدلال می‌کرد که از «رسول الله» صلی الله علیه و آله پرسید:

«ما الإحسان؟»<sup>(۱)</sup>

این مطلب چنین نیز استنباط شده است: «قرآن مقدس» سه کمال دارد: (۱) کمال صوری، (۲) کمال معنوی، و این کمال خود بر دو قسم است: یا متعلق به معانی است یا متعلق به حقایق. و وعده‌ی حفظ خداوندی به طور کامل به این سه کمال تعلق می‌پذیرد.

حضرت مولانا «سید حسین احمد مدنی» رحمته الله علیه در مکتوبات خود می‌نویسد:

قرآن مجید با کتاب‌های گذشته سه فرق دارد:

(۱) الفاظ «قرآن» در بالاترین مدارج بلاغت قرار دارند و در تلاوت آن ثواب زیاد وجود دارد؛ به خلاف کتاب‌های آسمانی گذشته که نه در بلاغت معجز بودند و نه تلاوت‌شان دارای ثواب بود.

(۲) حفاظت «قرآن» را خداوند متعال خود بر ذمه گرفته است؛ به خلاف کتب دیگر که مردم خود مأمور حفظ آن بودند (و به همین دلیل در آن‌ها تحریف راه یافته است).

(۳) حفظ کل آیات، خاصه‌ی «قرآن کریم» است؛ چون این سهولت و آسانی را «الله» سُبْحَانَ اللَّهِ فقط در «قرآن» گذاشته؛ به طوری که حتی بچه‌های کوچک هم می‌توانند آن را حفظ کنند؛ به خلاف کتاب‌های گذشته که مردم فقط معانی و احکام آن را حفظ می‌کردند.

#### □ جلوه‌هایی از محفوظبودن «قرآن»

با بررسی تاریخ این حقیقت به وضوح ثابت می‌گردد که کفار به انحای مختلف و بسیار کوشیده‌اند «قرآن» را از میان مسلمانان بردارند و نابود کنند. نخستین گامی که دشمنان «اسلام» پس از به تصرف در آوردن ممالک اسلامی برداشته‌اند، نابودی

۱- تخریج این حدیث گذشت (تبیین الفرقان: ۱ / ۳۰۵- چاپ دوم، ۱۳۸۶).

«قرآن» و کتابخانه‌ها بوده است، اما سعی و تلاش آن‌ها در این زمینه همواره بی‌ثمر مانده است.

در یورش تاریخی «تاتاریان» بر جهان «اسلام» وقتی دشمن به «بخارا» حمله کرد، پس از تصرف شهر نخستین کاری که انجام داد، سوزاندن کتاب‌ها و کتابخانه‌ها بود. وقتی «بغداد» به تصرف نوهی «چنگیز»، «هلا کوخان» در آمد، او پس از قتل عام مردم متوجه کتابخانه‌ی شاهی شد و سپاهیان او «قرآن» و کتاب‌های دیگر را زیر سم اسبان‌شان گرفتند. او دستور داد تمام کتاب‌ها را در رودخانه بریزند. آب رودخانه به علت سیاهی دوات کتاب‌ها و حجم بسیار بالای‌شان چنان تیره شد که می‌توانستند از آن بر صفحه‌ی کاغذ یادداشت بنویسند.<sup>(۱)</sup>

در زمان معاصر هم این رویه‌ی ضدقرآنی از طرف دشمنان «اسلام» اتخاذ شده است. مثلاً نظام کمونیستی «شوروی» سابق که سلطه‌اش بر برخی از ممالک اسلامی «آسیای مرکزی» قریب هفتاد و پنج سال سایه گسترده بود. حکمرانان کمونیست و یا دست‌نشانده‌های آنان نشر و تعلیم «قرآن» را ممنوع و اعلان کرده بودند که پیش هر کس «قرآن» دیده شود، تمام اموال و دارایی وی مصادره می‌گردد! این قانون سرسختانه اجرا می‌گردید و ارتباط مسلمانان با «قرآن» دشوار گردیده بود. پس از گذشت سالیان، مردم گمان می‌کردند در آن سرزمین‌ها «قرآن» نابود شده و دیگر بار به دست آنان نخواهد افتاد. اما پس از فروپاشی نظام «شوروی» فقط در یک منطقه بیست و پنج نفر حافظ «قرآن» پیدا شدند. مردم کشورهای دیگر با شگفتی از آنان پرسیده بودند: «شما چه گونه و در کجا «قرآن» را حفظ کرده‌اید؟» گفتند: «ما در داخل زیرزمینی‌هایی که در خانه‌های مان ایجاد کرده بودیم، به حفظ «قرآن» مبادرت کرده‌ایم.»

در «چین» نیز حوادث مشابهی به وجود آمد.

---

۱- برای تفصیل بیشتر ن.ک: تاریخ اسلام (از: مولانا «اکبر شاه خان نجیب آبادی» رحمته‌الله): ۴۹۲/۲ الی ۴۹۶- والبدایة والنهائة: ۲۵۹/۱۳ الی ۲۶۴.

با این کارهایی که دشمنان همواره علیه «قرآن» انجام می‌دادند، باز هم می‌بینیم که تا به امروز این کتاب سالم و دست‌نخورده مانده است و این تحقق همین وعده‌ی خداوند متعال بر حفظ این کتاب جاوید است که فرموده: ﴿إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ﴾.

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ فِي شِعَابِ الْأَوَّلِينَ ﴿١﴾ وَمَا يَأْتِيهِمْ مِنْ رَسُولٍ  
و هر آئینه پیامبران را فرستادیم پیش از تو در فرقه‌های پیشینیان • و نمی‌آمد به نزدشان هیچ فرستاده‌ای؛  
إِلَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِئُونَ ﴿٢﴾ كَذَلِكَ نَسْلُكُهُ فِي قُلُوبِ الْمُجْرِمِينَ ﴿٣﴾  
مگر آن که به او تمسخر می‌کردند • همچنین درمی‌آوریم استهزا را در دل گناه کاران •  
لَا يُؤْمِنُونَ بِهِ وَقَدْ خَلَتْ سُنَّةُ الْأَوَّلِينَ ﴿٤﴾ وَلَوْ فَتَحْنَا عَلَيْهِم بَابًا مِنْ  
ایمان نمی‌آوردند به قرآن و هر آئینه گذشت قانون پیشینیان • و اگر بگشاییم بر آنان دری از  
السَّمَاءِ فَظَلُّوا فِيهِ يَعْرَجُونَ ﴿٥﴾ لَقَالُوا إِنَّمَا سُكَّرَتْ أَبْصَارُنَا  
از آسمان و به این صفت شوند که در آن بالا روند، • می‌گویند: «جز این نیست که بند کرده شد چشم‌های ما!»  
بَلْ نَحْنُ قَوْمٌ مَسْحُورُونَ ﴿٦﴾  
بلکه ما قومی جادو زده هستیم! •

مفهوم کلی آیه‌ها: کافران پیشین انبیای خود را به باد استهزا و تمسخر گرفته بودند و خداوند متعال این استهزا و انکار را در قلوب کافران زمان «رسول‌الله» ﷺ هم جای داده بود؛ به حدی که اگر فرشتگان را به چشم می‌دیدند و صدای‌شان را می‌شنیدند، ایمان نمی‌آوردند و بلکه می‌گفتند: این نشانه‌ی سحر است و حقیقت ندارد! و در هیچ حال ایمان نمی‌آوردند. بنابراین، استهزای «رسول‌الله» ﷺ چیز تازه‌ای نبود که از طرف کفار «مکه» صورت می‌گرفت و بنابراین همان‌طور که انبیای پیشین - ﷺ - صبر کرده بودند، او ﷺ هم باید صبر می‌کرد.

### ربط و مناسبت

در آیات پیشین موضوع اسایه‌ی ادب کفار نسبت به «رسول‌الله» ﷺ به صورت انکار رسالت وی ﷺ و اعتراض بر ایشان و کتاب وی بیان گردید. از جمله موارد استهزا و بی‌ادبی‌های کفار زمان «رسول‌الله» ﷺ نسبت به آن حضرت ﷺ این هم بود که وی را «مجنون» می‌خواندند. در این آیه‌ها بی‌ادبی‌های کفار امم سابق نسبت به انبیای پیشین به منظور تسلی آن حضرت ﷺ به ایشان خاطر نشان می‌شود. او تعالی ﷻ این نکات را یادآوری می‌فرماید تا رسول وی - ﷺ - نیز مانند پیامبران گذشته در برابر این نوع رفتارهای قوم خود، راه صبر و شکیبایی را در پیش گیرد و بداند که تنها او نیست که در مسیر ابلاغ دین مورد تمسخر و استهزا قرار می‌گیرد، بلکه انبیای پیشین نیز این مصایب را تجربه و تحمل کرده‌اند.<sup>(۱)</sup>

مزید بر این، دلایل «توحید» و علم و «نبوت» و «معاد» را که محل و موضوع انکار مشرکان بود، برای شان بیان می‌فرماید.

## تفسیر و تبیین

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ... (۱۰)

... مِنْ قَبْلِكَ فِي شَيْخِ الْأَوَّلِينَ - ﴿شَيْخ﴾ جمع «شیعة»، در لغت به معنای «تابع»، «فرمانبردار یک کس»، «پیرو» و «مددگار» است. «شاع، یشیع» به همین معناست؛ یعنی «شاکل» است (خود را با او تابع هم‌شکل و شبیه ساخت) که باز مفهوم تبعیت و پیروی را در خود دارد.<sup>(۲)</sup> در اصطلاح این لفظ به هر فرقه‌ای که به فرد خاصی اعتقاد داشته باشد و از او پیروی کند هم اطلاق می‌گردد. مثلاً می‌گویند: «هؤلاء شیعة فلان»؛ مساوی است که «فلان» پیامبر باشد یا فردی دیگر. «شیعة علی» هم به ملاحظه‌ی همین معناست و

۱- تفسیر کبیر: ۱۹/۱۶۲ - ۱۶۱ - روح المعانی: ۱۴/۳۵۳.

۲- ر.ک: همان منابع.

اسم کسانی است که خودشان را پیروان حضرت «علی» عَلِيٌّ معرفی می کنند و البته ما «اهل سنت» هم شیعه‌ی حضرت «علی» عَلِيٌّ هستیم. در «قرآن مقدس» کلمه‌ی «شیعه» اغلب در سیاق یک مورد شیعه به کار رفته است.<sup>(۱)</sup>

در این جا مراد از ﴿شَيْعِ الْأَوَّلِينَ﴾، فرقه‌ها و امت‌های پیشین است («فی أمم الاولین»).<sup>(۲)</sup> یعنی: و ما در امم نخستین هم پیامبرانی فرستاده‌ایم ...<sup>(۳)</sup>

سؤال نحوی: دلیل این که در این کریمه به جای «إلى شيع الأولین»، ﴿فِي شَيْعِ الْأَوَّلِينَ﴾ گفته شده است، چیست؟

جواب: در این جا جواب مشرکان را می دهد که به «رسول الله» صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ گفته بودند: چرا فرشته‌ای از آسمان برای تبلیغ شان نیامده است؟ یا: چرا فرشته نیستی و مثل فرشتگان از آسمان نیامده‌ای؟ یا: چرا با خود فرشته‌ای نیاورده‌ای تا تو را تأیید کند؟ خداوند متعال در جواب می فرماید: ما هر نبی را که قبلاً فرستاده‌ایم، فردی از خود همان قوم و بشر بوده است؛ پس شما که رسالت حضرات «ابراهیم»، «اسمعیل»، «اسحاق»، «یعقوب» و ... عَلَيْهِمُ السَّلَام را به عنوان پیامبرانی از جنس انسان و نه فرشته قبول دارید، چرا بر رسالت حضرت ختمی مرتبت صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ این اعتراض‌ها را عنوان می کنید. او تعالیٰ حرف «فی» آورد تا این معنا ادا شود؛ چه این مفهوم با «فی» فهمیده می شود نه با «إلى» که حرف «إلى» این احتمال را می داد که شاید آن پیامبران از جنس آن قوم نبوده‌اند و بلکه به سوی شان فرستاده شده‌اند.<sup>(۴)</sup>

وَمَا يَأْتِيهِمْ مِّن رَّسُولٍ إِلَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِئُونَ (۱۱)

ادامه‌ی بیان گذشته در تسلی «رسول الله» صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ است.

۱- این ماده در نه جای «قرآن» آمده است و در شش جای آن برای گروه‌های منفی به کار رفته است.

۲- تفسیر کبیر: ۱۶۲ / ۱۹.

۳- قبل از جمله‌ی ﴿فِي شَيْعِ الْأَوَّلِينَ﴾، لفظ «رسلاً» محذوف است. و تقدیر عبارت چنین است: «ولقد ارسلنا من قبلك رسلاً فی شیع الأولین» (تفسیر کبیر: ۱۶۲ / ۱۹ - البحر المحیط: ۴۴۷ / ۵ - روح المعانی: ۳۵۰ / ۱۴).

۴- ن. ک: روح المعانی: ۳۵۱ / ۱۴.

### كَذَلِكَ نَسْلُكُهُ فِي قُلُوبِ الْمُجْرِمِينَ (۱۲)

كَذَلِكَ نَسْلُكُهُ فِي ... - ﴿نَسْلُكُهُ﴾ از «سلک، یسلک، سلوکاً» به معنای «رفتن در راهی» است. «سلک الطريق» یعنی: «در فلان راه رفت». «سلک» در لغت به معنای «إدخال الشيء في الشيء» (چیزی را در چیزی داخل کردن) است و در عرف به «إدخال الخيط في المخيط» (داخل کردن نخ در سوراخ سوزن) می‌گویند. به داخل کردن سرنیزه در بدن و کوبیده شدن میخ در زمین هم «سلک» می‌گویند. گفتنی است که معنای «سلک» با صیغه‌ی مجرد و با صیغه‌ی مزید فیه («أسلک») هر دو یکی است<sup>(۱)</sup>؛ یعنی «کسی را در راه و روشی نشان دادن و ثابت و مستحکم کردن». «سلوک» که در نزد صوفیه مصطلح است نیز از همین ماده است؛ زیرا صوفیان راه معنوی خودشان را برای رسیدن به معبود حقیقی ﷻ با ذکر خداوند متعال مرحله به مرحله می‌برند و طی می‌کنند.

در این جا ﴿نَسْلُكُهُ﴾ به معنی «نُسْبَتُهُ» است؛ یعنی: ثابت و محکم می‌کنیم همان روش را در قلوب مجرمان.

### تعیین مرجع ضمیر مفعولی در ﴿نَسْلُكُهُ﴾

در تعیین مرجع ﴿نَسْلُكُهُ﴾ بین علمای تفسیر اختلاف نظر وجود دارد.

۱- شماری از مفسران مرجع آن را «باطل و ضلال» دانسته‌اند. (ما داخل می‌کنیم همان باطل و ضلال را در قلوب کافران و ظالمان). یعنی وقتی دل‌های مجرمان در اثر نافرمانی از انبیای خداوند متعال سیاه و تاریک و انگیزه‌ی میل به باطل و ضلال در قلوب‌شان پیدا می‌شود، خداوند متعال هم عقاید باطل و ضلالت را در دل‌های‌شان داخل می‌گرداند و تا آخر عمر به خود وامی‌گذارد.

۲- به قول بعضی مرجع ضمیر، «استهزاء» است که از لفظ ﴿يَسْتَهْزِئُونَ﴾ [حجر: ۱۱] مفهوم می‌شود. یعنی: «نسلک الإستهزاء فی قلوب المجرمین» (همین طور ثابت می‌کنیم و

۱- تفسیر کبیر: ۱۹/۱۶۲- روح المعانی: ۱۴/۳۵۲-۳۵۱- تفسیر قرطبی: ۷/۱۰.

جای می‌دهیم این استهزا و تمسخر مجرمان را در قلوب‌شان). یعنی وقتی مجرمان از دستور انبیا علیهم‌السلام سرپیچی می‌کنند و در اثر آن دلهای‌شان سیاه می‌شود، خداوند متعال استهزای انبیا علیهم‌السلام را در دلهای آنان داخل می‌کند و همین امر را انگیزه و سبب هلاکت آنان قرار می‌دهد.

(در این امت هم بعضی نسبت به صحابه رضی‌الله‌عنهم لب به استهزا می‌کشایند و بعضی دیگر مانند غیرمقلدان ایمه‌ی دین صلی‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم را به باد تمسخر می‌گیرند. این استهزاهای نتیجه‌ی اسایه‌ی ادب نسبت به آن بزرگواران رضی‌الله‌عنهم بوده است؛ چون آنان مخالفت را کم‌کم و با بی‌ادبی شروع کرده‌اند. این قاعده است که سوء ادب از زبان‌درازی آغاز می‌شود و رفته‌رفته به تنقید بزرگان و اولیای خداوند متعال منتهی می‌گردد و همین وضع هلاکت و ناکامی آخرت را در پی دارد).

۳- به نظر برخی، مرجع ﴿الذکر﴾ [حجر: ۹] است که مراد از آن، «قرآن» بود. یعنی: به همین ترتیب ما استهزا به «قرآن» و انکار آن را در دل مجرمان داخل می‌گردانیم که در نتیجه، آنان این کتاب را مسخره می‌کنند.

۴- نزد بعضی مرجع ضمیر، مخالفت با «توحید» و ثبات بر «شُرک» است. یعنی: همان طور که مخالفت «توحید» در امم قبلی بوده، حالا در قلوب اینان هم این مخالفت را جای می‌دهیم.

۵- نزد بعضی دیگر ضمیر، به تنقیدات کفار علیه کتاب‌های آسمانی برمی‌گردد.<sup>(۱)</sup> راجح آن است که مرجع آن «استهزا»- استهزا به «توحید» یا کتاب‌های آسمانی- است؛ چون قریب‌ترین مرجع می‌باشد.<sup>(۲)</sup>

لَا يُؤْمِنُونَ بِهِ... (۱۳)

۱- تفسیر کبیر: ۱۹/۱۶۴- البحرالمحیط: ۵/۴۴۸- ...

۲- امام «رازی» رحمته‌الله‌علیه در اثبات این توجیه بحث دقیقی آورده و علامه «اندلسی» رحمته‌الله‌علیه نیز این توجیه را ظاهر گفته است. (تفسیر کبیر: ۱۹/۱۶۲ الی ۱۶۵- البحرالمحیط: ۵/۴۴۸).



لَا يُؤْمِنُونَ بِهِ - یعنی «لا یوفنون به». مرجع ضمیر ﴿بِهِ﴾ نزد جمهور «قرآن کریم»<sup>(۱)</sup> و نزد بعضی دیگر، «توحید» است.  
 وَقَدْ خَلَتْ سُنَّةُ الْأَوَّلِينَ - به تحقیق که گذشت روش پیشینیان.<sup>(۲)</sup>

### وَلَوْ فَتَحْنَا عَلَيْهِم بَابًا ... (۱۴)

این آیه در جواب تنقید و شبهه‌ی کفار در حق «رسول الله ﷺ» است که به ایشان گفتند: چرا دعا نمی‌کنی یا چنین معجزه‌ای ظاهر نمی‌کنی که ما بتوانیم به فراز آسمان برویم و از نزدیک با گوش‌های خود سخنان ملائک را در تأیید رسالت تو بشنویم؟ خداوند ﷻ در این آیه می‌فرماید:

وَلَوْ فَتَحْنَا عَلَيْهِم بَابًا... - یعنی: و اگر ما بر آنان دری از آسمان بگشاییم و آنان در آن دروازه به آسمان صعود کنند، باز هم خواهند گفت: چشمان ما بند کرده شده و سحر شده‌ایم.

این ﴿لَوْ﴾ امکانیه و بر سیل فرض محال است. یعنی «فرضاً اگر به روی آنان آسمان را باز کنیم»؛ نه این که آسمان واقعاً برای‌شان باز شود.

«ظَلَّ» یعنی «روز گذرانید». این کلمه در زبان عربی جز برای تحرکات و اموری که اغلب در روز انجام می‌گیرند استعمال نمی‌شود؛ همچنان که «بات» فقط برای حرکات و کارهایی که در شب انجام می‌گیرند، به کار می‌رود.<sup>(۳)</sup>

مرجع ضمیر ﴿فِيهِ﴾، ﴿بَابًا﴾ است.<sup>(۴)</sup> ﴿يَعْرُجُونَ﴾ از «عروج» به معنای «بالارفتن» است. بالا رفتن از پله‌های نردبان را هم «عروج» می‌گویند. «معراج» نیز از همین ماده است.

۱- تفسیر کبیر: ۱۶۳/۱۹.

۲- تفسیر کلمات این جمله قبلاً گذشت (تبیین الفرقان: ۴۳۲/۹) و تفسیر آن را در این آیه بخوانید در تفسیر کبیر: ۱۶۶/۱۹ - ۱۶۵ - روح المعانی: ۳۵۴/۱۴ - ۳۵۳.

۳- تفسیر کبیر: ۱۶۶/۱۹.

۴- ن.ک: روح المعانی: ۳۵۴/۱۴.

خداوند متعال در جواب می فرماید: من قدرت دارم دروازه‌ای به آسمان برای‌شان باز کنم و چنان‌چه این کار را بکنم و آنان در روز روشن که شبهه‌ای وجود ندارد، در آن دروازه داخل شوند و فرشتگان به آنان بگویند: «بروید به این پیغمبر ایمان بیاورید»، چون دل‌های‌شان سیاه است، باز هم قبول نمی‌کنند و ایمان نمی‌آورند و بلکه می‌گویند: «این شعبده است و ما دچار چشم‌بندی شده‌ایم و سحرمان کرده‌اند!» در اصل تا زمانی که خداوند متعال آنان را هدایت نبخشد، ایمان نمی‌آورند و اصل دارومدار این هدایت یابی، قلب است.

### لَقَالُوا إِنَّمَا سُكَّرَتْ أَبْصَارُنَا... (۱۵)

لَقَالُوا إِنَّمَا سُكَّرَتْ أَبْصَارُنَا - ﴿سُكَّرَتْ﴾ از «تسکیر» و از ماده‌ی «سَكَّرَ، يَسْكُرُ، سَكْرًا» به معنی «بستن چیزی» است و خصوصاً برای بند کردن نهر و جوی آب استعمال می‌شود و از لغات نادره می‌باشد. در اصل از «سَكَّرَ» به معنای «سَدَّ الشَّقَّ» گرفته شده است. «سَكَّرَ النهر» یعنی: «سَدَّ الشَّقَّ لئلا ينفجر الماء» (بستن سوراخ چشمه تا آب بیرون نیاید). به کسی که جادو شده است، می‌گویند: «سَكَّرَ الرَّجُلُ» (فلانی بسته شده است) و ما در زبان خود («بلوچی») به این حالت «چَمَّ بَدْنِكْ» می‌گوییم. سُكَّرَ ناشی از نوشیدن مشروب الکلی نیز از همین ماده است؛ زیرا عقل را می‌بندد (از تحرک و کار آن جلوگیری می‌کند).

بنابراین، در مجموع چهار معنا برای ﴿سُكَّرَتْ﴾ وجود دارد:

- ۱- بعضی می‌گویند: از «سَدَّ الشَّقَّ» و به معنای بستن سوراخ چشمه است.<sup>(۱)</sup>
- ۲- «ابو عمرو بن علاء» رضی الله عنه می‌گوید: از سُكَّرَ شراب مأخوذ است.<sup>(۲)</sup>

۱- تفسیر کبیر: ۱۶۷/۱۹.

۲- تفسیر طبری: ۴۹۸/۷ - تفسیر کبیر: ۱۶۷/۱۹ - تفسیر قرطبی: ۹/۱۰.

۳- «ابو عبیده» رضی الله عنه می‌فرماید: اصل آن از سکون و خاموشی گرفته شده و به معنای غشی و سکون است. مثلاً گفته می‌شود: «لَيْلَةٌ سَاكِرَةٌ» یعنی «لَيْلَةٌ سَاكِنَةٌ» (شب‌ی ساکن و آرام).<sup>(۱)</sup>

۴- «ابو علی فارسی» رضی الله عنه قایل است: به معنای بازداشتن چیزی از اثر و کار اصلی خود است.<sup>(۲)</sup>

معنای اصحّ و اقرب، «سدّ الشق» است و در هر صورت معنی آیه این است که آنان می‌گویند: چشمان ما بند کرده شده است.

چشم بندی که با سلب قوه‌ی متخیله صورت می‌گیرد، مقدمه‌ی «سحر» است و فقط چند لحظه باقی می‌ماند، اما خود «سحر» تا مدت طولانی می‌ماند. (دعایی هست که اثر چشم‌بندی را خنثی می‌کند).<sup>(۳)</sup>

بَلْ لَخَنُ قَوْمٌ مَّسْحُورُونَ - و بلکه سحر کرده شده‌ایم.

مشهور است که حضرت خواجه «ابو الحسن خرقانی» رضی الله عنه عموزاده‌ای داشت که همیشه ایشان را دشنام می‌داد و گاه کتافات و چیزهای گند در عبادتگاه او می‌ریخت. همان مرد موفق به سفر حج شد. در آن‌جا از عالمی خواست او را به یک عارف کامل ره نماید تا با وی بیعت کند و خواست قطب الأقطاب را به وی نشان دهد. او گفت: «بنشین تا وقت نماز فرا رسد.» وقت نماز فرا رسید و او دید «ابوالحسن خرقانی» رضی الله عنه آمد. عارف به وی گفت: «قطب الأقطاب همین است.» مرد متعجب شد و گفت: «به دل من نمی‌چسبد.» عارف برای او توضیح داد که آن که تو به دنبالش هستی همین است و ایشان کسی است که مأمور است نماز ظهر را در «مکه‌ی مکرمه» و نماز عصر را در «مدینه‌ی منوره» و نماز مغرب را در «شام» - «بیت المقدّس» - و عشا را در «خرقان» بخواند. اما گویا آن مرد باور نداشت. بعد از ادای مناسک به «مدینه‌ی منوره»

۱- تفسیر کبیر: ۱۶۷/۱۹- روح المعانی: ۱۴/۳۵۵-۳۵۴.

۲- تفسیر کبیر: ۱۶۷/۱۹.

۳- ن.ک: شفاء الأقسام: ۵۵- مجربات دیربی- القول الجمیل.

رفت و در آن جا نیز از عالمی سراغ عارفی کامل و قطب الأقطاب را گرفت تا با او بیعت کند. او گفت: «منتظر باش تا به تو نشان بدهم.» او در نزد وی ماند تا آن که نماز عصر قائم گردید. در آن لحظه عالم دست او را گرفت و به مردی اشاره کرد که در صف اول درست پشت سر امام ایستاده بود و به وی گفت: «قطب الأقطاب این است.» وقتی به دقت نگریست، با کمال تعجب دید که «ابوالحسن خرقانی» رضی الله عنه است! اما باز هم متیقن نشد. تا آن که یک شب در «مدینه منوره» «رسول الله» صلی الله علیه و آله را به خواب دید. از آن حضرت صلی الله علیه و آله پرسید: «یا رسول الله» صلی الله علیه و آله در این وقت قطب الأقطاب کیست؟» فرمودند: «ابوالحسن خرقانی.» و به او تذکر دادند: «قلب تو پر از نفاق و ظلم و نحوست است؛ کعبه الله را به نفاق طواف کردی و روضه‌ی مرا به نفاق زیارت کردی؛ شرم کن و دست از این کارهایت بردار!» وقتی بیدار شد، لرزه بر اندامش افتاد و بعد فوراً از خواجه «ابو الحسن» رضی الله عنه معذرت خواست و به دست او بیعت نمود.

وَلَقَدْ جَعَلْنَا فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا وَزَيَّنَّاهَا لِلنَّاظِرِينَ ﴿١٦﴾ وَحَفِظْنَاهَا مِنْ

و هر آینه پیدا کردیم در آسمان برج‌ها و آراستیم آن را برای بینندگان • و نگه‌داشتیم آن را از

كُلِّ شَيْطَانٍ رَّجِيمٍ ﴿١٧﴾ إِلَّا مَنْ اسْتَرَقَ السَّمْعَ فَاتَّبَعَهُ رِشَابٌ مُّبِينٌ ﴿١٨﴾

هر شیطان رانده شده؛ • مگر آن که به دزدی بشنود؛ پس در پی او می‌افتد آتشی آشکار •

### ربط و مناسبت

آیات پیشین در ردّ شبهات منکران «نبوت» جهت تسلی خاطر پیامبر صلی الله علیه و آله بود و ظاهر است که تصدیق «رسالت» و «نبوت» با «توحید» توأم و این دو مقوله اعتقاداً لازم و ملزوم یکدیگراند. به همین مناسبت، به دنبال ردّ شبهات کفار پیرامون «نبوت»، در این آیات به بیان دلایل تفصیلی «توحید» می‌پردازد.

## تفسیر و تبیین

وَلَقَدْ جَعَلْنَا فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا... (۱۶)

دلایلی که در این آیات برای بیان «توحید» مورد توجه قرار می‌گیرند، تماماً آفاقی‌اند؛ بعضی سماوی و بعضی دیگر، ارضی و در بیان این سلسله دلایل، اول از دلیل سماوی شروع می‌فرماید که همین آیه است. می‌فرماید:

وَلَقَدْ جَعَلْنَا فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا... و به تحقیق ما در آسمان «برج»هایی قرار دادیم.

﴿بُرُوجًا﴾ جمع «بُرج» است که در زبان عربی به آن «قصر» می‌گویند. نزد جمهور، «برج» نام آپارتمان چند طبقه و بلندی است<sup>(۱)</sup> که به شیوه‌ی مخصوصی تزیین شده و بسیار زیبا است و اگر مزین و زیبا نباشد، به آن «غرفه» می‌نامند.

مقصود از «بروج»، نزد جمهور علما در این جا منازل شمس و قمر هستند.<sup>(۲)</sup> خورشید و ماه منازل سیر دارند؛ مانند مسافری که در مسیر سفرش منازل برای خود دارد. در جایی دیگر هم آمده است: ﴿وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ﴾ [بروج: ۱]. حکمت این که «الله» ﷻ «بروج» به صیغه‌ی جمع گفت این است که هر «برج» از مجموعه‌ای از ستارگان تشکیل یافته است که به شکل یک قصر در آسمان نموداراند. خورشید و ماه بر همین مدار می‌چرخند و سیرشان در آن برج‌ها مدتی طول می‌کشد.

(فلکیان قایل‌اند که در آسمان دوازده «بُرج» هست و می‌گویند خاصیت و کیفیت هر یک از آن‌ها متفاوت است. این برج‌ها دارای شکل‌های گوناگون هستند و هر

۱- ن.ک: شرح الفاظ القرآن: ۲/ ۶۴۹- منتهی الأرب: ۱/ ۲۳۶ و ۳/ ۷۵.

۲- از «ابن عباس» رضی الله عنه و «علی بن عیسی» رضی الله عنه مروی است. (تفسیر قرطبی: ۱۰/ ۹- تفسیر ماوردی- البحرالمحیط: ۵/ ۴۴۹). ایضاً تفسیر بغوی: ۳/ ۴۵- تفسیر طبری: ۷/ ۴۹۹- اللباب.

کدام نام مخصوصی دارد. <sup>(۱)</sup> شش‌تای آن مربوط به شمال و شش دیگر، مربوط به جنوب هستند. از میان این بروج دوازده‌گانه، شش برج مربوط به تابستان و شش دیگر مربوط به زمستان است. هرگاه آفتاب به طرف شمال «استوا» مایل شود، فصل تابستان و هرگاه به جانب جنوب مایل گردد، فصل زمستان به وجود می‌آید. عمدتاً بروج شمالی به دو دسته تقسیم می‌شوند که از گردش خورشید در سه برج از آن‌ها، موسم بهار و در سه‌تای دیگر، تابستان شکل می‌گیرد و به سوی چله‌ی تابستان می‌رود. <sup>(۲)</sup>

امام تفسیر علامه «مجاهد»، «قتاده» و «ابوصالح» رضی الله عنهما «بروج» را ستارگان بزرگ می‌دانند <sup>(۳)</sup>؛ مانند «مریخ»، «مشتری»، «عطارد»، «زهره»، «شمس» و «قمر» که هر یک از آن‌ها در یک آسمان قرار دارد و سایر ستارگان از آن‌ها نور می‌گیرند. نزد جمهور علما موارد یاد شده سیارات‌اند و با «بروج» متفاوت‌اند؛ چون در آیه‌ی «سوره‌ی فرقان» چنین آمده است: ﴿تَبَارَكَ الَّذِي جَعَلَ فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا وَجَعَلَ فِيهَا سِرَاجًا وَقَمَرًا مُنِيرًا﴾ [فرقان: ۶۱] که «واو» عاطفه آورده شده که دال بر مغایرت است و از این استدلال می‌کنند که «بروج» غیر از «شمس» و «قمر» هستند.

لازم به ذکر است که بروج خواص فراوان دارند و اهل کشف برای هر «برج» خاصیتی بیان داشته‌اند. علامه «ابن عربی» رضی الله عنه به تفصیل در این باره سخن گفته‌اند. <sup>(۴)</sup> این‌ها همه دلایل وحدانیت «الله» تعالى هستند؛ اما برای کسی که با نگاه عبرت بنگرد. وَزَيَّنَّا هَآلِ النَّاطِرِينَ - و زینت دادیم ما آن را برای نظرکنندگان.

۱- بدین اسامی: «حمل»، «ثور»، «جوزا»، «سرطان»، «أسد»، «سنبله»، «میزان»، «عقرب»، «قوس»، «جدی»، «دلو» و «حوت».

۲- بروج جنوبی نیز دو دسته‌اند؛ از گردش خورشید در سه‌تای آن‌ها، پاییز و در سه‌تای دیگر، زمستان به وجود می‌آید. (روح المعانی: ۳۵۷/۱۴).

۳- تفسیر ابن ابی‌حاتم: ۴۵/۶، ش ۱۳۱۹۷-۱۳۱۹۸- تفسیر طبری: ۴۹۹/۷، ش ۲۱۰۶۱ الی ۲۱۰۶۳- تفسیر بغوی ۴۵/۳- روح المعانی: ۳۵۷/۱۴.

۴- ر.ک: فتوحات مکیه: فصل سوم/باب ۳۷۱.

مراد از «ناظرین»، «معتبرین» (عبرت کنندگان) هستند.<sup>(۱)</sup> مرجع ضمیر ﴿زینها﴾ نزد بعضی، «بروج» و نزد اکثر مفسران، ﴿السَّمَاءُ﴾ است.<sup>(۲)</sup> یعنی آسمان- و به قول اول: برج‌ها- به واسطه‌ی خورشید و ماه و سایر ستارگان زینت داده شده‌اند.

برخی از این کواکب، بسیار روشن و بعضی دیگر کم‌نوراند و فقط آن دسته از ستارگان که مرصوداند، تقریباً یک‌هزار و بیست و اندی<sup>(۳)</sup> هستند. بحث این در خصوص در جایی دیگر خواهد آمد؛ *إن شاء الله تعالی*.

### وَحَفِظَتْهَا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ رَّجِيمٍ (۱۷)

وَحَفِظَتْهَا... - در این جا نیز نزد برخی مرجع ضمیر مفعولی ﴿حَفِظَتْهَا﴾، ﴿السَّمَاءُ﴾ [حجر: ۱۶] است و نزد بعضی دیگر، ﴿بُرُوجًا﴾ [حجر: ۱۶]. یعنی آسمان یا برج‌ها را از دسترسی هر شیطان رانده‌شده‌ای محفوظ و مصون داشته‌ایم.

﴿رَّجِيمٍ﴾ از «رجم» است که به معانی بسیار می‌آید؛ «سنگسار کردن برای قتل»، «سب و شتم»، «قول بالظن»، «لعن و طعن» و «طرد کردن».<sup>(۴)</sup> در این جا به معنای طرد و لعن و طعن است.

پس از اخراج «ابلیس» از آسمان‌ها، هیچ شیطانی نمی‌تواند به آسمان‌ها برود. در روایاتی آمده است که در ابتدای خروج «ابلیس»، شیاطین و اجنه تا آسمان‌ها صعود می‌کردند، ولی پس از بعثت «رسول الله ﷺ»، سنگسار شدن و راندن آن‌ها از حریم آسمان شروع شد و پس از آن، دیگر قادر به این کار نیستند.<sup>(۵)</sup> یعنی قبل از حضرت

۱- تفسیر کبیر: ۱۶۸/۱۹- تفسیر قرطبی: ۱۰/۱۰.

۲- البحر المحيط: ۴۴۹/۵- روح المعانی: ۳۵۸/۱۴.

۳- به قول علامه «آلوسی» رحمته الله در «روح المعانی» (۱۴: ۳۵۸). و البته این تعداد امروزه با پیشرفت تلسکوپ‌ها بیشتر شده است.

۴- تفسیر کبیر: ۱۶۹/۱۹.

۵- از آیه‌ی ﴿وَأَنَا كُنَّا نَقْعُدُ مِنْهَا مَقْعِدَ اللَّسْمِ ط فَمَنْ يَسْمَعِ الْآنَ يَجِدْ لَهُ مِنْهَا بِأَبْصَارًا﴾ (جن: ۹) همین مطلب برمی‌آید. از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما نیز مروی است: «كان الجن يصعدون إلى السماء يسمعون الوحي، فإذا سمعوا الكلمة زادوا فيها تسعاً، فأما الكلمة فتكون حقاً، وأما ما زاد فيكون باطلاً. فلما بُعث رسول الله ﷺ منعوا

«محمد» ﷺ می توانستند در فضای آسمان و از کناره‌ی آن به آواز فرشتگان گوش بسپارند<sup>(۱)</sup>، ولی با ظهور آن حضرت ﷺ، این توانایی از آنان گرفته شد.

در حدیث آمده است که ارواح کافران هم به آسمان‌ها برده نمی‌شوند.<sup>(۲)</sup>

**سؤال:** «شیطان» فاقد هرگونه قدرت تصرف در آسمان‌ها و بروج است؛ پس «حفظ آسمان از شیطان رجیم» به چه معناست؟

**جواب:** معنا این است که آسمان‌ها و برج‌ها از نزدیک شدن «شیطان» محفوظ نگه داشته شده‌اند.<sup>(۳)</sup>

إِلَّا مَنْ أَسْرَقَ السَّمْعَ ... (۱۸)

دنباله‌ی آیه‌ی گذشته است.

مقاعدهم، فذكروا ذلك لإبليس - ولم تكن النجوم يرمى بها قبل ذلك - فقال لهم إبليس: "ما هذا إلا من امر قد حدث في أرض!" فبعث جنوده، فوجدوا رسول الله ﷺ قائماً يصلي بين جبلين - أراه قال بمكة - فأتوه فأخبروه، فقال: "هذا الذي حدث في الأرض!" (به روایت ترمذی در سنن: ابواب التفسیر/ و من سورة الجن، ش ۳۳۲۴ و به همین معنا ش ۳۳۲۳- و نسایی در سنن کبری: کتاب التفسیر/ سورة الجن، ش ۱۱۵۶۲ و به همین معنا ش ۱۱۵۶۰- و احمد در مسند: ش ۲۹۷۹ = ۲۹۷۷ = ۲۹۷۸- و بزار در مسند: ش ۵۱۴۹- و طبرانی در معجم کبیر: ش ۱۲۲۶۱- و ابویعلی در مسند: ش ۲۵۰۲- و بیهقی در سنن کبری: ش ۱۲۶۲۶ و در دلائل النبوة: جماع ابواب المبعث- و طبری در تفسیر: سوره‌ی صافات و جن- و ابن ابی شیبہ در مصنف به همین معنا: المغازی/ باب ۲، ش ۳۷۶۹۷- و ...).

۱- از این الفاظ خود جن‌ها که گفتند: ﴿وَأَنَا كُنَّا نَقْعُدُ مِنْهَا مَقْعِدَ اللَّسْمَعِ﴾ (جن: ۹) هم چنین برمی‌آید که آن‌ها به داخل آسمان‌ها راه نداشتند، بلکه مانند دزدها در گوشه‌ای از فضای آسمان مخفی می‌شدند و به سخن فرشتگان گوش می‌سپردند. (معارف القرآن (اردو): ۵/ ۲۷۵).

۲- بخوانید روایت مرفوع معروف حضرت براء بن عازب رضی الله عنه در بیان حالت مرگ مؤمن و کافر و سرانجام برزخی هر کدام. (به روایت ابوداود در سنن: السنة/ باب ۲۳، ش ۴۷۵۳ و ۴۷۵۴- و احمد در مسند: ۴/ ۲۸۷- و عبد الرزاق در مصنف: جناز/ باب ۸۸ «فتنة القبر»، ش ۶۷۶۶- و مالک در مؤطا: ۴۳۱ (کتاب الزهد والرفاق)- و طیالسی در مسند: ۱۰۳ - ۱۰۲- و ... همچنین بخوانید: مشکاة المصابیح: جناز/ باب ۳/ فصل ثالث و شرح آن: مرقاة المفاتیح: ش ۱۵ (۱۶۳۰) - التذكرة؛ فی احوال الموتی و أمور الآخرة: ۱۲۵ - ۱۲۴).

۳- تفسیر کبیر: ۱۶۸/۱۹.



إِلَّا مَنِ اسْتَوَقَّ السَّمْعَ... یعنی: (شیاطین قادر به نفوذ در آسمان نیستند؛) مگر آن که یکی از آن‌ها چیزی از شنیدنی‌ها را به وسیله‌ی گوش خود بدزد که بلافاصله «شهاب مبین» چنین جن و شیطانی را دنبال می‌کند.

«استراق سمع» به معنای «دزدی با گوش» است. این آیه همان مطلب گذشته را بیان می‌دارد؛ شیاطین قبل از بعثت پیامبر «اسلام» - ﷺ - با اطمینان به آسمان‌ها نزدیک می‌شدند و به گفت‌وگوی فرشتگان گوش فرا می‌دادند، اما بعد از بعثت پیامبر ﷺ، فرشتگان آن‌ها را با شهاب می‌زدند و نمی‌گذاشتند به آسمان نزدیک شوند و این مطلب - چنان که آوردیم - در حدیث نیز آمده است.

﴿شهاب﴾ در اصل به معنای «شعله» است و در این جا ﴿شهابٌ مُّبِينٌ﴾ یعنی «ستاره‌ای روشن»<sup>(۱)</sup> و منظور ستاره‌ای است که هنگام پرتاب شدن به سوی زمین، تشعشع نور آن نمایان می‌شود. ﴿مُّبِينٌ﴾ بیانگر همین وصف آن است.<sup>(۲)</sup> از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما مروی است که کوچک‌ترین ستاره به قدر بزرگ‌ترین کوه‌های دنیاست.<sup>(۳)</sup> و بزرگ‌ترین کوه، در رشته‌کوه‌های «همالیا» قرار دارد و البته کوه‌های بس عظیم دیگری نیز هست.

شهاب‌هایی که در آسمان شبیه گلوله‌ی آتشین رها می‌شوند، بان تیرهایی به شیاطین و اجنه برخورد می‌کنند! فرشتگان به وسیله‌ی این شهاب‌ها شیاطین و اجنه را نشانه می‌گیرند و این نگهبانی و حمله برای آن است تا شیاطین در «وحی» دخالتی نداشته باشند و با القای خبرهای ناخالص، مردم را در امر پیام‌های «خاتم النبیین» ﷺ دچار شک نکنند.<sup>(۴)</sup>

۱- تفسیر قرطبی: ۱۱ / ۱۰. ایضاً ن.ک: تفسیر اللباب: ۱۱ / ۴۳۹ - تفسیر ابوسعود: ۳ / ۳۰۰.

۲- ر.ک: روح المعانی: ۱۴ / ۳۵۹ - تفسیر مظهری: ۴ / ۱۳۵.

۳- به نقل «آلوسی» در روح المعانی: ۱۴ / ۳۵۸.

۴- تفسیر کبیر: ۳۰ / ۶۰.

عده‌ای از شیاطین در اثر اصابت این شهاب‌ها به هلاکت می‌رسند و برخی دیگر مجروح می‌شوند و به بعضی دیگر حالت جنون دست می‌دهد.<sup>(۱)</sup>

### پیام و مقصود آیه‌ها

کلّ مقصود این دو کریمه ابلاغ این حقیقت است که وحی از آسمان‌ها یعنی جایی که شیاطین - که منشأ سحر و جادو هستند - امکان دسترسی به آن و تصرف در آن را ندارند، به پیامبران علیهم‌السلام می‌آید. خداوند متعال با این بیان گویا به منکران می‌گوید: چرا به نبوتِ «رسول‌الله» صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شک دارید و چرا متردد هستید که این «قرآن» آیا از زمین است یا آسمان؟! باید بدانید که وحی ما از آسمانی که کاملاً محفوظ است، به وی می‌آید و تمام این موارد، از کرشمه‌ها و دلایل وحدانیت ما است.

## علوم و معارف

### □ آسمان‌ها از تردد و ورود شیاطین محفوظ‌اند

از این آیات ثابت شد که آسمان‌ها از این که شیاطین - اعمّ از شیاطین جنّ و شیاطین انس - در آن داخل شوند یا تصرف نمایند و یا حتی به آن نزدیک شوند، محفوظ‌اند. همچنین ثابت شد که هیچ کس نمی‌تواند به آسمان‌ها برود؛ الاّ یاذن الله و اگر کسی چنین ادّعایی داشته باشد، قطعاً دروغ می‌گوید. (رفتن به آسمان محال نیست، ولی ممکن الوقوع نیست؛ یعنی واقع نمی‌شود).

### □ «شهاب» چیست؟

در مورد جنس و نوعیت شهاب‌هایی که در آسمان رها می‌شوند، چند قول وجود دارد:

۱- تفسیر بغوی: ۴۶/۳ - تفسیر اللباب - روح المعانی: ۱۴/۳۶۰.

برخی گفته‌اند: ستاره‌ای است که مثل برق به آن جن یا شیطان حمله می‌کند یا توسط فرشتگان به آن‌ها زده می‌شود و ما آن را مثل شعله می‌بینیم.<sup>(۱)</sup>

برخی از مفسران قایل‌اند: شهاب ستاره نیست، بلکه گروهی از فرشتگان که مأموریت نگهبانی دارند و همیشه زیر آسمان در گردش هستند، چون شیطان یا جنی را در حال صعود به طرف آسمان ببینند، شعله‌ای از ستارگان گرفته و یا چیزی را با استفاده از نور ستاره مشتعل ساخته و مثل تیر به طرف او پرتاب می‌کنند.<sup>(۲)</sup> در این توجیه بعضی گفته‌اند: در خود ستاره قوه‌ای هست که در اثر آن خود به خود مثل برق شعله می‌زند<sup>(۳)</sup>؛ به طوری که خود ستاره هم نمی‌داند که شعله‌ای از او جدا شد.

به قول بعضی دیگر، نه ستاره هستند و نه شعله‌ی ستاره، بلکه چیزهایی دیگر غیر از ثوابت هستند.<sup>(۴)</sup>

### ❑ رفع چند اشکال ذهنی پیرامون استراق سمع شیاطین

سؤال ۱: معلوم می‌شود که شیاطین می‌توانند دزدکی به آسمان نزدیک شوند. پس، احتمال این هست که در «وحی» خلط بیاورند و با وجود این احتمال به «وحی» نباید کاملاً اطمینان داشت؟

جواب: آن «وحی» که حضرت «جبریل» علیه السلام حمل می‌کرد، هزاران فرشته‌ی دیگر به عنوان نگهبان او را همراهی می‌کردند. علاوه بر این، گفتیم که در روایات آمده است که شیاطین و جنات اگر چه در زمان گذشته به آسمان‌ها راه داشتند، ولی بعد از آمدن پیامبر «اسلام» - صلی الله علیه و آله - راه آن‌ها به آسمان‌ها بسته شد.

سؤال ۲: وقتی شیاطین به آسمان‌ها راه ندارند، چگونه دزدکی بدانجا می‌روند؛ چنان که با شهاب مورد حمله قرار می‌گیرند؟

۱- تفسیر ماوردی: ۳/ ۱۵۳.

۲- ر.ک: تفسیر کبیر: ۳۰/ ۶۰ - ۵۹ - تفسیر نسفی: سوره‌ی «ملک» - تفسیر ابوسعود: «ملک».

۳- تفسیر قرطبی: ۱۰/ ۱۱ - تفسیر مظهري: ۴/ ۱۳۵.

۴- تفسیر کبیر: ۲۶/ ۱۲۱. «قرطبی» نیز این قول را جایز گفته است (تفسیر: ۱۰/ ۱۲).

جواب: شیاطین قادر به پرواز هستند. آنان در جایی از فضا با قرار گرفتن روی هم به بالا صعود می‌کنند. در آن حالت جن بالایی خبری را می‌شنود و به جن پایین‌تر از خود القا می‌کند و او هم به پایین‌تر از خود تا آن که به نفر آخر می‌رسد. در این صورت جن بالایی مورد اصابت «شهاب» قرار می‌گیرد و در حالی که در آتش مشتعل است، خبر را به جن‌های پایینی می‌دهد.<sup>(۱)</sup>

بعضی می‌گویند: شعله بعضی از آن شیاطین را کاملاً می‌سوزاند و خاکستر می‌کند و بعضی دیگر را زخمی یا دیوانه می‌کند و بعضی دیگر در اثر اصابت این شهاب‌ها، تبدیل به «غول» می‌شوند.<sup>(۲)</sup> (پس، این غول‌های بیابان همین جن‌هایی هستند که شعله به آن‌ها رسیده است.)

سؤال ۳: در حدیث آمده است:

«مسافت میان زمین و آسمان پانصد سال راه است.»<sup>(۳)</sup>

۱- تفسیر ثعلبی: ۵/ ۳۳۳- تفسیر قرطبی: ۱۰/ ۱۱- البحر المحیط: ۵/ ۴۴۹. این مطلب در اصل، مفهوم این حدیث نبوی است: «إذا قضی الله الأمر فی السماء ضربت الملائكة بأجنحتها خضعانا لقوله كالسلسلة علی صفوان - قال علی وقال غیره صفوان- ینفذهم ذلك، فإذا فزع عن قلوبهم قالوا: ماذا قال ربکم؟ قالوا للذي قال: "الحق وهو العلي الكبير." فسمعها مسترقو السمع، ومسترقو السمع هكذا واحد فوق الآخر - ووصف سفیان بیده وفرج بین أصابع بیده الیمنی نصبها بعضها فوق بعض - فربما أدرك الشهاب المستمع قبل أن یرمی بها إلى صاحبه فیحرقه وربما لم یدرکه، حتی یرمی بها الذي یلیه إلى الذي هو أسفل منه حتی یلقوها إلى الأرض.» ((به روایت بخاری در صحیح از ابوهریره رضی الله عنه: کتاب التفسیر/ سورة «سبأ»، ش ۴۷۰۱ و ۴۸۰۰- و ابن ماجه در سنن: مقدمه/ باب ۱۳ «فیما انكرت الجهمية»، بش ۱۹۴- و ترمذی در سنن (مختصراً): ابواب التفسیر/ ومن سورة «سبأ»، ش ۳۲۲۳ و ۳۲۲۴- و بغوی در تفسیر: ۳/ ۴۶- و بیهقی در الأسماء والصفات: باب «ما جاء فی إسماع الرب ﷻ بعض ملائکته کلامه»، ش ۴۲۰ و در دلائل النبوة: جماع ابواب المبعث- و ...).

۲- تفسیر بغوی: ۳/ ۴۶- اللباب- تفسیر ابوسعود: ۳/ ۳۰۰- روح المعانی: ۱۴/ ۳۶۰.  
 ۳- به روایت ترمذی در سنن از ابوهریره رضی الله عنه مرفوعاً: ابواب التفسیر/ و من سورة الواقعة، ش ۳۶۰۵ و من سورة الحديد، ش ۳۶۱۱- و احمد در مسند از عباس بن عبد المطلب رضی الله عنه مرفوعاً: ش ۱۷۷۰ و از عبد الله بن عمرو رضی الله عنه مرفوعاً ش ۶۸۵۶ و از ابوهریره رضی الله عنه مرفوعاً ش ۸۸۱۴- و ابن راهویه در مسند از ابوذر رضی الله عنه مرفوعاً- و ابن ابی حاتم در تفسیر از ابوسعید رضی الله عنه مرفوعاً: سورة «واقعه»- و ابویعلی در مسند: ش ۱۳۹۵- و بزار در مسند: ش ۴۰۷۵- و بیهقی در الأسماء والصفات: باب «ما جاء فی العرش والكرسى»، ش ۸۱۸ الی ۸۲۱- و حاکم در مستدرک: التفسیر/ ش ۳۱۳۷ و ۳۴۲۸ ...

شیاطین که قادر نیستند کاملاً به آسمان نزدیک شوند، از این مسیر طولانی چگونه بعضی از خبرها را می‌شنوند؟

**جواب:** در آسمان صداها پایین می‌آید. از «عرش عظیم» تا «لوح محفوظ» اوامر و دستورات نوشته شده به فرشتگان ابلاغ می‌گردد که مثلاً فردا یا در این ماه یا در این سال چنین و چنان مسأله و واقعه‌ای پیش می‌آید. هر کدام از ساکنان آسمان پایینی از اهل آسمان بالاتر از خود می‌پرسند: «چه خبر است؟» و آنان موضوع را به پایینی‌ها می‌گویند. این سخنان را شیاطین زیر آسمان دنیا می‌شنوند و با اضافه کردن صد دروغ دیگر به کاهنان و رمالان می‌دهند و بسا اوقات به خواب‌شان می‌آیند که فلان وقت چنین حادثه‌ای رخ می‌دهد تا خلق به آنان معتقد شوند. کاهنان هم این مطالب را با مردم بیان می‌کنند و چون آن خبر صادق گردد، مردم به این باور می‌افتند که آنان حتماً «غیب» می‌دانند و بعد هم راست و دروغ‌شان را می‌پذیرند.<sup>(۱)</sup>

این نوع خبرهای فرشتگان در ثلث آخر شب بیشتر می‌شود و شیاطین هم در بسیاری نقاط فضا برای استراق سمع می‌ایستند و البته - چنان که متذکر شدیم - پس از بعثت نبی «اسلام» - ﷺ - دیگر قادر به این کار نیستند و به محض نزدیک شدن به آسمان‌ها، با «شهاب» مورد حمله قرار می‌گیرند و طرد می‌شوند.

**سؤال ۴:** سقوط «شهاب» پیش از بعثت «رسول الله» ﷺ در زمان‌های پیشین هم ثابت است. اگر آن‌ها در آن زمان برای رجم شیاطین و اجنه رها نمی‌شدند، پس علت سقوط‌شان چه بود؟

**جواب:** حرکت و سقوط شهاب‌ها قبل از بعثت «رسول الله» ﷺ، به دلایل دیگری بود و با شیاطین کار نداشتند، اما زمانی که پیامبر ﷺ مبعوث گردید، راه شیاطین بند شد و شهاب‌ها مأمور به رجم آن‌ها نیز گردیدند.<sup>(۲)</sup>

۱- مفهوم همان حدیث نبوی است که در تحت مطلب مربوط به جواب سؤال دوم تخریج شد.

۲- تفسیر کبیر: ۶۱ / ۳۰. ایضاً ن.ک: روح المعانی: ۱۰۰ / ۲۳ - ۹۹.

وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا رَوْسِيَ وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ شَيْءٍ

و زمین را گسترانیدیم آن را و انداختیم در آن جا کوهها را و رویانیدیم در آن جا از جنس هر چیز

مَوْزُونَ ﴿٦٨﴾ وَجَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعِيشَ وَمَنْ لَسْتُمْ لَهُ بِرَازِقِينَ ﴿٦٩﴾

سنجیده • و ساختیم برای شما در آن جا اسباب معیشت و آن که شما روزی دهنده اش نیستید •

وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا عِنْدَنَا خَزَائِنُهُ وَمَا نُنزِّلُهُ إِلَّا بِقَدَرٍ مَعْلُومٍ ﴿٧٠﴾

و نیست هیچ چیز؛ مگر آن که نزد ما خزانه های آن هست و و فرو نمی آوریم آن را؛ مگر به اندازه ی مقرر •

وَأَرْسَلْنَا الرِّيحَ لَوَاقِحَ فَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَسْقَيْنَاكُمُوهُ وَمَا

و فرستادیم بادها را باردارکننده ی ابر. پس فرو آوردیم از آسمان آبی و نوشانیدیم به شما آن آب را و نیستید

أَنْتُمْ لَهُ بِخَازِنِينَ ﴿٧١﴾ وَإِنَّا لَنَحْنُ نُحْيِيهِ وَنُمِيتُهُ وَنَحْنُ الْوَارِثُونَ ﴿٧٢﴾ وَلَقَدْ

شما جمع کننده ی آن • و هر آئینه ما زنده می سازیم و می میرانیم و ماییم وارث • و هر آئینه

عَلِمْنَا الْمُسْتَقْدِمِينَ مِنْكُمْ وَلَقَدْ عَلِمْنَا الْمُسْتَخْرِينَ ﴿٧٣﴾ وَإِنَّ رَبَّكَ

دانسته ایم پیشینیان را از شما و هر آئینه دانسته ایم بعدی ها را • و هر آئینه پروردگار تو

هُوَ تَحْشُرُهُمْ إِنَّهُ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ﴿٧٤﴾

برمی انگیزد آنان را. هر آئینه او باحکمت و دانا است •

### ربط و مناسبت

در آیات قبل، بیان دلایل آفاقی- سماوی «توحید» بود. ﴿وَلَقَدْ جَعَلْنَا فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا...﴾ [حجر: ۱۶]. حال در این آیات دلایل آفاقی- ارضی «توحید» بیان می گردد که مشتمل بر آن دسته از مظاهر و نشانه ها می باشد که در زمین برای معاشیات و زندگی انسان هستند و در ادامه، دلایل جوی «توحید» هم بیان شده است.

## تفسیر و تبیین

وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَالْقِيَّاتَا... (۱۹)

وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا - ﴿مَدَدْنَاهَا﴾ از «مدّ، یمدّ، مدّاً» به معنای «گشاده کردن» و «گسترانیدن» است. یعنی: زمین را با قدرت کامله‌ی خود گسترانیدیم و وسیع گردانیدیم. (اصل زمین، سرزمین حرام یعنی «مکه‌ی مکرمه» است و از همان نقطه تمام زمین گسترانیده شد.<sup>(۱)</sup>)

وَالْقِيَّاتَا فِيهَا رَوَاسِي - ضمیر ﴿فِيهَا﴾ راجع به ﴿الْأَرْضَ﴾ است. یعنی: گذاشتیم در زمین، کوه‌ها را.

﴿رَوَاسِي﴾، جمع «راسیة» است و از «رسو» به معنای «سکون» و «استقرار» است و در اصل به معنای چیزی است که چیزی را در زمین محکم کند و مستحکم باشد. در «عربی» استعمال این لفظ اکثراً بر چیزی است که آن را در زمین فرو می‌کوبند و محکم می‌کنند. به همین دلیل در عربی «راسیة» برای «میخ» هم استعمال می‌شود و به جسم سنگینی که برای استقرار کشتی به آب دریا می‌اندازند، هم «راسیه» می‌گویند و این همان چیزی است که ما به آن «لنگر» می‌گوییم و چون کشتی را مستقر و ساکن می‌کند، در «عربی» به آن «راسی» می‌گویند. در این جا از آن، کوه‌ها مراد است؛ چون در اصل برای استقرار زمین بر آن نصب شده‌اند و زمین را از هرگونه تحرک و اضطراب حفظ می‌کنند.

۱- به روایت طبری در تفسیر از ابن عباس رضی الله عنه موقوفاً و از مجاهد رضی الله عنه: سوره‌ی «بقره» / آیه‌ی ۱۲۷ و از عبدالله بن عمرو رضی الله عنه و مجاهد رضی الله عنه: سوره‌ی «آل عمران» آیه‌ی ۹۶ و سوره‌ی «نازعات» - و ابن منذر در تفسیر: ش ۷۱۱ و ۷۱۲ - و ابوالشیخ در العظمة. این بحث قبلاً نیز گذشت. (ن.ک: تبیین الفرقان: ۱۳۹ / ۶ - ۱۳۸).

حکمت و علت پیدا کردن کوه‌ها این بود که پیش از آفرینش کاینات، در بالا، عرش و زیر آن، دریا بود<sup>(۱)</sup> و- به قول حضرت «عبد الله بن عباس» رضی الله عنه - وقتی «الله» سبحانه و تعالی خواست آسمان و زمین را به وجود آورد، به دریا دستور داد موج بر آورد. بر اثر این امواج حباب‌هایی پیدا شد که در جایی که قرار بود قسمت اصلی زمین به وجود آید، یعنی در حرم شریف «کعبه» جمع شدند و بعد خداوند متعال از آن حباب‌ها بخاری به مسافت پانصد سال راه بلند کرد و هفت طبقه‌ی آسمان را درست کرد و سپس زمین را از نقطه‌ی حرم به اطرف گسترانید. و اما زمین چون بر روی آب بود، می‌لرزید و «الله» تعالی برای استقرار آن کوه‌ها را بر روی آن قرار داد.<sup>(۲)</sup> فرشتگان از آفرینش سریع و شدت و سختی کوه‌ها متعجب شدند<sup>(۳)</sup> و ندانستند چطور و از چه

۱- مفهوم حدیث نبوی است. (به روایت بخاری در صحیح از عمران بن حصین رضی الله عنه با الفاظ «كان الله ولم يكن شيء قبله، وكان عرشه على الماء، ثم خلق السموات والأرض ...»: كتاب التوحيد/ باب ۲۲، ش ۷۴۱۸، ایضاً ش ۳۱۹۱- و نسایی در سنن کبری: التفسیر/ سورة «هود»، ش ۱۱۲۴۰- و بیهقی در سنن کبری: السیر/ باب ۱، ش ۱۸۱۵۵- و طبرانی در معجم کبیر: ش ۱۴۹۰۴ الی ۱۴۹۰۶- و ابن حبان در صحیح: ش ۶۱۴۰ الی ۶۱۴۲- و ...).

۲- بخوانید: تفسیر طبری به روایت از ابن عباس و ابن مسعود و چند صحابی دیگر رضی الله عنهم موقفاً: ۱/ ۲۳۱، ش ۵۹۱- تفسیر ابن ابی حاتم به روایت از سدی رضی الله عنه: ۱/ ۶۳- ۶۲، ش ۴۰۳- الأسماء والصفات بیهقی: ش ۷۷۶- سنن کبری بیهقی: ش ۱۷۴۸۱- تفسیر ابن منذر- مستدرک حاکم: تفسیر سورة «ن والقلم»، ش ۳۸۴۰ (و ذمی رضی الله عنه نیز «به شرط بخاری و مسلم» صحیح گفته است). و مطلب گسترش زمین از نقطه‌ی کعبه، قبلاً تخریج شد (ابتدای همین آیه). (در بعضی از منابع مذکور، خلق آسمان مقدم از خلق زمین گفته شده و در روایت «سنن کبری بیهقی» خلق زمین مقدم آمده است و اما قدر مشترک همه، تقدیم آفرینش ماده‌ی اصلی زمین (آب) از ماده‌ی آسمان (دود و یا بخار) می‌باشد و بعضی از محققان به همین دلیل و نیز بنابه آیات و احادیثی دیگر خلق زمین را مقدم دانسته‌اند. مؤلف گرامی رضی الله عنه پیش از این در این خصوص مدکلاً بحث کرده و همین قول اخیر را مختار گفته‌اند. (ر.ک: تبیین الفرقان: ۲/ ۲۲۵ الی ۲۲۷).

۳- به روایت ترمذی در سنن از انس رضی الله عنه مرفوعاً: ابواب التفسیر/ باب ۹۵، ش ۳۳۶۹- و احمد در مسند: ش ۱۲۲۷۵ = ۱۲۲۵۳ = ۱۲۲۷۸- و بیهقی در شعب الإیمان: باب ۲۲ «الزکاة»/ ش ۳۱۶۷- و ابویعلی در مسند: ش ۴۳۱۰- و ابن ابی حاتم در تفسیر: رعد/ ۳ و نمل/ ۶۱.



پیدا شدند! <sup>(۱)</sup> یعنی خلقت کوه‌ها از چشم فرشتگان مأمور هم سبقت گرفت. کلمه‌ی ﴿الْقِيَامَا﴾ اشاره به همین سرعت ایجاد کوه‌ها دارد.

به‌راستی اگر کوه‌ها زمین را از حرکت باز نمی‌داشتند، زندگی ما انسان‌ها بر روی آن بسیار دشوار می‌شد. آوردیم که وقتی خداوند متعال زمین را آفرید، آن را بر روی آب گسترانید که به سبب امواج آب دستخوش اضطراب شد، اما «الله» تَعَالَى برای آرام کردن آن کوه‌ها را آفرید تا همچون لنگر آن را از تحرک و اضطراب باز دارند. <sup>(۲)</sup> به قول «سعدی» رحمته:

زمین از تب لرزه آمد سته فرو کوفت بر دانش میخ کوه

این آیه یکی از دلایل محققان بر ساکن بودن کره‌ی زمین است؛ زیرا هدف از میخ کردن کوه‌ها بر روی زمین، باز داشتن آن از تحرک و ایجاد سکون است و اگر زمین متحرک می‌بود، ضرورت «القای رواسی» برای استقرار آن نبود و «راسی» جز «سکون» معنای دیگری ندارد. مگر خداوند متعال ندانست که به جای «متحرک»، لفظ «رواسی» آورد؟! بنابراین، زمین حرکت نمی‌کند و بلکه حرکت در آسمان است و اگر کسی بگوید زمین و کوه همه متحرک‌اند، غلط است. در آن صورت معنای «رواسی» چه خواهد بود؟ کوه هم خودش ساکن بود و هم ساکن‌کننده‌ی زمین گردید.

۱- به روایت عبد الرزاق در مصنف از «حسن» رحمته موقوفاً با الفاظ «لَمَّا خُلِقَتِ الْأَرْضُ كَادَتْ أَنْ تَمِيدَ، فَقَالُوا: "مَا هَذِهِ بِمُقَرَّةٍ عَلَى ظَهْرِهَا أَحَدًا!" فَأَصْبَحُوا وَقَدْ خُلِقَتِ الْجِبَالُ، فَلَمْ تَدْرِ الْمَلَائِكَةُ مِمَّ خُلِقَتِ الْجِبَالُ». التفسير / ش ۱۴۷۹- و به نقل بغوی در تفسیر از «وهب» رحمته: ۳ / ۶۴.

۲- ایضاً بخوانید: مستدرک حاکم به روایت از «ابن عباس» رضی الله عنهما موقوفاً: کتاب التفسیر / سورة «عم» يتساءلون»، ش ۳۸۸۹- و اخبار مكة از ازرقی- اللباب- تفسیر ابن کثیر: ۳ / ۴۴۳، سورة لقمان آیه ۹- تفسیر مظهری: ۴ / ۱۳۵- تفسیر کبیر: ۱۹ / ۱۷۱.

وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَوْزُونٍ - ﴿مَوْزُونٌ﴾ به معنای «متناسب» و «هم وزن» و «برابر هم» است. ضمیر ﴿فِيهَا﴾ راجع به کوه‌ها یا به زمین است.<sup>(۱)</sup> یعنی: و رویانیدیم در آن کوه‌ها- یا زمین- از هر چیز «موزون».

این جمله با توجه به معانی مختلف و محتمل ﴿مَوْزُونٌ﴾، چند توجیه دارد:

۱- نزد بعضی «موزون» به معنی «مقتدر بقدر الحاجة» (به اندازه‌ی نیاز) است. یعنی: و پیدا کردیم در زمین هر چیز را که برای انسان و حیوان لازم و مناسب باشد؛ طبق حکمت الهی به وزن و مقدار معین.

۲- و نزد بعضی «موزون» به معنای «مزین» و «دارای مناسب‌ترین حالت» است. یعنی: و پیدا کردیم در زمین هر چیز را با طبیعت و فطرت و خاصیت و شکل و رنگ و قد و قامت مناسب و زیبا؛ چنان که هیچ کس نمی‌تواند بر آن خرده گیرد. به عبارتی: به هر چیز حُسن منظر داده است.

یہ پرده ای را کسی زشت خواند      جوانی بگفتش که حیران بماند  
نه من صورت خویش خود کرده‌ام      که عییم شماری که بد کرده‌ام

۳- بعضی به معنای «قابل وزن» گفته‌اند. یعنی: چیزهایی را آفریدیم که در وزن می‌آیند. معدنیات مختلف از قبیل سنگ‌های قیمتی مانند لعل، یاقوت، زمرد و ... و فلزات مانند آهن و امثال آن و همچنین نفت و غیره همه قابل وزن هستند. در صورتی که ضمیر به زمین برگردد، معنا واضح است و چنان چه «کوه‌ها» مراد باشند، باز هم معنا ظاهر است؛ زیرا این چیزها در کوه‌ها و بعضاً در دریا هم وجود دارند و در بیابان از این چیزها خبری نیست.<sup>(۲)</sup>

وَجَعَلْنَا لِكُلِّ فِيهَا مَعِيشًا ... (۲۰)

۱- تفسیر کبیر: ۱۷۱ / ۱۹.

۲- ر.ک: تفسیر کبیر: ۱۷۲ / ۱۹ - ۱۷۱ - اللباب - روح المعانی: ۳۶۶ / ۱۴ - تفسیر خازن: ۵۱ / ۴.

وَجَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعَايِشَ ... - و گردانیدیم [قرار دادیم] در همین زمین برای انسان اسباب زندگی.

ضمیر ﴿فِيهَا﴾ در این عبارت، هر چند که به نظر بعضی به ﴿رَوْسِي﴾ [حجر: ۱۹] راجع است، اما بعضی دیگر از مفسران تصریح کرده‌اند که در هر سه جا ﴿أَلْقَيْنَا فِيهَا﴾ و ﴿أَبْتَيْنَا فِيهَا﴾ [حجر: ۱۹] و ﴿لَكُمْ فِيهَا﴾ [حجر: ۲۰] به ﴿الْأَرْضِ﴾ [حجر: ۱۹] راجع است و این از قبیل «توارد الضمائر» است که در بلاغت، فنی است.

﴿مَعَايِشَ﴾ جمع «معیشه» است و به تمام انواع اسباب زندگی انسان اطلاق می‌شود.<sup>(۱)</sup>

وَمَنْ لَسْتُمْ لَهُ بِرَازِقِينَ - این جمله عطف به ماقبل خود است؛ به یکی از این دو احتمال: یا عطف بر ﴿لَكُمْ﴾ است؛ یعنی: «وجعلنا معایش لمن لستم له برازقین»، یا عطف بر ﴿مَعَايِشَ﴾؛ یعنی: «وجعلنا لكم فيها معایش، وجعلنا لكم فيها من لستم له برازقین».<sup>(۲)</sup>

مرجع ضمیر ﴿لَهُ﴾، ﴿مَنْ﴾ است و مراد از آن به قول بعضی، حیوانات اهلی هستند و نزد بعضی همه‌ی حیوانات (اهلی و وحشی) مراداند. یعنی: در زمین - یا در کوه‌ها - حیواناتی زندگی می‌کنند که شما انسان‌ها آن‌ها را روزی نمی‌دهید و این ما هستیم که ضامن روزی آن‌ها هستیم.

طبق این دو توجیه، «مَنْ» در این محل برای غیر ذوی العقول و به معنای «مَا» است.<sup>(۳)</sup>

۱- تفسیر خازن: ۵۱ / ۴ - تفسیر مظهری: ۱۳۵ / ۴ - روح المعانی: ۳۶۷ / ۱۴.

۲- ر.ک: تفسیر کشاف - البحر المحيط: ۴۵۱ / ۵ - ۴۵۰ - تفسیر ابوسعود: ۳ / ۳۰۱ - روح المعانی: ۱۴ / ۳۶۷.

۳- مانند آیه‌ی ﴿وَاللَّهُ خَلَقَ كُلَّ دَابَّةٍ مِنْ مَاءٍ فَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَىٰ بَطْنِهِ وَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَىٰ رِجْلَيْنِ وَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَىٰ أَرْبَعٍ﴾ (نور: ۴۵) که در آن «مَنْ» برای غیر ذوی العقول هم به کار رفته است.

بعضی می‌فرمایند: مراد از ﴿مَنْ لَسْتُمْ لَهُ بِرَازِقِينَ﴾، زن، فرزند، غلام، کنیز و هر فرد از کسانی است که تحت تکفل شخصی دیگر زندگی می‌کنند.

بعضی دیگر همه‌ی این‌ها را مقصود دانسته‌اند و در این صورت، آوردن «مَنْ» برای تغلیب ذوی العقول بر غیر ذوی العقول است.<sup>(۱)</sup>

به هر توجیه، مقصود کریمه این است که علاوه بر خود شما، مخلوقات بی‌شماری از ذوی العقول و غیر ذوی العقول هستند که همه را ما رزق می‌دهیم. پس، مقصود آیه نفی روزی‌رسانی از جانب بنده است؛ چون بعضی آدم‌های نادان فکر می‌کنند که این حیوانات و انسان‌های وابسته به خود را آنان رزق می‌دهند!

در آیه سخن از آمدن رزق برای مخلوقات است و در این مورد که آیا رزق از آسمان می‌آید یا از زمین، قبلاً بحث کردیم.<sup>(۲)</sup> خلاصه‌ی بحث به سخنی دیگر این است: رزق انسان در آسمان‌ها نوشته شده و از همان جا برکات و وسایل ارتزاق نازل می‌شود، ولی خود رزق او در زمین فراهم می‌گردد.

برو باد و مده و خورشید و فلک در کارند      تا توانی به کف آری و به غفلت نخوری  
همه از بهر تو سرکشته و فرمان بردار      شرط انصاف نباشد که تو فرمان نبری

وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا عِنْدَنَا خَزَائِنُهُ... (۲۱)

وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا عِنْدَنَا خَزَائِنُهُ - ﴿إِنْ﴾ در این جا نافی است. یعنی: و هیچ چیزی نیست؛ مگر آن که نزد ما خزانه‌اش هست.

«إِنْ» نافی در این بیان تمام اشیاى ظاهری و معنوی را شامل می‌شود. یعنی تمام نعمت‌ها - از باران گرفته تا سایر ارزاق - از دروازه‌ی مخصوصی از آسمان نازل

۱- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۷۳- ۱۷۲- البحر المحيط: ۵/ ۴۵۰- تفسیر قرطبی: ۱۰/ ۱۴- ۱۳- روح المعانی: ۳۶۷/ ۱۴

۲- ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۲/ سوره‌ی «یونس»/ تحت آیه‌ی ۳۱.

می‌شود و معنویات همچون «علم» و «عرفان» و ... هم خزاینی در نزد خداوند متعال دارند. به عبارت جامع‌تر: خزاین تمام کمالات دینی و دنیوی نزد «الله» هست و او تعالیٰ به هر کس مناسب حال او چیزی از آن می‌بخشد.

«خزائن» جمع «خزانه» به معنای «ما یخزن فیہ الشیء» (جایی که چیزی جهت حفاظت، در آن جمع و نگهداری می‌شود) است. به «انبار» هم به ملاحظه‌ی همین معنا «خزانه» می‌گویند.<sup>(۱)</sup>

وَمَا نُزِّلُهُ إِلَّا بِقَدَرٍ مَّعْلُومٍ - مرجع ضمیر «ه» در ﴿نُزِّلُهُ﴾، ﴿شَیْءٌ﴾ است. یعنی: «وما نُزِّلُ الشَّیْءَ» (ما نازل نمی‌کنیم آن شیء مخزون را مگر به میزان و مقدار مشخص برای بندگان).

بعضی منظور از ﴿شَیْءٌ﴾ را ابر و باران دانسته‌اند<sup>(۲)</sup> و طبق این قول معنای آیه چنین می‌شود: خزانه‌ی باران نزد ماست و ما آن را به قدر معلوم و مناسب حال و نیاز بندگان نازل می‌کنیم. (مثلاً این قدر قطره آب باران را در فلان سرزمین نازل می‌کنیم.)<sup>(۳)</sup> با این توجیه این کریمه نوع سوم دلایل «توحید» یعنی از نوع آفاقی-جوی است. اما توجیه اول که ﴿شَیْءٌ﴾ عام و شامل تمام نعمت‌ها می‌باشد، اولی است.<sup>(۴)</sup>

وَأَرْسَلْنَا الرِّيحَ لَوَاقِحَ ... (۲۲)

این از دلایل آفاقی-جوی «توحید» است.

۱- تفسیر کبیر: ۱۷۴/۱۹.

۲- از مقاتل و مجاهد و ابن جریر و بعضی دیگر رضی الله عنہم مروی است. (ر.ک: تفسیر مقاتل - تفسیر ابن منذر - تفسیر ابن ابی حاتم: ۴۶/۶ - تفسیر طبری: ۵۰۴/۷ - ۵۰۳ - تفسیر کبیر: ۱۷۴/۱۹ - تفسیر قرطبی: ۱۴/۱۰).

۳- از ابوهریره رضی الله عنہ مروی است: «مَا نَزَلَ قَطْرًا إِلَّا بِمِيزَانٍ» (تفسیر ابن ابی حاتم: همان، ش ۱۳۲۱۰) و از حکم بن عتیبه رضی الله عنہ نیز مروی است: «بَلَّغْنَا أَنَّهُ يَنْزِلُ مَعَ الْقَطْرِ مِنَ الْمَلَائِكَةِ أَكْثَرَ مِنْ عَدَدِ وَلَدِ إِبْلِيسَ وَوَلَدِ آدَمَ، يَحْصُونَ كُلَّ قَطْرَةٍ حَيْثُ تَقَعُ وَمَا تَنْبَتُ، وَمِنْ يَرْزُقُ ذَلِكَ النَّبَاتِ.» (به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر: ۴۶/۶، ش ۱۳۲۰۸ - و طبری در تفسیر: ۵۰۴/۷، ش ۲۱۰۹۶).

۴- ر.ک: تفسیر کبیر: ۱۷۴/۱۹ - روح المعانی: ۳۶۷/۱۴.

وَأَرْسَلْنَا الرِّيحَ لَوَاقِحَ... ﴿لَوَاقِحٌ﴾ جمع «لاقحة» است و بعضی گفته‌اند: «لواقح» برخلاف قیاس جمع «مُلَقِّحَةٌ» است. اصل و ماده‌ی این کلمه، «لقاح» است که به معنای «داخل کردن چیزی در چیزی دیگر» و در اصل لغت به معنای «تزریق منی مخلوق نر در مخلوق ماده» است. مثل شتر نر که آب منی‌اش را در رحم شتر ماده می‌ریزد. خداوند متعال بادها را «لواقح» گفت؛ چون بادها به منزله‌ی پدر و ابرها به منزله‌ی مادراند.<sup>(۱)</sup> «لاقحة» یعنی «تلقیح و تزریق کننده‌ی قطرات آب در ابرها»، «بارورکننده‌ی ابرها».<sup>(۲)</sup> (بادها، آب‌های دریا را تحریک و بخارات آن را در ابرها داخل می‌کنند؛ هرچند که فرشته‌ها نیز مقدار معینی آب در ابرها می‌ریزند. علاوه بر بارورکردن ابرها، بادها مأموران آن ابرهای ثقیل و پُر آب را به جایی که خداوند متعال دستور می‌دهد و مشیت اوست، ببرند و سپس با تکان دادن، موجب نزول باران از خلال آن‌ها می‌گردند.

به قدرت خداوند متعال بخارات آب از دریاها به بالا متصاعد می‌شود و بدین طریق مقدار زیادی آب به ابرها مخلوط می‌گردد. او تعالی با قدرت کامل خویش این آب‌های بسیار شور دریا را بس شیرین می‌کند. حکمت خداوند متعال در شور کردن آب دریاها این است که در آن مخلوقات بی‌شماری می‌میرد و همچنین سیل‌ها و رودخانه‌ها خیلی اشیای گند در آن می‌ریزند و با این وضع اگر آب دریاها شیرین می‌بود، بدبو و متعفن می‌گردید و در زمین هیچ یک از خلائق تاب نمی‌آورد و همه هلاک می‌شدند. اما چون قوه‌ی نمک در آن غالب است، از فساد و تعفن محفوظ مانده است.)

۱- و به قول «قرطبی» رحمته: «الرياح كالفحل للسحاب» (تفسیر قرطبی: ۱۶/۱۰).

۲- از حضرت «ابن مسعود» رضی الله عنه مروی است: «يَبْعَثُ اللهُ الرِّيحَ فُتَلْقِحُ السَّحَابَ، ثُمَّ تُمْرِيهِ فُتَدْرُ كَمَا تُدْرُ اللَّقْحَةُ، ثُمَّ تُنْطَرُ.» (به روایت طبری در تفسیر: ۷/ ۵۰۵، ش ۲۱۰۹۷ الی ۲۱۰۹۹- و بیهقی در سنن کبری: کتاب الاستسقاء/ باب ۳۵، ش ۶۷۲۰ و ۶۷۲۱ و در معرفة السنن والآثار: ش ۲۰۴۸- و طبرانی در معجم کبیر: ش ۸۹۸۲- و امام شافعی در مسند: الطهارة/ باب ۱۵، ش ۴۹۳). «ابن مردویه» این مطلب را از «عمر بن شعیب عن ابيه عن جده» رضی الله عنه مرفوعاً هم از «رسول الله» صلی الله علیه و آله - با الفاظ مختصر- روایت کرده است (ن.ک: الدر المنثور: سوره‌ی «مرسلات»).

همچنین بادها درختان را به حرکت درمی‌آورد و بدین طریق اثرات نرینگی برخی از درختان را در برخی دیگر داخل می‌کند و با این کار موجب بارورشدن نباتات هم می‌شود. (۱)

﴿مِنَ السَّمَاءِ﴾ یعنی از قسمت بالا و این همان مقدار آبی است که فرشتگان از بالا می‌آورند.

وَمَا أَنْتُمْ لَهُ بِخَازِنِينَ - مرجع ضمیر ﴿لَهُ﴾، ﴿مَاءٌ﴾ است. «خازنین» جمع «خازن» به معنی «جمع‌کننده» است. پس، توضیح عبارت چنین می‌شود: «وما انتم للماء خازنین». معنی این که: شما انسان‌ها نمی‌توانید آب باران را جمع کنید و نگهدارید؛ هرچند که تمام ظروف خود را پُر سازید. چون نهایتاً همه‌ی آن‌ها تمام یا متعفن و غیرقابل استفاده می‌شوند. این از قدرت ماست که آب را در دل زمین و کوه‌ها جمع می‌کنیم و به شکل چاه و چشمه و قنات در اختیار شما انسان‌ها قرار می‌دهیم (۲) تا بنوشید و از آن در کشت و زراعت استفاده کنید و بدین طریق خدای خود را بشناسید و او را شکر کنید.

گفتنی است که تفکر و اندیشیدن در این گونه موارد سبب حصول «عرفان» می‌شود و راهی است که انسان را به «الله» تَعَالَى می‌رساند.

وَأِنَّا لَنَحْنُ نُحْيِي وَنُمِيتُ... (۲۳)

این‌ها، دلایل انفسی هستند.

وَأِنَّا لَنَحْنُ نُحْيِي وَنُمِيتُ - یعنی ماییم که زنده می‌کنیم و می‌میرانیم و این قدرت، منحصر برای ماست و کسی دیگر جز ما قدرت ایجاد «حیات» و «موت» را ندارد.

۱- ن.ک: تفسیر طبری (قول خود طبری: ۵۰۴/۷) و همچنین به روایت از ابن عباس و حسن رضی الله عنهما:

۷/ ۵۰۶ - ۵۰۵، ش ۲۱۱۰۳ و ۲۱۱۰۷ - تفسیر ابن کثیر: ۲/ ۵۴۹ - تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۷۵ - صحیح

بخاری: کتاب بدء الخلق/ باب ۵- شرح الفاظ القرآن: ۲/ ۶۵۰ الی ۶۵۲.

۲- تفسیر اللباب - تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۷۷. ایضاً ن.ک: تفسیر ابن کثیر: ۲/ ۵۴۹ - ...

وَلَقَدْ عَلَّمْنَا الْاِنْسَانَ مَا لَا يَعْلَمُ (۱)

وَلَقَدْ عَلَّمْنَا الْمُسْتَقْدِمِينَ ... (۲۴)

وَلَقَدْ عَلَّمْنَا الْمُسْتَقْدِمِينَ... - و به تحقیق ما می دانیم «مستقدمین» از شما و «مستأخرین» را.  
 درباره‌ی ﴿الْمُسْتَقْدِمِينَ﴾ و ﴿الْمُسْتَأْخِرِينَ﴾ در این آیه توجیهاات مختلفی ارایه شده است؛ بدین شرح:

۱. «عطا بن ابی رباح» رضی الله عنه از حضرت «عبدالله بن عباس» رضی الله عنهما روایت می کند: مقصود از «مستقدمین»، بندگان نیک و اهل عبادت و طاعت اند و مقصود از «مستأخرین»، انسان های بد و مجرم و اهل معصیت اند. <sup>(۲)</sup> معنا این که: خداوند متعال کسانی که در عبادت و بندگی جلو زده اند و کسانی که از مبادرت به اعمال نیک بازمانده و عقب افتاده اند را می داند. این قول از «حسن بصری» و «قتاده» رضی الله عنهما نیز مروی است. <sup>(۳)</sup>

۲. مقصود از «مستقدمین» کسانی هستند که برای نماز در اول وقت، هنگام اذان به مسجد می روند و در صف مقدم نماز قرار می گیرند و نمازشان را به خوبی ادا می کنند و مقصود از «مستأخرین» کسانی هستند که با سستی و کاهلی در صف های آخر می ایستند و نماز را هم به خوبی ادا نمی کنند. حکمت اهمیت دادن این موضوع به دلیل روایتی است که از آن حضرت صلی الله علیه و آله پیرامون نماز نقل شده است. در آن روایت آمده است: «رسول الله» صلی الله علیه و آله درباره‌ی اهمیت و فضیلت صف اول سخن گفتند. این امر موجب شد مردم برای دست یابی به ثواب صف اول، ازدحام و ایجاد

۱- یعنی وقتی خلاقیت جملگی می میرند، ملکیت مجازی هر کس با مرگش پایان می یابد و باقی و مالک حقیقی تمام مملوکات فقط «الله» صلی الله علیه و آله خواهد بود. (تفسیر کبیر: ۱۷۷/۱۹ - روح المعانی: ۳۷۰/۱۴) و یا: تصرف همه صوری و مالکیت شان مجازی است و وارث و صاحب اصلی این مملوکات، «الله» صلی الله علیه و آله است. (روح المعانی: ۳۷۰/۱۴).

۲- به نقل امام «رازی» در تفسیر: ۱۷۸-۱۷۷.

۳- به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر: ۴۷/۶، ش ۱۳۲۱۷- و طبری در تفسیر: ۵۰۹/۷، ش ۲۱۱۳۲- و ابن منذر در تفسیر.



مزاحمت کنند. این آیه‌ی مبارکه در همین خصوص نازل گردید. یعنی فهماند که از مزاحمت و اذیت نمازگزاران اجتناب شود و خداوند متعال به هر کس طبق نیت‌اش پاداش می‌دهد.<sup>(۱)</sup> (طبق این توجیه، نماز جماعت از این آیه‌ی «قرآن» هم ثابت می‌گردد.)

۳. علامه «ضحاک» و «مقاتل» رحمتهما قایل‌اند: مقصود از «مُستقدمین»، مجاهدانی هستند که هنگام جهاد در صف‌های مقدم قرار گرفته‌اند و مقصود از «مُستأخرین»، کسانی‌اند که صف‌های‌شان در پشت جبهه قرار دارد.<sup>(۲)</sup> «سعید بن مسیب» رحمته نیز چنین قایل است.<sup>(۳)</sup>

۴. حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما - در روایت «ابو الجوزا» رحمته - می‌فرماید: منظور دو گروهی هستند که در زمان «رسول‌الله» صلی الله علیه و آله و سلم بودند. «مُستقدمین»، مؤمنان راستین (صحابه رضی الله عنهم) هستند که همواره می‌کوشیدند در صف‌های جلویی نماز بایستند و «مُستأخرین» منافقانی همچون «ابن اُبی» و دست‌یاران و همراهان او هستند که تلاش می‌کردند دیرتر به مسجد بروند و در صف‌های آخر نماز جا بگیرند تا بتوانند در داخل نماز به زنان زیبا- که پشت مردان صف می‌بستند- نگاه کنند.<sup>(۴)</sup> (پس، مؤمنان به دو علت صف اول را می‌گرفتند؛ یکی به دلیل ثواب بیشتر صف اول؛ چنان‌که در قول دوم بیان شد و دیگر برای آن که تا از زنان که پشت سر مردان نماز می‌خواندند، دور باشند؛ چنان‌که در این اثر آمده است و متقابلاً «مُستأخرین» افرادی

۱- تفسیر کبیر: ۱۷۸/۱۹- روح المعانی: ۳۷۱/۱۴.

۲- به روایت ابن ابی‌حاتم در تفسیر از مقاتل رحمته: ۴۷/۶، ش ۱۳۲۱۶- و به نقل رازی در تفسیر کبیر از ضحاک و مقاتل رحمتهما: ۱۷۸/۱۹.

۳- تفسیر قرطبی: ۱۹/۱۰.

۴- به روایت ترمذی در سنن: ابوب التفسیر/ ومن سورة الحجر، ش ۳۱۲۲- و نسایی در سنن مجتبی: کتاب الإمامة/ باب ۶۲ «المنفرد خلف الصف»، ش ۸۷۱ و در سنن کبری- و ابن ماجه در سنن: إقامة الصلوات/ باب ۶۸ «الخشوع فی الصلوة»، ش ۱۰۴۶- و احمد در مسند: ش ۲۷۸۴- و بیهقی در سنن کبری: کتاب الصلوة/ باب ۶۹۲ «الرَّجُلُ يَقِفُ فِي آخِرِ صُفُوفِ الرِّجَالِ ...»، ش ۵۳۷۴ و ۵۳۷۵- و حاکم در مستدرک: التفسیر/ ش ۳۳۴۶- و ابن ابی‌حاتم در تفسیر: ۴۷/۶، ش ۱۳۲۱۵- و طبری در تفسیر: ۷/ ۵۱۰-۵۰۹، ش ۲۱۱۳۵ الی ۲۱۱۳۷- و بزّار در مسند: ش ۵۲۹۶- و ...

بودند که در صف آخر می‌ایستادند و هنگام رکوع و سجده، از زیر بغل زنان را نگاه می‌کردند.

۵. «مجاهد» رضی الله عنه می‌گوید: مقصود از «مُستقدمین»، امت‌های پیشین و منظور از «مُستأخرین»، امت حضرت «محمد» صلی الله علیه و آله است.<sup>(۱)</sup>

۶. از «ابن عباس» رضی الله عنهما و «ضحاک» رضی الله عنه این هم روایت شده که مراد از «مستقدمین»، اموات (مردگان) و از «مُستأخرین»، احیا (زندگان) هستند.<sup>(۲)</sup>

۷. «عکرمه» رضی الله عنه می‌فرماید: «مُستقدمین» کسانی هستند که در حال حاضر پیدا شده و در حال حیات هستند و «مُستأخرین» کسانی‌اند که بعداً به دنیا می‌آیند.<sup>(۳)</sup>

۸. بعضی گفته‌اند: مراد از «مُستقدمین» کسانی هستند که در تمام کارهای دینی مانند تعلیم، تعلم، تصوف و ... جلو هستند و «مُستأخرین» کسانی‌اند که در این امور عقب مانده‌اند.<sup>(۴)</sup>

۹. به قول کسانی دیگر: در هر قرن کسانی که اول به دنیا می‌آیند و می‌میرند، «مُستقدمین» و کسانی که بعد از آنان می‌آیند و می‌میرند، «مُستأخرین» هستند.<sup>(۵)</sup>

همه‌ی توجیهاات صحیح‌اند و بنابراین، در این جا مجموع آن‌ها مراد است.<sup>(۶)</sup>

۱- تفسیر مجاهد. ایضاً به روایت عبد الرزاق در مصنف: کتاب التفسیر / ش ۱۴۴۷- و ابن ابی حاتم در تفسیر از مجاهد: ۴۸/۶، ش ۱۳۲۲۱- و طبری در تفسیر: ۵۰۹/۷-۵۰۸، ش ۲۱۱۲۷ الی ۲۱۱۳۱.

۲- به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر: ۴۸/۶، ش ۱۳۲۱۸- و طبری در تفسیر: ۵۰۸/۷، ش ۲۱۱۲۱ و ۲۱۱۲۲.

۳- به روایت عبد الرزاق در مصنف: التفسیر / ش ۱۴۴۶- و سعید بن منصور در سنن: التفسیر- و طبری در تفسیر: ۵۰۸/۷، ش ۲۱۱۲۰.

۴- تقریباً به توجیه اول برمی‌گردد.

۵- روح المعانی: ۳۷۱ / ۱۴. (همچنین مجموعه‌ی اقوال را بنگرید در: تفسیر بغوی: ۴۸ / ۳- تفسیر کبیر: ۱۷۷ / ۱۹ - ۱۷۸ / ۱۹- تفسیر قرطبی: ۱۹ / ۱۰- تفسیر ماوردی- روح المعانی: ۳۷۱ / ۱۴- معارف القرآن (اردو): ۲۸۲ / ۵ - ۲۸۱).

۶- البحر المحيط: ۴۵۱ / ۵- روح المعانی: ۳۷۱ / ۱۴- معارف القرآن: ۲۸۲ / ۵.

وَإِنَّ رَبَّكَ هُوَ مَحْشُرُهُمْ إِنَّهُ حَكِيمٌ عَلِيمٌ (۲۵)

در این آیه به پیامبرش متذکر می‌شود که او **عَجَّلَ** همه‌ی آنان را در قیامت حشر می‌کند و تمام کارهای او تعالی‌بر مبنای «حکمت» و «علم» است.

وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَلٍ مِنْ حَمَإٍ مَسْنُونٍ ﴿۱۵﴾ وَالْجَانَّ خَلَقْنَاهُ

و هر آینه آفریدیم آدمی را از گل خشک از قسم لای سیاه بو گرفته • و جان؛ پیدا کردیمش

مِنْ قَبْلُ مِنْ نَارِ السَّمُومِ ﴿۱۶﴾ وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي خَلَقْتُ بَشَرًا

پیش ازین از آتش سوزان • و یاد کن چون گفت پروردگار تو فرشتگان را: «هر آینه آفرینده‌ام آدمی را

مِنْ صَلْصَلٍ مِنْ حَمَإٍ مَسْنُونٍ ﴿۱۷﴾ فَإِذَا سَوَّيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوحِي

از گل خشک از قسم لای سیاه بو گرفته • پس چون راست کنمش و بدمم در وی روح خود را

فَقَعُوا لَهُ سَاجِدِينَ ﴿۱۸﴾ فَسَجَدَ الْمَلَائِكَةُ كُلُّهُمْ أَجْمَعُونَ ﴿۱۹﴾

بیفتید پیش او سجده‌کنان! • پس سجده کردند فرشتگان تمام‌شان همه یک‌جا؛

إِلَّا إِبْلِيسَ لَبِئْسَ لِيَ أَنْ يَكُونَ مَعَ السَّاجِدِينَ ﴿۲۰﴾ قَالَ يَا بَلِيسُ مَا لَكَ

مگر ابلیس؛ سر باز زد از آن که باشد با سجده‌کنندگان • گفت خدا: «ای ابلیس! چیست ترا

أَلَّا تَكُونَ مَعَ السَّاجِدِينَ ﴿۲۱﴾ قَالَ لَمْ أَكُنْ لِأَسْجُدَ لِبَشَرٍ خَلَقْتَهُ

در این که نمی‌شوی با سجده‌کنندگان؟» • گفت: «هرگز نیستم که سجده کنم آدمی را که پیدا کرده‌ای او را

مِنْ صَلْصَلٍ مِنْ حَمَإٍ مَسْنُونٍ ﴿۲۲﴾ قَالَ فَأَخْرِجْ مِنْهَا فَإِنَّكَ رَجِيمٌ ﴿۲۳﴾

از گل خشک از قسم لای سیاه بو گرفته! • گفت: «بیرون شو از بهشت؛ هر آینه تو رانده شده‌ای!»

وَإِنَّ عَلَيْكَ اللَّعْنَةَ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ ﴿۲۴﴾ قَالَ رَبِّ فَأَنْظِرْنِي إِلَى يَوْمِ

و هر آئینه بر تُست لعنت تا روز قیامت! • گفت: «ای پروردگار من! مهلت ده مرا تا روزی که

يُبْعَثُونَ ﴿٧٨﴾ قَالَ فَإِنَّكَ مِنَ الْمُنظَرِينَ ﴿٧٩﴾ إِلَى يَوْمِ الْوَقْتِ الْمَعْلُومِ ﴿٧٨﴾

برانگیخته شوند مردمان.» • گفت: «هر آئینه تو از مهلت داده شدگانی تا روز آن وقت مقرر.» •

قَالَ رَبِّ بِمَا أَغْوَيْتَنِي لَأُزَيِّنَنَّ لَهُمْ فِي الْأَرْضِ وَلَا أُغْوِيَنَّهُمْ

گفت: «ای پروردگار من! به سبب آن که مرا گمراه کردی، البته می‌آرایم (معصیت را) برای آنان در زمین و حتماً گمراه می‌سازم

أَجْمَعِينَ ﴿٨٠﴾ إِلَّا عِبَادَكَ مِنْهُمُ الْمُخْلَصِينَ ﴿٨٠﴾ قَالَ هَذَا صِرَاطٌ

همه‌ی آنان را یکجا؛ • مگر بندگان خالص کرده‌ی تو از میان آنان.» • گفت خدا: «این اخلاص راهی

عَلَىٰ مُسْتَقِيمٌ ﴿٨١﴾ إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَانٌ إِلَّا مَنِ

است راست که بر من می‌رسد • هر آئینه بندگان من؛ نیست ترا بر ایشان غلبه، لیکن غلبه‌ی تو

اتَّبَعَكَ مِنَ الْغَاوِينَ ﴿٨٢﴾ وَإِنَّ جَهَنَّمَ لَمَوْعِدُهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٨٣﴾ هَا سَبْعَةٌ

بر کسی باشد که پیروی تو کرد از گمراهان • و هر آئینه دوزخ وعده‌گاه‌شان است همه یکجا • آن را هفت

أَبْوَابٍ لِّكُلِّ بَابٍ مِنْهُمْ جُزْءٌ مَّقْسُومٌ ﴿٨٤﴾

در هست؛ هر دری را از گمراهان حصه‌ای است جدا کرده شده.» •

### ربط و مناسبت

پیش‌تر ذکر دلایل آفاقی از قبیل علوی و سفلی و جوئی برای اثبات «توحید» بود. اکنون به بیان دلایل انفسی «توحید» در قالب حکایت آفرینش انسان و جن می‌پردازد و بعد از آن سزای موحدان و مجرمان را بیان می‌فرماید.

به وجهی دیگر، قصه‌ی تخلیق موحد اول (حضرت «آدم» ﷺ) و مُنْكَرِ اول («ابلیس») را بیان می‌دارد و بدین طریق فهمیده می‌شود که موحد اول چه کسی است و دارای چه صفتی بود و نیز مشرک اول کیست؟ گویا حضرت «آدم» ﷺ مدار

«توحید» قرار گرفت و به برکت «توحید» کامیاب گردید و «شیطان» که از فرمان خدای واحد انکار ورزید، ملعون و مطرود بارگاه الهی شد.

## تفسیر و تبیین

در این آیات حکایت خلقت حضرت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ و سؤال و جواب «ابلیس لعین» با خداوند متعال در واقع بیان گر و اثبات کننده‌ی «توحید» باری تعالی است و خداوند متعال در حقیقت با بیان خالقیت خویش، شأن و عظمت خویش را برای بندگان به نمایش می‌گذارد. و این همان دلیل انفسی بر اثبات «توحید» است.

در این آیات بیان مراحل تخلیق ابتدایی انسان است که با خاک انجام گرفت و تخلیق او با نطفه در مرحله‌ی ثانی بود.

**وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَلٍ... (۲۶)**

وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ... - و به تحقیق ما پیدا کردیم انسان را از خاک صدادهنده از گلی بدبوی.

الف و لام **﴿الْإِنْسَانِ﴾** برای عهد خارجی و مقصود از آن، «انسان اول» یا «ابو الإنسان» است که در هر دو صورت حضرت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ می‌باشد. کلمه‌ی «انسان» از ماده‌ی «أنس»، به معنای «مؤانسه» و «دوستی و محبت کردن» است.

وما سُمِّي الإنسان إلا لأنسه ولا القلب إلا أنه يتقلب

خداوند متعال انسان را مظهر محبت خود قرار داده و بر او نامی نهاده تا با ملاحظه‌ی آن درک کند که او تعالی‌وی را برای محبت کردن با ذات خود آفریده است و در وی غیرت و انگیزه‌ی عمل ایجاد شود.

﴿صَلَّصَل﴾ یعنی «خاک صدا دار». این کلمه از «صَلَّصَلَة الجرس» به معنای «تتابع صدای زنگ» مأخوذ است. در حدیث نیز این واژه مورد استفاده قرار گرفته است؛ آن جا که کیفیت نزول وحی با «صَلَّصَلَة الجرس» تشبیه شده است.<sup>(۱)</sup> ﴿حَمَل﴾ به خاکی گفته می‌شود که مدتی در اثر همجوار بودن با آب، بوی آن تغییر کرده و لجن شده است. در اصطلاح «بلوچی» به آن «پوج گِل»<sup>(۲)</sup> می‌گویند. وقتی از آن خاک یک شیء توخالی درست کنند و پیش از آن که در کوره‌ی آتش بپزند خشک‌اش کنند، هرگاه بر آن بکوبند، صدا می‌دهد. همین خاک خشک را اگر در کوره‌ی آتش بپزند، نام آن از «صَلَّصَل» به «فَخَّار» (سفال) تغییر می‌یابد.<sup>(۳)</sup> ﴿مَسْنُون﴾، اسم مفعول از «سن، یسن» به معنای بدبو و مُتَنَّن و متغیر است. در «سوره‌ی بقره» پیرامون قصه‌ی حضرت «عزیر» عَلَيْهِ السَّلَام آمده است: ﴿فَأَنْظِرْ إِلَىٰ طَعَامِكَ وَشَرَابِكَ لِمَ يَتَسَنَّهٗ﴾ [بقره: ۲۵۹] یعنی: ما به «عزیر» عَلَيْهِ السَّلَام گفتیم: به غذا و نوشیدنی خود بنگر که هیچ متغیر و بدبو نشده است. «مسنون» به معنای «مصور» نیز می‌آید؛ یعنی کسی یا چیزی که صورت‌اش درست شده باشد. به معنای «محکوک»، «مصبوب»، «طین الرطب» نیز آمده است.<sup>(۴)</sup> در این جا معنی اول یعنی «بدبو» مراد است و منظور، خاک آفرینش «انسان» است که «الله» تَعَالَى آن را خمیر کرد و بعد خشک شد؛ چنان که با ضربه خوردن آواز می‌داد.

### حکایت تخلیق «آدم» عَلَيْهِ السَّلَام<sup>(۵)</sup>

قبل از آفرینش کوه‌ها، «الله» تَعَالَى به «عزرائیل» عَلَيْهِ السَّلَام دستور داد از تمام روی زمین یک مشت خاک به گونه‌ای جمع آورد که اجزای گوناگون زمین در آن باشد. در ابتدا آن یک مشت خاک به قدری زیاد بود که اگر جسد «آدم» عَلَيْهِ السَّلَام از مجموعه‌ی

۱- تخریح این حدیث گذشت (تبیین الفرقان: ۳/۵۹۷).

۲- و به لهجه‌های دیگر: «پیچ گِل»، «پیز گِل»، «پیژ گِل».

۳- تفسیر کبیر: ۱۷۹/۱۹.

۴- ر.ک: تفسیر کبیر: ۱۸۰/۱۹- روح المعانی: ۳۷۳/۱۴-۳۷۲.

۵- در سوره‌ی «آل عمران» نیز این حکایت و بحث تفسیری راجع به آن گذشت (ن.ک: تبیین الفرقان: ۵۷۰ الی ۵۷۳).

همان خاک آفریده می‌شد، سرش به آسمان می‌خورد. سپس خداوند به «عزرائیل» عَلَيْهِ السَّلَامُ دستور داد آن خاک را بفشارد و نرم کند و از گرد و غبار و ناخالصی‌ها پاک گرداند. بعد به باران دستور داد بیارد و آن خاک را خیس کند. خاک به دلیل باران فراوان رفته رفته تغییر رنگ داد و به شکل خمیر سیاه بدبویی درآمد. در زبان «عربی» به خاکی که چنین وضعیتی پیدا کند، «حماً مسنون» می‌گویند. پس از این مراحل، خداوند عَلَيْهِ السَّلَامُ به ملایک دستور داد آن خمیر بدبو را هموار و قد و جسم مورد نظر «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ را به اندازه‌ی شصت گز طراحی و اجزایش را یکی یکی قالب گیرند و مشخص نمایند. خداوند متعال ساخت اجزای مهم مانند قلب و کبد و ... را به قدرت خود انجام داد و به فرشتگان متذکر شد که این کار من است. زمانی که این مرحله به پایه‌ی تکمیل رسید، به خورشید و باد فرمان داد آن را خشک کنند. جسم آماده و خشک شده حالت «صلصال» پیدا کرد و بعد به دلیل آن که مدتی بسیار طولانی در همان جا باقی ماند، به شدت سفت و سخت گردید و از حالت «صلصال» به حالت «فخار» (سفال) مبدل گردید و چنان شد که اگر بر آن کوبیده می‌شد، صدایش بلندتر از «صلصال» بود.

کلیه‌ی این مراحل در وادی «نعمان»، واقع در ناحیه‌ی چپ «عرفات» که به طرف وادی «عُرنه» قرار دارد، انجام گرفت. «ابلیس ملعون» شگفت‌زده دور قالب بی‌جان «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ چرخید و از راه دهان و بینی به درون آن راه پیدا کرد. او وقتی درون جسد را خالی دید، با خود گفت: مخلوقی که درونش خالی است، به راحتی می‌توان در آن نفوذ کرد و فریبش داد؛ که هر چیز تو خالی فاقد استقامت است و بی‌صبر خواهد بود.<sup>(۱)</sup>

۱- به روایت مسلم در صحیح از انس رضی الله عنه مرفوعاً با الفاظ «لما صَوَّرَ اللهُ آدمَ في الجنة تركه ما شاء الله أن يتركه، فجعل إبليس يطيف به ينظر ما هو، فلما رآه أجوف عرف أنه خلق خلقاً لا يتألك.» كتاب البرِّ والصلَّة / باب ۳۱، ش ۱۱۱ (۲۶۱۱) - و احمد در مسند: ۱۲۵۶۱، ۱۳۵۴۰ - و حاکم در مستدرک: كتاب الإيمان / ش ۱۰۵ و تواریخ المتقدمین / ش ۳۹۹۲ - و بزار در مسند: ش ۶۸۲۲ و ۶۹۸۶ - و ابویعلی در مسند با این الفاظ منقول از شیطان: «ظفرتُ! خلقاً لا يتألك.» - و طبری در تفسیر از ابن عباس رضی الله عنه موقوفاً با این الفاظ منقول از شیطان: «لستَ شيئاً، ولشيءٍ ما خلقتُ؟! ولئن سلطتُ عليك لأهلكنك، ولئن سلطتُ على لأعصبتك.» سوره‌ی «بقره» / آیه‌ی ۳۰.

این، مرحله‌ی نخست خلقت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَام بود. مرحله‌ی بعد، مرحله‌ی دمیده شدن روح در کالبد او عَلَيْهِ السَّلَام بود که قبلاً بیان گردید.

سؤال: خداوند متعال در «قرآن کریم» پیدایش حضرت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَام را به انواع مختلف و با الفاظ گوناگون بیان کرده است؛ گاهی می‌فرماید: او را از «طین» آفریده است، گاهی کلمه‌ی «تراب» به کار برده و گاه هم الفاظ «صلصال»، «حمأ مسنون»، «صلصال کالفخار» و «طین لازب» آمده است. و باز در آیه‌هایی دیگر، آغاز خلقت انسان از «نطفه» گفته شده است. صورت جمع چیست؟

جواب: انسان در مراحل مختلف خلق گردید و این الفاظ هر کدام گویای یکی از مراحل خلقت او هستند. توضیح آن که: ماده‌ی اولیه‌ی آفرینش انسان خاک بود: «تراب»). بعد بر آن باران بارید و تر گردید: «طین»). بعد از چهل روز<sup>(۱)</sup> یا چهل سال<sup>(۲)</sup>، تبدیل به گل «حمأ» و بعد هم بدبو «مسنون» شد و بعد خشک شد: «صلصال»، و چون بر آن آتش دمیده شد، سفتی‌اش بیشتر گردید: «فخّار» و پس از طی همه‌ی این مراحل، در او روح دمیده شد. «نطفه» هم مربوط به خلقت ثانی «انسان» در دنیا می‌باشد و مراحل قبل، مربوط به خلقت نخستین او است.

در مورد «جان» این مراحل مختلف تخلیق نیامده و - چنان که در آیه‌ی بعد می‌خوانیم - فقط آمده که از ﴿نَارِ السَّمُومِ﴾ [حجر: ۲۷] خلق گردیده است. این اشاره به این مطلب دارد که تخلیق «انسان» از چهار عنصر «خاک» و «آب» و «باد» و «آتش»

۱- موقوفاً از حضرات عمر فاروق و ابن عباس و سلمان رضی الله عنهم روایت شده است. (به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر: سوره‌ی «آل عمران» / آیه‌ی ۲۷ و «انعام» / آیه‌ی ۹۵ - و طبری در تفسیر: سوره‌ی «آل عمران» / آیه‌ی ۲۷ و همین سوره و در تاریخ: القول فی خلق آدم عَلَيْهِ السَّلَام - و ابن بطه در الإبانة الکبری: ش ۱۶۵۰ - و سعید بن منصور در سنن - و ابن منده در التوحید: ش ۴۶۷ و ۴۶۸ - و بیهقی در الأسماء والصفات: باب «ما ذکر فی الیمین والکف»، ش ۷۰۱ و ۷۰۲ - و ابو الشیخ در العظمة: باب ۴۵، ش ۵ - و فریابی در القدر: ش ۹.

۲- تفسیر مقاتل. ایضا به روایت طبری در تفسیر از ابن عباس رضی الله عنهما موقوفاً: سوره‌ی «بقره» / آیه‌ی ۳۰ - و بیهقی در الأسماء والصفات از ابن عباس و ابن مسعود رضی الله عنهما: باب «ما جاء فی تفسیر الروح» ش ۷۴۷ - و ابن عساکر از ابن مسعود رضی الله عنه موقوفاً: آدم نبی الله - و ابو الشیخ در العظمة از ابن زید رضی الله عنه مرفوعاً: باب ۴۵، ش ۳۱.



صورت گرفته است و اما بزرگ‌ترین جوهرش، «خاک» است و «جن» مرکب از سه عنصر «آب» و «باد» و «آتش» است و بزرگ‌ترین جوهرش هم «آتش» است.

### وَالْجَانَّ خَلَقْنَاهُ مِنْ قَبْلُ مِنْ نَارِ السَّمُومِ (۲۷)

وَالْجَانَّ خَلَقْنَاهُ مِنْ قَبْلُ مِنْ نَارِ السَّمُومِ - و جن را هم ما پیدا کردیم؛ قبل از انسان از یک آتش پر حرارت و سوزنده.

﴿الْجَانَّ﴾ در این جا در مقابل ﴿الْإِنْسَانَ﴾ [حجر: ۲۶] که در آیه‌ی قبل آمده، قرار دارد. مراد از ﴿الْجَانَّ﴾، «ابو الجن»، نام پدر همه‌ی اجنه یعنی اولین جن است؛ همان گونه که مراد از ﴿الْإِنْسَانَ﴾ در آیه‌ی قبل، «ابو الإنس»، «آدم» (عَلَيْهِ السَّلَام) بود که نام پدر همه‌ی بشر و اولین انسان است.

حال در مورد این که آیا «جان» همان «ابلیس» است یا جنی دیگر، هر دو قول وجود دارند؛ گروهی قایل اند که «جان» لقب «شیطان» است و ابو الجن اوست و طبق قولی دیگر که از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه مروی است، «جان»، ابو الجن و اما کسی دیگر غیر از «ابلیس» است و از همان «جان»، جن‌های مؤمن و کافر پیدا شده‌اند؛ همان طور که حضرت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَام ابو البشر است. <sup>(۱)</sup> صحیح‌ترین قول، همین است.

«جن» از «جن، یجن» لغتاً به معنای «پنهان شدن از دید مردم» است. در «قرآن» می‌خوانیم: ﴿فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ﴾ [انعام: ۷۷] یعنی: «وقتی شب او را پوشانید (فراگرفت)». این مخلوق را بدان خاطر «جن» می‌گویند که از نگاه انسان پنهان است. (در دنیا عادتاً انسان جن‌ها را نمی‌بیند و جن‌ها انسان را می‌بینند، اما در عالم آخرت قضیه بر عکس می‌شود؛ انسان جن‌ها را می‌بیند و جن‌ها انسان را نمی‌بینند.) به بچه‌ای هم که هنوز در شکم مادر و از انظار پوشیده است، به ملاحظه‌ی همین معنا «جنین» می‌گویند. در عربی به سپر «جَنَّة» می‌گویند؛ چون صاحبش را از دید دشمن می‌پوشاند و از معرض شمشیرش حفظ می‌کند.

۱- تفسیر بغوی: ۴۹/۳- تفسیر کبیر: ۱۹/۱۸۰- البحر المحیط: ۴۵۳/۵.

﴿مِنْ قَبْلُ﴾ یعنی «مِن قَبْلِ الْإِنْسَانِ». برخی تاریخ خلقت جن‌ها را چهار هزار سال و عده‌ای هفت هزار سال قبل از حضرت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ دانسته‌اند. اما طبق صحیح‌ترین قول، «جن»‌ها دو هزار سال قبل از آفرینش حضرت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ خلق شده بودند و در زمین می‌زیستند. حضرت «ابن عباس» رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ چنین قایل است.<sup>(۱)</sup>

تمام امت بر این اتفاق دارد که غیر از پدر ما، حضرت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ هیچ آدم دیگری در زمین نیامده است. اما «اهل تشیع» می‌گویند: غیر از ایشان عَلَيْهِ السَّلَامُ و پیش از وی، یک میلیون آدم دیگر گذشته است.<sup>(۲)</sup>

نزد ما این قدر کافی است که پذیرفته شود صور روحی حضرت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ به تعداد هزارها آمده و گذشته است.

#### هفتصد و هفتاد قالب دیده‌ام همچو سبزه بارها رویده‌ام<sup>(۳)</sup>

همان‌طور که آیه تصریح دارد، «جن» از «نار» (آتش) آفریده شده است: ﴿مِنْ نَّارِ السَّمُومِ﴾. «سَمُوم» به معنای «گرم» و «سوزان» است. بعضی گفته‌اند: «نار سموم» به آتشی گفته می‌شود که بس گرم و حرارت آن زیاد باشد. بعضی آن را به «باد گرم و سوزان کشنده» تفسیر کرده‌اند و گفته‌اند این باد را بدین جهت «سَمُوم» می‌گویند که به دلیل لطافت زیاد در مسام بدن داخل می‌شود. برخی گفته‌اند: آتشی است که شعله‌ور و روشن و دارای شعاع باشد و هیچ دود نداشته باشد. به «زهر» هم به دلیل داشتن همین خاصیت (حرارت فوق العاده زیاد) «سَم» می‌گویند.<sup>(۴)</sup> وقتی انسان یا حیوانی «سَم» می‌خورد، حرارت آن تمام اجزا و بافت‌های بدن او را می‌سوزاند و از بین می‌برد و این منجر به مرگ‌اش می‌شود.

۱- به روایت حاکم در مستدرک: کتاب التفسیر / «و من سورة البقرة»، ش ۳۰۳۵- و ابن ابی حاتم از عبدالله بن عمرو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: سوره «بقره» / تحت آیه ۳۰.

۲- به نقل شربینی در تفسیر السراج المنیر از حضرت باقر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ.

۳- مؤلف گرامی رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ در این مورد قبلاً مفصل‌تر بحث کرده‌اند (تبیین الفرقان: ۱۸/۷-۱۷).

۴- ر.ک: تفسیر بغوی: ۴۹/۳- تفسیر کبیر: ۱۹/۱۸۰- البحر المحیط: ۴۵۳/۵- روح المعانی: ۱۴/۳۷۴-۳۷۳.

طبق تصریح آیه، «جن» از «نار سموم» خلق شده است که بنا به روایتی، «جزیی از هفتاد جزو آتش جهنم»<sup>(۱)</sup> و به مراتب از این آتش دنیوی گرم‌تر است.<sup>(۲)</sup> بنابر این، «ابلیس ملعون» سرشت از آتش جهنم دارد.

سؤال: تصریح کرده‌اند که انسان از چهار عنصر «خاک»، «باد»، «آب» و «آتش» - که در عربی به «عناصر اربعه» معروف‌اند<sup>(۳)</sup> و در فارسی قدیم به نام «آخشیج» یاد شده‌اند - و جنّ از سه عنصر «آتش» و «هوا» و «آب» آفریده شده است. حکمت چیست که خداوند متعال در «قرآن» برای هر کدام فقط یک عنصر سازنده‌اش را نام برده است؟

جواب: اولاً باید گفت که این عناصر همه اضداداند و انسان هیچ‌گاه نمی‌تواند هر چهار را در یک ظرف جمع کند، اما می‌بینیم که خداوند قدیر آن‌ها در بعضی از مخلوقاتش جمع کرده است و این بر قدرت کامل او عز وجل دلالت دارد. ثانیاً از میان این عناصر یکی اصل و غالب و حاکم و بقیه مغلوب و تابع هستند. مثلاً در انسان عنصر «خاک» غالب است؛ چون بزرگ‌ترین جوهر او «خاک» است، اما همین خاک را با «آب»، تر و بعد با «باد» خشک و سپس با «آتش» پخته و سفت نمودند و انسان مرکب

۱- به روایت حاکم در مستدرک از ابن مسعود رضی الله عنه موقوفاً: کتاب التفسیر / سورة الرحمن، ش ۳۷۷۰ (ذهبی نیز «صحیح» به شرط شیخین گفته است) - و طبرانی در معجم کبیر: ش ۸۹۵۹ - و بیهقی در شعب الإیمان: باب ۳ «الإیمان بالملائکة» / ش ۱۴۳ - و ابن‌ابی‌حاتم در تفسیر: ۶ / ۴۹، ش ۱۳۲۳۵ - و طبری در تفسیر از ابن عباس رضی الله عنه: آیه‌ی ۲۶۶، ش ۶۱۰۹ - و عبد الرزاق در مصنف: کتاب الجامع / باب «الرؤیاء»، ش ۲۰۳۵۷ - و ...

۲- از حضرت ابن مسعود رضی الله عنه این هم مروی است: «هذه النار جزءٌ من سبعین جزءاً من نار السموم التي خلق منها الجنّ!» (به روایت ابن‌ابی‌حاتم در تفسیر: ۶ / ۵۰ - ۴۹، ش ۱۳۲۳۶ - و طبرانی در معجم کبیر: ش ۱۰۳۸۱ - و ابن‌ابی‌الدنیا در صفة النار از انس رضی الله عنه موقوفاً: ش ۱۵۵ ...). از «رسول‌الله صلی الله علیه و آله» در مقایسه‌ی آتش دنیا با آتش جهنم مروی است: «نارکم هذه التي یوقد ابنُ آدم جزءاً من سبعین جزءاً من حرّ جهنم.» (به روایت مسلم در صحیح از ابوهریره رضی الله عنه: صفة الجنة ... / باب ۱۳، ش ۳۰ (۲۸۴۳) - و امام مالک در موطأ: ش ۱۸۰۴ (۳۶۴۷) - و طبرانی در مسند الشامیین: ش ۱۳۴ و ۱۴۳ و در معجم کبیر از ابن مسعود رضی الله عنه: ش ۱۰۵۳۵ - و بیهقی در البعث والنشور: ش ۴۸۰).

۳- قول اغلب علما - اعم از متشرعان و فلاسفه و حکما و اطبا - است. طبری در تفسیر (سوره‌ی «صافات») و سایر مفسران به آن تصریح دارند. مبنای طب قدیم بر شناخت همین عناصر بوده است.

از این عناصر گردید، ولی این عناصر سه‌گانه همه تابع «خاک» اند و اصل همان «خاک» است. جن هم با این که مرکب از سه عنصر «آتش» و «باد» و «آب» است، ولی در او عنصر «آتش» اصل و غالب است. خداوند متعال در این جا عنصر غالب و حاکم در انسان و جن را ذکر فرمود.<sup>(۱)</sup>

این‌ها همه جلوه‌ای از قدرت کامل و بی‌منتهای خداوند متعال است. او ﷻ بر آفرینش همه‌ی این عجایب قدرت دارد؛ کما این که فرشتگان را از «نور» و «هوا»<sup>(۲)</sup> و حوران جنتی از «زعفران» بهشتی پیدا کرده است.<sup>(۳)</sup> و همچنین حضرت «آدم» ﷺ را بدون پدر و مادر و بی‌بی «حوا» ﷺ بدون مادر، فقط از پدر - «آدم» ﷺ - و حضرت «عیسی» ﷺ را بدون پدر و فقط از مادر پیدا کرده است.

در این موضوع یک سؤال فلسفی هم بدین مضمون هست که این عناصر با جن و انسان چه مناسبتی دارند. ما جواب این سؤال را در درس‌های «سنن ترمذی» داده‌ایم که از فکر بعضی از شما بالاتر است.

وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي خَلِّقُ بَشَرًا... (۲۸)

در آیه‌ی قبل ماده‌ی آفرینش حضرت «آدم» ﷺ را بیان کرد و حال قصه‌ی تخلیق او ﷺ را بیان می‌فرماید.

۱- ر.ک: تفسیر اللباب.

۲- حضرت ام المؤمنین عایشه رضی الله عنها از «رسول الله» ﷺ روایت کرده است: «خُلِقَتِ الْمَلَائِكَةُ مِنْ نُورٍ، وَخُلِقَ الْجَانُ مِنْ مَارِجٍ مِنْ نَارٍ، وَخُلِقَ آدَمُ مِمَّا وَصَفَ لَكُمْ.» (به روایت مسلم در صحیح: کتاب الزهد والرفائق/ باب ۱۰، ش ۶۰ (۲۹۹۶) - و احمد در مسند: ش ۲۵۱۹۴ = ۲۵۷۰۹ = ۲۵۲۳۵ و ۲۵۲۳۹ = ۲۵۳۵۴ = ۲۵۸۶۸) - و بیهقی در سنن کبری: السیر/ باب ۱، ش ۱۸۱۶۴ (۱۷۴۸۷) و در شعب الایمان: باب سوم/ ش ۱۴۱ - و عبد الرزاق در مصنف: کاب الجامع/ باب «قول تعس الشیطان وتحریق الکتب»، ش ۲۰۹۰۴ - و ...

۳- حضرت ابوامامه رضی الله عنها از «رسول الله» ﷺ روایت کرده است: «خَلَقَ اللَّهُ الْحُورَ الْعِیْرَ مِنَ الرَّعْرَعَانِ.» (به روایت طبرانی در معجم کبیر: ش ۷۷۱۹ و در معجم اوسط: ش ۲۸۸ - و ابن ابی حاتم در تفسیر: سوره‌ی «دخان»/ آیه‌ی ۵۴ - و ابن مقرئ در معجم از انس رضی الله عنه: ش ۹۵۱ - و طبری در تفسیر از مجاهد مقطوعاً: سوره‌ی «واقعه»/ آیه‌ی ۲۲ - و بیهقی در البعث و النشور از ابن عباس رضی الله عنهما موقفاً: ش ۳۴۲ و از مجاهد ش ۳۴۱).

وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي خَالِقٌ بَشَرًا... - «بَشَر» یکی از نام‌های انسان است؛ مانند خود «انسان» که نامی برای این مخلوق است. «انسان» و «بشر» به «بنی آدم» می‌گویند که منسوب به جدش «آدم» عَلَيْهِ السَّلَام است و «آدم» از «أديم الأرض» پیدا شده و وجه تسمیه‌اش نیز همین است.<sup>(۱)</sup>

«بشر» از «بُشْره» به معنای «پوست ظاهر بدن» مأخوذ است. انسان بدین مناسبت «بشر» نامیده شده است که تمام پوست بدنش نمایان است؛ به خلاف سایر حیوانات که سر تا سر پوست بدنشان پوشیده از مو است. بعضی دیگر گفته‌اند: به این وجه «بشر» می‌گویند که: «بِإِشْرٍ وَبِإِشْرٍ».<sup>(۲)</sup> بعضی گفته‌اند: «بشر» از «بشارت» أخذ شده است؛ به این معنا که به او بشارت رسیده که برای محبت خداوند متعال آفریده شده است.

**سؤال:** در «سوره‌ی بقره» خواندیم که خداوند متعال به طور مشوره از فرشتگان در مورد آفرینش انسان سؤال کرد و فرمود: ﴿وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً﴾ [بقره: ۳۰] و بعد سخنانی رد و بدل شد، اما از این آیه معلوم می‌شود که مشوره‌ای در بین نبود. تطبیق این دو مضمون چگونه است؟

**جواب:** در «سوره‌ی بقره» سخن از شروع امر خلقت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَام بود و این سخن مربوط به زمان انجام فعل است.

فَإِذَا سَوَّيْتُهُمْ وَنَفَخْتُ فِيهِمْ مِنْ رُوحِي ... (۲۹)

فَإِذَا سَوَّيْتُهُمْ... - خداوند متعال به فرشتگان فرمود: پس هر گاه او را برابر آفریدم...

در این جا مقصود از «تسویه» (سَوَّيْتُهُمْ)، تسویه‌ی معنوی و باطنی است؛ چون ظاهر «آدم» عَلَيْهِ السَّلَام را فرشتگان طبق دستور و مشیت خداوند متعال شکل و صورت داده

۱- «ادیم الارض» یعنی قشر و پوسته‌ی بالایی زمین. وجه تسمیه‌ی «آدم» به طور کامل بخوانید در همین کتاب (تبیین الفرقان: ۲/ ۲۵۸ - ۲۵۷ و ۷/ ۹).  
 ۲- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۸۱ - روح المعانی: ۱۴/ ۳۷۶.

بودند. این نظم الهی در پیدایش انسان حالا هم هست؛ صورت و شکل ظاهری هر جنین را فرشتگان طراحی و تنظیم می‌کنند و قوا و خصایص باطنی مانند عقل و ... را خداوند متعال با قدرت خود اندازه می‌فرماید و در آن به ودیعت می‌گذارد.

### مفهوم نفخ روح الهی در کالبد انسان

در این آیه و آیه‌های مشابهی که راجع به خلق «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ آمده است، می‌خوانیم که خداوند متعال می‌فرماید: ﴿وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوحِي﴾ [حجر: ۲۹ و ص: ۷۲]. حال باید روشن کرد که این «مِن» از چه نوعی است؟

در این مورد اتفاق هست که «مِن بعضیه» نیست. پس معنا این نیست که خداوند متعال جزیی از روح خود را در انسان دمید، بلکه بدین معناست: از همان روح که از امر من پیدا شده و موت و زندگی به آن وابسته‌اند، جزیی در انسان آفریدم؛ او را حیات بخشیدم.<sup>(۱)</sup>

روح «الله» عَزَّ وَجَلَّ که راجع به آن بیان می‌شود، یک مخلوق الهی است و روح خود «الله» عَزَّ وَجَلَّ نیست. به همین دلیل با ملاحظه‌ی تعدد این روح که در انسان‌ها دمیده شده است، نمی‌توان گفت «ارواح الهی» یا نمی‌توان گفت: «خداوند متعال ذی‌روح است.» از «ابن عباس» رضی الله عنه روایت شده است که فرمود: روح یک حقیقتی دارد، اما خداوند متعال آن را صورت و تشکلی هم داد که از تمام مخلوقات بزرگ‌تر است و به آن «روح اعظم» می‌گویند و در هر چیز روحی از آن هست و هیچ چیز بی‌روح نیست.

### چرا خداوند قدوس روح انسانی را به خود منسوب فرمود؟

ظاهر است که «الله» عَزَّ وَجَلَّ از روح پاک است. اما در این جا او تعالی «روح» را که مخلوق است به طرف خود نسبت داده است. در تفسیر این مطلب، وجوه متعددی قابل ذکر است؛ بدین شرح:

۱- ر.ک: کشاف: ۲/ ۵۵۵- البحر المحیط: ۵/ ۴۵۳- روح المعانی: ۱۴/ ۳۷۶- ...

۱- این نسبت به اعتبار تخلیق و عدم استفاده از هیچ گونه واسطه هنگام دمیدن «روح» در کالبد «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ است. یعنی: «روحی را که من آفریده‌ام، در «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ دمیدم.»

(روح یکی از مخلوقات الهی است. هرگاه خداوند متعال بخواهد، می‌تواند آن را در بدن هر کس که بخواهد، بفرستد. «الله» تعالی در جای دیگر می‌فرماید: ﴿قُلِ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي﴾ [اسراء: ۸۵].)

۲- این اضافه، یک نسبت تشریفی است؛ مانند «کعبه الله» و «ناقه الله» که در این دو ترکیب، نسبت «کعبه» و «ناقه» به طرف «الله» سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ برای بیان عظمت و اهمیت آن دو است. در مورد ﴿رُوحِي﴾ نیز این طور است؛ «الله» سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ با اضافه «روح» به خود این نکته را خاطر نشان می‌کند که «روح» که نزد او تعالی خیلی معظم و مدار حیات تمام مخلوقات و یکی از شریف‌ترین آفریده‌ها - چنان شریف که شایسته نیست جز به طرف او تعالی به کسی دیگر نسبت داده شود - آن را در جسد «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ دمیده است.

شایسته‌ترین توجیه همین سخن اخیر است.

ما انسان‌ها نسبت به ماهیت و حقیقت «روح» کار نداریم. آن چه روشن است و آیه‌ی مبارکه‌ی «سوره‌ی یس» که می‌فرماید: ﴿فَسُبْحَانَ الَّذِي بِيَدِهِ مَلَكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ﴾ [یس: ۸۳] بدان تصریح دارد، این است که تمام اشیای کاینات - اعم از جمادات و غیر جمادات - از یک نوع «روح» برخوردارند. در آن آیه، ﴿مَلَكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ﴾ به معنای «روح کل شیء» است.

### «روح» چیست؟

در این مورد که «روح» جسم است یا جوهر مجرد، علما و حکما از قدیم الأیام اختلاف دارند و این اقوال را شیخ «مفتی عبد الرؤوف مناوی» و امام «غزالی» و صاحب «تفسیر مظهری» رحمتهما اللہ تعالی نقل کرده‌اند. به قول شیخ «عبد الرؤوف مناوی» رحمتهما اللہ تعالی در این باره

اقوال حکما به بیش از هزار رسیده است که از این هزار هیچ کدام به تحقیق نرسیده و تمام آن‌ها تخمین و قیاس هستند و بنابراین، هیچ یک از آن‌ها را نمی‌توان یقینی دانست. در این جا به طور خلاصه باید گفت: قول امام «محمد غزالی» رحمته الله و امام «رازی» رحمته الله و جمهور صوفیه و فلاسفه این است که «روح» جسم نیست و بلکه جوهر مجرد است؛ جوهری که قائم به ذات خود و مجرد از جسم است و صورت جسمی ندارد. امام «رازی» رحمته الله در این خصوص دوازده دلیل ارایه کرده است.

جمهور علما از فقها و محدثان و مفسران و متکلمان قایل اند «روح» یک جسم لطیف است و مستدل‌شان همین آیه **(﴿وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوحِي﴾** است؛ بدین وجه: اگر «روح» جوهر می‌بود، در بیان وارد شدن آن در بدن «آدم»، به جای «نفخ» - که در مورد اجسام لطیف به کار می‌رود - کلمه‌ی «إدخال» به کار می‌رفت. <sup>(۱)</sup> حضرت «تهانوی» رحمته الله نیز همین قول را تأیید می‌کند. <sup>(۲)</sup>

### آیا «روح» همان «نفس» است؟

در مبحث «روح» این سؤال هم مطرح است که آیا «روح» و «نفس» یک چیزاند یا دو چیز مختلف؟

قاضی «ثناء الله پانی پتی» رحمته الله در «تفسیر مظهري» آن‌ها را دو چیز مختلف گفته است؛ می‌نویسد:

«روح» به ذات خود بر دو قسم است: «روح علوی» و «روح سفلی». «روح علوی» مخلوقی از مخلوقات الهی و مجرد از ماده می‌باشد و غیر از خداوند متعال کسی نمی‌تواند حقیقت آن را درک کند و فقط با نظر کشفی دیده می‌شود و اهل کشف هم این قدر کشف کرده‌اند که مقام اصلی آن فوق «عرش» است؛ چون از «عرش»

۱- معارف القرآن: ۵ / ۲۸۵ - ۲۸۶.

۲- ن.ک: التکشف: ۹۹ الی ۱۰۲ (رساله‌ی «الفتوح فیما يتعلق بالروح»).



هم لطیف‌تر است. در نظر کشفی این هم محسوس شده که «روح علوی» پنج درجه دارد که عبارت‌اند از: «قلب»، «روح»، «سِرِّ»، «خفی» و «أخفی».

قسم دوم («روح سفلی») یک بخار است که از عناصر اربعه‌ی جسم انسانی پیدا می‌شود. خداوند متعال این قسم از «روح» را که «نفس» نیز نامیده می‌شود، در بدن انسان تزریق کرده است. (به چهار عنصر «خاک» و «آب» و «باد» و «آتش» و همچنین «نفس» که در وجود انسان هست، «لطایف عالم خلق» می‌نامند.) خداوند متعال «روح سفلی» («نفس») را آینه‌ای برای ارواح علوی قرار داده است؛ مانند خورشید که با وجود آن که در آسمان است، اما در آینه‌ای که رو به رویش قرار داده می‌شود، می‌درخشد و نور و حرارتش در آن پیدا می‌شود؛ به طوری که آثار آن از قبیل روشنایی و سوزاندن در آینه ظاهر می‌گردد. ارواح علوی نیز چنین هستند؛ با وجود آن که در اوج تجرد قرار دارند، در «نفس» می‌درخشند و آثار آن در «نفس» آشکار می‌گردد و این کیفیات و آثار حاصله در نفوس ارواح جزئیه برای هر فرد از افراد هست. «روح سفلی» با تمام آثار علوی که در خود دارد، اول به مضغه‌ی قلبیه متعلق می‌شود و در آن قوه‌ی حیوانیه و معارف انسانی مکتسب از ارواح علویه افاضه می‌کند و سپس آن‌ها را در اجواف شرابین به اعماق بدن حمل می‌کند و همین کار روح سفلی به «نفخ» تعبیر شده است؛ چون مشابه با نفخ باد در یک چیز توخالی است و البته خداوند متعال آن را تشریفاً به خود مضاف کرده است؛ چون مخلوق خداوند متعال به غیر از ماده است یا به این دلیل که استعداد قبول تجلیات رحمانی را که ارواح مخلوقات دیگر ندارند، دارد. (تا زمانی که «روح سفلی» لطیف که در تمام اعضای بدن انسان ساری است و با لطایف یادشده و بالخصوص قلب رابطه دارد، حیات برقرار است و همین که در قلب خللی لاحق شود و «روح» از بدن انسان بیرون آید، انسان می‌میرد.) اگرچه در انسان عنصر «خاک» غالب است و به همین دلیل هم آفرینش وی به «خاک» نسبت داده می‌شود، اما او جامع لطایف ده‌گانه است که عبارت‌اند از: پنج عنصر «عالم خلق»؛ یعنی عناصر اربعه و بخار منبعث از این عناصر که مسمّا به «نفس» و «روح سفلی» است و پنج لطیفه‌ی «عالم امر». انسان به دلیل همین

جامعیت، مستحق خلافت و اهلیت نور معرفت و نار عشق و محبت مقتضی معیت بی چگون و مهبط تجلیات ذاتیه و صفاتیه و ظلالیه قرار گرفته است.<sup>(۱)</sup>

«روح علوی» مخصوص انسان است و موت بر آن طاری نمی‌شود و مراد از «روح» در آیه همین «روح علوی» است که در وجود خاکی انسان به صورت «نفس» و «روح سفلی» نمودار می‌گردد و دارای دو کمال است؛ کمالات علمی، و کمالات عرفانی.

فَقَعُوا لَهُ سَاجِدِينَ! - ﴿فَقَعُوا﴾ یعنی: «پس بیفتید!» ﴿لَهُ﴾ یعنی «لِأَدَم».

از ظاهر الفاظ قدسی فهمیده می‌شود که فرشتگان موظف شدند خود حضرت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَام را سجده کنند؛ اما این طور نیست؛ چون سجده برای غیرالله، کفر است و به هیچ یک از مخلوقات سجده جایز نیست. بر پایه‌ی همین عقیده اگر شخصی به هدف سجده برای خود «کعبه»، به طرف آن سجده کند، کافر می‌گردد. مقصود از ﴿لَهُ﴾ در این جا، «إِلَهِ» است و تفسیر آیه چنین است: «فَقَعُوا إِلَيْهِ سَاجِدِينَ لِلَّهِ» (به طرف «آدم» برای «الله» عَبَّادًا سجده کنید).

### حقیقت لطایف «عالم امر» و «عالم خلق»

همان‌طور که از توضیح بالا مستفاد گردید، «الله» سُبْحَانَهُ «روح» را به اعتبار مجموع در پنج درجه در وجود انسان دمیده است. اصل آن در «قلب» متمرکز است و از آن جا به لطایف و نقاط دیگر بدن سرایت می‌کند و به همین خاطر فرمود: ﴿وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوحِي﴾. اما به جنّ چون جزیی کوچک از آن داده بود، درمورد آن ذکری به میان نیاورد و نگفت که «در او هم روح نفخ کردیم». پس، این پنج درجه که عبارت‌اند از: «قلب»، «روح»، «سر»، «خفی» و «اخفی» - که در وسط سینه قرار دارد - تعبیراتی از مراتب مختلف «روح علوی» در انسان هستند و به آن‌ها «لطایف عالم امر» می‌گویند.

۱- تفسیر مظهری: ۱۴۰/۴ - ۱۳۹. ایضاً ن. ک: معارف القرآن (اردو): ۵/ ۲۸۶ - ۲۸۷ (ترجمه فارسی: ۷/ ۵۲۵ الی ۵۲۸).

این لطایف در زندگی دنیوی به مرور، اصل خود را فراموش می‌کنند و معمولاً خواب هستند. خداوند متعال وسیله‌ی بیداری این لطایف را بندگانی قرار داده است که مشایخ صوفیه هستند. رمزی که «علم تصوف» به دست می‌دهد این است که صوفی این لطایف به خواب‌رفته را به وسیله‌ی اذکار و اوراد بیدار می‌کند و آن‌ها به اصل خود ملحق می‌شوند. این اتصال به صورت نوری وجود پیدا می‌کند که برای صوفیان حقیقی این نور و سایر حقایق معنوی در این راه واضح است.

به عبارتی: «روح علوی»، «روح سفلی» را بیدار می‌کند و شعاع نورانیت آن به سینه‌ی انسان می‌تابد و این یک رابطه بین «عبد» و «معبود» تَجَلَّى است. پس، «روح سفلی» انسان از «روح علوی» استفاده می‌کند؛ مانند آینه که درخشش و حرارت آن از اثر تابش خورشید است و چون از محاذات خورشید کنار رود، تاریک می‌گردد. به «روح سفلی» در اصطلاح متصوفه، «أنا» می‌گویند.

انسان به دلیل همین جامعیت، جامع جمیع عالم گردیده است؛ چنان که به وی به همین اعتبار، «عالم کبیر» و به اعتباری دیگر، «عالم صغیر» هم گفته می‌شود.

این نیز ثابت گردید که در صورتی که «روح علوی» شعاع خویش را از وجود انسان بازدارد، لطایف «روح سفلی» خاموش می‌گردند و البته لطایف «روح علوی» که بیدار شده‌اند، دیگر هرگز نمی‌میرند.

همچنین روشن گردید که موجودات ذی روح دیگر یعنی حیوانات در داشتن «روح سفلی» با انسان شریک‌اند، اما «روح علوی» ندارند و این روح، مخصوص انسان است.

**فَسَجَدَ الْمَلَائِكَةُ كُلُّهُمْ أَجْمَعُونَ (۳۰)**

فَسَجَدَ الْمَلَائِكَةُ كُلُّهُمْ أَجْمَعُونَ - در این جا محذوفی طولانی وجود دارد که با ملاحظه‌ی آن، تقدیر عبارت چنین می‌شود: «فخلقه، ثم سواه، وجعله بشراً، ونفخ فيه روحه، فسجد الملائكة كلهم اجمعون». این نوع محذوفات را «ادماج الهیه» می‌گویند.

مقصود «قرآن» از قید ﴿أَجْمَعُونَ﴾ در این جا، جمع شدن ملائیکه در یک مکان نیست، بلکه منظور این است که فرشتگان همگی به یک باره به سجده افتادند. این نیز لازم به ذکر است که طبق نظر محققان، تمام ملائیکه - اعم از علوی و سفلی - در هر مکان و فضایی که قرار داشتند، به محض صدور این فرمان الهی، همزمان به طرف «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ سجده کردند. و ما در این باره قبلاً سخن گفته بودیم.<sup>(۱)</sup>

### إِلَّا إِبْلِيسَ لِيَأْنُ يَكُونَ مَعَ السَّاجِدِينَ (۳۱)

إِلَّا إِبْلِيسَ أَبْنِي ... - نام «شیطان» در ابتدا «عزازیل» بود و بعد به خاطر تمردی که از فرمان الهی مبنی بر سجدهی «آدم» از او صادر گردید، به «ابلیس» ملقب گردید تا اسم، با مسمای خود مناسبت داشته باشد. کنیهی «ابلیس»، «ابومره» است. او در وقت عبادت تا «عرش عظیم» می رفت.

حالا در این خصوص که شیطان از جان است یا خیر، باید گفت که جن و شیطان همه از اولاد جان‌اند.<sup>(۲)</sup> و همان طور که این آیه دلالت می کند، دستور سجده و خطاب بالإصالت به فرشته‌ها بود و برای جن‌ها نبود، اما «شیطان» ضمناً داخل شد.

سؤال: وقتی «شیطان» مخاطب به سجده نبود، چرا مردود بار گاه شد؟  
جواب: چنان که گفتیم، در جماعت فرشتگان داخل بود و بالتبع خطاب خداوندی شامل او نیز گردید.

### قَالَ يٰٓإِبْلِيسُ مَا لَكَ أَلَّا تَكُونَ مَعَ السَّاجِدِينَ (۳۲)

در این آیه، ذکر سؤال خداوند متعال از «ابلیس» است که چرا به خلاف دستور او تعالی، همراه با سجده کنندگان، «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ را سجده نکرد.

۱- تبیین الفرقان: ۲/ ۳۰۷ - ۳۰۶.

۲- مؤلف گرامی رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قبلاً در سورهی «بقره» در مورد «جنس ابلیس» در مبحثی تحت همین عنوان مفصلاً سخن گفته‌اند. (ر.ک: تبیین الفرقان: ۲/ ۳۱۱ الی ۳۱۵).

قَالَ لَمْ أَكُنْ لَأَسْجُدَ لِبَشَرٍ... (۳۳)

قَالَ لَمْ أَكُنْ لَأَسْجُدَ لِبَشَرٍ... - «ابلیس» در جواب گفت: «من برای بشری که از یک سفال به عمل آمده از گلی بدبو آفریده‌ای، سجده نخواهم کرد!»

قَالَ فَأَخْرِجْ مِنْهَا فَإِنَّكَ رَجِيمٌ (۳۴)

خداوند متعال «ابلیس» را به سبب این تمرد، از درگاه خویش راند و در این آیه همین مطلب بیان شده است.

قَالَ فَأَخْرِجْ مِنْهَا! - در مورد مرجع ضمیر ﴿مِنْهَا﴾ چند توجیه ذکر شده است.

۱- مرجع آن، آسمان‌ها است. (زمانی که قرار شد «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ مسجودِ إلیه ملائک قرار گیرد، آن حضرت عَلَيْهِ السَّلَامُ به آسمان‌ها برده شد و در آن جا بود که این سجده انجام گرفت. این، قول کسانی است که قایل‌اند: سجده به طرف «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ بالای آسمان هفتم در زیر «عرش» صورت گرفت. در این صورت این نکته ثابت می‌شود که تا آن زمان «ابلیس» به آسمان‌ها می‌رفت. با این تفسیر معنای آیه مشخص است؛ به «ابلیس» که آن وقت در آسمان- زیر عرش یا سایر آسمان‌ها- بود، گفته شد که از آن جا بیرون رود.)

۲- به نظر بعضی، مرجع ضمیر ﴿مِنْهَا﴾، جنت- و نزد برخی، «جنت عدن» - است. (طبق این نظر، حضرت «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ در بهشت مورد سجده واقع شد و «ابلیس» هم از بهشت طرد گردید.)

۳- شماری از علما بر این نظر هستند که مراسم سجده به طرف «آدم» عَلَيْهِ السَّلَامُ در همین کره‌ی خاکی در «وادی نعمان» انجام پذیرفت و بنابراین، مرجع ضمیر ﴿مِنْهَا﴾، «زمره الملائکه» است. ﴿فَأَخْرِجْ مِنْهَا﴾ یعنی: «ای ابلیس! از زمره‌ی ملائک بیرون شو!»<sup>(۱)</sup>

۱- روح المعانی: ۳۸۹/۱۴ - تفسیر کبیر: ۱۸۳/۱۹ - تفسیر قرطبی: ۲۶/۱۰.

توجیه اخیر بهتر است؛ هر چند که دو توجیه قبل نیز وجه صحیحی دارند.<sup>(۱)</sup>

وَإِنَّ عَلَيْكَ اللَّعْنَةَ إِلَىٰ ... (۳۵)

خداوند متعال طوق لعنت دایم بر گردن «شیطان» انداخت و گفت:

وَإِنَّ عَلَيْكَ اللَّعْنَةَ إِلَىٰ يَوْمِ الدِّينِ! - و بر تو «لعنت» است تا روز قیامت!

سؤال: از جمله ی ﴿إِلَىٰ يَوْمِ الدِّينِ﴾ چنین استفاد می شود که هنگام قیام قیامت پس از آن روز بزرگ، لعنت و نفرین از «ابلیس» برداشته می شود. حقیقت امر چه گونه است؟

جواب: مقصود این است که در دنیا تا زمان بر پایی قیامت لعنت انسان ها بر تو هست و در آخرت لعنت های مستقل اهل قیامت هم بر تو ادامه خواهد داشت.<sup>(۲)</sup>

قَالَ رَبِّ فَأَنْظِرْنِي إِلَىٰ ... (۳۶)

... إِلَىٰ يَوْمِ يُبْعَثُونَ - مراد از ﴿يَوْمِ يُبْعَثُونَ﴾، یوم البعث والنشور است که همان روز قیامت است.

«ابلیس» که اینک ملعون شده بود، از خداوند متعال خواست که تا روز قیامت او را مهلت دهد.

قَالَ فَإِنَّكَ مِنَ الْمُنْظَرِينَ (۳۷)

خداوند متعال این تقاضای «ابلیس لعین» را پذیرفت.<sup>(۳)</sup>

۱- ر.ک: تبیین الفرقان: ۲/ ۳۰۶ و ۹/ ۳۵۲.

۲- ایضاً ن.ک: روح المعانی: ۱۴/ ۳۸۹.

۳- «شیطان» با گفتن «یوم یبعثون» می خواست برای همیشه زنده بماند و اصلاً نمیرد؛ چون می دانست پس از بعث مرگی نیست، اما خداوند متعال او را تا آن وقت فرصت نداد و تا مدتی که خود می داند (زمان نفع اول صور) زنده نگه می دارد (ن.ک: تفسیر ابن ابی حاتم به روایت از ابن عباس رضی الله عنه: ۵۰/ ۶، ش ۱۳۲۳۸ و از سده ۱۳۲۳۹- تفسیر طبری به روایت از سده: ۵/ ۴۴۲).

**سؤال:** «الله» ﷻ قدرت داشت «شیطان» را موت دهد و از طرف دیگر، این را هم می‌دانست که آن بدبخت بندگانش را از راه او تعالی برمی‌گرداند. پس چرا این دعای او را قبول کرد؟

**جواب:** خداوند متعال می‌خواست به حضرت «آدم» ﷺ خلافت ارضی را محو کند. لذا برای محک زدن احوال بشر، «ابلیس» را زنده نگه‌داشت تا به وسیله‌ی او سلسله‌ی امتحان انسان را جاری دارد و او را بیازماید.

### إِلَى يَوْمِ الْوَقْتِ الْمَعْلُومِ (۳۸)

حالا این سؤال ایجاد می‌شود که بالاخره «ابلیس» تا چه وقت می‌ماند؟ چون مسلم است که همه‌ی مخلوقات و حتی جن‌ها و شیاطین هم روزی دچار مرگ می‌شوند و هیچ کس از این قاعده مستثنی نیست.<sup>(۱)</sup> در این آیه همین سؤال جواب داده شده است.

إِلَى يَوْمِ الْوَقْتِ الْمَعْلُومِ - نزد بعضی مراد از «الْوَقْتِ الْمَعْلُومِ»، قیامت است، ولی صحیح این است که نفخه‌ی اول صور «اسرافیل» ﷺ مقصود می‌باشد. در آن روز ارواح همه‌ی صاحبان روح - و از جمله روح «شیطان رجیم» - قبض می‌گردد.<sup>(۲)</sup> پس، معنی آیه این است: تو تا وقتی که من می‌دانم و تو آن را نمی‌دانی، زنده می‌مانی و آن، روز نفخ اول صور خواهد بود.

ش ۱۴۳۶۵ - تفسیر مقاتل - تفسیر بغوی: ۳ / ۵۰ - تفسیر قرطبی: ۷ / ۱۷۴ - ۱۷۳ و ۱۰ / ۲۷ - تبیین الفرقان: ۹ / ۳۵۲ - ...). ایضاً به تفسیر آیه‌ی بعد توجه کنید.

۱- مؤلف گرامی ﷺ در ضمن این سخن متذکر شده‌اند: «در مورد خصوصیات و حالات جن‌ها، علامه «شبلی حنفی» ﷺ کتابی به نام «آکام المرجان؛ فی أحكام الجن» نوشته که قابل مطالعه است و در این امت کسی در خصوص جن‌ها چنین کتابی ننوشته است. ایشان در آن کتاب راجع به این مخلوقات مفصلاً بحث کرده است.»

۲- این قول از «ابن عباس» ﷺ و «سدی» و «مقاتل» ﷺ مروی است. (به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر از ابن عباس ﷺ: همان - و طبری در تفسیر از سدی: ۵ / ۴۴۲، ش ۱۴۳۶۵). ایضاً ر.ک: تفسیر مقاتل - تفسیر بغوی: ۳ / ۵۰ - روح المعانی: ۱۴ / ۳۹۱ - ۳۹۰ - تفسیر مظهری: ۴ / ۱۴۱).

در حدیث هم آمده است که وقتی اولین نفخ دمیده می‌شود، زمین و آسمان‌ها پاره‌پاره می‌شوند و تمام خلایق نابود می‌گردند و «عزرائیل» علیه السلام ارواح فرشتگان را قبض می‌کند و فقط کرویان می‌مانند و بعد هم همه قبض روح می‌گردند.<sup>(۱)</sup> در آن وقت خواهد بود که خداوند متعال به «عزرائیل» علیه السلام دستور می‌دهد روح «ابلیس» را قبض کند.

قَالَ رَبِّ بِمَا أَغْوَيْتَنِي ... (۳۹)

این سخن «ابلیس» است؛ گفت:

رَبِّ بِمَا أَغْوَيْتَنِي ... - پروردگارا! بنا به اغوایی که بر من صورت گرفت، امتعه‌ی زمین را برای‌شان مزین می‌سازم.<sup>(۲)</sup>  
 ... وَلَا أُغْوِيَنَّهُمْ أَجْمَعِينَ - ﴿لَا أُغْوِيَنَّهُمْ﴾ از «غواية» است و «إغواء» به معنای «کسی را فریب دادن» و «سرگردان کردن» و «گمراه ساختن» است.<sup>(۳)</sup> یعنی: من آنان را به سردرگمی و گمراهی می‌کشانم.  
 کار «ابلیس» همین است؛ انسان را با انواع نیرنگ به بی‌راهه می‌کشد و ناگهان به چاله‌های ضلالت و گمراهی می‌اندازد.

إِلَّا عِبَادَكَ مِنْهُمُ الْمُخْلَصِينَ (۴۰)

«شیطان» خود بندگان مخلص خداوند متعال را از کمند اغوای خویش برون گفت.

۱- الأحادیث الطوال طبرانی به روایت از ابوهریره رضی الله عنه مرفوعاً: ۱ / ۲۷۷، ش ۳۶- اعتقاد اهل السنة لالکای- البعث والنشور بیهقی: ش ۵۹۳- تفسیر ابن ابی‌حاتم: سوره‌ی «نمل» و «زمر» / آیه‌ی ۶۸- تفسیر طبری: سوره‌ی «زمر»- مسند اسحاق بن راهویه: ش ۱۰- الأحوال ابن ابی‌الدنیا: ش ۵۴- العظمة ابو‌الشیخ: ش ۳۸۶.

۲- تفسیر ﴿بِمَا أَغْوَيْتَنِي﴾ را بخوانید در تفسیر سوره‌ی «أعراف» (تبیین الفرقان: ۳۵۳ / ۹).

۳- معنای «إغواء» به تفصیل بیشتر قبلاً گذشت (تبیین الفرقان: ۳۵۳ / ۹).



### قَالَ هَذَا صِرَاطٌ عَلَيَّ ... (۴۱)

قَالَ هَذَا صِرَاطٌ عَلَيَّ - خداوند متعال فرمود: این راه مستقیم بر من است.

در تعیین مشارٌ إلیه ﴿هَذَا﴾، چند قول نقل شده است؛ بدین شرح:

۱- به نظر بعضی، مشارٌ إلیه، «اخلاص» - که از ﴿الْمُخْلِصِينَ﴾ فهمیده می‌شود - است. یعنی: همین اخلاص راهی است که بر من برابر است.<sup>(۱)</sup>

۲- برخی دیگر جمله‌ی مبارکه‌ی ﴿إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَنٌ﴾ [حجر: ۴۲] را که در آیه‌ی بعد قرار دارد، مشارٌ إلیه می‌دانند. یعنی: این راه من است که تو نمی‌توانی بندگان مرا فریب دهی.<sup>(۲)</sup>

۳- بعضی گفته‌اند: مشارٌ إلیه، «اغوا» و «اخلاص» هستند.<sup>(۳)</sup>

۴- برخی از مفسران قایل‌اند: مشارٌ إلیه، ﴿إِلَّا عِبَادَكَ مِنْهُمْ الْمُخْلِصِينَ﴾ [حجر: ۴۰] است که در آیه‌ی قبل گذشت. معنا آن که: تو می‌گویی: «من نمی‌توانم مخلصان را بفریبم» و این، راه من است.

طبق بعضی از توجیهاات، در این جا ﴿عَلَيَّ﴾ به معنای «إِلَيَّ» است.<sup>(۴)</sup>

### إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَانٌ ... (۴۲)

إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَانٌ ... - از این آیه ثابت می‌شود که شیطان بر بندگان کامل خداوند متعال کوچک‌ترین تسلطی نمی‌تواند داشته باشد. یک آه از مرد خدا برآید، حرارت آن شیطان را می‌سوزاند!

۱- تفسیر بیضاوی: ۱/ ۵۴۲- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۸۹- البحر المحیط: ۵/ ۴۵۴.

۲- تفسیر کشاف: ۲/ ۵۵۶.

۳- مفهوم از قول «زمخشری» در توضیح توجیهی که خود آورده و در قول دوم ذکر شد.

۴- تفسیر طبری: ۷/ ۵۱۷- ۵۱۶- البحر المحیط: ۵/ ۴۵۴.

سؤال: خداوند متعال می فرماید: ﴿إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَانٌ﴾؛ در حالی که لغزش از بسیاری از عباد صالح مانند علما و اولیا حتی صحابه‌ی کرام رضی الله عنهم ثابت است. پس معنای این آیه چه طور راست می آید؟

جواب: معنای آیه این است که تسلط شیطان بر این دسته از افراد، کامل نیست و او قادر نخواهد آید آنان را تا دم موت فریب دهد و در کید و قید خود نگه دارد، بلکه اگر لغزش می خورند، توبه می کنند.

وَإِنَّ جَهَنَّمَ لَمَوْعِدُهُمْ أَجْمَعِينَ (۴۳)

در این آیه خداوند متعال متذکر می شود که کسانی از گمراهان که به راه تو («ابلیس») می روند، موعد (جای) همه‌ی آنان ﴿جَهَنَّمَ﴾ است.

هَٰذَا سَبْعَةُ أَبْوَابٍ... (۴۴)

و در توصیف «جهنم» می فرماید:

لَهَا سَبْعَةُ أَبْوَابٍ - جهنم دارای هفت دروازه است و هفت طبقه دارد.

حضرت «علی» رضی الله عنه ﴿سَبْعَةُ أَبْوَابٍ﴾ را به هفت طبقه‌ی جهنم - به هر نامی که باشند - تفسیر کرده است.<sup>(۱)</sup>

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ ﴿۵۱﴾ أَدْخُلُوهَا بِسَلَامٍ ءَأَمِنِينَ ﴿۵۲﴾

۱- تفسیر طبری: ۵۰۸/۷، ش ۲۱۱۸۴ الی ۲۱۱۸۹ - البعث والنشور بی‌تهی: باب ۳۰/ ش ۴۴۴ - کتاب الزهد امام احمد: باب ۲۰ «زهد أمير المؤمنين علي بن ابي طالب رضی الله عنه» / ش ۶۹۱ - فضائل الصحابة رضی الله عنهم: أخبار أمير المؤمنين علي بن ابي طالب رضی الله عنه / ش ۸۹۰ - کتاب الزهد هناد: ش ۲۴۷ - کتاب الزهد ابن مبارک: ش ۲۹۴ - صفة النار ابن ابي الدنيا: باب ۲ «ابواب جهنم» / ش ۷. (این تفسیر از «ابن عباس» رضی الله عنهم و «اعمش» و «عکرمة» رضی الله عنهما و... نیز مروی است. ر.ک: تفسیر ابن ابي حاتم: ۵۱/۶، ش ۱۳۲۴۴ - الی ۱۳۲۴۷ - تفسیر طبری: ۵۱۹/۷، ش ۲۱۱۹۰ الی ۲۱۱۹۲).

هر آئینه پرهیزگاران در بوستان‌ها و چشمه‌ها خواهند بود • (به ایشان گفته می‌شود): «درآید این جا به سلامتی و ایمن شده!» •

وَنَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِّنْ غَلٍّ إِخْوَانًا عَلَىٰ سُرُرٍ مُّتَقَبِلِينَ ﴿٤٧﴾

و بیرون می‌کشیم آن‌چه در سینه‌های‌شان بود از کینه؛ برادر یکدیگر شده بر تخت‌هایی رو بروی یکدیگر کرده •

لَا يَمَسُّهُمْ فِيهَا نَصَبٌ وَمَا هُمْ مِنْهَا بِمُخْرَجِينَ ﴿٤٨﴾ • نَبِيُّ عِبَادِي

نمی‌رسد به ایشان آن‌جا هیچ رنجی و نیستند آنان از آنجا بیرون کرده شده • خبر ده بندگان مرا

أَنِّي أَنَا الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ﴿٤٩﴾ وَأَنَّ عَذَابِي هُوَ الْعَذَابُ الْأَلِيمُ ﴿٥٠﴾

که من آمرزنده و مهربانم • و به آن‌که عذاب من همان عذاب درددهنده است! •

### ربط و مناسبت

در آیه‌هایی که تاکنون خواندیم، اول صداقت «قرآن» و بعد دلایل «توحید» ارایه گردید و در ادامه، قصه‌ی تَمَرِّد «شیطان» و سزای اُخْرُوی او و پیروانش (مجرمان و مشرکان) بیان شد. بعد از وعید، اکنون وعده برای موحدان و صفت و احوال اهل ثواب بیان را می‌کند و به شرح حال اُخْرُوی آنان می‌پردازد.

به عبارت کوتاه‌تر: در آیات قبل، حالت اشقیا و اهل عقاب را بیان فرمود و در این آیات احوال اُخْرُوی سُعْدَا و موحدان را بیان می‌فرماید.

## تفسیر و تبیین

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ (۴۵)

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ - حضرت «ابن عباس» <sup>رضی الله عنهما</sup> می‌فرماید: منظور از «تقوا» در ﴿الْمُتَّقِينَ﴾، پرهیز از «شُرک» و «کفر» است. <sup>(۱)</sup>

۱- به نقل زمخشری در کشاف: ۲/ ۵۵۷- و رازی در تفسیر کبیر: ۱۹/ ۱۹۱- و آلوسی در روح المعانی: ۴۰۱/ ۱۴.

در این آیه ی کریمه خداوند متعال اولاً برای اهل بهشت دو انعام بیان کرد؛ اولاً، به آنان بشارت «جَنَّت» داد: ﴿فِي جَنَّتٍ﴾. و از صیغه ی جمع آن معلوم می شود که به آنان باغ های زیادی تعلق می گیرد، نه یک جَنَّت. نعمت دوم، بشارت حصول «چشمه» است: ﴿وَعُيُونٍ﴾. «عیون» به معنی «چشمه ها» است. از این نیز کثرت چشمه ها معلوم می شود. یعنی همان طور که باغ ها بسیاراند، چشمه ها نیز زیاد و متعدد خواهند بود؛ مثلاً در هر باغ چشمه ی روانی وجود خواهد داشت و در هر طبقه چهار نهر روان هم هست.<sup>(۱)</sup>

حالا حکمت ذکر ﴿عُيُونٍ﴾ بعد از ذکر ﴿جَنَّتٍ﴾ چیست؟

حضرت «عبدالله بن عباس» رضی الله عنه می فرماید:

«وقتی بهشتیان وارد جَنَّت می شوند، قبل از هر چیز دو چشمه برای شان ظاهر می شود. با نوشیدن از چشمه ی اول، (تشنگی شان، رفع) و تمام رنجش ها و کدوراتی که در دنیا از همدیگر به دل داشته اند، از قلوب شان خارج می شود. (زیرا وجود رنجش یک نوع عذاب است و «جَنَّت» از هر گونه مشقّت و عذاب پاک است). و سپس با غسل کردن در دومین چشمه، رنگ شان می درخشد و چهره های شان بسیار روشن و چشمان شان پرنور می شود.»<sup>(۲)</sup> بعد از آن، در بهشت چشمه هایی دیگر هم می بینند.

با خوردن یک لیوان آب از چشمه ی اول، تمام غم ها و ناراحتی هایی که در دنیا برای شان به وجود آمده و طبعاً آثار آن باقی مانده و همچنین خستگی روز محشر گم می شود و با سرکشیدن پیاله ی دوم، عشق و محبت «الله» جَلَّ جَلالُه در سینه ی شان جای می گیرد.

۱- اشاره ی مؤلف رضی الله عنه به چهار نهر غسل و شیر و شراب و آب پاکیزه است که در سوره ی «محمد» (آیه ی ۱۵) ذکر شده اند. و این علاوه بر چشمه های چهارگانه ای است که در «قرآن کریم» به نام های «کافور» و «زنجبیل» و «سلسبیل» و «تسنیم» یاد شده اند. (ر.ک: تفسیر قرطبی: ۱۰ / ۳۲).  
 ۲- تخریج این اثر از سده ی رضی الله عنه گذشت (تبیین الفرقان: ۹ / ۴۳۱). و از ابن عباس رضی الله عنه به نقل قرطبی رضی الله عنه در تفسیر: ۱۰ / ۳۳ و در التذکره؛ فی أحوال الموتی والآخره.

### أَدْخُلُوهَا بِسَلَامٍ آمِنِينَ (۴۶)

أَدْخُلُوهَا بِسَلَامٍ آمِنِينَ - پیش از این جمله، جمله‌ی «يُقَالُ لَهُمْ» محذوف است. یعنی: «يُقَالُ لَهُمْ: "أَدْخُلُوهَا بِسَلَامٍ آمِنِينَ!"»<sup>(۱)</sup> همچنین می‌توان «قالوا» یا «قيل لهم» را محذوف دانست. این گویندگان یا فرشتگان خواهند بود یا دربان جنت، «رضوان».

یعنی به آنان گفته می‌شود: داخل شوید و زندگی کنید در آن باغ‌ها به سلامتی و با امنیت کامل.

تنوین «میم» در لفظ ﴿بِسَلَامٍ﴾ برای تفخیم است که دلالت بر عظمت سلامتی می‌کند. منظور از «سلام»، سلامتی جسم است و «امنیت» گویای این مطلب است که بعد از کمال سلامتی، به امنیت و فراغت ذهنی هم بشارت داده می‌شوند.

به طور کلی بشارت به «سلام» تفسیراً دو معنا دارد:

۱- وقت دخول متقیان به بهشت، فرشته‌ای جلو دروازه‌ی بهشت می‌ایستد و این بشارت را می‌دهد: «أَدْخُلُوهَا بِسَلَامٍ آمِنِينَ!» یعنی داخل جنت شوید به سلامتی؛ در حالی که از سلب شدن آن سلامتی ایمن هستید. (بنابراین، شما بهشتیان اندیشه‌ی زوال نعمت‌های سلامتی و امنیت را که عمده‌ترین شاخصه‌های حیات‌اند، به خود راه ندهید.)

۲- فرشتگان به آنان می‌گویند: به شما اهل بهشت از طرف خداوند متعال و از جانب خود ما «سلام» عرض است.<sup>(۲)</sup>

در این جا معنای نخست معتبرتر است و همان مراد می‌باشد. توجیه عقلی و تجربی این تفسیر روشن است؛ کسی را در نظر بگیرید که دارای بهترین ویلاها و آپارتمان‌های بلند و مجهز را در بهترین باغ‌ها باشد، اما مریض است یا خوف و وحشتی از ناحیه‌ی

۱- تفسیر بغوی: ۳/ ۵۲- تفسیر نسفی (المدارک): ۲/ ۲۷۳- ...

۲- تفسیر قرطبی: ۱۰/ ۳۲- البحر المحيط: ۵/ ۴۵۶- روح المعانی: ۱۴/ ۴۰۳- تفسیر ابوسعود: ۳/ ۳۱۳- تفسیر مظهری: ۴/ ۱۴۳ (همه به اختصار و اشاره).

دشمن گریبان گیرش است. یقیناً زندگی در آن شرایط عالی هم به کام چنین کسی تلخ می شود و هیچ لذتی برایش نخواهد داشت. برعکس او، شخصی در یک خانه ی ساده ی چوبی زندگی می کند و اما از هر گونه بیماری و ناامنی و خوف به دور است. ظاهر است که چنین کسی یک زندگی آرام و آکنده از آسایش را عیناً و عملاً حس می کند. در بهشت چون «سلامت» و «امنیت و فراغت ذهنی» توأم هستند، فرشتگان در بدو ورود بهشتیان، این مژده را به آنان می دهند و خاطرشان را شاد و آسوده می کنند. اساساً صحت و «سلامت» جزو بزرگ ترین نعمت ها است؛ اما جایگاه «امنیت» از صحت هم فراتر است.

پس، در این آیه نیز دو بشارت برای بهشتیان موجود است:

اول- بشارت به بهره مندی از سلامت دایم: ﴿يَسْلَمُ﴾

دوم- بشارت به امنیت: ﴿ءَامِنِينَ﴾

و همان طور که گفتیم، علت ذکر این دو نعمت در این آیه ی مبارکه آن است که در دنیا گاهی برای کسی یکی از این دو نعمت فراهم و اما فاقد آن دیگری است، ولی وجود این دو نعمت توأمأ در بهشت برای همه قطعی است و این، بزرگ ترین بشارت برای اهل بهشت است.

وَنَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ... (۴۷)

زندگی هر چند قرین سلامتی و امنیت باشد، اما اگر در قلب نسبت به کسی کینه و کدورت باشد، سلامت و امنیت اثر مطلوب خودش را نخواهد بخشید و از رونق می افتد و این کدورت زندگی انسان را مکدر می کند. طرف مقابل هم معمولاً وقتی متوجه شود فلان کس نسبت به وی کینه به دل دارد، این امر اسباب تشویش خاطر او را فراهم می آورد. خداوند متعال به همین حکمت، ضمن اعلان مژده ی «سلامتی» و «امنیت» از زبان ملائکه، اینک بشارت و مژده ی سومی را هم به آنان می دهد و می فرماید:

وَلَوْ عَنَّا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِّنْ غِلٍّ إِخْوَانًا - مفهوم این است که اهل بهشت هیچ کینه و حسدی نسبت به هم نخواهند داشت. در آن جا قاتل هم مثل برادر دوست می شود. در حقیقت این نعمت سومی برای اهل بهشت است و باعث اطمینان مضاعف و لذت و شادکامی هر چه بیشتر آنان در بهشت می گردد.

﴿غِلٌّ﴾ یعنی آن چه مردم در دل پنهان می دارند. ماده اش از «أغْلٌ فِي جَوْفِهِ، وَتَغْلَعُلٌ»<sup>(۱)</sup> (در سینه اش چیزی به جوش آمد) است. در اصطلاح به «حسد» و «کینه» گفته می شود و مترادف «حقد» است. «اهل سنت» در تعریف آن می گویند: «چیزی است باریک و لطیف که به طور خفی در دل راه پیدا می کند و در آن جای می گیرد.» «غلول» هم از همین ماده است و عبارت است از: «دست زدن به گناهی به طریق حیله و خفای کامل».<sup>(۲)</sup> در این جا به معنای «حسد» و «کینه» و کدورت هایی است که در دل نسبت به اشخاص به وجود آمده. یعنی: وقتی که می خواهیم اهل جنت را به جنت ببریم، کینه های گذشته را که در دنیا نسبت به یکدیگر - به مقتضای طبیعت بشری - داشته اند، از دل های شان بیرون می ریزیم.

نزد بعضی از مفسران معنای آیه چنین است: «دل های شان را از کینه، پاک و از ورود تحاسد، حفظ می کنیم.»

﴿إِخْوَانًا﴾ حال است. یعنی کینه ها از دل های اهل بهشت زدوده می شود؛ در حالی که با هم برادر می شوند.

حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه می فرماید: بغض و حسد انسان ها در دنیا سه صورت دارد:

- ۱- کینه و حسد به خاطر مال دنیا و برای هدف و غرض دنیوی.
- ۲- رنجیدگی مختصر و این از دو حال خالی نیست: یا در امور دینی است که آن را «نفاست» می نامند، یا در امور دنیا که این قسم سوم است.

۱- اللباب - تفسیر کبیر: ۱۹۲/۱۹.

۲- تفسیر کبیر: ۷۹/۱۴.

حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما می فرماید: سزای قسم اول که به خاطر دنیا بوده، جهنم است؛ او را به جهنم می برند و در آن جا پاک می گردد و بعد به جنت می رود. قسم دوم که به اغراض دینی بوده است را خداوند متعال در کنار پل صراط از دلها خارج می کند و قسم سوم را که یک کدورت مختصر بوده، در میدان محشر از قلوب برمی دارد.

مقصود آیهی کریمه این است که بسیاری از مؤمنان بوده اند که بین همدیگر رنجش داشته اند که یا دینی بوده است یا دنیوی. مثلاً بسا اوقات دو عالم دربارهی مسأله ای اختلاف می شوند که در نتیجه یکی حاکم و دیگری محکوم می شود و طبعاً در میان شان رنجیدگی پیدا می شود. در قیامت قبل از این که آنان را در جنت داخل کنند، در میان نشان رضایت متقابل به وجود می آورند و طریق راضی کردن شان هم این است که وقتی کنار دروازهی بهشت می رسند، به نهری برخورد می کنند و خداوند متعال دستور می رسد از آن بنوشند. به مجرد نوشیدن آن آب به قدرت الهی هرچه از بغض و حسد و کینه که در دل داشته اند، خارج می شوند. و در این باره حدیثی هم هست که بیان داشتیم.<sup>(۱)</sup> لیکن اگر رنجش دربارهی امور دنیوی بوده است، در آن صورت بعد از محاسبه ی محشر خداوند متعال قبل از وارد کردن بهشتیان به بهشت به آنان می فرماید که بغض و کینه هایی که از همدیگر به دل داشته اند را از قلوب شان خارج کنند<sup>(۲)</sup>، ورنه مطابق با آن بغض و کینه ها، در جهنم خواهند سوخت. ظاهر است که در آن جا دیگر هیچ کس نمی پسندد به جهنم برده شود؛ لذا همه حقوق و رنجیدگی های باطنی خود را معاف می کنند.

۱- تحت آیهی ۴۵ از همین سوره.

۲- حدیث مرفوع صحیحی هم بیانگر مفاد این مطلب است و در سطور آینده نقل خواهد شد.



عَلَىٰ سُرُرٍ مُّتَقَابِلِينَ - ﴿سُرُرٌ﴾ جمع «سریر» است و جمع آن «أسرة» نیز آمده است.<sup>(۱)</sup>  
 «سریر» مطلقاً به معنای «تخت» است و «اریکه» آن است که دارای نقش و نگار باشد.  
 در بهشت تخت‌هایی که بهشتیان روی آن می‌نشینند، بسیار مزین خواهد بود.<sup>(۲)</sup>

﴿مُتَقَابِلِينَ﴾ یعنی کسانی که روبروی هم قرار گرفته‌اند. اگر بهشتیان در بهشت به مسافت هزار سال هم از هم دیگر فاصله داشته باشند، در صورت اراده‌ی ملاقات زود زمینه فراهم می‌شود و آنان روبروی هم قرار می‌گیرند و به‌همدیگر سلام می‌کنند و به گفت‌وگو می‌پردازند. وقوع این ارتباطات عجیب در بهشت، در دنیا هم با پدید آمدن تلفن و تلویزیون و امکانات ارتباطی پیشرفته‌تر قابل درک و تصور است.

مِصْدَاقِ آيَةِ ﴿وَنَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِّنْ غَلٍّ إِخْوَانًا عَلَىٰ سُرُرٍ مُّتَقَابِلِينَ﴾

### چه کسانی اند؟

در این مورد از مفسران دو قول نقل شده است:

۱- گروهی قایل اند که مراد از ﴿الْمُتَّقِينَ﴾ [حجر: ۴۵] که این آیه راجع به آنان است، همه‌ی مؤمنان و مسلمانان - اعم از صحابه رضی الله عنهم و مؤمنان دیگر - هستند.

۲- گروهی بر این نظراند که در این جا مخصوصاً برخی از صحابه‌ی کرام رضی الله عنهم مورد نظر هستند که در مشاجرات دینی در میان‌شان کدورت‌های طبعی پیدا شده بود؛ هر چند که حکم کلی آن، سایر مؤمنان را هم دربرمی‌گیرد.

طبق نظر آن دسته از مفسران که به عام بودن آیه‌ی مبارکه قایل اند، سبب نزولی در کار نیست و اما گروه دوم قایل به سبب نزول هستند.

روزی حضرت «علی مرتضی» رضی الله عنه در میان جمعی فرمود:

۱- تفسیر کبیر - روح المعانی.

۲- ابن عباس رضی الله عنهما در توصیف آن‌ها فرموده است: «ألواحها من ذهب مكللة بالزبرجد والدر والياقوت، مرتفعة ما لم يجيء أهلها، فإذا أراد أن يجلس عليها تواضعت له حتى يجلس عليها، ثم ترتفع إلى مواضعها.» (تفسیر بغوی - تفسیر مظهری).

«امیدوارم من و عثمان و طلحه و زبیر از کسانی باشیم که خداوند متعال درباره‌شان فرموده است: ﴿وَتَزَعَنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِّنْ غِلٍّ إِخْوَانًا عَلٰی سُرُرٍ مُّتَقَبِلِينَ﴾»<sup>(۱)</sup>

در روایتی دیگر آمده است که فرزند حضرت «طلحه» رضی الله عنه در نزد حضرت «علی» رضی الله عنه حضور داشت و کسانی دیگر نیز آن جا بودند. ایشان به وی فرمودند: «پریشان نباش؛ ان شاء الله من و طلحه و زبیر رضی الله عنهم از کسانی خواهیم بود که خداوند متعال درباره‌شان فرموده: ﴿وَتَزَعَنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِّنْ غِلٍّ إِخْوَانًا عَلٰی سُرُرٍ مُّتَقَبِلِينَ﴾»<sup>(۲)</sup>

این سخن از آن حضرت رضی الله عنه به چندین طریق و با الفاظ متقارب روایت شده است.<sup>(۳)</sup>

(ایشان رضی الله عنهم این مطلب را اظهار کردند؛ چون سبائیان پس از به شهادت رساندن حضرت «عثمان» رضی الله عنه، موجب بروز اختلافاتی بین بعضی از آن بزرگواران شده بودند و ظاهراً بدان سبب کدورت‌هایی بین‌شان به وجود آمده بود؛ درحالی که طبق شواهد تاریخی، حضرت «طلحه» و «زبیر» رضی الله عنهما به دست یاران حقیقی حضرت «علی» رضی الله عنه کشته نشدند و بلکه قاتلان آن دو بزرگوار از «خوارج» بودند. ایشان با این سخن یادآوری کردند که روز قیامت تمام این غلّ و کدورت‌ها رفع می‌شوند و وعده‌ی ﴿إِخْوَانًا عَلٰی سُرُرٍ مُّتَقَبِلِينَ﴾ در حق آنان عینیت پیدا خواهد کرد. پس، معنی این

۱- به روایت احمد در فضائل الصحابة رضی الله عنهم: ش ۱۰۵۶ - و عبدالرزاق در مصنف: کتاب التفسیر / سوره‌ی «اعراف»، ش ۹۰۱ - و طبری در تفسیر: اعراف ۵۲۰/۷، ش ۲۱۱۹۹ - و ابن مردویه (الدر المنثور) - و سعید بن منصور در سنن: التفسیر - و ابن ابی عاصم در السنّة: ش ۱۲۱۵ - و ابن ابی شیبّه در مصنف: کتاب الجمل / باب ۱، ش ۳۸۹۵۰.

۲- به روایت حاکم در مستدرک: کتاب معرفة الصحابة رضی الله عنهم / ذکر مناقب محمد بن طلحه، ش ۵۶۱۳ (ذهبی نیز «صحیح» گفته است) و مختصرتر در ۳۳۴۸ و در شماره‌ی ۴۵۶۳ آمده که این سخن را به پسر «عثمان»، «ابان» راجع به «عثمان» هم گفته است - و ابن جریر طبری در تفسیر از ابراهیم: ۵۲۰/۷، ش ۲۱۱۹۹ - و عقیلی در الضعفاء به اختصار: ش ۳۳۴ - و احمد در فضائل الصحابة رضی الله عنهم به اختصار: ش ۱۲۹۵ و ۱۲۹۸.

۳- ن.ک: تفسیر ابن ابی حاتم: سوره‌ی «اعراف» - تفسیر طبری: سوره‌ی «اعراف» و ۵۲۰/۷، ش ۲۱۲۰۰ الی ۲۱۲۰۷ - الإعتقاد بیهقی: باب «استخلاف ابی الحسن علی بن ابی طالب» رضی الله عنه - سنن کبرای بیهقی - الضعفاء عقیلی: ش ۳۷۴ - فضائل الصحابة رضی الله عنهم: ش ۱۲۹۱، ۱۲۹۹، ۱۳۰۰ - کتاب السنة خلال: ش ۵۵۵ و ۵۵۶ - معجم کبیر طبرانی: ۱/۱۱۴، شماره‌ی ۲۰۲ و ۲۰۳ - تاریخ ابن عساکر.

سخن آن حضرت در واقع این است: در مورد خون «عثمان» رضی الله عنه مردم نسبت به ما بدبین شدند و ایجاد درد سر نمودند تا آن که به سبب سوء تفاهمی، در میان ما و «طلحه» و «زبیر» رضی الله عنهما و مادرمان، «عایشه» رضی الله عنها جنگی به پا خاست. به هر حال ما بشر بودیم و از این رو به لطف خداوند متعال دل بسته‌ایم و امید واثق داریم که طبق فرمان خویش در آن روز رنجش‌های متقابل را از دل‌های مان خارج می‌سازد.

ضمناً از این فرموده‌ی حضرت «علی مرتضیٰ» رضی الله عنه معلوم می‌شود که برای ما کوچک‌ترین سوء برداشتی از اختلافات صحابه رضی الله عنهم و انتقاد از آنان به سبب این مشاجرات جایز نیست. آنان به اختلافات خویش آگاه‌تر بودند و بنا به فرموده‌ی خداوند متعال در کتاب خویش و به دلیل امید واثق خود آنان، عنقریب این کینه‌ها صاف شده و آنان با برادری کامل رهسپار جنت می‌گردند.

اگر بگوییم آیه دربارہ‌ی اینان نازل شده است، باز هم همه‌ی مؤمنان در حکم عام آن داخل‌اند؛ چنان‌که در حدیثی که مفهومش را آوردیم نیز آمده است که وقتی مؤمنان از آتش جهنم نجات می‌یابند و بر «پل صراط» قرار می‌گیرند، خداوند متعال دستور توقف صادر می‌فرماید تا هر کس حقی بر گردن دیگری دارد، مورد قصاص و معافی قرار گیرد تا آن که قلب‌های‌شان از غل و حسد و کینه‌هایی که نسبت به هم داشته‌اند، پاک می‌شود و سپس به جنت می‌روند.<sup>(۱)</sup>

همچنین این روایت را هم آوردیم<sup>(۲)</sup> که: «وقتی اهل بهشت به نزدیکی جنت می‌رسند، در قسمت بیرونی و مقابل دروازه‌ی بهشت، درختی را می‌بینند که در زیر آن دو چشمه جریان دارد. وقتی از یکی از آن دو که «شراب طهور» نام دارد می‌نوشند، به قدرت خداوند متعال وجودشان را از ناراحتی و حسد، صاف و بی‌غبار می‌بینند و از فرط محبت همدیگر را در آغوش می‌گیرند. از چشمه‌ی دیگر آب‌تنی می‌کنند که به سبب آن خوشی و خرمی مخصوص بهشت سراپای‌شان را فرامی‌گیرد

۱- تخریج این حدیث مرفوع از بخاری و دیگران گذشت. (تبيين الفرقان: ۹ / ۴۳۱).

۲- تحت آیه‌ی ۴۵ از همین سوره.

و پس از آن هرگز ژولیده و پریشان نمی گردند و بدنشان چرکین نمی شود.<sup>(۱)</sup> طبق توجیهی دیگر: هنگامی که اهل جنت پایشان را بر «پل صراط» می گذارند، خداوند متعال در دلهایشان کیفیتی مطلوب طاری می فرماید و تمام حسادت‌ها و کینه‌ها با یک آروغ از وجودشان خارج می شود.

#### «پیش قدرت کارها دشوار نیست»

به هر صورت که باشد، بهشتیان در حالتی قدم به بهشت برین می گذارند که هیچ کینه و حقدی نسبت به هم ندارد. در خود بهشت هم که دیگر از فریب «ابلیس» خبری نیست که این صفای متقابل قلوب را از بین ببرد. بنابراین، در آن جا تمام دل‌ها تا ابد نسبت به هم پاک و بی غل و غش خواهد بود و بهشتیان کنار هم یک زندگی دوستانه و پر صفا خواهند داشت.

لَا يَمَسُّهُمْ فِيهَا نَصَبٌ... (۴۸)

لَا يَمَسُّهُمْ فِيهَا نَصَبٌ - به آن بهشتیان در بهشت کوچک‌ترین خستگی و تکلیفی نمی رسد.

به خستگی و کوفتگی ناشی از طی کردن مسافت طولانی ﴿نَصَبٌ﴾ می گویند. عادتاً انسان از تفریحات زیاد هم خسته می شود، لذا خداوند متعال وقوع این عارضه را هم از بهشتیان در بهشت نفی می فرماید. یعنی اگر آنان در تمام بهشت به گردش و تفریح و تلذذ پردازند، خسته نخواهند شد و در آن جا برای این تفریح و تفرج به اسب و ماشین و غیره نیاز ندارند؛ چون آنان با اراده‌ی خود می توانند به هر جا که دلشان می خواهد، بروند.

وَمَا هُمْ مِنْهَا بِمُخْرَجِينَ - و آنان از جنت خارج کرده نمی شوند.

۱- از سدی رضی الله عنه روایت شده است و تخریح آن گذشت. (تبیین الفرقان: ۹ / ۴۳۱) و قرطبی از ابن عباس رضی الله عنهما هم نقل کرده است.

ظاهر است که تفریح هر قدر پُر کیف و نشاط آور باشد، اما اگر قرار باشد زمانی از تفریح گاه بیرون کرده شوند، از کیفیت مطلوب آن کاسته می‌گردد. لذا در این جمله اندیشه‌ی اخراج بهشتی از بهشت را نفی می‌کند و اعلام می‌فرماید: «آنان از آن بهشت بیرون کرده نمی‌شوند!»

### نعمت‌های هشتمانی بهشتیان در این آیه‌ها

با دقت در الفاظ و جملات، به وضوح متوجه می‌شویم که در آیه‌های فوق هشت نعمت برای بهشتیان ذکر شده است که عبارت‌اند از:

- ۱- ورود به باغ‌ها: ﴿إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ﴾ [حجر: ۴۵].
- ۲- برخورداری از چشمه‌ها: ﴿وَعُيُونٍ﴾ [حجر: ۴۵].  
(یعنی برای هر یک از مؤمنان در بهشت، باغ‌ها و چشمه‌ها خواهد بود.)
- ۳- سلامتی دایم: ﴿يَسْلَمُونَ﴾ [حجر: ۴۶].
- ۴- برخورداری از امنیت همیشگی: ﴿ءَأَمِينٍ﴾ [حجر: ۴۶].
- ۵- خروج کینه و غلّ از سینه‌ها: ﴿وَوَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِنْ غَلٍّ﴾ [حجر: ۴۷].
- ۶- جلوس بر تخت‌ها برادروار و رو در روی هم: ﴿إِخْوَانًا عَلَىٰ سُرُرٍ مُتَقَابِلِينَ﴾ [حجر: ۴۷].
- ۷- عدم احساس خستگی و کوفتگی: ﴿لَا يَمَسُّهُمْ فِيهَا نَصَبٌ﴾ [حجر: ۴۸].
- ۸- ضمانت زندگی و سکونت جاوید در بهشت: ﴿وَمَا هُمْ مِنْهَا بِمُخْرَجِينَ﴾ [حجر: ۴۸].

نَبِيِّ عِبَادِي أَنِّي أَنَا الْغَفُورُ الرَّحِيمُ (۴۹)

حال خداوند ﷻ عظمت و شأن غفاری خویش را بیان می‌کند.

تَبَيَّنَ عِبَادِي ... - یعنی تو ای پیامبر ﷺ! به بندگان من - اعم از مؤمنان و غیر مؤمنان - خبر ده که به جانب من رجوع کنند و توبه نمایند؛ زیرا من ﴿الْغُفُورُ﴾ و ﴿الرَّحِيمُ﴾ هستم؛ بخشندگی و مهربانی من از حد و حصر برون است و نهایت ندارد.

مقصود این کلام الهی این است که اگر شما بندگان اظهار عجز و نیاز کنید، من بی نهایت آمرزنده و مهربان هستم و شما را خواهم بخشید.

### وَأَنَّ عَذَابِي هُوَ الْعَذَابُ الْأَلِيمُ (۵۰)

و به سخن قبل، اضافه می فرماید:

وَأَنَّ عَذَابِي هُوَ الْعَذَابُ الْأَلِيمُ - یعنی این را نیز به بندگان من بگو که شما گستاخ هم نباشید؛ چون اگر راه نافرمانی را در پیش گیرید و اظهار بی نیازی نمایید، بدانید که عذاب من بسیار سخت و دردناک است.

در این دو آیه ی اخیر وعده و وعید است و به قولی نذارت و بشارت را جمع فرمود تا انسان ها افراط و تفریط نکنند.

امام اعظم علیه السلام شبی در نماز نفل همین رکوع را خواند و چون به این آیه رسید، در آن چنان مستغرق شد که تا صبح صادق آن را به تکرار می خواند و می گریست.

وَنَبَّيْتُهُمْ عَنْ ضَيْفِ إِبْرَاهِيمَ ﴿٥٠﴾ إِذْ دَخَلُوا عَلَيْهِ فَقَالُوا سَلَامًا قَالَ إِنَّا

و خبر ده ایشان را از مهمانان ابراهیم • چون داخل شدند بر وی پس سلام گفتند. ابراهیم گفت: «هر آئینه ما

مِنْكُمْ وَجُلُونَ ﴿٥١﴾ قَالُوا لَا تَوْجَلْ إِنَّا نُبَشِّرُكَ بِغُلَامٍ عَلِيمٍ ﴿٥٢﴾ قَالَ

از شما ترسانیم.» • گفتند: «مترس! هر آئینه ما مژده می دهیم ترا به فرزندی دانا.» • گفت:

أَبَشِّرْتُمُونِي عَلَى أَنْ مَسَّنِيَ الْكِبَرُ فِيمَا تُبَشِّرُونَ ﴿٥٣﴾ قَالُوا

«آیا بشارت دادید مرا با وجود آن که رسید به من پیری؟! پس به چه قسم بشارت می دهید؟» • گفتند

بَشِّرْنَا بِالْحَقِّ فَلَا تَكُن مِّنَ الْقَانِطِينَ ﴿٥٤﴾ قَالَ وَمَنْ يَقْنَطُ مِن

«مژده دادیم ترا به راستی. پس مباش از ناامیدان.» • گفت: «و کیست که ناامید شود از

رَحْمَةِ رَبِّهِمْ إِلَّا الضَّالُّونَ ﴿۵۷﴾ قَالَ فَمَا خَطْبُكُمْ أَيُّهَا الْمُرْسَلُونَ ﴿۵۸﴾

رحمت پروردگار خود؛ مگر گمراهان.» • گفت: «پس چیست خبر شما ای فرستادگان؟» •

قَالُوا إِنَّا أُرْسِلْنَا إِلَىٰ قَوْمٍ مُّجْرِمِينَ ﴿۵۹﴾ إِلَّا عَالَ لُوطٍ إِنَّا لَمُنَجُّهُمْ

گفتند: «هر آینه ما فرستاده شدیم به سوی گروه گناهکاران؛ • به جز کسان لوط. هر آینه ما البته نجات خواهیم داد

أَجْمَعِينَ ﴿۶۰﴾ إِلَّا امْرَأَتَهُ قَدَرْنَا إِنَّمَا لِمَنِ الْغَابِرِينَ ﴿۶۱﴾

ایشان را همه یکجا؛ • غیر زنش که مقرر کرده‌ایم که هر آینه وی از بازماندگان است.» •

### ربط و مناسبت

از این آیه‌ها به بعد موضوع سوره تغییر می‌یابد؛ در گذشته بحث پیرامون «توحید» و «نبوت» و احوال اشقیاء و سعدا بود و حال قصه‌های انبیا علیهم‌السلام را بیان می‌فرماید. وجه مناسبت این که:

«الله» ﷻ در آیه‌های پیشین شأن غفوری و رحیمی خود و در کنار آن، مهیا بودن عذاب دردناک خویش برای نافرمانان را بیان داشت. حال در این آیه‌ها نمونه‌هایی از موارد و مظاهر مغفرت و رحمت و عذاب سخت‌اش را بیان می‌دارد و این مظاهر در هر دو مورد در قصه‌ی «ضیوف ابراهیم علیهم‌السلام» ارایه شده‌اند. یعنی این قصه را آورده تا برای دو گروه مایه‌ی عبرت قرار گیرد؛ هر کس مانند حضرت «ابراهیم» علیهم‌السلام مؤمن و صاحب‌انابت باشد، خداوند متعال نسبت به وی «غفور» و «رحیم» خواهد بود و هر که مانند «قوم لوط» کافر باشد و خویشتن را از رحمت‌های خداوند بی‌نیاز بداند، عذاب سخت و دردناک خداوند متعال برای او مهیا است.

مناسبت این آیات با مضمون کلی سوره این است که پس از بیان «توحید» و «نبوت» و احوال اشقیاء و سعدا، حال چند قصه و حکایت از پیامبران که در راستای ابلاغ و احیای «توحید» مشکلات و سختی‌ها را تحمل کردند، جهت تسلی پیامبر «اسلام» - ﷺ - بیان می‌کند و نخست قصه‌ی ابوالموحدین، حضرت «ابراهیم» علیهم‌السلام

را بیان می فرماید.

## تفسیر و تبیین

وَنَبَّئَهُمْ عَنْ ضَيْفِ إِبْرَاهِيمَ... (۵۱)

وَنَبَّئَهُمْ عَنْ ضَيْفِ إِبْرَاهِيمَ... - این جمله بر ﴿يَتَىٰ عِبَادِي﴾ [حجر: ۴۹] عطف است و در عبارت یک محذوف هم وجود دارد و تقدیر عبارت چنین است: «وَنَبَّئَهُمْ عَنْ حَالِ ضَيْفِ إِبْرَاهِيمَ». یعنی بندگان مرا از حال میهمانان «ابراهیم» عَلَيْهِ السَّلَامُ خبر ده (تا از وضعیت و کیفیت عملکرد مؤمنان کامل آگاه شوند).

این آگهی دادن برای آن بود که جریان «ضیوف ابراهیم عَلَيْهِ السَّلَامُ» از یک طرف، بشارتی برای موحدان و از طرف دیگر، نذارت و تخوفی برای ظالمان و مشرکان بود.

اطلاق «ضیف» نسبت به ملایک، مجازاً است؛ چون مشابه مهمانان بودند؛ ورنه، «الضَيْفُ مَنْ يَضِيفُ». یعنی حقیقتاً مهمان آن است که بخورد و بنوشد؛ درحالی که فرشتگان از خوردن و نوشیدن مبرا هستند.

إِذْ دَخَلُوا عَلَيْهِ فَقَالُوا سَلَامًا... (۵۲)

إِذْ دَخَلُوا عَلَيْهِ فَقَالُوا سَلَامًا... - یعنی: «إِذْ دَخَلُوا عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ فِي بَيْتِهِ، فَقَالُوا: سَلَامًا».

علما از این جمله استنباط کرده اند که اگر گروهی به صورت دسته جمعی - مثلاً ده نفری - به افرادی دیگر رسیدند، بهتر و افضل این است که ده نفر همگی با الفاظ «السلام علیکم» به آنان سلام دهند. اما چنانچه فقط یکی از آنان به اهل مجلس سلام کرد، از بقیه کفایت می کند و اشکالی ندارد.



حضرت «ابراهیم» علیه السلام ابتدا آنان را نشناخت، لذا رفت و به رسم میزبانی برای شان گوساله‌ای کباب کرد. اما آنان به غذا دست نزدند و همین باعث تشویش ایشان علیهم السلام شد و به آنان گفت:

إِنَّا مِنْكُمْ وَجَلُونَ! - «ما از شما بی‌مناک هستیم!»

«وَجَل» آن خوف و اضطراب طبعی است که ابتدا در قلب به وجود می‌آید، ولی بعد رفع می‌شود. پس، وقوع این خوف منافی با خصیصه‌ی شجاعت انبیا علیهم السلام نیست. خوفی که انبیا علیهم السلام از آن پاک بوده‌اند، «خوف ایمانی» بوده است.

### قَالُوا لَا تَوْجَلْ... (۵۳)

قَالُوا لَا تَوْجَلْ... - ملائیک خطاب به «ابراهیم» علیه السلام گفتند: «شما نترسید!» و برای او توضیح دادند: ما فرشته هستیم و فرشتگان غذا نمی‌خورند. و این خبر را به ایشان دادند که: ما تو را (بعد از گذشت صد سال از عمرت) به تولد پسری بسیار دانا مژده می‌دهیم و دیگر برای آن آمده‌ایم تا خبر فرارسیدن زمان هلاکت «قوم لوط» (علیهم السلام) را به سمع شما برسانیم.

بعضی از علما می‌فرمایند که آن حضرت علیه السلام در این سخن فرشتگان به هر دو پسر خود بشارت داده شدند؛ اول به حضرت «اسماعیل» و بعد به حضرت «اسحاق» - علیهم السلام و برخی گفته‌اند که این اولین بشارت در مورد حضرت «اسماعیل» علیه السلام است که بزرگ‌تر بود<sup>(۱)</sup>، اما بعضی دیگر گفته‌اند: این بشارت در مورد حضرت «اسحاق» علیه السلام است<sup>(۲)</sup>؛ زیرا هلاکی قوم «لوط» علیهم السلام در ایام ولادت ایشان اتفاق افتاد و حضرت «اسماعیل» علیه السلام قبلاً به دنیا آمده بود.

۱- به روایت ابن ابی‌حاتم در تفسیر از مجاهد رضی الله عنه: سوره‌ی «ذاریات».

۲- تفسیر طبری - تفسیر قرطبی: ۱۰/۳۵ و ۱۷ (سوره‌ی «ذاریات»)/۴۶ - البحر المحیط: ۵/۴۵۸ - تفسیر

ابن کثیر: ۲/۵۵۴ - روح المعانی: ۱۴/۴۰۷.

در زبان عربی به پسر بچه‌ای که هنوز پا به سن بلوغ نگذاشته و همچنین به نوکر و برده «غلام» می‌گویند و در این جا معنی اول مراد است.

فرمود: ﴿عَلِيمٌ﴾ و این بشارت دلالت به علم و هبیبی می‌کند. ﴿عَلِيمٌ﴾ یعنی «دارای دانش علم نبوت». معنا این که: ما او را نبی می‌کنیم که هبه‌ای عظیم و بزرگ است. یا مقصود، «علیم به علم دین» است.<sup>(۱)</sup>

این جمله‌ی قدسی دلیل بر این است که تنها صاحب فرزند شدن مهم نیست؛ بلکه مطلوبِ خداوند متعال آن است که فرزند، ایمان‌دار، عالم، صالح و متدین باشد. اگر شخصی فرزند آن زیاد داشته باشد، اما صالح و عالم به دین نباشند، او در حکم کسی است که اصلاً فرزند ندارد و برعکس، اگر یک فرزند صالح هم داشته باشد، حقیقتاً دارای فرزند است. به همین وجه خداوند متعال حضرت «ابراهیم» علیه السلام را تنها به «غلام» بشارت نداد، بلکه به «غلام علیم» بشارت فرمود.

آیه‌ی مورد بحث همچنین دلالت بر این دارد که اگر مهمان متوجه شد که میزبان نسبت به وی مشکوک است و اطمینان خاطر ندارد، باید خود را به او معرفی کند.

قَالَ أَبَشَّرْتُمُونِي عَلَىٰ أَنْ مَسَّنِيَ الْكِبَرُ... (۵۴)

قَالَ أَبَشَّرْتُمُونِي عَلَىٰ أَنْ مَسَّنِيَ الْكِبَرُ...؟! - حضرت «ابراهیم» علیه السلام به طور تعجب فرمود: آیا

مرا به تولد پسری بشارت می‌دهید؛ در حالی که بزرگسالی به من رسیده است؟!!

همه‌ی فرزندان حضرت «ابراهیم» علیه السلام در قسمت‌های آخر عمر ایشان به دنیا آمدند و در این بسی حکمت‌ها وجود داشت. از جمله‌ی این حکمت‌ها یکی این که اول به ایشان فرزند نداد تا در جوانی دچار محبت با آنان و مشغول تهیه‌ی هزینه و خرج زندگی‌شان نشود و از این رو وقتی کامل شد و در او میل به این چیزها منتفی گردید، به ایشان فرزند عنایت فرمود. دوم این که در اوایل، آن حضرت علیه السلام در اوج

کمال «نبوت» نبود و نطفه در نقطه‌ی اوج کمال کامل تر می‌شد و این مربوط به سال‌های پیری ایشان بود.

مردی از حضرت مولانا «شاه عطاءالله بخاری» رحمته‌الله در حین سخنرانی ایشان سؤال کرد: «حکمت چیست که مقام و رتبه‌ی بی‌بی «فاطمه» رضی‌الله‌عنها از بی‌بی «زینب» رضی‌الله‌عنها بالاتر است؛ درحالی که «زینب» پیش از «فاطمه» متولد شده و از او بزرگ‌تر بود؟ حضرت «شاه» رحمته‌الله فوراً جواب داد: «زینب» رضی‌الله‌عنها فرزند قبل از نبوت است و فاطمه رضی‌الله‌عنها فرزند بعد از نبوت؛ پس چقدر فرق است!»

### قَالُوا بَشِّرْنَاكَ بِالْحَقِّ فَلَا تَكُن مِّنَ الْقَانِطِينَ (۵۵)

در این آیه جواب فرشتگان به سؤال متعجبانه‌ی حضرت «ابراهیم» علیه‌السلام بیان شده است. آنان به وی گفتند:

... بَشِّرْنَاكَ بِالْحَقِّ ... - یعنی این بشارت ما به حق است و تو از ناامیدان مباش!

### قَالَ وَمَنْ يَقْنَطُ... (۵۶)

قَالَ وَمَنْ يَقْنَطُ ... - حضرت «ابراهیم» علیه‌السلام فرمود: جز افراد گمراه چه کسی از رحمت‌های پروردگارش ناامید می‌شود؟

پس از آن که حصول بشارت به فرزند و سخنان مربوط به آن تمام گردید، آن حضرت علیه‌السلام از فرشتگان مقصد اصلی آمدن‌شان را پرسید. این مطلب در آیه‌ی بعد آمده است.

### قَالَ فَمَا خَطْبُكُمْ أَيُّهَا الْمُرْسَلُونَ (۵۷)

قَالَ فَمَا خَطْبُكُمْ ... - پرسید: ای قاصدان خداوند متعال! مقصد اصلی و خبر مهم که مورد نظر شماست، چیست؟

در عربی به رخداد و حادثه‌ی مهم و درخور توجه، «خَطْبٌ» می‌گویند.<sup>(۱)</sup> حضرت «ابراهیم» علیه السلام چون می‌دانست که برای آوردن مژده‌ی فرزند، تنها «جبریل» علیه السلام کافی بود، از آن تعداد فرشتگان به این نکته پی برد که آمدن آنان برای یک موضوع مهم دیگر است. به همین دلیل از میهمانانش خواست وی را در جریان هدفی که برای آن آمده‌اند، قرار دهند.<sup>(۲)</sup>

قَالُوا إِنَّا أَرْسَلْنَا إِلَى قَوْمِ مُجْرِمِينَ (۵۸)

...إِلَى قَوْمٍ مُّجْرِمِينَ - در این جا محذوفی وجود دارد و تقدیر عبارت چنین است: «قوم لوط مجرمین». فرشتگان گفتند: ما برای قوم مجرم «لوط» علیه السلام فرستاده شده‌ایم!

إِلَّا آلَ لُوطٍ إِنَّا لَمُنَجُّهُمْ... (۵۹)

ادامه‌ی سخنان فرشتگان علیهم السلام در جواب حضرت «ابراهیم» علیه السلام است؛ گفتند: إِلَّا آلَ لُوطٍ إِنَّا لَمُنَجُّهُمْ... - یعنی «قوم لوط» را هلاک می‌کنیم؛ مگر آل او را که همه‌ی آنان را نجات خواهیم داد.

باید توجه داشت که در این جا مقصود از ﴿إِلَّا آلَ لُوطٍ﴾، فقط اولاد آن حضرت علیه السلام نیستند، بلکه مراد تمام کسانی بودند که به ایشان علیه السلام ایمان آورده بودند. یعنی «آل ایمانی وی».

إِلَّا امْرَأَتَهُ قَدَّرْنَا... (۶۰)

إِلَّا امْرَأَتَهُ قَدَّرْنَا... - این جمله استثنا از ﴿لَمُنَجُّهُمْ﴾ [حجر: ۵۹] است؛ یعنی همه‌ی مؤمنان به وی را نجات می‌دهیم؛ به استثنای زنش.

۱- در مورد این کلمه ر.ک همین کتاب: ۱۴/سوره‌ی «یوسف»، آیه‌ی ۵۱.  
۲- تفسیر بیضاوی: ۱/۵۴۴- روح المعانی: ۱۴/۴۰۹- تفسیر مظهری: ۴/۱۴۶.

﴿قَدَرْنَا﴾ یعنی «قَضَيْنَا»<sup>(۱)</sup> یا «شَخَّصْنَا وَعَيَّنَّا». «غَابِر» به معنای «عقب‌مانده» و «بازمانده» است. این کلمه برای حال و استقبال استعمال می‌شود و بدان خاطر «مضارع» را «غابِر» می‌گویند که باقی است. معنی جمله این که: درباره‌ی زن «لوط» (عَلَيْهَا) این حکم تعیین شده یا چنین قضاوت گردیده که او چون کافر است، با قوم خود باقی می‌ماند و هلاک می‌شود.

در مورد مطالب این آیات و آیه‌های بعد که راجع به «قوم لوط» است، پیش از این تحت آیه‌های مشابه به تفصیل بیشتر سخن گفته بودیم. بعضی از مباحث تفسیری این آیات را می‌توانید آن جا بخوانید.<sup>(۲)</sup>

فَلَمَّا جَاءَ آلَ لُوطٍ الْمُرْسَلُونَ ﴿٦﴾ قَالَ إِنَّكُمْ قومٌ مُنكَرُونَ ﴿٧﴾  
 پس وقتی که آمدند به کسان لوط فرستادگان، • گفت: «هر آئینه شما گروهی ناآشناید.»  
 قَالُوا بَلْ جَعَلْنَاكَ بِمَا كَانُوا فِيهِ يَمْتَرُونَ ﴿٨﴾ وَأَتَيْنَكَ بِالْحَقِّ وَإِنَّا لَصَادِقُونَ ﴿٩﴾ فَأَسْرِبْ أَهْلَكَ بِقَطْعِ مِّنَ اللَّيْلِ وَاتَّبِعْ أَدْبَرَهُمْ وَلَا يَلْتَفِتْ مِنْكُمْ أَحَدٌ وَامْضُوا حَيْثُ تُؤْمَرُونَ ﴿١٠﴾ وَقَضَيْنَا إِلَيْهِ ذَلِكَ  
 گفتند: «بلکه آورده‌ایم پیش تو آن چه در آن شبیه می‌کردند • و آورده‌ایم پیش تو وعده‌ی راست را  
 و هر آئینه ما البته راست‌گوییم. • پس ببر کسان خود را در پاره‌ای از شب و تو از پی ایشان رو  
 و باید که عقب ننگرد از شما هیچکس و بروید آن جا که فرموده شوید.» • و وحی فرستادیم به‌سوی لوط این  
 الْأَمْرَ أَنَّ دَابِرَ هَتُولَاءِ مَقْطُوعٌ مُّصْبِحِينَ ﴿١١﴾ وَجَاءَ أَهْلُ الْمَدِينَةِ  
 سخن را که بیخ ایشان بریده می‌شود چون به وقت صبح درآیند! • و آمدند اهل شهر  
 يَسْتَبْشِرُونَ ﴿١٢﴾ قَالَ إِنَّ هَتُولَاءِ ضِيفِي فَلَا تَفْضَحُونِ ﴿١٣﴾ وَاتَّقُوا

۱- تفسیر بغوی: ۵۳/۳- تفسیر قرطبی: ۳۷/۱۰.

۲- ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۲/ سوره‌ی «هود»/ آیه‌های ۶۹ الی ۸۲.

خوش وقتی کنان • گفت لوط: «هر آئینه ایشان مهمان من اند؛ پس رسوا مکنید مرا! • و بترسید

اللَّهِ وَلَا تَحْزُونِ ﴿٦٦﴾ قَالُوا أَوْلَمَ نَنهَكَ عَنِ الْعَلَمِينَ ﴿٦٧﴾ قَالَ

از خدا و خوار مکنید مرا! • گفتند: «آیا منع نکرده بودیم ترا از میزبانی غریبان؟» • گفت:

هَتُولَاءِ بَنَاتِي إِنْ كُنْتُمْ فَعَلِينَ ﴿٦٨﴾ لَعَمْرُكَ إِنَّهُمْ لَفِي سَكْرَتِهِمْ

«این‌ها دختران من اند؛ اگر کننده‌ی کاری هستید.» • قسم بر زندگانی تو که این کافران در گمراهی خویش

يَعْمَهُونَ ﴿٦٩﴾ فَأَخَذْتَهُمُ الصَّيْحَةُ مُشْرِقِينَ ﴿٧٠﴾ فَجَعَلْنَا عَلَيْهَا

سرگردان می شوند • پس دریافت آنان را آواز هولناک؛ چون به وقت شروق درآمدند • پس ساختیم بالای آن

سَافِلَهَا وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ حِجَارَةً مِّن سَجِيلٍ ﴿٧١﴾ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ

شهرها را زیر آن و بارانیدیم بر آنان سنگ از قسم سنگ گل • هر آئینه در این قصه نشانه‌هاست

لِّمُتَوَسِّمِينَ ﴿٧٢﴾ وَإِنَّا لَبَسِبِلِ مُقِيمٍ ﴿٧٣﴾ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً

برای عبرت‌گیرندگان • و هر آئینه آن شهرها به راهی هستند که دایم آمدورفت دارد • و هر آئینه درین نشانه هست

لِّلْمُؤْمِنِينَ ﴿٧٤﴾ وَإِنْ كَانَ أَصْحَابُ الْأَيْكَةِ لظَالِمِينَ ﴿٧٥﴾ فَانْتَقَمْنَا

برای مؤمنان • و هر آئینه اهل آیکه ستمکاران بودند • پس انتقام کشیدیم

مِنْهُمْ وَإِنَّهُمَا لَبِإِمَامٍ مُّبِينٍ ﴿٧٦﴾

از آنان، و شهرهای قوم لوط و شهر آیکه هر دو به راه آشکار هستند •

### ربط و مناسبت

این‌جا قصه‌ی قوم حضرت «لوط» عليه السلام است و مناسبت آن با آیه‌های گذشته واضح است؛ در آن آیات دلایل «توحید» به نقل از حضرت «ابراهیم» عليه السلام بیان گردید و سرنوشت منکران «توحید» نیز مورد بحث واقع شد. حال قصه و سرنوشت حضرت «لوط» عليه السلام و قوم وی بیان می‌شود تا عبرت انسان‌های بعدی و مایه‌ی تسلی پیامبر صلی الله علیه و آله و سلم گردد.

در یک مناسبت ساده‌ی دیگر: فرشتگانی که خداوند متعال به سوی حضرت «ابراهیم خلیل» علیه السلام فرستاد، برای دو مقصد آمده بودند؛ یکی، بشارت فرزند برای آن حضرت علیه السلام و دیگر، هلاکت «قوم لوط». در آن رکوع، بیان بشارت حضرت «ابراهیم» علیه السلام به وسیله‌ی همان فرشتگان بود و در این رکوع بیان هلاکت قوم حضرت «لوط» علیه السلام باز به وسیله‌ی همان فرشتگان است.

مناسبت دیگر این که: در آن رکوع، بیان بشارت برای موحدان و خداپرستان مثل حضرت «ابراهیم» علیه السلام بود و در این رکوع، نذارت به مشرکان و نافرمانان و هلاکی آنان بیان شده است.

## تفسیر و تبیین

قبلاً توضیح داده بودیم که حضرت «ابراهیم» علیه السلام در این موقع در «قدس» بود و سرزمین «شام» و «ایلیا» در قلمرو دعوت ایشان علیه السلام قرار داشت. حضرت «لوط» علیه السلام هم که این زمان به «نبوت» رسیده بود، از جانب ایشان علیه السلام مأموریت داشت در شهر «سدوم» به ارشاد و دعوت مردم بپردازد. بنابراین، محل نبوت ایشان علیه السلام نیز قسمت‌هایی از سرزمین «شام» بوده است. خود ایشان در شهر «سدوم» بود و چهل سال قومش را به «توحید» فراخواند، اما علیرغم دعوت ایشان، افراد بسیار کمی ایمان آوردند و هر روز یک گروه جهت مباحثه نزد وی حاضر می‌شدند. عاقبت اراده‌ی خداوندی به عذاب و هلاکت‌شان تعلق گرفت و فرشتگانی برای عذاب بر آنان وارد شدند!

**فَلَمَّا جَاءَ آلَ لُوطٍ الْمُرْسَلُونَ (۶۱)**

فَلَمَّا جَاءَ آلَ لُوطٍ الْمُرْسَلُونَ - یعنی وقتی که فرستادگان (فرشتگان) به نزد آل «لوط» علیه السلام آمدند ... (ادامه‌ی سخن در آیه‌ی بعد آمده است).

همان فرشتگان پس از تبشیر حضرت «ابراهیم» علیه السلام، از نزد وی خارج و به سوی بلاد حضرت «لوط» علیه السلام رفتند. در تواریخ آمده است که این فرشتگان بعد از عصر جهت بشارت به نزد حضرت «ابراهیم» علیه السلام آمدند و قبل از غروب<sup>(۱)</sup> و به قولی ظهر همان روز بر حضرت «لوط» علیه السلام وارد شدند<sup>(۲)</sup> که او هم اول آنان را شناخت.

مقصود از «آل لوط» در این جا نیز خود «لوط» علیه السلام و پیروان مؤمن او - اعم از اهل خانه و سایر مؤمنان - هستند. بعضی گفته‌اند که مراد، فقط افراد خانواده‌ی حضرت «لوط» علیه السلام است. بعضی گفته‌اند: عام است و به معنای «قوم» می‌باشد و به هر توجیه معنا ظاهر است.

### قَالَ إِنَّكُمْ قَوْمٌ مُنْكَرُونَ (۶۲)

آن فرشته‌ها چون به شکل انسان‌های جوان و زیباروی بودند، حضرت «لوط» علیه السلام آنان را شناخت و فرمود:

... إِنَّكُمْ قَوْمٌ مُنْكَرُونَ - یعنی: «شما افرادی ناشناس هستید!» (شما را نمی‌شناسم و نمی‌دانم اهل کجا و چکاره‌اید و برای چه آمده‌اید؟)<sup>(۳)</sup>

«مُنْكَر» به معنای «ناآشنا» و «ناشناس» است؛ یعنی «کسی که شناخته نمی‌شود». «نکیر و منکر» هم از همین ماده و به همین معنا هستند. پس معنای این سخن «لوط» علیه السلام این بود که «ما شما را نمی‌شناسیم».

بعضی این «انکار» را چنین معنا کرده‌اند: «ما بر شما از ناحیه‌ی قوم خود بیم داریم؛ چون قوم ما بدکارانند و شما جوانانی زیبارو.»<sup>(۴)</sup> یعنی برای حضرت «لوط» علیه السلام که از

۱- البداية والنهاية: ۱/ قصة إبراهيم خليل الرحمن عليه السلام / تحت «ذكر أولاد إبراهيم الخليل عليه السلام».

۲- به روایت ابن ابی‌حاتم در تفسیر از سدی رحمته الله: ۵/ ۲۹۹، ش ۱۱۹۰۷- و طبری در تفسیر: ۸۰/ ۷ ش ۱۸۳۶۸ و در تاریخ: ۱/ «ذكر من قال إنما لقيت الرسل أول ما لقيت حين دنت من سدوم ابنة لوط...».

۳- تفسیر کبیر: ۲۰۰/ ۱۹.

۴- تفسیر خازن: ۵۷/ ۴- ایضاً ن. ک: تفسیر قرطبی: ۳۸/ ۱۰- البحر المحيط: ۴۶۱/ ۵.



عادت شنیع قوم خود آگاه بود، با آمدن آن جوانان زیاروی پریشانی رخ داد؛ زیرا هر لحظه امکان بروز بی‌حرمتی از ناحیه‌ی آنان به مهمانانش می‌رفت.

### قَالُوا بَلْ جَعَلْنَاكَ بِمَا كَانُوا يَمْتَرُونَ (۶۳)

وقتی فرشتگان پریشانی «لوط» عليه السلام و اظهار نکارت او را دیدند که به آنان گفت «نمی‌داند چکاره‌اند و برای چه آمده‌اند»، به دل‌داری او پرداختند و گفتند: بَلْ جَعَلْنَاكَ بِمَا كَانُوا يَمْتَرُونَ - ما از جانب خداوند متعال با آن چه قوم تو در آن مشکوک بودند و اختلاف می‌کردند، به نزد تو آمده‌ایم.

«با» در ﴿بِمَا كَانُوا﴾ به معنای «مع» است. یعنی: «مع العذاب الّذی كانوا فيه - ای فی العذاب - یمترون». مرجع ضمیر ﴿فیه﴾، «ما» است.

﴿يَمْتَرُونَ﴾ از «امترأ» به معنای «اختلاف» و «بحث و جدل» است و در اصل به اختلافی اطلاق می‌شود که مبتنی بر ضدیت و عناد باشد. به معنای «شک» هم می‌آید. عرب می‌گوید: «امتری الرّجل» یعنی «مرد به شک افتاد». آنان در آمدن عذاب با حضرت «لوط» عليه السلام اختلاف داشتند و مجادله می‌کردند. یا: در وقوع عذابی که «لوط» عليه السلام آنان را می‌ترسانید، شک داشتند.<sup>(۱)</sup>

### وَأْتَيْنَاكَ بِالْحَقِّ ... (۶۴)

وَأْتَيْنَاكَ بِالْحَقِّ ... - منظور از «حق» در این جا، عذاب است. یعنی: «بالعذاب اللازم والثابت». (ما عذاب را - که تحقق آن لازم و اثبات آن یقینی است - به نزد تو آورده‌ایم.) یا مراد از آن، دستور یقینی خداوند متعال به ایقاع عذاب است.<sup>(۲)</sup>

### فَأَسْرِبْ أَهْلِكَ بِقِطْعٍ مِّنَ اللَّيْلِ ... (۶۵)

۱- ن.ک: البحر المحيط: ۴۶۱ / ۵.

۲- ن.ک: تفسیر کبیر: ۲۰۱ / ۱۹.

فَأَسْرِ بِأَهْلِكَ بِقِطْعٍ مِنَ اللَّيْلِ - «أسر» صیغه‌ی امر و از «إسراء» است و «الإسراء؛ الذهاب فی اللیل» («إسراء» عبارت از رفتن و مسافرت شبانه از جایی به جای دیگر است). و همان طور که یادآور شده بودیم، به قول بعضی حضرت «یعقوب» عليه السلام را «اسرائیل» می‌گویند؛ چون شبانه از دیار خویش هجرت نمود. <sup>(۱)</sup> پس، ﴿فَأَسْرِ﴾ یعنی: «شبانه حرکت کن!»

مقصود از «أهل» در ﴿بِأَهْلِكَ﴾، اهل ایمانی - اعم از اهل خانه‌ی حضرت «لوط» عليه السلام و سایر مؤمنان - هستند. یعنی: با مسلمانان همراه خود در حصه‌ای از شب از این شهر کوچ کن!

حضرت «لوط» عليه السلام از طرف خداوند متعال دستور یافت قبلاً به مؤمنان اطلاع دهد که شب از شهر خارج خواهند شد. خداوند متعال به او فرمود: تو همراه با پیروانت شب، وقتی مردم به خواب رفتند، شهر را به مقصد «شام» ترک کن <sup>(۲)</sup>؛ طوری که قوم ندانند کجا رفته‌اید.

وَاتَّبِعْ أَذْوَارَهُمْ - و دنبال کن پشت آنان را. یعنی در عقب آنان حرکت کن. معنا این که: آنان را پیش بفرست و محلّ قرار و توقف‌شان را مشخص کن و خودت بعداً به دنبال‌شان حرکت کن.

حکمت این که به حضرت «لوط» عليه السلام دستور رسید به دنبال آنان حرکت کند، ملاحظه‌ی این موارد بود:

۱- شاید محبت قوم دامنگیر یکی از مؤمنان شود و به پشت سر خود نگاه کند و در نتیجه هلاک شود. از این رو، به «لوط» عليه السلام فرمان رسید از عقب آنان حرکت کند و از متوجه شدن به عقب بازشان دارد.

۲- تا «لوط» عليه السلام نگران رجوع کسی از آنان نشود و از همراه بودن همه‌ی همراهان مطمئن گردد.

۱- تبیین الفرقان: ۲ / ۳۵۹.

۲- از سدی رحمته الله مروی است: «أخرجهم إلى الشام.» (به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر).

۳- ممکن بود آنان در اثر وقوع حادثه‌ی خطرناک عذاب دچار بیم و وحشت شوند، اما «لوط» علیه السلام که پیامبر خداوند متعال بود، وحشت نمی‌کرد و بنابراین، می‌بایست از پشت سر آنان حرکت کند.

۴- منظور از این دستور، حرکت و خارج شدن هرچه سریع‌تر از آن سرزمین بود.<sup>(۱)</sup>

علما از جمله‌ی **﴿وَاتَّبِعْ أَذْبَنَهُمْ﴾** به این ادب استدلال کرده‌اند که امیر قافله و رئیس قوم در مسیر سفر باید عقب همه حرکت کند و همراهان را جلو قرار دهد تا بیشتر مطلع حالات آنان شود.

علاوه بر این، به مؤمنان امر شد:

وَلَا يَلْتَفِتْ مِنْكُمْ أَحَدٌ - و هرگز هیچ یک از شما متوجه پشت سر خود نشود و به طرف آن قوم نگاه نکند. (چون وقتی به قوم نگاه کردید، معلوم می‌شود با آنان دوستی دارید و در آن صورت عذاب شما را هم فرامی‌گیرد. گفته شده است که اگر به جانب پشت نگاه می‌کردند و آثار عذاب برای‌شان ظاهر می‌شد، به دیدن عذاب، خودشان هلاک می‌شدند.)

برخی دیگر قایل‌اند: منظور این بود که بعد از خروج، تخلف نکنند.<sup>(۲)</sup>

وَأَمْضُوا حَيْثُ تُؤْمَرُونَ - و جایی بروید که به شما امر شده است.

جایی که حضرت «لوط» علیه السلام مأمور شد همراه مؤمنان بدانجا رود، سرزمین «شام» بود.<sup>(۳)</sup> بعضی گفته‌اند: امر شدند که به جانب «مصر» کوچ کنند. بعضی دیگر قایل‌اند: دستور یافتند به جانب شرقی «اردن» بروند. بعضی هم گفته‌اند: در این جا منظور،

۱- ن.ک: تفسیر کبیر: ۲۰۱/۱۹ - تفسیر کشاف: ۵۶۱/۲ - البحر المحیط: ۴۶۱/۵ - روح المعانی: ۱۴/۴۱۷ - معارف القرآن (اردو): ۵/۲۹۳. (در معارف القرآن این موارد فقط حکمت **﴿وَاتَّبِعْ أَذْبَنَهُمْ﴾** گفته شده و در تفاسیر مذکور دیگر برای هر دو حکم **﴿وَاتَّبِعْ أَذْبَنَهُمْ﴾** و **﴿وَلَا يَلْتَفِتْ مِنْكُمْ أَحَدٌ﴾** آمده است.)

۲- تفسیر قرطبی: ۳۸/۱۰.

۳- تفسیر ابن ابی حاتم به روایت از سلّی رضی الله عنه - روح المعانی: ۴۱۸/۱۴.

مکان نجات است؛ هر جا که باشد. یعنی به آنان گفته شد جایی بروید که از عذاب مأمون باشد.<sup>(۱)</sup>

**وَقَضَيْنَا إِلَيْهِ ذَلِكَ الْأَمْرَ... (۶۶)**

وَقَضَيْنَا إِلَيْهِ ذَلِكَ الْأَمْرَ - یعنی: و وحی کردیم به سوی او آن امر را.

﴿قَضَيْنَا﴾ از «قضى» است. «قضى» در «قرآن» به دوازده معنا به کار رفته است؛ از جمله: «قضاوت و فیصله»، «تمام کردن»، «ادا کردن»، «وحی کردن» و ... در این جا به معنای «وحی کردن» است.<sup>(۲)</sup>

مرجع ضمیر ﴿إِلَيْهِ﴾ را برخی از مفسران حضرت «لوط» عليه السلام دانسته‌اند.<sup>(۳)</sup> یعنی: ما وحی کردیم به سوی «لوط» عليه السلام.

درباره‌ی مشارالیه ﴿ذَلِكَ﴾ دو قول نقل شده است: ۱- امر فرا رسیدن عذاب که در جمله‌ی بعد تفسیر شده است.<sup>(۴)</sup> ۲- امر رفتن و کوچ کردن از سرزمین خویش. أَنَّ دَابِرَهُ هُوَ لَأَيْ مَقْطُوعٌ مُّصْبِحِينَ - خداوند متعال به حضرت «لوط» عليه السلام وحی کرد: روزگار این قوم به سر رسیده و تا سحرگاه فردا ریشه‌ی شان به حکم خدا کنده شده است! (عذاب خداوندی اغلب به صورت ناگهانی می‌آید.)

﴿دَابِر﴾ در اصل از «دبر» به معنای «پشت» است. به مقعد انسان «دُبر» گفته می‌شود؛ چون در قسمت پشت انسان قرار دارد. در محاوره‌ی عربی «دابر» به اصل و ریشه‌ی یک چیز می‌گویند. معنی آیه این است: آن قوم از اول تا آخر همه هلاک می‌شوند و هیچ کس باقی نمی‌ماند.

۱- البحر المحيط: ۴۶۱/۵ - روح المعانی: ۴۱۸/۱۴ - تفسیر ابوسعود: ۳/۳۱۹.

۲- تفسیر کبیر: ۲۰۱/۱۹ - تفسیر قرطبی: ۳۹/۱۰ - البحر المحيط: ۴۱۶/۵ - روح المعانی: ۴۲۰/۱۴.

۳- همان منابع.

۴- روح المعانی: ۴۲۰/۱۴.

سؤال: در این آیه وقت نزول عذاب، بامداد صبح گفته شده است: ﴿مُصْبِحِينَ﴾، اما در آیه‌ای که بعداً خواهیم خواند، آمده است که هنگام طلوع آفتاب دچار عذاب شدند: ﴿مُشْرِقِينَ﴾ [حجر: ۷۳]. وجه تطبیق چیست؟

جواب: کلمه‌ی ﴿مُصْبِحِينَ﴾ (سحرگاه) حکایت از زمان آغاز عذاب دارد و ﴿مُشْرِقِينَ﴾ بیان‌گر زمان پایان عذاب است.<sup>(۱)</sup> یعنی عذاب آنان در وقت بامداد شروع شد و وقتی آفتاب طلوع کرد، زمین بر آنان زیر و زبر گردید.

### وَجَاءَ أَهْلَ الْمَدِينَةِ يَسْتَبْشِرُونَ (۶۷)

خبر وجود میهمانانی جوان و زیبا در خانه‌ی حضرت «لوط» علیه السلام، خبر خوشی بود که به گوش قوم رسید. از این رو آنان با خوشحالی و بشارت دادن به همدیگر که مهمانان جوانانی بسیار زیبا هستند، به خانه‌ی «لوط» علیه السلام ریختند.

وَجَاءَ أَهْلَ الْمَدِينَةِ يَسْتَبْشِرُونَ - یعنی: اهل شهر با خوشحالی به خانه‌ی «لوط» آمدند.

متذکر باید شد که ماجرای هجوم قوم به خانه‌ی «لوط» علیه السلام به اعتبار زمان، پیش از گفت‌وگوی آن حضرت علیه السلام با میهمانانش صورت گرفته است. اما در این جا «قرآن کریم» طبق اسلوب خویش که گاه قسمت‌های مختلف قصه را به ترتیب نمی‌آورد، این ترتیب را کنار گذاشته است؛ زیرا هدف اصلی «قرآن» از بیان واقعات، یادآوری و پندآموزی است، نه بیان صرف تاریخ.

### قَالَ إِنَّ هَؤُلَاءِ ضَيْفِي فَلَا تَفْضَحُونِ (۶۸)

قَالَ إِنَّ هَؤُلَاءِ ضَيْفِي فَلَا تَفْضَحُونِ - ﴿تَفْضَحُونِ﴾ از «فضح» به معنای «بی‌آبرویی» و «رسوایی» است. ﴿فَلَا تَفْضَحُونِ﴾ یعنی «فلا تفضحونی» (مرا بی‌آبرو و رسوا نکنید).

۱- تفسیر بغوی: ۳/ ۵۵- تفسیر خازن: ۴/ ۵۸- روح المعانی: ۱۴/ ۴۲۴- تفسیر مظهری: ۴/ ۱۴۸.

**وَاتَّقُوا اللَّهَ وَلَا تُخْزُونِ (۶۹)**

وَاتَّقُوا اللَّهَ وَلَا تُخْزُونِ - ﴿تُخْزُونَ﴾ از «اِخْزَاء» است. ﴿لَا تُخْزُونَ﴾ یعنی: «لا تخزونی» (مرا رسوا نکنید).

«فضح»، بی آبرویی در دین را گویند و «خزی» به بی آبرویی در انظار مردم و مجمع عام. «فضح» مطلقاً به معنای «بدنامی» و «عار» و «عیب» است و «اِخْزَاء» یعنی شخصی را معیّب به عیبی معین.

**قَالُوا أَوْلَمْ نُنْهَكْ عَنِ الْعَلَمِينَ (۷۰)**

«قوم لوط» در پاسخ به درخواست و خواهش آن حضرت ﷺ مبنی بر اجتناب از آبروریزی وی ﷺ، اظهار داشتند:  
أَوْلَمْ نُنْهَكْ عَنِ الْعَلَمِينَ؟ - مگر ما قبلاً تو را از میزبانی این گونه مهمانان منع نکرده بودیم؟!<sup>(۱)</sup>

**قَالَ هُوَ لَأَبْنَاتِي... (۷۱)**

قَالَ هُوَ لَأَبْنَاتِي... - حضرت «لوط» به مردم گفت: «اینان دختران من هستند. اگر قصد اطفای شهوت دارید، از آنان استمتاع کنید.»  
 در مورد ﴿بَنَاتِي﴾ همان طور که قبلاً نیز آورده بودیم<sup>(۲)</sup>، این دو توجیه وجود دارد:

۱- این قوم عادت داشت بر هر غریبه‌ای که به شهرشان می‌آمد، تعرّض می‌کردند و حضرت «لوط» ﷺ همواره آنان را از این کار زشت‌شان نهی می‌فرمود و به اندازه‌ی توان میان آنان و مسافران حایل می‌شد. اما آنان به وی متذکر می‌شدند که دست از ممانعت بردارد. حال در این ماجرا آنان خود حضرت «لوط» ﷺ را عامل اصلی می‌دانستند. یعنی اگر چنین افرادی را نزد خود جای نمی‌داد و از آنان دفاع و حمایت نمی‌کرد، به این فضاحت و هوان مواجه نمی‌شد. (روح المعانی: ۴۲۲/۱۴).

۲- تبیین الفرقان: ۱۲ (همین جلد) / سوره‌ی «هود» / تحت آیه‌ی ۷۸.

۱- منظور حضرت «لوط» علیه السلام، دختران قوم بود که زنان آن مردم و در خانه‌های شان بودند؛ زیرا زنان آنان از حیث امتی بودن، دختران آن حضرت علیه السلام به شمار می‌رفتند که هر فرد امت، فرزند نبی‌اش است. پس، معنای این سخن حضرت «لوط» علیه السلام این بود: اگر شما قصد دفع شهوت دارید، از همسران تان که امت من و در حکم دختران من هستید، استمتاع کنید.

۲- مقصود، دختران خود آن حضرت علیه السلام بودند. توضیح آن که: «قوم لوط» پیش از این ماجرا از آن حضرت علیه السلام دختران وی را خواستگاری کرده بودند، اما ایشان علیه السلام نپذیرفته بود. در آن روز به منظور حفظ آبروی خویش و حرمت مهمانان و برای آن که آن مردم از این حرام باز آیند، به ناچار حاضر شد دخترانش را به فدیه‌ی مهمانانش به عقد شرعی آنان در آورد.

چنان که قبلاً یادآور شده بودیم، بسیاری از مفسران قول دوم را ترجیح داده‌اند<sup>(۱)</sup>، اما صحیح و اولی، قول اول است.<sup>(۲)</sup>

### لَعْمُرُكَ إِيَّاهُمْ لَفِي سَكْرَتِهِمْ... (۷۲)

لَعْمُرُكَ إِيَّاهُمْ لَفِي سَكْرَتِهِمْ... (لَعْمُرُكَ) یعنی «سوگند به زندگی تو!»

«عَمْر» (به فتح عین) و «عُمْر» (به رفع آن)، هر دو به یک معنا هستند و به حیات (زندگی) می‌گویند. «عَمْرُ فُلَانٍ» یعنی «حیة فُلَانٍ». «عُمْر» از ماده‌ی «عمار» به معنای آبادانی، مأخوذ است. به «زندگی» بدان جهت «عُمْر» می‌گویند که انسان چند روز با برخورداری از آن از نوعی آبادانی بهره‌مند است. در زمان قدیم بعضی‌ها بر فرزندان‌شان به تفاؤل ازدیاد عمر، نام «عُمْر» و «عَمْر» می‌نهادند.

۱- ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۲ / سوره‌ی «هود» / آیه‌ی ۷۸.

۲- بخوانید: تفسیر کبیر: ۳۲ / ۱۸ - البحر المحیط: ۲۴۶ / ۵ - تفسیر کشاف: ۵۶۲ / ۲ - تفسیر ابن کثیر: ۲۳۰ / ۲ و ۴۵۳ و ۴ / ۲۶۵ - البدایة والنہایة - بیان القرآن: ۶۰ / ۵ و ۳۰ / ۶ - معارف القرآن (اردو): ۵ / ۲۹۴.

توجه به این نکته لازم است که گرچه «عُمر» و «عَمْر» در معنا یکسان‌اند، لیکن هر جا بر آن «لام قسمیه» بیاید و از آن برای قسم استفاده شود، به فتح «عین» («لَعَمْرُ») می‌خوانند<sup>(۱)</sup>؛ همان‌طور که در این آیه ﴿لَعَمْرُكَ﴾ آمده است. «سکرة» به معنای «مستی» است. آیه بدین معناست: سوگند به زندگی‌ات که آنان در مستی‌شان سراسیمه و سرگردان هستند!

### تعیین قایل جمله‌ی ﴿لَعَمْرُكَ﴾ و مخاطب آن

در مورد قایل و مخاطب ﴿لَعَمْرُكَ﴾ چند تفسیر وجود دارد؛ بدین شرح:

۱- خطاب از جانب خداوند متعال به طرف حضرت «لوط» علیه السلام است. («الله» تعالی' به حضرت «لوط» علیه السلام به وحی خاطر نشان کرد که این قوم، مدهوش و مسکور بی‌فکری هستند و به هوش نمی‌آیند و از این کار زشت‌شان دست بر نمی‌دارند. بنابراین، تنها راه، ارسال عذاب بر آنان است و بس.)

۲- قایل این جمله ملائک هستند و خطاب برای حضرت «لوط» علیه السلام است. (زمانی که حضرت «لوط» علیه السلام ناگزیر به پیشنهاد عقد دخترانش با قوم شد، فرشتگانی که برای ابلاغ پیام عذاب پیش وی علیه السلام آمده بودند و در آن‌جا حضور داشتند، این جمله را بر زبان آوردند.<sup>(۲)</sup> در این صورت، «قَالُوا» قبل از ﴿لَعَمْرُكَ...﴾ محذوف دانسته می‌شود.)

۳- برخی از مفسران از جمله صاحب «روح المعانی» می‌گویند: جمهور علما بر این نظراند که این خطاب از جانب خداوند متعال به «رسول الله» صلی الله علیه و آله است.<sup>(۳)</sup> (خداوند متعال به عمر و زندگی حبیب خود، حضرت «محمد» صلی الله علیه و آله قسم یاد می‌کند که آنان

۱- ر.ک: تفسیر کشاف: ۵۶۳/۲- تفسیر کبیر: ۲۰۳/۱۹.

۲- تفسیر کشاف: ۵۶۳/۲- ۵۶۲- البحر المحیط: ۴۶۲/۵.

۳- روح المعانی: ۴۲۲/۱۴. ایضاً ن.ک: تفسیر بغوی: ۵۵/۳- تفسیر قرطبی: ۳۹/۱۰- تفسیر ابن کثیر: ۲/



خیلی ظالم و در مستی خود سرگردان هستند. طبق این نظر، این جمله‌ی مبارکه، معترضه است.<sup>(۱)</sup>

همین قول اخیر موجه است.<sup>(۲)</sup>

### حکم قسم به غیر «الله» ﷻ

﴿لَعَمْرُكَ﴾، سوگند به مخلوق است و در این خصوص باید یادآوری کرد که سوگند خوردن ما انسان‌ها به غیرالله جایز نیست و «شرك» به‌شمار می‌رود و به همین دلیل در حدیثی آمده که نباید به پدران و مادران قسم یاد کرد.<sup>(۳)</sup>

اما در رابطه با سوگند یاد کردن خداوند متعال به یکی از مخلوقاتش باید گفت: اولاً، او تعالی در افعال و اقوال خود مختار است و ثانیاً، از قسم یاد کردن ما به غیرالله «شرك» ثابت می‌شود؛ زیرا مبنای قسم، عظمت چیزی است که به آن قسم یاد می‌شود و با این وصف اگر ما به غیرالله قسم بخوریم، گویا عظمت او را با خداوند متعال برابر کرده‌ایم. اما قسم خداوند متعال به مخلوق این شایبه را ندارد؛ زیرا امکان ندارد مقسوم‌علیه بر او تعالی برتری داشته باشد و این بدیهی است. پس این نوع قسم خوردن به عباد، مختص ذات «الله» ﷻ است و سوگند او تعالی به مخلوق، عزت و شرافت آن مخلوق را می‌رساند.

۱- تفسیر قرطبی: ۴۰/۱۰.

۲- این تفسیر از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما هم مروی است؛ با الفاظی که در دو پانوش بعد آمده است.

۳- به روایت ابو داود در سنن از ابوهریره رضی الله عنه مرفوعاً با الفاظ «لا تحلفوا بآبائکم، ولا بأمهاتکم، ولا بالأنداد، ولا تحلفوا إلا بالله، ولا تحلفوا بالله إلا وأنتم صادقون»: کتاب الأیمان والنذور/ باب ۵، ش ۳۲۵۰- و نسایی در سنن مجتبی: الأیمان والنذور/ باب ۶، ش ۳۷۶۹ و در سنن کبری: ش ۴۶۹۲- و ابویعلی در مسند: ش ۶۰۴۸- و بیهقی در سنن کبری: الأیمان/ باب ۳، ش ۲۰۳۲۳. (این نهی در همان منابع با الفاظ مشابه دیگر نیز روایت شده است. ایضاً ن.ک: صحیح بخاری به روایت از ابن عمر رضی الله عنهما: ش ۳۸۳۶، ۶۶۴۸، ۶۶۴۸، ۷۴۰۰- صحیح مسلم: ش ۱۶۴۶ و ۱۶۴۸- موطأ امام مالک: ش ۱۳۸۲ (۱۳۸۵)- ...).

به قول علامه «آلوسی» رحمه الله، صاحب «روح المعانی»، این آیه دلیل بر این است که «رسول الله» صلی الله علیه و آله افضل کاینات است؛ زیرا خداوند متعال به حیات احدی جز «رسول الله» صلی الله علیه و آله قسم یاد نفرموده و این فضیلت مخصوص آن حضرت صلی الله علیه و آله است.<sup>(۱)</sup>

### فَأَخَذْتَهُمُ الصَّيْحَةَ مُشْرِقِينَ (۷۳)

بالآخره عذاب خدواندی «قوم لوط» را فراگرفت و در این آیه و آیه بعد وقوع آن عذاب بیان شده است.

فَأَخَذْتَهُمُ الصَّيْحَةَ مُشْرِقِينَ - ﴿الصَّيْحَةَ﴾ یعنی «صدای مهیب و هولناک». ﴿مُشْرِقِينَ﴾ از «شروق» («وقت طلوع آفتاب») مأخوذ است. یعنی پس از آن که زمین با ساکنان بالا برده شد و به هنگام «اشراق» از سطح فضا به زمین واژگون شدند، همان وقت «جبرئیل» علیه السلام صدای مهیبی سرداد که در اثر آن همه هلاک و نابود گشتند و بعد هم بارانی از سنگ بر آنان باریدن گرفت.

گفتیم که ابتدای عذاب در وقت بامداد بود و این آیه مرحله‌ی نهایی عذاب را بیان می‌دارد.

### فَجَعَلْنَا عَلَيْهَا سَافِلَهَا ... (۷۴)

فَجَعَلْنَا عَلَيْهَا سَافِلَهَا - می‌فرماید: قسمت بالایی زمین را پایین آن گردانیدیم! یعنی روی زمین را پایین قرار دادیم و به عبارت ساده‌تر: زمین را زیر و زبر کردیم.

۱- علامه «آلوسی» رحمه الله این سخن را از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما ذکر کرده که فرموده‌اند: «مَا خَلَقَ اللَّهُ، وَمَا ذَرَأَ، وَمَا بَرَأَ نَفْسًا أَكْرَمَ عَلَيْهِ مِنْ مُحَمَّدٍ صلی الله علیه و آله، وَمَا سَمِعْتُ اللَّهَ أَقْسَمَ بِحَيَاةِ أَحَدٍ غَيْرِهِ؛ قَالَ: ﴿لَعَمْرُكَ إِنَّهُمْ لَفِي سَكْرَتِهِمْ يَعْمَهُونَ﴾، يَقُولُ: وَحَيَاتِكَ يَا مُحَمَّدَ وَعَمْرِكَ وَبِقَائِكَ فِي الدُّنْيَا.» (به روایت بیهقی در دلائل النبوة: باب قدوم ضمام بن ثعلبة علی رسول الله صلی الله علیه و آله - و ابونعیم در دلائل النبوة - و دینوری در المجالسة و جواهر العلم: ش ۲۵۲۷ - حارث در مسند: ش ۹۳۴ - و ابن ابی حاتم در تفسیر: ۵۵ / ۶، ش ۱۳۲۷۵ - و طبری در تفسیر: ۵۲۶ / ۷، ش ۲۱۲۳۰).

وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ حِجَارَةً مِّن سِجِّيلٍ - یعنی بر سر آنان از آسمان سنگی از نوع «سجیل» به بارش در آوردیم.

در مورد «سجیل» پیش از این توضیحاتی آورده بودیم.<sup>(۱)</sup> در سخن مختصر: «سجیل» به سنگی می‌گویند که گِل بسته و زیاد محکم باشد. گفتیم که این لفظ معرب ترکیب فارسی «سنگ گِل» است.<sup>(۲)</sup>

خداوند متعال در این آیات صفت جلال خود را توصیف می‌کند و می‌فرماید که «قوم لوط» چون زیاد طغیان نمودند، ما بر آنان سه عذاب فرستادیم.

### کیفیت عذاب قوم «لوط» علی‌السلام

از ظاهر آیه‌ها به وضوح ثابت می‌گردد که بر «قوم لوط» سه عذاب آمد: «صدای هولناک و مهیب» و «زیر وزبر شدن زمین» و «ارسال سنگ» و این عذاب در وقت صبح آغاز گردید و در موقع اشراق تمام شد.

ترتیب و کیفیت این عذاب سه قسمتی به قولی چنین بود:

ابتدا محدوده‌ی زمینی که قرار بود دچار عذاب شود، از جایش کنده شد و چنان به آرامی به فضا بالا برده شد که برگ درختان و گهواره‌های کودکان هم از سر جای‌شان تکان نخورد و آن‌گاه به فرمان الهی همراه با ساکنان نگون‌بخت خود به صورت وارونه به طرف زمین رها شد و وقتی نزدیک زمین رسید، «جبریل» علی‌السلام صدای مهیبی سر داد که همه را در جا خشک نمود. پس از آن به عنوان عذاب سوم، از آسمان بر آنان سنگ بارید و هر سنگ یک نفر را دنبال کرد.

نزد بعضی دیگر ترتیب این سه نوع عذاب چنین بود:

اول خداوند متعال به «جبریل» علی‌السلام دستور داد صحیبه‌ای بکشد. در اثر آن صحیحه همه در جای خود افتادند! پس از آن «جبریل» علی‌السلام به فرمان خداوند متعال شهرهای‌شان

۱- ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۲ / سوره‌ی «هود».

۲- تفسیر ابن کثیر: ۲ / ۴۵۵-۴۵۴.

را از ریشه کند و بالا برد و سپس پایین کوفت و بعد سنگباران شدند<sup>(۱)</sup> و هر سنگ مأمور گردید مشخصاً بر سر کافری بیفتد و تا سقوط او در قعر جهنم از وی جدا نشود.<sup>(۲)</sup> در روایات آمده است که «جبریل علیہ السلام زمین را به سطحی بالا برد که ملایک پارس سگان و صدای خروس‌های شان را شنیدند!»<sup>(۳)</sup>

همچنین آمده است: سنگ‌هایی که به دنبال هر یک از «قوم لوط» پرتاب شده‌اند، همراه هر یک از افراد معذب به سمت پایین جهنم در حال حرکت‌اند و تا دمیدن صور و برپایی قیامت به قعر جهنم نخواهند رسید.<sup>(۴)</sup>

### سرزمین «قوم لوط»

سرزمینی که قوم حضرت «لوط» علیہ السلام در آن زندگی می‌کرد، در شمال شرقی «شام» و در شمال غربی «اردن» قرار دارد. وقتی شهر «قوم لوط» وارونه سر جای قبلی قرار گرفت، به دو قسمت تقسیم شد؛ سه چهارم آن تبدیل به دریا گردید و حصه‌ی چهارم به صورت خشکی درآمد که در حدود ۴۰۰ متر از سطح دریا پایین‌تر است.

دریایی که در این محل تشکیل شده، «بحر لوط» و «بحر میت» گفته می‌شود که بیش از ۴۰۰ متر از سطح دریا پایین‌تر قرار دارد و عمق آن مشخص نیست. مهندسان با آزمایش آب این دریا گفته‌اند: دو سوم آب آن، ترکیبات نفتی دارد که زیان‌آور است و هیچ فایده‌ای از آن حاصل نمی‌آید و هیچ موجود جاننداری نمی‌تواند در آن زندگی کند.<sup>(۵)</sup>

۱- قصص القرآن سیوهاروی: ۱ / ۲۰۰.

۲- تفسیر طبری به روایت از سفیان و قتاده و ابن زید رضی الله عنہم: سوره‌ی «قمر»- و مسند عبد بن حمید از قتاده رضی الله عنہ.

۳- به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر از مجاهد و محمد بن کعب قرظی و قتاده و غیرهم رضی الله عنہم: ۳۰۶ / ۵، ش ۱۱۹۵۲ - ۱۱۹۵۳- و طبری در تفسیر: ۷ / ۹۵ - ۹۶، ش ۱۸۴۷۵ الی ۱۸۴۸۰- و عبد بن حمید از ابو صالح و وهب رضی الله عنہما- و آجری در ذم اللواط از کعب رضی الله عنہ: ش ۴.

۴- تفسیر طبری به روایت از سفیان و قتاده و ابن زید رضی الله عنہم: سوره‌ی «قمر»- و مسند عبد بن حمید از قتاده رضی الله عنہ.

۵- در.ک: معارف القرآن (اردو): ۵ / ۲۹۶.

دیدن این گونه اماکن برای حصول درس و عبرت، آثار مطلوبی دارد و به احساسات و تعلقات دینی انسان می‌افزاید و در او انگیزه‌های دینی پیدا می‌کند. اما اکنون متأسفانه این منطقه‌ی عذاب‌زده که می‌بایست با نگاه عبرت دیده شود، همچون سایر اماکن تاریخی محلی برای تماشا و تفریح گردیده است. این در حالی است که از نظر شرعی رفتن به مکان‌های عذاب‌زده به منظور تفریح و تماشا حرام است و آثار بد عذاب تا یک سال در وجود کسی که تفریحاً به چنین جاهایی رود، باقی می‌ماند.

### إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّمُتَوَسِّمِينَ (۷۵)

إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ ... - یعنی یقیناً در این واقعه (جریان حضرت «لوط» عَلَيْهِ السَّلَامُ و هلاکت و نابودی قوم او عَلَيْهِ السَّلَامُ)، نشانه‌های عبرت و پندآمیز وجود دارد.

﴿لَمُتَوَسِّمِينَ﴾ جمع «متوسّم»، از «توسّم» (بر باب «تفعل») و ماده‌اش از «وسم» به معنای «داغ» و «علامت» است. «متوسّم» در اصل لغت به کسی می‌گویند که چیزی را نشانه‌گذاری کرده و علامت می‌گذارد. در اصطلاح، «متوسّم» به «شخص بافراست» می‌گویند و معنای محاوره‌ای «متوسّمین» عبرت‌کنندگان است. در این جا چند معنا برای «متوسّم» آمده است.

۱- «متفّرّسین» (کسانی که با فراست نگاه می‌کنند؛ دارای فراست‌اند).

۲- «ناظرین».

۳- «معتبرین».

۴- «متفکّرین».

۵- «متبصّرین»<sup>(۱)</sup>.

۶- درك کنندگان.

۱- ر.ك: تفسیر بغوی: ۳/ ۵۵- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۲۰۳- تفسیر قرطبی: ۱۰/ ۴۳- ۴۲- روح المعانی: ۱۴/

در این جا تفسیر صحیح، همان «فراست‌مندان» است.<sup>(۱)</sup>

### وَإِنَّهَا لَيْسَبِيلٌ مُّقِيمٍ (۷۶)

وَإِنَّهَا لَيْسَبِيلٌ مُّقِيمٍ - ﴿مُّقِيمٍ﴾ به معنای «ثابت» است.<sup>(۲)</sup> برای مرجع ضمیر ﴿إِنَّهَا﴾ دو توجیه ذکر کرده‌اند:

۱- «المدينة المهلكة». یعنی شما اهل «مکه» همیشه از این شهر هلاک شده گذر می‌کنید؛ پس باید از آن عبرت حاصل کنید.

۲- «قُری قوم لوط». <sup>(۳)</sup> یعنی بدون تردید سرزمین «قوم لوط»، «سدوم» در مسیر دائمی شما (به طرف «مدین») قرار دارد و شما همواره از آن جا رد می‌شوید.

این آیه‌ی مبارکه، هشدار است به عرب‌های زمان «رسول‌الله ﷺ» که آثار عذاب «قوم لوط» در مسیر راه آنان واقع بود و می‌بایست با دیدن آن آثار و سرنوشت شوم «قوم لوط» علی‌الآل، این نکته را درک کنند که عناد با «رسول‌الله ﷺ» برای آنان هم سرنوشت بدی همچون سرنوشت آنان در پی خواهد داشت.

### إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ (۷۷)

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ - به تحقیق در این، نشانه‌ای برای مؤمنان هست.<sup>(۴)</sup>

۱- و حدیثی نیز آن را تأیید می‌کند. ابوسعید خدری رضی الله عنه می‌فرماید: «رسول‌الله ﷺ فرمودند: «اتقوا فراسة المؤمن؛ فإنه ينظر بنور الله!» و سپس این آیه را خواندند: ﴿إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ﴾ (حجر: ۷۵) تخریج این حدیث گذشت. (تبیین الفرقان: ۴۰۸/۱۰. ایضاً به روایت بخاری در تاریخ: ش ۱۵۲۹، تحت اسم «مصعب بن سلام» رضی الله عنه).

۲- تفسیر کشاف: ۵۶۳/۲- تفسیر کبیر: ۲۰۴/۱۹- روح المعانی: ۴۲۵/۱۴.

۳- تفسیر بغوی: ۵۵/۳- تفسیر کبیر: ۲۰۴/۱۹- البحر المحیط: ۴۶۳/۵- روح المعانی: ۴۲۵/۱۴.

۴- علامه «آلوسی» رضی الله عنه در این آیه، مشارالیه ﴿ذَلِكَ﴾ را مثل آیه‌ی قبل، سرزمین عذاب‌زده‌ی «قوم لوط» دانسته و چنین تفسیر کرده است: «در آن سرزمین نشانه‌ی بزرگی برای ایمان‌داران به «الله» ﷻ و رسول او ﷺ وجود دارد؛ زیرا فقط آنان‌اند که می‌دانند عذاب وارد شده بر آنان از جانب خداوند

### وَإِنْ كَانَ أَصْحَابُ الْأَيْكَةِ لَظَالِمِينَ (۷۸)

قصه‌ی حضرت «لوط» عليه السلام پایان یافت و این آغاز قصه‌ی سوم سوره، قصه‌ی «اصحاب آیکه» است.

وَإِنْ كَانَ أَصْحَابُ الْأَيْكَةِ لَظَالِمِينَ - ﴿إِنْ﴾ در این جا مخففة من المثقلة است. <sup>(۱)</sup> یعنی: به راستی که «اصحاب آیکه» ستمکار بودند.

﴿الْأَيْكَةُ﴾، از «ایک» است که در اصل عربی به معنای «درخت پرپشت و بسیار شاخ دار که شاخه‌هایش تودرتو و مُلتَفّ به هم باشد»، است. <sup>(۲)</sup> این کلمه کنایه از درختان فراوان و باغ‌های بزرگ و سرسبز است و در عربی با ملاحظه‌ی همین معنا جایی را که دارای باغ مملو از درختان زیاد و شاخ در شاخ باشد، «ایکه» می‌نامند. از حضرت «ابن عباس» رضی الله عنهما مروی است که «ایکه» به سبزی و درخت زیاد می‌گویند. <sup>(۳)</sup>

منظور از ﴿أَصْحَابُ الْأَيْكَةِ﴾، قومی است که مورد تبلیغ و دعوت حضرت «شعیب» عليه السلام قرار داشتند و در سرزمین «مدین» می‌زیستند. آنان «اصحاب آیکه» و «اصحاب مدین» و «قوم شعیب» نیز نام دارند و چون جای زیست‌شان دارای اشجار کثیر بود، خداوند متعال گاهی آن را به نام «ایکه» یاد می‌کند. <sup>(۴)</sup> بعضی دیگر گفته‌اند: «ایکه» نام یک جا و «مدین» نام جایی دیگر است و حضرت «شعیب» عليه السلام بر دو قوم مبعوث شد

---

متعال و به علت کارهای زشت‌شان بود، اما جز مؤمنان آن را اتفاقی تصور می‌کنند یا حمل بر اوضاع فلکی می‌نمایند. (روح المعانی: ۴۲۶/۱۴)

۱- و این قول طبق نظر «بصریون» است. (البحر المحیط: ۴۶۳/۵).

۲- ن.ک: تفسیر کبیر: ۲۰۴/۱۹- شرح الفاظ القرآن: ۶۵۷- قصص القرآن علامه سیوهاروی رحمته الله علیه: ۳۴۴/۱ - ۴۴۳.

۳- به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر- و طبری در تفسیر- و ابن منذر.

۴- مستدرک حاکم به روایت از وهب رضی الله عنه: تواریخ المتقدمین / ش ۴۰۷۳.

و آنان دعوت‌اش را قبول نکردند<sup>(۱)</sup> و «الله» ذُو الْجَلَالِ عَذَابِ شَان داد.<sup>(۲)</sup> خداوند متعال در این جا اجمالاً ذکر آن‌ها را به میان آورده و در سوره‌ی «اعراف» مفصل‌تر ذکر فرموده است.

سرزمین «مدین» در جنوب «شام» قرار دارد.<sup>(۳)</sup>

قوم حضرت «شعیب» عَلَيْهِ السَّلَام زمین‌های فراوانی زیر کشت داشتند؛ به طوری که هر یک از آنان صاحب چندین هکتار زمین آباد بود و در آن‌ها انواع درختان میوه وجود داشت.<sup>(۴)</sup> آنان دامداری هم می‌کردند و صاحب حیوانات و مواشی زیاد بودند. با این همه مرتکب راهزنی و کم کردن کیل و وزن می‌شدند و همچنین مردم را از راه خداوند متعال باز می‌داشتند. در مورد این قوم در «سوره‌ی اعراف» بیشتر سخن گفته‌ایم.<sup>(۵)</sup>

### فَأَنْتَقِمْنَا مِنْهُمْ وَوَأَشْمَاءَ لِبِإِمَامٍ مُّبِينٍ (۷۹)

فَأَنْتَقِمْنَا مِنْهُمْ - خداوند متعال می‌فرماید: وقتی «اصحاب ایکه» نافرمانی کردند، از آنان انتقام کشیدیم.

۱- از «قتاده» رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ و سدی رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مروی است. (به روایت ابن ابی حاتم در تفسیر: سوره‌ی «اعراف» / ش ۸۷۰۵ و ۵۶ / ۶، ش ۱۳۲۸۵ - و طبری در تفسیر: ۷ / ۵۳۰، ش ۲۱۲۶۴ - و عبدالرزاق در مصنف: التفسیر / ش ۲۲۵۸ - و حاکم در مستدرک: تواریخ المتقدمین / ش ۴۰۷۵).

۲- در مورد این که آیا «اصحاب ایکه» همان «اصحاب مدین» است یا این‌ها دو قوم جداگانه‌اند، مؤلف گرامی رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ در سوره‌ی «هود» توضیح داده‌اند و قول مختار را این گفته‌اند که هر دو یک قوم اما در دو دسته‌ی جنگل‌نشین (ایکه) و شهرنشین (مدین) مشخص شده بودند. (تبیین الفرقان: ۱۰ / ۴۲ الی ۴۴).

۳- طبق توضیح مولانا «سیوهاروی» رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: «در کرانه‌ی شرقی دریای سرخ و شمال غربی شبه‌جزیره‌ی عرب و آخرین نقطه‌ی آن که متصل به شام است، قرار دارد و ساکنان حجاز برای سفر به شام و فلسطین و حتی مصر باید از آن نقطه بگذرند و کاملاً در مقابل تبوک قرار دارد.» (قصص القرآن: ۱ / ۲۶۲ - طبع دار الإیضاعت کراچی).

۴- وبه قول «خصیف» رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: «در تابستان میوه‌های تر و تازه و در زمستان میوه‌های خشک می‌خوردند.» (به روایت طبری در تفسیر: ۷ / ۵۳۰، ش ۲۱۲۶۳).

۵- در.ک: تبیین الفرقان: ۱۰ / ۴۵ - ۴۴.



وَإِنَّهَا لَكَبَائِرٌ مُّبِينٌ - و آن دو در راهی واضح قرار دارند.

«إمام» از «ام» به معنای «قصد» مأخوذ است و به طور کلی: «الإمام اسمٌ لما يؤتم به». در عربی «مادر» را بدان جهت «أم» می‌گویند که کودک پیوسته به طرف او قصد می‌کند. «پیش‌نماز» را هم بدان جهت «امام» می‌گویند که مردم در نماز به او قصد و اقتدا می‌کنند. به «مقتدا» نیز به ملاحظه‌ی همین معنا «امام» می‌گویند. «إمام» به معنای «جلوی هر شیء» هم هست. به «راه بزرگ» (شاهراه) هم اطلاق می‌گردد؛ چون مردم برای آن که به مقصد برسند، به طرف آن قصد می‌کنند و در آن گام می‌نهند. («لانه يؤم و يتبع»). بعضی از عرب‌ها به کتاب و چیز مکتوب هم «امام» می‌گویند و برای همین نزد برخی در این جا منظور از «إمام مبین»، «لوح محفوظ» است. یعنی هلاکت آن دو قوم در «لوح محفوظ» وجود داشته است. در این جا به معنای «شاهراه» و «طریق واضح» است.<sup>(۱)</sup>

در تعیین مرجع ضمیر «هُمَا» در ﴿إِنَّهَا﴾ سه قول وجود دارد:

- ۱- به دو سرزمین «قوم لوط» و «قوم شعیب» برمی‌گردد. یعنی: سرزمین‌های «قوم لوط» و «قوم شعیب» بر سر راه ظاهر قرار دارند.<sup>(۲)</sup>
  - ۲- مرجع ضمیر، خود حضرت «لوط» و حضرت «شعیب» عليه‌السلام هستند. یعنی: آن دو پیامبر که مردم را دعوت دادند و آنان نپذیرفتند، بر یک راه مستقیم و حق و واضح بودند. (این قول ضعیف است.)
  - ۳- مرجع آن، «ایکه» و «مدین» است.<sup>(۳)</sup>
- صحیح‌تر، قول اول است.<sup>(۴)</sup>

۱- تفسیر کبیر: ۲۰۴/۱۹ - ۲۰۴ - البحر المحیط: ۴۶۳/۵ - روح المعانی: ۴۲۷/۱۴ - ۴۲۶.

۲- تفسیر بغوی: ۵۵/۳ - تفسیر قرطبی: ۴۵/۱۰.

۳- تفسیر بیضاوی: ۵۴۵/۱ - تفسیر کبیر: ۲۰۴/۱۹ - البحر المحیط: ۴۶۳/۵ - روح المعانی.

۴- علامه «اندلسی» و «سید آلوسی» رحمتهما این را قول جمهور گفته‌اند. (البحر المحیط: ۴۶۳/۵ - روح المعانی: ۴۲۶/۱۴).

وَلَقَدْ كَذَّبَ أَصْحَابُ الْحِجْرِ الْمُرْسَلِينَ ﴿٨٠﴾ وَعَآتَيْنَهُمْ آيَاتِنَا فَكَانُوا

و هر آینه دروغ شمردند ساکنان حجر بیغامبران را • و رسانیدیم به آنان آیتهای خود را، پس

عَنْهَا مُعْرِضِينَ ﴿٨١﴾ وَكَانُوا يُنْحِتُونَ مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا آمِنِينَ ﴿٨٢﴾ فَأَخَذْتَهُمْ

از آن رو گردان شدند • و تراشیده می ساختند از کوهها خانهها؛ ایمن شده • پس گرفت آنان را

الصَّيْحَةَ مُصْبِحِينَ ﴿٨٣﴾ فَمَا أَغْنَىٰ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٨٤﴾

آواز سخت؛ صبح کنان • و دفع نکرد از آنان آن چه کسب می کردند •

### ربط و مناسبت

در آیه های قبل خداوند متعال جهت تسلی «رسول الله ﷺ»، دلایل عقلی «توحید» و پاداش اخروی موحدان و سه واقعه از چگونگی کیفر منکران «توحید» را بیان داشت. در این آیات چهارمین واقعه از همان سلسله وقایع بیان گردیده که مربوط به قوم حضرت «صالح علیہ السلام» که «اصحاب الحجر» و «ثمود» گفته می شدند، می باشد. همه ی این قصه ها در این سلسله ی بیان به اختصار و اجمال آمده اند و هدف از آوردن آن ها - چنان که گفتیم - برای تسکین خاطر «رسول الله ﷺ» و همچنین تذکیر به امت وی و زجر و تهدید و درس عبرت برای کفار و نافرمانان است. ضمناً سوره ی جاری به مناسبت همین قصه که درباره ی «اصحاب الحجر» است، به «حجر» نامگذاری شده است.

## تفسیر و تبیین

وَلَقَدْ كَذَّبَ أَصْحَابُ الْحِجْرِ الْمُرْسَلِينَ (۸۰)

وَلَقَدْ كَذَّبَ أَصْحَابُ الْحَجَرِ الْمُرْسَلِينَ - مقصود از ﴿أَصْحَابُ الْحَجَرِ﴾، ساکنان و اهالی وادی «حجر» یعنی قوم حضرت «صالح» عليه السلام هستند که به «ثمود» معروف بودند.

قصه‌ی «قوم ثمود» قبلاً در سوره‌های «اعراف» و «هود» گذشت و آن جا درباره‌ی این قوم تفصیلاً توضیح داده بودیم و گفته بودیم که از بقیه‌ی «قوم عاد» بودند.<sup>(۱)</sup>

«قوم ثمود» در سرزمین «حجر» می‌زیستند که یک وادی طویل در میان «شام» و «مدینه» است و به طور دقیق میان «مدینه» و «تبوک» قرار دارد و آثار قدیمه‌ی آن حالا هم موجود است.

در این آیه می‌فرماید: «اصحاب حجر» هم پیامبران‌شان را تکذیب نمودند.

سؤال: ﴿الْمُرْسَلِينَ﴾ صیغه‌ی جمع است؛ درحالی که برای «اصحاب حجر» فقط یک پیامبر به نام «صالح» عليه السلام مبعوث شده است. پس صیغه‌ی جمع چه معنایی دارد؟

جواب: جمع کردن صیغه‌ی «مُرْسَلِينَ» به خاطر آن است که تکذیب یک نبی مصادف با تکذیب تمام انبیا عليهم السلام است<sup>(۲)</sup>؛ زیرا انبیا همه در اصول دین - «توحید» و «نبوت» و «معاد» - متفق بوده‌اند و اختلاف شرایع‌شان فقط در مسایل فروعی بوده است. به همین دلیل بر امت حضرت «محمد» صلى الله عليه وآله فرض عین است که بر تمام انبیا عليهم السلام اجمالاً ایمان داشته باشد.

توجه دیگری نیز پیرامون صیغه جمع آوردن ﴿الْمُرْسَلِينَ﴾ هست و آن این که: ممکن است «قوم ثمود» از «براهمه» - قومی که منکر تمام پیامبران الهی هستند - بودند.<sup>(۳)</sup>

وَأَتَيْنَهُمْ آيَاتِنَا فَكَانُوا... (۸۱)

۱- ر.ک: تبیین الفرقان: ۱۵/۱۰.

۲- البحر المحيط: ۴۶۳/۵ - تفسیر قرطبی: ۵۳/۱۰ - تفسیر ابن کثیر: ۵۵۶/۲ - روح المعانی: ۴۲۷/۱۴.

۳- تفسیر کبیر: ۲۰۵/۱۹.

وَأَتَيْنَاهُمُ آيَاتِنَا ... - مرجع ضمیر «هم» در ﴿وَأَتَيْنَاهُمُ﴾ ، ﴿أَصْحَابُ الْحَجَرِ﴾ [حجر: ۸۰] است. یعنی: ما به «اصحاب حجر» معجزات خود را دادیم، اما از آن روی بر تافتند. بر ظاهر الفاظ این آیه دو سؤال تفسیری وارد می‌شود که به ترتیب طرح می‌کنیم.

**سؤال اول:** معجزه در حقیقت برای پیامبر بوده و به دست وی ظاهر می‌شده است و آن قوم اهلیت این را نداشتند که معجزه به دست آنان ظاهر شود. پس چرا خداوند متعال اعطای آن را به جانب قوم نسبت کرد و فرمود: ﴿وَأَتَيْنَاهُمُ آيَاتِنَا﴾؟

**جواب ۱:** معجزه به حضرت «صالح» علیه السلام داده شد و او چون پیامبر همان قوم بود، گویا به آنان داده شد.<sup>(۱)</sup>

**جواب ۲:** اظهار معجزه به دست نبی است، اما مشاهده‌ی آن از قوم صورت می‌گیرد. در این جا نیز این انتساب به طرف قوم، به اعتبار مشاهده است.

**سؤال دوم:** اگر ﴿وَأَيَّتِنَا﴾ را یک کتاب آسمانی مراد بگیریم، این جمله به علت آن که حضرت «صالح» علیه السلام صاحب کتاب آسمانی مستقلی نبوده و تابع «صحف ابراهیم» بوده است، بدون مفهوم می‌ماند. و چنانچه مفهوم آن را بر معجزات آن حضرت علیه السلام حمل کنیم، این سؤال رخ می‌نماید که ایشان علیه السلام فقط یک معجزه داشته و آن ناقه‌ی معروف او بوده است؛ درحالی که «آیات» به صیغه‌ی جمع آمده است. با توجه به این موارد، معنای «آیات» و یا علت جمع آوردن آن چیست؟

در این مورد چند توجیه از علما نقل شده است؛ بدین بیان:

**جواب ۱:** مراد از «آیات»، آیه‌های «صحف ابراهیم علیه السلام» هستند و معنای «إیتاء» (دادن) در ﴿وَأَتَيْنَاهُمُ﴾ ، رساندن و ابلاغ آن‌ها توسط حضرت «صالح» علیه السلام به قوم اوست. و آن آیات هم چون زیاد بودند، صیغه‌ی جمع به کار رفته است.

**جواب ۲:** مراد از ﴿ءَايَاتِنَا﴾، فقط معجزه‌ی «ناقه» است، اما چون در همان یک معجزه چند وجه معجز وجود داشت، به صیغه‌ی جمع آمده است. آن وجوه عبارت بودند از:

اول: شکافته شدن تخته‌ی سنگ خارا و تولد یک حیوان جاندار - ماده شتر - از آن! (ظاهر است که سنگ بسیار محکم و قوی، از جمادات و ضد حیوان است و اصلاً قابل تولید نیست و به عکس آن حیوان قابل تولید است. پس، بین این دو چیز تفاوت بسیار عمیق و ریشه‌ای وجود دارد و ضد و نقیض یکدیگراند.)

دوم: تولد ماده شتری بزرگ به ارتفاع شصت الی هفتاد گز از آن سنگ خارا. (ظهور یک شتر بزرگ از آن سنگ سخت، خود معجزه‌ی کاملی بود.)

سوم: آباستن بودن و بعد، زاییدن ناقه به مجرد خروج از کوه و بعد هم بزرگ شدن بچه شتر به اندازه‌ی مادرش فوراً پس از تولد! (در دل کوه امکان وجود سبب حمل شتر نر) وجود ندارد و همه‌ی این موارد به تنهایی معجز بود.)

چهارم: کثرت فوق‌العاده‌ی شیر آن ناقه؛ چنان که همه‌ی قوم از آن می‌نوشیدند.  
پنجم: نوشیده شدن آب تمام حیوانات توسط ناقه. (آن ناقه در یک روز به اندازه‌ی آب می‌نوشید که تمام حیوانات آن شهر در یک روز می‌نوشیدند.)<sup>(۱)</sup>  
و موارد و ویژگی‌های دیگری که ناقه‌ی معجز با خود داشت و صیغه‌ی جمع اشاره به همان موارد دارد.

**جواب ۳:** برخی گفته‌اند که حضرت «صالح» آیات و معجزاتی دیگر هم داشته است و در این جا مجموع آن‌ها مورد نظر است.<sup>(۲)</sup>

قول دوم در توجیه ﴿ءَايَاتِنَا﴾ صحیح‌تر است.<sup>(۳)</sup>

۱- ر.ک: تفسیر بغوی: ۵۶/۳ - تفسیر قرطبی: ۵۳/۱۰.

۲- ر.ک: البحر المحيط: ۴۶۳/۵ - تفسیر قرطبی: ۵۳/۱۰.

۳- «سید آلوسی» رحمته الله همین تفسیر را «ظاهر» گفته است. (روح المعانی: ۴۲۸/۱۴).

وَكَانُوا يَنْحِتُونَ مِنَ الْجِبَالِ مِنَ الْجَبَالِ... (۸۲)

وَكَانُوا يَنْحِتُونَ مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا - یعنی آنان («اصحاب حجر») از کوه‌ها خانه‌هایی می‌تراشیدند.

﴿يَنْحِتُونَ﴾ از «نحت» به معنای «برابر و صاف تراشیدن» است. «نحت الباب» یعنی «دروازه را تراشید».

گفته بودیم که قوم «ثمود» از نژاد قوم «عاد» و بقایای «عاد اولی» هستند و پس از آنان قدرت‌مندترین مردم دنیا بودند. قامت آنان به سی - چهل و گاه شصت گز می‌رسید و کوچک‌ترین آنان بیست گز بلندی داشت و فقط بزرگی بینی‌شان یک گز بود. آنان با پنجه‌های‌شان کوه‌های سخت را خرد می‌کردند و با ناخن چنان صاف می‌تراشیدند که امروزه جز دستگاه‌های بزرگ و پیشرفته نمی‌تواند کار آنان را انجام دهد. در دل کوه‌ها خانه‌های دو- سه طبقه درست می‌کردند و در این کار مهارت داشتند. خداوند متعال در جایی دیگر در مورد این قوم می‌فرماید: ﴿وَتَمُودَ الَّذِينَ جَابُوا الصَّخْرَ بِالْوَادِ﴾ [فجر: ۹]. ارتفاع سقف منازل آنان از درون به اندازه‌ی قامت خودشان بود. مولانا «حفظ الرحمن سیوهاروی» رحمته می‌گوید: برخی از محققان مصری از نزدیک خانه‌ها و آثار این قوم را مشاهده کرده‌اند.<sup>(۱)</sup>

آمینین - یعنی آنان با ساختن چنین خانه‌هایی بر اساس پندار خود از نزول عذاب الهی بر خویش در امنیت و اطمینان کامل به سر می‌بردند<sup>(۲)</sup>؛ چون خانه‌ها به قدری محکم بود که نه بر سرشان فرومی‌ریخت<sup>(۳)</sup> و نه آب باران در آن راه پیدا می‌کرد و نه دشمنان در میان آن کوه‌ها یارای حمله بر آنان داشتند.<sup>(۴)</sup>

۱- ن.ک: قصص القرآن: ۱۲۳/۱. (و امروزه همه از آن‌ها دیدن می‌کنند و تصاویر عجیب‌شان نیز در کتاب‌هایی چاپ شده است.)

۲- تفسیر طبری: ۵۳۲/۷- تفسیر کبیر: ۲۰۵/۱۹- روح المعانی: ۴۲۸/۱۴.

۳- تفسیر بغوی: ۵۶/۳- تفسیر قرطبی: ۵۳/۱۰.

۴- ر.ک: البحر المحيط: ۴۶۴/۵- تفسیر نسفی: ۲۷۷/۲- روح المعانی: ۴۲۸/۱۴.

**فَأَخَذْتَهُمُ الصَّيْحَةَ مُصْبِحِينَ (۸۳)**

فَأَخَذْتَهُمُ الصَّيْحَةَ مُصْبِحِينَ - اما در وقت صبح، «صیحه» آنان را فراگرفت و نابودشان کرد. یعنی آنان که می‌پنداشتند در آن مکان‌های عالی و محکم هیچ دشمنی نمی‌تواند بر آنان حمله یا حادثه‌ای دیگر نابودشان کند، با یک صیحه‌ی «جبریل» عَلَيْهِ السَّلَام همه در دم هلاک شدند.

در این آیه عذابی که بر «ثمود» آمد، «صیحه» گفته شده است و در آیه‌هایی دیگر آمده که این قوم به وسیله‌ی «رجفه» (زلزله) نابود شدند و در بعضی دیگر عذاب‌هایی دیگر آمده است.<sup>(۱)</sup> تطابق میان این چند عذاب این است که بر آنان همه‌ی این بلاها پی‌درپی آمدند.<sup>(۲)</sup>

**فَمَا أَغْنَىٰ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ (۸۴)**

فَمَا أَغْنَىٰ عَنْهُمْ ... - یعنی: «فما أغنى عنهم من عذابنا» (فایده نبخشید و بی‌نیاز ساخت آنان را از عذاب خداوند متعال آن‌چه از اموال که کسب کرده یا خانه‌های محکمی که ساخته<sup>(۳)</sup> یا اعمال بدی که انجام داده بودند<sup>(۴)</sup>).

خانه‌هایی که «ثمود» فکر می‌کرد محافظشان از هر حادثه‌ای است، در مقابل عذاب الهی سودی به حال‌شان نبخشید و آنان نابود گردیدند؛ در حالی که آن خانه‌ها همچنان به جای خود باقی مانده و برای همیشه مایه‌ی عبرت مردم هستند.

۱- مثلاً در آیه‌ی «رجفه» آمده است: ﴿فَأَخَذْتَهُمُ الرَّجْفَةَ فَأَصْبَحُوا فِي دَارِهِمْ جِثْمِينَ﴾ (اعراف: ۷۸) ، در جایی دیگر «طاغیة»: ﴿فَأَمَّا ثَمُودُ فَأَمْلَكُوا بِالطَّاغِيَةِ﴾ (حاقه: ۵) ، در آیه‌هایی «صاعقة»: ﴿فَأَخَذْتَهُمُ الصَّيْحَةَ وَهُمْ يَنْظُرُونَ﴾ (ذاریات: ۴۴) و ﴿فَأَخَذْتَهُمْ صَاعِقَةً الْعَذَابِ آتُونَ﴾ (فصلت: ۱۷) و در این‌جا و چند آیه‌ی دیگر هم «صیحه».

۲- ایضاً ن.ک: تبیین الفرقان: سوره‌ی «هود» / تحت آیه‌ی ۶۷- روح المعانی: ۵۶۱ / ۸ - ۵۶۰ و: ۱۴ / ۴۲۸.

۳- تفسیر کبیر: ۲۰۵ / ۱۹ - تفسیر قرطبی: ۵۳ / ۱۰ - البحر المحیط: ۴۶۴ / ۵ - روح المعانی: ۴۲۸ / ۱۴.

۴- تفسیر بغوی: ۵۶ / ۳.

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ وَإِنَّ السَّاعَةَ

و نیافریدیم آسمان‌ها و زمین و آنچه مابین آن‌هاست؛ مگر به تدبیر درست و هر آئینه قیامت

لَأْتِيَنَّكَ فَاصْفَحَ الصَّفْحَ الْجَمِيلَ ﴿٨٥﴾ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ الْخَلْقُ الْعَلِيمُ ﴿٨٦﴾

آمدنی است؛ پس در گذر (از بی‌یادیهایی آنان) در گذشتنی نیکو • هر آئینه پروردگار تو همان است آفریننده‌ی دانا •

وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِنْ الْمَثَانِي وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ ﴿٨٧﴾

و هر آئینه دادیم ترا هفت آیه از آنچه در نماز مکرر خوانده می‌شود و دادیم ترا قرآن بزرگ •

### ربط و مناسبت

پس از بیان چند واقعه در آیات قبل و بازگو کردن چگونگی مجازات برخی از مجرمان و مخالفان، در این آیات باز به موضوع «توحید» و مسأله‌ی «معاد» و قیامت بر می‌گردد و سپس به تسلی «رسول‌الله ﷺ» می‌پردازد. مناسبت «معاد» در این مبحث این است که عاقبت و نتایج اعمال و حالات دنیوی به آخرت ختم می‌شوند و در آن جا قرار می‌یابند.

## تفسیر و تبیین

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ... (٨٥)

...إِلَّا بِالْحَقِّ - ﴿بِالْحَقِّ﴾ یعنی «بالحکمة»<sup>(۱)</sup>. مقصود از آن، اظهار «توحید» و جلال و سطوت خداوند متعال است.

وَإِنَّ السَّاعَةَ لَأْتِيَنَّكَ - هر آئینه قیامت آمدنی است.

۱- تفسیر کشاف: ۲/ ۵۶۴- روح المعانی: ۱۴/ ۴۲۸.



فَاصْفَحِ الصَّفْحَ الْجَمِيلَ - یعنی (ای محمد ﷺ) از این کفار که تو را اذیت می‌کنند) در گذر کن؛ در گذر کردنی خوب.

﴿الصَّفْحَ﴾ به معنای «در گذر کردن» است. «صَفَحَ عَنْهُ» یعنی: «أَعْرَضَ عَنْهُ» (از او اعراض کرد و او را بخشید). «صفح» یک لفظ عام است و به ترک خشم و انتقام به قول و فعل و قلب را دربرمی‌گیرد.

توصیف و تقیید ﴿الصَّفْحَ﴾ به ﴿الْجَمِيلَ﴾ بدین وجه است که هرگاه کسی با شخصی دیگر در گیر شده و بعد از او در گذر می‌کند، از دو حال خالی نیست؛ یا پس از گذشت، در قلبش هیچ‌گونه کدورت و ناراحتی و کینه‌ای نسبت به او باقی نخواهد ماند و حتی برای او دعای خیر هم کند، یا با وجود گذشت، در دلش کدورت و کینه باقی می‌ماند و حتی ممکن است علیه او دعای بد هم بکند. به حالت اول «صفح جمیل» می‌گویند و اما حالت دوم مشمول «صفح جمیل» نمی‌گردد. به عبارتی: «صفح جمیل» به همان «عفو» می‌گویند که کدورت به کلی از دل خارج شود. پس، «صفح» از «عفو» ابلغ است و «عفو» از «صفح» عام‌تر است. چون «صفح» آن است که شخص را قلباً هم ببخشی و در صدد انتقام از او بر نیایی، اما در «عفو» ممکن است شخص را ببخشی، ولی قلباً از او ناراحت و دارای رنجش باشی.<sup>(۱)</sup>

«اللَّهُ» ﷻ در این آیه «رسول‌الله» ﷺ را تسلّی می‌دهد و امر می‌فرماید که با مشرکان و مخالفان «صفح جمیل» داشته باشی.<sup>(۲)</sup>

إِنَّ رَبَّكَ هُوَ الْخَلْقُ الْعَلِيمُ (۸۶)

۱- ر.ک: المفردات امام راغب: ۲۸۲، کتاب «الصاد» / الصفح. ایضاً ن.ک: روح المعانی: ۴۲۹ / ۱۴.  
 ۲- چنانچه منظور آیه در امر ﴿فَاصْفَحِ الصَّفْحَ الْجَمِيلَ﴾، مدارات با کفار و ترک قتال با آنان باشد، در این صورت این کریمه با آیه‌ی «سیف» منسوخ است. اما اگر بدین معنا باشد که آن حضرت ﷺ در برابر گستاخی‌های کفار از خود صبر نشان دهد و با نرمی با آنان پیش بیاید و آنان را قبل از قتال، به دین «اللَّهُ» ﷻ دعوت دهد، پس منسوخ نیست و حکم آن کماکان باقی است. (روح المعانی: ۴۲۹ / ۱۴).

إِنَّ رَبَّكَ هُوَ الْخَلَّاقُ الْعَلِيمُ - یعنی: غمگین مباش! آفریننده‌ی طبایع و اخلاق انسان‌ها «الله» متعال است؛ اوست که آنان را بر این گونه اخلاق زشت و ناپسند آفریده است و تو را بر اخلاق خوب و پسندیده. برای تو در قبال این اخلاق پسندیده‌ات خوبی‌ها وجود خواهد داشت و برای آنان نعمت‌ها و مجازات‌ها.

با این توضیح، آیه به منزله‌ی دلیلی برای امر به عفو و درگذر کردن است که در آیه‌ی قبل «رسول‌الله ﷺ» بدان توصیه شده بود.

این آیه به «توحید» اشاره داشت و از این به بعد به تسلی آن حضرت ﷺ می‌پردازد.

### وَلَقَدْ آتَيْنَكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَثَانِي ... (۸۷)

پیش‌تر آن حضرت ﷺ به عفو و گذشت از دشمنانش امر شده بود؛ اکنون ضمن تسلی، این نکته به ایشان یادآوری می‌شود که خداوند مَنان نعمت‌های بی‌شماری بر وی ارزانی داشته و بنابراین، لازم است او علیاً در ازای آن‌ها به عنوان سپاس، راه صبر و شکیبایی را در پیش گیرد.<sup>(۱)</sup>

وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَثَانِي - یعنی: به تحقیق دادیم ما به تو (ای «محمد» ﷺ) هفت چیز از آن چه که دو بار تکرار می‌شوند.

درباره‌ی ﴿سَبْعًا﴾ این موارد محتمل هستند: «سبعاً مِنَ الْآيَاتِ»، «سبعاً مِنَ السُّورِ»، «سبعاً مِنَ الْفَوَائِدِ».<sup>(۲)</sup>

﴿الْمَثَانِي﴾ صیغه‌ی جمع و واحد آن «مَثْنَاءٌ» است که در عربی عبارت است از: «کُلُّ شَيْءٍ يَثْنِي»<sup>(۳)</sup> (چیزی که دو بار یا بیشتر تکرار می‌شود). وقتی یک چیز را با

۱- تفسیر کبیر: ۲۰۷/۱۹.

۲- تفسیر کبیر: ۲۰۷/۱۹. ابضاً ن. ک: روح المعانی: ۴۳۰/۱۴.

۳- تفسیر کبیر: ۲۰۷/۱۹- البحر المحیط: ۴۶۵/۵.

چیزی دیگر ضم و جمع کنند، می‌گویند: «ثَبِثُ الشَّيْءَ». <sup>(۱)</sup> «مَثَانِي» در اصل از «تثنيه» است. <sup>(۲)</sup>

### اقوال مفسران در مورد «سبع مثنای»

حال در این که مراد از ﴿سَبْعًا مِّنَ الْمَثَانِي﴾ چیست؛ از مفسران نظرات عدیده‌ای نقل شده است؛ بدین شرح:

**قول اول:** نزد جمهور علما و اکثر مفسران، مثلاً از میان صحابه حضرات «عمر»، «علی»، «ابن عباس»، و «ابوهریره» رضی الله عنهم و از تابعین «حسن»، «ابوعالی»، «ضحاک»، «سعید بن جبیر» و «قتاده» رضی الله عنه عقیده دارند که مقصود از «سبع مثنای» سوره‌ی مبارکه‌ی «فاتحه» است. یعنی یکی از القاب این سوره، «سبع مثنای» است. این عده به یک حدیث استناد می‌کنند. که از آن حدیث که از حضرت «ابوهریره» رضی الله عنه روایت شده، آمده است که «رسول الله» صلی الله علیه و آله در مورد «سوره‌ی فاتحه» فرمودند:

«هي السبع المثنائي، والقرآن العظيم». <sup>(۳)</sup> (سبع مثنای و قرآن عظیم همین فاتحه است.)

«سوره‌ی فاتحه» بدین وجه ﴿الْقُرْآنَ الْعَظِيمَ﴾ گفته شده که «أُمُّ الْقُرْآن» می‌باشد و تمام معانی و مفاهیمی که در کل «قرآن» وجود دارند، در این سوره هستند.

۱- همان- انوار التنزیل بیضاوی: ۵۴۶ / ۱.

۲- کشاف: ۵۶۴ / ۲- روح المعانی: ۴۳۱ / ۱۴.

۳- به روایت بخاری در صحیح از «ابو سعید بن معلی» و «ابوهریره» رضی الله عنهما: کتاب تفسیر القرآن / سوره الفاتحه / باب ۱، ش ۴۴۷۴ و سوره الحجر / باب ﴿وَلَقَدْ آتَيْنَكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَثَانِي ...﴾، ش ۴۷۰۳ و ۴۷۰۴ و فضائل القرآن / باب ۹، ش ۵۰۰۶- و طبری در تفسیر: ۵۴۰ / ۷، ش ۲۱۳۵۱-۲۱۳۵۲-۲۱۳۵۴ الی ۲۱۳۶۱- و احمد در مسند از «ابوهریره» رضی الله عنه: ش ۸۶۶۷، ۹۷۸۷- و ترمذی در سنن: ابواب فضائل القرآن / باب ۱، ش ۲۸۷۵ و ابواب تفسیر القرآن / باب ۱۶ «و من سورة الحجر»، ش ۳۱۲۴- و ابوداود در سنن: الوتر / باب ۱۵، ش ۱۴۶۰- و نسایی در سنن مجتبی: کتاب الإفتاح / باب ۲۶ «تأویل قول الله تعالی: ﴿وَلَقَدْ آتَيْنَكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَثَانِي ...﴾»، ش ۹۱۳- و ابن ماجه در سنن: کتاب الأدب / باب ۵۲ «ثواب القرآن»، ش ۳۷۸۵- و ... (الفاظ متن موافق با یکی از روایات امام بخاری و امام احمد رضی الله عنهما است).

**قول دوم:** مراد از «سبع مثانی» «سبع من السُّور» یعنی هفت سوره‌ی «طوال» («بقره»، «آل عمران»، «نساء»، «مائده»، «انعام»، «اعراف» و «انفال» همراه با «توبه»<sup>(۱)</sup> می‌باشند. از صحابه، این قول از حضرت «عبدالله بن عمر» رضی الله عنهما و از تابعین از «سعید بن جبیر» رضی الله عنه - در بعضی از روایات از وی - و «مجاهد» رضی الله عنه مروی است. از نگاه این بزرگواران معنای «مثانی» آن است که در این سوره‌ها فرایض و حدود و احکام شرعی و قصص و أمثال و عبر به تکرار بیان شده‌اند.

**قول سوم:** منظور سوره‌هایی هستند که در تقسیمات آیات قرآنی به نام «مثانی» شناخته می‌شوند که از «طوال» و «مئین» کوچک‌تر و از مفصلات بزرگ‌تر اند.

گفته بودیم که سوره‌های «قرآن مجید» به لحاظ حجم، در چهار دسته تقسیم شده‌اند: ۱- «طوال»، ۲- «مئین»، ۳- «مثانی»، ۴- «مفصلات». «طوال» به سوره‌هایی گفته می‌شود که تعداد آیات آن‌ها از صد متجاوز است. «مئین» سوره‌هایی هستند که حاوی یک صد آیه می‌باشند. «مثانی» اسم سوره‌هایی است که کمتر از صد آیه در آن‌ها جای گرفته و بالای چهل آیه‌اند و «مفصلات» هم مشتمل بر حد اکثر چهل آیه و کمتر از آن می‌باشند.

از حضرت «ثوبان» حدیثی به همین مضمون از «رسول الله» صلی الله علیه و آله و سلم مروی است؛ می‌گوید: آن حضرت علیه السلام فرمودند:

«الله تعالیٰ به جای «تورات» به من «سبع طوال» داده است و به جای «انجیل»، «مئین» و به جای «زبور»، «مثانی». و «مفصلات» [با هر سه نوعش] فضل خداوند متعال هستند که به من عنایت فرموده است.»<sup>(۲)</sup>

۱- هر دو سوره یکی شمار شده‌اند و به همین دلیل در وسطشان «بسم الله ...» آورده نشده است.  
 ۲- به روایت بغوی در تفسیر از «ثوبان» رضی الله عنه: ۵۷ / ۳ - و احمد در مسند از واثله رضی الله عنه: ش ۱۷۰۲۳ = ۱۶۹۸۲ = ۱۷۱۰۷ - و طبری در تفسیر از واثله بن اسقع و ابو قلابه و ابن مسعود رضی الله عنهما: ۷۰ / ۱، ش ۱۲۶ الی ۱۲۹ و سوره‌ی «محمد» - و ابن ضریس در فضائل القرآن از ابوجلد و ابوقلابه رضی الله عنهما: ش ۱۲۵ و ۱۵۴ و ۲۸۹ - و قاسم بن سلام در فضائل القرآن: ش ۳۳۴ - و طبرانی در معجم کبیر: ش ۱۷۶۴۷ و ۱۷۶۴۸ - و بیهقی در شعب الایمان: باب ۱۹ «تعظیم القرآن»، ش ۲۱۹۲ و ۲۲۵۵ و ۲۲۵۶

به نظر این گروه، «سبع مثانی» همین دسته سوره‌ها هستند.

**قول چهارم:** مقصود از «سبع مثانی» تمام «قرآن» است. این قول از «ابن عباس» رضی الله عنه - در بعضی روایات از ایشان - و «طاؤوس» رضی الله عنه منقول است. آنان درباره‌ی این که چرا به «قرآن» «سبع مثانی» گفته شده است، اقوال متعددی دارند؛ بدین قرار:

(۱) خداوند متعال در آیه‌ای فرموده است: ﴿اللَّهُ نَزَّلَ أَحْسَنَ الْحَدِيثِ كِتَابًا مُتَشَابِهًا مَثَانِي تَقْشَعْرُ مِنْهُ جُلُودُ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ﴾ [زمر: ۲۳] که در آن خود «قرآن»، «مثانی» نامیده شده است.

(۲) «قرآن» هفت منزل دارد و «سبع مثانی» به همان هفت منزل گفته شده است.

(۳) «قرآن» حاوی هفت مضمون است که عبارت‌اند از: ۱- توحید، ۲- نبوت، ۳- معاد، ۴- قضا و قدر، ۵- احوال عالم، ۶- قصص، ۷- تکالیف. مراد از «سبع مثانی» همین هفت علوم و فواید است.

(۴) مراد از آن هفت اسلوب بیانی (امر، نهی، خبر، استخبار، نداء، قسم و امثال) است که «قرآن» در برگیرنده‌ی همه‌ی آنهاست.

**قول پنجم:** مقصود از ﴿سَبْعًا﴾، «سوره‌ی فاتحه» است که هفت آیه دارد و از ﴿الْمَثَانِي﴾ و ﴿الْقُرْآنَ الْعَظِيمَ﴾، سایر اجزا و سوره‌های «قرآن کریم» است.<sup>(۱)</sup> چنان که گفتیم به نظر اکثر مفسران منظور از ﴿سَبْعًا مِنَ الْمَثَانِي﴾ و ﴿الْقُرْآنَ الْعَظِيمَ﴾ - هر دو - «سوره‌ی فاتحه» است.

و در سنن صغری: ش ۷۴۸. (در اغلب روایات واثله رضی الله عنه و در بعضی از روایات ابوقلابه رضی الله عنه «مثانی به جای انجیل» و «مثین به جای زبور» آمده است. ترجمه‌ی متن موافق با روایت بغوی از ثوبان رضی الله عنه و قاسم بن سلام از واثله رضی الله عنه و طبرانی در یک روایت از او و طبری از ابوقلابه رضی الله عنه است).  
۱- تفسیر کبیر: ۲۰۷/۱۹ الی ۲۰۹. اسانید این اقوال را بنگرید در تفسیر طبری: ۵۳۳/۷ الی ۵۴۲.

### چرا از «سوره‌ی فاتحه» به «مثنای» یاد شده است؟

حال در این مورد که چرا به «سوره‌ی فاتحه» مثنای (مکرر) می‌گویند، این توجیهاات گفته شده است:

۱- «سوره‌ی فاتحه» در هر نماز و باز در هر نماز به تعداد رکعات آن تکرار می‌شود و به دلیل همین تکرار به آن «مثنای» می‌گویند. (در هر نماز فرض در دو رکعت اول و در تمام رکعات سنن و نوافل وجوباً باید خواند شود).

۲- «رَجَّاجٌ» ﷺ در این باره گفته است: چون قاعدتاً به دنبال «سوره‌ی فاتحه» لازم است یک سوره‌ی دیگر خوانده و بدان ضم و جمع شود. (سمیت مثنای لأنها ینتی بعدها ما یقرأ معها<sup>(۱)</sup>)

۳- آیه‌های «سوره‌ی فاتحه» در دو قسمت تنظیم یافته‌اند؛ یک حصه‌ی آن حمد و ثنای خداوند متعال است که از آغاز سوره تا ﴿مَلِكِ یَوْمِ الدِّینِ﴾ [فاتحه: ۳] را دربرمی‌گیرد و حصه‌ی دیگر، عرض و دعای بنده است که از آن جا تا پایان سوره‌ی مبارکه مشتمل بر آن است. در حدیث قدسی آمده است:

«یقول الله تعالی: قَسَمْتُ الصَّلَاةَ بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي نَصْفَيْنِ ...»<sup>(۲)</sup>

یعنی «من فاتحه را به دو نصف تقسیم کرده‌ام...»<sup>(۳)</sup>

۱- تفسیر کبیر: ۲۰۷/۱۹.

۲- به روایت و مسلم در صحیح از ابوهریره رضی الله عنه: کتاب الصلوة/ باب ۱۱، ش ۳۸ الی ۴۰ (۳۹۵)- و بخاری در جزء القراءة خلف الإمام: ش ۱۲ و ۷۷ الی ۸۵- و امام مالک در موطا- و ترمذی در سنن: تفسیر القرآن/ باب ۲، ش ۲۹۵۳- و ابوداود در سنن: کتاب الصلوة/ باب ۱۳۱ «من ترک القراءة فی صلاته بفاتحة الكتاب»، ش ۸۲۱- و نسایی در سنن مجتبی: الصلوة/ باب ۲۳، ش ۹۰۹- و ابن ماجه در سنن: الأدب/ باب ۵۲ «ثواب القرآن»، ش ۳۷۸۴- و احمد در مسند: ش ۷۲۸۹، ... و ...

۳- منظور از «الصلوة»، به توضیح روشنی که در ادامه‌ی حدیث آمده، «سوره‌ی فاتحه» است. در روایت دیگر ابوهریره رضی الله عنه که ترمذی و نسایی و دیگران آورده‌اند، به جای «الصلوة» خود «ام القرآن» نام گرفته شده و درباره‌ی آن آمده است: «هي مقسومة بيني وبين عبدي، ولعبدي ما سأل» (به روایت ترمذی در سنن: ابواب التفسیر/ ومن سورة الحجر، ش ۳۱۲۵- و نسایی در سنن مجتبی: صفة الصلوة/ باب ۲۶، ش ۹۱۴ و در سنن کبری- و احمد در مسند: ش ۲۱۱۳۲ = ۲۱۰۹۴ = ۲۱۴۱۰- و ...).

۴- چون در آن دو چیز هست: حمد و دعا.

۵- به نظر برخی از مفسران، این سوره یک مرتبه در «مکه» و مرتبه‌ی دوم در «مدینه» نازل شده است و «مثنی» گویای همین تکرار نزول آن است. (از میان کسانی که به تکرار نزول «سوره‌ی فاتحه» در دو مرحله معتقداند، عده‌ای نزول نخستین آن را قبل از نزول «سوره‌ی علق» در «مکه» می‌دانند و آن را اولین سوره‌ی «قرآن» به اعتبار نزول معرفی می‌کنند و برخی دیگر نزول آن را بعد از «سوره‌ی علق» می‌دانند.)

۶- هر جمله‌ی آن مرکب از دو کلمه است. مثلاً ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ﴾، ﴿رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾، ﴿الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ و ... که هر کدام دو کلمه‌اند.<sup>(۱)</sup>

۷- «سوره‌ی فاتحه» شامل حقایق صوری و معنوی است؛ زیرا حقایق صوری و معنوی موقوف به دو چیز هستند؛ یا ثنای پروردگاران یا دعا و عبدیت بنده و در این سوره هر دو چیز وجود دارند.

مسأله: امام «ابوحنیفه» رحمته الله بر مبنای همین آیه مبارکه ( ﴿... سَبْعًا مِنَ الْمَثَانِ﴾ ) قایل است که «فاتحه» بدون تسمیه، هفت آیه است. اما امام «شافعی» رحمته الله با تسمیه آن را هفت آیه می‌داند.

### دلیل تخصیص «فاتحه» و تقدیم آن بر سایر سوره‌ها

در این کریمه چنان که می‌بینیم، اولاً «سوره‌ی فاتحه» با وجود ذکر «قرآن عظیم»، تخصیص گردیده و ثانیاً پیش از سایر سوره‌ها ذکر شده است و این دو نکته از حکمت خالی نیست.

تخصیص «فاتحه» اشاره به این مطلب است که این‌ها هر یک نعمتی جداگانه‌اند. یعنی خداوند متعال به پیامبرش متذکر می‌شود: این دو نعمت («سبع مثنی» و «قرآن عظیم») را که ما به تو داده‌ایم، چنان بزرگ و والا هستند که در مقابل آن تمام

۱- تفسیر کبیر: ۲۰۷/۱۹. وجوه دیگر را بخوانید در روح المعانی: ۴۳۱/۱۴ - تفسیر مظهری: ۱۵۰/۴.

مصیبت‌ها و آلام هیچ‌اند و بنابراین، با داشتن این دو نعمت هیچ غصه نخور و غمی به خود راه مده!

حکمت تقدیم آن بر سوره‌های دیگر که وجه دیگر تخصیص آن هم می‌تواند باشد، این است که این سوره افضل سوره‌های «قرآن کریم» است. «رسول‌الله ﷺ» در این باره فرمودند:

«نظیر سوره‌ی فاتحه نه در تورات، نه در انجیل و در هیچ یک از کتب سماوی نازل نشده است.»<sup>(۱)</sup>

در روایتی آمده است:

«یک مرتبه خواندن سوره‌ی فاتحه برابر با هفت مرتبه ختم قرآن است.»

و در حدیثی دیگر آمده:

«هر شخصی یک بار سوره فاتحه را بخواند، گویا ده مرتبه قرآن را خوانده است.»

و در روایتی دیگر آمده است:

«یک مرتبه خواندن آن برابر با هفتاد بار ختم قرآن است.»

وجه دیگر آن که «سوره‌ی فاتحه» به منزله‌ی متن «قرآن» و تمام «قرآن» شرح و تفسیر آن و به خصوص شرح آیه‌ی ﴿أَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ﴾ [فاتحه: ۵] است. بر مبنای همین مسأله اصولاً در طرح سؤالات قرآنی به عنوان معماً پرسیده می‌شود: «سوره‌ی فاتحه» داخل (جزو) «قرآن» است یا خارج از «قرآن»؟ جواب سؤال این است که «سوره‌ی فاتحه» نه داخل «قرآن» است؛ نه خارج از آن؛ بلکه متن «قرآن» است. از همین رو نمی‌توان آن را نه از «قرآن» خارج کرد و نه جزو «قرآن» دانست. حضرت «عبدالله بن مسعود» رضی الله عنه بر همین نظر بود.<sup>(۲)</sup>

۱- تخریج این حدیث گذشت (تبیین الفرقان: ۱/ ۲۴۴ - ۲۴۳، چاپ ۱۳۸۶).

۲- به روایت قاسم بن سلام در فضائل القرآن از ابن سیرین رضی الله عنه: باب «الروایة من الحروف التي خولف بها الخط في القرآن» / ش ۵۷۵- و عبد بن حمید در تفسیر از ابراهیم رضی الله عنه - و مروزی در



وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ - به تبع اختلاف نظر در نوعیت «واو» در ابتدای این عبارت، درباره‌ی خود این جمله‌ی قدسی دو توجیه وجود دارد:

۱- بعضی از مفسران «واو» را عاطفه دانسته‌اند و کل جمله را چنین تفسیر کرده‌اند که منظور از «قرآن عظیم»، سایر سور «قرآن کریم» (غیر از «سوره‌ی فاتحه») است؛ به همان توجیهی که قبلاً بیان داشتیم. یعنی: ما به تو ای «محمد» دو نعمت داده‌ایم: یکی «سبع مثانی» که «فاتحه» است و دیگری «قرآن عظیم» که شرح «فاتحه» است.

۲- برخی دیگر از مفسران، این عطف را از نوع تفسیری می‌دانند. یعنی ﴿الْقُرْآنَ الْعَظِيمَ﴾ را به صورت عطف تفسیری صفت ﴿سَبْعًا مِّنَ الْمَثَانِي﴾ قرار می‌دهند و چنین معنا می‌کنند: ما به تو «سبع مثانی» داده‌ایم که «فاتحه» است و همان «قرآن عظیم» است که تمام حقایق و معانی این کتاب مجید را در خود دارد.

فرمود: ﴿الْقُرْآنَ الْعَظِيمَ﴾ در این مورد باید نکته‌ای را خاطر نشان کرد و آن این که: چیزی را که خداوند متعال به صفت «عظیم» یاد کند، معنایش آن است که عظیم‌تر و بزرگ‌تر از آن، جز ذات مقدس خداوند متعال چیزی دیگر نیست. علما روی همین نکته با استنباط از این کریمه می‌گویند: آیاتی که از آسمان نازل شده‌اند، از خود «رسول الله» افضل‌اند؛ زیرا مقام «رسول الله» هر قدر بلند باشد، باز هم ایشان علیاً در زمره‌ی مخلوقات است.

«الله» تعالی از چیزهای بزرگ و عالی، دو چیز را به «عظیم» توصیف کرده است: «قرآن» و «عرش» را. پس، در تمام کاینات، بزرگ‌ترین مخلوق صوری، «عرش» و بزرگ‌ترین چیز معنوی، «قرآن کریم» است.

لَا تَمُدَّنَّ عَيْنَيْكَ إِلَىٰ مَا مَتَّعْنَا بِهِ أَزْوَاجًا مِنْهُمْ وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ  
باز مکن دو چشم خود را به سوی آن چه بهره‌مند ساخته‌ایم به آن جماعت‌ها را از کافران و اندوهناک مشو بر آنان

وَأَخْفِضْ جَنَاحَكَ لِلْمُؤْمِنِينَ ﴿٨٨﴾ وَقُلْ إِنِّي - أَنَا النَّذِيرُ الْمُبِينُ ﴿٨٩﴾

و پست بکن بازوی خود را (تواضع کن) برای مسلمانان • و بگو: «هر آئینه من بیم‌کننده‌ی آشکارم.» •

كَمَا أَنْزَلْنَا عَلَى الْمُقْتَسِمِينَ ﴿٩٠﴾ الَّذِينَ جَعَلُوا الْقُرْآنَ عِضِينَ ﴿٩١﴾

(فرود خواهیم آورد عذاب را) مانند آن چه فرودآورده بودیم بر تقسیم‌کنندگان: • آنان که ساختند کتاب الهی را پاره‌پاره •

فَوَرَبِّكَ لَنَسْأَلَنَّهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٩٢﴾ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٩٣﴾ فَأَصْدَعْ

پس قسم به پروردگار تو البته سؤال می‌کنیم همه‌ی آنان را یک‌جا از آن چه می‌کردند • پس آشکار کن

بِمَا تُؤْمَرُ وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ ﴿٩٤﴾ إِنَّا كَفَيْتَكَ الْمُسْتَزِينَ ﴿٩٥﴾

به آن چه فرموده می‌شوی و اعراض کن از مشرکان • هر آئینه ما بسنده‌ایم ترا از شرّ تمسخرکنندگان •

الَّذِينَ سَجَعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ ﴿٩٦﴾ وَلَقَدْ نَعْلَمُ

آنان که مقرر می‌کنند به خدا معبود دیگر را پس زود خواهند دانست • و هر آئینه ما می‌دانیم از حال تو

أَنَّكَ يَضِيقُ صَدْرُكَ بِمَا يَقُولُونَ ﴿٩٧﴾ فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَكُن مِّنَ

که تنگ می‌شود سینه‌ی تو به سبب آن چه می‌گویند • پس به پاکی یاد کن پروردگار خود را با ستایش او و باش از

السَّاجِدِينَ ﴿٩٨﴾ وَأَعْبُدْ رَبَّكَ حَتَّىٰ يَأْتِيَكَ الْيَقِينُ ﴿٩٩﴾

از سجده‌کنندگان • و عبادت کن پروردگار خود را تا وقتی که برسد به تو مرگ •

مفهوم کلی آیه‌ها: «رسول‌الله ﷺ» نمی‌بایست به اموال و امتعه‌ی نفیس دنیوی کافران متوجه می‌شد (و البته این برای تعلیم امت بود) و به سبب کفر و شرک آنان غمگین و دلتنگ هم نباید می‌شد و بلکه به جای آن باید با مؤمنان به رفق و مهربانی برخورد می‌کرد. او به کافران باید می‌گفت که او آنان را عذاب الهی می‌ترساند؛ چنان که عذاب او تعالیٰ بر منکران «قرآن» نازل شد. کسانی بودند که «رسول‌الله ﷺ» و مسلمانان را مسخره می‌کردند، ولی خداوند متعال آنان را معذب ساخت و از بین برد. بنابراین، آن حضرت ﷺ باید با اعتماد بر خداوند متعال به وظیفه‌ی خود مشغول می‌شد و مسخره‌کنندگان و مانعان را به او تعالیٰ وامی‌گذاشت و چنانچه بر حسب فطرت انسانی

به سبب کارهای آنان ناراحت و دلتنگ می‌شد، باید به تسبیح و عبادت خداوند متعال روی می‌آورد که این کار پریشانی‌هایش را برطرف می‌کرد و تا دم مرگ باید این کار را انجام می‌داد.

### ربط و مناسبت

این تتمه‌ی بیان سابق است. در آیه‌های پیشین «الله» تعالی' پیامبر بزرگش را به عطای دو نعمت - «سبع مثانی» و «قرآن عظیم» - متذکر شد. در طی این آیات خداوند متعال این نکته را به آن حضرت ﷺ یادآور می‌شود که کسی که مفتخر به حصول این دو نعمت عظمی' گردیده، برای او شایسته نیست به نعمت‌های دنیوی ملتفت شود و آن‌ها را در خور توجه بداند؛ چون نعمت‌های دنیوی در مقابل نعمت‌های اخروی هیچ و پوچ‌اند. بر همین مبنا او تعالی' پیامبرش ﷺ را - که منعم به آن دو نعمت بزرگ‌اش ساخته بود - از توجه به امتعه‌ی دنیا و اموال کفار منع می‌فرماید.

## تفسیر و تبیین

لَا تَمُدَّنَّ عَيْنَيْكَ إِلَىٰ مَا ... (۸)

لَا تَمُدَّنَّ عَيْنَيْكَ - یعنی چشمانت را بالا نکن و خیره خیره به اموال آنان منگر.

﴿لَا تَمُدَّنَّ﴾ از «مدّ، یمدّ» است. «مدُّ العین» یعنی «خیره کردن چشمان به چیزی» و مقصود از آن، نگاه حسرت‌آمیز و تمناگر به اموال مردم توأم با افسوس به حال خود است<sup>(۱)</sup>؛ مانند نگاه مؤمنان ساده‌لوح به اموال کفار و سایر سرمایه‌داران که با دیدن آن‌ها متأثر می‌شوند. (طبع انسان به گونه‌ای است که معمولاً با دیدن اشیای به ظاهر

۱- ن.ک: روح المعانی: ۴۳۲/۱۴ - تفسیر مظهری: ۱۵۱/۴.

خوب اثر می پذیرد.) این خطاب اگرچه به پیامبر ﷺ است، اما هدف، تعلیم اُمّت است.<sup>(۱)</sup>

إِلَى مَا مَتَّعْنَا بِهِ أَزْوَاجًا مِنْهُمْ - یعنی (خیره منگر) به آن چه که ما آنان را به آن فایده داده ایم.  
«أزواج» به معانی «اصناف»، «اقسام»، «انواع» و «جفت» می آید.<sup>(۲)</sup>

وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ - و بر آنان که ایمان نیاورده و اتباع تو را نمی کنند، غمگین مباش. (گویی اشاره می فرماید که اینان ارزش ایمان را نداشته اند و مقدرشان همین بوده است.)

وَإِخْفِضْ جَنَاحَكَ لِلْمُؤْمِنِينَ - ﴿إِخْفِضْ﴾ از «خفض» به معانی «پهن و باز کردن»، «پایین آوردن یک چیز»، «پستی» و «نرم کردن» است و این جا به همین معناست و کنایه از تواضع و عاجزی و تطف می باشد.<sup>(۳)</sup> «جناح» به معنای «پَر و بال» است و وقتی که به جانب انسان منسوب شود، به دست های او گفته می شود. (به دو دست انسان «جناحین» می گویند.) در این جا مراد از آن، طرف و جهت (طرفین) است.<sup>(۴)</sup> یعنی از هر طرف که به نزد تو مؤمنان بیایند، دو جهت خود را نرم کن و با آنان به نرمی برخورد کن! بعضی گفته اند: مراد از «جناحین»، حالت ظاهری و حالت باطنی اند. طبق این توجیه، این هم تعلیم به امت است که وقتی خداوند متعال به یکی علم نصیب کرد، نباید به طرف دنیا مایل شود.

خداوند متعال به حضرت «داود» عليه السلام وحی فرمود: اگر می خواهی محبوب من باشی، فراریان درگاه من و گمراهان را تبلیغ کن و با آنان نرمی کن و به قلب شان را به

۱- همان.

۲- ن.ک: تفسیر ماوردی: ۳/ ۱۷۱. بعضی معنای اقسام و اصناف را مراد دانسته اند؛ یعنی: «به اموالی که به بعضی از اصناف کفار مانند مشرکان و یهود و نصارار داده شده، منگر». (روح المعانی: ۱۴/ ۴۳۲- تفسیر کبیر: ۱۹/ ۲۱۰- ...) و بعضی معنای «انواع» را؛ یعنی: «به انواع امتعهی دنیوی که به کافران داده شده چشم مدوز». (المحرر الوجیز: ۳/ ۳۷۴).

۳- ن.ک: تفسیر کبیر: ۱۹/ ۲۱۱- البحر المحیط: ۵/ ۴۶۶- روح المعانی: ۱۴/ ۴۳۳- المفردات فی غریب القرآن: ۱۵۲.

۴- همان منابع.

دست آور. <sup>(۱)</sup> و اینک به پیامبر ﷺ نیز دستور می‌دهد که برای طالب علم ظاهر و علم باطن نرمی کند و این علوم را به آنان برساند تا فیض یاب شوند.

این هم تعلیم به امت است. یعنی هر استاد با شاگرد خود که طالب خداوند متعال و جوای علم حقیقی باشد، با نرمی و اخلاق خوب پیش آید.

به کاربردن این جمله، به حضرت «رسول الله» ﷺ این مطلب را هم اشاره می‌کند که مقام ایشان ﷺ خیلی عالی است. یعنی همان‌گونه که پرنده تا آن زمان که در حال پرواز است و بال‌هایش را جمع نکرده، گرفتنش ناممکن است، مقام آن حضرت ﷺ نیز فوق‌العاده بلند است و با این وضع مؤمنان نمی‌توانند به آن دست‌رسی پیدا کنند و از ایشان ﷺ استفاده نمایند. از این‌رو به او دستور داد خودش را در مقابل مؤمنان فروتن و پایین بگیرد و با اخلاق نرم با آنان برخورد نماید تا آنان بتوانند از ایشان ﷺ فایده بردارند.

### اوامر و نواهی خداوند متعال در این آیه به پیامبر ﷺ

«الله» متعال در این آیه‌ی کریمه گویا «رسول الله» ﷺ را از دو چیز نهی و به یک چیز امر کرده است که البته این موارد در حقیقت تتمه و پایان‌بخش همان نعمت‌هایی هستند که پیش از این، مورد بحث واقع شدند. این منهیات و مأمورات عبارت‌اند از:

**نهی اول:** فرمود: ﴿لَا تَمُدَّنَّ عَيْنَيْكَ إِلَىٰ مَا مَتَّعْنَا بِهِ﴾ در این پیام، پیامبرش - ﷺ - را در با وجود نعمت‌های خود، «سبع مثانی» و «قرآن عظیم» که به وی ارزانی داشته، از این که به سرمایه و ثروت‌های دنیوی کفار توجه داشته باشد، منع می‌فرماید و دستور می‌دهد که آن‌ها را هیچ تصور کند و نادیده بگیرد.

۱- به روایت ابونعیم در حلیة الأولیاء: تحت اسم «حارث محاسبی» رضی الله عنه مقطوعاً با الفاظ «أوحى الله تعالى إلى داود عليه السلام: ... يا داود! لأن يخرج على يدك عبدٌ ممن أسكره حبُّ الدنيا حتى تستنقذه من سكرة ما هو فيه سميتك عندي جهيداً ...».

نهی دوم: فرمود: ﴿وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ﴾. در این سخن آن حضرت عليه السلام را از غمگین شدن به سبب این که کفار ایمان نمی آورند و به آیین برحق او نمی گروند، منع می فرماید.

امر: ﴿وَأَخْفِضْ جَنَاحَكَ لِلْمُؤْمِنِينَ﴾. این امر کنایه از بر خورد متواضعانه و رفق آمیز با مؤمنان و نشان دادن کمال شفقت و دوستی و توجه و التفات به آنان است. یعنی با مؤمنان با فروتنی و ملاحظت و نرمی رفتار کن و بالهای رحمت و شفقت خویش را بر آنان بگستر و به آنان ارزش قایل شو و در تبلیغ آنان با نرمی پیش رو.

### کراهیت مجالست با کفار و نگاه حسرت آمیز به اموال آنان

فرمود: ﴿لَا تَمُدَّنَّ عَيْنَيْكَ إِلَىٰ مَا مَتَّعْنَا بِهِ أَزْوَاجًا مِنْهُمْ﴾. علما در پرتو این کریمه به این مسأله دست یافته اند که برای مسلمان مجالست با کفار و توجه و التفات به اموال و دارایی های آنان مکروه است؛ چون این موارد موجب محبت و انس با آنان و پیدا شدن محبت دنیا در قلب و در نتیجه، دوری انسان از دین می شود.

فقها نوشته اند: اگر شخصی از لباس خوب و سایر اشیای خوب برخوردار است، خود هم نباید نگاهش را به آنها بدوزد و به کثرت به آنها نگاه کند. در منطقه «سرباز» بزرگانی زیسته اند که زنان مزین به لباس های آراسته را تا زمانی که لباس های شان را عوض نکرده و لباس کهنه نمی پوشیده اند، اجازه ی ورود به خانه های شان نمی داده اند! اهل «تصوف» نیز فرموده اند که نگاه کردن به چهره ی اهل دنیا در دل کدورت می آورد؛ همان طور که نگریستن به اولیا و علمای ربّانی تأثیر مثبت دارد و مقامات عرفانی را بالا می برد.

### «رسول الله» ﷺ چگونه به این آیه عمل کرد؟

از روزی که این آیه نازل شد، «رسول الله» ﷺ در جهاد یا وقتی وارد بازار «مدینه» می شد، مواظب بودند چشم شان به اموال خیره نشود. حتی در حدیث صحیح آمده که وقتی چشم مبارک شان به رمه ای از شترهای پروار متعلق به

قبیله‌ی «بنی‌مصطلق» افتاد، گوشه‌ای از لباس‌اش را بر سر انداخت و رد شد و به آن نگاه نکرد.<sup>(۱)</sup>

### برتری نعمت «قرآن»

در این کریمه خداوند متعال تمام نعمت‌های دنیوی را در مقابل «قرآن» بی‌اهمیت می‌شمارد.

در یک حدیث صریح پیرامون اهمیت و مقام شامخ «قرآن کریم» آمده است:  
«لیس منّا من لم یتغنّ بالقرآن.»<sup>(۲)</sup> (کسی که با وجود قدرت بر خواندن «قرآن» خود را غنی نداند، او از زمره‌ی امت من نیست.)<sup>(۳)</sup>

توضیح حدیث آن‌که: چنان‌چه در دل کسی که می‌تواند حداقل «قرآن» را از رو بخواند - گو حافظ «قرآن» نباشد یا روخوانی‌اش توأم با آگاهی از نکات تجویدی و قرائت نباشد - این تصور در وی ایجاد شود که این آشنایی وی با «قرآن» در مقایسه با اموال فلان شخص چیزی نیست، او از امت «رسول‌الله ﷺ» محسوب نیست. این‌که می‌گویند: «نیمه مُلّا؛ خطر ایمان!» ریشه در همین مطلب دارد. یعنی آن مُلایی که قدر و منزلت «قرآن» را نمی‌داند، ناسپاس‌ترین و رسواترین انسان روی زمین است و خداوند متعال او را شرّاًشرار قرار می‌دهد؛ زیرا قدر بزرگ‌ترین نعمت خداوند متعال را که به او داده، نشناخته است و برعکس چینی کسی، آن‌که فقط با روخوانی

۱- به روایت ابو عبید و ابن المنذر از یحیی بن اُبی کثیر. (در مشور: ۱۰۶/۴ - روح المعانی: ۴۳۲/۱۴).  
۲- به روایت بخاری در صحیح از ابوه‌ریره رضی الله عنه: کتاب التوحید/ باب ۴۴، قول الله تعالی: ﴿وَأَبِئُوا قَوْلَكُمْ أَوْ أَجْهَرُوا بِمَاءٍ﴾ (ملک: ۱۳)، ۷۵۲۷- و ابوداود در سنن از ابی سعید رضی الله عنه: ابواب الوتر/ باب ۳۵۶/۲۰ «استحباب الترتیل فی القراءة»، ش ۱۴۷۱ الی ۱۴۷۳- و بزار در مسند از ابن زبیر و عایشه و سعد رضی الله عنه - و حاکم در مستدرک از ابن عباس و دیگران رضی الله عنه: ش ۲۰۹۵، ... - و احمد در مسند از سعد رضی الله عنه: ش ۱۴۷۶، ۱۵۱۲، ۱۵۴۹- و ...

۳- این معنا در صورتی است که «لم یتغنّ» از «غنی» مشتق دانسته شود نه از «غناء» (روح المعانی: ۴۳۲/۱۴) و این معنا از «وکیع» و «سفیان بن عیینه» رضی الله عنهما مروی است. (ن.ک: مستدرک حاکم: ش ۲۰۹۱- تفسیر طبری: ۷/ ۵۴۲- مسند احمد: ش ۱۴۷۶- سنن کبرای بیهقی: الشهادات/ باب ۶۸، ش ۲۱۵۷۹- مسند ابویعلی: ش ۷۴۸- مصنف ابن ابی شیبّه: الصلوة/ باب ۸۰۱، ش ۸۸۳۰ و ۸۸۳۱).

«قرآن» آشناست و اما قدر و منزلت آن را می‌داند، عزّت و مقام فوق العاده نصیب‌اش می‌شود و شهره‌ی آفاق می‌گردد. بر همین اساس، مُلّایان قدیم که قدر و منزلت «قرآن» را به جای آورده‌اند، در دل مردم جا گرفته و مردم به حرف آنان گوش فرامی‌داده‌اند.

«صدیق اکبر» رضی الله عنه می‌فرماید:

«مَنْ أوتي القرآن فرأى أن أحداً أوتي من الدنيا أفضل مما أوتي فقد صغراً عظيماً وعظماً صغيراً.»<sup>(۱)</sup>

یعنی: کسی که «قرآن» به وی عطا شده است، اگر آن چه را که به اهل دنیا داده شده، از عطای خویش افضل بداند، او چیز بزرگی را کوچک و چیز کوچکی را بزرگ شمرده است.

بی‌گمان کسی که این‌طور تصور کند، خداوند متعال او را خوار و ذلیل می‌دارد؛ زیرا اگر از «عرش» تا تحت الثری<sup>۱</sup> - «گُرسی»، بهشت، دوزخ و هفت طبقه‌ی آسمان و زمین - را قیمت کنند، با ارزش یک حرف «قرآن کریم» برابری نمی‌کنند. پس، صاحب «قرآن» نباید خود را پیش صاحبان اموال دنیوی ذلیل کند. مانند ملاحایی که بعد از تحصیل علوم قرآنی، به طرف دنیا میل می‌کنند. دنیا مانند یک شاهِ ساحر است که چیزهای باارزش را تبدیل به نجاست می‌کند. ملایی که به دنیا رو می‌آورد، مانند کسی است که به نزد آن پادشاه ساحر می‌رود و از او می‌خواهد وی را از شکل انسانی‌اش بیرون سازد و به شکل «سرگین غلطان» درآورد! (سرگین غلطان حشره‌ای است که مدفوعات انسان را جمع می‌کند و می‌غلطاند.) و آن ساحر هم با سحر خود او را به شکل یک سرگین غلطان در می‌آورد. این دنیای ساحر انسان را از همه‌ی حیوانات ذلیل‌تر می‌کند.

۱- به نقل «سید آلوسی» در روح المعانی (۴۳۲/۱۴) و یادآور شده که علامه «عراقی» گفته به اسنادی که آن را به «ابوبکر» رضی الله عنه وصل کند، آگاهی نیافته است. این مطلب در اصل از «رسول الله» صلی الله علیه و آله مروی است با این الفاظ: «من قرأ القرآن فرأى أن أحداً أعطي أفضل مما أعطي فقد عظم ما صغّر الله وصغّر ما عظم الله.» به روایت طبرانی در معجم از عبد الله بن عمرو رضی الله عنه - و ابن مبارک در الزهد: ش ۷۹۹- و بیهقی در شعب الإیمان: باب ۱۹ «تعظیم القرآن»، ش ۲۳۵۲ و به همین معنا از رجاء غنوی رضی الله عنه ش ۲۳۵۵ - و بخاری در تاریخ کبیر از رجاء غنوی رضی الله عنه.



یکی از بزرگی پرسید: از زن «ثکلی» هم غمگین تر کسی هست؟ «ثکلی»، زنی است که تنها فرزند دلبدش را از دست داده است؛ مشخص است که غم چنین زنی چقدر خواهد بود. فرمود: بله؛ کسی که فرزندش را به یادگیری «قرآن» سپردند و پس از فراگیری علم «قرآن»، او را به دنیا مشغول کرد. این، از زن «ثکلی» هم بدتر است. بزرگان فرموده‌اند که:

**دیر رو بازار بیرون آی زود زآن که در رفتن نیابی هیچ سود**

چرا که نگاه کردن به نقش و نگارهای دنیوی «سهم من سهام الشیطان»<sup>(۱)</sup> است. گفته شده است که در یک روز هفت قافله‌ی تجارتنی از «بنی قریظه» و «بنونضیر» وارد «مدینه» شدند که انواع کالاهای نفیس همراه داشتند. برخی از مسلمان با دیدن آن اموال گفتند: اگر این مال‌ها از ما بود، با آن خودمان را تقویت می‌کردیم و در راه «الله» صدقه می‌دادیم. در پی این تمنای مؤمنان، «جبریل» همراه با آیه‌ی ﴿وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَثَانِي وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ﴾ [حجر: ۸۷] بر «رسول‌الله» نازل شد و منظور این بود که به مسلمانان بگوید که ما «الله» به شما «سبع مثنی» داده‌ایم که بهتر از تمام اموال این سبع قوافل هستند.<sup>(۲)</sup> (به ازای یک مرتبه خواندن آن به اندازه‌ی دنیا و ما فیها در آخرت به شما اجر و ثواب می‌رسد.) ارزش «قرآن» را اصحاب «محمد» کاملاً درک کرده بودند.

شکوه حقیقی سلطنت «قرآن مجید» در آخرت ظاهر می‌شود. حضرت «رسول‌الله» می‌فرمایند:

متکبران و پادشاهان دنیا - که در دنیا به شکوه و جلال ظاهری خود می‌بالند و می‌خرامند- در روز قیامت بسیار ریز و حقیر به اندازه‌ی مورچه‌های قرمز ظاهر می‌شوند که اعضای‌شان کامل است و به شکل خودشان هستند و به خوبی قابل

۱- «تیری از تیرهای شیطان».

۲- ن.ک: تفسیر قرطبی: ۵۶/۱۰- روح المعانی: ۴۳۳/۱۴- تفسیر کبیر: ۲۱۰/۱۹.

شناسایی اند. (۱) اما پیامبران الهی با قد و قامتی زیبا و متناسب همچون شاهان بر منصفی حشر می آیند و پس از آنان، به ترتیب رتبه‌ی علما و شهدا است. علما، روز قیامت شأن و مرتبه‌ای خواهند یافت که اولیاء الله و شهدا نیز به آن رشک می‌خورند و شهدا تمنا می‌کنند که کاش شهادت آن‌ها در مقابل یک سخنرانی عالم ربّانی واقع می‌شد. (۲)

### وَقُلْ إِنِّي - أَنَا النَّذِيرُ الْمُبِينُ (۸۹)

در این آیه خداوند متعال به پیامبرش امر می‌فرماید که به مردم بگوید: من ترساننده‌ای آشکار هستم (برای کسانی که ایمان نمی‌آورند).

### كَمَا أَنْزَلْنَا عَلَى الْمُقْتَسِمِينَ (۹۰)

كَمَا أَنْزَلْنَا عَلَى الْمُقْتَسِمِينَ - «کاف» در ﴿كَمَا﴾ برای تشبیه و به توجیهی متعلق به ماقبل یعنی ﴿وَلَقَدْ آتَيْنَكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَثَانِي﴾ [حجر: ۸۷] است. تقدیر عبارت این‌که: «و لقد آتیناک سبعاً من المثنی والقرآن العظیم؛ کما أنزلنا علی المقتسمین». یعنی: ای پیامبر ﷺ ما به تو «سبع مثنی و قرآن عظیم» عطا کرده‌ایم؛ همان‌طور که «قرآن مجید» را بر «مقتسمین»

۱- مقتبس از حدیث مرفوع صحیحی است با این الفاظ: «يُحْشَرُ الْمُتَكَبِّرُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَمْثَالَ الذَّرِّ فِي صُورِ الرِّجَالِ، يَغْشَاهُمُ الذَّلُّ مِنْ كُلِّ مَكَانٍ، فَيَسَاقُونَ إِلَى سَجْنٍ فِي جَهَنَّمَ يُسَمَّى بُولَسَ؛ تَعْلُوهُمْ نَارُ الْأَنْيَارِ، يُسْقَوْنَ مِنْ عَصَاةِ أَهْلِ النَّارِ؛ طِينَةُ الْحِبَالِ!» (به روایت بخاری در الأدب المفرد از عبدالله بن عمرو رضي الله عنه: باب «الكبر» / ش ۵۵۷- و ترمذی در سنن: صفة القيامة / باب ۴۷، ش ۲۴۹۲ و گفته: «حدیث صحیح»- و نسایی در سنن کبری: ش ۱۱۸۲۷- و احمد در مسند: ش ۶۶۷۷- و ابن مبارک در الزهد: ش ۱۹۱- و ابن ابی شیبہ در مصنف: الأدب / باب ۲۰۲ «ما ذکر فی الکبر»، ش ۲۷۱۱۴ (۲۶۵۸۲)- و ابن ابی الدنيا در التواضع والخمول از ابوهریره رضي الله عنه مرفوعاً با الفاظ «يُحْشَرُ الْمُتَكَبِّرُونَ الْجَبَّارُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِي صُورِ الذَّرِّ، يَطْوَهُمُ النَّاسُ لِهَوَانِهِمْ عَلَى اللَّهِ تعالى»: ش ۲۲۴ ... )

۲- مراد از علما، علمای ربّانی و صدیقان هر زمان‌اند؛ چه مقام و منزلت صدیقان بلافاصله پس از انبیا عليهم السلام و از مقام شهدا و صالحان بالاتر است. این ترتیب منزلت از این آیه استنباط شده است: ﴿وَمَنْ يُطِعِ اللَّهَ وَالرَّسُولَ فَأُولَئِكَ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِيِّينَ وَالصِّدِّيقِينَ وَالشُّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ وَحَسُنَ أُولَئِكَ رَفِيقًا﴾ (نساء: ۶۹).

نازل کردیم و اما آنان قدر آن را نشناختند. به توجیه دیگر تشبیه آیه با ﴿إِنِّي أَنَا النَّذِيرُ الْمُبِينُ﴾ [حجر: ۸۹] است.<sup>(۱)</sup>

﴿الْمُقْتَسِمِينَ﴾ از «اقتسام» به معنای «تقسیم کردن» است. «مقتسمین» یعنی «تقسیم کنندگان».

### «مُقْتَسِمِينَ» چه کسانی بودند؟

در تعیین معنا و مصداق ﴿الْمُقْتَسِمِينَ﴾ آرای عدیده‌ای وجود دارد؛ بدین قرار:

۱. حضرت «عبدالله بن عباس»<sup>(۱)</sup> می‌فرماید: مقصود از آن چهل تن از افراد قریش بودند که در چهار طریق «مکه‌ی مکرمه» می‌ایستادند تا مردمان تازه وارد را به قول خودشان از وجود مجنون و ساحری در شهر خبر دهند و تفهیم کنند که تماس و ارتباط با او، موجب جادوزدگی و دیوانگی می‌شود! و آدرس خودشان را به آنان می‌دادند که به خانه‌های ما بیایند. («مکه» در سر یک چهار راه واقع شده بود و به همین دلیل قافله‌ها و مسافران از چهار طرف وارد «مکه» می‌شدند.)

طبق این قول معنای آیه چنین می‌شود: ما همان طور که «سبع مثنی» و «قرآن» را بر تو نازل کرده‌ایم، به همین صورت آن را بر این «مقتسمین» هم نازل کرده‌ایم، ولی قدر آن را نمی‌دانند.<sup>(۲)</sup>

۲. «مقاتل بن سلیمان»<sup>(۳)</sup> قایل است: آنان شانزده تن از قریشیان بودند که «ولید بن مغیره» در موسم حج بسیج کرده بود که هرگاه «رسول‌الله»<sup>(ص)</sup> در جمع مردم سخنرانی و آنان را به طرف خویش دعوت می‌کند، به تردید سخنان وی پردازند و آن‌ها را بی اساس معرفی نمایند. در این صورت معنا چنین می‌شود: «أُنذِرْتُكُمْ كَمَا أَنْزَلْنَا عَلَى الْمُقْتَسِمِينَ».<sup>(۳)</sup>

۱- کشف: ۵۶۶ / ۲ - تفسیر کبیر: ۲۱۲ / ۱۹. ایضاً بخوانید بحث تفصیلی در این خصوص را در البحر المحیط: ۴۶۷-۴۶۶.

۲- تفسیر کبیر: ۲۱۲ / ۱۹- ۲۱۱.

۳- تفسیر کبیر: ۲۱۱ / ۱۹- تفسیر مظهری: ۱۵۱ / ۴.

۳. از «مجاهد» رضی الله عنه مروی است: منظور، مطلقاً آن دسته از کفار قریش اند که برخی از آنان «قرآن» را سحر و برخی، کهنات و جادو و عده‌ای دیگر، اساطیر اولین می‌گفتند.<sup>(۱)</sup>

۴. «ابن عباس» رضی الله عنهما - در سخنی دیگر که از وی نقل شده - می‌فرماید: مقصود از «مقتسمین»، اهل کتاب («یهود» و «نصارا») هستند. آنان به همدیگر می‌گفتند: هر آیه‌ای که بر «رسول الله» صلی الله علیه و آله نازل می‌شود، اگر موافق با «تورات» و «انجیل» باشد، آن را بپذیرید و هر آن چه مخالف با این کتاب‌های ماست، صحیح نیست و باید آن‌ها را رد کنید. با اتخاذ این شیوه، «یهود» و «نصارا» گویا به تقسیم‌بندی «قرآن» به دو نوع مطالب موافق و مخالف دست زده بودند.<sup>(۲)</sup>

۵. «عکرمه» رضی الله عنه در توضیح «اقتسام» می‌فرماید: هر آیه‌ای که نازل می‌شد، هر یک از آنان («یهود» و «نصارا») به طور استهزا می‌گفتند: این سوره یا آیه چون درباری من نازل شده، مال من است! و دیگری می‌گفت: آن سوره مال من است!<sup>(۳)</sup>

۳. «مقاتل بن حبان» رضی الله عنه می‌فرماید: برخی از آنان «قرآن» را سحر و برخی، کذب و برخی، شعر و عده‌ای دیگر، اساطیر اولین می‌گفتند.<sup>(۴)</sup>

۶. بعضی می‌گویند: مقصود از آن قوم حضرت «صالح» علیه السلام، «ثمود» و «مقتسمین» به معنای «قسم یادکنندگان» است. آنان سوگند خورده بودند که بر حضرت صالح علیه السلام و هواداران او شیخون زنند.<sup>(۵)</sup> پس معنا این است: ما نازل کردیم بر تو «قرآن پاک» را چنان که نازل کردیم بر سر قسم‌خوردگان.

۱- به روایت ابن‌ابی‌حاتم در تفسیر: ۵۹ / ۶، ش ۱۳۳۰۶- و ابن منذر (الذُّرُّ الْمَثُورُ: ۴ / ۱۰۶).  
 ۲- صحیح بخاری: کتاب التفسیر / سورة الحجر، ش ۴۷۰۶- مستدرک حاکم: التفسیر / ۳۳۵۴- معجم اوسط طبرانی مرفوعاً: ش ۶۲۰۴- تفسیر ابن‌ابی‌حاتم: ۵۸ / ۶، ش ۱۳۳۰۴- تفسیر طبری: ۷ / ۵۴۳، ش ۲۱۳۶۷ الی ۲۱۳۷۰.

۳- به روایت طبری در تفسیر: ۷ / ۵۴۴، ش ۲۱۳۷۸.

۴- به نقل امام رازی رضی الله عنه در تفسیر کبیر: ۱۹ / ۲۱۲.

۵- به روایت طبری در تفسیر از ابن زید رضی الله عنه: ۷ / ۵۴۵، ش ۲۱۳۸۳.

قریب‌ترین قول آن است که گفته شود منظور، کفار «مکه» بودند. اما به نظر محققان و اکثر مفسران قول اصح، «یهود» و «نصارا» منظور آیه می‌باشد؛ اگرچه کفار هم «مکه» ضمناً در آن داخل‌اند و با این همه بهتر این است که مفهوم آیه را عام و همه‌ی موارد فوق را مصداق آن بدانیم.<sup>(۱)</sup>

### الَّذِينَ جَعَلُوا الْقُرْآنَ عِضِينَ (۹۱)

الَّذِينَ جَعَلُوا الْقُرْآنَ عِضِينَ - یعنی آن کافرانی که «قرآن» را تکذیب یا قطعه قطعه کردند.

﴿عِضِينَ﴾ جمع «عِضَةٌ»، از لغات نادره‌ی «قرآن کریم» است و به معنای «تبعیض»، «تفریق» و «جدا کردن» است. اصل آن «عضوة» از «عَضَّ الشَّيْءُ» است؛ یعنی «به دندان گرفتن و تکه تکه کردن یک چیز». «عضیت الشَّيْءِ» یعنی «آن چیز را تکه تکه کردم». «تعضیه» نیز از همین ماده است. «عضّ، يعضّ، تعضیة» یعنی «گاز گرفتن یک چیز».

بعضی دیگر گفته‌اند: اصل «عِضَةٌ»، «عضهة» بوده است و قاعده بر این است که هر گاه «ه» و «ة» (تای مربوطه) با هم در یک جا جمع شوند، برای رفع ثقل، یکی از آن دو را حذف می‌کنند. از این رو، «عضهة» به «عضة» تبدیل گشته است؛ مانند «شفة» که در اصل «شفهة» بوده است. طبق این قول «عِضِينَ» به معنای «کذب» است.

بنابر این، ﴿عِضِينَ﴾ در این جا به یکی از دو معنای «کذب» یا «قطعه قطعه کردن» است.<sup>(۲)</sup> یعنی کسانی که «قرآن» را دروغ دانستند یا قطعه قطعه کردند.

### فَوَرَبِّكَ لَنَسَعَنَّ لَهُمْ أَجْمَعِينَ (۹۲)

۱- ابن جریر طبری نیز این تفسیر عام را جایز گفته است. (تفسیر طبری: ۷/ ۵۴۵).

۲- ر.ک: تفسیر کبیر: ۱۹/ ۲۱۳.

فَوَرَّبُّكَ لِنَسْأَلَهُمْ أَجْمَعِينَ - «واو» قسمیه است. خداوند متعال به ذات خود قسم می خورد و نسبت کردن «رب» به «کاف» خطاب برای تشریف «رسول الله ﷺ» است. می فرماید: قسم به پروردگار تو که ما از همه ی آنان بازجویی به عمل خواهیم آورد.

### فَأَصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ وَأَعْرِضْ... (۹۴)

فَأَصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ - «إِصْدَاع» از «إِصْدَاع» به معنای «تفصیل» و «توضیح» است. یعنی دستورات ما را واضح و روشن و به تفصیل بیان کن و از ملامت و عکس العمل مشرکان اعراض کن.

این کلمه از «صَدَع» است به معنای «شق» و «فصل» و «جدا شدن» است. به زمین ﴿ذَاتِ الصَّدَعِ﴾ [طارق: ۱۲] گفته شده؛ زیرا وقتی نباتات از زیر زمین سر برمی آورند، زمین شق برمی دارد و شکافته می شود. در جای دیگری از «قرآن» آمده است: ﴿... يَوْمَئِذٍ يَصْدَعُونَ﴾ [روم: ۴۳] که به همین معناست. <sup>(۱)</sup> همچنین به شکستن شیشه و روشنی اول صبح «صدع» گفته می شود. <sup>(۲)</sup>

در این جا معنا این است: ای پیامبر ﷺ! آنچه از سوی ما به تو امر می شود، واضح و روشن و با تفصیل برای مردم بیان کن تا حق و باطل از هم جدا شوند. وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ - یعنی از مشرکان روی بگردان و از ملامت و حرکات ناشایست شان ملول نباش!

این فرمان به «رسول الله ﷺ» اشاره می کرد که تا وقتی کفار مانع از دعوت تو می شوند، به طور آرام دعوت بده و در وقت قدرت، واضح و روشن بیان کن.

### إِنَّا كَفَيْنَاكَ الْمُسْتَهْزِئِينَ (۹۵)

۱- یعنی: «روز قیامت روزی است که بدان از نیکان متفرق و جدا می شوند.»

۲- ن.ک: تفسیر کبیر: ۲۱۴/۱۹.

إِنَّا كَفَيْنَاكَ الْمُسْتَهْزِئِينَ - همانا ما کفایت می‌کنیم تو را از استهزاکنندگان.

### «مستهزئین» چه کسانی بودند؟

حضرت «ابن عباس» رضی الله عنه می‌فرماید: منظور از «الْمُسْتَهْزِئِينَ»، پنج تن از سران قریش هستند که عبارت بودند از: «ولید بن مغیره»، «عاص بن وائل»، «عدی بن قیس»، «اسود بن مطلب» و «اسود بن عبد یغوث». آنان عادت داشتند «رسول‌الله» صلی الله علیه و آله و مؤمنان را به سخره بگیرند و همواره این کار را انجام می‌دادند. اینان به نام «مستهزئین» شناخته می‌شدند. خوانده‌ایم که بر سر مبارک آن حضرت صلی الله علیه و آله چیزهای گند ریخته شد و پیوسته به شیوه‌های دیگر ایشان صلی الله علیه و آله و سایر مسلمانان از طرف آنان در رنج و عذاب روحی قرار می‌گرفتند. وقتی آزاررسانی اینان به اوج رسید، آن حضرت صلی الله علیه و آله به «جبریل» صلی الله علیه و آله از این افراد شکایت کرد. «الله» تعالی این آیه را نازل کرد و به پیامبرش فرمود که شرّ آنان را از سرش کوتاه می‌کند. پس از آن، «جبریل» صلی الله علیه و آله پیش آن حضرت صلی الله علیه و آله آمد و گفت: آمده‌ام تا شرّ «مستهزئین» را برطرف سازم و تو هم شاهد خواهی بود. در آن حین «ولید بن مغیره» ظاهر شد. «جبریل» صلی الله علیه و آله با دست به طرف او اشاره کرد. در جایی کسانی سرگرم تیراندازی بودند و تیری به «ولید» اصابت کرد که زخم برداشت و بعد در اثر همان زخم با ذلت و رسوایی تمام به هلاکت رسید. بعد از «ولید»، «عاص بن وائل» نیز در آن قسمت ظاهر شد. «جبریل» صلی الله علیه و آله با دست به سوی او اشاره کرد. خاری به پایش خلید. آن را در آوردند؛ اما سودی نبخشید و پایش سخت ورم کرد و عاقبت زخم به وجود آمده منجر به نابودی وی گردید. «اسود بن مطلب» که همواره از روی تمسخر چشمک می‌زد، با اشاره‌ی «جبریل» صلی الله علیه و آله دچار اشک‌ریزی شد و کور گردید. «عدی بن قیس» نیز عادت داشت که با در آوردن اداهایی به وسیله‌ی بینی‌اش «رسول‌الله» صلی الله علیه و آله را مسخره نماید. او نیز با اشاره‌ی «جبریل» صلی الله علیه و آله دچار خون و قیح دماغ گردید و علاجی نیافت و نهایتاً به درک واصل شد. «اسود بن عبد یغوث» همواره با سر و پاهایش استهزا می‌کرد و به تمسخر آدای نماز مؤمنان را در می‌آورد. «جبریل» صلی الله علیه و آله به سوی او اشاره کرد، سر درد شدیدی به سراغش آمد و او

مرتب سرش را به درخت می‌زد و نمی‌توانست از آن حالت بیرون آید و دیگران هم نمی‌توانستند برایش کاری کنند. بر اثر ضربات دو چشمانش از حدقه در آمدند و بر صورت‌اش آویزان شدند و سرانجام نیز با آن وضع زار از پای درآمد.<sup>(۱)</sup>

### تمسخر اولیا؛ یکی از اسباب بزرگ هلاکت انسان

این آیه دلیل بر این است که استهزا و تمسخر اولیا و علمای ربّانی، سبب هلاکت است و دیری نمی‌گذرد که چنین کسی هلاک خواهد گردید.

**الَّذِينَ تَجْعَلُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ... (۹۶)**

الَّذِينَ يَجْعَلُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ - آن کافران و دروغ‌گویانی که خدایان دیگری را با «الله» - وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ - مورد پرستش قرار می‌دهند.

**وَلَقَدْ نَعَلْنَا أُنْكَ يَضِيقُ صَدْرُكَ... (۹۷) فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ... (۹۸)**

وَلَقَدْ نَعَلْنَا أُنْكَ يَضِيقُ صَدْرُكَ - [یعنی: ما می‌دانیم که تو (ای «محمد» ﷺ) از سخنان مشرکانه و استهزای اینان دل‌تنگ می‌شوی. معالجه‌ی آن این است که به تسبیح و تحمید پروردگار خویش مشغول باشی].<sup>(۲)</sup>

فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ... - ﴿بِحَمْدِ رَبِّكَ﴾ یعنی «مع حمد ربّک».

۱- دلائل النبوة ابونعیم به روایت از ابن عباس رضی الله عنه: الفصل السادس عشر - دلائل النبوة بیهقی: جماع ابواب المبعث/ باب ۲۹- مصنف عبد الرزاق: التفسیر/ ش ۱۴۶۵- تفسیر طبری: ۷ / ۵۵۰ الی ۵۵۳، ش ۲۱۴۱۷ الی ۲۱۴۳۳- سنن کبرای بیهقی: السیر/ باب ۳، ش ۱۸۱۸۷- معجم اوسط طبرانی: باب «من إسمه القاسم»، ش ۴۹۸۶- احادیث الطوال طبرانی: ش ۳۳. (در اسامی «مستهزئین» روایات اندکی مختلف‌اند و نقل مؤلف رضی الله عنه موافق با روایت عبد الرزاق از مقسم رضی الله عنه و طبری از قتاده و مقسم رضی الله عنه است و نوع و سبب هلاک نامبرده‌ها نیز بیشتر موافق با توضیح امام «رازی» رضی الله عنه در تفسیر کبیر (۲۱۵/۱۹) است.)

۲- توضیح مذکور از گروه تدوین و برگرفته از «روح المعانی» (۴۴۱ / ۱۴) است.



### علاج هر پریشانی

این آیه اشاره دارد که انسان برای علاج هر پریشانی، دل‌تنگی، وساوس و مصایب، به ذکر خداوند متعال متمسک شود.<sup>(۱)</sup>

**وَأَعْبُدْ رَبَّكَ حَتَّىٰ يَأْتِيَكَ الْيَقِينُ (۹۹)**

**وَأَعْبُدْ رَبَّكَ حَتَّىٰ يَأْتِيَكَ الْيَقِينُ - ﴿الْيَقِينُ﴾** در این جا به معنای «موت» است.<sup>(۲)</sup> یعنی: پروردگارت را عبادت کن تا آن که موت تو بیاید.

«موت» را بدان خاطر «یقین» می‌گویند که حقیقت آن برای هر کس - اعم از مؤمنان و کافران - یقینی و وقوع آن حتمی است؛ به خلاف حیات بعد از موت که مردم در خصوص آن اختلاف دارند. (مؤمنان آن را قبول دارند و عده‌ای از کفار بدان معتقد نیستند.)

### چهار عمل که هنگام مشکلات و مصایب باید انجام داد

از این سه آیه‌ی آخر معلوم شد که وقت مواجهه با هر نوع مصیبت، لازم است این چهار عمل را انجام داد:

- ۱- تسبیح پروردگار؛ یعنی خواندن «سبحان الله»: ﴿فَسَبِّحْ﴾.
- ۲- تحمید پروردگار؛ مانند «الْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ»: ﴿بِحَمْدِ رَبِّكَ﴾.
- ۳- سجده؛ یعنی خواندن نماز حاجت و سایر نمازهای نافله: ﴿وَكُنْ مِنَ السَّاجِدِينَ﴾.
- ۴- روی آوردن به سایر عبادات و طاعات که سکون و آرامش به ارمغان می‌آورند: ﴿وَأَعْبُدْ رَبَّكَ...﴾. «رومی» رحمته به حصول این سکون چنین تشویق می‌فرماید:

بِیچ کنجی بی‌دووبی دام نیست      جز به خلوتگاه حق آرام نیست

و شیخ «عطار» رحمته می‌فرماید:

چون که دل بی‌یاد آهت بود      دیو ملعون یار و براهت بود

۱- معارف القرآن (اردو): ۳۰۲ / ۵.

۲- تفسیر کبیر: ۱۱۶ / ۱۹ - روح المعانی: ۴۴۱ / ۱۴.

## فهرست مطالب

۵	تفسیر و تبیین سوره‌ی رعد
۵	مشخصات سوره
۶	ربط و مناسبت با «سوره‌ی یوسف»
۷	محورهای مورد بحث «سوره‌ی رعد»
۸	مجموع دلایل «توحید» در «سوره‌ی رعد»
۸	فضایل سوره
۱۰	آیات ۱ الی ۴
۱۴	وجود مرئی آسمان
۲۵	آیات ۵ الی ۷
۳۳	آیا فعل «هدایت» به کسی دیگر جز «الله» هم منسوب می‌شود؟
۳۳	پاسخ به استدلال «شیعه» از آیه
۳۴	پاسخ به استدلال منکران ختم «نبوت»
۳۵	پاسخ به دو اعتراض دیگر
۳۶	آیات ۸ الی ۱۳
۴۰	شرح مفهوم کم و زیاد کردن ارحام
۴۶	اختلاف نظر در تعیین مرجع ضمیر ﴿لَهُر﴾
۴۷	«معقبات» چه کسانی‌اند و چرا به این نام موسوم شده‌اند؟
۴۹	تعداد معقبات در شبانه‌روز
۵۲	هر تغییری، منوط به فعل خود انسان است
۵۳	رفع یک اشکال
۵۶	ماهیت «رعد و برق»
۶۰	دعای وقت شنیدن صدای «رعد»
۶۱	آیات ۱۴ الی ۱۶
۶۴	مبنای عقیده‌ی مشرکان در قالب یک تمثیل

- ۶۵ ..... نوعیت سجده‌ی تمام کاینات
- ۶۷ ..... معنای سجده‌ی «طوع» و «کَرِه»
- ۶۸ ..... اشکال سجده‌ی کارخانه‌ی مخلوقات
- ۶۹ ..... سجده‌ی سابه‌ها
- ۷۱ ..... مصادیق مثال‌های متقابل
- ۷۲ ..... پاسخ به دو پرسش تفسیری
- ۷۳ ..... پیام و هدف آیه از تمثیل
- ۷۴ ..... آیات ۱۷ و ۱۸
- ۷۹ ..... مصادیق دو مثال و نکاتی که از آن فهمیده می‌شود
- ۸۳ ..... مثالی دقیق برای مذاهب حق و باطل
- ۸۳ ..... حکایت یک مناظره که در آن باطل چون «زَبد» از بین رفت
- ۸۵ ..... آیات ۱۹ الی ۲۶
- ۹۱ ..... مقصود از «عهد الله» و «میثاق» کدام است؟
- ۹۲ ..... فرق بین «وعده» و «عهد»
- ۹۳ ..... اقسام «صله»
- ۹۴ ..... وصیت «فضیل بن عیاض» رضی الله عنه به تعدادی از مردم خراسان
- ۹۶ ..... اقسام «صبر» به اعتبار ذات آن
- ۹۸ ..... آنان که در هر حال خداوند متعال را شاکرند
- ۹۹ ..... قصه‌ی مولانا «جلال الدین رومی» رضی الله عنه
- ۱۰۵ ..... آیات ۲۷ الی ۲۹
- ۱۰۹ ..... منظور از «ذکر الله» کدام نوع ذکر است؟
- ۱۱۲ ..... آن چه آیه ابلاغ می‌کند
- ۱۱۵ ..... علوم و معارف
- ۱۱۵ ..... دو مسأله‌ی عقیدتی مستنبط از آیه‌ها
- ۱۱۶ ..... تعریف مفهوم «اطمینان»
- ۱۱۷ ..... تاثیر «ذکر» بر قلب در قالب یک تمثیل
- ۱۱۷ ..... همه‌ی اعمال دین، سبب اطمینان قلب می‌شوند

- ۱۱۸ ..... اقسام موجودات به اعتبار اثرگذاری و اثرپذیری
- ۱۱۸ ..... آیات ۳۰ و ۳۱
- ۱۲۳ ..... یک مسأله‌ی فقهی راجع به «بسم الله»
- ۱۲۷ ..... خاصیت آیه
- ۱۲۷ ..... آیات ۳۲ الی ۳۵
- ۱۳۷ ..... حکمت برشمردن سه صفت از اوصاف بهشت
- ۱۳۸ ..... یک آب دنیوی که شبیه آب بهشتی است
- ۱۳۹ ..... آیات ۳۶ و ۳۷
- ۱۴۴ ..... آیات ۳۸ الی ۴۳
- ۱۵۹ ..... علوم و معارف
- ۱۵۹ ..... انواع «تقدیر»
- ۱۶۰ ..... آیا «تقدیر» عوض می‌شود؟
- ۱۶۱ ..... معیار شناخت اهل حق، رأی علمای ربّانی است
- ۱۶۳ ..... تفسیر و تبیین «سوره‌ی ابراهیم»
- ۱۶۳ ..... مشخصات سوره
- ۱۶۳ ..... محورهای مورد بحث سوره
- ۱۶۴ ..... ربط و مناسبت با «سوره‌ی رعد»
- ۱۶۵ ..... آیات ۱ الی ۴
- ۱۶۶ ..... معنای آیه در قالب ترکیب جملات و استنباط یک مسأله از آن
- ۱۶۸ ..... اختلاف آرای قرّاء در اعراب و عامل لفظ جلاله‌ی ﴿الله﴾ در این آیه
- ۱۷۲ ..... علوم و معارف
- ۱۷۲ ..... صداقت «قرآن کریم» و حجیت «حدیث»
- ۱۷۲ ..... آیا افعال خداوند ﷻ معلّل به اغراض هستند؟
- ۱۷۳ ..... راه صفا را جز در پی «مصطفی» ﷺ نتوان رفت!
- ۱۷۴ ..... هر پیامبر به زبان قوم خود مبعوث شده است

- «رسول الله» ﷺ فقط نبی قوم عرب نیست و برای تمام انسان هاست و استنباط غلط  
 بعضی‌ها از آیه‌ی قرآن ..... ۱۷۵
- عبادات مخصوص به زبان خاص هر پیامبر، قابل تغییر نیست ..... ۱۷۶
- لغات، اصطلاحی هستند، نه توقیفی ..... ۱۷۶
- «هدایت» و «ضلالت» - هر دو - از جانب «الله» ﷻ هستند ..... ۱۷۷
- آیات ۵ الی ۹ ..... ۱۷۸
- علت تقدیم قصه‌ی «موسی» علیه السلام از سایر پیامبران برای تسلی «رسول الله» ﷺ ..... ۱۸۰
- نسب هیچ کس تا حضرت «آدم» علیه السلام به طور معین صحیح نیست ..... ۱۹۰
- تفسیر ﴿فَرُدُّوْا اٰیٰتِیْهٖمْ فِیْ اَفْوَهِیْهٖمْ﴾ ..... ۱۹۱
- آیه‌ی ۱۰ الی ۱۲ ..... ۱۹۶
- شرح مفهوم افزایش و کاهش عمر ..... ۱۹۹
- بحث‌های محوری آیات ..... ۲۰۴
- آیات ۱۳ الی ۱۷ ..... ۲۰۴
- خوف در «مقام ربّ» به چه معناست؟ ..... ۲۰۹
- آیات ۱۸ الی ۲۰ ..... ۲۱۴
- وجه تشبیه اعمال کفار با خاکستر ..... ۲۱۶
- قبولیت آخروی اعمال، منوط به قبول «توحید» است ..... ۲۲۰
- آیات ۲۱ الی ۲۳ ..... ۲۲۰
- معنای «هدایت» در این سخن کافران: ﴿لَوْ هَدٰٓنَا اللّٰهُ لَهَدٰیۤنَکُمْ﴾ ..... ۲۲۴
- آیات ۲۴ الی ۲۷ ..... ۲۲۸
- شرح مصادیق تمثیل «کلمه‌ی طیبه» و «شجره‌ی طیبه» ..... ۲۳۰
- شباهت میان «نخل» و «مؤمن» ..... ۲۳۴
- شباهت «کلمه‌ی طیبه» و درخت «خرما» ..... ۲۳۵
- شباهت میان «حنظل» و «شُرک» ..... ۲۳۸
- بیان سایر مصادیق «کلمه‌ی طیبه» و «کلمه‌ی خبیثه» ..... ۲۳۹

- عذاب قبر حق است..... ۲۴۵
- آیات ۲۸ الی ۳۰..... ۲۴۵
- مقصود از ﴿نِعْمَتَ اللَّهِ﴾ کدام نعمت است؟..... ۲۴۷
- آیات ۳۱ الی ۳۴..... ۲۵۱
- پاسخ به دو پرسش تفسیری مهم..... ۲۵۴
- سرگذشت یک نعمت از زبان خودش..... ۲۵۹
- آیات ۳۵ الی ۴۱..... ۲۶۳
- آیا دعای حضرت «خلیل» علیه السلام برای امنیت «مکه» قبول شد؟..... ۲۶۹
- وجوه حرم بودن «مکه»..... ۲۷۸
- مسایل مستنبط..... ۲۸۵
- آیات ۴۲ الی ۵۲..... ۲۸۷
- آیا زمین محشر همین خواهد بود؟..... ۳۰۲
- تفسیر و تبیین «سوره‌ی حجر»..... ۳۱۰
- مشخصات سوره..... ۳۱۰
- ربط و مناسبت با «سوره‌ی ابراهیم»..... ۳۱۰
- آیات ۱ الی ۹..... ۳۱۲
- بحث روی لفظ ﴿رُبَّمَا﴾..... ۳۱۵
- اسباب و علل گمراهی کفار..... ۳۱۷
- قصه‌ی «مأمون» و یک یهودی که مسلمان شد..... ۳۲۵
- قصه‌ی اسلام آوردن «عبد الله کولم»..... ۳۲۶
- علوم و معارف**..... ۳۲۷
- هیچ کس قبل یا بعد از اجل مقدر خود نمی‌میرد و کشته نمی‌شود..... ۳۲۷
- «قرآن» به لفظ و معنا محفوظ است..... ۳۲۷
- اهداف اصلی نزول «قرآن کریم»..... ۳۲۹
- انکار «تصوف»، انکار بخشی از «قرآن» است!..... ۳۲۹

- جلوه‌هایی از محفوظبودن «قرآن» ..... ۳۳۰
- آیات ۱۰ الی ۱۵ ..... ۳۳۲
- تعیین مرجع ضمیر مفعولی در ﴿نَسْلُكُهُ﴾ ..... ۳۳۵
- آیات ۱۶ الی ۱۸ ..... ۳۴۰
- پیام و مقصود آیه‌ها ..... ۳۴۶
- علوم و معارف ..... ۳۴۶
- آسمان‌ها از تردد و ورود شیاطین محفوظاند ..... ۳۴۶
- «شهاب» چیست؟ ..... ۳۴۶
- رفع چند اشکال ذهنی پیرامون استراق سمع شیاطین ..... ۳۴۷
- آیات ۱۹ الی ۲۵ ..... ۳۵۰
- آیات ۲۶ الی ۴۴ ..... ۳۶۳
- حکایت تخلیق «آدم» ﷺ ..... ۳۶۶
- مفهوم نفخ روح الهی در کالبد انسان ..... ۳۷۴
- چرا خداوند قدّوس روح انسانی را به خود منسوب فرمود؟ ..... ۳۷۴
- «روح» چیست؟ ..... ۳۷۵
- آیا «روح» همان «نفس» است؟ ..... ۳۷۶
- حقیقت لطایف «عالم امر» و «عالم خلق» ..... ۳۷۸
- آیات ۴۵ الی ۵۰ ..... ۳۸۷
- مصدق آیهی ﴿وَنَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِّنْ غَلٍّٰٓءٍۭ ۙ اِخْوَاتًا عَلٰٓیٰ سُرُرٍۭ مُّتَّقَبِلٰٓیۡنَ﴾ چه کسانی اند؟ ..... ۳۹۳
- نعمت‌های هشتگانه‌ی بهشتیان در این آیه‌ها ..... ۳۹۷
- آیات ۵۱ الی ۶۰ ..... ۳۹۸
- آیات ۶۱ الی ۷۹ ..... ۴۰۵
- تعیین قایل جمله‌ی ﴿لَعَمْرُكَ﴾ و مخاطب آن ..... ۴۱۶
- حکم قسم به غیر «الله» ﷻ ..... ۴۱۷
- کیفیت عذاب قوم «لوط» ﷺ ..... ۴۱۹

- ۴۲۰..... سرزمین «قوم لوط».....
- ۴۲۵..... آیات ۸۰ الی ۸۴.....
- ۴۳۱..... آیات ۸۵ الی ۸۷.....
- ۴۳۵..... اقوال مفسران در مورد «سبع مثانی».....
- ۴۳۸..... چرا از «سوره‌ی فاتحه» به «مثانی» یاد شده است؟.....
- ۴۳۹..... دلیل تخصیص «فاتحه» و تقدیم آن بر سایر سوره‌ها.....
- ۴۴۱..... آیه‌های ۸۸ الی ۹۹.....
- ۴۴۵..... اوامر و نواهی خداوند متعال در این آیه به پیامبر ﷺ.....
- ۴۴۶..... کراهیت مجالست با کفار و نگاه حسرت‌آمیز به اموال آنان.....
- ۴۴۶..... «رسول‌الله ﷺ» چگونه به این آیه عمل کرد؟.....
- ۴۴۷..... برتری نعمت «قرآن».....
- ۴۵۱..... «مقتسمین» چه کسانی بودند؟.....
- ۴۵۵..... «مستهزئین» چه کسانی بودند؟.....
- ۴۵۶..... تمسخر اولیا؛ یکی از اسباب بزرگ هلاکت انسان.....
- ۴۵۷..... علاج هر پریشانی.....
- ۴۵۷..... چهار عمل که هنگام مشکلات و مصایب باید انجام داد.....